



2022-2023

Zanzibar Pemba - Mafia

VERSION
NUMÉRIQUE
OFFERTE



COUNTRY GUIDE

www.petitfute.com

VOTRE GUIDE DE VOYAGE DEVIENT INTERACTIF



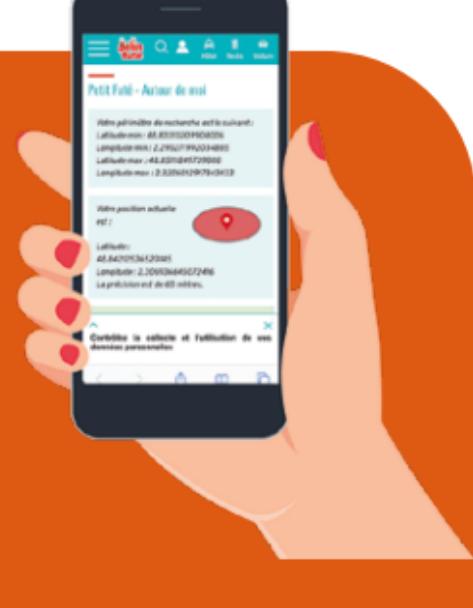
TAPEZ **PETITFUTE.APP**
DANS LE NAVIGATEUR
DE VOTRE SMARTPHONE.

PRENEZ UNE PHOTO DE LA PAGE
DÈS QU'ELLE A CE PICTO !



VOUS AUREZ ACCÈS À DES VIDÉOS,
PLAYLISTS, GALERIES PHOTOS...

 PENDANT
VOTRE VOYAGE,
PRENEZ EN PHOTO
CETTE PAGE ET
VOUS AUREZ
LES BONNES
ADRESSES AUTOUR
DE VOUS !



 CEUX QUI AIMENT BIEN LES QR CODE PEUVENT SCANNER CELUI-CI SANS PASSER PAR PETITFUTE.APP



Nos hôtels sont aussi
uniques que nos invités



www.our-zanzibar.com

reservations@our-zanzibar.com

+255 773 696 310

Scannez le code
pour visiter
notre site web



Zanzibar

LE PARADIS TERRESTRE

Zanzibar. Un nom aux consonances magiques, un mythe dans l'imaginaire des poètes et explorateurs au long cours. « Peut-être irai-je un jour à Zanzibar... », rêvait Arthur Rimbaud en 1887. Il n'atteindra jamais l'île, tout comme Joseph Kessel, lui aussi en quête de ce lointain paradis terrestre. Zanzibar. Des plages sauvages de sable blanc étincelant sous le soleil, des cocotiers se balançant dans le vent, un lagon d'eau cristalline aux 50 nuances de bleus déclinées par la barrière de corail et les marées... Un éden africain à la croisée des routes commerciales au fil des siècles, imprégnées d'influences perses, arabes et indiennes, composantes de la culture swahilie. A Stone Town, le parfum des épices se diffuse dans les ruelles où des femmes en *kangas* colorés papotent, l'appel à la prière lancinant des muezzins s'invite dans un soleil rougissant, la musique *taarab* envoûtante se perd dans la nuit moite... Les splendides portes sculptées témoignent de la richesse des commerçants au XIX^e siècle. Lorsque les sultans omanais chargeaient les *dhow*s de clous de girofle, épices, ivoire, or et bien sûr, esclaves... La mémoire des millions d'Africains déportés ici est vivace. Aujourd'hui, les hôtels égrènent leurs éco-bungalows et leurs piscines azurées le long des plages idylliques. Partez explorer les fonds marins de l'océan indien, faites une sieste sous un cocotier et laissez-vous bercer par le bruissement du vent dans les palmes. Ça y est, vous y êtes.



Certifié PEFC

Ce produit est issu de forêts gérées durablement et de sources contrôlées.
pefc-france.org



SOMMAIRE

6 INSPIRER

Quand y aller ? Pour quels attraits touristiques ?
Combien de temps ? Toutes les informations
pour que la destination vous inspire.

- 6 : **Quand y aller ?**
- 8 : **Les bonnes raisons d'y aller**
- 11 : **Les 12 mots-clés**
- 13 : **Interview audio / vidéo**
- 14 : **Idées de séjour**
- 20 : **Pratique**

35 DÉCOUVRIR

Pour tout savoir sur l'histoire de Zanzibar, sa géographie, sa biodiversité, ses spécificités religieuses, culturelles, gastronomiques...

- 36 : **L'île aux épices**
- 38 : **Géographie**
- 40 : **Nature**
- 42 : **Climat**
- 44 : **Environnement**
- 45 : **Histoire**
- 51 : **Les enjeux actuels**
- 54 : **Architecture**
- 56 : **Beaux-arts**
- 59 : **Musiques et scènes**
- 62 : **Littérature**
- 65 : **A l'écran**
- 66 : **Population**
- 68 : **Société**
- 70 : **Religions**
- 72 : **Que rapporter ?**
- 74 : **Sports et loisirs**
- 76 : **Gastronomie**
- 78 : **Agenda**

81 ÎLE DE UNGUJA

La principale île de l'archipel de Zanzibar concentre 90 % de l'offre hôtelière, de Stone Town, la capitale, aux villages côtiers du nord au sud.

- 91 : **Stone Town**
- 131 : **Environs de Stone Town**
- 134 : **Nord-Ouest**
- 158 : **Nord-Est**
- 178 : **Sud-Est**
- 215 : **Sud-Ouest**



217 ÎLE DE PEMBA

Pemba est peu touristique, elle est recherchée par les plongeurs qui veulent explorer ses récifs coralliens et les aventuriers qui sortent des sentiers battus.

- 220 : **Centre**
- 223 : **Sud**
- 224 : **Nord**

227 ÎLE DE MAFIA

Mafia est une île exceptionnelle pour la plongée, spécialement son parc marin protégé où vient nager le requin-baleine. Une île mystérieuse à découvrir.

- 231 : **Sud**
- 238 : **Nord**

239 ESCAPADE

Toutes les agences locales proposent des safaris depuis Zanzibar, de 1 à 5 jours d'escapade avec des vols charters affrétés ad hoc. Une alternative intéressante.

- 243 : **Escapade dans les parcs du Nord-Tanzanie**

257 ORGANISER SON SÉJOUR

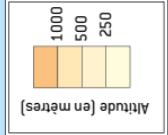
Pour bien préparer son voyage à Zanzibar, du vol aux formalités, en passant par les agences réceptives sur place, en formule solo ou tout inclus.

- 258 : **Pratique**
- 264 : **S'y rendre**
- 266 : **Séjours et circuits**
- 278 : **Se loger**
- 279 : **Se déplacer**
- 280 : **S' informer**
- 281 : **Rester**
- 285 : **Index**



Femmes partant à la pêche.

© LARANIK - SHUTTERSTOCK.COM



5° sud

39°

38°

37°

6° sud

Océan Indien

ZANZIBAR

DE

ARCHIPEL

RAS KIGOMASHA ★★

NGEZI FOREST RESERVE ★★
ILE KOJANA
ILE CHWAKA ★★
ILE MISALI ★★
ILE CHAKE CHAKE ★★
ILE MKOANI ★★
ILE KWENI ★★

ile Fundo
ile Uvinje Daya
Pembeni
Vikutani
Mambile
kengeja
ile Panza
ile Matumbini

Pemba
Channerie

Doda

Caves d'Amboni
Muherza
Tanga
Kiale

Pangani
Pangani

Segera

Kabuku

Msonjosi

Sakura

Mkata

Mijigaji

Wani

Mandera

Mtoni

Chwaka ★★

Stone Town ★★

ile Chumbe ★★

ile Uzi ★★

Kizimkazi ★★

Lushoto
Soni
Mombo

Plantations de Thé
Pangani

Kongwe

Mkata
Mijigaji

Mtoni
Chwaka ★★

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

ile Mziwe
Ras Nungwi
ile Tavarao
Gomani
Kivunde
Kingasiini
Mchamvi ★★
Pingwe ★★
Parc national de Jozani ★★
Paje ★★
Zanzibar Park
ile Kwale
Bagamoyo

Zanzibar

pns 70

90 ELLIOTT



60 KM

39°

380

370

QUAND Y ALLER



JANVIER	FÉVRIER	MARS
  <p>BULL FIGHTING (CHAKE CHAKE) L'île de Pemba célèbre une fête inattendue en janvier : celle des combats de taureaux, héritée des colonisateurs portugais.</p>	  <p>SAUTI ZA BUSARA (STONE TOWN)  Ce festival de musique, danse et théâtre dure 4 jours : environ 400 artistes se produisent dans plus de 40 concerts sur 3 scènes.</p>	 
		
JUILLET	AOÛT	SEPTEMBRE
  <p>ZIFF FESTIVAL OF DHOW COUNTRIES (STONE TOWN) Durant 10 jours, Zanzibar fête le cinéma, les arts et cultures des pays d'Afrique de l'Est et de l'océan Indien principalement.</p>	  <p>JAHAZI LITERARY & JAZZ FESTIVAL (STONE TOWN) Ce festival de 3 jours invite la fine fleur du jazz africain à jouer au Vieux Fort ou dans les bars en jam session à Stone Town.</p>	 
		

On peut se rendre quasiment toute l'année à Zanzibar. Un soleil insolent brille intensément sur l'archipel, grâce à un climat équatorial aux températures toujours clémentes. La seule saison à proscrire est la grande saison des pluies de mi-mars à fin mai. De juin à septembre, le temps est parfait, c'est la haute saison. Les pluies irrégulières en octobre et novembre ne sont pas désagréables, tandis que le temps revient au beau fixe de décembre à février, il fait alors très chaud.

AVRIL	MAI	JUIN
  23° / 31°	  21° / 30°	  19° / 29°
		
OCTOBRE	NOVEMBRE	DÉCEMBRE
  20° / 30°	  22° / 31°	  23° / 31°
DIWALI (STONE TOWN)  En raison de l'importante communauté indienne à Zanzibar, le « festival des lumières » hindouiste, Diwali, est fêté sur l'île. <small>© PHINE 2015 - SHUTTERSTOCK.COM</small>	ZANZIBAR BEACH & WATERSPORTS FESTIVAL (JAMBIANI) Tournois de volley, de foot, du yoga, des compétitions de kitesurf, des régates de dhows... : le programme est varié et sportif.	
		

LES BONNES RAISONS



D'Y ALLER



DES PLAGES PARADISIQUES

Le lagon d'eau cristalline aux mille nuances de bleu borde des plages blanches sauvages.

UNE DESTINATION FARNIENTE

Le climat équatorial doux de l'archipel de Zanzibar promet du soleil presque toute l'année.



© SKYESHEI - STOCKPHOTO.COM



© VENERA SALMAN - SHUTTERSTOCK.COM

UNE CAPITALE HISTORIQUE

Stone Town fascine par ses portes sculptées, son labyrinthe de ruelles fourmillant de vie.



DES ÉCO-HÔTELS

Les bungalows sont presque tous conçus en matériaux naturels, bois et feuilles de palmier.



UNE CULTURE MILLENAIRE

La culture swahilie, par sa langue et ses traditions, offre un dépaysement inédit.



DU KITESURF À PAJÉ

Le sud-est de l'île, assez venté, est idéal pour apprendre ou pratiquer le kitesurf.



DES FONDS MARINS MERVEILLEUX

On vient à Mafia, Pemba et Zanzibar pour admirer des récifs et poissons spectaculaires.

LES BONNES RAISONS



D'Y ALLER

UNE NATURE PRÉSERVÉE

Zanzibar n'a pas subi l'assaut d'une bétonisation intense, les plages sont intactes.



UN PEUPLE CHALEUREUX

Karibu ! On vous le dira toute la journée avec un grand sourire, vous êtes les bienvenus !



UNE GASTRONOMIE ÉPICÉE

L'île aux épices a développé une gastronomie swahilie haute en saveurs à découvrir.

LES 12 MOTS-CLÉS

ARCHIPEL

Zanzibar désigne à la fois l'île principale (que l'on appelle aussi Unguja) de l'archipel constitué en réalité de deux îles – Unguja et Pemba – ainsi qu'une dizaine de petites îles satellites. L'île de Mafia fait géographiquement partie de l'archipel, mais elle est rattachée administrativement à la région continentale de Pwani.



© PLANET EARTH - SHUTTERSTOCK.COM

CAPITALES

Zanzibar est la capitale de l'archipel éponyme semi-autonome, tandis que Dodoma – une petite ville avec seulement le Parlement – est la capitale constitutionnelle de la Tanzanie, et que Dar es Salaam est la capitale économique, très peuplée. Pourquoi tant de capitales ? Le pays est né de l'union entre le Tanganyika et Zanzibar en 1964 (Tan-Zan-ie).

DALA DALA

C'est le transport local le moins cher, une fourgonnette avec deux banquettes face à face à l'arrière. La flotte à Zanzibar a été renouvelée en partie par des vans plus sécurisés. L'argent est géré par le *mpigadebe*, « la personne qui frappe le debe », autrefois un bidon de 4 gallons d'essence qu'il tapait pour attirer les clients.



DHOW

Ces boutres traditionnels en bois avec leur grande voile blanche triangulaire sont typiques de Zanzibar, magnifiant les paysages au soleil couchant à Stone Town et Nungwi. Ces bateaux sont l'héritage des premières routes commerciales sur la mer Rouge et l'océan Indien venant d'Arabie puis d'Asie, portés par le Moonsoon (vent de la mousson).

EPICES

C'est le premier sultan omanais, Seyyid Saïd, qui a initié la culture des épices à Zanzibar à la fin du XIX^e siècle pour compenser la fin de l'esclavage. La plupart ont été importées d'Asie du Sud-Est. Outre le précieux clou de girofle, poussent ici cannelle, poivre, vanille, curcuma, cardamome, cumin, gingembre, muscade, piment, citronnelle...



© HELVOY - ISTOCKPHOTO.COM

ISLAM

Zanzibar est une île à 98 % musulmane, contrairement à la Tanzanie continentale. Une particularité corrélée à l'arrivée des Perses musulmans dès le X^e siècle, puis à sa reconquête par les sultans d'Oman au XVIII^e siècle, qui y régnèrent deux siècles. C'est un islam sunnite rigoriste d'obédience shafî'i, comme sur la péninsule arabique.

KANGA

Le kanga est le pagne local, ce grand tissu rectangulaire imprimé et très coloré, au bas duquel est inscrit un proverbe en swahili. Il est constitué de deux pièces identiques, assez fin et en coton, et il est utilisé par les femmes pour s'habiller (une pièce pour le pagne, une pour le voile), porter leur enfant dans le dos, faire un baluchon...

KARIBU

Ne soyez pas surpris par cette interjection dépayssante, qui rappelle davantage les steppes canadiennes que les tropiques. *Karibu* veut dire aussi bien « Bienvenue » que « De rien », comme en anglais. Par politesse, il faut répondre « Asante Sana », « Merci beaucoup », à tous les coins de rue, puisqu'on vous souhaite la bienvenue en permanence.

KITESURF

La côte sud-est de l'île est soumise à des vents réguliers et assez forts pour pratiquer le kitesurf. Les clubs de Jambiani et Pagé attirent de nombreux adeptes de ce sport de glisse. Depuis quelques années, ils se multiplient sur cette côte, attirant des touristes jeunes. Le lagon, très lisse à mi-marée, est l'endroit rêvé pour essayer.



PLONGÉE

Les récifs de coraux de Mafia, Pemba, Unguja et l'atoll de Mnemba sont réputés pour leur biodiversité spectaculaire et leur riche faune marine : bancs de poissons multicolores, requins-baleines, tortues, dauphins, raies mantas... L'archipel est recherché par les plongeurs (surtout Pemba et Mafia). La clarté de l'eau peut atteindre 40 mètres !

SWAHILI

La population bantoue originelle s'est métissée au fil des siècles avec les peuples de Perse, d'Oman, d'Inde, et des Grands Lacs africains (en raison des esclaves exilés dans les plantations). Ainsi est née l'identité swahilie, teintée d'islam, pimentée d'épices, voilée de rites animistes, dont la langue kiswahili fait partie intégrante de sa culture.

TAARAB

Ce style musical propre à Zanzibar est né au XIX^e siècle dans l'entourage du sultan, joué au départ comme un concours de chant, accompagné d'instruments égyptiens, surtout des violons. Puis des instruments indiens et arabes ont complété l'harmonie. Au départ chanté en arabe par les hommes, des chanteuses comme Bi Kidude l'ont féminisé.

VOUS ÊTES D'ICI, SI...

► Vous dites *sasa* pour ponctuer vos phrases ou interrompre avec douceur votre interlocuteur, et *sawa-sawa* pour terminer les conversations ou dire « ok ».

► Vous dites *amnashida* pour « pas de problème », et pas « Hakuna Matata » comme dans *Le Roi Lion*. Les locaux aiment bien le dire aux touristes qui connaissent la formule mais c'est du « broken swahili ».

► Vous saluez longuement vos interlocuteurs. Les salutations traditionnelles en swahili sont un art national qu'il convient de respecter. Les personnes se répondent mé-

caniquement par un échange d'une dizaine de phrases avant de s'adresser des paroles plus personnelles.

► Vous savez vous orienter dans le vieux Stone Town sans GPS, alors que les ruelles forment un véritable labyrinthe.

► Vous savez marchander sans vous faire rouler et sans trop rogner le prix.

► Vous savez prendre un *dala dala* (sans plan de route et avec des bagages) et des bateaux locaux (ferries ou dhows) d'île en île pour vous déplacer sur l'archipel.

MON ÎLE ZANZIBAR

avec CAMILLE GRIFFOULIERES, auteure du guide

© DR

Interview



Journaliste diplômée de l'IPJ et auteure de guides de voyage pour le *Petit Futé* depuis 12 ans, Camille Griffoulières s'est spécialisée sur l'Afrique dès ses premiers voyages. Passionnée par la Tanzanie continentale comme par Zanzibar qu'elle redécouvre avec émerveillement chaque année depuis 7 ans, elle partage les bonnes adresses de chaque ville et village de cette île paradisiaque et dépayssante.



IDÉES DE SÉJOUR



L'archipel de Zanzibar offre différentes facettes pour envisager un séjour différent d'une île à l'autre. On peut venir à Unguja pour une dizaine ou quinzaine de jours pour découvrir Stone Town, sa capitale mystérieuse, puis de perdre sur ses côtes, qui ont toutes une atmosphère différentes. On peut passer quelques jours à Nungwi au nord est la partie littorale la plus touristique, avec une plage spectaculairement turquoise et beaucoup d'animation le soir venu. Puis à Matemwe, très sauvage et calme, juste en face de l'atoll de Mnemba. Et finir par Pajé et Jambiani, plus ventées et prisées pour le kitesurf, l'ambiance y est plus jeune. Enfin on peut s'isoler sur la côte est entre Pwani Mchangani et Chwaka en passant par Kiwengwa, où s'égrènent des resorts de luxe *all inclusive*. On vient surtout à Mafia et Pemba pour faire de la plongée sous-marine et sortir des sentiers battus car elles sont peu touristiques.

ARCHIPEL DE ZANZIBAR : LES ÎLES D'UNGUJA, PEMBA ET MAFIA

Découvrir **Zanzibar** ★★★★ [p.81] au rythme swahili, c'est prendre le temps de se balader sur des plages désertes sans autre programme que découvrir de nouveaux paysages, faire une sieste sous un cocotier, aller à la rencontre de ses habitants dans les villages, sortir des sentiers battus en visitant l'île principale d'**Unguja** ★ [p.81] et les îles voisines de Pemba et **Mafia** ★★ [p.217]... sans suivre le rythme effréné des visites classiques programmées habituellement, pour mieux savourer ses vacances.

Arrivée à Zanzibar

Arrivée à Zanzibar après un voyage éprouvant, vous découvrez la vieille ville de Stone Town. Découvrez les rues labyrinthiques et l'architecture fantastique de la vieille ville, aux influences indiennes, arabes et africaines. Passage au marché de Forodhani, dîner dans un bon restaurant de la ville de spécialités swahilies.

Visite de Stone Town

Une journée entière est dédiée à la visite de Stone Town. ★★★★ Immanquables : le **Old Dispensary** [p.106], le **vieux fort** [p.101], l'église anglicane, la prison aux esclaves, le palais de Mtoni, le **Jaw's corner**, [p.102] le **marché central** [p.104]... Imprégnez-vous de l'ambiance authentique qui règne dans la vieille ville. Le soir, sortez voir un concert de musique taarab.

Visite de Prison Island et d'une ferme aux épices

Le matin, prenez un bateau pour Prison Island pour visiter les tortues géantes centenaires qui y vivent. Arrêt au-dessus d'un récif de corail magnifique colonisé par des étoiles de mer. L'après-midi, embarquez-vous pour le « **spice tour** » [p.110], une visite guidée d'une ferme où « on cultive les épices de l'île : clou de girofle, vanille, noix de cajou, de coco, poivre, piment... »





ESCAPADE ZANZIBAR

Laissez notre équipe francophone organiser votre séjour sur mesure à Zanzibar !

(Excursions, hébergement, transferts)

Et laissez-vous tenter par une escapade sur le continent pour un safari mémorable à seulement 15 minutes de Zanzibar !

(Package 2 jours/1 nuit au Saadani Safari Lodge)



SAADANI
SAFARI LODGE

Escapade Zanzibar

Kiembe Samaki Airport Road - Zanzibar - Tanzanie

+255 773 236 807 ou +255 777 747 067

marketing@escapadezanzibar.com

www.escapadezanzibar.com



➤ Nungwi et Kendwa

Prenez un transfert direction le nord de l'île, pour passer quelques jours de farniente sur les plages de **Nungwi** ★★ (p.134) ou **Kendwa** ★★★ (p.149) tout au nord de l'île, parmi les plus belles plages, car sans barrière de corail. Ici, on peut se baigner à toute heure dans l'eau turquoise. Paysage de carte postale dans lequel on s'invite à la sieste sous le palmier.

➤ Fabrication des dhows et balade au coucher de soleil

Nouveau jour de repos et de plage. On en profite pour s'imprégner de l'ambiance animée de **Kendwa** ★★★ (p.149), la seconde ville de l'île après Stone Town. Visitez de l'aquarium des tortues, et séance de plage suivie d'un massage à même la chaise longue, car les spas en plein air sont nombreux ici. Le soir, offrez-vous un coucher de soleil sur un dhow, les bateaux traditionnels de Zanzibar.

➤ Mnemba et Matemwe

Le joyau de la côte nord s'appelle **Mnemba** ★★★ (p.167), une île entourée d'une immense barrière de corail qui plonge suivant un mur, et qui se découvre aussi bien en plongée qu'en snorkeling. Située en face de **Matemwe** ★★ (p.158), les excursions en bateau dépendent de la marée. L'après-midi, rendez-vous au marché aux poissons de **Matemwe** ★★ (p.158) (vers 16h), faites un tour à pied dans ce village authentique. Dormez sur place.

➤ Pajé et Jambiani

Faites vos valises direction le sud-est de l'île, Pajé ou **Jambiani** ★★★ (p.200) les villages les plus touristiques. Ici le vent souffle suffisamment pour faire du kitesurf ou de la planche à voile. Grande animation sur la plage des femmes récoltant les algues cultivées. La barrière de corail est large et le lagon magnifique. Le soir, dîner au fameux restaurant The Rocks à **Michamvi** ★★ (p.178).

➤ Jozani Chwaka Bay National Park

Zanzibar compte un seul parc national, celui qui englobe la forêt de Jozani et la mangrove sauvage de la côte préservée du parc. La forêt abrite les adorables singes Colobus qui se laissent facilement approcher. La visite du parc avec un garde forestier prend une bonne demi-journée. L'après-midi, profitez de la plage.

➤ Kizimkazi et les dauphins

Rendez-vous à **Kizimkazi** ★★ (p.213), à la pointe sud de l'île, où se trouve une colonie de dauphins observables en bateau. On peut nager avec eux. Au passage, ne manquez pas d'admirer la **mosquée** (p.213) du XII^e siècle du village). Le soir, retour sur Stone Town pour une dernière nuit sur l'île d'Unguja.

➤ Arrivée à Pemba, découverte du centre de l'île

Pour sortir des sentiers battus, embarquez-vous pour l'île de Pemba, très peu touristique. On y découvre une mangrove préservée sur la côte. Le matin, visitez le marché animé du centre de **Chake Chake** ★ (p.220). L'après-midi, partez observer les fameuses flying foxes, les plus grandes chauves-souris du monde, très impressionnantes en colonies suspendues à des arbres.

➤ Missali, le joyau de la côte de Pemba

Le lendemain, partez en bateau pour l'**île de Missali** ★★ (p.222), un véritable joyau des fonds sous-marins. Randonnée palmée (snorkeling) ou plongée pendant 2h, puis repos sur la plage et pique-nique de poissons et fruits de mer. La plage est paradisiaque et vierge de population, un véritable paradis. Retour dans l'après-midi sur la terre ferme via le port de **Mkoani** ★ (p.223) où vous voyez les bateaux débarquer.

➤ La forêt primaire de Ngzei et la côte nord

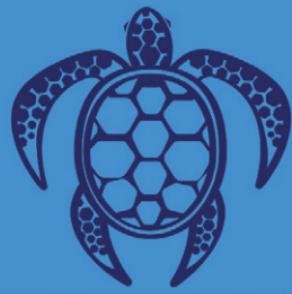
La traversée de l'île est en soi une aventure tant le relief et le climat ont endommagé les routes. Vous traverserez des villages authentiques dans des palmeraies. Des clous de girofle séchent sur de grandes toiles tendues devant les maisons. Faites un tour avec un éco-garde dans la belle **forêt primaire de Ngzei** ★★ (p.225) à la découverte de la flore et de la faune locales. Continuez votre chemin jusqu'aux belles plages de la péninsule de Kigomasha.

➤ Mafia, l'île méconnue et vierge de tourisme

Le matin vous prenez un avion pour Zanzibar, puis un autre pour Dar Es Salaam, et enfin un troisième pour Mafia, des sauts de puces rapides, mais indispensables, car les îles sont peu reliées entre elles. L'île est réputée pour ses spots de plongée, mais elle séduira les aventuriers et amoureux de robinsonnades en terres inconnues. Arrivée à l'aéroport de **Kilindoni** ★ (p.231), vous vous reposez et profitez d'une belle plage près de votre lodge.

➤ Plongée à Mafia et découverte culturelle

Une demi-journée sera consacrée à la plongée ou au snorkeling sur les plus beaux récifs de corail de l'île, que vous parcourez en bateau d'un spot à l'autre. Passez par la belle plage d'**Utende** ★ (p.235) Beach, endormie sous les palmiers. Rendez-vous sur l'île de Jibondo voir la fabrication des boutres traditionnels, les dhows.



Kobe Tours & Safaris

*Excursions à Zanzibar,
safaris sur le continent,
préparez-vous à vivre
des moments inoubliables !
Agence francophone.*



⌚ +255 777 410195
+255 782 410193

kobetourszanzibar@gmail.com
www.kobetoursandsafaris.com

IDÉES DE SÉJOUR

► Dar Es Salaam

Demi-journée de plongée dans les eaux turquoise de Mafia, riche d'une faune et d'une flore marines protégées par une barrière de corail intacte. Après un déjeuner à l'hôtel, vous prenez un avion pour Dar Es Salaam, la capitale. Vous découvrez les lieux importants de la capitale : Musée national, Jardin botanique, Kigamboni. Vous pouvez passer une nuit dans la bouillonnante capitale en sortant dîner pour goûter aux spécialités swahiliennes.

SÉJOUR PLONGÉE À ZANZIBAR

Zanzibar ★★★★ (p.91) est un archipel réputé pour ses fonds marins sublimes, grâce notamment à une barrière de corail qui atteint près d'un kilomètre de large. On trouve des spots de plongée aussi bien à Unguja, l'île la plus touristique, qu'autour de la petite île de Mnemba ★★★ (p.167), mais aussi à Pemba et surtout à Mafia ★★, un joyau intact peu connu des visiteurs, car très isolé et assez exclusif pour la plongée.

► Arrivée à Stone Town, Zanzibar

Arrivée à Stone Town ★★★★, la capitale de Unguja, l'île principale de Zanzibar. Après un voyage éprouvant, vous vous reposez et allez vous balader dans la vieille ville pour vous imprégner de l'ambiance orientale et africaine de l'île. Vous vous rendez dans un club pour choisir les spots où vous voulez plonger le lendemain. Dans l'après-midi, vous visitez les palais de Sultans.

► Plongée au large de Stone Town

Vous avez pléthore de spots à explorer depuis Stone Town en bateau. Notamment autour des

îles qui forment un chapelet au large de la capitale [Prison island, Nyange Island, Murogo Island, **Bawe Island** ★ (p.133), etc]. Faites-vous guider par les conseils des professionnels pour cette première plongée dans les eaux tropicales de l'océan Indien qui baignent Zanzibar.

► Plongée à Tumbatu et Mnemba

Pour cette seconde journée, nous vous conseillons de séjourner à **Nungwi** ★★ (p.134), tout à fait au nord de l'île, la seconde ville d'Unguja. Vous pouvez explorer les récifs coralliens situés autour de l'**île de Tumbatu** ★★ (p.154) juste en face de la ville. Et bien sûr le temps fort de la plongée à Zanzibar : l'**île de Mnemba** ★★★ (p.167), le spot le plus réputé (mais aussi très fréquenté) à l'est de l'île.

► Plongée à Missali, Pemba

Vous prenez un avion très tôt le lendemain depuis l'aéroport d'Unguja pour l'île de Pemba. Le vol dure une demi-heure, mais la route ensuite est assez vallonnée pour se rendre dans les hôtels. L'après-midi, vous partez plonger autour de la merveilleuse île de Missali ★★ (p.222), aux beautés marines encore totalement préservées. Vous vous reposez le soir après cette journée marathon.

► Plongée dans le nord Pemba

Vous prenez la journée pour partir explorer les fonds marins du nord de l'île, les plus réputés, car ici au large de la pointe Ras Michamvi ★★ (p.178) [où se trouvent la majeure partie des clubs de plongée de Pemba] se trouve un autre chapelet d'îles encerclées de barrières de corail : celles de Njao, Fundo, Uvinje et Kokota. Autant de spots de plongée incroyables pour observer la faune et la flore marines.



Plongée au large de Stone Town.



© THOMAS HANSSON - SHUTTERSTOCK.COM - SHUTTERSTOCK.COM

➤ Plongée à Mafia, baie de Chole

Le lendemain, vous partez très tôt par avion, pour rejoindre Dar es Salaam ★★ en escale obligatoire pour l'île de Mafia ★★, ô combien préservée du tourisme de masse. L'après-midi, faites une plongée du côté de la baie de Chole et de ses îles, au plus près des hôtels. Vous êtes seuls au monde, vous appréciez de vous promener dans les fonds marins sans être envahis par des hordes de plongeurs.

➤ Plongée à Mafia, Kilwa Marine Reserve

Vous prenez toute la journée pour explorer le **Ru-fiji Mafia Kilwa Marine Reserve** ★★ [p.23?], le Parc national de l'île aux fonds marins spectaculaires. Choisissez les spots qui conviennent le mieux à vos envies et à votre niveau. Le soir vous rentrez sur Dar es Salaam ★★ pour prendre un avion le lendemain pour Paris.

ZANZIBAR : ÉCHAPPÉE FARNIENTE

Vous avez un séjour dans un pays de la région sans mer (Éthiopie, Burundi, Rwanda...) et vous comptez passer simplement un long week-end à Zanzibar avant de rentrer, pour profiter de votre passage dans la région pour lézarder quelques jours au soleil et vous reposer sous les palmiers. Quel endroit privilégié avec si peu de temps ?

➤ Stone Town, la capitale culturelle

Découverte de la ville de Stone Town ★★★★ : faites une visite guidée dans la matinée de la vieille ville pour découvrir le **Old Dispensary**, [p.106] le **vieux fort** [p.101], l'église anglaise et la prison aux esclaves, le palais de Mtoni ★★... les nombreuses ruelles aux portes sculptées

Zanzibar est réputé pour la qualité de ses fonds marins.

tées et à l'ambiance très authentique. L'après-midi, prenez un bateau pour aller sur Prison Island et faire du snorkeling sur un magnifique récif de corail à proximité.

➤ Farniente sur les plages du nord

Prenez ensuite la direction de **Nungwi** ★★ [p.134] ou **Kendwa** ★★★ [p.149] tout au nord de l'île, parmi les plus belles plages de **Zanzibar**, ★★★★ [p.91] car sans barrière de corail. Ici, on peut se baigner à toute heure dans l'eau turquoise, marée haute comme marée basse sans risque de se piquer avec des oursins ou des coraux. Paysage de carte postale dans lequel on s'invite à la sieste sous le palmier.

➤ Le sud : Pajé et Jambiani

Rangez vos tong et votre maillot, direction le sud de l'île, Pajé ou **Jambiani** ★★★ [p.200] les villages les plus touristiques. Ici, le vent souffle suffisamment pour faire du kitesurf ou de la planche à voile. Grande animation sur la plage des femmes récoltant les algues cultivées. La barrière de corail est large et le lagon magnifique. Le soir, dîner au fameux restaurant The Rocks à **Michamvi** ★★ [p.178].

➤ Space tour, Dolphin tour ou Safari Blue

Choisissez parmi les tours immanquables de l'île un ou deux tours que vous aimerez réaliser. Les immanquables : le « **Spice tour** [p.110] », qui vous fait visiter une ferme où sont cultivées toutes les épices de l'île, très instructif. Ou encore le **Dolphin Tour** [p.109] à **Kizimkazi** ★★ [p.213] (où au passage ne manquez pas d'admirer la mosquée du XII^e siècle du village) ou le **Safari Blue** [p.127], une journée de snorkeling au sud de l'île.

PRATIQUE

SE REPÉRER / SE DÉPLACER



DE L'AÉROPORT AU CENTRE-VILLE

► **L'aéroport d'Unguja.** L'Abeid Amani Karume International Airport (ZNZ) se situe à 7 km au sud de Stone Town. Il reçoit tout aussi bien les vols domestiques qu'internationaux, mais il est minuscule. Les compagnies aériennes locales desservant l'île y ont leur bureau et proposent des prix fixes pour des billets aller simple ou A/R pour Arusha, Moshi, Dar es Salaam ou des capitales de pays frontaliers. Le billet pour Arusha coûte à partir de 75 US\$ l'aller et 200 US\$ le retour, pour Dar es Salaam dès 50 US\$, Pemba dès 90 US\$. Prenez garde aux rabatteurs devant, qui vous proposeront des billets moins chers illégaux à prix résident, et aux porteurs de bagages insistants. Soyez ferme mais sympathique, vous n'avez pas besoin d'un porteur de valise pour faire quelques mètres jusqu'au parking de l'aéroport, d'autant plus si vous n'avez pas retiré de shillings ou pas de petite monnaie. On y trouve : des distributeurs de billets en shillings (en grosses coupures), des boutiques de crédit téléphonique, des bureaux de change et du wifi. Le terminal 2 en construction depuis 2011 par Chinese Beijing Construction devait être opérationnel en 2019, mais son ouverture est sans cesse retardée. Il devrait permettre d'augmenter la capacité de 1,5 million de passagers par an.

► **Arrivée en avion depuis/vers Unguja.** Si vous arrivez d'Europe, le carnet de vaccination n'est

pas obligatoire. En revanche si vous venez de Tanzanie continentale, d'un autre pays d'Afrique subsaharienne ou d'Amérique latine ou centrale concerné par la fièvre jaune, il sera exigé, car le vaccin contre cette maladie est obligatoire. Le visa à entrée unique valable 3 mois à 50 US\$ se paye directement à l'arrivée, en liquide ou en CB, Visa et MasterCard. Essayez d'être dans les premiers à sortir de l'avion car l'attente est longue pour les longs courriers. Désormais il y a la possibilité de faire un e-visa en ligne, mais il faut s'y prendre à l'avance et cela ne dispense pas de faire la queue car seule l'étape du paiement par CB est allégée au processus.

Depuis/vers l'aéroport, vous pouvez réserver un transfert privé avec votre hôtel ou un T0 local, les prix sont élevés (entre 15 US\$ pour Stone Town à 15 minutes et 30 US\$ pour Nungwi ou Pajé à 1 heure de route), mais tentez de négocier lors de la réservation. Les taxis qui attendent devant l'aéroport proposent des prix similaires (désormais un tableau des prix est affiché). Il est possible de grimper dans un bus local (dala dala) à la sortie de l'aéroport et de rejoindre le centre-ville facilement pour environ 1 000 TSH, mais la nouvelle ville est vaste. Faites-vous déposer si possible au port, ou alors devant l'hôpital public à l'entrée de la vieille ville ou à la limite entre la vieille et la nouvelle ville (sur Benjamin Mkapa Road/Creek Road) pour rejoindre votre hôtel à pied.

► **En avion depuis/vers Pemba.** Les vols Unguja-Pemba sont assurés par Coastal Aviation, Tropical Air, Flight Link et Zanair. Situé à 7 km de Chake Chake, c'est un minuscule aéroport, avec une petite buvette qui vend quelques boissons et sucreries sur place. Pour rejoindre Chake Chake depuis l'aéroport, il faut obligatoirement prendre un taxi qui se négociera 10 000 TSH au maximum. On vous demandera au moins 40 000 TSH pour Mconi ou Wete, 50 000 TSH pour le Fundu Lagoon Resort et 60 000 TSH pour le Manta Reef Lodge.

► **En avion depuis/vers Mafia.** Les compagnies reliant Zanzibar à Mafia, via Dar es Salaam, sont : Coastal Aviation, Tropical Air et Auric Air. Comptez dans les 200 US\$ l'aller-retour. D'ordinaire, les hôtels prennent en charge le transfert depuis et vers l'aéroport (ou, au pire, le font payer 20 US\$). Pour ceux qui veulent se rendre par leurs propres moyens dans une guesthouse, les bajaj attendent à l'aérodrome, il vous en coûtera 7 000 TSH pour Kilindoni et 20 000 TSH pour Utende. Il existe aussi un dala dala qui part de Kilindoni pour Utende.



© BORCHÉE - iSTOCKPHOTO.COM

Survol de Stone Town.



ARRIVÉE EN BATEAU

► **En bateau depuis/vers Unguja et Pemba.** Le quartier du port de Malindi, au nord de Stone Town, est grouillant d'activité du matin au soir. Vous pouvez y acheter directement vos billets de bateau la veille pour le lendemain pour Dar es Salaam ou Pemba. Les offices des compagnies pour la vente des tickets se trouvent à droite à l'entrée du port des ferries (mais aussi en ligne). Azam Marine (+255 242 231 655 ; www.azammarine.com) est la compagnie de bateaux la plus sûre pour rejoindre Dar es Salaam (flotte neuve) ou Pemba (un peu moins neuve mais mieux que les autres compagnies), qui n'a jamais vu ses bateaux couler... À partir de 35 US\$ par adulte, 10 US\$ par enfant en classe éco, aussi bien pour Dar que Pemba.

Attention, le mal de mer est fréquent dans les bateaux rapides. Si vous êtes sensible, choisissez les places les plus à l'arrière et bien au milieu, et si possible sur un pont du bas. Arrivez une heure à l'avance pour embarquer. Si vous êtes dans la vieille ville, attention de ne pas rester coincé en voiture sur la route du port, vous perdez une heure sans pouvoir bouger. Les locaux connaissent les heures des bateaux, renseignez-vous notamment si vous comptez vous rendre à l'aéroport en prenant cette route. À l'arrivée sur l'île, une foule d'agents commissionnés (plutôt collants) vous proposeront leurs services, tentant de vous mener aux hôtels et agences qui acceptent de leur verser une commission.

Au port, on vous proposera aussi des taxis pour vous conduire dans la vieille ville. A moins d'être bien chargé, vous pouvez gagner le centre à pied en moins de 10 minutes, d'autant que de nombreuses ruelles de la vieille ville sont trop étroites pour les voitures.

► **En bateau depuis/vers Mafia.** Il y a un gros bateau par jour qui relie Mafia (Kilindoni) au village côtier de Nyamisati, mais sachez que c'est un chemin de croix, surtout à l'aller : il faut prendre en journée un dala dala de Dar es Salaam (depuis la station Mbagala Rangi Tatu) pour environ 6 000 TSH, dormir sur place au port avec tous les gens qui attendent le bateau au milieu de milliers de moustiques (attention à la dengue et à la malaria) et prendre le bateau à 4h du matin pour 4 heures de traversée mouvementée pendant laquelle beaucoup de gens sont malades... Rappelez-vous que les bateaux sont bondés et sans aucune sécurité à bord. Certains ont déjà coulé dans le canal. Au retour,

c'est un peu mieux : après le bateau qui part de Kilindoni à 6h du matin (toujours 4 heures de traversée, mais plus sûre dans ce sens), des dala dala partent directement pour Dar (4 à 5 heures de trajet) ou pour Bungu, si vous allez vers le sud direction Kilwa. Pour acheter le billet, il faut se rendre au bureau des ferries à côté du port la veille ou l'avant-veille à Kilindoni. Il vous en coûtera 30 000 TSH l'aller-retour. Il reste toujours un moyen alternatif d'arriver par les flots : prendre un dhow, pour ceux qui en ont le courage. Le mieux est alors de quitter Dar en matatu à destination de Mtoni Mtongani. De là, des voitures (bachées ou pick-up 4x4) rejoignent la côte jusqu'à Kisiju, au sud de Dar. En effet, la côte continentale la plus proche se trouve au niveau du delta du fleuve Rufiji, inaccessible depuis la route qui relie Dar à Mtwara. La traversée en dhow dure près de 24 heures pour 5 000 TSH. Comme toujours, c'est un peu risqué en raison des courants, l'aventure c'est l'aventure !



TRANSPORTS EN COMMUN

► **En dala dala.** Les routes asphaltées de Zanzibar sont de plus en plus abîmées, surtout celle de Nungwi. On peut prendre les dala dala (bus locaux à carlingue de bois) mais ça bouge ! Un réseau de dala dala dessert l'île du nord au sud à partir de Stone Town. Malgré la vitesse des véhicules, il faut quand même du temps pour visiter tous les recoins de Zanzibar. Sur le capot, un numéro indique la destination. Voici les principaux, tous au départ de la gare routière de Darajani sur Creek Road, qui marque la périphérie est de la vieille ville.

N° 116 : Stone Town-Nungwi – N° 117 : Stone Town-Kiwenga – N° 118 : Stone Town- Matemwe – N° 121 : Stone Town-Donge – N° 206 : Stone Town-Chwaka – N° 214 : Stone Town-Uroa – N° 309 : Stone Town-Jambiani – N° 310 : Stone Town-Makunduchi – N° 324 : Stone Town-Bwejuu – N° 326 : Stone Town- Kizimkazi – N° 501 : Stone Town-Mtoni-Kidatu- Amani – N° 502 : Stone Town-Bububu – N° 505 : Stone Town-Aéroport-U-Nege – N° 509 : Stone Town-Chukwani. A Mafia, il existe une ligne de dala dala qui va de Kilindoni à Utende et une autre qui va de Kilindoni à Bweni.

A Pemba, des lignes de dala dala existent sur toute l'île mais il faut se renseigner sur place directement selon vos trajets, avec des correspondances à Chake Chake en général, notamment depuis le port de Mkoani.



VÉLO, Trottinette & co

Dans les villages du littoral d'Unguja, il est facile de louer des vélos ou des scooters. Certains lodges proposent de louer des VTT à larges roues qui peuvent rouler sur le sable dur. Très pratique !



AVEC UN CHAUFFEUR

► Pour les transferts privés en taxi, il faudra vous adresser aux agences réceptives ou directement à des chauffeurs de taxi indépendants. Si vous n'avez pas envie de vous embêter, c'est une bonne alternative à la location de voiture, d'abord parce qu'on passe sa journée sur la plage à se balader, donc arriver et partir simplement en taxi ne coûte pas cher, ensuite parce qu'il existe des tours à la journée transport inclus qui peuvent être plus économiques que louer une voiture pour visiter l'intérieur de l'île. Vous pouvez combiner transferts entre grands points sur l'île (Stone Town, Nungwi, Matemwe, Pajé) et louer une voiture localement moins chère quelques jours seulement à Pajé ou à Matemwe. Les taxis qui attendent les clients à Stone Town acceptent de négocier jusqu'à 30 % des prix officiels.



EN VOITURE

► Location de voitures. C'est sans doute le meilleur moyen pour découvrir l'île hors de sentiers battus et se déplacer souvent. Vous devez disposer d'un permis international, national et d'un papier officiel fait par la police de la ville (que l'agence s'occupera de faire pour vous la veille de la location, passez à l'agence avant de prendre le véhicule). Etant donné l'état des routes et des pistes de l'île, un petit 4x4 est plus adéquat (environ 50 US\$ par jour), mais vous trouverez localement, comme à Jambiani ou à Matemwe, des voitures à 25 US\$ par jour. Désormais la police aux check-points est tenue de ne plus importuner les touristes comme auparavant (quand elle essayait d'extorquer du *backshishi*), une excellente nouvelle. Mettez bien vos clignotants, la ceinture, respectez les limitations et pensez à vous munir du numéro de téléphone du propriétaire de l'agence du 4x4 au cas où, et vous n'aurez aucun problème. Les loueurs sont sérieux et les 4x4 en bon état, et les hôtels ont le plus souvent un parking fermé et gardé.



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, comment puis-je me rendre à...
Jambo, ninawezaje kufika...?

Est-ce loin à pied ? Y a-t-il le métro ou un bus... pour y aller ?
*Je, ni mbali kwa miguu? Je, kunayo gari moshi yani tubu au basi
ninaloweza kuabiri hadi uko?*

Pouvez-vous me montrer cet endroit sur la carte s'il vous plaît ?
Je, unaweza kunionyeshwa sehemu hii kwenyi ramani tafadhalii?

Où puis-je acheter les tickets de transport ? Est-ce que je peux payer en carte de crédit ?
*Je, ni wapi ninawenza kununua tiketi za kusafiri? Je, ninawenza kulipa kwa
kutumia kadi ya mkopo?*

Où est la sortie ? A gauche, à droite ou tout droit ?
Je, sehemu ya kutokea iko wapi? Kushoto, kulia au moja kwa moja?

Je suis perdu et je suis en retard, s'il vous plaît, aidez-moi ! Merci beaucoup !
Nimepotea na ninaendelea kuchelewa, tafadhalii nisaide! Asante sana!

PRATIQUE

A VOIR / A FAIRE



HORAIRES

Il y a très peu de musées, tous à Stone Town, et ils sont ouverts en général de 8h à 18h tous les jours. On vous proposera en revanche des tours en dehors de la ville. Le Dolphin Tour a lieu en général très tôt le matin, tandis que le Prison Island Tour, le Spice Tour et le Jozani Forest Tour peuvent se faire en journée.

A RÉSERVER

Le *highlight* sur la côte nord d'Unguja (la sortie en bateau à l'atoll de Mnemba pour faire du snorkeling) est à réserver auprès des agences locales ou des pêcheurs. Le Cheetah's Rock est aussi toujours très réservé, donc il faut s'y prendre à l'avance.

BUDGET / BONS PLANS

Les musées ne coûtent pas grand-chose, en revanche les sorties en mer coûtent assez cher. Tentez de vous regrouper à plusieurs pour négocier un prix pour le bateau entier avec des pêcheurs en direct.

Les charters pour faire des safaris à la journée sur le continent depuis Zanzibar (charters qui existent pour les parcs nationaux de Saadani, Mikumi, Ruaha, Serengeti et Selous) peuvent se réserver sur place. Il y a toujours des places en promotion au dernier moment. A organiser plutôt au début du séjour pour avoir une marge de manœuvre sur les dates et négocier les prix.

LES ÉVÉNEMENTS

Stone Town organise beaucoup de festivals culturels de premier choix, qui peuvent faire l'objet à eux seuls d'un voyage sur l'île pour leur ambiance si particulière, notamment le festival de jazz et de littérature Jahazi Literary & Jazz Festival, qui dure trois jours en septembre, le festival Sati Za Busara, un festival de danse, musique et théâtre de quatre jours en février et pendant le ZIFF, Festival of Dhow Countries, pendant lequel plein d'événements culturels sont organisés pendant deux semaines.

VISITES GUIDÉES

Un guide est très fortement conseillé pour visiter Stone Town, car les vieilles pierres ne parlent pas d'elles-mêmes et les musées véritables sont limités. Et quand bien même on les visite, il y a très peu d'explications à l'intérieur. Un guide sert aussi à vous orienter dans le dédale de ruelles et à vous expliquer l'histoire des bâtiments, il éloigne les rabatteurs qui sinon sont assez fatigants car nombreux, et il peut aussi négocier pour vous vos souvenirs à prix raisonnable. C'est également un moyen d'avoir un échange avec un local et poser des questions sur la vie quotidienne des habitants.

FUMEURS

Les fumeurs sont tolérés partout, et peuvent fumer à l'extérieur. Il n'y a pas de législation particulière sauf lorsqu'on conduit, il est alors interdit de fumer.



© ZELJKOSANTAC - ISTOCKPHOTO.COM

Visite de Stone Town.



LES ATTRAPE-TOURISTES

Les *beach boys* – ou rabatteurs – ne manqueront pas de vous accoster sur les plages pour essayer de vous vendre des tours. Les prix vont de fantaisistes à raisonnables, mais la qualité des presta-

tions diffère selon les équipements (de snorkeling notamment), le temps d'excursion, la taille des bateaux, etc. Préférez prendre une agence locale en direct pour vous garantir de bonnes prestations ou assurez-vous de bien négocier les prix et les points importants de l'excursion avant de conclure un deal.



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, puis-je avoir deux entrées adultes et un enfant s'il vous plaît ?

Habari, tafadhalii ninaweza kupata tiketi mbili za watu wazima na mbili za watoto?

Le tarif enfant est jusqu'à quel âge ? Et pour les seniors, est-ce qu'il y a une réduction ?

Ni umri gani unatambulika kuwa wa mtoto? Je, kunalo punguzo la OAP?

Est-ce qu'il y a des visites guidées en français ou un audioguide ?

Je, ziara ya pamoja na mwelekezi ni kwa Kifaransa au kuna kielekezi cha sauti?

Combien de temps faut-il pour faire la visite ?

Ziara yenye wewe inachukua muda gani?

J'ai du mal à monter les escaliers, avez-vous un ascenseur ?

Mimi hupata shida kutumia ngazi, tafadhalii unaweza kuwa na kambarau au lifti?

Excusez-moi, pouvez-vous me dire où sont les toilettes ? Merci beaucoup.

Samahani, unaweza kuniambia ni wapi vyoo viro tafadhalii? Asante sana.

PRATIQUE

SE RÉGALER



HORAIRES

A Zanzibar, on mange principalement dans les restaurants d'hôtels, quitte à essayer ceux qui sont en dehors du complexe où l'on séjourne, sauf si l'on est en formule pension complète ou en *all inclusive* (plus courant sur certaines côtes isolées de l'île). Les restaurants sont donc généralement ouverts du matin au soir, tous les jours. Le plus souvent le service du petit déjeuner s'arrête à 10h30, le service du midi s'étend de 12h à 15h et celui du soir de 18h30 à 21h30. Mais certains hôtels, les plus luxueux, ont un service continu avec une carte de snacks plus légers en dehors des heures de repas.

A Stone Town, Nungwi et Pajé/Jambiani, des adresses de restaurants s'ouvrent de plus en plus, encouragées par la multiplication des locations Airbnb qui offrent des clients potentiels sans restaurant là où ils logent. Des restaurants *deli* avec des sandwiches, wraps, salades et burgers, comme des tables de cuisine swahilie locales, ouvertes aux heures habituelles, ont saisi l'occasion pour se positionner sur ce créneau à Stone Town, Nungwi et Pajé principalement. Mais la tendance se développe partout.



BUDGET / BONS PLANS

Les restaurants locaux existent depuis longtemps à Stone Town (Lukmaan et Mashallah sont les meilleurs), et se sont multipliés sur la côte. Le meilleur plan pour dévorer des langoustes et cigales de mer grillées, à meilleur prix que dans des restaurants d'hôtels guindés. La fraîcheur est aujourd'hui sans faille (contrairement à quelques années), ces nouvelles adresses se font livrer directement par leurs amis pêcheurs du village. La cuisine est authentique, pleine de saveurs et d'épices, les assiettes gargantuesques et les prix planchers.

Beaucoup de pêcheurs proposent des sorties sur banc de sable un peu partout autour d'Unguja (Nakumpenda à Stone Town, à côté de Mnemba, Safari Blue), tout comme à Mafia (vers Chole Island) et à Pemba (sur Missali), incluant un barbecue de fruits de mer sur la plage. Les prix sont négociables en direct avec les pêcheurs là encore, et plus vous êtes nombreux, plus les prix sont intéressants. Vous êtes assuré de passer une merveilleuse journée pique-nique à la zanzibarite.



EN SUPPLÉMENT

Les prix incluent la TVA, il n'y a pas de frais de couvert en plus ou de pain. En revanche, certains affichent leurs prix en dollars. A vos calcullettes ! Car mieux vaut payer en shilling c'est certain. En dollars, on vous prendra un taux de change moins bon que dans une agence de change ou à l'aéroport (le plus avantageux). Si vous payez en carte bleue, un supplément de 5 % s'applique partout sur l'île. Enfin, sachez être généreux en *tips*, nous ne sommes pas en France et ici les *tips* sont une part conséquente du salaire des serveurs.



C'EST TRÈS LOCAL

Difficile de s'y reconnaître sur une carte en swahili, heureusement les restaurants pour touristes comme les restaurants locaux qui prennent soin de leur clientèle ont traduit leur carte. Ce qui n'empêche pas d'être perdu sauf si l'on connaît un peu la cuisine indienne (*tandoori, masala, chapati, curries*, etc.), mais des combinaisons d'épices swahiliées ont repris les noms indiens sans pour autant être semblables. Vous en serez dépayssé, à commencer par le riz *pilau*, le plat le plus classique.



A ÉVITER

► On évite de manger avec la main gauche, comme dans tout pays musulman, c'est mal vu. La main gauche est réservée seulement à un usage intime.

► Evitez d'arriver au restaurant complètement affamé, le service en cuisine comme sous les paillotes est très *pole pole*, très lent, et souvent désorganisé. Vous risquez de tomber d'inanition avant l'arrivée d'un quelconque plat.



ENFANTS

Les Swahilis adorent les enfants, vous les voyez courir partout dans les villages et en ville dans les rues, en bord de route rentrant de l'école, etc. L'accueil, déjà chaleureux à l'accoutumée, est encore plus prononcé avec des enfants. Dans les restaurants en revanche, l'attente est longue, enfant ou pas, et peu de restaurants (sauf les resorts familiaux) ont des menus enfants. Soyez en avance ou commandez avant d'arriver pour garantir des repas à heures raisonnables aux plus petits.



FUMEURS

Tous les restaurants sont quasiment sous des paillettes en toit de *makuti* ouvertes au quatre vents, et il est d'usage de tolérer les fumeurs. Les cendriers sont souvent sur les tables, néanmoins certains clients (en général du nord de l'Europe et anglo-saxons) tolèrent moins la fumée que les touristes latins ou les locaux, et vous demanderont d'aller plus loin.



LES ATTRAPE-TOURISTES

Il y a bien à Nungwi des restaurants attrape-touristes où la fraîcheur n'est pas garantie, évitez-les, le bord de mer regorge de bonnes adresses au milieu de cette enfilade de restaurants.

Le marché nocturne de Forodhani à Stone Town est le pire attrape-touriste qu'il soit pour manger. Les brochettes de fruits de mer et poissons ont l'air séduisantes éclairées à la bougie, où locaux comme touristes déambulent. A part certains pigeons qui n'ont pas posé la question à des personnes avisées, personne n'ose manger ces brochettes, qui vous assureront à coup sûr une indigestion, voire une grave intoxication alimentaire. Les brochettes sont rassorties tous les soirs et passées à l'ammoniac pour éliminer les bactéries, mais évidemment ce n'est pas recommandable. Observez bien les Zanzibarites, ils n'y touchent pas. Seules ce qu'ils appellent les pizzas (des crêpes fourrées) faites devant vous sont valables, les samosas à la rigueur. Les kebabs sont pleins de graisse immangeable mais appréciés des locaux.



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, je voudrais réserver une table pour deux personnes pour ce midi ou ce soir.
Habari, ningependa kuhifadhi meza yá watu wawili leo mchána au wakati wa jioni.

Avez-vous un menu en français ou en anglais ?
Je, unayo menuy iliyoandikwa kwa Kifaransa au Kiingereza

Je suis végétarien, y a t-il des plats sans viande ?
Mimi huwa sili nyama, je, kunavyo vyakula ambavyo havina nyama

Je n'ai vraiment plus faim mais avez-vous une carte des desserts ?
Kwa sasa nimeshiba lakini ninaweza kuitazama menuy ya kitindamlo au dessert pengine huenda nikataka kula?

Puis-je avoir l'addition s'il vous plaît ? Je peux payer par carte ou en espèces ?
Tafadhalii ninaweza kuipata bili? Je, ninaweza kulipa kwa kadi, au unahitaji pesa taslimu?

C'était très bon, nous reviendrons. Merci et à bientôt.
klikuwa kitamu, tutarudi tena. Asante, tuonane tena baadaye.

PRATIQUE

FAIRE UNE PAUSE



HORAIRES

Les cafés sont ouverts en journée en général jusqu'à 18h30, mais ils sont peu nombreux, tandis que les bars sont ouverts en général de 18h à 23h, ou plus selon l'endroit et le jour.

BUDGET / BONS PLANS

Les bars à jus et à smoothies sont exceptionnels, au vu de la qualité des fruits tropicaux qui poussent sur l'île, délicieux et juteux : noix de coco, ananas, mangue, avocat... Certaines adresses rivalisent de créativité. Tout est fait avec de l'eau minérale, même les glaçons, pas d'inquiétude. Vous pouvez vous payer une pause vitaminée sans crainte !

A PARTIR DE QUEL ÂGE

L'alcool n'étant déjà pas vraiment autorisé pour les adultes (bien que certains jeunes boivent quand même en soirée et ne pratiquent pas un islam rigoriste), il ne l'est pas pour les

mineurs non plus. Néanmoins tout se joue dans l'enceinte des hôtels pour ce qui est des consommations alcoolisées. Dans les bars, on ne croise guère des parents avec des jeunes adolescents.

C'EST TRÈS LOCAL

Zanzibar n'est pas une destination connue pour les bars, puisque boire de l'alcool pour les habitants musulmans n'est pas autorisé normalement, même si certains le font. En revanche, on trouve des thés et cafés arrangés aux épices fabriqués sur l'île, café et thé à la mangue, à la vanille qui a poussé sur l'île, à la cardamome, à la cannelle, à la citronnelle ou au gingembre (pour le thé), etc. Goûtez, c'est délicieux !

FUMEURS

On peut fumer à la terrasse extérieure des bars, qui de toute façon sont quasiment tous en plein air. On parle de bars de plage ici, posés sur le sable.



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, quelle est la spécialité de la maison ? Nous voulons découvrir.
Habari, utaalamu wenu hapa ni kwa kitu gani? Tungependa kukijaribu.

Avez-vous de la place en terrasse ?
Je, una chumba chochote kwenye pembezo au terrace?

Quel est votre nom ? Je m'appelle ... Ravi de vous rencontrer !
Unaithwa nani? Ninaitwa... Nimefurahia sana kukutana na wewe!

A votre santé ! Zut, j'ai renversé mon verre ... pouvez-vous m'aider ?
Safi! Jamani, nimekiangusha kinywaji changu...unaweza kunisiaidia?

C'était très bon. Nous allons reprendre la même chose s'il vous plaît.
Kilikuwa kitamu. Tafadhalii tutatumia hicho tena.

PRATIQUE

(SE) FAIRE PLAISIR



HORAIRES

Les magasins sont ouverts de 9h à 18h tous les jours à Stone Town, certains ouvrent un peu plus tard dans les rues les plus commerçantes du centre, pour capter les touristes qui rentrent d'excursions et qui cherchent à acheter des souvenirs.

BUDGET / BONS PLANS

Le magasin Memories à Stone Town est l'un des seuls affichant ses prix, et ils sont en général deux à trois fois moins élevés que ce que demandent les vendeurs de boutiques de souvenirs, qui s'attendent à ce que vous marchandiez. Si vous n'avez ni le temps ni l'énergie, pour des produits similaires et souvent de meilleure facture, c'est bien pratique et ils prennent la CB. Les magasins de vêtements fabriqués en wax, kangas et kitengés font tous du sur-mesure. C'est-à-dire que si vous voyez un tissu qui vous plaît, mais que vous préférez la coupe d'une autre robe et dans une autre taille, tout est possible, il n'y qu'à demander ! Les tailleurs font volontiers des robes et ensembles sur mesure. Vous pouvez même apporter votre propre tissu que vous avez chiné au marché.

SOLDES

Il n'y a pas de soldes à Zanzibar, sauf peut-être juste avant la saison des pluies, n'hésitez pas à négocier dans ce cas mais rien d'officiel.

C'EST TRÈS LOCAL

Les marchés sont des trésors pour dénicher tout un tas de choses, à commencer par des tissus, wax, kanga et kitenge, forcément moins chers que dans les magasins de souvenirs. On vous demandera souvent le prix juste car le marché n'est pas dans une zone touristique et le marchandage est moins de mise. On vous fera des prix si vous achetez plusieurs pièces en revanche. Très recommandables si vous voulez acheter des kikois, ces paréos en coton colorés fabriqués ici.

LES ATTRAPE-TOURISTES

Malheureusement, les petites boutiques qui vivent grâce au tourisme pourraient être recommandables si les vendeurs ne demandaient pas deux à trois fois le prix correct. C'est fatigant, et pas toujours simple de leur expliquer que nous ne sommes pas des pigeons. Comme déjà dit plus haut, allez chez Memories pour éviter de vous faire pigeonner ou allez repérer les prix là-bas et obtenez au moins un prix similaire pour le même objet. Les vendeurs d'épices dans une barquette qui a l'air très grande vous donnent l'illusion qu'il y a beaucoup d'épices, mais en réalité les sachets sont minuscules et posés sur du polystyrène. Préférez aller au marché avec un guide qui négociera pour vous les épices et grands sachets.



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, c'est superbe, mais combien ça coûte ?
habari, hiyo yapendenza, lakini inagharimü pesa ngapi?

Vous auriez ma taille ? Où se trouvent les cabines d'essayage ?
Je, unaweza kuwa nayo kwa saizi au size yangu? Je, vyumba vya kubadilishia viko wapi?

Est ce que je pourrai vous le rapporter et l'échanger si ça ne va pas ?
Je, ninaweza kubadilisha endapo haitanitoshea?

J'ai trop dépensé aujourd'hui, pouvez-vous me faire une réduction sympa ?
Nimetumia pesa nyngi sana leo, kuna uwezekano wa punguzo?

Je prendrai celui-ci. Pouvez-vous me faire un paquet cadeau ?
Nitachukua hii hapa. Je, unaweza kunifungia kama zawadi?

Vous prenez la carte de crédit ? Où puis-je trouver un distributeur de billets ?
Je, unapokea kadi za mkopo? Ni wapi ninaweza kupata sehemu kutolea pesa taslimu?

PRATIQUE

BOUGER & BULLER



BUDGET / BONS PLANS

Prenez une formule de plusieurs jours, cours + équipement compris (voire le logement compris aussi pour certains hôtels dotés de clubs), si vous voulez essayer de faire du kitesurf. C'est notamment plus avantageux qu'essayer un jour après l'autre. A Pajé ou Jambiani, les petits clubs sont moins chers que les grands, aussi si votre budget n'est pas extensible, négociez ! A Zanzibar tout se négocie.



VOS PAPIERS SVP

Il faut avoir sa certification PADI pour plonger sur des spots profonds, les clubs de plongée à Zanzibar, autant à Unguja, Pemba et Mafia, sont très à cheval sur la législation, pour des questions de sécurité comme de responsabilité légale. En revanche, des baptêmes de plongée sont organisés à de petites profondeurs, tandis que les clubs proposent tous de passer la certification

PADI. Quel meilleur cadre que celui de Zanzibar pour passer sa certification ?



A RÉSERVER

Les plongeurs prendront bien sûr soin de réserver leur séjour avec des packages hébergement + plongée tout compris, plus avantageux. Pour les activités principalement nautiques, les horaires des tours sont changeants, ils sont définis suivant les marées, en effet pour prendre la mer ou faire du snorkeling, tout dépendra du niveau de l'eau. Pensez donc à réserver votre excursion un à deux jours en avance pour ne pas louper le créneau.



LES ÉVÉNEMENTS

Depuis quelques années, le festival Zanzibar Beach & Watersports Festival est organisé à Pajé, mêlant kitesurf, voile, planche à voile, volley... Espérons que ce festival va perdurer dans le temps !



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, comment puis-je me rendre à... ? Est-ce loin ?
Jambo, ninawezaje kufika...? -Je ni mbali?

J'aimerais aller courir. Il y a un coin sympa pour cela dans la ville ?
Ningependa kuenda kukimbia. Je, kuna mahali pázuri pa kuenda kukimbila karibu na mji?

J'adore cuisiner. Savez-vous où je peux trouver des cours de cuisine ?
Napenda kupika. Je, unajua ni wapi ninaweza kusomea kupika?

Vous pourriez m'indiquer une salle de sport pas très loin ?
Unaweza kuniambia chumba cha umma cha mazoezi kilicho karibu zaidi kiko wapi?

Quel est le sport national ?
Mchezo wa kitaifa ni upi?

Pensez-vous que nous pourrions voir cela ou même participer ?
Unafikiri tunaweza kuutazama mahali fulani, au pengine tukajaribu kuuchenza?

PRATIQUE

SORTIR



HORAIRES

Les clubs sont très rares à Zanzibar, on ne vient pas ici pour faire la fête jusqu'au bout de la nuit. Néanmoins, on compte quelques adresses à Stone Town [le Tatu et le Bwawani Disco] qui ferment au petit matin. On peut aussi mentionner le club B4 à Pajé, branché électro, qui organise une à deux soirées qui s'attardent jusqu'à 4h le samedi et en saison le mardi], et le Jambo Club, la porte à côté, le vendredi. Mais les riverains vivant juste à côté des plages, il n'y a pas de basses lourdes jusqu'au matin. Le Masai Mara à Jambiani organise aussi des soirées jusqu'à très tard car il est isolé en bout de côte. Le Kendwa Rocks organise une full moon party mensuelle qui finit très tard.

BUDGET / BONS PLANS

Le Masai Mara et le Kendwa Rocks organisent des sorties bateau électro, où le son est posé sur un banc de sable, ce qui ne fait fuir que les poissons ! Un bon plan pour faire la fête.

A RÉSERVER

Nous ne conseillons pas vraiment de réserver à l'avance vos places pour les festivals, il y a toujours des tickets en vente le soir même, mais la popularité de Zanzibar étant croissante, il se peut que cela change bientôt. En revanche, si vous voulez assister au dîner avec concert de

taarab au Emerson Spice, réservez, ce spectacle est très demandé même s'il a lieu tous les soirs car il y a peu de places. Les concerts de taarab au DCMA ou du Blues Club de Stone Town sont toujours à guichets ouverts.

TRANSPORTS NOCTURNES

Le taxi est la seule option. Ils sont plus chers la nuit, mais totalement indispensables pour circuler dans Stone Town, de Pajé à Jambiani, de Michamvi Kae à Michamvi Pingwe, de Nungwi à Kendwa, etc.

A PARTIR DE QUEL ÂGE

Il n'y a pas de restriction, mais ici les jeunes garçons et les jeunes filles ne sortent pas en club. Ce sont plutôt des locaux ou des saisonniers qui ont la vingtaine. Il n'y a pas de contrôle de l'âge à l'entrée des clubs.

C'EST TRÈS LOCAL

Un concert au club DCMA de taarab de Zanzibar est un moment très fort, qu'il ne faut pas louper. Selon le jour, la soirée sera plutôt Ngoma, afro-jazz, taarab traditionnel, etc., renseignez-vous sur le site (www.zanzibarmusic.org).

FUMEURS

On peut fumer dans les clubs car il n'existe aucune législation anti-tabac. Les habitants fument peu de manière générale.



LES PHRASES CLÉS

Bonsoir, comment puis-je me rendre à...
Habari za jioni, ninawezaje kufika...

Est ce que cet endroit est tranquille ? Il n'y a pas de problème de sécurité ?
Je, ni mahali patulivu? Je, kuna masuala yoyote ya usalama?

J'aimerais voir un spectacle typique ! Qu'est-ce qu'il y a en ce moment ?
Ningependa kuona onyesho la kitamaduni! Nini kinaendelea kwa sasa?

Je ne comprends pas... pouvez-vous répéter s'il vous plaît ? Merci.
Siielewi, unaweza kurudia tafadhali? Asante.

Est-ce que je peux vous offrir un verre ? Quel est le meilleur cocktail de la maison ?
Je ninawenza kukununulia kinywaji? Je kinywaji mseta bora zaidi hapa ni kipi?

J'ai la gueule de bois, auriez-vous quelque chose pour que j'aille mieux ?
Ninayo maruerue ya ulevi, je una chôchote kinachowezza kusaidia?

PRATIQUE

SE LOGER



BUDGET / BONS PLANS

Il y a de plus en plus d'excellentes adresses bon marché qui ouvrent à Zanzibar (Pemba et Mafia restent des îles confidentielles et plutôt réservées à des plongeurs fortunés), particulièrement à Stone Town, Nungwi, Jambiani, Pajé, Michamvi, mais on peut dire qu'on en trouve désormais sur toute la côte, entre 40 et 50 US\$ la chambre double avec petit déjeuner, pouvant descendre jusqu'à 30 US\$ avec salle de bains partagée mais avec un confort spartiate. Ce sont en général des bandas en feuilles de palmier tressées posées sur le sable. C'est roots et en pleine nature, on adore ! On trouve aussi plein d'auberges de jeunesse avec des dortoirs très bien pensés et propres dans ces mêmes localités, toujours sous de vastes bandas ou en dur et climatisées à Stone Town. Pensez à prendre un hôtel avec piscine si vous logez sur la côte pour pouvoir vous baigner à marée basse, si vous en avez les moyens, le détail est important. Car lorsque la barrière de corail se dévoile, il peut faire chaud, ça fait du bien de se rafraîchir dans une piscine. Il n'y a que Kendwa et Nungwi qui ne souffrent pas de ce problème car il n'y a pas de barrière de corail, uniquement du sable, et on peut se baigner à marée basse ou haute.



© BORGHEE - ISTOCKPHOTO.COM



A RÉSERVER

Pendant la période des festivals culturels à Stone Town, réservez : les places sont rares dans les hôtels à ce moment-là. Pendant la migration des requins-baleines dans les eaux chaudes de Mafia, pensez à réserver votre lodge, car il y a très peu d'hôtels sur cette île et ils sont pris d'assaut dès qu'arrive la saison de ce grand céacé magnifique à observer de septembre à février.



C'EST TRÈS LOCAL

On trouve de plus en plus de locations Airbnb chez l'habitant, des petites maisons locales à louer à petit prix. Attention néanmoins à la sécurité de vos affaires, non pas de la part des hôtes, mais des voleurs à la roulotte éventuels. Le mieux si vous êtes un routard à petit budget, c'est de tout simplement n'avoir rien de valeur dans les chambres (pas d'ordinateur), juste un téléphone et des papiers que vous gardez sur vous. Il n'y a pas de problème particulier de sécurité à Zanzibar, au contraire on s'y sent très en sécurité. Mais la vie est dure à Zanzibar pour les locaux qui sont très pauvres, et face à la misère la tentation est grande de faire les poches d'un *mzungu* fortuné.



POUR LES GOURMANDS

Les petits déjeuners sont servis le plus souvent sous forme de buffets gargantuesques avec de nombreux fruits tropicaux (papaye, ananas, mangue, pastèque, pomelo local très parfumé, etc.), dans les hôtels de luxe, on peut demander un *expresso* en plus du café instantané servi, mais il est en général en extra. On vous proposera en plat salé des œufs, mais la *spanish omelette* qu'on vous servira partout n'a pas grand-chose de *spanish*, c'est un mélange d'oignons rouges, de poivrons verts et rouges et de fromage dans une omelette.



FUMEURS

On peut fumer sur les terrasses privatives des bungalows, qui en sont tous parés normalement. Il y a toujours des espaces communs

avec des bars extérieurs et des cendriers dans les hôtels, le concept des *non smoking hotels* n'est pas arrivé jusqu'ici.



LES ATTRAPE-TOURISTES

Attention aux annonces, sur les sites de réservation d'hôtels, des guest houses qui pullulent sur Internet, avec peu d'avis (moins de 30 avis) ou sans avis. Soyez vigilant car les photos sont trompeuses, les adresses peu sérieuses sont nombreuses, et à Zanzibar il faut un générateur pour assurer une alimentation en électricité et eau chaude raisonnable, une salubrité suffisante pour la propreté des matelas, des moustiquaires et des sanitaires, un Maasai pour garder le lodge des voleurs qui voudraient faire les chambres pendant que vous êtes à la plage, etc. Réservez dans une structure un minimum recommandée.



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, avez-vous de la disponibilité pour une chambre double
pour ce soir ou demain soir ?

Jambo, unacho chumba cha watu wawili ambacho kinapatikana leo usiku au kesho?

Avez-vous un code wifi... les enfants ne tiendront pas sans !
Je, uno msimbo wa Wi-Fi... la sivyoo watoto wangu watahuzunika!

C'est bruyant, est ce que je peux changer de chambre ?
Kuna kelele, naweza kuénda katika chumba kingine?

Jusqu'à quelle heure est-ce que nous pouvons aller à la salle de sport et à la piscine ?
Jé, dibwi la kuogelea na chumba cha mazoezi vinafungwa saa ngapi?

Est-ce que je peux laisser mon bagage et revenir plus tard le récupérer ?
Ninaweza kuuacha mzigo wangu na kurudi baadaye kuuchukua?

Est-ce que vous pouvez nous appeler un taxi ? Merci beaucoup.
Unaweza kutuitia teksi? Asante sana.

PRATIQUE

VIE QUOTIDIENNE



Q ALLO ?

► Indicatif international : 255.

► Indicatifs régionaux : • Zanzibar (Unguja, Pemba) : 24 • Dar es Salaam : 22 • Arusha, Kilimandjaro, Tanga, Moshi : 27 • Région de Bagamoyo : 23 • Régions de Songea et Mbeya : 25 • Région de Dodoma : 26 • Région de Kigoma et Mwanza : 28. 07 : cellulaires mobiles (le plus souvent utilisé pour les hôtels). 8 : services spéciaux.

► Appeler la Tanzanie depuis l'Europe : composer le +255 et le numéro de la région (indiqué entre parenthèses) en supprimant le 0 du numéro local.

► Appeler la France depuis la Tanzanie : composer le +33 et le numéro région sans le 0 et le numéro local. Pour la Belgique, le Canada et la Suisse, faites de même en remplaçant 33 respectivement par 32, 1 et 41.

► SIM locale. Nous vous conseillons d'acheter une carte SIM locale et la créditer dès l'aéroport car si vous conduisez le GPS est essentiel, souvent les hôtels ont un wifi capricieux qu'on trouve près du restaurant mais rarement dans les chambres. C'est peu cher et facile, n'oubliez pas de faire paramétrer votre téléphone par le vendeur en achetant votre puce et votre crédit.



ACCESIBILITÉ

La destination n'est pas vraiment pensée pour les personnes à mobilité réduite, car le sable est partout. Difficile de créer des chemins pour fauteuils roulants dans ces conditions. Néanmoins certains hôtels ont des chambres équipées pour les PMR, particulièrement les resorts de luxe.



SANTÉ

Il faut boire l'eau en bouteille et se brosser les dents aussi avec de l'eau en bouteille. Pour vous y faire penser, on vous mettra souvent des bouteilles dans les salles de bains.

Depuis 2015, un nouvel hôpital privé et une clinique ont ouvert à Stone Town, la Zanaid Clinic (www.zanaid.org) et le Tasakhtaa Global Hospital (www.tasakhtahospital.co.tz) palliant le manque de structures adéquates pour les touristes comme pour les expatriés, car l'hôpital public Mnazi Mmoja est peu recommandable. Prendre rendez-vous au standard +255 ??? ??? 112. En cas d'urgence,appelez le +255 ??? 788 500. En cas de problème grave, il faut prévoir un rapatriement à Dar es Salaam. On trouve quelques pharmacies dans le centre historique, peu acha-

landées, la meilleure est Fahud Pharmacy (+255 24 223 5669), près de l'église anglicane. Il n'y a que des dispensaires à Pemba et Mafia.



URGENCES SUR PLACE

Comme partout les urgences répondent au 112.



SÉCURITÉ

Nous vous conseillons d'éviter la police dans la mesure du possible, toute occasion étant bonne pour soutirer un bakchich. En cas de problème grave, contactez d'abord l'ambassade puis la police. Commissariat central Malawi Road and Creek Road (+255 242 232 190).



AMBASSADE ET CONSULATS

► Ambassade de France (? Ali Hassan Mwinyi Road, Dar es Salaam ; +255 222 198 800 ; www.tz.ambafrance.org). À l'angle de Kinondoni Road. Service consulaire uniquement sur rendez-vous en ligne sur le site de l'ambassade, les mardis et jeudis de 8h30 à 12h. La prise d'un rendez-vous préalable en ligne à votre venue à l'ambassade est obligatoire, sauf si vous voulez déclarer un passeport perdu ou volé, alors vous pouvez vous y rendre du lundi au vendredi dès 8h30. Pour toute question il faut les contacter par mail. Vous pouvez aussi appeler le numéro suivant en dehors des heures d'ouverture en cas de problème grave : +255 784 210 396.

► Consul honoraire à Zanzibar (+255 ???203210, management@otentichost.com). Monsieur Yves Monteil est consul honoraire à Zanzibar.



© ANDREW LINSCOTT - ISTOCKPHOTO.COM



POSTE

► **Poste centrale** (Kenyatta Rd - Shangani ; +255 242 230 889). Ouvert de 8h à 16h du lundi au vendredi et de 8h à 12h30 le samedi.

Bien pratique pour envoyer du courrier à ses proches. Vous pouvez acheter de jolis timbres avec vos cartes postales directement dans les magasins.



MÉDIAS LOCAUX

En Tanzanie, la langue des médias est le swahili (ou kiswahili). La télévision et radio nationale (TBC) et des stations privées émettent dans cette langue. La presse écrite, qui s'est considérablement développée depuis 1993, utilise massivement le kiswahili. Le nombre de journaux

publiés en anglais est minime, comparativement au nombre de journaux paraissant tous les jours en kiswahili. En radio et télévision, tout se fait en kiswahili. En somme, les médias témoignent d'un pays plus swahiliphone qu'anglophone. Parmi les journaux anglophones, on relève : *The Arusha Times, The African, Business Times, The Express, The Guardian, Daily News, The Citizen, This Day*.

Zanzibar fut l'un des premiers endroits en Afrique à profiter de la télévision en couleur, dès 1974, contrairement à la Tanzanie continentale qui n'y accéda que 20 ans après, en 1994, car le premier président du pays, Julius Nyerere, était un farouche opposant au petit écran !

La chaîne de télévision locale créée dans les années 1980 est *Television Zanzibar (TVZ)*, tandis que l'île compte deux radios locales sur la bande FM : AM Radio et 21 FM.



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, mon téléphone ne fonctionne pas, pouvez-vous m'aider s'il vous plaît ?
Jambo, simu yangu haifanyi kazi, unaweza kunisaidia tafadhali?

Je ne me sens pas bien, pouvez-vous m'amener à l'hôpital le plus proche ?
Sijihisi vizuri, unaweza kunipeleka kwenye hospitali iliyo karibu zaidi?

Est-ce que vous avez un médecin qui parle français ?
Je, unaye daktari anayeongea Kifaransa?

Je viens de me faire voler mes papiers, où est le poste de Police le plus proche ?
Pasipoti yangu imetoka kuibiwa sasa hivi, je kituo cha polisi kilicho karibu zaidi ni kipi?

Est-ce un quartier dangereux ou je peux y aller sans crainte ?
Je, eneo hili ni hatari au ninaweza kutembea bila wasiwasi?

Avez-vous des timbres pour une carte postale à envoyer en France ? C'est combien ?
Je unazo stempu zozote za kadi ya posta ya Ufaransa? Je, unakuizaje hicho?

DÉCOUVRIR

On connaît finalement peu de chose de Zanzibar. Si ce n'est que c'est une île de rêve sur l'océan indien qui appartient à la Tanzanie. Son histoire est riche en influences de peuplements venus des quatre coins de cet océan et de la Mer Rouge, spécialement les Perses, Arabes, Indiens, qui ont forcé avec les peuples bantous l'identité swahili. Sa géographie et sa biodiversité sont incroyables, on est fasciné par ses récifs de coraux, ses mammifères marins (que l'on peut observer en plongée sous marine). Sa population swahilie est empreinte d'une culture particulière très forte qu'on retrouve dans la religion (l'islam, puisque 98 % des habitants de l'archipel sont musulmans), le mode de vie, l'habillement (avec des kargas colorés). Mais aussi la cuisine, bardée d'épices qui poussent sur l'île et qui ont fait sa fortune au siècle dernier. Découvrez toutes les facettes de l'identité de Zanzibar.

L'ÎLE AUX ÉPICES



Zanzibar a gagné son nom de l'île aux épices au cours de son histoire, depuis la plantation de ces essences venues d'Asie par les sultans d'Oman à la fin du XVIII^e siècle qui fit sa fortune. L'avènement de sa position de premier producteur mondial de clous de girofle au début du XX^e siècle renforça cette manne financière. Le clou de girofle était alors le diamant noir de l'archipel jusqu'à la crise des années 1970. Aujourd'hui, ces épices se retrouvent dans la cuisine swahilie, fortement inspirée de la cuisine asiatique en conséquence. Au-delà des clous de girofle, Zanzibar est aussi réputée pour ses parfums de cannelle, poivre, vanille, curcuma, cardamome, cumin, gingembre, noix de muscade, piment, citronnelle, agrumes diverses, jasmin... Toutes ces plantes sont encore cultivées dans les fermes à épices du centre de l'île d'Unguja que l'on peut visiter. Le clou de girofle se cultive en revanche à 75 % sur l'île de Pemba.

Des épices asiatiques importées dans l'océan Indien

La route des épices était fort lucrative pour les commerçants arabes depuis des millénaires. La localisation des îles aux épices dans le Timor oriental (en Indonésie) était jalousement gardée secrète. Elles n'étaient connues que des seuls marins yéménites et omanais, notamment celle de l'archipel des Moluques, réputée pour le clou de girofle, la cannelle et la noix de muscade. Ces îles n'apparaissent officiellement dans les écrits arabes qu'au XIV^e siècle. Ces pionniers du commerce maritime partaient de Bassorah (actuellement en Irak) pour rejoindre l'Inde et l'Asie du Sud-Est. Ils revenaient vendre leurs biens à Aden au Yémen, où ils payaient une taxe en musc, camphre, ambre gris et bois de santal au sultan des Omeyyades, Ibn Ziyad. Vers l'an 915, un grand voyageur originaire de

Bagdad, Al Masudi, fait halte à Zanzibar. Il mentionne alors un négoce de pierres précieuses et d'or. Le plus connu de ces aventuriers orientaux au long cours est Sindbad le marin, qui sillonnait les mers d'Afrique et d'Asie et vivait des histoires fantastiques. Il alimenta les légendes au fil des siècles et fut immortalisé dans les contes perses des *Mille et une nuits* (*Les Sept voyages de Sindbad le marin*) au XIII^e siècle. Ce commerce arabe s'arrêta avec la colonisation des Moluques par les Hollandais. Ce fut un Français qui imagina l'importation de ces épices des Moluques, Pierre Poivre, à l'île Maurice, aux Seychelles, à la Réunion, alors colonies françaises, pour concurrencer le monopole de la compagnie des Indes hollandaises. Importés à Zanzibar à la fin du XVIII^e siècle, c'est le sultan Saïd qui encouragea la plantation des girofliers à Unguja et à Pemba, pour compenser la perte financière liée à l'abolition de l'esclavage sous la pression occidentale. La période coloniale a aussi vu l'expansion des plantations contre la réduction des forêts primaires.

Le clou de girofle, une épice en or

L'épice la plus lucrative est depuis toujours le clou de girofle. Ce sont des boutons séchés de fleurs de girofliers, connus pour leur odeur et goût d'œillet et leurs vertus anesthésiantes et antibactériennes, principalement utilisés pour soulager le mal de dents. La récolte des boutons floraux se fait sur une échelle, à la main, elle est longue et ardue. Les grappes sont émondées et triées, puis séchées sur de grands draps au soleil. C'est un spectacle immanquable à Pemba, dans les campagnes devant les maisons. Aujourd'hui, Pemba en produit trois fois plus que sa grande sœur, soit 75 % des exportations. La majeure partie de la production est transformée en huiles essentielles dans une distillerie à Zanzibar pour être exportée et vendue à l'industrie alimentaire, pour la pharmacologie et les cosmétiques. La meilleure qualité est séparée pour



Clou de girofle.



© NLUK -ISTOCKPHOTO.COM

Graine de roucou dont est extraite l'épice.

être vendue directement. Les distilleries de l'île (à Stone Town et Chake Chake à Pemba) constituent l'activité industrielle unique de l'archipel, et produisent aussi des huiles essentielles de citronnelle, eucalyptus et ylang-ylang.

Une culture à nouveau rentable pour l'archipel

Une fois cultivés, les rendements des girofliers étaient bien meilleurs à Pemba à la fin du XIX^e siècle. Au début du XX^e siècle, l'archipel de Zanzibar produisait près de 90 % des clous de girofle exportés dans le monde. Ce marché était florissant jusqu'en 1938, lorsque a lieu la grande crise du clou de girofle, qui peut se résumer par l'asphyxie qu'imposèrent les financiers indiens aux planteurs arabes. Elle se traduisit par de très fortes tensions entre les deux communautés, jusqu'à ce que le conflit nuise à tout le monde et que les autorités coloniales parviennent à forcer les Indiens à abandonner une partie de leurs créances, dues essentiellement à des intérêts exorbitants. Puis le coup de grâce arriva avec la libéralisation de l'économie. Jusqu'aux années 1970, les prix et les exportations étaient contrôlés par un État socialiste, mais l'ouverture du marché a entraîné une crise sans précédent pour les producteurs locaux. La production dans l'archipel a alors chuté de 80 %, en raison du développement rapide d'une concurrence internationale et l'alignement du cours de l'épice sur le marché mondialisé. Le prix était si bas que des plantations ont été abandonnées. Néanmoins, la reprise du marché a ravivé cette culture à Pemba. Aujourd'hui, l'Indonésie détient 75 % de la production mondiale de clou de girofle, alors que Zanzibar est troisième avec des miettes : 7 % du marché. Néanmoins, les exportations pour le seul clou de girofle sont passées de 5

millions de dollars, en 2019, à 16 millions de dollars en 2020, en raison de la pénurie mondiale et de la subite et spectaculaire hausse du cours mondial. Elles représentent désormais 40 % des exportations de Zanzibar ! Une nouvelle manne financière liée aussi au contexte économique mondial, pour une fois bénéfique aux producteurs. Sans compter les autres épices qui ont représenté 12 millions de dollars en 2020, notamment la noix de muscade qui se vend très bien aussi, la cannelle et le poivre noir.

Les fermes à épices à Unguja, une visite immanquable

L'île aux épices a conservé quelques fermes où sont cultivées toutes sortes de plantes, arbres et fruits exotiques qui ont fait la fortune de l'île, mais qui représentent une production anecdotique aujourd'hui, destinée au marché local et aux touristes essentiellement. La visite que l'on pourrait penser un peu pénible est franchement passionnante car elle est ponctuée de dégustations et de devinettes odorantes. On découvre l'arbre d'où l'on découpe l'écorce de cannelle, le fruit qui renferme des noix de muscade zébrées d'une peau rouge vif (et on apprend au passage ses vertus aphrodisiaques pour les femmes), la citronnelle (à ne pas confondre avec le citronnier), cette herbe aromatique qui sert à fabriquer des huiles essentielles qui éloignent les moustiques, le poivre de Zanzibar bien sûr, l'un des meilleurs du monde... Sans oublier le café, que l'on ramasse à maturité, les types de piments, et bien sûr les clous de girofle. On découvre aussi les bananes, noix de coco et autres fruits tropicaux. La visite se termine par un stand où l'on peut acheter toutes les épices à bon prix. On les trouve également sur le marché aux épices de Stone Town à Darajani.

DECOUVRIR

GÉOGRAPHIE



Zanzibar est un archipel de l'océan Indien au large de la Tanzanie continentale constitué d'Unguja (aussi appelée « Zanzibar », parce que c'est île principale) et de Pemba, plus petite. L'île de Mafia n'en fait pas partie mais n'est pas loin, et présente les mêmes caractéristiques géographiques, culturelles et naturelles. Unguja s'étend sur 86 km de long et sur 39 km de large, soit une superficie de 3 350 km² (moins qu'une moitié de la Corse). L'île est séparée du continent par un canal de 37 km face à Bagamoyo, et à 75 km de Dar es Salaam. A 50 km au nord de Zanzibar, l'île de Pemba est beaucoup plus petite : elle s'étire sur 68 km de long et 23 km de large, d'une surface de 988 km². Elle est juste en face de Tanga, en Tanzanie continentale, plus proche de Mombasa à 120 km au Kenya. L'île de Mafia est un confetti dans l'océan Indien : 394 km². Elle est située à 21 km du delta de la rivière Rufiji, et à 150 km au sud de Dar es Salaam.

Un archipel minuscule face à la Tanzanie continentale

Avec une superficie de 947 300 km², la Tanzanie est un pays très vaste (presque deux fois la France) frontalier du Kenya, de l'Ouganda, du Rwanda, du Burundi au nord, de la République démocratique du Congo (RDC) à l'est, de la Zambie, du Malawi et du Mozambique au sud. Le pays compte de spectaculaires singularités géographiques comme le « toit de l'Afrique », le point culminant du continent à 5 895 mètres : le Kilimandjaro. Située sur le fameux rift africain, cette montagne imposante n'est pas isolée : on trouve aussi les impressionnantes monts Meru (4 565 m) au pied d'Arusha à 70 km de là. La Tanzanie a la particularité d'être le seul pays d'Afrique à border les trois plus grands lacs du continent : le lac Victoria au nord, le lac Tanganyika à l'ouest et le lac Nyasa (ou lac Malawi) au sud. La côte swahilie de Tango à Kilma présente des similitudes avec l'archipel de Zanzibar juste en face.



© FABIAN LEU - SHUTTERSTOCK.COM

Paysage de Kendwa.

Unguja, une île à la géographie côtière variée

Unguja compte quelques collines plantées d'une modeste forêt tropicale et de bananeraies en son centre, quelques poches de forêts et de mangroves encore préservées, mais reste plane et très basse, à l'est et au sud. Elle est évidemment très fertile, au vu de son rendement en épices depuis des siècles. Mais ce sont surtout ses plages qui ont fait sa réputation. Ici la barrière de corail forme un anneau protecteur d'environ 1 km, et sépare le lagon à l'eau translucide et turquoise des eaux profondes et agitées d'un bleu plus sombre. Au gré des deux marées journalières, les coraux et les rochers se dévoilent progressivement sous le soleil, formant des petites piscines d'eau et des variations de couleurs dégradées sur la palette des bleus et des verts. C'est là le véritable spectacle de Zanzibar, les paysages évoluent très vite avec les marées.

► **Stone Town.** Tournée vers le continent, bâtie sur le côté occidental de l'île, la capitale est plutôt au centre-sud de Zanzibar.

► **Le nord-ouest de l'île**, avec Nungwi et Kendwa, dispose des plus belles plages où l'on peut se baigner aussi bien à marée haute qu'à marée basse. Ici, on ne s'écorche pas les pieds sur des coraux, le sable est doux et l'eau d'un turquoise cristallin.

► **Le nord-est**, de Matemwe à Kiwengwa, voire Chwaka Bay, est caractérisé par une plage très sauvage et assez large, bordée de palmiers.

► **L'atoll de Mnemba**, situé en face de Matemwe, s'étire seulement sur 1,5 km de long sur 500 m de large, mais il est entouré par des récifs coralliens extraordinaires constituant une dizaine de spots de plongée et un classique site de snorkeling.

► **Le sud-est**, de Michamvi à Makunduchi, compte parmi les plus impressionnantes plages de l'île, par la blancheur du sable et le turquoise



© PIOTR ZIERNIK - ISTOCKPHOTO.COM



Atoll de Mnemba.

de l'océan, là où la barrière de corail est dense et large de la pointe de Michamvi, une péninsule entourée de rochers où se trouve le fameux bar The Rock. Sur cette côte souffle un vent un peu plus fort, propice au kitesurf, notamment à Pajé et Jambiani.

► **Le sud-ouest** de la côte est bordé par un chapelet d'îles (Niwi, Nianembe, Kwale, Pun-gume...) là encore regorgeant de fonds marins exceptionnels visibles pendant l'excursion Safari Blue.

Pemba, l'inconnue vallonnée et sauvage

Le détroit qui sépare Pemba du continent offre les eaux les plus riches qui soient pour la pêche au gros : elles sont profondes de près de 1 000 m à cet endroit, alors que Zanzibar, elle, n'est parfois considérée que comme un prolongement du continent. L'île a été façonnée par la culture du clou de girofle qui persiste partout dans les campagnes, et elle en produit d'ailleurs trois fois plus que sa grande voisine. Les récoltes se font entre juillet et décembre. Pemba est très fertile et les Arabes l'appelaient l'île verte (« Al Khudra »). Les rizières non parcellisées qui s'étendent à l'infini, englobant cocotiers et bananiers, contribuent à renforcer cette image. Sont aussi cultivés les arbres à caoutchouc, les manguiers, le maïs, la canne à sucre, les cocotiers et quantité d'arbres fruitiers. De nombreux endroits de l'île sont occupés par des marais ou des forêts de mangrove : des forêts inondées par l'eau de mer, dont les arbres ont des racines résurgentes. Le reste étant assez vallonné, le sommet de l'île culmine à 930 m. Pemba forme un plateau légèrement incliné d'ouest en est. Au nord subsiste encore la forêt primaire de Ngezi. Les magasins et marchés d'alimentation se trouvent principalement dans la petite ville centrale de Chake Chake. La population conservatrice et rurale veille à sa

préservation, et peu d'hôtels sont installés ici. Quelques écrins de luxe proposent de la plongée – exceptionnelle – autour de l'île, et des excursions sur la petite île satellite de Missali, aux fonds marins très riches. Pemba est habitée par environ 450 000 personnes, et bien peu visitée par les touristes, alors que certaines plages sont absolument superbes et qu'elle présente de nombreuses curiosités, dont 25 sites archéologiques la plupart d'origine perse shirazienne. Elle compte néanmoins plus de mangroves et moins de bandeaux de plage que sa voisine, bordée d'immenses et larges couronnes de sable.

Mafia, un mythe pour les plongeurs

L'île de Mafia (son nom swahili est Choles-hamba), géographiquement comprise dans l'archipel de Zanzibar, ne fait pas partie administrative de cette région semi-autonome. Elle ne fait que 394 km², un confetti en forme de croissant dans l'océan Indien, à 20 km des côtes tanzaniennes. Elle ne compte que 40 000 habitants, principalement des pêcheurs. Kilindoni est la micro-ville principale. Tout le long de l'île, de Tuti à sud à Bweni au nord, court une barrière de corail quasi ininterrompue, protégée par une réserve marine à l'accès très réglementé. L'endroit est connu de tous les grands plongeurs mondiaux. On y trouve en particulier le marlin, le kingfish, le barracuda, le requin, le snapper, le maquereau, le sailfish, le wahoo et de gros rock cods. Un animal exceptionnel, le dugong, mammifère marin, habite les eaux du détroit de Mafia (entre l'île et le continent), tandis que le requin-baleine vient profiter de ses eaux chaudes. Pendant la mousson du nord-est (kaskazi, de décembre à mars), des tortues de mer viennent pondre leurs œufs sur les îlots de l'est. La baie de Chole, en forme de fer à cheval et entourée de superbes plages, accueille des eaux profondes et riches.

DECOUVRIR



La biodiversité de l'archipel de Zanzibar est exceptionnelle, bien que les écosystèmes terrestres préservés soient réduits par la densité de population et l'histoire agricole des îles (plantation d'essences de bois de construction et surtout d'épices). Une bonne approche consiste à visiter les parcs nationaux de l'archipel avec un guide : la forêt de Jozani à Unguja pour observer des singes colobes, et la forêt primaire de Ngezi à Pemba pour voir les chauves-souris géantes « flying foxes ». On peut aussi prendre un masque et un tuba pour plonger dans le monde de Nemo et découvrir parmi les 500 espèces marines, constituant la biodiversité marine de l'archipel, la multitude de coraux et de poissons multicolores, autour d'Unguja, Mnemba, Pemba (et son île Missali) et bien sûr Mafia. C'est d'ailleurs là-bas qu'on vient admirer les massifs requins-baleines. Les dauphins sont toujours présents, surtout autour de Mnemba et dans le sud d'Unguja.

Les singes colobes, fragiles habitants de la forêt de Jozani

Le singe *Red colobus* (*Piliocolobus kirkii, mbeaga* en swahili) est un symbole de Zanzibar, car c'est dans la forêt de Jozani – seul parc national de l'île, sanctuaire de l'espèce – qu'il vit encore en grande partie. On peut aller l'observer avec un guide du parc lors d'une balade en forêt. Il n'est pas farouche mais il faut rester à distance. Ce singe arboricole de grande taille a une longue queue non préhensile. Il a aussi la particularité de n'avoir que 4 doigts à la main, le pouce étant inexistant ou rudimentaire. Ce singe mesure environ 75 cm sans sa queue, pèse 10 kg, et aboie. Il vit en troupe de 5 à 20 individus. Le colobe rouge de Zanzibar – jambes et ventre blancs, bras noirs, dos marron rougâtre - est menacé par la réduction de la surface de son habitat.

Les adorables Bush babies sortent à la nuit tombée

En séjournant sur des plages isolées à Zanzibar, Pemba ou Mafia, vous aurez peut-être la chance

d'apercevoir l'adorable museau des *Bush babies* (*galagos* en swahili). Autour de nombreux lodges enfouis dans la végétation, vous entendrez de drôles de cris stridents à la tombée de la nuit, qui peuvent faire penser à des hurlements de bébé, d'où le nom en anglais. Sa face poilue, de grands yeux et une queue plus longue que le corps font tout de suite penser aux lémuriens de Madagascar. Ce primate primitif nocturne est d'ailleurs un proche cousin, il appartient à la famille des prosimiens. Il est très timide et il faut être chanceux pour l'apercevoir muni d'une torche. Il peut peser de quelques centaines de grammes à 1,5 kg. Il marque son territoire en étalant de l'urine avec ses mains. Il se nourrit de graines, de fruits, de sève, de fleurs, d'œufs, d'oisillons, d'insectes. Ses prédateurs sont surtout l'aigle, la genette et le serpent.

Les tortues marines, victimes des filets de pêcheurs

Aussi appelé *Kobe* en swahili, la tortue est un autre symbole de Zanzibar. Vous trouverez entre autres deux centres de sauvetage à Nungwi (dont un dans lequel vous pouvez nager avec les tortues). Celles qui sont prises dans les filets des pêcheurs et blessées sont récupérées pour être soignées avant d'être relâchées une fois par an. Elles migrent dans les eaux tropicales océaniques. Les plus grandes peuvent vivre 70 ans. La température qui leur convient le mieux est 28 °C. Leurs sens perçoivent surtout la chaleur et les vibrations, mais elles ont aussi un odorat assez développé, même sous l'eau, et une vue assez bonne. Le mâle se sert de ses griffes pour s'agripper lors de l'accouplement (seul moment où l'on peut entendre sa voix), après avoir fait sa cour en cognant sa carapace sur sa compagne, en lui mordant les pattes avant.

Les flying foxes, des chauves-souris géantes « draculiques »

« Renard volant » : le nom de ces chauves-souris géantes (*Pteropus voeltzkowi*) est plus qu'évocateur. En y regardant de plus près,



Le bushbaby est un petit animal nocturne.



© DAVID HAVEL - SHUTTERSTOCK.COM

Singe colobe, symbole de Zanzibar.

c'est vrai qu'on prête facilement à cet animal un corps de renard avec son pelage orange, son museau et ses oreilles pointues, qui aurait passé la cape de Batman lorsqu'il déploie ses ailes. Les *flying foxes* sont près de 20 000 sur l'île, principalement dans le nord, mais il existe aussi une petite colonie dans le sud. Elles se nourrissent de fruits (mangues, figues...) mais aussi de feuilles, fleurs, pollen, nectar... : rien de sanguinolent ! On dirait de drôles de fruits qui pendent des arbres. Suspendues par une patte pendant leur sommeil, elles sont impressionnantes par leur taille et leur nombre : plus de 80 d'entre elles peuvent dormir sur le même arbre. Elles peuvent faire plus d'1,50 m d'envergure, ailes ouvertes, et pèsent environ 500 g.

Le requin-baleine, visiteur saisonnier de Mafia

Le fameux *Whale shark* (*Rhincodon typus* ; *shark nyangumi* en swahili) est un requin inoffensif qui se déplace très lentement et sans aucune agressivité. Mais sa taille est monstrueuse, il peut atteindre 20 mètres de long et 34 tonnes, comme une baleine ! En réalité, les requins-baleines observés font plutôt entre 5 et 15 mètres. Ce géant des mers se nourrit aussi comme une baleine : principalement de plancton et d'algues. Hormis sa taille, sa peau en damier noir et blanc caractéristique le rend spectaculaire : un vrai tableau de la nature. Vivant normalement plus de 100 ans, son espérance de vie ne dépasse pas 70 ans en raison de sa surpêche. L'espèce est en danger, sans que l'on sache décompter combien parcourent les océans, car ils sont en constante migration. Ce saisonnier se fait désirer de septembre à février dans les eaux alors plus chaudes de Mafia.

Les hôtels sont vite pleins vu la petite capacité de l'île, car ces immenses cétacés inoffensifs font rêver les plongeurs du monde entier.

La perle de Zanzibar, une curiosité végétale

La perle de Zanzibar, ou *Black pearl* (la perle noire), est un fruit donné par un arbuste qui ne dépasse pas 5 mètres de hauteur, endémique à l'île, le *Mgambo tree*. Son nom en Kiswahili signifie « arbre de la parole ». Cette graine doit son surnom à son aspect, qui ressemble à du velours noir. Elle est enserrée dans un écrin rose et pourpre éclatant si beau qu'en Martinique, où l'arbre a été importé, on en fait des bijoux : colliers bracelets... Des fleurs vertes odorantes laissent place à des fruits verts à 6 faces, puis de couleur beige, qui s'ouvrent en trois à maturité. Apparaît alors la perle noire accrochée à sa robe à dentelle rose-pourpre.

Le dugong, un mammifère marin en péril

En voie de disparition mais toujours présent autour de Mafia, le dugong est un mammifère marin d'aspect massif, qui habitait autrefois sur tout le pourtour de la côte africaine de l'océan Indien et des îles. Le dugong est chassé par le requin et, bien que protégé par l'homme, sa chair serait délicieuse, et on tire de son corps de l'huile, du cuir. Il mesure plus de 2,50 m de long, pèse jusqu'à 200 kg. Ses deux membres antérieurs sont des nageoires. Il vit souvent en famille, et parfois en groupes de plusieurs dizaines d'individus, se nourrissant de près de 40 kg de plantes aquatiques par jour, dans les eaux peu profondes. Le dugong a un ancêtre commun avec l'éléphant, qui vécut il y a 50 millions d'années : le théthuéterien. La femelle présente d'ailleurs, comme l'éléphante, des mamelles un peu en arrière des membres antérieurs.

CLIMAT



Il fait des températures douces à chaudes toute l'année sur l'archipel de Zanzibar, et véritablement assez constantes, aussi bien à Unguja, à Pemba qu'à Mafia, même si cette île est située bien plus au sud de la côte tanzanienne. Le climat est équatorial, humide et agréable, et pour cette raison le ciel n'est jamais complètement bleu toute la journée. On voit souvent passer quelques nuages, qui ne font qu'ajouter des nuances aux jolis tableaux de Dame Nature. Quelques ondées peuvent aussi rafraîchir les journées trop chaudes particulièrement à l'approche des pluies, ou juste après quand elles s'espacent et qu'il fait plus frais. La principale saison des pluies arrive par les vents de la mousson qui soufflent sur l'océan Indien. Elle dure de mars à juin, tandis que la petite saison des pluies a lieu en octobre et novembre. On peut s'offrir des vacances de farniente à Zanzibar toute l'année, sauf de mi-mars à début juin.

Un climat équatorial, humide et chaud

En raison de sa latitude de 6° en-dessous de l'équateur et de sa situation géographique océanique, il règne un climat équatorial à Zanzibar, Pemba et Mafia. C'est-à-dire qu'il y fait doux à chaud toute l'année, l'idéal pour s'adonner au farniente. Les températures oscillent entre 22 et 26 °C. C'est entre début mars et fin mai que se concentrent les pluies pendant la mousson africaine (très fortes et continues), et de fin septembre à fin novembre qu'il y a lieu la petite saison des pluies (elles sont assez irrégulières et discontinues). L'archipel enregistre des précipitations très variables : environ 300 mm par mois en grosse saison des pluies, beaucoup moins en petite saison humide – 170 mm par mois – contre 30 mm par mois en saison sèche. Autrement dit, un soleil brille presque éternellement, en particulier de début juin à fin septembre, qui correspond à l'hiver (décembre est le mois

le plus froid). Mais le climat reste équatorial et humide, particulièrement pendant la petite saison sèche, plus variable, de début décembre à fin février. Il peut faire très chaud et étouffant en février (c'est l'été équatorial), et donc il peut pleuvoir quelques gouttes en soirée quand l'air est vraiment saturé de chaleur. Le ciel offre à toute heure de la journée des paysages nuageux d'une beauté qui aurait ravi les peintres impressionnistes.

Un archipel qui s'apprécie quasiment toute l'année

La période idéale pour visiter l'archipel de Zanzibar (aussi bien Unguja, Pemba que Mafia) est donc la grande saison sèche de début juin à fin septembre, même si août est le mois le plus froid de l'année. La petite saison sèche de décembre à février est aussi idéale, même s'il fait très très chaud en février. Dans une moindre mesure, on peut venir profiter des plages de l'archipel en octobre et novembre, car la petite saison des pluies reste tout de même agréable. La saison de la mousson africaine est à proscrire totalement, car c'est un rideau de pluie continu qui tombe du ciel, et de toute façon les hôtels sont fermés et les routes peu praticables.

Les vents de la mousson font la pluie et le beau temps

« C'est la mousson » : cette phrase est caractéristique des pays d'Asie, principalement de l'Inde, où les vents de la mousson – car ils sont plusieurs courants – charrirent de grosses pluies. Mais sur l'océan Indien, ce sont aussi ces mêmes vents qui apportent les nuages chargés d'eau. C'est donc la « mousson africaine », typique de cette région du continent. Le mot « mousson » vient de l'arabe *mawsim* qui veut dire saison, car lorsqu'il soufflait le temps était favorable à la navigation dans l'océan Indien, direction l'Inde. Ces vents ont d'ailleurs eu un rôle décisif dans l'histoire de l'île : c'est grâce à lui que les bouteurs venus d'Asie (et en



©CASARAGURU - ISTOCKPHOTO.COM

Les eaux limpides de l'île sont propices à l'observation des fonds marins.



Le climat venteux de Zanzibar est idéal pour le kitesurf.

particulier d'Inde) accostèrent à Zanzibar. Les boutres millénaires qui existent sur les deux rives de l'océan Indien sont appelés « dhows » à Zanzibar. Grâce à ce vent, l'île a fait partie de la fameuse route des encens entre l'Egypte, le Yémen et l'Inde pendant l'Antiquité.

D'un point de vue météorologique, ce phénomène saisonnier allie un ensemble de vents qui soufflent sur de très vastes régions intertropicales. Le phénomène des moussons est causé par un différentiel de température : ici, la terre chauffe et se rafraîchit plus vite que la mer, qui reste à température constante. Ces vents soufflent sur l'archipel de Zanzibar suivant une direction nord-est pendant les six mois de l'année qui constituent l'été (de décembre à mai), ils charrient des pluies puissantes et abondantes les trois derniers mois. Puis ils opèrent un brusque changement de sens, pour souffler à l'inverse dans une direction sud-ouest pendant six mois d'hiver (de juin à novembre), idem, en entraînant vers la fin du cycle des pluies, mais moins fortes qu'en été. Ces changements brusques entraînent des cycles climatiques très marqués entre la saison sèche et la saison humide.

Le vent, l'allié idéal du kitesurfing

L'archipel de Zanzibar compte deux saisons ventées : en hiver, de mi-juin à octobre lorsque souffle le vent sud-ouest de la mousson, en été, de mi-décembre à mi-mars, lorsque c'est le vent nord-est de la mousson. Unguja est la seule île de l'archipel à proposer du kitesurf sur toute sa face orientale, et son spot principal est situé au sud-est, à Pajé et Jambiani. C'est là que les riders expérimentés se rendront sans hésiter. C'est la Mecque des kiteurs à Zanzibar ! On peut rider sur le reef de Zanzibar là où la barrière de corail s'arrête avant le grand bleu

profond de l'océan, et où les vagues montent jusqu'à 3 mètres de haut. Le vent est constant, ni trop fort ni trop faible, le lagon est très plat, ce qui en fait un spot de kitesurf incroyable. La saison idéale pour s'adonner au kitesurfing est donc de mi-juin à mi-septembre, puis de mi-décembre à fin février. Les débutants ont plus de choix : s'ils veulent essayer ce sport, ils pourront trouver quelques écoles dans d'autres villages plus au nord de la côte est [Kiwengwa, Matemwe et Nungwi]. On débute avec de l'eau à hauteur de la taille, c'est pratique pour remonter sur le kite sans lutter contre courants et vagues, tout en tombant en toute sécurité dans l'eau. Le lagon est l'endroit idéal pour commencer à glisser.

Des eaux chaudes et claires, idéales pour la plongée

En raison de son climat équatorial constant et de son environnement dans l'océan Indien, l'eau autour de l'archipel de Zanzibar a aussi une température assez constante, puisqu'elle oscille autour des 27 °C. La visibilité sous-marine varie de 20 à 40 mètres, selon le spot, la profondeur, la force du vent, mais elle est spectaculaire, particulièrement autour de l'atoll de Mnemba. La meilleure période pour avoir une visibilité maximale et le plus chance de croiser de gros mammifères marins est de septembre à mars, sauf en décembre où les vents peuvent être assez forts et troubler l'eau. Les tortues et les dauphins peuvent être observés toute l'année, mais les requins-baleines migrent dans les eaux chaudes de Mafia seulement de début octobre à fin février. En juillet et août, la visibilité est moins bonne en raison d'un vent assez fort et constant qui trouble l'eau, c'est aussi le mois le plus frais et certains animaux migrateurs qui aiment les eaux chaudes ne sont pas là.

ENVIRONNEMENT



le des dieux », Zanzibar a de longue date captivé voyageurs et écrivains, avec, parmi les plus célèbres, Marco Polo, Jules Verne, ou encore Joseph Kessel qui, sans l'avoir jamais visitée, l'évoqua par ces mots : « paradis dans l'océan Indien, embaumé de clous de girofle ». L'île attire aujourd'hui nombre de visiteurs pour la beauté de ses plages, la diversité de ses paysages et de ses écosystèmes. Mais derrière l'image de carte postale se cache une réalité environnementale plus préoccupante. La biodiversité est aujourd'hui menacée par les activités humaines. Le changement climatique, avec la hausse de la température des océans, contribue à perturber les écosystèmes. Enfin, la pollution plastique constitue un autre enjeu environnemental et sanitaire. Face à ce constat, ONG et communautés locales s'organisent pour préserver la biodiversité et initier des pratiques durables au sein de l'archipel.

Parcs nationaux

L'archipel possède une grande variété de milieux naturels. Les massifs coralliens, les reliques de la forêt tropicale ancienne, ou les « bosquets sacrés » (fragments d'écosystèmes forestiers sur sols calcaires) abritent une biodiversité exceptionnelle et fragile. Celle-ci a notamment été mise à mal par la déforestation, la pêche et la chasse. Le changement climatique et les prospections pétrolières et gazières constituent également une menace pour la biodiversité. L'archipel compte un seul parc national, situé sur l'île d'Unguja. Crée en 2004, il vise à protéger la forêt tropicale ancienne, dont il ne subsisterait que 5 % de surface. Il s'agit du **parc national de Jozani Chwaka Bay**, qui abrite une espèce endémique de primate, le colobe roux de Zanzibar. Menacé par les activités humaines, dont la déforestation et la chasse, les populations de colobes roux ont été protégées grâce à un travail de partenariat avec les communautés locales. On trouve également un parc marin sur l'île de Mafia (**Mafia Island Marine Park**). On recommandera au visiteur d'éviter les crèmes solaires à filtre chimique qui ont des effets délétères sur les milieux marins et de se renseigner sur leurs alternatives.

Préserver les ressources halieutiques

La surexploitation des ressources halieutiques, associée à des mauvaises pratiques de pêche (comme la pêche à la dynamite qui a pour conséquence la destruction des coraux, ou le prélèvement d'individus jeunes), a contribué au déclin de certaines espèces, mettant en danger à la fois la biodiversité mais aussi les populations humaines locales. Sur l'île de Misali, le réseau communautaire côtier de Mwambao s'est fortement impliqué aux côtés d'une ONG dans la sensibilisation des pêcheurs à des pratiques de pêche plus durables, et ce afin de pouvoir

régénérer les populations de poulpes. Le changement climatique a pour effet une augmentation de la température de l'océan qui a des impacts négatifs sur les algues. Or la culture des algues fait vivre un grand nombre de femmes et leurs familles. Face à cette situation, la FAO et une ONG (Blue ventures) ont mis en place une formation technique à la culture d'holothuries. Ces concombres de mer, qui ont des propriétés alimentaires et médicinales, font l'objet d'un commerce lucratif. Elles se montrent également plus résilientes face au changement climatique. Ces animaux marins auraient également des capacités de régénération des milieux aquatiques. L'ONG marinecultures.org apprend quant à elle la culture d'éponges naturelles (plus résistantes également à la hausse de température de l'océan) et son prérequis : savoir nager. Ainsi, ces deux alternatives à l'algoculture permettent-elles aux femmes de garder leur autonomie en s'adaptant au changement climatique.

Lutter contre les déchets et la pollution plastique

En 2010, le boute Flipflopi, fabriqué avec 10 tonnes de plastique recyclé, a fait étape à Zanzibar. Il s'agit d'un projet porté par le programme des Nations unies pour l'environnement nommé Clean seas initiative. Le but était de sensibiliser les communautés côtières de la Tanzanie et du Kenya à la pollution plastique, véritable fléau écologique. Les déchets et le traitement des eaux résiduaires constituent en effet une question prégnante dans l'archipel. L'ONG Ozeankind organise des opérations de nettoyage de sites et a déployé un programme avec les écoles, pour sensibiliser les enfants à la prévention des déchets, par des actions de collecte et de recyclage. Parce que chaque geste compte, on invitera le voyageur à réfléchir à ses impacts environnementaux et aux façons de les minimiser (démarche « zéro déchet », sobriété, etc.).



L'archipel de Zanzibar a depuis toujours constitué une porte stratégique sur l'Afrique continentale, pour les commerçants venus d'Asie et du Moyen-Orient qui naviguaient sur l'océan Indien grâce au vent de la mousson. Les peuples bantous originels se sont métissés avec de riches marchands venus de Perse, d'Arabie et d'Inde. Puis le temps des conquêtes européennes a opposé Portugais et Arabes sur la bande côtière convoitée du « zinj ». Les sultans d'Oman ont fini par le contrôler pendant deux siècles. Zanzibar fut alors le théâtre d'une abominable traite humaine : l'esclavage, qui fit la fortune des Arabes, tout comme le clou de girofle. Puis la pression des colons britanniques obligea le sultanat à abolir l'esclavage. La révolution sanglante de 1964 aboutit à la création de la république semi-autonome populaire de Zanzibar alliée au Tanganyika, pour former la Tanzanie, un État socialiste devenu au fil du temps plus libéral.

Les premiers peuplements

- 20 000
AV. J.-C.

Les humains semblent avoir d'abord colonisé la côte sud-est de l'île il y a près de 20 000 ans, selon les outils préhistoriques retrouvés dans les grottes de Kuumbi. Si l'on en croit les perles de verre caractéristiques retrouvées, datant entre 2800 av. J.-C. et l'an 0, un second peuplement était plutôt originaire de l'océan Indien que du continent africain. Vers 1000 av. J.-C. enfin, les Bantous Tumbatu et Hadimu, originaires des Grands Lacs, ont progressé jusque sur la côte actuelle de Tanzanie, puis à Zanzibar.

L'installation des marchands étrangers

- 700
AV. J.-C.

La première mention de la côte « zinj » (la côte littorale de la région des Grands Lacs) remonte à 700 ans avant J.-C., lorsque la reine de Saba dominait un royaume en place de l'actuel Yémen. Les Sabeens utilisaient le vent bien nommé « Monsoon » (le vent des Moussons) pour naviguer sur l'océan Indien. Au fil des siècles, des navigateurs arabes, phéniciens, shiraziens (perses) et indiens, qui sillonnaient la mer Rouge et l'océan Indien pour vendre des biens précieux en Egypte et en Arabie, s'installèrent à Zanzibar. Cette route acheminait à bord des premiers dhows de nombreuses marchandises de luxe : épices indiennes, soie des Indes, myrrhe d'Arabie, bois rares, plumes, ivoire, pierres précieuses, ambre gris, or, argent et esclaves....

800 AP.
J.-C.

La colonisation perse au Moyen Age

L'influence musulmane domine dès le VIII^e siècle, à Zanzibar, avec l'émergence d'une diaspora chiite. Ces Shiraziens venus de Perse (l'actuel Iran) s'intègrent à la culture et la langue locale : l'identité swahilie se crée. Des comptoirs commerçants et les premières mosquées sont érigées par les Shiraziens à Pemba et Unguja. Le sultanat de Kilwa, fondé au IX^e siècle (sur la côte tanzanienne sud), était un important comptoir d'or dirigé par le prince persan Hassan bin Ali. Il domina Stone Town, Pemba, Mombasa et les Comores de 975 à 1503, jusqu'à l'invasion portugaise. De cette époque, il reste les vestiges de Ras Mkumbuu et à Mtambwe (Pemba), du X^e siècle. A Unguja, la mosquée de Kizimkazi date de 1107. En 1204, le sultan perse shirazi de Bassorah (actuel Irak), Yusuf bin Sultan bin Ibrahim el Alawi, s'installe à Tumbatu, au nord de Zanzibar. Il construit un vaste palais à Kichangani (aujourd'hui Michamvi). Jusqu'au XIII^e siècle, les riches commerçants se métissent avec les autochtones. Deux chefs de tribu émergent : Mwenyi Mkuu chez les Hadimu, et Sheha chez les Tumbatu, issus des deux groupes bantous d'origine. Le premier fait partie de la dynastie afro-shiraziennne des Alawi, peu connue dans les écrits, mais qui régna pendant 60 générations.

XVI^e
SIÈCLE

La domination portugaise

A la fin du XV^e siècle, Zanzibar devient un sultanat indépendant, frappant sa propre monnaie. Au début du XVI^e siècle, les Portugais chassent les Perses d'Ormuz et les Arabes de Mascate sur la côte du Zanj. Le commandant Ruy Lorencio Ravasco s'empare d'Unguja (Zanzibar) et impose aux notables musulmans de faire allégeance et de payer un tribut à l'empire portugais en échange de la paix. Ces derniers acceptent car le colon blanc constitue malgré tout un allié face aux envahisseurs africains venus de la côte. En 1516, Duarte Barbosa, cousin de Magellan, décrit avec admiration la fertilité de l'archipel de Zanzibar et la richesse des habitants de cette « ville des moussons », utilisant des bateaux « cousins » à un seul mat (les dhows). Il y décrit notamment le commerce de la soie et des vêtements en coton venus d'Inde, et celui de l'or et de l'argent du Zimbabwe. Les habitants sont dépeints comme des Maures musulmans noirs, mais certains sont roux et même blonds, parlant arabe et swahili.

XVI^e
SIÈCLE

Une reconquête musulmane

Au début du XVI^e siècle, par manque de moyens et d'hommes, les Portugais perdent peu à peu du terrain. En 1698, ils sont défait à Mombasa et à Zanzibar par les 3 000 hommes de Saif bin Sultan, l'imam du sultanat d'Oman, et se replient au Mozambique, à Sofala, où ils garderont le contrôle du commerce de l'or. Les Omanais construisent alors le vieux fort de Stone Town, vers 1700, pour se défendre des Portugais contre qui commence une longue lutte. Les seuls vestiges marquants de l'occupation portugaise, de tout de même deux siècles, sont les ruines de Mvuleni Fukuchani, dans le nord-ouest d'Unguja, près de Nungwi.

DÉCOUVRIR

1650-
1715

La reine afro-shirazienne Fatuma

Même sous la domination portugaise, les rois shiraziens règnent localement jusqu'à l'arrivée des sultans d'Oman. La reine swahilie Fatuma, qui avait cohabit pacifiquement avec les Portugais, fait allégeance aux nouveaux conquérants. Un autre roi de cette dynastie alawi, Mwenji Mkuu [en kiswahili], prête aussi allégeance au premier sultan d'Oman Seyyid Said. Il construit un palais à Dunga (Unguja), aujourd'hui en ruine. Des pièces shiraziennes et arabes et des objets chinois et même mongols (du sultan de Tabriz) retrouvés sur place témoignent d'une richesse et d'une longue activité commerciale.

© MARZULLO - STOCKPHOTO.COM



Zanzibar au XIX^e siècle.



1807-
1856

Le règne du sultan Sayyid Saïd

En 1840, le sultan Sayyid qui règne à Mascate (Oman) décide de déménager à Zanzibar avec sa cour royale, sa suite d'esclaves et dans son sillon nombre de notables omanais. L'élite arabe organise un commerce triangulaire florissant, celui des épices, de l'ivoire, mais surtout celui des esclaves. En 1845 est signé le traité de Hamerton sous la pression britannique : le sultan s'engage alors à ne plus exporter d'esclaves, mais il ne respectera pas sa promesse. Il développe néanmoins la culture du clou de girofle pour compenser ses pertes. À sa mort en 1856, c'est son sixième fils, Sayyid Majid, qui s'empare du trône à Zanzibar. L'île devient très vite plus riche que sa grande sœur d'Oman et s'affranchit. Malgré son bel aspect, elle est surnommée « Stinkybar » par l'explorateur anglais Livingstone, décrite comme un dépotoir à ordures et à déjections humaines. Une situation qui provoqua des épidémies de choléra ; celle de 1859 fera 20 000 morts.

1875

Un chemin de fer inaugure une timide industrialisation

Après son premier séjour en Angleterre, Saïd Bargash, le 3^e sultan de l'île, décide de bâtir une ligne de chemin de fer entre la ville et son palais de Chukwani, à 10 km au sud, pour accélérer l'acheminement des épices. Cette locomotive à vapeur inaugurée en 1890 est la première dans la région des Grands Lacs. Autre modernité : un fil de télégraphe entre Zanzibar et Aden. Enfin, sur les bases du château de la reine Fatuma à Stone Town est inauguré en 1883 « le Palais des Merveilles », House of Wonders ou Beït el-Ajaib, la plus grande maison d'Afrique de l'Est, qui doit son nom à un ascenseur électrique, ô combien futuriste pour l'époque !

1886

La signature du traité de Berlin

La couronne britannique et le II^e Reich allemand signent le traité de Berlin, délimitant leurs zones d'influence respectives en Afrique de l'Est. Le sultan Hamed bin Tuwaïd doit dire adieu à son royaume et garder des miettes : les îles de l'archipel et une bande côtière minuscule. Il cédera le nord aux Britanniques (Mombasa et Lamu, dans l'actuel Kenya), et la Tanzanie actuelle aux Allemands. En 1896, peu après le décès du sultan, le traité Heligoland place Zanzibar sous protectorat britannique. Les sultans sont désormais payés par la Couronne britannique.

25
AOÛT
1896

La guerre la plus courte de l'Histoire

La guerre anglo-zanzibarienne dura entre 30 et 45 minutes avant le cessez-le-feu, le record de guerre la plus courte de l'Histoire ! À la mort du sultan Hamed bin Tuwaïd, le 25 août 1896, Khalid bin Bargash, le fils du sultan Barghash, s'empare du pouvoir par un coup d'État. Les Anglais, lui préférant Hamoud bin Mohammed, posent un ultimatum d'une heure. Déterminé à résister, Barghash réunit 2 800 hommes pour combattre les Anglais. Tic-tac tic-tac, le temps écoulé, les Anglais bombardent en quelques minutes le palais Beit al Hukum. Craignant de voir la ville rasée, le fils Bargash déclare le cessez-le-feu. Hamoud bin Mohammed rétablit la paix et, conformément aux souhaits des Anglais, met fin définitivement à la traite négrière en 1897. Il donne la liberté aux esclaves et des compensations financières à leurs propriétaires. Il envoie son fils Hamoud étudier en Angleterre.

DECOUVRIR

1914-
1945

Le temps des guerres mondiales

Lorsque la Première Guerre mondiale éclate, Anglais et Allemands s'affrontent ici. Stone Town est bombardée. En 1925, la Grande-Bretagne durcit son pouvoir colonial sur Zanzibar. Pendant la Seconde Guerre mondiale, les hommes servent dans les forces britanniques. Lors des premières élections en 1957, deux partis indigènes s'affrontent : le Zanzibar National Party (ZNP), parti indépendantiste composé d'Arabes dépossédés du pouvoir et privés du commerce des esclaves par les Anglais, et l'Afro-Shirazi Party (ASP), une alliance d'ouvriers agricoles africains, dont beaucoup d'anciens esclaves, et des Perses shiraziens, qui refusent la domination des Arabes du ZNP.

1964

Une révolution proléttaire sanglante

Dans ce contexte ethnique – véritable poudrière –, l'indépendance est obtenue le 10 décembre 1963. L'île est déclarée monarchie constitutionnelle sous l'ordre du sultan. Mais, comme en 1957, l'ASP a le plus grand nombre de voix (54 %) sans pourtant obtenir le pouvoir. Frustré de la domination arabe depuis des siècles, le parti déclenche une révolution proléttaire le 11 janvier 1964, avec le soutien du parti d'extrême gauche l'Umma. Beaucoup de sociologues étudient aujourd'hui cette révolte (appelée *mapinduzi*) comme la première révolution proléttaire africaine. Le gouvernement est renversé, Zanzibar est le théâtre de terribles scènes de massacres. On estime que, dans la vieille ville, quelque 20 000 personnes de familles arabes et indiennes furent massacrées en une nuit. Une rivière de sang orchestrée par le bras armé de la révolution, John Okello, un Ougandais qui a envahi l'île avec 600 à 800 mercenaires qui pillent, tuent, violent et attaquent les propriétés. Le massacre a été filmé par une équipe de documentaristes italiennes, dans *Africa Addio*.

1964 -
1972

Karume, premier président de Zanzibar

Abeid Amani Karume, leader de l'ASP, est proclamé président de la République de Zanzibar, le sultan Jamshid bin Abdullah est exilé, et près de 500 prisonniers politiques sont constitués. Dès le 26 avril 1964, l'union entre le Tanganyika et Zanzibar (Tan – Zan – ie) est proclamée. Zanzibar conserve son statut semi-autonome et son président Karume, alors vice-président de la République unie de Tanzanie, présidée par Julius Nyerere. L'archipel compte alors 230 000 Afro-shiraziens, 50 000 Arabes et 20 000 Indiens. Le gouvernement socialiste obtient le soutien de l'URSS, de la RDA et de la Chine. Il nationalise deux banques pour créer la People Bank of Zanzibar et toutes les propriétés des Arabes et des Indiens. Karume prend des mesures totalitaires : contrôle des libertés individuelles et népotisme, en nommant les directeurs d'administrations et d'industries.

1972

Assassinat du président Karume et création du CCM

On en ignore les raisons : vengeance personnelle ou acte politique. Les forces pro et antigouvernementales s'affrontent mais, en 1977, le TANU de Nyerere et l'ASP fusionnent pour former le Chama cha Mapinduzi (CCM) : le parti de la Révolution. En 1980, Ali Hassan Mwinyi (CCM) est le premier président élu de l'archipel, puis président de Tanzanie en 1985. Mais c'est le Dr Salmin Amour élu à Zanzibar en 1990 et réélu en 1996 qui fait du développement du tourisme une priorité. L'atmosphère générale est à la tolérance.



2001

Élection de Amani Abeid Karume, le fils

Le fils de Karume [CMM] est élu en 2001 dans la contestation, face au parti indépendantiste Civic United Front [CUF] mené par Seif Sharif Hamad. À Pemba, l'armée tire sur les manifestants, occasionnant selon Human Right Watch au moins 13 morts. Rebelote en 2010, Karume est réélu et des émeutes post-électorales font 9 morts. Suite à un référendum sur un gouvernement d'unité nationale entre CUF et CCM, Ali Mohammed Shein est élu président de Zanzibar en 2015 avec 91,4 % des voix. Des élections sous haute tension. Ce dernier mise sur le statu quo politique de l'île rattachée à la Tanzanie. Dans le même temps, John Magufuli est élu président de Tanzanie.

2020

John Magufuli est réélu à la tête de la Tanzanie

Surnommé « le Bulldozer », Magufuli est réélu en 2020, tandis qu'à Zanzibar c'est Hussein Mwinyi (CCM) qui prend le pouvoir. Alors que Magufuli s'illustre par ses sorties sur le Covid-19, niant sa dangerosité et même son existence, le vice-président de Zanzibar, Seif Sharif Hamad, meurt officiellement de l'épidémie en février 2021. Un mois plus tard, le 17 mars 2021, c'est John Magufuli qui décède, officiellement de problèmes cardiaques, mais il pourrait avoir été victime du Covid-19, selon l'opposition.

2021

Samia Suluhu Hassan, première présidente de Tanzanie par intérim

Cette députée, originaire de Makunduchi à Zanzibar, est la première présidente de la République de Tanzanie, par intérim depuis le 19 mars 2021. Une situation exceptionnelle car la société zanzibarite est très conservatrice. Tel un ovni politique, elle était ministre sous Karume, puis ministre d'Etat des Affaires de l'Union (l'équivalent du ministère de l'Intérieur) sous Magufuli, avant de prendre la vice-présidence. C'est d'ailleurs le ticket Magufuli-Hassan qui l'emporte en 2020, réunissant sous l'égide du CCM la Tanzanie continentale et Zanzibar.



La présidente de la Tanzanie, Samia Suluhu Hassan.

© ERICKY BONIPHACE - SHUTTERSTOCK.COM

DÉCOUVRIR

L'ESCLAVAGISME À ZANZIBAR

UNE SOCIÉTÉ MARQUÉE AU FER ROUGE

Les sultans omanais, en s'emparant du pouvoir, instaurent une société esclavagiste comme celle qui existait chez eux.

En 1811, le premier marché officiel aux esclaves est ouvert à Stone Town. Si ce trafic d'esclaves était déjà important depuis un millénaire, c'est à partir de cette date qu'il prend des proportions dramatiques. La demande des riches commerçants aux besoins insatiables en main-d'œuvre corvéable est considérable, aussi bien dans le golfe d'Arabie qu'à Zanzibar, dans les plantations de clous de girofle. Elle encourage l'élite arabe à s'installer à Stone Town. Parmi les marchands influents, il faut citer Tippu Tip (dont la maison subsiste toujours). Devant l'ampleur que prend le trafic d'esclaves capturés dans toute la région des Grands Lacs africains, les Anglais décident de faire pression sur les sultans pour arrêter la traite négrière et toute la cruauté de ces pratiques abominables. La visite de la prison du marché aux esclaves à Stone Town est bouleversante... Parmi ceux qui ne mourraient pas sous les coups, les maladies ou la faim, un tiers était envoyé sur l'île dans les plantations de clous de girofle ou de cocotiers, la majorité était vendue et exilée en Perse, dans la péninsule arabique, dans l'Empire ottoman et en Égypte. En 1845 est signé le traité de Hamerton (du nom du consul) sous la pression britannique ; le sultan s'engage à ne plus exporter d'esclaves, mais il ne respectera pas sa promesse pendant des décennies. Le commerce des esclaves entre le continent et l'île restera longtemps florissant : on estime qu'entre 50 000 et 70 000 esclaves par an passaient par Zanzibar dans les années 1860. Des chiffres difficiles à établir car 3 esclaves sur 4 mouraient en chemin, dans des conditions abominables (étouffés, épuisés, battus, etc.). David Livingstone, un explorateur

humaniste qui s'y opposait, estima à plus de 80 000 le nombre d'Africains morts chaque année, souvent de faim, avant même d'avoir atteint l'île de Zanzibar, tellement les conditions de détention étaient une horreur absolue. Ce n'est qu'en 1871 que la traite négrière est déclarée illégale par le 3^e sultan de l'île, Barghash. Les propriétaires arabes ont résisté très longtemps à la réforme. Deux ans plus tard, le marché aux esclaves de Mkunazini sera fermé par proclamation officielle du sultan, toujours sous la pression britannique, et la Cathedral Church of Christ est construite à son emplacement. Elle sera inaugurée en 1887. A la fin du XIX^e siècle, si la vente d'esclaves est officiellement illégale et a fortement baissé, elle concerne encore plus de 40 000 personnes par an sur l'archipel. L'opposition des notables arabes et indiens est très prononcée, car ils y voient une grande menace pour les plantations de clous de girofle et pour l'économie de l'île. Ce commerce ne pouvant plus avoir pignon sur rue, les Arabes contrebandiers cachent les esclaves dans les Mangapwani Coral Caves (sur la route de Nungwi au nord de l'île). En raison de la délicate question du statut des 140 000 concubines et femmes esclaves, ce n'est qu'en 1897 que le statut d'esclave est enfin aboli par décret officiel du sultan Hamoud bin Mohammed, installé au pouvoir par les Britanniques. Malgré le désaccord existant entre l'Anti-Slavery Society de Londres et les grands propriétaires terriens de l'île, une entente fut trouvée et ces derniers furent indemnisés pendant les premières années suivant l'affranchissement de tous leurs esclaves. La population afro-shirazienne a ensuite intégré cette génération d'esclaves affranchis. Un mémorial a été construit à Stone Town, à la mémoire du calvaire des millions de personnes déportées ou décédées dans cette horrible traite humaine.

LES ENJEUX ACTUELS



La majeure partie de l'économie de Zanzibar est générée par les services, grâce à la grosse manne financière du tourisme. Il représente 30 % du PIB et emploie près de 30 000 personnes. Pemba et Mafia sont encore très peu visitées, 95 % des touristes séjournent à Unguja. L'archipel a connu un dynamisme sans précédent avant la crise sanitaire, accueillant 500 000 visiteurs internationaux en 2019, contre 160 000 en 2016, principalement venus d'Europe. Mais en octobre 2020, l'archipel n'en avait accueilli que 183 000... Idem pour 2021. Une chute imputable à la crise liée au Covid-19, qui a un impact tangible mais qui devrait s'estomper avec l'avènement des vaccins et le retour des touristes sur les plages de l'île. D'autres enjeux importants conditionnent la santé économique de Zanzibar : la dépendance au cours mondial du clou de girofle, la pauvreté des habitants face au luxe des hôtels, la corruption, l'afflux massif de touristes...

Une économie dépendante du clou de girofle

La moitié de la population active de l'archipel de Zanzibar vit de pêche et d'agriculture, principalement à Pemba qui cultive trois fois plus de clous de girofle qu'Unguja. En 2020, l'agriculture générait 21 % du PIB de l'archipel. Localement, les plantations de manioc et de banane restent les plus cultivées à Unguja, mais c'est la culture du clou de girofle qui domine largement l'économie de Pemba. Des petits marchés informels permettent à de nombreuses familles de vendre quelques légumes pour subvenir à leurs besoins. Autre activité importante de l'île : l'aquaculture des algues rouges à Unguja, notamment vers Pajé sur la côte sud, qui draine une certaine économie locale mais dont le cours à l'interna-

tional est stable, qui a généré 4,3 millions de dollars en 2020. Enfin, l'artisanat représente 4,7 millions de dollars d'exportation. L'industrie qui représente 15 % du PIB de l'archipel est générée aussi par le clou de girofle, puisque la transformation de cette épice et d'autres huiles essentielles (de citronnelle, d'eucalyptus, de ylang-ylang) dans les deux distilleries de l'île (à Stone Town et Chake Chake) constitue l'activité industrielle unique de l'archipel. Le secteur est limité et donc beaucoup de produits manufacturés sont importés : habits, chaussures... notamment de Chine et d'Inde. Une dépendance qui coûte cher aux habitants. Reste à savoir si le cours mondial du clou de girofle va se maintenir et continuer à assurer un revenu substantiel à l'archipel, en particulier à Pemba.



DECOUVIR

La culture du clou de girofle essentielle à l'économie de Zanzibar.

© ERICKY BONPHACE - STOCK.ADOBE.COM



© MARIUS DOBLAS - SHUTTERSTOCK.COM



Plantation d'algues marines.

Des inégalités criantes entre villages et hôtels de luxe

Le point le plus sensible reste sans doute la répartition des bénéfices de ce tourisme de luxe. Les locaux héritent certes pour certains d'un travail dans les resorts (détenus par des investisseurs européens), mais souvent de femme de ménage et de travailleur peu qualifié (bricolage, jardinage...), par manque d'accès à la formation et d'ouverture du travail aux femmes, dans une société musulmane très conservatrice.

En conséquence, les hôtels emploient beaucoup de Tanzaniens « mainland », formés dans des écoles à Dar es Salaam, parlant anglais et swahili. Ils payent de lourdes taxes à l'Etat mais la corruption empêche tout progrès pour les villageois. Ils pratiquent des prix très élevés, entre 50 et 200 US\$ la nuit, alors que la majorité de la population vit avec moins de 2 US\$ par jour... D'ailleurs le contraste est saisissant : les enfants sur le bord des routes vont à l'école à pied ou attendent des dala-dala surchargés. Il n'y a ni eau courante ni électricité dans les villages (en général on trouve un puits)... Il n'y a aucun véritable projet de mécénat dans le développement culturel, économique ou éducatif associé aux hôtels, à part quelques initiatives privées. Dommage, car les interactions entre les touristes et les locaux en seraient renforcées. L'économie solidaire a encore du chemin avant de se faire une place au soleil dans l'économie lucrative du tourisme à Zanzibar...

Une île menacée par des complexes ultra bétonnés

Le plan quinquennal (2016-2021) de développement visait une capacité de 2 millions de touristes en 2021. Le nouveau terminal de l'aéroport de Zanzibar fait partie de ce plan, d'une capacité de 1,5 million de visiteurs supplémentaires par an. Un progrès très attendu au vu du chaos qui règne à l'aéroport. Mais le développement spectaculaire d'une telle économie a déjà un revers de médaille : l'érosion des sols, la disparition de la mangrove (mais une partie est protégée dans le parc national de Jozani), la raréfaction de l'eau, puisqu'un touriste en utilise en moyenne 180 litres par an contre 40 litres pour un local. La surpêche de crabes, langoustes, poulpes et poissons pour fournir les hôtels de luxe est aussi un problème. D'ailleurs la majorité des langoustes sont importées de Tanga via le grand marché de Mkokotoni. A part le centre de Nungwi, historiquement le premier construit, où les resorts mangent la plage principale, l'île n'a pour l'instant pas encore souffert d'une bétonisation massive. Les bungalows sont en général fabriqués en bois avec un toit de makuti naturel, sans dénaturer le paysage. Néanmoins, de nouveaux hôtels ouvrent tous les ans et un grand projet de développement a débuté au nord de l'île : six hôtels-ressorts de multinationales, de grandes capacités. En 2021, le projet de construction de la plus haute tour d'Afrique de 70 étages a été signé, carrément dans le lagon de Zanzibar, par de



puissants Émiratis. Le complexe commercial pharaonique à 15 km de Stone Town promet de l'emploi pour les habitants, avec l'idée d'attirer des clients arabes, mais aussi un gâchis environnemental gigantesque, aquatique et terrestre, qui risque de faire fuir la clientèle des belles plages préservées de toute l'île.

La prolifération harassante des beach boys

Tant de richesses aux portes des villages sans véritable redistribution crée des convoitises. Une inégalité qui a entraîné la prolifération des « beach boys » ou *papaasi* (« parasite » en swahili). Des rabatteurs qui essayent de vous vendre des tours classiques sur l'île ou des souvenirs, des bijoux, etc. Tours qui sont organisés par d'autres locaux en direct, faisant concurrence aux agences officielles. Aucune réglementation sur l'île n'encadre ces pratiques. Ne soyez pas étonnée de vous faire accoster sur la plage par ces fameux beach boys. Certains insistent lourdement, d'autres entament la conversation de manière décontractée, mais c'est la répétition incessante de ces conversations qui est fatigante. Quand on veut rester tranquille et faire sa sieste, mieux vaut se mettre sur un transat en amont de la plage. Des Maasaï sont postés à l'entrée des resorts pour empêcher les beach boys d'importuner les clients en conséquence. Une image pas forcément positive de Zanzibar pour les visiteurs.

Une corruption en recul mais qui mine le développement

Avant l'élection de John Magufuli à la tête de la Tanzanie, la corruption était telle qu'il était impossible de conduire à Zanzibar sans se faire importuner à tous les check-points de l'île par des policiers qui réclamaient des « backshishi » [en swahili], de façon assez aggressive, et des grosses sommes, pour des infractions que vous n'aviez pas commises. Un véritable racket. Aujourd'hui c'est fini, ouf ! Vous pouvez conduire tranquillement aussi bien à Zanzibar qu'en Tanzanie continentale, la police à l'ordre de ne plus importuner les touristes. C'est une autre histoire pour les voitures locales, en revanche. Si le président tanzanien (aujourd'hui décédé et remplacé par sa vice-présidente) n'avait pas que des qualités et commençait à verser dans l'autoritarisme, il a tenu sa parole quant au début du grand ménage de la corruption. Près de 10 000 fonctionnaires corrompus ou démasqués pour des faux diplômes ont été remerciés depuis son élection, et la manne financière du tourisme atterrit désormais dans les caisses de l'Etat grâce à un nouveau système de paiement via des caisses de banques. Reste à savoir si cet argent sera finalement redistribué pour construire des infrastructures décentes pour les populations : routes (une

nouvelle route a déjà été construite entre Stone Town et Nungwi), dispensaires, écoles, électricité, eau courante...

Une société conservatrice, des touristes dénudés

En 2004, des fondamentalistes ont essayé d'imposer la charia à Zanzibar, perpétrant quelques attentats et des agressions, saccageant la maison du mufti, la plus haute autorité religieuse musulmane de Zanzibar. Depuis leur arrestation et leur incarcération, aucune menace fondamentaliste n'est venue ternir l'image de Zanzibar. Si les élections de 2015 et 2020 se sont déroulées sous tension, Zanzibar est globalement stable. Néanmoins l'attitude des touristes, de plus en plus nombreux et de moins en moins respectueux des mœurs locales, irrite au plus haut point les anciens, très conservateurs. Si auparavant les visiteurs peu nombreux faisaient attention à se couvrir les jambes et les épaules à Stone Town et dans les villages, on voit désormais des groupes se balader quasiment en maillot sans aucune gêne. Une amende de 1 000 US\$ administré aux hôtels, par personne se baladant à Stone Town en tenue inappropriée, est en projet pour faire redescendre la pression, mais il sera difficile aux hôtels de la faire respecter, le tourisme s'ouvrant à une industrie de masse et à des clients peu soucieux de l'impact de leur présence à Zanzibar.

Le risque terroriste et le trafic d'héroïne

Une menace d'attentat mineure existe, car l'île, à près de 98 % musulmane, pourrait être infiltrée par des intégristes visant des resorts de luxe fréquentés par des touristes occidentaux. Soit des djihadistes de Daech, qui a perpétré des attentats à la frontière tanzanienne au Mozambique, soit des Shebabs de Somalie, qui sont de moins en moins actifs au Kenya voisin. Néanmoins, il n'y a absolument aucune menace directe visant Zanzibar, et les touristes sont finalement plus en sécurité ici qu'à Paris, où la menace est beaucoup plus forte... question de relativité. De plus, le gouvernement ne veut pas voir s'éloigner les touristes d'une île où tout le monde se connaît, et où la population est hostile aux terroristes. Pour lutter contre la petite délinquance qui avait augmenté jusqu'en 2015 avec l'arrivée de l'héroïne dans les faubourgs pauvres de la capitale, les autorités ont fait installer des caméras à tous les coins de ruelles de Stone Town, surveillant aussi bien les toxicomanes voleurs à la tire que les déplacements de potentiels activistes terroristes. Sur 1 million d'habitants, on comptait près de 10 000 toxicomanes en 2015, selon Médecins du Monde. Près de 20 centres de désintoxication ont été ouverts à Unguja et Pemba pour pallier le problème de l'addiction des jeunes il y après de 6 ans ; et depuis le problème semble mieux endigué sur l'île.

ARCHITECTURE



Zanzibar est depuis toujours un carrefour de rencontres entre les cultures africaine, arabe, perse, indienne et européenne. De ces échanges est né un patrimoine architectural à nul autre pareil. Zanzibar possède d'étonnantes vestiges de son prospère passé commerçant. Palais, mosquées et bains peuplent ainsi son paysage. Au cœur de Zanzibar City, c'est le centre historique, Stone Town, qui attire tous les regards avec ses maisons de corail et de bois aux somptueuses portes sculptées. Une ville vibrante et colorée où chaque culture et chaque religion a laissé son empreinte architecturale. En contrepoint de ce patrimoine historique, l'île a aussi développé des projets modernes détonnantes en plein océan Indien, à l'image de ces immeubles imitant les grands ensembles occidentaux. Mais aujourd'hui l'île tente de concilier respect des traditions et innovation. Un défi de taille pour une île de légende !

Echos du passé

Kizimkazi abrite l'un des trésors de Zanzibar : une mosquée chirazi du début du XII^e siècle, sans doute l'une des plus anciennes d'Afrique de l'Est. Son mihrab (niche à prière indiquant la Mecque) porte des versets du *Coran* qui auraient été gravés en 1107. Sur l'île de Pemba, les trésors du passé sont plus anciens encore. A la pointe de la péninsule de Ras Mkumbuu, vous pourrez découvrir les ruines de Qanbalu, la plus ancienne cité musulmane d'Afrique fondée au VIII^e siècle. Y subsistent les vestiges de mosquées, tombes et maisons. Près de Pujini, les ruines de Mkame Ndume témoignent d'une architecture monumentale et défensive. Après cette petite escale à Pemba, revenons à Stone Town et avançons un peu dans le temps, au XIX^e siècle plus exactement, un siècle de prospérité pour les sultans d'Oman comme en témoignent leurs palais et mosquées, à l'image de la plus ancienne mosquée de la ville : **Mšikiti wa Bal-nara** (p.106), reconnaissable à son minaret à la silhouette bombée et à la blancheur éclatante. Le plus célèbre des palais zanzibaris est

la Maison des Merveilles (**House of Wonders ou Beit el-Ajaib**) (p.101). Son foisonnant décor mêle architecture de pierre et architecture métallique, avec notamment des colonnades en acier libérant une belle galerie à claire-voie. Ce palais est aussi le premier à avoir été doté d'un ascenseur ! Ne manquez pas non plus les **ruines du Palais Maruhubi** (p.106) avec ses belles colonnes, son aqueduc aérien et les petits réservoirs alimentant le hammam de style perse. Mais la maîtrise persane de l'architecture d'eau est encore plus visible dans les Bains perses de Kidichi avec leurs trois petites salles voûtées surplombées de dômes percés de petites fenêtres en vitrail et décorés de motifs floraux typiquement perses. Autres échos du passé, mais occidentaux cette fois : l'influence britannique que l'on peut lire dans la silhouette du Victoria Hall de Zanzibar ou dans celle de la clock-tower du tribunal de Pemba. Si la cathédrale Saint-Joseph vous dit quelque chose, c'est tout simplement que son architecte est celui de la cathédrale de Marseille dont il a reproduit ici la silhouette aux deux flèches fuselées !



Site de Maruhubi.

Les trésors de Stone Town

Classé au patrimoine mondial de l'Unesco, le cœur historique de Zanzibar City a été surnommé *Stone Town*, ville de pierre, du fait de l'architecture unique des maisons qui bordent ses ruelles sinueuses. A côté des modestes demeures swahiliennes, le plus souvent de plain-pied, et des échoppes indiennes, aux façades étroites souvent très colorées et à l'organisation centrée sur l'espace commercial appelé *duka*, les maisons dites « omanaises » feraient presque figure de temples urbains. Réalisées en pierre de corail et bois de palétuvier liés à l'aide d'un épais mortier de chaux puis enduites de plâtre et chaulées de blanc le plus souvent, ces maisons sont régie par deux principes clés : le respect de l'intimité et l'aération. De la rue, on ne voit que leurs balcons, ouvrages tels des moucharabiehs pour voir sans être vu, et leurs portes sculptées qui sont devenues les emblèmes de la cité. Observez-les attentivement car elles révèlent bien des secrets sur les propriétaires ! Les plus anciennes, marquées par la culture arabe, possèdent des linteaux rectangulaires ornés de motifs géométriques, tandis que les maisons marquées par la culture indienne possèdent des linteaux semi-circulaires et une abondante décoration florale. Sculptées et travaillées telle de la dentelle, ces portes révèlent des motifs riches de sens : le dattier pour la prospérité, le poisson pour la fécondité, le lotus pour la pureté et la renaissance ; pour la chaîne, certains y voient un symbole de sécurité mais elle désigne plus sûrement la maison d'un propriétaire d'esclaves. Sur certaines portes, vous observerez également d'imposants clous en cuivre à l'allure quelque peu menaçante : ils sont en fait les héritiers de la tradition indienne consistant à planter des pieux et des clous aux seuils et aux portes des maisons pour contrer les attaques... d'éléphants ! La porte est donc le miroir de l'origine et du statut social du propriétaire. Adossés aux façades, les *barazas* ou bancs de pierre, souvent recouverts de mosaïques, permettent aux habitants de se retrouver. Une fois la porte à double vantail passée, un étroit couloir mène au *majlis*, salle de réunion et unique espace public de la maison. Le reste de la maison s'organise autour d'une cour centrale bordée d'arcades. De cette cour, un bel escalier ouvrage mène à l'étage. Ces trésors de pierre ont fait l'objet d'un vaste programme de réhabilitation, consistant notamment à permettre aux habitants d'en faire l'acquisition pour un prix modeste en contrepartie de quoi les acheteurs s'engagent à les rénover. D'autres maisons ont été transformées en modestes *guesthouses* ou hôtels de luxe, mais toutes ont conservé un charme incomparable.

Insolite modernité

En 1964, le président Kurume veut lancer un vaste plan de rénovation urbaine, symbole de sa politique sociale révolutionnaire. A cette époque,



Dans les rues de Stone Town.

DECOUVRIR

la RDA, elle, est en quête de reconnaissance politique sur la scène internationale. Voilà pourquoi elle décide d'investir massivement à Zanzibar et d'aider à la transformation de la société... et voilà comment aujourd'hui le cœur historique dialogue avec Ng'ambo, « l'autre côté », quartier où trônent des barres d'immeubles imaginées sur le modèle des *Plattenbau* allemands. Longues de 300 mètres hautes de 5 étages, ces barres de béton, surnommées les *Michenzani Trains*, ont été disposées symétriquement suivant un dessin en croix marqué par de larges avenues. Le contraste est saisissant avec les rues étroites du centre historique. Ailleurs dans l'île, notamment à Bambi, les Allemands ont également financé des projets d'immeubles et de maisons unies et bi-familiales alternant entre brique et béton. Des constructions qui détonnent face aux traditionnelles maisons aux murs à clayonnages de bois et torchis et toits de palmes. Abandonné en 1977 car inadapté aux modes de vie de l'île, le projet a repris dans les années 2000 avec la construction de nouvelles barres en 2010... : détonnant ! Tout comme s'apprête à l'être l'improbable projet signé par les autorités de l'île : la Zanzibar Domino Tower, une tour de 70 étages accueillant hôtels et appartements et construite sur une île artificielle accueillant une marina... Ce projet pharaonique devrait coûter la modique somme de 1,3 milliard de dollars, soit 60 % du budget annuel de l'île ! Mais les autorités veulent faire de celle qui devrait être la plus haute tour d'Afrique subsaharienne un atout touristique et économique. Fort heureusement, l'île cherche aussi des moyens de concilier tourisme et respect de l'environnement via des hôtels et éco-lodges faisant la part belle aux matériaux naturels et respectant les traditions et cultures locales, à l'image du **Zanzibar Serena Hotel** (p.115) ou du **Zuri Zanzibar** (p.150). Souhaitons que cette île mythique puisse conserver son charme unique aussi longtemps que possible !



Célèbres pour leurs paysages grandioses, la Tanzanie et Zanzibar sont un enchantement de tous les instants. En peinture, le style Tingatinga fait écho au panache présent dans la faune et la flore comme en gastronomie. Il est perpétué par les puristes qui ont ainsi la garantie de faire carrière. Mais la jeune génération secoue les codes. Progressivement, des propositions audacieuses se font jour. Des personnalités déterminées montrent le chemin. Enseignants et artistes se battent pour l'autonomie. A Stone Town, le Festival d'Arts Visuels de Zanzibar (VAFZ) surprend les visiteurs par la variété de ses expositions. A cette occasion, la question de l'avenir de l'art dans ces régions est abordée. Les intervenants, locaux et internationaux, œuvrent pour poser les bases d'un avenir ouvert sur le monde. Les résidences d'artistes se multiplient pour accueillir toutes les inspirations. Qui organisera le prochain « chap chap » ?

Art rupestre

L'art pictural est présent en Tanzanie dès ses balbutiements. Le site de Kondoa couvre à lui seul six périodes préhistoriques, de - 40 000 à - 3 000. Inscrit sur la liste du patrimoine mondial de l'Unesco, cet ensemble constitué de 200 grottes s'étale sur les bords de la splendide vallée du Rift. Dans ses abris sous-roche, tous les genres de l'art rupestre se déploient sur les parois. Scènes de chasse, animaux réalistes et totémiques, figures humaines, parmi lesquelles certaines mesurent plus de 3 mètres et dépeignent des danses et des rituels. D'un point de vue stylistique, ces dessins sont similaires à ceux que l'on peut observer en Europe.

L'art Makonde

Le style Makonde concerne spécialement la sculpture, et dans une moindre mesure la peinture du sud de la Tanzanie. Par tradition, le peuple Makonde a toujours sculpté ses objets usuels de même que ses masques dans des pièces de bois, notamment en ébène. A leur arrivée, les colons portugais n'ont pas caché leur fascination pour les créations des Makonde. En réaction, les sculpteurs Makonde ont adapté leurs techniques et opté pour des bois différents, plus résistants. Ainsi, depuis ces années, un art Makonde moderne s'est développé en Tanzanie. Il regroupe en réalité plusieurs styles. Parmi ceux-ci, les traditionnels masques Mapiko, sculptés dans un seul bloc de bois léger destinés à être portés par les danseurs. Vient ensuite le style Ujamaa qui désigne les sculptures de groupe, une famille ou une communauté dispersée autour d'un personnage central. Ce courant est apporté par Roberto Yakobo Sangwani venu du Mozambique dans les années 1950. Un genre naturaliste, le Binadamu, rappelle les rôles sociaux. Souvent, les hommes fument tandis que les femmes accomplissent des corvées.

Un courant abstrait s'est affirmé autour de la représentation des esprits maléfiques, les Shetani. Le plus grand représentant de l'abstraction se nomme George Lugwani. La reconnaissance internationale de l'art Makonde, depuis les années 1970, est portée par l'artiste George Lilanga.

De Tingatinga à Lilanga

Le peintre légendaire Edward Saidi Tingatinga (1932-1972) naît dans une famille démunie, dans le village de Namochelia, au sud de la Tanzanie. Chrétien par sa mère et musulman par son père, il comprend très jeune qu'il ne pourra pas faire carrière dans ce coin reculé. Il part travailler dans les plantations de sisal au nord du pays avant de trouver un emploi au service de son oncle à Dar es Salaam en 1968. C'est alors qu'il se livre à ses premières explorations en musique et en peinture. Pour cela, il recycle des matériaux communs, des fragments de céramique aussi bien que de la peinture pour vélos. Il développe un style naïf, teinté d'humour, à la frontière du surréalisme. Il peint de nombreux paysages dans lesquels il juxtapose des figures emblématiques de la culture africaine. Bien vite, ses œuvres deviennent populaires parmi les résidents et les touristes occidentaux, à tel point qu'il vit de son art et fonde la Tingatinga Arts Cooperative Society. Là, il forme les futurs artistes du pays. Mais il trouve la mort en 1972 alors qu'un policier le confond avec un fugitif. Malgré tout, son style se répand en Tanzanie, au Kenya et dans une grande partie de l'Afrique de l'Est.

Tingatinga eut pour élève George Lilanga, à qui il enseigna le dessin, la peinture et la lithographie. Lilanga, né en 1934 à Masasi en Tanzanie et décédé en 2005 à Dar es Salaam, grandit à la campagne. C'est dans cet environnement qu'il se forme dès 1961 à la sculpture aux côtés des célèbres sculpteurs Makonde. Ces derniers,

venus des hauts plateaux du Mozambique, s'installèrent dans la région de Dar es Salaam en quête de conditions de vie plus propices. En 1973, George Lilanga fonde le collectif d'artistes Nyumba ya Sanaa (House of Arts ou Maison des Arts) et se forme auprès de Tingatinga. Le parcours de Lilanga est double, puisqu'il travaille simultanément la sculpture et la peinture. Dans la lignée de la culture Makonde, ses créations évoquent la valeur mythique de la femme ou encore les danses exécutées par des hommes masqués. La pensée magique est au cœur des croyances Makonde. Pour eux, les ancêtres, les génies, les forces naturelles les maintiennent dans un univers agité. Cependant, Lilanga se démarque en apportant la notion d'individu et par conséquent de talent personnel dans l'art. Cela constitue dans le contexte africain un changement majeur. Sur le plan formel, ses œuvres font preuve d'un sens esthétique raffiné. Il transforme littéralement le vocabulaire de la sculpture classique dans ses gravures. Entre légendes ancestrales et histoires contemporaines, ses œuvres mettent en scène la population villageoise pour proposer une critique sociale de la vie quotidienne en Tanzanie. Son style extrêmement personnel séduit les collectionneurs du monde entier. La quantité de ses œuvres vendues à travers le monde atteint de tels sommets que certaines seraient réalisées par ses élèves. Le fait est que George Lilanga a fondé un mouvement en Afrique.

Ecole Tingatinga

La peinture est aujourd'hui représentée par un style particulier appelé le Tingatinga, du nom d'un artiste parti trop tôt. Caractérisées par des couleurs vives et des motifs répétitifs, les œuvres d'une simplicité apparente ont pour sujets des animaux sauvages peints de face, stylisés afin de leur donner une allure fantastique, ou des scènes de la vie courante des villages, des histoires de sorciers, des fables, sur un fond parcouru de divers motifs végétaux ou animaliers... Tous les supports sont possibles : toiles, murs, ou toutes sortes d'objets, selon la demande. La production est assez inégale. Certains artistes, qui ont pu se perfectionner auprès des maîtres, parmi la quarantaine de membres de la coopérative Tingatinga, réalisent des œuvres originales remarquables, d'autres se contentent de recopier. Au Kenya par exemple, certains font de la contrebande, et une société a acheté le copyright Ting Tinga. Les prix pour une toile varient de 5 000 à plus de 100 000 TSH, voire 2 millions de TSH (environ 1 000 €), selon l'originalité, la finition et la dimension.

A Dar es Salaam, la Tingatinga Arts Cooperative Society défend cette tradition à travers des expositions, entre autres manifestations. Parmi les artistes tanzaniens contemporains qui perpétuent l'héritage d'Edward Saidi Tingatinga, citons Evarist Chikawe, Godfrey Semwaiko, John Kilaka, Thobias Minzi, Robino Ntila, David Mzuguno, Haji Chilonga.



Vente d'art Tingatinga.



© LMSFENCER - SHUTTERSTOCK.COM

Centre historique de Stone Town.

Les rues de Stone Town

Le quartier historique de la capitale de Zanzibar concentre un mélange d'influences. Apports britanniques, indiens, portugais, omanais et swahilis s'imbriquent avec une harmonie stupéfiante. Dans ces ruelles, les portes sculptées alternent avec les graffitis peints de-ci de-là sur les murs de l'accueillante ville de pierre. Il faut se perdre entre ses monuments, ses temples et ses palais pour rencontrer certaines des 500 portes qui ornent la ville. Mondialement connues, ces portes reflétaient la prospérité des familles. Entre ses symboles des temps anciens, des graffitis souvent ésotériques apparaissent sans oser occuper trop d'espace. Fantômes, navires d'esclaves, père Noël, on rencontre un peu toutes sortes de thèmes. À l'écart des ruelles, le Space Invader s'est posé dans la brousse. Le célèbre street artiste français, qui préfère généralement les zones urbaines, a ici choisi de se démarquer. Ses personnages en mosaïque côtoient en Tanzanie les animaux de la savane. Space Invader se plaît à explorer des lieux improbables. Rappelons qu'un exemplaire a été lancé dans l'espace, et un autre jeté dans les eaux du Mexique. Pourquoi pas la brousse ? Le site de l'artiste permet de localiser plus spécifiquement chacune de ses œuvres !

De nos jours

Un espace dédié à l'art contemporain s'est ouvert à Dar es Salaam en 2010. Fondé à l'initiative de l'ambassade danoise, le Nafasi Artspace offre un lieu de création à 15 artistes tanzaniens. Des artistes internationaux sont accueillis en résidence, leur présence donnant lieu au « chap chap », un événement organisé par l'artiste résident, ouvert à tous. À l'occasion du chap chap, les participants sont sensibilisés à de nouvelles formes d'expressions artistiques. La

jeune génération tente de se détacher du style Tingatinga mais manque de lieux d'exposition. Pour eux, la meilleure solution reste les associations, car le gouvernement n'investit pas dans les arts visuels.

Parmi ces artistes résolument tournés vers l'avenir, Nayja Suleiman de Zanzibar peint des portraits de femmes avec un regard vibrant. En Tanzanie, Lute Mwakisopile dénonce le dur labeur et le rôle des artistes dans la société contemporaine. Big Mama, tanzanien Mwandale Mwanyekwa, travaille la sculpture sur bois.

Peu de femmes parviennent à percer dans le milieu de l'art. Farhat Shukran Juma a la chance d'avoir le soutien de sa famille. A seulement 23 ans, elle se passionne depuis l'enfance pour la peinture. C'est au CAC de Stone Town qu'elle se forme aux techniques artistiques avant de développer le style abstrait devenu sa signature. Pour atteindre un plus large public, elle vend ses œuvres en même temps que des savons naturels. Elle admet néanmoins que la route est longue avant que des peintres abstraits se sentent compris dans son pays. A l'inverse, l'artiste Evarist Chikawe a certes la joie d'exposer à la Fondation Viiana Vipaii, mais il a dû s'opposer à sa famille pour poursuivre son chemin.

A Zanzibar, l'artiste Hamad Mbarouk Hamad est également directeur du **Cultural Arts Center** (p.102). Ce lieu unique fournit un espace de création, d'exposition et d'échanges dans le but de renforcer le réseau et le public. Il guide les étudiants en arts et participe au VAFZ.

Mwandale Mwanyekwa est l'une des rares femmes qui a su s'imposer sur la scène artistique tanzanienne. L'artiste est célèbre pour ses autoportraits taillés dans le bois. Elle est couramment invitée à exposer ses sculptures en Suède, en Afrique du Sud ou encore aux Etats-Unis.

MUSIQUES ET SCÈNES



Le saviez-vous ? Freddie Mercury est né à Zanzibar. Oui, Farrokh Bulsar de son vrai nom, l'icône du rock anglais, est natif de Stone Town. Qu'est-ce que cela dit de la musique locale ? Rien du tout ! Si ce n'est que Zanzibar est une grande terre de musique. Toute la journée, on en écoute, on chante, et parfois, évidemment, on danse. La musique pétrit le quotidien de l'île. Elle s'écoute dans les petits transistors, à la madrassa [école coranique], dans les *dala dala*, partout ! Surtout le taarab, l'envoûtant, dont les accents évoquent tour à tour l'Afrique, l'Inde et l'Orient, qui raconte une île à la croisée des influences, ancienne étape de la route des épices. Tout en poivre et miel, le taarab possède la même saveur que l'île dont il est l'emblème : quelque chose de doux et piquant, suave et vif, vers lequel on retourne sans fin.

La musique traditionnelle

La musique est au cœur de la vie zanzibarite. Elle est au centre de toutes cérémonies et accompagne les grands rituels et étapes de l'existence comme les naissances, circoncisions, mariages, etc. Où que l'on se trouve sur l'île, la musique résonne quelque part. À commencer par les sonorités envoûtantes du taarab. Pilier de l'identité zanzibarite, cette musique métissée, fusion de styles combinant poésie africaine chantée, percussions, instruments à cordes hérités d'Egypte, de l'Inde occidentale et de rites bantous, raconte un pays au carrefour de la route des épices.

Ses textes célèbrent l'amour et il est généralement accompagné d'un orchestre assez fourni qui peut compter jusqu'à 40 instruments, notamment à cordes : cithare, oud, violon, violoncelle, mais aussi des accordéons et neys (flûte d'origine persane), et toute une collection de percussions artisanales en tout genre. Le taarab est traditionnellement joué dans les mariages, ou dans les fêtes locales et familiales. Irrésistible, il pousse tous les invités à taper des mains pour battre le rythme devant un parterre de danseurs.

Il est important de souligner que - dans une société très traditionnelle où les inégalités de genre sont toujours très fortes – deux des stars les plus influentes du taarab sont des femmes : Siti Binti Saad et Bi Kidude. La première (1880-1950) est la légende du taarab. Incarnant cette musique depuis près d'un siècle, la « mère du taarab », est, dès les années 1920, la première à produire des titres commerciaux en arabe et en swahili et à étendre ainsi le rayonnement de cette musique à une sphère internationale d'auditeurs. Siti Binti Saad est une pionnière, à la fois première femme d'Afrique de l'Est à enregistrer sa musique - produisant plus de 100 disques au cours de sa vie - et celle qui a ouvert la voie de l'industrie du disque aux femmes de la communauté taarab d'Afrique de l'Est.

L'autre grand nom du taarab est Bi Kidude (1910-2013). Célèbre pour sa longévité et son talent de musicienne, elle a incarné le taarab pendant plus de 80 ans aux côtés de Siti Binti Saad, imprimant le genre de sa voix si particulière. Dans la jeune génération, Siti Muharam, arrière-petite-fille de la légende Siti Binti Saad, est remarquable par sa volonté de plonger la tradition dans la modernité. Citons également Siti Amina, chanteuse et joueuse charismatique d'oud, elle aussi héritière de Siti Binti Saad à sa manière et conviant de multiples esthétiques zanzibarites comme le *Ngoma* ou le *Zenji Flava*. Ce sont ces artistes, icônes comme membres de la jeune garde, qui font voyager la culture taarab, partout où les peuples parlent le swahili. Le genre constituant une part importante de leur vie sociale, on peut également en entendre en Tanzanie, au Kenya ainsi qu'en Ouganda, au Rwanda et au Burundi.

Quiconque serait intéressé par le genre se doit de regarder *Zanzibar musical club*. Ce documentaire franco-allemand de 85 minutes sorti en 2009, et réalisé par Philippe Gasnier et Patrice Nezan, plonge le spectateur au cœur du taarab et permet notamment d'approcher la légende Bi Kidude, nonagénaire à l'époque. A voir absolument ! Et outre ce film, le meilleur moyen d'explorer le taarab est encore d'aller dans un des excellents clubs qu'offre Stone Town. La capitale en compte trois importants : Ikhwan Saafa Club («les frères qui s'aiment»), le Culture Musical Club et le DCMA (Dhow Country Music Academy). Le premier a été fondé en 1905. Il abrite le plus ancien orchestre de Zanzibar dont les origines remontent plus loin que n'importe quel autre orchestre en Afrique. Il a porté le taarab tout au long du XX^e siècle. Chaque musicien réputé de Zanzibar y a joué à un moment de sa carrière. Son courant est assez traditionnel et convie poésie délicate, performances remarquables, floritures vocales sophistiquées directement liées à sa racine arabe et mélodies finement ciselées.



Musique traditionnelle lors du Sauti za Busara.

DÉCOUVRIR

Dans son studio club où ses membres se réunissent pour jouer, on découvre des murs tapis-sés de vieilles photos qui retracent l'histoire du club, honore ses légendes passées à la postérité ou encore vivantes. Ce club s'est exporté dans des concerts prestigieux au Kenya, au Burundi, à Oman, à Dubaï, mais aussi à Londres. Le deuxième, le Culture Musical Club, est plus récent. Fondé en 1958, il est une création du Shirazi Party Afro qui voulait libérer l'île de la domination arabe. Aujourd'hui, le Culture Musical Club contient non seulement le plus grand, mais aussi l'un des orchestres les plus prolifiques de Zanzibar, ayant développé un style unique. Il se produit dans la ville mais aussi dans les campagnes environnantes, ce qui fait sa popularité. Depuis 1988, des centaines de chansons ont été composées par cet orchestre. Le groupe se produit aussi régulièrement en Europe depuis 1996, une *success story* équivalente à celle du Buena Vista Social Club et que l'on voit dans le documentaire mentionné précédemment. Depuis, les répétitions des membres dans le club sont devenues en quelque sorte une attraction touristique. La dernière excellente adresse en ville n'est pas tout à fait un club mais plutôt une école - la seule et unique de musique professionnelle de l'île. Le DCMA (pour Dhow Country Music Academy) a été fondé en 2002 par une ONG et le célèbre musicien Mohamed Issa Hajji (communément appelé « Matona ») pour préserver, développer et promouvoir le patrimoine musical de Zanzibar et de la côte swahilie. Près de 600 élèves y étudient les musiques swahiliennes traditionnelles et expérimentent des styles davantage « fusion » que les autres clubs – c'est ainsi qu'il a permis d'offrir un vrai renouveau au genre - car c'est un centre de résidence

d'artistes internationaux et nationaux avec des ateliers créatifs et des rencontres musicales. Vous verrez ses membres jouer tous les jours au Rooftop, restaurant voisin à Stone Town. Ne manquez pas ce show - tous les jours de 20h à minuit –, il est gratuit et propose différents styles : certains soirs plus orientés *kidumbak* ou plus modernes et fusion, « *extravaganza* » ou « *asilia* ».

Le *kidumbak* est un style proche du taarab, plus populaire dans les classes défavorisées. Utilisé pour produire les derniers hits à la mode, beaucoup de jeunes s'y essayent dans des groupes avant d'être admis dans des cercles plus prestigieux d'orchestre taarab. Un instrument solo s'occupe de la mélodie, souvent un violon (joué assez frénétiquement), accompagné d'un *sanduku* (une contrebasse artisanale), deux petites percussions en argile (*ki-dumbak*) et d'autres instruments percussifs variés. Cette musique est plus rythmée que le taarab, sa danse plus sensuelle, et les paroles moins drastiques que les chansons poétiques du taarab. Pendant les mariages, le chanteur doit être capable de suivre des rythmiques *Ngoma* tout en improvisant des paroles à la gloire des mariés. Tout au long de la cérémonie, l'intensité de la musique va crescendo au fur à mesure des chansons, et l'interaction entre les musiciens, les danseurs et les invités qui chantent les chœurs est de plus en plus festive. Sina Chuki Kidumbak est un ensemble populaire du genre. L'autre grand courant de l'île est le *Ngoma*. Ce mot signifiant « percussion » en swahili englobe toutes les formes de jeux et danses en rythme, et il célèbre la vie et la culture. Il existe de nombreuses variantes en Tanzanie, dont certaines sont originaires de Unguja et Pemba. Chaque



tribu à son propre style de *Ngoma*, avec chansons, costumes traditionnels (en général une robe sophistiquée) et percussions spécifiques. Le marimba est la percussion traditionnelle des rythmes *Ngoma* bantous. Elle est constituée d'une petite caisse de résonance en bois, rectangulaire, sur laquelle sont montées des tiges de fer par taille décroissante. On peut entendre et voir du *Ngoma* au fameux Monsoon Restaurant, l'établissement le plus réputé de Stone Town. Ici la découverte de la culture swahilie proposée passe autant par la gastronomie que la musique et l'endroit programme ainsi de la musique *Ngoma* tous les mardis et vendredis soir. Le Vieux Fort Arabe accueille lui aussi souvent des représentations de *Ngoma* et taarab et, autrement, on en entendra bien sûr aussi au DCMA.

Dérivé du *Ngoma*, n'oublions pas de mentionner l'*Uyago*, une forme musicale jouée pour les fiancées swahiliennes avant le mariage. Cette cérémonie enseigne le maquillage, l'intimité sexuelle, la cuisine avec des mouvements et paroles très explicites pour initier les jeunes filles à donner du plaisir à leur mari. Bi Kidude, la star de la musique zanzibarite, en a souvent joué. Citons aussi le *beni*, musique créée à l'origine pour se moquer des orchestres de musique militaire coloniale anglaise et dont les groupes se produisaient au départ dans les mariages et les parades de rue en costumes burlesques.

La tradition musicale zanzibarite est particulièrement riche et le festival Sati Za Busara se tenant en février à Stone Town en offre un très bon panorama. Cet événement de quatre jours, l'un des plus grands d'Afrique de l'Est, créé en 2003 pour le rayonnement de la musique traditionnelle et contemporaine, connaît un succès phénoménal. Comme il est gratuit, tous les locaux viennent à Stone Town pour en profiter. Il

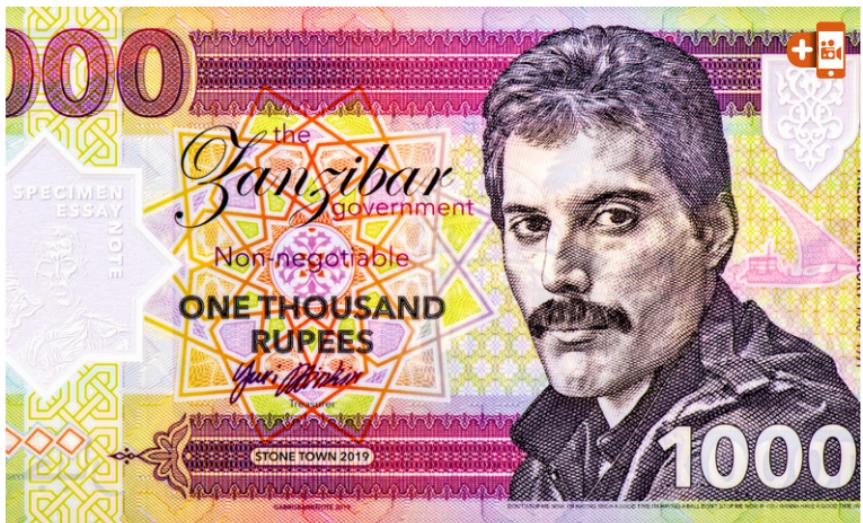
débute par une parade dans la ville, une sorte de carnaval avec des échassiers, acrobates, percussionnistes et brass band de Beni, qui circule du terminal de dala dala jusqu'au waterfront. Environ 400 artistes se produisent dans plus de 40 concerts sur 3 scènes chaque année.

Les musiques actuelles

La passion pour le taarab s'est émoussée avec le temps et dans les années 1990, les jeunes ont commencé à se tourner vers la pop et le *bongo flava*, le hip-hop tanzanien. Fortement influencé par le rap américain, il intègre aussi des éléments de dancehall, reggae, afrobeat, R'n'B et des instruments de musique traditionnelle taarab pour offrir une saveur unique. Si au départ ce courant alternatif et musicalement riche dénonçait la corruption, la pauvreté, les injustices sociales et prônait le militantisme, le style a dérivé – suivant son grand frère américain - vers un genre plus stéréotypé, pensé pour les ventes et très autotuné, voire de piètre qualité. Depuis l'âge des pionniers, incarné par Mr. II, l'auteur du premier hit de Bongo Flava en 1995, *Ni Mimi*, de nombreuses stars ont dynamisé le genre comme Juma Nature, Jay Moe, Dully Sykes et plus récemment Ali Kiba, Diamond Platinumz et Vanessa Mdee.

Bien que très populaire dans le pays, le *bongo flava* a vu se développer une version purement zanzibarite nommée le *zenji flava*. Né lui aussi dans les années 1990, il ressemble en tous points au *bongo flava*, la principale différence entre les deux sous-genres étant que le pendant de Zanzibar contient une certaine influence taarab.

À noter que le reggae et le ndombolo, musique hyper dansante originaire du Congo, sont eux aussi particulièrement populaires à Zanzibar.



Freddie Mercury, originaire de Zanzibar.



Serait-ce son nom qui siffle sur la langue, les images qu'il suscite – métissage et commerce d'ivoire ou d'épices – qui ont fait de Zanzibar l'objet du fantasme de tous les explorateurs ? Que Jules Verne le désigne comme point de départ de ses *Cinq semaines en ballon*, que Rimbaud l'évoque à maintes reprises dans sa *Correspondance*, ou que Joseph Kessel déplore dans *Le Lion* ne jamais l'avoir parcouru, l'archipel aura tout de même reçu la visite de Marco Polo (*Le Dévisement du monde*, La Découverte), d'Evelyn Waugh (*Hiver africain*, Quai Voltaire) et de Jean Rolin (*La Ligne de Front*, La Table ronde). Autant d'incartades sur une « Terre des Noirs » qui semble pour l'instant peu désireuse de livrer ses secrets, à moins que le lecteur ne décide de s'emparer de l'œuvre de son plus fervent émissaire, Abdulrazak Gurnah, prix Nobel de littérature en 2021, s'il a la chance de mettre la main sur ses ouvrages en français.

L'intimité d'une île

Rien de tel qu'une autobiographie pour faire intimement connaissance avec un pays, d'autant plus quand elle est aussi étonnante que celle que Sayyida Salme, devenue Emily Ruete, publia en 1886 sous le titre *Mémoires d'une princesse arabe*. Fille de Saïd ben Sultan, qui était alors à la tête d'Oman et de Zanzibar, et de l'une de ses concubines, Jilfidan, c'est au sein du harem où elle a vu le jour en août 1844 qu'elle est élevée. À cette époque, pas si lointaine, l'archipel est un sultanat arabe où règnent l'esclavage et le pouvoir féodal. A 7 ans, elle s'installe chez l'un de ses frères, Majid, qui lui laisse une grande liberté dont elle ne se départira jamais. Au décès de son père, en 1856, elle devient héritière tandis que sa fratrie commence à présenter les premiers signes de discorde. Son ainé, Thuwaini, devient sultan d'Oman, et Majid sultan de Zanzibar. Bien que mêlée aux mésententes familiales, Sayyida Salme profite d'une vie relativement indépendante et fait la connaissance d'un marchand allemand, Rudolph Heinrich Ruete, dont elle tombe enceinte. Fuyant l'opprobre, voire la peine de mort, la jeune femme de 22 ans quitte précipitamment son île. L'enfant ne survivra que brièvement mais Sayyida Salme, en 1867, se marie et se fait baptiser. Devenue Emily Ruete, elle s'exile à Hambourg. Son destin ne s'arrêtera pourtant pas là. Devenue veuve et seul soutien de trois enfants, elle devra composer avec la nostalgie de sa terre natale, elle-même soumise à de sacrés bouleversements. Tout d'abord publiée en Allemagne, son autobiographie fait grand bruit quand elle paraît en français en 1905 dans *La Revue des Deux Mondes*, à l'heure où séduit le courant orientaliste. Et bien qu'il faille attendre 1977 pour que ses mémoires existent dans sa langue natale, Emily Ruete n'en demeure pas moins l'une des premières femmes arabes dont les écrits ont été publiés en Europe. Une cer-

taine liberté de ton qui peut surprendre dans un pays où ses consœurs paraissent soumises à bien des diktats, et qui pourtant se retrouve également dans un autre registre, lui aussi viscéralement lié à Zanzibar, le taarab.

Bien entendu existe à Zanzibar tout un corpus de légendes, mais c'est sans doute dans la musique que réside véritablement la quintessence de sa tradition orale. Il est dit que cet art a été importé d'Egypte à la fin du XIX^e siècle à la demande du sultan Bargash, lui aussi frère de Sayyida Salme. La culture était alors une force à opposer à l'Empire britannique dont la pression se faisait de plus en plus pesante. On lui a prêté les pires travers, notamment celui de provoquer des transes impies, mais le taarab est surtout une forme poétique qui laisse une grande part à l'improvisation et n'hésite pas à se montrer cinglante en usant d'allusions ou de devinettes. Traditionnellement réservé aux hommes, ce sont pourtant deux femmes qui lui ont permis de se faire connaître à l'étranger : Siti binti Saad et Bi Kidude. La première est née sur l'île d'Unguja en 1880 dans une famille modeste. Sa rencontre dans la ville de Zanzibar avec un groupe d'hommes qui accepteront de l'intégrer constituera sa chance. Très populaire à la cour du sultan, elle voyagera également dans l'Empire britannique pour réaliser de précieux enregistrements. Elle fera de Bi Kidude sa protégée, celle-ci ayant aussi vu le jour dans une famille pauvre au début du XX^e siècle. Femme libre, la « voleuse de taarab », qui avait appris en écoutant les marins arabes chanter, gagnera en notoriété au cours de sa longue carrière qui ne s'achèvera qu'à sa mort, en 2013.

Littératures de l'intime et de l'exil

À l'heure de l'indépendance, en Tanzanie en 1961 puis à Zanzibar en 1963, une langue vernaculaire fut choisie pour devenir officielle, afin

de remplacer l'anglais d'une part, et d'éviter les conflits ethniques d'autre part. Il s'agissait du kiswahili, utilisé en première ou deuxième langue par suffisamment de personnes pour pouvoir prétendre à ce rôle de conciliation. Il serait apparu au X^e siècle quand les peuples bantous du littoral entrèrent en relation avec les marchands arabes et persans, et aurait connu une normalisation à l'écrit à partir du XIX^e siècle grâce aux missionnaires occidentaux. Le kiswahili a toujours été utilisé par des écrivains.

Zanzibar compte ainsi plusieurs auteurs d'importance qu'il sera néanmoins rare de lire en français, surtout que leur plume use, sans doute volontairement, d'un style et d'un vocabulaire spécifiques qui ne les rendent pas forcément accessibles, et ce même pour les locuteurs du continent. En 1972, Mohamed S. Mohamed fait paraître *Kiu* (*La Soif*) puis *Nyota ya Rehema* (*L'Étoile de Rehema*) quatre ans plus tard. Dans ces deux romans psychologiques, l'amour et la violence se mélangent. À la même époque, Farouk Topan, professeur émérite en littérature swahilie, publie sa pièce la plus connue, *Aliyeonja Pepo* (*Qui a goûté au Paradis*), traduite en anglais et en italien. Leur confrère, Said Ahmed Mohamed, se lance quant à lui dans la veine historique avec *Asali chungu* (*Miel Amer*) qui évoque la révolution de 1964 puis en 1980 avec *Dunia mti mkavu* (*Le Monde est un arbre sec*) qui aborde l'époque coloniale. Il continuera de remonter le temps jusqu'à se faire contemporain dans *Kiza katika nuru* (*L'Obscurité dans la lumière*) où, par le biais de la fiction, il critique la corruption des années 1980. Il n'hésite effectivement pas à se montrer politique, s'inquiétant tour à tour de la situation des femmes ou des ravages d'une éducation trop stricte. Militant, Adam Shafi Adam l'est également quand il parle de la grève générale de 1948 dans *Kuli* (*Docker*) en 1979 ou, lui aussi, de la Révolution dans *Les Girofliers de Zanzibar* (*Le Serpent à Plumes*).

A l'aube des années 2000, les écrivains semblent se désintéresser de la question sociétale pour s'accorder plus de fantaisie, en explorant par exemple le réalisme magique comme le fera Said Ahmed Mohamed dans *Babu alopopofufuka* (*Quand grand-père ressuscite*). Enfin, Abdulrazak Gurnah, prix Nobel de littérature en 2021, a pour sa part choisi d'écrire dans la langue de son pays d'adoption, le Royaume-Uni, bien que ses œuvres soient empreintes de mélancolie et d'amour pour sa terre natale. Ses trois grands romans – *Paradis*, *Près de la mer* et *Adieu Zanzibar* – sont parus en français chez Gaalade et au Serpent à Plumes. Abdulrazak Gurnah poursuit aussi l'exploration du thème qui lui est cher, la colonisation, par le biais d'essais et d'articles.

my petit fute
mon guide sur mesure

A CHACUN SON GUIDE !

1,99 €
SÉULEMENT

- ✓ **Le lieu exact de votre séjour**
- ✓ **Les escapades à 20, 50 ou 100 km**
- ✓ **Vos catégories de bons plans préférés**



**A CE PRIX-LÀ,
JE N'HÉSITE PAS !**

MYPETITFUTE.FR

DECOUVRIR

TOP 10

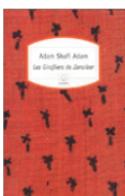
LECTURE



Bien qu'ils ne soient pas toujours faciles à trouver dans les librairies françaises, les auteurs zanzibarites se débusquent parfois sur le marché de l'occasion. Mais pour les lecteurs impatients de découvrir l'archipel, d'autres pistes s'ouvrent à eux, que ce soit en jeunesse, essai ou littérature.

ROMAN HISTORIQUE

Les Girofliers de Zanzibar.
Sous couvert de fiction, le récit de la révolution du 12 janvier 1964 qui met un terme au sultanat oman de Zanzibar.
Adam Shafi Adam,
éditions du Rocher.



© ÉDITIONS DU ROCHER

BEAU LIVRE

L'Œil et le pinceau.
Grâce aux peintures de Sonia Privat et aux photographies d'Olivier Föllmi, une visite enchanteresse de l'archipel.
Sonia Privat et Olivier Föllmi,
éditions Magellan & Cie.



© ÉDITIONS MAGELLAN & CIE

BANDE DESSINÉE

Equatoria. Le quarzième épisode des aventures du plus célèbre des marins, Corto Maltese, qui, avec Henry de Monfreid, embarque pour Zanzibar.
Juan Diaz Canales et Ruben Pellejero,
éditions Casterman.

LITTÉRATURE JEUNESSE

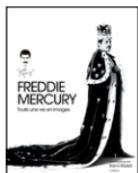
Le Sultan Toufou. Le sultan confie à la surveillance de son fils le dattier qui commence à porter des fruits... mais le fils s'endort, l'oiseau vole les dattes, et le sultan s'énerve. Dès 7 ans.
François Vincent,
éditions Didier Jeunesse.



© ÉDITIONS DIDIER JEUNESSE

MUSIQUE

Freddie Mercury : toute une vie en images. Il est certainement l'artiste zanzibarite le plus connu au monde. Retour photographique sur ce destin hors du commun.
Sean O'Hagan,
Éditions de l'Imprévu.



© ÉDITIONS DE L'IMPRÉVU

RÉCIT DE VOYAGE

Le Baobab de Stanley. L'auteur traverse l'Afrique d'est en ouest, de Zanzibar à Kinshasa, et multiplie les références à Henry Morton Stanley, le premier Blanc à avoir descendu le fleuve Congo.
Guillaume Jan,
éditions Le Livre de Poche.



© LE LIVRE DE POCHE

SOCIOLOGIE

Esprits fragiles : réparer les liens ordinaires à Zanzibar. Dans l'archipel, les hommes cohabitent avec les esprits. Une proximité, bénéfique ou problématique, qui influe sur les comportements.
Marco Motta,
éditions BSN Press.

LITTÉRATURE

Passages du désir. Titus part à la recherche de Clara dont il finit par retrouver la trace à Zanzibar, elle y tient une maison d'hôtes pour femmes...
Cécile Huguenin,
éditions Héloise d'Ormesson.



© ÉDITIONS HÉLOÏSE D'ORMESSON

SUSPENSE

Zanzibar. Deux escrocs décident de se faire passer pour des journalistes afin de voyager sans débourser un centime. Quand ils sont retrouvés morts sur une plage, la police enquête.
Thibault de Montaigu,
éditions J'ai Lu.

ESSAI

L'Autre Zanzibar : géographie d'une contre-insularité. En partant de la culture de Zanzibar, cette étude porte un regard plus global sur l'identité des îles.
Nathalie Bernardie-Tahir,
éditions Karthala.

A L'ÉCRAN



Zanzibar est la vitrine touristique de la Tanzanie. L'archipel et son chef-lieu attirent de ce fait de nombreuses productions internationales au cours du XX^e siècle. La production locale peine encore à s'y faire reconnaître, mais l'archipel n'est pas en reste des grands rendez-vous du septième art, car c'est là que se tient le plus important événement cinématographique du pays : le Zanzibar International Film Festival. L'histoire du cinéma dans l'archipel est encore fraîche, même si de grands noms étrangers ont pu la marquer, à l'image du britannique Harry Watt en 1954 avec *À l'ouest de Zanzibar*. Anecdote intrigante, un collectif de cinéastes français avec Philippe Garrel en tête de file prend le nom de Groupe Zanzibar dans les années 1970, sans jamais y avoir tourné, et ce pour évoquer un paradis perdu. C'est donc une histoire du cinéma qui est marquée par l'imaginaire colonial, mais aussi par la richesse culturelle de l'archipel.

Vestiges de l'histoire coloniale

Le cinéma de l'archipel est, comme pour beaucoup de régions du continent africain, marqué par son histoire coloniale. On le ressent de diverses façons, qu'il s'agisse d'un simple regard paternaliste ou, dans le pire des cas, de productions ouvertement racistes.

À *l'ouest de Zanzibar* (1954), du réalisateur écossais Harry Watt, est la suite d'un premier volet sorti en 1951, *Where no Vultures Fly*. On y suit les aventures du même personnage, le garde-chasse Bob Payton, incarné par Anthony Steel. Il part aux trousses de chasseurs d'Ivoire sur l'archipel de Zanzibar. Bien que le réalisateur ait tenu à ce que le propos du film défende la cause indigène face à l'opresseur qui exploite ses terres, le gouvernement kényan jugea le film trop paternaliste et le censura.

Mais le film qui a la plus mauvaise réputation est *Africa Addio*, un documentaire polémique italien de Gualtiero Jacopetti et Franco Prosperi sorti en 1966. Ils ont filmé des massacres de familles arabes et indiennes durant la Révolution de Zanzibar de 1964. *Africa Addio* est polémique par essence, sans même parler des commentaires racistes du réalisateur du film en voix-off. En Allemagne de l'Ouest, un mouvement de protestation virulent a suivi la sortie du documentaire, et le distributeur a fini par retirer le film des salles.

À la gloire du taarab

Zanzibar Musical Club est un documentaire franco-allemand de 85 minutes sorti en 2009 et réalisé par Philippe Gasnier et Patrice Nezanui, qui retrace l'histoire de cet incroyable ensemble musical de Zanzibar centré sur la musique taarab. Ce style reflète 2 000 ans d'échanges culturels et musicaux sur ce carrefour métissé de la route des épices, entre musiques et danses africaines et orientales. Caractéristique de l'identité zanzibarite, cette musique fascine

par ses rythmes percussifs complexes, la diversité de ses instruments et de leurs origines, ses danses sensuelles, ses chants poétiques et ses chœurs envoûtants...

Intrinsèquement lié aux cérémonies rituelles tribales de l'île, aux rituels de la vie quotidienne comme des étapes de la vie, le taarab est plus qu'une musique, il est une composante essentielle de la culture zanzibarite, bien mis en valeur dans ce documentaire d'exception.

A Zanzibar, une place pour le cinéma émergent

Le Zanzibar International Film Festival (ZIFF) est le plus important de l'archipel, voire même de toute la Tanzanie. Il a lieu tous les ans en juillet. Il projette en majorité des films en swahili (tanzaniens, kényans, ougandais), dans une moindre mesure du reste du continent africain (Afrique du Sud, Nigeria) et quelques films européens, arabes et asiatiques. Le réalisateur tanzanien Jordan Riber a été plusieurs fois sélectionné pour ce festival : *Tunu* (2016), *Fatuma* (2017) et *Bahasha* (2017).

On retiendra, parmi quelques productions tournées sur l'archipel, le court-métrage *Jonah* (2013). Dans cette œuvre de science-fiction, après que deux jeunes pêcheurs de l'archipel ont photographié un poisson géant, leur île devient à leur insu une destination touristique très prisée. Inspiré par l'histoire du *Vieil homme et la mer*, le réalisateur souhaitait pointer du doigt les problèmes que le tourisme a engendrés à Zanzibar.

Queen Sono est une série Netflix sud-africaine qui suit les aventures d'une agente des services de renseignements, dont l'action se déroule sur l'archipel, et qui est parue sur la plateforme en 2020. Un signe positif pour le développement de productions en Afrique du Sud-Est, rendue accessible au monde entier via la plateforme.

POPULATION



Zanzibar – une région semi-autonome qui englobe les îles d'Unguja et de Pemba – compte environ 1,7 million d'habitants, tandis que Mafia compte 40 000 habitants, une paille comparée aux 57,3 millions de Tanzaniens. On s'en rend bien compte en débarquant à Stone Town, la « capitale ». Les Zanzibarites – nom donné aux habitants – sont des Swahilis, un peuple né du métissage de différentes cultures qui a colonisé au fil des siècles la côte du « zanj », du sud du Kenya au sud de la Tanzanie. Un métissage entre les peuples originels bantous, les commerçants indiens dès l'Antiquité, les Perses au Moyen Age, les sultans arabes, particulièrement d'Oman, dès la Renaissance. Un melting-pot qui a donné son nom à ce peuple de l'océan Indien et à sa langue, le kiswahili. Au-delà du peuple swahili proprement dit vivant sur les côtes et les îles tanzaniennes, ça peut aussi désigner les Tanzaniens en général, car c'est la langue officielle du pays.

Les Swahilis : une lignée afro-shirazienne, un métissage millénaire

La majorité des Zanzibarites – des Swahilis – sont d'origine afro-shirazienne en raison de la riche histoire métissée de l'archipel : un peuple bantou et une colonisation perse au Moyen Age. Puis les Arabes et Indiens s'installèrent ici massivement aux XVIII^e et XIX^e siècles, avec nombre d'esclaves africains d'origine bantoue, capturés dans la région des Grands Lacs, qui sont venus peupler les campagnes en travaillant dans les plantations. Ce brassage ethnique propre au peuple swahili se retrouve sur tout l'archipel de Zanzibar et sur la côte de Tanzanie. La culture et la langue swahili résultent aussi de ce métissage. La religion musulmane, chère aux Perses médiévaux, puis réintroduite après l'intermède portugais par les sultans d'Oman, fait partie intégrante de cette identité swahilie. Aujourd'hui, certaines distinctions de peuples existent encore, datant des différences

ethniques des premiers Bantous. On trouve les Wahadimu dans le sud et le centre de l'île, les Watumbatu dans le nord et sur l'île de Tumbatu, et les Wapemba sur l'île de Pemba.

Les Arabes d'Oman et les commerçants indiens, des notables historiques

Les commerçants arabes et indiens, en particulier les sultans d'Oman qui ont colonisé l'île et introduit un nombre considérable d'esclaves dans les plantations d'épices, ont gouverné l'île aux dépens de ses habitants pendant des siècles. C'est la révolution proléttaire de 1964 qui a fait cesser cette domination. Une révolution des habitants qui a entraîné la fuite des notables de l'île, mais aussi le massacre de près de 20 000 Arabes et Indiens, souvent des commerçants au pouvoir politique et économique, principalement d'anciens marchands d'esclaves. Aujourd'hui, quelques Arabes d'Oman et des Asiatiques (principalement des Indiens de Goa, d'Inde et du Pakistan) sont revenus s'installer à Zanzibar et sont désormais investis dans le business et le tourisme. Les Indiens sont particulièrement actifs sur l'île.

Des Européens et des Tanzaniens continentaux nombreux

On trouve bon nombre d'expatriés européens propriétaires de lodges, ou travaillant dans des resorts à des postes de managers, ou ayant une agence réceptive. Les Italiens sont installés historiquement ici et sont les plus nombreux, mais on trouve des Allemands, des Anglais, des Français... Et récemment de très nombreux Polonois. Enfin, les touristes sont nombreux quasiment toute l'année, de toutes les nationalités occidentales, principalement des Européens. De nombreux Tanzaniens continentaux (appelés « mainland » ici) sont formés dans les écoles de tourisme de Dar es Salaam et peuvent exercer des postes à responsabilité dans les hôtels à Zanzibar. Ils sont très présents dans les hautes fonctions.



Femme maasai vendant des bijoux.



© UGURHAN - ISTOCKPHOTO.COM

Les fascinants Maasaï emmènent leur culture à Zanzibar

On voit aussi beaucoup de Maasaï attirés par le développement du tourisme. Ils travaillent comme veilleurs de nuit car, dit-on, ils ont l'habitude de rester éveillés pour surveiller leurs vaches, les protéger des lions et courrent très vite. Ils font donc d'excellents gardiens de nuit, indispensables ici. Ils font aussi gardiens de plages pour éloigner les beach boys (rabatteurs) trop insistants. D'autres vendent des bijoux maasai, désormais les femmes qui les fabriquent se sont aussi installées ici avec leurs enfants, fait relativement nouveau. On peut les voir sur les plages déballer leurs créations. Avoir un Maasaï pour un lodge, c'est aussi une façon d'attirer les faveurs des touristes, c'est très « exotique »... Un argument marketing contestable mais qui permet à la diaspora maasaï de trouver des jobs saisonniers. En réalité, cette peuplade pastorale d'origine nilotique vit aujourd'hui sur les hauts plateaux entre le Kenya et la Tanzanie. On les chiffre à environ 300 000 personnes. Les Maasaï sont originaires de la haute vallée du Nil. Ils ont l'habitude de raser la tête des femmes et de s'arracher les deux incisives inférieures. Ils se tiennent au repos sur une seule jambe, et crachent en signe de bénédiction. Leur vie sociale est organisée en classes d'âge, ils pratiquent la circoncision et l'excision. Les guerriers Maasaï portent un glaive (*mkuki*), des sandales, une toge (*nagdo*) nouée sur une épaule, de couleur rouge : c'est la couleur du sang, signe de courage. Ils ne mangent quasiment que des bœufs qu'ils élèvent, boivent leur sang de manière rituelle, portent à la ceinture une très lourde racine d'arbre polie pour assommer les lions (*rungu*). Les femmes sont souvent habillées en bleu, couleur de la fertilité.

Le kiswahili, langue régionale puissante

Le kiswahili intègre des mots d'arabe principalement, mais aussi perses, indiens (kutchi et gujarati), anglais et portugais, à l'image de son métissage. A l'origine créée sur les côtes de l'Afrique de l'Est par intégration dans les langues bantoues des langues de migrants venus s'installer ici, elle a un rayonnement régional important. C'est une langue officielle au Kenya, en Tanzanie (depuis l'indépendance du pays), et en République démocratique du Congo mais elle est parlée jusqu'au Mozambique, en Zambie, au Rwanda, en Ouganda et au Burundi. Elle est compréhensible aux Comores. A l'origine écrite en caractères arabes, elle adopte l'alphabet latin au XIX^e siècle. A partir de 1930, les colons anglais décident d'uniformiser le kiswahili décliné alors en de nombreux dialectes et langues proches, en créant le Comité sur la langue territoriale, et en se basant sur un dialecte de Zanzibar, celui de Stone Town, le Kiunguja. Elle symbolise la fin de la colonisation lorsque Nyerere décide de l'adopter comme langue officielle à l'indépendance de l'archipel en 1964. Deux organismes sont créés, l'Institute of Swahili Research et l'University College à Dar es Salaam pour continuer les recherches sur cette langue vernaculaire. L'objectif était de remplacer la langue anglaise, coloniale. La « swahilisation » de la société est rapide, et dès 1970 le parlement siège dans cette langue. Dix ans plus tard, l'enseignement secondaire passait en langue swahilie. Ainsi, beaucoup de Tanzaniens, au-delà de leur origine ethnique, se considèrent comme swahilis, sans être pour autant de la région côtière ou musulmans. L'anglais est parlé par les Tanzaniens éduqués, mais peu dans les campagnes.



Zanzibar fait partie intégrante de la Tanzanie, mais l'archipel a gardé son statut semi-autonome, en raison de son histoire et de sa culture qui divergent de celles du continent. Les Swahilis de Zanzibar ont des mœurs propres à leur peuple, façonnées au fil des siècles par les différentes influences bantoues, perses, indiennes, arabes... et par leur activité ancestrale, la pêche. Le sultanat d'Oman, qui a délocalisé sa capitale à Stone Town et occupé Zanzibar pendant deux siècles, a grandement influé sur la vie sociale, d'abord en réintroduisant un islam rigoriste, limitant l'éducation et le travail des femmes. Ensuite parce que la société esclavagiste dans les plantations d'épices a profondément façonné la population rurale. On constate aujourd'hui un contraste criant entre la pauvreté des villageois, peu instruits, peu intégrés à l'économie touristique qui s'est développé sur l'île, et le luxe des complexes hôteliers.

Une société swahilie conservatrice

A Zanzibar, 99 % de la population est musulmane contre 35 % en Tanzanie continentale. Les Zanzibarites pratiquent un islam sunnite proche de celui existant dans la péninsule arabique, où est situé le sultanat d'Oman, qui a dominé l'île pendant deux siècles de colonisation. D'autant plus que cette occupation était intense et récente, jusqu'à la révolution de 1964. L'île de Pemba est la plus conservatrice, de très loin, vivant de la culture du clou de girofle principalement et adoptant un mode de vie très rural et traditionnel. Les habitants ne semblent pas intéressés par un développement touristique de leur île et ne prêtent pas grande attention aux quelques visiteurs qui y séjournent. L'île d'Unguja est actuellement dans une dualité, entre l'ouverture des mœurs au contact des nombreux touristes

qui visitent leur île, et la préservation des traditions d'une société profondément conservatrice, principalement sur l'éducation et le travail des femmes. Deux mondes moins hermétiques aujourd'hui qu'il y a une dizaine d'années, mais qui doivent cohabiter sur fond de tensions. En 2004, des fondamentalistes ont essayé d'imposer la charia à Zanzibar, perpétrant quelques attentats, saccageant la maison du mufti, la plus haute autorité religieuse musulmane de Zanzibar. Mais depuis leur incarcération, aucune menace fondamentaliste n'est venue ternir l'image de Zanzibar. L'île de Mafia est éloignée d'Unguja et de Pemba, et proche du continent. Les Swahilis là-bas sont plus festifs et ont des mœurs plus ouvertes, proches de celles des musulmans de Tanzanie continentale. Non pas en raison de la présence des touristes (limités à des hôtels de plongée sous-marine) mais par la présence de beaucoup de Tanzaniens continentaux.

L'éducation, maillon faible de la société zanzibarite

La scolarité est officiellement obligatoire et gratuite en Tanzanie pendant les sept années de l'école primaire et les quatre ans du secondaire, soit en principe entre 6 et 18 ans. On compte plus de 200 écoles publiques, et une centaine d'écoles privées sur l'archipel, un lycée et deux universités. L'uniforme est obligatoire. Le taux officiel d'inscrits en primaire est de 98 % pour une génération, contre 25 % en 1961, avant l'indépendance. Dans les faits, beaucoup moins d'enfants fréquentent l'école primaire. Les raisons sont multiples : éloignement de l'école (on croise souvent les enfants en bord de route qui marchent à pied pendant des kilomètres), surpopulation des classes et manque d'intérêt des parents eux-mêmes pour l'éducation. Contre toute attente cependant, le système éducatif tanzanien remporte globalement un demi-succès, avec un taux d'alphabétisation de 69 %, ce qui laisse derrière la Tanzanie une soixantaine de pays sous-développés. A Zanzibar, le niveau



ZANZIBAR - NEGHO.

Homme de Zanzibar au XIX^e siècle.



Ecoliers à Stone Town.

© ZELHOSANTRAC - ISTOCKPHOTO.COM

d'éducation est plus faible que le niveau national et les élèves moins performants en lecture et en maths. La plupart viennent de familles très modestes de pêcheurs ou de paysans travaillant dans les plantations. Beaucoup travaillent dans les plantations de clous de girofle à Pemba, selon l'ONG Irin. L'inégalité entre les sexes dans une société encore traditionnelle est forte et beaucoup de filles pâtissent de l'âge légal pour le mariage fixé à 15 ans (contre 18 ans pour les garçons) quand il s'agit de poursuivre ou non leurs études dans le secondaire, d'autant plus dans une société aussi traditionnelle que celle de Zanzibar.

Des salaires faibles malgré la manne touristique

Les expatriés des entreprises étrangères implantées dans le pays font figure de privilégiés par leurs salaires plus élevés que la moyenne, justifiés par leurs compétences, leurs niveaux de responsabilité et le chiffre d'affaires généré. Les fonctionnaires, surtout ceux des ministères, ont des conditions de travail assez avantageuses en termes d'horaires, et sont certains de toucher un salaire fixe. Les salariés bénéficient d'une couverture sociale et cotisent pour leurs retraites. Les salariés des lodges et resorts ont des salaires convenables lorsqu'ils sont à la réception ou au service, et assez faibles lorsqu'il s'agit de faire du ménage ou du bricolage. Ceux du secteur informel, eux, n'ont aucune garantie. Le salaire médian des salariés déclarés s'élève à 22 US\$ par mois. Pour les chauffeurs-guides, il est de 120 US\$, mais il peut osciller de 50 à 200 US\$. Quand il est question de chômage, il n'existe pas de chiffre fiable même si la Banque mondiale l'estime à environ 7,4 % de la population active à Zanzibar.

Une pauvreté dans les villages qui contraste avec les hôtels

La vie quotidienne dans les villages proches des plantations est dure, du fait de la faiblesse de leurs équipements, à l'archaïsme des techniques de culture, et à l'absence de ressources pour financer l'investissement. On voit dans les villages côtiers proches des hôtels de luxe les cases construites en parpaing ou en banco très rudimentaires, les femmes qui cuisinent au feu de bois et vont chercher de l'eau au puits. Souvent les enfants ne sont pas chaussés et il n'y a pas ou peu d'électricité. En ville, dès que l'on s'éloigne des quartiers touristiques, on peut deviner la pauvreté des habitants qui achètent tout sur le marché informel. Un hôpital privé a été construit récemment, mais l'hôpital public laisse à désirer et l'île manque de dispensaires et de pharmacies. L'espérance de vie est de 61 ans pour les hommes, et 64 ans pour les femmes (moyenne 2020).

Prostitution et sida très marginaux

Les prostituées sont très rares et discrètes sur l'île, invisibles dans la rue ou les bars à touristes, contrairement à de nombreux pays d'Afrique ou en Tanzanie continentale, notamment à Dar es Saalam. La prostitution existe néanmoins à Stone Town, mais n'est pas ostentatoire. Quelques femmes venues de Tanzanie continentale se postent dans les clubs festifs mais rien n'indique qu'elles sont spécialement des prostituées. Le taux de sida est assez faible (0,6 % de la population) en raison des traditions musulmanes strictes pratiquées sur l'île. Il concerne néanmoins 10 % des prostituées de l'île et tend à s'étendre avec l'explosion de la consommation d'héroïne injectée.

RELIGIONS



Plus de 99 % de la population est musulmane, pratiquante d'un islam sunnite, et la vie quotidienne est largement influencée par la religion. C'est l'héritage de deux siècles de colonisation par le sultanat d'Oman qui a laissé son influence. L'islam est plus rigoriste que sur le continent où la majorité de la population est catholique et les musulmans sont moins stricts dans la pratique de leur religion. Les mœurs à Zanzibar suivent les principes d'un islam traditionnel : prière cinq fois par jour, principalement à la mosquée très fréquentée, fêtes religieuses attendues avec ferveur et célébrées en famille. Tous les jours à Stone Town, comme dans les villages, on entend les muezzins faire l'appel à la prière dans les mosquées de la ville, dont un très tôt le matin. Pourtant la religion zoroastrienne a existé sur l'île pendant des siècles avant de disparaître, tandis que des rituels animistes existent encore dans la société swahilie.

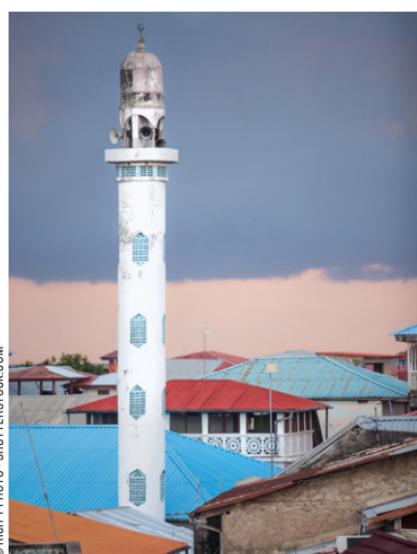
Une société musulmane rigoriste et traditionnelle

Les Swahilis de Zanzibar sont tous pratiquants, par conviction pour certains, mais aussi en raison du poids sociétal qui impose de suivre les bonnes mœurs pour d'autres. Le vendredi surtout, les cinq prières par jour sont pratiquées par tous, et beaucoup de magasins et de bureaux ferment à l'heure de la prière. Le ramadan est strictement respecté, et nous vous conseillons d'éviter cette période car la vie à Stone Town et les horaires d'ouverture des magasins en sont grandement perturbés. L'Aid al-Fitr à la fin du ramadan et l'Aid al-Kebir sont d'importantes festivités qui réunissent sur la plage et dans les jardins de Forodhani, à Stone Town, des ribambelles de familles dans leurs plus beaux habits, avec des étoffes colorées chatoyantes. En conséquence, les adultes (les hommes notam-

ment) boivent rarement de l'alcool. C'est interdit et mal vu, notamment à Pemba où la vente d'alcool est strictement réservée aux hôtels, ce qui limite grandement les accidents de la route, contrairement à la Tanzanie continentale qui enregistre des taux records d'accidents meurtriers liés à l'alcool au volant. Les jeunes filles portent le voile le plus tôt possible, dès l'âge de 5 ou 6 ans pour la plupart. Vous les verrez d'ailleurs marcher le long des routes pour aller à l'école, voilées avec un uniforme d'écolière. Mariage obligatoire, dot pour la famille, polygamie très répandue et des familles très nombreuses (cinq enfants par femme en moyenne) sont la norme. Les jeunes filles doivent rester vierges jusqu'au mariage. Les kargas (tissus traditionnels arrangés en pagnes) et les voiles des femmes sont très colorés, brillants et chamarrés. Il est de rigueur de ne pas sortir dans les villages en short ou en jupe courte, encore moins en bikini. Si, sur la plage, les locaux ne vous en tiennent pas rigueur et ont tendance à se montrer moqueurs (c'est de bonne guerre), au cœur des villages et de la ville de Stone Town, ils voient d'un mauvais œil les vacanciers trop exhibitionnistes.

La religion pari zoroastrienne

Cette religion très ancienne doit son nom au célèbre Zarathoustra, son prophète, aussi appelé Zoroastre. Cette religion a été importée en Inde par les Perses (aujourd'hui les Iraniens) au VIII^e siècle, lorsque ces derniers ont été envahis et persécutés, car ils pouvaient alors pratiquer leur culte zoroastrien avec des protections régaliennes en Inde sans contraintes. Les Perses ayant conquis Zanzibar dès le X^e siècle, cette religion y existait déjà. Puis une partie des Indiens parsis qui ont émigré sur l'archipel plus tard ont aussi importé leur culte zoroastrien. Un temple existait à Stone Town, et un personnage bien connu était inscrit dans les registres : Freddy Mercury ! Le livre sacré des zoroastriens est l'Avesta, rédigé dans un iranien très ancien.



Minaret d'une mosquée à Stone Town.



© ROBIN BATISTA - SHUTTERSTOCK.COM

Mwaka kogwa.

Le rituel initiatique swahili Unyago

Des rituels tribaux animistes swahilis perdurent encore sur l'île, malgré la pratique d'un islam rigoriste. Des pratiques héritées d'une longue culture métissée se sont popularisées au XIX^e siècle à Zanzibar, et se sont alliées avec syncrétisme à la culture islamique de l'île. Une cérémonie initiatique pour les jeunes femmes entrant dans l'âge de la puberté ou les jeunes fiancées avant leur mariage est appelée Unyago. Sur des rythmes percussifs Ngoma, cette cérémonie qui dure plusieurs jours apprend à la jeune fille l'art du maquillage, l'intimité et l'hygiène sexuelle, la cuisine. Elle apprend surtout, par la danse et le chant (avec des mouvements et paroles très explicites), à donner du plaisir sexuel à son futur mari. Si aujourd'hui cette initiation est toujours pratiquée, l'Ungayo a aussi été dévoilée au grand jour par des chanteuses de musique Ngoma, dont la célèbre chanteuse décédée Bi Kidude.

Le rituel Mwaka Kogwa de Makunduchi

C'est dans le sud de l'île, dans le village à la pointe sud-est de Makunduchi, que cette cérémonie qui célèbre le nouvel an perse est la plus importante. Elle vient de la religion zoroastrienne héritée des Perses shiraziens arrivés sur l'île au X^e siècle, l'une des plus anciennes et mystérieuses croyances, aujourd'hui quasiment disparue de ce continent. Ici elle est mêlée d'un syncrétisme bantou, avec la croyance dans des esprits bons et mauvais et un culte des ancêtres. Une armée d'hommes entre dans le village en chantant des hymnes guerriers sur une musique rythmée, armés... d'une tige de bananier ! Le grand combat entre hommes est donc assez soft, car autrefois ils

se battaient avec des bâtons. Il oppose l'équipe nord à l'équipe sud puis continue rapidement sur des duels. Le chant est une incantation aux esprits, une longue liste de souhaits qu'il faut « nettoyer » pour la nouvelle année. Car cette fête dont le nom signifie « année lavée » est une véritable catharsis de ce que l'on a vécu l'année passée, pour repartir sur un souffle nouveau, et purifier ses péchés. La journée, des taureaux sont sacrifiés pour protéger la ville et éloigner les mauvais esprits pour l'année, esprits qui pourraient venir jeter des sorts. Une hutte est incendiée pour éviter que les esprits ne se réfugient là. Pendant le combat au milieu des champs, les femmes portent leurs plus beaux kargas dansent et se moquent des hommes en chansons, ce qui n'est pas permis un autre jour de l'année ! D'autres combats d'hommes à huis clos ont lieu, mais contre les esprits cette fois. Ce jour-là, tout est permis. La journée, les hommes portent des costumes les plus improbables : maillots de foot, manteaux, masques de Spiderman, perruques et habits de femme... La fête est déjantée, dans cet esprit de purification. Les rituels privés de combats avec les esprits ont lieu en parallèle des lieux publics, portes closes. La nuit durant le Mwaka Kogwa, le vin de palme coule à flots dans les discothèques, les mariages sont temporairement dissous. Les codes de la société sont cassés, la fête est un déroulement collectif ! Il existe néanmoins un syncrétisme avec l'islam : ce jour-là les habitants de Makuduchi vont à la mosquée et les jeunes élèves à la madrassa, l'école coranique, suivi d'un rituel de purification par l'eau jusqu'à l'après-midi. Les touristes peuvent participer à la fête la journée, on dit d'ailleurs qu'un bon Mwaka Kogwa ne se fait pas sans invités !

QUE RAPPORTER ?



Les magasins de souvenirs à Zanzibar sont principalement regroupés à Stone Town, dans la vieille ville. C'est mathématique, plus vous vous éloignez de Shangani, l'épicentre touristique, plus les prix baissent dans la multitude d'échoppes de souvenirs qui jalonnent les ruelles. Il faudra être patient et apprendre l'art du marchandage. Les objets sont plus ou moins identiques dans les boutiques, à savoir des objets en bois sculpté et peints, en tissus locaux, des figurines, des objets et bijoux en perle Maasaï... De nombreuses échoppes de cosmétiques fabriqués sur l'île et de magasins de créateurs de vêtements et concept-stores ont éclos partout à Stone Town. Des bijouteries de tanzanite et quelques antiquaires vendent de jolis téléphones et phonographes de collection, des objets anciens ou plus récents, importés d'Oman et d'Inde. Hors de la capitale, on peut trouver quelques magasins d'artisanat dans les villages côtiers.

Les shops de créateurs à Stone Town

Ils se multiplient et se bonifient avec les années : les boutiques de créateurs de vêtements en wax ou kargas et les concept-stores donnent une jolie couleur swahilie-chic à Stone Town. Les boutiques classiques lassent par la similitude des souvenirs, dont beaucoup sont importés du continent, d'autres pays d'Afrique ou même de Chine. En revanche, ces magasins destinés à une clientèle plus exigeante sélectionnent de beaux objets et collections uniques. Surtout les magasins de vêtements pour femmes, mais on trouve aussi des habits pour hommes et enfants. Le couturier créateur est souvent le vendeur. On peut aussi apporter son propre tissu pour faire coudre sur mesure une robe ou une chemise. Tout est possible ! Les concept-stores rassemblent les plus jolies lignes de vêtements, des objets d'artisanat aux belles finitions, des tissus kikoïs bien packagés, ça donne envie de tout acheter.

Les épices, inspirations de cosmétiques naturels

Il est déjà improbable de repartir de l'île aux épices sans épices, mais évitez les attrape-touristes et rendez-vous plutôt au marché aux épices de Stone Town à Darajani, c'est central et facile à trouver, les sachets sont grands et, en négociant, bon marché. Les fermes à épices où sont organisés les « spice tours » en vendent aussi. Au-delà des épices pour cuisiner, n'oubliez pas d'emporter des thés et cafés swahilis parfumés à la vanille, à la banane, à la mangue... Les épices ont aussi inspiré des créateurs de gammes de produits cosmétiques naturels haut de gamme à Zanzibar, comme Inaya la plus connue, ou Zuri Rituals qui vient d'ouvrir. Les nouveaux magasins de cosmétiques naturels sont nés du succès de certains produits dans les hôtels, avec des soins de beauté incorporant des huiles essentielles d'épices de Zanzibar. Les packagings sont sophistiqués, les compositions



Tissus kargas.

des produits originales (comme citron lime et noix de coco). On peut même venir avec ses flacons pour acheter du gel douche en vrac chez Inaya, c'est écolo.

Le kanga, emblématique de la culture swahilie

Les tissus kangas sont fascinants en Tanzanie, particulièrement sur la côte swahilie. Ils se vendent autant sur le marché aux tissus que dans les concept-stores de Stone Town. C'est vraiment un cadeau peu cher [2 à 4 € la paire] et facile à ramener dans ses valises. On en trouve aux couleurs et motifs typiquement swahilis sur le marché aux tissus de Zanzibar. Fabriqués en Tanzanie, au Kenya, ils habillent les femmes de l'île. Elles les portent en deux parties, en foulard couvrant le buste et en pagne-jupe. C'est pour cela qu'ils sont vendus par paire le plus souvent. C'est aussi un porte-bébé très pratique comme partout en Afrique. Ce rectangle de coton de 1,5 msur 1 m est assez fin, la partie centrale (appelée « mij » en swahili) est remplie de motifs colorés aux couleurs franches et vives, délimitée par une bordure (« pindo ») de motifs différents. Dans le carré est imprimé un proverbe en swahili, le « jina », qui a une signification philosophique importante dans la culture locale. Si le kanga existe depuis le XIX^e siècle, le jina a été introduit seulement au XX^e siècle. Il est considéré comme un moyen d'expression de la femme à qui la parole est rarement donnée, et qui peut en choisissant ses habits affirmer ses idées. Les exemples des dictions imprimés sur les tissus sont éloquents. On peut par exemple lire sur ces kangas : *mwanamke mazingira tuanataka, usawa, amani, maendelo* (« Nous [les femmes] voulons l'égalité, la paix et le progrès »), c'est revendicatif. Tout comme *naogopa simba na meno yake siogopi mtu kwa maneno yake* (« Je suis effrayée par un lion aux dents fortes mais pas par un homme avec ses mots ») est un message bien clair ! Certains proverbes sont relatifs à des idées existentielles [Japo sipati tamaa sikati : « Même si je n'ai rien, je n'abandonne pas mon désir d'avoir ce que je veux »] ou de vertus et de moralité en relation avec Dieu (*mungu*).

Les bijoux et objets en perles maasaï

D'accord, le pays maasaï n'est pas à Zanzibar, puisque les Maasaï vivent dans la région d'Arusha au pied du Kilimandjaro en Tanzanie continentale. Mais en rencontrant tous les jeunes Maasaï venus travailler comme saisonniers à Zanzibar, c'est un peu le pays maasaï qui vient à nous ! Ils sont impressionnantes avec leurs bracelets en perles colorées, leurs scarifications et bijoux qui viennent s'ajouter à leur couverture écossaise rouge. Ce sont les femmes qui fabriquent les bijoux avec beaucoup de patience, et vous trouverez tout ce qu'il est



Boucles d'oreilles surmontées de tanzanite.

© SOLDCOLOURS - ISTOCKPHOTO.COM

possible de faire en perles dans ces boutiques. Elles sont justement tenues par des Maasaï sympathiques, et vous aurez un choix considérable de bracelets, colliers en perles rouges, bleues, jaunes, vertes, souvent en larges bandes. La multitude, le choix et désormais les meilleures finitions de ces créations avec des vrais fermoirs les rendent tentantes.

La tanzanite, une pierre précieuse qui s'expose à Zanzibar

Les plus fortunés ou passionnés pourront s'offrir un bijou monté de tanzanite, cette pierre précieuse d'un bleu cobalt, aux reflets indigo, transparent taillée et sculptée pour sublimer la lumière. A Zanzibar, de nouveaux magasins de joaillerie de tanzanite s'ouvrent régulièrement à Stone Town, preuve que ce marché est florissant. Elle est rare : on ne la trouve qu'en Tanzanie à l'échelle du monde. Et encore, pas partout, seulement dans l'extrême nord, près du Kilimandjaro (5 895 m), dans la région d'Arusha. C'est un berger maasaï qui a découvert pour la première fois cette pierre précieuse en 1967. On raconte qu'il avait remarqué des pierres qui brillaient à la surface du sol, sous l'effet des rayons du soleil. Mille fois plus rare que le diamant, elle a immédiatement séduit le marché américain où se concentrent 85 % des exportations à destination des joailliers de luxe. Les Maasaï détiennent à 95 % le commerce de la tanzanite car les mines sont situées sur leurs terres, à Mererani, à une trentaine de kilomètres à l'est d'Arusha. Les conditions de travail dans les galeries sont très pénibles. La descente dans les galeries est particulièrement dangereuse : les 40 à 50 m la verticale se font par une échelle aux barreaux glissants. Si une sirène prévient des explosions, des accidents sont fréquents.

SPORTS ET LOISIRS



Comme partout en Afrique, le football est extrêmement populaire à Zanzibar. Et bien que tanzaniennes, les îles de l'archipel font partie de la Confédération africaine de football (CAF) et ont leur propre équipe « nationale ». Et, entre deux parties de bao, le jeu de plateau traditionnel, la gymnastique est également très pratiquée, notamment à la plage. Côté activités, c'est évidemment sur l'eau (et sous l'eau) que ça se passe. Le kitesurf en a fait une de ses nouvelles destinations tendance attirant des touristes plus jeunes. Les amateurs de pêche au gros trouveront autour des îles de l'archipel des spots d'exception pour taquiner des marlins et des espadons de belle taille. Enfin, Zanzibar est définitivement un paradis sous-marin qu'il convient de découvrir avec des bouteilles sur le dos et des palmes aux pieds. La visibilité y est exceptionnelle et le récif corallien abrite une foule d'espèces multicolores.

Le football, le grand sport populaire

Le football est le sport le plus populaire à Zanzibar. L'équipe de Zanzibar, qui auparavant ne pouvait pas participer à la CAN (Coupe d'Afrique des Nations), est reconnue depuis 2017 comme un membre à part entière de la Confédération africaine de football (CAF) et peut donc tenter sa chance dans le tournoi continental. C'est l'un des derniers signes de l'autonomie dont bénéficie l'archipel vis-à-vis de la Tanzanie, et de la popularité du ballon rond sur les îles. Vous découvrirez d'ailleurs des terrains de foot partout à Zanzibar, le moindre village a le sien, et dès que la chaleur tombe, ils sont envahis par les jeunes (et moins jeunes !) jusqu'au coucher du soleil. Sur la plage également, de nombreux locaux jouent tous les soirs. Et les foules se pressent autour des télévisions lors des grands matchs internationaux.

Les combats de taureaux, l'héritage portugais

Étonnant : les Portugais n'ont pas légué un grand héritage aux Zanzibarites, mais les deux siècles de colonisation ont laissé une tradition bien particulière : le combat de taureaux, dérivé

de la corrida du XVII^e siècle, que les colons pratiquaient ici. A Pemba, les habitants ne combattent pas le taureau, le sport est beaucoup moins violent : le matador se contente de faire valser la bête et de tester ses réflexes, avant de se réconcilier avec le taureau dans une parade au milieu des fleurs et des prières.

D'autres sports très pratiqués

Depuis 1992, le judo est un sport très populaire à Zanzibar, grâce au fondateur du club de l'île, M. Tsuyoshi Shimaoka. La gymnastique, l'acrobatie et le cirque en général sont pratiqués par les adolescents et les adultes sur de nombreuses plages de l'île, à un excellent niveau. Vous les verrez faire d'impressionnantes *flips* sur les plages principales à l'heure du coucher du soleil. Les resorts programmement souvent des shows d'athlètes locaux impressionnantes, agiles, équilibristes avec des numéros assez aboutis, notamment le spectacle de la Full Moon Party à Kendwa.

Le jeu du bao, le passe-temps traditionnel

Sorte de backgammon local, c'est le passe-temps favori des Zanzibarites. Un bao est habi-



© AQUADIVER PL - SHUTTERSTOCK.COM

À la découverte des fonds marins de l'île.

tuuellement composé d'une planche de bois de 32 trous et de petites pierres polies, les kete. Le bao est pratiqué partout en Afrique, en Inde et aux Caraïbes, mais les Swahilis sont très fiers de leur version qu'ils appellent le king bao. Régulièrement des tournois sont organisés. Le jeu consiste à garder ses pions et à prendre ceux de l'adversaire, c'est assez proche de l'awalé d'Afrique de l'Ouest qui ne compte que deux rangées de pions au lieu de quatre ici. Les enfants apprennent à y jouer dès qu'ils savent compter. Ils creusent des trous dans le sable et prennent des coquillages pour fabriquer leurs pions.

Un paradis de la plongée sous-marine

Zanzibar est une destination en vogue pour la plongée, avec une densité et une visibilité sous-marines exceptionnelles. La plongée de nuit est possible. Les eaux de l'archipel supportent aisément la comparaison avec celles des Maldives ; quand l'eau est trouble, on y voit à 20 m. C'est le moment d'en profiter avant que la foule des autres destinations mondiales n'arrive. Il est vivement recommandé d'aller voir avec des bouteilles du côté du récif corallien. Vous y trouverez des tombants de plusieurs dizaines de mètres, d'incroyables variétés de coraux avec des passes et des canyons, toutes sortes d'anémones et d'éponges [dont certaines font 1,5 mde haut], des tortues de mer, des centaines d'espèces de poissons en tout genre, et même des espèces pélagiques. Si la côte sous-marine est plus sauvage et peut-être plus spectaculaire à l'est [notamment avec de grands prédateurs], elle est aussi plus ardue car moins protégée du courant froid. Au contraire, les fonds marins de la côte ouest de l'île permettent de voir de nombreuses variétés de poissons. Voilà quelques spots d'exception.

► **Le récif de Pange**, non loin de la vieille ville, à 14 mde profondeur maximum, avec notamment des poissons-clowns et des poissons-perroquets.

► **L'îlot de Bawe** [en face de la vieille ville également], entouré d'un récif de 18 mde profondeur maximum, avec de nombreuses espèces de coraux.

► **L'épave du Great Northerner**, au sud de Bawe, un navire britannique qui coula le 1^{er} janvier 1900, en posant un câble à 12 mde profondeur.

► **Le récif de Murogo**, à 24 mde profondeur, habité, entre autres, par des tortues.

► **Le récif de Nyange**, le plus grand de ce côté de l'île, où l'on voit très souvent des tortues.

► **Le récif de Boribu**, peut-être le plus impressionnant, avec ses énormes montagnes et colonnes de corail, ses éponges géantes, à 30 mmaximum.

► **Bongoyo**, à une demi-heure de la vieille ville, est une réserve marine. On peut y marcher jusqu'au lagon des requins et jusqu'aux



© WILFJUNT - ISTOCKPHOTO.COM

Le jeu du bao.

falaises ; sur la côte est, lorsque la mer se retire, des poissons restent souvent dans des bassins où l'eau est retenue.

► **Menai Bay**, au sud de l'aéroport, entre Fumba et Kizimkazi, où a été créée une réserve naturelle (MB Conservation Area) en collaboration avec les pêcheurs, et où l'on trouve quelques atolls et pas mal de dauphins.

► **L'île de Mafia** et sa barrière de corail abritent marlins, kingfish, barracudas, mais surtout des tortues de mer et le mythique requin-baleine. Après s'être acquitté du prix de la réserve marine, place à des plongées d'exception.

► **Les îles de Pemba et de Missali** offrent également des sites à la faune aquatique spectaculaire et vierges de plongeurs. Tortues et raies manta y ont élu domicile.

Quelques spots de pêche au gros

Avec ses récifs coralliens, ses grands fonds, ses détroits, ses nombreuses îles, ses courants marins et ses estuaires, Zanzibar offre des possibilités exceptionnelles de pêche, encore peu expérimentées. Le détroit de Pemba et les eaux autour des îles sont particulièrement riches en daurades, espadons, marlins et autres requins... Les hôtels haut de gamme peuvent organiser des sorties de pêche au gros que vous soyez client ou non.

Une nouvelle destination kitesurf

Dans le sud-est de l'île, le vent souffle suffisamment pour attirer les amateurs de kitesurf, bien souvent des Français ! La Mecque du kitesurf à Zanzibar est la plage de Pajé-Jambiani, où de nombreux clubs ont fleuri ces dernières années, pour attirer une clientèle plus jeune, plus sportive et moins fortunée que celle des resorts. La saison du vent idéale est juillet et août, mais on peut pratiquer toute l'année sauf pendant les saisons des pluies.

GASTRONOMIE



Surnommée l'île aux épices, Zanzibar est connue depuis des siècles pour sa production de cannelle, de clou de girofle ou de poivre. Et il est vrai qu'il flotte dans l'air quelque chose d'enivrant et de savoureux. Avec une histoire riche et complexe, la cuisine zanzibarite est à l'image de la diversité culturelle de l'île, métissée et épicee, fine et délicieuse. Elle résulte d'une fusion des traditions culinaires de plusieurs peuples, se mêlant au cours des siècles, à commencer par les Bantous, les Arabes et les Indiens qui ont profondément façonné les spécialités locales. Dans une moindre mesure, la présence portugaise, allemande, anglaise et même chinoise a eu une influence également, mais plus modeste. On retrouve de nombreux plats de fruits de mer, de poisson, de viande et de légumes agrémentés d'épices variées, de lait de coco et de tamarin. Quant aux desserts, ils se savourent toujours avec le kahawa, un café aux épices.

Au cœur de l'île aux épices

Les ingrédients tirés de la culture bantoue comprennent diverses espèces de haricots ainsi que l'igname, la banane plantain et le gombo, un légume vert dont le jus visqueux est très apprécié pour épaissir les sauces. Plus tard à partir du IX^e siècle, les marchands omanais, yéménites et perses apportèrent sur toute la côte swahilie épices, noix de coco, mangue, agrumes et riz, venant d'Asie. Aux XV^e et XVI^e siècles, la présence coloniale portugaise dans l'océan Indien permet l'introduction de divers produits des Amériques, comme le maïs, la patate douce, le manioc ou l'ananas. A la fin du XVII^e siècle, la région passe sous le contrôle du Sultanat d'Oman qui renforce les relations entre la côte swahilie et l'Inde, faisant de Zanzibar une plaque tournante du commerce d'épices. L'arrivée massive des marchands indiens influenza largement la gastronomie locale. La colonisation allemande

puis anglaise a eu à l'inverse peu d'influence. La présence de travailleurs chinois dans la région, bien que localisée, a introduit quelques produits comme la sauce soja.

La situation insulaire de l'archipel fait honneur aux poissons et aux fruits de mer. Le grand marché aux poissons de Stone Town en offre un aperçu : thon, maquereau, langouste, poulpe, calamar, etc. Mais on consomme ici aussi de la viande comme le poulet, le bœuf et l'agneau. Mais évidemment l'archipel ne porte pas un surnom si charmeur sans raison. Le climat tropical de la région est parfaitement adapté à la culture de diverses épices comme le poivre, la cannelle, le gingembre, la noix de muscade, le gingembre ou le cumin. Et bien sûr le clou de girofle dont l'île contrôle 90 % de la production nationale, faisant de la Tanzanie le troisième plus gros producteur mondial.

Avec une population quasi intégralement musulmane, l'alcool et le porc sont considérés comme «haram» ici, c'est-à-dire «impurs». Toutefois les touristes ne sont pas affectés par les interdits alimentaires islamiques. Il en est de même pour le ramadan et les grands hôtels ou lodges internationaux qui servent de la nourriture pendant la journée. Mais ce ne sera pas forcément le cas si vous décidez de manger local, surtout lors d'une virée dans le centre ancien de Zanzibar où beaucoup d'échoppes sont fermées jusqu'au coucher du soleil, où il est autorisé de rompre le jeûne.

Les classiques de la cuisine zanzibarite

La gastronomie de l'archipel a fortement été influencée par une longue présence arabe mais surtout indienne et on retrouve très communément du curry, du biryani, des samoussas ou des chutneys. Un des plats phares de Zanzibar est par exemple le pilaf ou *pilau*, un riz cuit à l'étouffée avec des oignons, du lait de coco, des épices douces (cannelle, muscade, clou de girofle) et parfois des fruits secs et de



Jamboises.



©OLAIIS ROGERS - ISTOCKPHOTO.COM

Mishkaki.

la viande. Autre recette, indo-portugaise cette fois, le *sorpote* vient de Goa, et se compose de bœuf – viande et abats – mijoté avec du masala (mélange d'épices), de la pulpe de tamarin et du vinaigre.

Plat d'origine arabe, le *boko boko* est la version zanzibarite du *haires*, un plat du Moyen-Orient souvent servi pour le ramadan. Il se compose de blé dur que l'on fait mijoter très longtemps avec de la viande (bœuf, poulet, mouton) jusqu'à ce qu'il devienne fondant à la manière d'un porridge. Sinon goûtez le *mchuzi wa pweza* ou *pweza wa nazi*, un curry de poulpe au lait de coco.

On rencontre une grande diversité de street food comme l'*urojo* qui se présente sous forme d'un bouillon épiced avec mangue, pommes de terre, viande grillée, légumes crus (tomate, oignon, salade, concombre, etc.) ainsi que des croquettes d'oignons frites avec une sauce pimentée. Sinon on peut citer les *katlesi*, des croquettes frites aussi bien à base de poisson, que de légumes, de bœuf ou d'œuf dur.

A moins de préférer un *pizza zanzibar*, qui n'a de pizza que le nom, ressemblant plus à une galette que l'on fait frire sur une plaque avant de la garnir d'un mélange de viande hachée, de tomate, d'oignon, d'épices et de fromage. Découvrez également les pains au sésame – similaire à des *naans* – que l'on appelle ici *mkate wa ufuta*. Enfin les *mishkaki* sont des brochettes de bœuf finement épicees qui se rapprochent d'un shish kebab.

Desserts, café et boissons

Les desserts locaux sont simples à l'image de la cuisine de l'île. On retrouve ainsi les *mandrazis*, des beignets au sucre classiques. Mais aussi le *spice cake* qui – comme son nom l'indique – se présente sous la forme d'un saveur pain d'épices avec cannelle, clou de girofle, noix de

muscade et une pointe de chocolat. Le *date & hazelnut bread* ou pain aux dattes et noisettes est souvent servi pour célébrer la fin du ramadan. Le climat tropical de l'archipel permet aussi la culture de fruits savoureux comme la mangue et la noix de coco, souvent préparées en chutney, mais aussi la papaye, la banane, l'ananas ainsi qu'une foule d'agrumes et la fameuse pomme d'eau ou jambosse, un fruit qui est botaniquement proche d'une goyave et que l'on sauvre pour sa chair croquante très juteuse, peu sucrée, au léger goût de pomme.

Le *kahawa* de Zanzibar est un café épiced local traditionnel vendu dans les rues de la ville, notamment au Forodhani market, qui se boit de jour comme de nuit. Il est préparé avec de la cannelle fraîche et de la cardamome, de l'eau chaude et du café grillé et moulu dans des tasses, puissant en arômes et concentré en saveurs. La première tasse matinale est l'occasion d'échanger des salutations joyeuses et souhaiter un «Allah willing», une bonne journée, à ses voisins. A Stone Town, le rendez-vous favori des anciens pour le boire chaque matin est le Jaw's Corner, dans le quartier de Soko Muhogo. Ce café serait excellent pour l'estomac, grâce à l'effet antiseptique de la cannelle et les locaux raconteraient qu'il est très efficace pour prévenir d'une indigestion ou tourista.

Enfin les bières tanzaniennes sont très réputées et le pays est l'un des plus gros consommateurs du continent africain. Et si les Zanzibarites, musulmans, ne boivent pas d'alcool, les Tanzaniens «mainland» en consomment et produisent même des bières locales que vous trouverez dans tous les bars et hôtels de Zanzibar. Ces bières au malt sont produites dans les brasseries d'Arusha, Moshi ou Dar. On trouve la Safari Lager, la Serengeti, la Castle, la Ndovu, la Kilimandjaro...

AGENDA



Zanzibar attire de plus en plus de visiteurs pour ses festivals, à la programmation de haute volée culturelle. Les deux principales fêtes musulmanes de la population sont l'Aïd el-Fitr (fin du ramadan) et l'Aïd al-Adha (pèlerinage annuel à la Mecque). L'Aïd el-Fitr se fête par de grands banquets de nourriture, des chants et des danses traditionnelles. L'Aïd al-Adha dure 4 jours (du 9 au 13 juillet 2022 et du 18 juin au 2 juillet 2023), les habitants défilent le soir parés de leurs plus beaux habits de fête. Les femmes ont les yeux maquillés au khôl et portent des robes et foulards somptueux. On note aussi le 12 janvier : jour de la Révolution à Zanzibar, qui marque la fin de la domination du sultanat d'Oman sur l'île, célébré à coups de canons à Stone Town et le 7 avril le Karume Day, jour de commémoration de l'assassinat d'Abeid Karume, le premier président fondateur de Zanzibar après la Révolution.

DÉCOUVRIR

BULL FIGHTING 🐂

A Pemba
CHAKE CHAKE

Se renseigner pour la date, mais toujours dans la première quinzaine de janvier, de 16h à 18h.

Pemba célèbre une fête inattendue : celle des combats de taureaux. Comme les Espagnols, les Portugais pratiquaient cette tradition du XVI^e au XVIII^e siècle et l'ont importée ici. Ils ne pratiquaient des combats traditionnels qu'entre taureaux et sans mise à mort (sauf accidentelle), contrairement à leurs voisins. Si cette pratique s'est perdue au Portugal, elle se perpétue à Pemba depuis des siècles. Les taureaux réalisent leur combat dans une fête de village rythmée par les percussions et les chants swahili. Elle a lieu à Kangagani, à 1h30 de Chake Chake.

SAUTI ZA BUSARA 🎵

STONE TOWN
+255 242 232 423
www.busaramusic.org
Du 11 au 13 février 2022.

Ce « sound of wisdom » en kiswahili est un rendez-vous de musique, danse et théâtre pendant 4 jours. Créé en 2003 par une ONG culturelle, son succès est aujourd'hui phénoménal. Comme il est gratuit, tous les habitants viennent à Stone Town en profiter. Il débute par une parade dans la ville (un carnaval avec des échassiers, acrobates, percussionnistes et brass band de Beni), du terminal de *dala dala* jusqu'au waterfront. Environ 400 artistes se produisent dans plus de 40 concerts sur 3 scènes chaque année, les hôtels et restaurants sont pris d'assaut.

ZIFF FESTIVAL OF DHOW COUNTRIES 🎬

STONE TOWN ☎ +255 773 411 499

www.ziff.or.tz

En général 2^e et 3^e semaines de juillet, sur la promenade maritime de Stone Town et dans le Vieux Fort. Durant dix jours, Zanzibar fête le cinéma, les arts et cultures du continent africain mais aussi des pays du Golfe, d'Iran, d'Inde, du Pakistan, et des îles de l'océan Indien, collectivement connus comme les pays des *dhow*s, ces boutres traditionnelles. Une quarantaine de séances sont programmées dans les grands hôtels de la ville et au Vieux Fort. Outre les fictions et les documentaires en compétition pour les Dhow Awards d'or et d'argent, le festival organise aussi bon nombre de spectacles de musique, performances, danse, expositions, théâtre...

MWAKA KOGWA 🎲

MAKUNDUCHI
*Quatre jours, 3^e semaine de juillet chaque année.
Se renseigner sur la date précise.*

A Makunduchi dans le sud de l'île, cette cérémonie célèbre le nouvel an perse. Elle vient de la religion zoroastrienne héritée des Shiraziens arrivés sur l'île au X^e siècle. Ici elle est issue d'un syncrétisme avec les croyances aux esprits bons et mauvais et des ancêtres chez les Bantous. Les hommes chantent des hymnes guerriers et combattent armés... d'une tige de bananier ! Une incantation des souhaits qu'il faut « nettoyer » pour la nouvelle année. Les touristes participent à la fête, on dit d'ailleurs qu'un bon Mwaka Kogwa ne se fait pas sans invite.

ZANZIBAR CULTURAL DAY 🎵

STONE TOWN

Chaque année le 19 juillet.

Ce festival a lieu chaque année. Une seule journée de fête culturelle marquée par des temps forts symbolisant la culture de l'archipel swahili : des danses traditionnelles Ngoma, des spectacles itinérants, des performances de musique taraab, des expositions artistiques et photographiques, de l'art et de l'artisanat local sous toutes ses coutures. Il attire de nombreux participants des pays voisins tels que le Mozambique, le Kenya, les Comores, mais aussi d'autres pays comme l'Allemagne, la Chine, l'Inde, etc. Le festival est devenu très populaire.

DIWALI 🕯

STONE TOWN

Entre mi-octobre et mi-novembre, les dates changent selon la nouvelle lune. 24 octobre 2022 et 12 novembre 2023.

Le « festival des lumières » hindouiste, Diwali ou Divali, est célébré principalement au Népal et en Inde. C'est une contraction de Dipavali en sanskrit, « rangée de lampes ». En raison de l'importante communauté indienne à Zanzibar, il est aussi fêté sur l'île. Ce jour, qui signifie la victoire de la lumière sur l'obscurité, la connaissance sur l'ignorance et l'espoir sur le désespoir, se traduit par l'illumination de dizaines de maisons de la vieille ville, où passe le roi avec des lampes. Le temple hindou est au cœur de la fête.

JAHAZI LITERARY & JAZZ FESTIVAL 🎵

STONE TOWN ☎ +255 777 436 939

www.jahazifestival.com

Comptez 40 US\$ le pass 3 jours ou 25 US\$ par soirée. Jam dimanche gratuite réservée aux détenteurs du pass 3 jours.

Tous les ans, ce festival de 3 jours invite la fine fleur du jazz africain et quelques artistes internationaux à jouer au Vieux Fort, ou en jam session au bar du Livingstone sur la plage. On vous conseille le pass trois jours plus avantageux. Trois groupes jouent le vendredi soir, mais le temps fort est le samedi soir, lorsque les têtes d'affiche jouent successivement. La dernière édition a eu lieu en 2019 début août, on a hâte de connaître la programmation des prochaines années, d'un jazz d'Afrique de l'Est souvent méconnu sur nos scènes.

THE ZANZIBAR REGGAE FESTIVAL 🎵

STONE TOWN

⌚ +255 777 571 308

En août, pendant 2 jours de week-end.

La 3^e édition du Zanzibar Reggae Festival s'est tenue au Vieux Fort en 2021, attirant de nombreux nouveaux visiteurs. Il faut dire que le phénomène et la philosophie rasta reggae prennent de l'ampleur à Zanzibar, qui voit s'ouvrir de plus en plus d'auberges de jeunesse vert-jaune-rouge, particulièrement à Michamvi Kae, mais aussi un peu partout sur l'île. Le festival est né sous l'impulsion de Said Hamad, aka Rasta Side, qui souhaite mêler reggae et promotion touristique de l'île. Une bonne idée avec un message : *Love & Unity for the humanity !*

ZANZIBAR BEACH & WATERSPORTS FESTIVAL 🎵

JAMBIANI

www.zanzibarbefestival.weebly.com

En novembre.

Des tournois de volley, de foot, de baby-foot, des classes de yoga, des compétitions de kitesurf, des courses à pied, des courses de chèvre, des régates de dhow, des jam sessions, des compétitions de saut Maasai le plus haut : demandez le programme ! Tout est gratuit, et il se déroule sur le sable. Le samedi après-midi est vraiment le temps fort ainsi que le soir, au moment où la grande scène s'anime. Des groupes de jazz world, de funk de qualité se produisent ainsi que des DJ.

**CONNECTEZ-VOUS sur
petitfute.com**

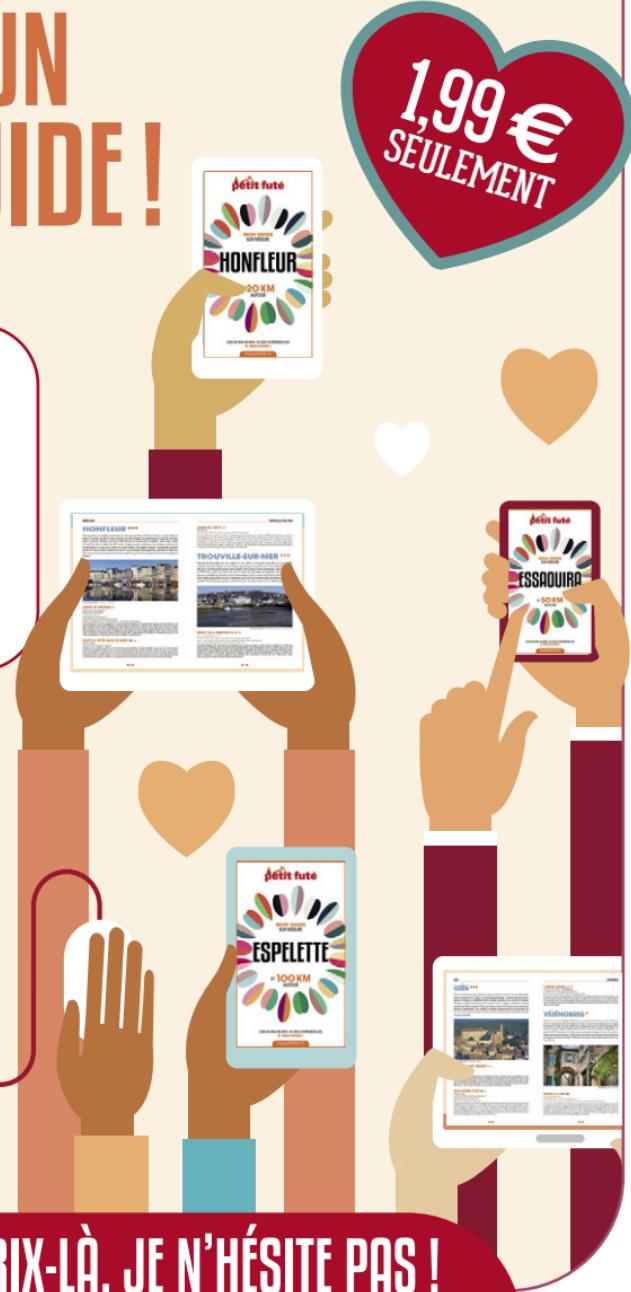


**et partagez
VOS AVIS et BONS PLANS**



A CHACUN SON GUIDE !

- ✓ Le lieu exact de votre séjour
- ✓ Les escapades à 20, 50 ou 100 km
- ✓ Vos catégories de bons plans préférés



A CE PRIX-LÀ, JE N'HÉSITE PAS !

MYPETITFUTE.FR

ÎLE DE UNGUJA

La principale île de l'archipel de Zanzibar se nomme Unguja, mais en réalité c'est la plus touristique : la quasi totalité des hôtels s'y trouvent et on l'appelle « Zanzibar » également. Si Stone Town est incontournable pour son histoire, son ambiance et son architecture, chaque partie de l'île a son charme. Au nord-ouest, Nungwi et Kendwa disposent de belles plages dans la mer turquoise, d'une vie locale animée. Au nord-est, de Matemwe (face à l'île de Mnemba) à Kiwengwa, la plage est calme, plus sauvage et bordée de nature, les resorts plus exclusifs. Le sud-est, de Michamvi à Makunduchi, compte de merveilleuses plages de sable blanc face au lagon corallien. Paradis des kitesurfeurs, principalement Pajé et Jambiani, l'ambiance est festive, plus jeune, les prix moins élevés qu'au nord de l'île. Le sud-ouest est peu construit. Au centre enfin, le seul parc national de l'île : la forêt de Jozani et ses singes colobes.



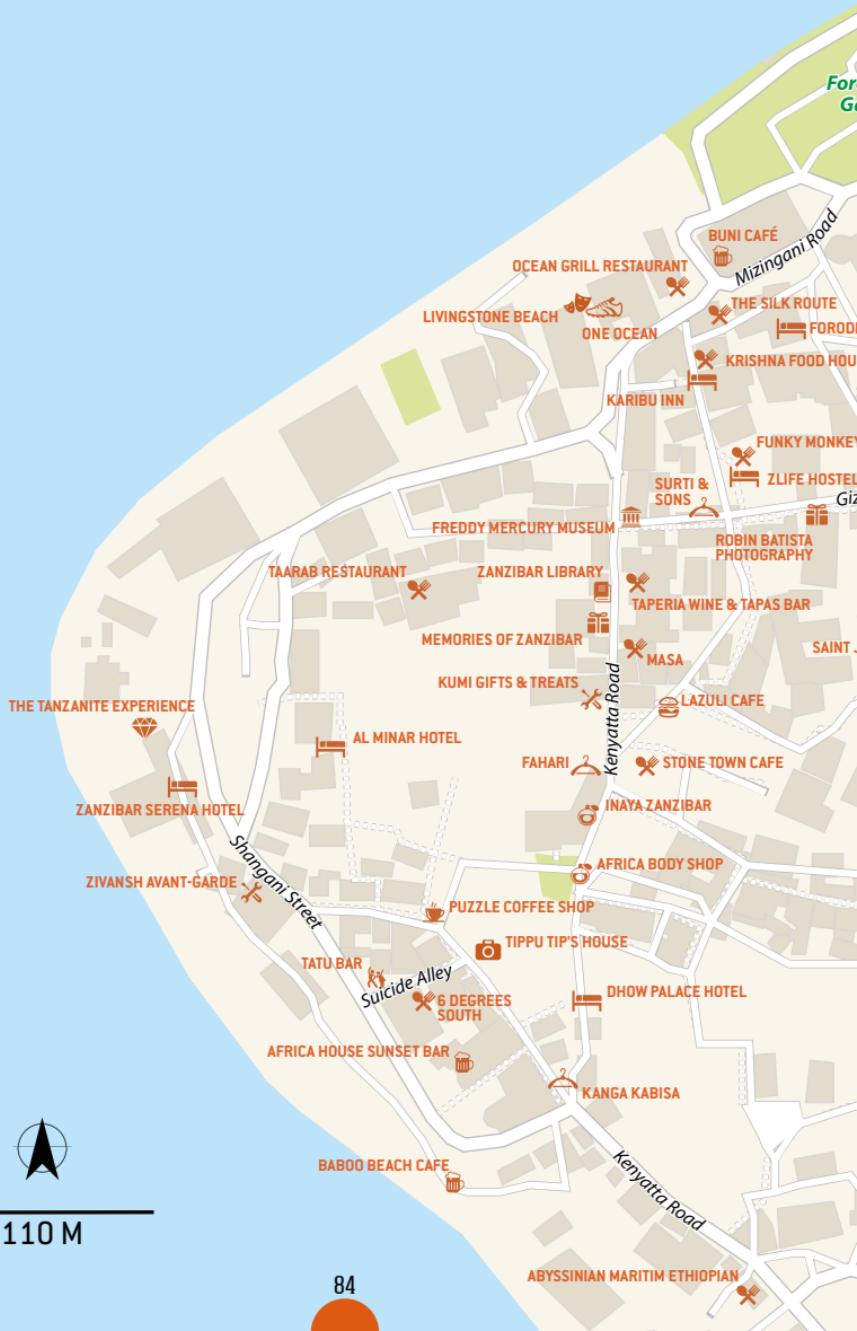
Île de Unguja

Indian Ocean

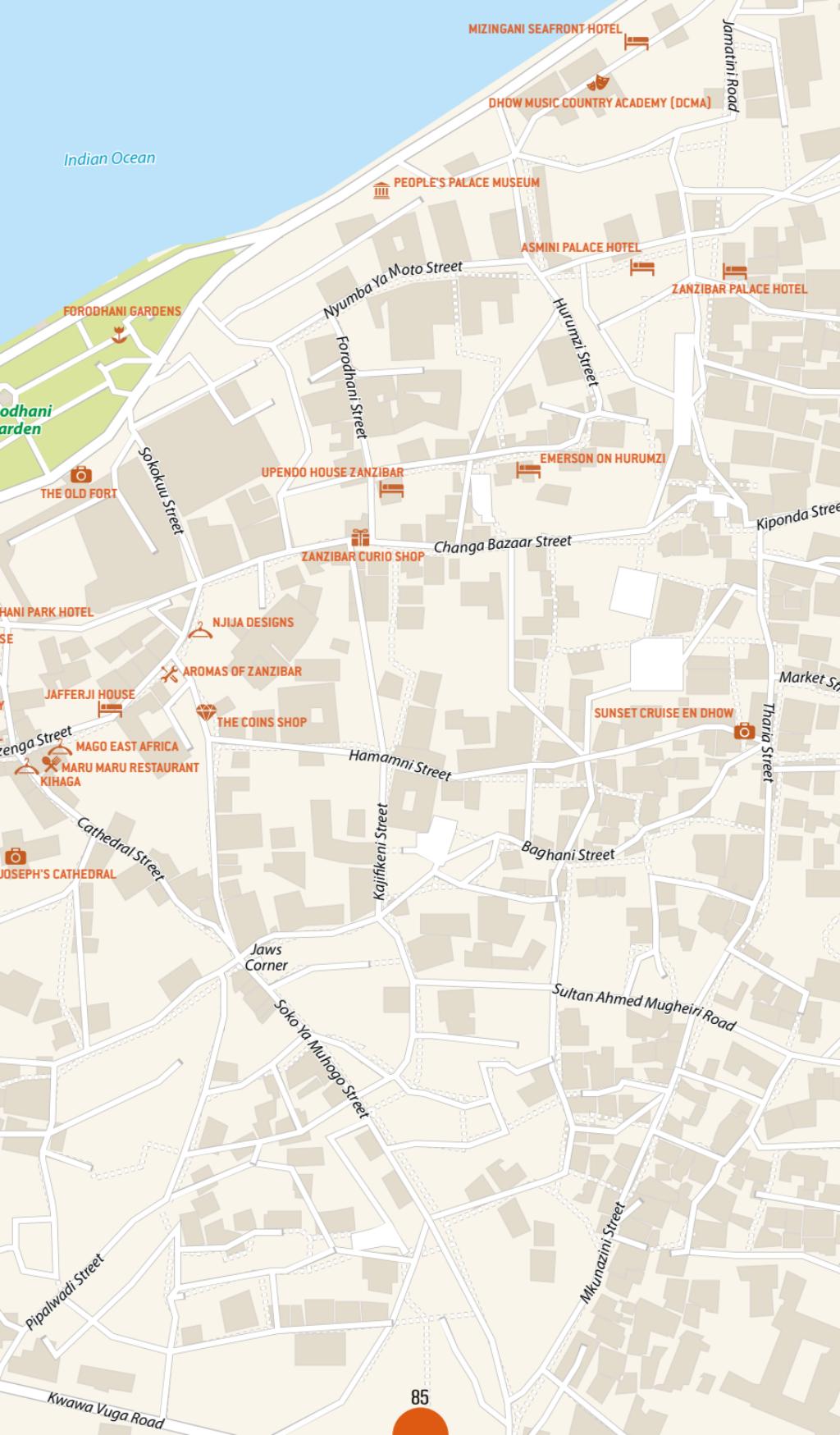
Port et quartiers périphériques

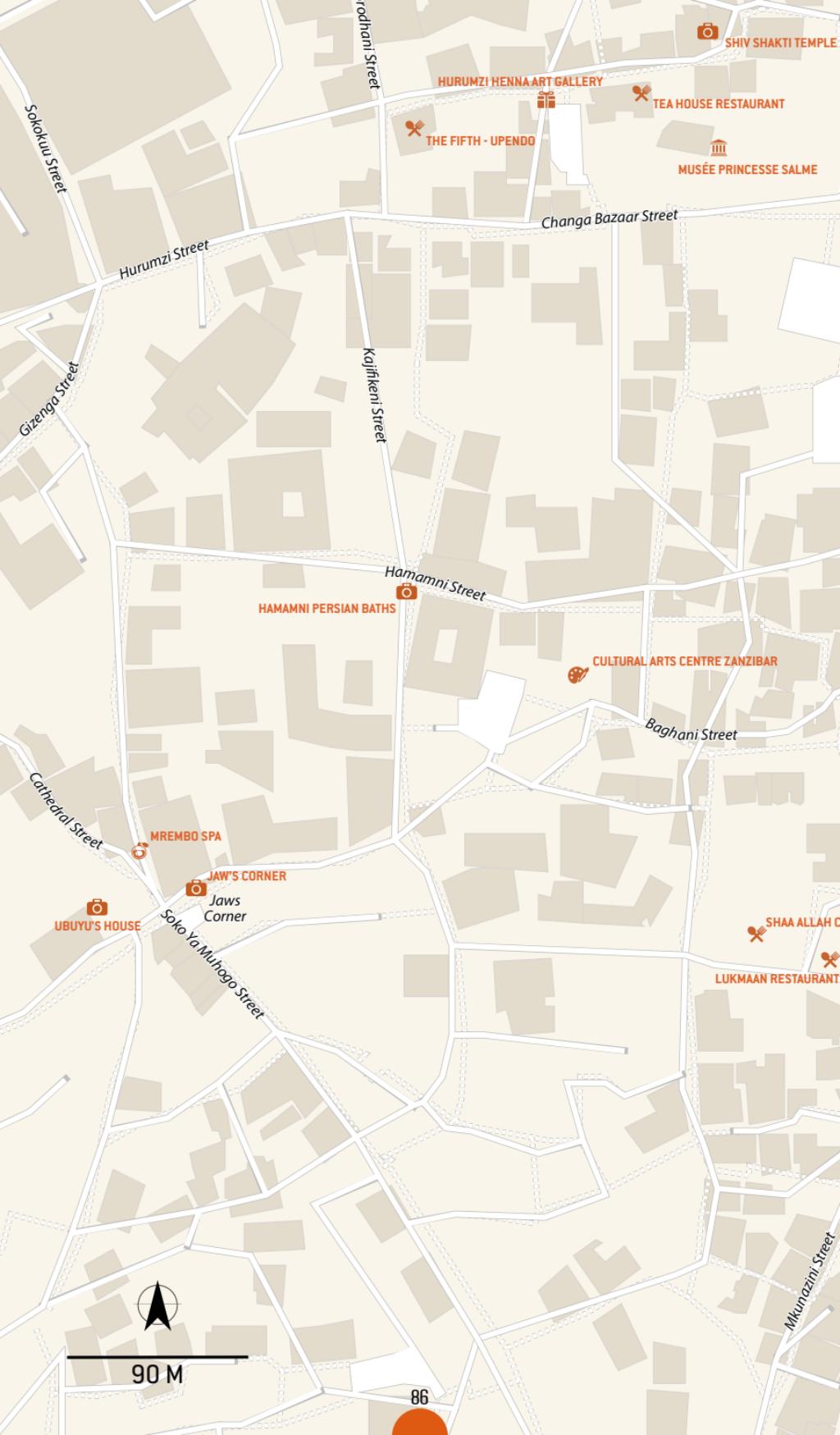


Shangani & Forodhani



110 M







● ● STONE TOWN

● ● ENVIRONS DE STONE TOWN

BUBUBU ★

PRISON ISLAND ★★

CHAPWANI ISLAND ★

CHUMBE ISLAND ★★★

BAWE ISLAND ★

● ● NORD-OUEST

NUNGWI ★★

Situé à 60 km de Stone Town au nord de l'île, Nungwi est le village côtier le plus touristique. La plage centrale est bordée d'hôtels et de restaurants. C'est vraiment l'une des plus belles plages de l'archipel, le turquoise est sidérant. Il n'y a pas de corail, l'eau est cristalline et transparente. On aime l'ambiance populaire et animée du village, et la palette de logements à tous les prix.

KENDWA ★★★

Kendwa, à 10 km de Nungwi, offre la même plage fantastique, vierge de coraux et toujours aussi azurée. L'ambiance y est plus calme en soirée, sauf les soirs de *full moon party*.

FUKUCHANI ★★

TUMBATU ISLAND ★★

MKOKOTONI ★

MANGAPWANI ★

● ● NORD-EST

MATEMWE ★★

La partie nord-est de l'île est la région calme par excellence. Matemwe est une bande de plage sublime qui s'étire sur 10 km environ et qui compte en réalité quatre villages, en face de l'île de Mnemba. Ici le récif corallien est très dense et à marée basse on peut marcher très loin entre les rochers où se cachent les pieuvres et les étoiles de mer.

MNEMBA ISLAND ★★★

L'atoll de Mnemba est le spot de plongée le plus connu de Zanzibar, la sortie phare en snorkeling depuis Matemwe ou Nungwi également. Le récif corallien et les bancs de poissons multicolores sont spectaculaires, le monde de Nemo en vrai. L'île en revanche appartient à Bill Gates et il n'est pas possible d'y accoster.

PWANI MCHANGANI ★

KIWENGWA ★

PAGES

173

PONGWE ★

175

UROA ★

175

CHWAKA BAY ★★

178

SUD-EST

178

MICHAMVI KAE ★★

Ras Michamvi est une péninsule au sud-est d'Unguja, riche en récifs coralliens sculptant le paysage. Cette avancée de terre s'étire sur 10 km, et délimite la fameuse Chwaka Bay. Sur son flanc ouest, tourné vers la baie, se trouve le village de pêcheurs de Michamvi Kae.

179

MICHAMVI PINGWE ★★

Pingwe est le village situé le plus au nord de la face océanique de la péninsule de Michamvi. Les hôtels profitent de cette position et sa vue sur une mer de corail très dense. C'est justement ici que se trouve le fameux restaurant The Rock construit sur un rocher de corail arboré près de la plage.

184

BWEJUU ★

189

PAJÉ ★★

Premier village côtier en arrivant de Stone Town en passant par la forêt de Jozani, Pajé est un village accueillant, assoupi sous les palmiers. On trouve pléthore d'adresses abordables qui s'adressent à un public jeune, notamment pour les amateurs de kitesurf, nombreux sur cette plage merveilleuse et ventée. Depuis quelques années, elle s'anime de soirées festives le week-end, certaines électro.

200

JAMBIANI ★★★

La plage de Jambiani s'étire sur près de 8 km de long. Elle est limitée par une formation rocheuse au sud et séparée de Pajé par une zone de végétation sauvage et le village de Mbuyuni. Sa plage est un petit bijou, très large, le sable est d'un blanc étincelant, et elle est constituée d'une belle forêt de cocotiers. L'ambiance y est plus calme qu'à Pajé.

213

MAKUNDUCHI ★★

213

KIZIMKAZI ★★

215

SUD-OUEST

215

JOZANI CHWAKA BAY NATIONAL PARK ★★

Le Jozani Chwaka Bay National Park est un espace protégé de 5 000 hectares qui relie la forêt existante près du village de Jozani à une zone de mangrove près de Chwaka Bay. Sa particularité est de compter environ 300 singes colobes rouges (*red colobus*) que vous pourrez observer facilement car ils sont habitués à la présence de l'homme. D'autres espèces endémiques à l'île sont observables ici.

216

UNGUJA UKUU ★

216

FUMBA ★



STONE TOWN



© SUN SHINE - SHUTTERSTOCK.COM

Stone Town, « la ville de pierre », est la partie historique et touristique de la ville, qui compte près de 25 000 habitants. Elle fait partie d'un ensemble, Zanzibar Town, avec sa partie nouvelle, baptisée Ngambo, où vivent quelque 150 000 personnes. La vieille ville est donc assez réduite et se visite à pied, d'autant plus qu'elle est constituée de ruelles labyrinthiques et piétonnes. Elle mérite d'être visitée pour son ambiance authentique et bon enfant, l'appel des muezzins au coucher de soleil, les grappes d'enfants qui rentrent de l'école et son marché trépidant du matin au soir. On vient découvrir la vieille ville, ses nombreuses portes sculptées témoignant de son faste d'antan, ses balcons travaillés, ses loges ajourées et ses vérandas. Ne surtout pas manquer un concert de Taarab, de bonnes tables en rooftop d'hôtels, la visite de la vieille ville et de ses musées et de faire du shopping.

QUARTIERS



Shangani est le cœur touristique de Stone Town. Jamais vous ne pensiez voir autant de personnes vous saluer d'un jovial *Jambo ! Karibu !* (Bonjour, ! Bienvenue !). C'est dans ces quartiers que se trouvent la majorité des structures touristiques : hôtels aménagés dans des maisons historiques de commerçants, restaurants élégants, agences d'excursions et boutiques de souvenirs. L'ambiance n'est pas d'une authenticité convaincante, mais elle est bon enfant (les rabatteurs sont souriants). Le Forodhani Garden sur le front de mer est un point de repaire facile, avec le Vieux fort et ce qu'il reste du Palais des Merveilles à moitié effondré, juste derrière. La Kenyatta Road sépare Shangani du Vieux Stone Town. Les quartiers sud où se trouvent les administrations est plus calme, au vert, tandis qu'au nord le quartier populaire du port de Malindi est grouillant de vie. Dans les environs, on trouve quelques sites d'intérêt.

Le vieux Stone Town : Baghani et Mkunazini

Ces quartiers sont délimités de la ville nouvelle (aussi appelée Creek Road). Ils sont constitués d'un dédale assez vaste de ruelles labyrinthiques. En sortant des axes de circulation piétonne, on découvre le calme de la vie zanzibarite, notamment au détour du Jaw's Corner. Il faut s'enfoncer jusqu'au marché de Darajani pour vraiment sortir des zones touristiques. C'est là que se trouvent la cathédrale et l'ancien marché aux esclaves. Kiponda et Kokoni sont les quartiers les plus étroits et labyrinthiques du centre historique, situés entre le vieux fort et le port. La Changa Bazaar Street et la Kiponda Street sont les rues principales, reliant le bord de mer au grand marché de Darajani, alternant boutiques touristiques et échoppes populaires de souk (épices, tissus indiens et africains, marché aux légumes, bibelots chinois, bijouteries traditionnelles...). Nous vous conseillons de vous perdre aux alentours du marché Darajani, où certaines rues sont dédiées au marché aux tissus et d'autres aux épices, les meilleurs plans de l'île pour trouver des souvenirs pas chers. En remontant vers la mosquée Jamat Khana au nord, on finit par se perdre dans le cœur de Kokoni, un dédale de micro-ruelles à l'ombre de maisons anciennes aux portes lourdement sculptées. Il y règne une vraie authenticité car elles sont peu fréquentées par les touristes et animées d'une vie de quartier du matin au soir. Ces quartiers comptent de belles adresses d'hôtels de standing et de charme.

Le sud : Vuga, Kibokoni et Victoria Gardens

Les petits quartiers de Vuga et Kibokoni (dont les rues principales sont Sokomuhogo Street et Mkunzini Street) sont bordés à l'est par les

bâtiments de l'université sur Creek Road, au sud par le quartier de Victoria Gardens. Constitués de larges rues aérées, fleuries, avec de grands arbres, on y retrouve une quiétude bien agréable. C'est d'ailleurs ici que vit le président de Zanzibar avec sa Maison d'Etat et que se trouvent les bâtiments administratifs, plus imposants, comme ses voisins l'hôpital public Mnazi Mmoja ou la Haute Cour du palais de justice. On trouve quelques hôtels et maisons d'hôtes en se rapprochant de la pointe de Stone Town. En continuant vers l'aéroport également, on trouve quelques resorts le long de la côte sud.

Le Nord et le port : Kiponda, Kokoni et Malindi

Ce quartier est délimité par le front de mer d'un côté et par la Creek Road de l'autre, séparant l'ancienne ville (Stone Town) de la nouvelle ville. Malindi est le quartier du port. Près du port, après la belle maison du Old Dispensary, on passe à Malindi. L'ambiance y est toujours très affairée : c'est le coin des ferries et du marché aux poissons. Les habitations sont anciennes, on y trouve quelques adresses pour séjourner à prix plancher et sa situation près du centre est intéressante. La promenade de Forodhani jusqu'au port a été aménagée en 2017, tout comme une petite plage ici même. Désormais il est très agréable de s'y balader. En revanche, on ressent beaucoup l'agitation et la circulation. Surtout : faites attention de ne pas vous faire coincer en voiture par l'arrivée d'un bateau car il faut compter une heure de bouchon sans pouvoir s'extirper de là, minimum. Renseignez-vous, tous les locaux connaissent les heures fatidiques de blocage du port. Le soir, mieux vaut prendre un taxi si vous rentrez du club situé au fond de Malindi, les ruelles sont alors moins sûres (c'est un port).

SE REPÉRER SE DÉPLACER



Pensez à réserver votre transfert de l'aéroport à Stone Town (voir Pratique). Une fois dans la vieille ville, vous n'aurez besoin que de vos pieds. Et d'un bon GPS car se repérer dans ces ruelles tortueuses est compliqué. Mais pas impossible ! Kenyatta Road est la route d'arrivée en voiture. Puis des ruelles principales quadrillent la vieille ville. Le front de mer est facilement repérable, principalement le vieux fort et les jardins de Forodhani, tout comme l'église anglicane. Le mieux est de prendre un guide local à la journée pour visiter les musées et la vieille ville sans passer le nez sur son téléphone en cherchant sa route et pour en apprendre un peu plus sur l'histoire de Stone Town. Des taxis et des bajajs (pour faire des petits trajets dans Stone Town) sont postés devant le Tembo Hotel plein centre. Attention aux heures de débarquement des bateaux au port de Malindi, il y a alors un bouchon pour sortir de la ville.

ABEID AMANI KARUME INTERNATIONAL AIRPORT

Kisauni Airport (ZNZ)

Il se situe 7 km au sud de Stone Town, reçoit aussi bien les vols domestiques qu'internationaux, mais il est minuscule. Les compagnies desservant l'île y ont leur bureau. On y trouve : des distributeurs de billets, des boutiques de téléphonie locale, des bureaux de change. Le terminal 2 devait être opérationnel en 2019, mais il n'est pas achevé. L'anarchie est assez impressionnante à l'arrivée mais une fois sorti, le calme revient ! Pensez à réserver votre transfert en avance.

ISSA HAMAD DRIVER

⌚ +255 777 483 460

Prix sur demande.

Issa est un excellent chauffeur qui parle très bien anglais et qui a travaillé pour de nombreuses agences avant de se mettre à son compte. Il connaît toute l'île et les meilleures options logistiques pour organiser des transferts, des visites à bord d'un van à 7 places climatisé, la norme des taxis à Zanzibar même si vous n'êtes que 2 ou 4. Il propose des prix intéressants sans pour autant faire des visites guidées, simplement taxi. Pratique pour ceux qui voudraient organiser eux-mêmes leurs déplacements sur l'île. Très sérieux et sympathique. Réactif sur WhatsApp.

ZANZIBAR CAR HIRE

Kenyatta Road

⌚ +255 786 414 044

www.zanzibarcarhire.com

Voiture 4x4 Suzuki Escudo à partir de 25 US\$ par jour.



STONE TOWN

Sabry est un professionnel local très sympathique à qui vous pouvez louer des voitures récentes et bien entretenues, à prix compétitifs, mais aussi des mini-vans, des motos, scooters et vélos. Il s'occupera d'établir le permis local dans la journée, nécessaire pour rouler dans l'île. Vous pouvez également lui faire confiance pour organiser des safaris sur le continent avec sérieux depuis Zanzibar jusqu'aux parcs nationaux du nord. L'agence peut aussi trouver un chauffeur, organiser des transferts et des excursions sur l'île. Zanzibar Car Hire existe depuis 2002.

À VOIR / À FAIRE



Stone Town « la ville de pierre » est fascinante par son architecture de riches maisons aux lourdes portes en bois sculptées. Sa visite est incontournable. C'est ici qu'on pourra voir les seuls musées de l'archipel, c'est ici aussi qu'on viendra faire du shopping et sortir pour voir des concerts ou danser. D'excellentes tables s'y trouvent, tout comme de chaleureux coffee shop. En revanche, difficile de s'y retrouver dans les ruelles, et peu d'explications écrites dans les visites (à part à l'église anglicane). Il est indispensable de prendre un guide local pour comprendre la vie des habitants, s'orienter dans les ruelles, découvrir l'histoire des édifices, marchander vos souvenirs, organiser vos transports sur l'île, etc. Suleiman (+255 777 839 371) est un guide francophone sympa et sérieux qui vous proposera cette visite très intéressante riches en explications. Il propose des prix attractifs et honnêtes et il est réactif sur WhatsApp.

AFRICA & BEYOND TOURS & TRAVEL

Shangani Street

⌚ +255 625 384 544

www.africabeyond.co.tz

Cette agence propose de nouveaux tours originaux dans ses packages Zanzibar Adventour, de la chasse sous-marine, du kitesurf, des balades à cheval, du jetski, etc. Elle innove en proposant des autotours de Zanzibar, des excursions originales en plus des tours classiques, comme le « swahili evening walking tour » ou le « photography tour » de Stone Town. Cette agence propose aussi des safaris sur le continent de 2 à 4 jours dans le parc du Selous à prix compétitif, game drive compris.

STONE TOWN

AFRICA SPIRIT

⌚ +39 011 958 7279

www.africa-spirit.com

Africa Spirit sera votre partenaire privilégié pour découvrir Zanzibar et la Tanzanie avec son équipe d'experts. Vous profiterez de ses meilleurs services pour de mémorables « vacances épicees ». Son professionnalisme et son expérience à Zanzibar vous permettront de bénéficier d'une gamme d'hôtels sélectionnés et d'un service sur mesure, particulièrement pour visiter l'île (excursions classiques Dolphins Tours, Mnemba Island, Nungwi Tour, Safari Blue, etc.), et pour organiser des safaris sur le continent, en partant directement de Zanzibar.

BUDGET SAFARI ZANZIBAR

Airport Road

⌚ +255 242 230 424

www.budgetsafarizanzibar.com

Voici une excellente agence, reconnue pour la qualité de ses prestations, gérée par Biubwa qui a des prix imbattables. Elle organise principalement des safaris sur le continent sous forme de packages (au départ de Zanzibar), sur un ou plusieurs jours, selon le temps dont vous disposez et votre budget, particulièrement si vous avez des petits moyens. Notamment le « day trip » dans les parcs du sud (Selous, Mikumi). Biubwa est partenaire de l'agence Tam Tours (Fribourg) qui s'occupe principalement des programmes d'excursions à Zanzibar.



ESCAPADE ZANZIBAR



Route de l'aéroport

⌚ +255 773 236 807

www.escapadezanzibar.com

Cette agence réceptive tanzanienne 100 % francophone organise des séjours sur mesure à Zanzibar (hébergement, transferts, excursions...), parmi un choix d'établissements sérieux, dans toutes les gammes de prix mais triés sur le volet, et prévoit des aménagements si vous voyagez avec des enfants. L'agence propose aussi des safaris sur le continent, notamment au parc national de Saadani à seulement 15 minutes de vol depuis Zanzibar, où l'agence possède un superbe lodge, le Saadani Safari Lodge. Des packages 2 jours et 1 nuit sont possibles.

FERNANDES TOURS & SAFARIS

✆ +255 777 474 344

www.fernandestoursznz.com

Cette agence familiale tenue par Fabian Fernandes est sérieuse : les chauffeurs-guides comme Elvis sont professionnels, sympathiques et ont toujours des anecdotes à raconter. Fabian est vraiment à l'écoute de ses clients. Sa particularité : des tarifs intéressants pour les tours classiques : Spice Tour, City Tour, Jozani Forest, Prison Island, Safari Blue... Egalement : safaris sur le continent au PN du Serengeti, cratère de Ngorongoro, Tarangire, Kilimandjaro, etc. à prix imbattables.

KOBE TOURS

✆ +255 777 410 195

www.kobetoursandsafaris.com

Devis rapide par WhatsApp ou mail.

Cette agence francophone excellente est reconnue pour le professionnalisme de ses prestations, Kingo, le responsable, vous accueille avec le sourire en français. Vous pouvez le contacter pour une simple excursion (tour des épices, tour des dauphins, forêt de Jozani...), pour gérer l'organisation complète d'un séjour à Zanzibar (hébergement, transferts, transport...) ou louer de petits 4x4 peu chers. Egalemmnt des safaris sur le continent, de 2 à 3 jours (au PN du Selous, PN de Ruaha...), ou 5 à 6 jours (en combinant Serengeti, Ngorongoro, Tarangire et Manyara).



SAFINA TOURS & SAFARIS

Old Stone Town

✆ +255 777 417 879

www.zanzibarsafinatours.com

L'agence propose des safaris sur le continent (Tanzanie, Kenya, Ouganda, Rwanda) et toutes les excursions et tours classiques à Zanzibar, Pemba et Mafia. Et, bien sûr, des circuits sur mesure et d'autres hors des sentiers battus. Nous vous conseillons notamment le Cultural Tour et le Nungwi Tour, des classiques. L'équipe de Safina Tours, entièrement zanzibarite, est aussi polyglotte, à l'image du directeur, M. Kassim Abdallah, qui parle très bien français. Il dispose d'ailleurs de deux guides francophones à Zanzibar pour les visites.

DHOW AND JEEP TOUR

✆ +255 714 743 998

www.dhowandjeep.ru

Fondé en 2004 par les frères jumeaux Zanzibari Hassan et Hussein Mataka, des natifs de l'île qui ont grandi et étudié en Angleterre, cette agence combine connaissance locale et savoir-faire international pour composer vos vacances. Des tours classiques (Jozani Tour, Stone Tour, etc.), des tours thématiques à Zanzibar ou des safaris en Tanzanie continentale. Les deux frères misent sur l'écotourisme et ce que cette destination offre de possibilités de séjour respectueux de la nature. Ils aiment partager avec les visiteurs l'histoire et la culture de Zanzibar.



© DHOW AND JEEP TOUR



STONE TOWN

© DHOW AND JEEP TOUR

SAMA TOURS

⌚ +255 777 430 385

www.samatours.com

Située en plein cœur du labyrinthe de la vieille ville, l'agence Sama Tours est spécialisée dans la réservation d'hôtels, les transferts, les tickets d'avion et de bateau, ce qui peut être vraiment utile pour aller à Pemba ou Dar en bateau par exemple. Et bien sûr les excursions à Zanzibar. Cette agence a une longue expérience (créée en 1991) et une bonne réputation, car elle est fiable et a toujours maintenu un bon niveau de prestations. Elle s'adresse aussi bien à des groupes qu'à des individuels et peut concocter des séjours totalement sur mesure.

SPICE TRAVEL AND TOURS

⌚ +255 77 741 07 41

www.spicetravelandtours.co.tz

Basé à Stone Town, Spice Travel & Tours est une agence réceptive proposant de nombreuses excursions sur l'île aux épices (Dolphins Tour, Spice Tour, Safari Blue, etc.) ainsi que des safaris sur le continent dans tous les parcs du pays, y compris des parcs moins fréquentés (Gombe, Katani, Saadani, Mikumi). Elle dispose d'un personnel local formé et expérimenté pour une large palette de services : assistance en escale, réservations d'hébergement, transferts, billetterie des vols/ferry. L'agence peut aussi fournir un véhicule de location, tout est « à la carte ».

NGAYA TOURS & SAFARIS

⌚ +255 773 400 240

www.ngayatourszanzibar.com

Ngaya Tours & Safaris est une agence basée à Stone Town et qui propose toutes les excursions classiques de l'île séparément ou dans des packages comprenant l'organisation généralement avec les réservations d'hôtels et les transferts, pour des séjours de 4 à 7 nuits à Zanzibar. La garantie de passer des vacances réussies avec plein d'excursions à la carte. Bon plan : l'agence organise des safaris courts au départ de Zanzibar en vol charter pour le parc national de Mikumi, près de Morogoro. L'agence peut aussi réserver des vols locaux et louer des véhicules.



Réservez vos vacances
avec nous !



(+255) 772 002 959/773 400 240/778 185 484/623 626 871
info@ngayatourszanzibar.com - www.ngayatourszanzibar.com

SUN TOURS & TRAVEL

Rue Hurumzi

⌚ +255 222 422 396

www.suntoursznz.com

Suleiman, le directeur, propose de nombreuses excursions partout en Tanzanie avec une spécialité pour les îles Pemba et Zanzibar. Cette agence sérieuse propose des safaris en tout genre que vous pouvez combiner en Tanzanie, dans les parcs de Serengeti, Ngorongoro, Tarangire, Mahale, Katavi, Selous, Mikumi, Ruaha, mais aussi au Kenya et en Ouganda. De plus, elle utilise des 4x4 performants dans les parcs nationaux et dispose de guides francophones. Vous pourrez faire confiance à cette agence professionnelle et humaine qui existe depuis plus de 15 ans.

TAM TOURS ZANZIBAR

⌚ +32 484 35 48 84

www.tamtourszanzibar.com

Cette agence vous réserve un super accueil, celui de Fabienne, belge francophone qui connaît Zanzibar comme sa poche. En plus des excursions classiques sur l'île, elle propose aussi des programmes hors des sentiers battus. Se renseigner auprès d'elle pour en savoir plus. Tam Tours travaille étroitement avec l'agence Budget Safari qui propose tout type de safaris sur le continent au départ de Zanzibar. Tous les chauffeurs conduisent prudemment et parlent anglais et swahili. L'agence peut mettre à disposition des guides francophones.



UHURU TRAVEL & TOURS

Kenyatta Road

⌚ +255 242 238 003

www.uhurutravel.co.tz

L'agence Uhuru Travel s'occupe de l'organisation de séjours à Zanzibar et sur le continent (réservations d'hôtels, billetterie). De nombreuses excursions sont proposées à Unguja (la forêt de Jozani, les dauphins à Kizimkazi, la découverte des fruits et épices de l'île, la visite culturelle et historique de Stone Town, la croisière en dhow au coucher de soleil, ou encore la visite de villages). Par ailleurs, Uhuru Travel propose des safaris dans les parcs du nord, du sud et de l'ouest de la Tanzanie, ainsi que les trekkings de montagne (Kilimandjaro...).

XPERIENCE TOURS & TRAVEL

Stone town

⌚ +255 772 810 666

www.xperiencetourstravel.co.tz

Cette agence réceptive est spécialisée sur Zanzibar. Elle fournit des prestations variées : transferts, excursions (Spice Tour, visite de Stone Town, nage avec les dauphins, snorkeling/plongée, croisières en bateau...), réservations d'hôtels (de 3 à 5 étoiles) ou billets d'avion, safaris sur le continent. Des packages de 4 à 7 jours sont proposés pour découvrir Zanzibar, ainsi qu'un package de 9 jours alliant découverte de Zanzibar et safari sur le continent. Xperience Tours s'est imposé ces dernières années comme un des acteurs incontournables de Zanzibar.

ZANZI PLANET TOURS & TRAVEL

Kenyatta Road

⌚ +255 777 100 670

www.zanziplanet.com

Zanziplanet Tours est une agence de voyage spécialisée dans l'organisation d'itinéraires sur mesure en Tanzanie et à Zanzibar, même en cas de logistique complexe. Elle propose des dîners romantiques dans de jolis cadres, des sorties spa et des activités comme des excursions et des safaris sur le continent. L'agence est formée d'une équipe basée localement, avec une connaissance personnelle des hôtels, des circuits. Elle propose aussi des tarifs aériens compétitifs.

GALLERY TOURS & SAFARIS



⌚ +255 774 305 165

www.gallerytours.net

Ce tour-opérateur est incontournable à Zanzibar. Javed Jafferji, également photographe et éditeur, est un véritable spécialiste de l'île qui propose toutes sortes d'hébergements (notamment à Stone Town et Matemwe) et excursions. Comme le « made in Zanzibar » sur l'artisanat local ou le « taste of Zanzibar » sur la gastronomie... Qualité de service garantie, véhicules récents, climatisés et bien équipés. Ce TO propose également des safaris sur le continent (2 à 3 jours ou 5 à 7 jours), dans les parcs de Ruaha, Selous, Ngorongoro, Serengeti, Tarangire, Manyara, etc.



© GALLERY TOURS

STONE TOWN



© GALLERY TOURS

EASY EXPLORE AFRICA

© +255 715 458 093

www.easymexploreafrika.com

Easy Explore Africa est une toute nouvelle agence réceptive en plein essor lancée par Shauri Kondo et liée à son agence historique, Zanzibar Nature Trail. Elle vise un spectre plus large de séjours, puisqu'elle organise des safaris dans tous les parcs nationaux de Tanzanie continentale en plus de Zanzibar, mais aussi au Kenya, au Rwanda, en Ouganda, et en RDC, les pays limitrophes. Hébergement, transport, activités, l'équipe connaît parfaitement le terrain pour satisfaire ses clients et répondre à ses attentes avec un soin particulier et une longue expérience.

SAVING TOUR

© +255 710 664 194

www.savingtour.online

Saving Tour est une agence ouverte par Saïd, jeune directeur zanzibari dynamique. En plus des excursions classiques sur Zanzibar (Spice Tour, Dolphin Tour, Prison Island, Nakupenda Sand Bank, Jozani Forest, etc.), le Seaweed Farming Tour à Pajé, excellent. Il propose aussi des « day trips » sur le continent pour réaliser des safaris à la journée depuis Zanzibar dans les parcs nationaux les plus intéressants. On peut parcourir Serengenti en ballon, observer Saadani et ses animaux sur fond de plage, mais aussi au Rubondo Island Park sur le lac Victoria.

ZANZIBAR NATURE TRAILS

ZSSF Building M/kwerekwe Shopping

Center © +255 767 458 093

www.zanzibarnaturetrails.com

Zanzibar Nature Trails organise des séjours sur mesure sur l'île et le continent, avec une sensibilité particulière pour les trekkings. Mais aussi : location de voiture, tours classiques (Spice Tour Jozani Forest...) : Shauri Kondo est attentif aux souhaits de ses clients et à la qualité des prestations. Dans cette approche nature, des safaris dans les parcs nationaux du nord (Serengeti, Ngorongoro, Manyara, Tarangire) du sud (Selous, Ruaha...) notamment. Nouveauté : l'agence organise des journées safari dans le parc national de Saadani depuis Nungwi en bateau.

ZENITH TOURS & TRAVELS

Gizinga Street

© +255 242 232 320

www.zenithtours.com

Basée en plein cœur de la vieille ville (derrière le vieux fort), Zenith Tours est une agence reconnue et qui opère depuis près de 20 ans sur l'île et qui a eu le temps de bien former ses guides. Toutes sortes de packages concernant des safaris sur le continent sont aussi proposés, principalement des safaris longs de 7 à 11 jours, dans les parcs du nord (Serengeti, Ngorongoro, Manyara, Kilimanjaro, etc.). Vous pouvez aussi leur demander une personnalisation de votre voyage, c'est leur métier. Une agence fiable qui propose aussi des hôtels à Pemba.

Saving Tour

www.savingtour.online

**GUIDE FRANCOPHONE
SULEIMAN**

© +255 777 839 371

www.mapenzitours.co.tz

Comptez à partir de 10 US\$ par personne (groupe de 4) la demi-journée de visite guidée à Stone Town par personne.

Voilà un guide local jeune, souriant et sympa, parfaitement francophone. Suleiman, qui a travaillé pour de nombreuses agences locales avant de se lancer en indépendant, connaît l'île sur le bout des doigts et propose des visites riches en explications, particulièrement à Stone Town. Il propose des prix attractifs et honnêtes, particulièrement sur les transferts à moindre coût, un très bon plan. N'hésitez pas à lui envoyer un message sur WhatsApp pour un devis. Très recommandable !



Nous organisons tout pour vous de A à Z :
un séjour de rêve à Zanzibar...

www.zanzibarnaturetrails.com



...et un safari inoubliable
sur le continent !



www.easyexploreafrika.com

FORODHANI GARDENS

Mizingani Road

Tous les soirs, à partir de 18h. De 3 000 à 5 000 TSH la pizza.

Les jardins de Forodhani sur le front de mer de Stone Town devant le vieux fort sont immenses. Point de rencontre de jour comme de nuit des habitants, c'est un lieu animé, avec des bancs sous les arbres où papotent les grappes d'amis, des jeux pour enfants. Une multitude de stands sont déployés le soir, dans un halo de lumière de bougies. L'ambiance est conviviale, on est assis sur le muret du port avec son assiette en plastique sur les genoux. Beignets, samosas, kebabs, shawarmas et « pizzas » locales sont proposés ici, ainsi que des fruits de mer et brochettes de viande. Si les viandes, poissons et fruits de mer sont à bannir strictement, les samosas ne sont pas totalement recommandables les yeux fermés, tandis que les shawarmas et kebabs sont bourrés de gras éœurant. Optez pour les « pizzas » locales (en réalité des feuilles de brick), fabriquées devant vous à prix affiché. Vous pouvez finir votre repas par un *spice coffee*, un café aux épices pour une digestion en toute quiétude.

► **Avertissement :** de nombreux touristes, attrapent de sévères intoxications alimentaires car les poissons, viandes et fruits de mer vendus ici sont conservés dans des conditions d'hygiène déplorables. Les brochettes empilées pendant des jours sont passées à l'ammoniac pour tuer les bactéries et replacées sur l'étagage tous les soirs, vraiment n'y touchez pas ! Tous les guides locaux vous le diront vivement. De plus, les vendeurs réclament deux fois ceux pratiqués dans les vrais restaurants. Pizzas uniquement, n'oubliez pas !

PEOPLE'S PALACE MUSEUM ★

Mizingani Road

Fermé.

C'était l'une des visites les plus intéressantes de l'île, le seul musée, mais suite à un effondrement partiel il est aujourd'hui fermé. Des rumeurs parlent d'une restauration future mais rien n'est sûr... Ce palais a été construit à la fin du XIX^e siècle sur les ruines ce Beit-El-Sahel détruit par le bombardement anglais en 1896. Il fut le palais du sultan Said jusqu'à la révolution de 1964. Rebaptisé sous un nom proléttaire, le People's Palace servit de bureaux administratifs jusqu'en 1990. Dans le jardin se trouvent les tombeaux de tous les sultans.

FREDDY MERCURY MUSEUM

Kenyatta Road

© +255 777 153 232

www.freddiemercurymuseum.com

Ouvert tous les jours de 8h à 18h. Adulte 8 US\$, enfant 6 US\$.

L'icône internationale, chanteur de Queen, Freddy Mercury, de son vrai nom Farrokh Bulsara, natif de l'île d'Unguja, a enfin son musée dédié, ouvert en 2019. C'est d'ailleurs dans sa maison d'enfance qu'il a été emménagé, au cœur de Stone Town. La collection est très modeste et l'entrée est onéreuse, mais le fonds a été difficile à collecter avec les moyens locaux. Les fans de l'artiste découvriront, outre des notes et textes de sa main et quelques instruments et photos de concerts, son étonnante enfance. Né dans une famille bourgeoise d'origine indienne en 1946 – son père est alors comptable pour le bureau colonial britannique –, il était de religion zoroastre (importée par les Perses), comme en atteste le registre du temple local de l'époque de la communauté Parsi dont il faisait partie. On le découvre en barboteuse dans les bras de sa mère, aux côtés de sa petite sœur Kashmira. On peut aussi s'attarder sur les photos anciennes de Stone Town ajoutées à la collection, où l'on voit par exemple des esclaves porter des défenses d'ivoire colossales. Le jeune garçon sera rapidement envoyé en Inde à 7 ans en pensionnat pour y étudier, loin de sa famille, qui finalement le rejoindra. Il y formera son premier groupe de rock à 12 ans ! Ils reviendront vivre à Zanzibar brièvement jusqu'en 1964, lorsque la révolution éclate. Les Arabes et les Indiens notables de l'île sont soudainement chassés dans un massacre sanglant auquel il échappe, il a alors 17 ans. La famille se réfugie au Royaume-Uni. La suite de sa vie, on la connaît.

SAIN T JOSEPH'S CATHEDRAL ★

Cathedral Street

Remarquez sa belle façade blanche sculptée. Elle vous semblera peut-être familière par son architecture néo-romane, car elle a été construite par l'architecte français Béranger en 1898, sur commande de missionnaires français. Elle est dotée de deux jolies tours jumelles à clocher, l'intérieur est peint de fresques représentant l'Ancien Testament. Les vitraux ont été importés de France.

► **La messe du dimanche matin** à 9h dure deux heures, elle est dite et surtout magnifiquement chantée en kiswahili par un chœur africain, accompagné par un orgue.

HOUSE OF WONDERS [BEIT-EL-AJAIIB] ★★

Mizingani Road

Fermé.

Si, auparavant, le musée restait ouvert officieusement – du moins partiellement car une partie du palais s'est effondré en 2011 – il est définitivement fermé au public après un nouvel effondrement en 2020. Construit en 1883 pour servir de résidence au 3^e sultan de l'île, Barghash, il a été pensé par un ingénieur de la marine britannique et érigé sur les ruines du palais de la reine afro-perse Fatuma. C'était, à l'époque, la plus grande demeure d'Afrique de l'Est, dédié aux cérémonies et réceptions du sultan, ornée de portes sculptées et gravées de versets du Coran ainsi que des sols en marbre. Cette maison fut la première à être électrifiée, puis à posséder un ascenseur, ce qui lui valut son nom de Maison des Merveilles (House of Wonders). Preuve imparable de sa modernité, elle était reliée par des passerelles (appelées *wikios*) aux palais adjacents, pour permettre aux femmes du palais de circuler sans être vues. Elle fut miraculeusement épargnée par le bombardement de la guerre éclair menée par les Anglais en 1896, contrairement au palais voisin Beit al-Hukum. La structure imposante est surmontée d'un clocher avec une horloge. Le palais fut occupé par les Britanniques à partir de 1911 et par le CCM après la révolution, avant de devenir musée national. En face, au bord de l'eau, on peut voir trois canons portant les sceaux de rois portugais du XVI^e siècle, confisqués par les Perses pendant la bataille mais redonnés plus tard au sultan d'Oman, qui les ramena à Zanzibar.



THE OLD FORT ★★

Mizingani Road

Entrée libre. Ouvert tous les jours de 9h à 22h.

Aussi appelé Ngome Kongwe, le vieux fort fut construit entre 1710 et 1715 par les Arabes d'Oman menés par le premier sultan Said, alors en pleine reconquête de l'île, sur l'emplacement d'une chapelle érigée par les Portugais. L'idée était bien sûr de protéger d'île d'une possible attaque des évincés, ce qui arriva une seule fois avec l'aide des Mazruï, un peuple arabe de Mombasa au Kenya, allié des Portugais. Il a servi de prison au XIX^e siècle, lorsque les punitions et exécutions publiques avaient lieu devant le mur Est du fort. Il a aussi servi de caserne militaire et de dépôt pour la construction de chemin de fer Stone Town - Bububu décidé par le sultan Bargach. Le fort a été plus tard rénové par les Anglais, qui ont même transformé la partie aujourd'hui couverte de pelouse en Tennis Club pour ladies distinguées ! Tombé en désuétude après la révolution, restauré par la ville, on peut aujourd'hui y entrer, monter sur la muraille de la partie la plus ancienne, acheter des souvenirs ou boire un verre au café qui s'y trouve. On peut aussi venir simplement se reposer dans son amphithéâtre en demi-cercle où, la journée comme le soir, des groupes de danse et de musique viennent répéter. D'ailleurs, le vieux fort accueille souvent des représentations musicales (de ngoma et taarab). Fin juillet s'y tiennent le Sauti Za Busara consacré aux musiques, aux chants et aux danses traditionnelles africaines et arabes, le Festival of the Dhow Countries, festival de films internationaux, et le Jahari Literary & Jazz Festival.

STONE TOWN

TIPPU TIP'S HOUSE ★

Non loin de Kenyata Road,

Ne se visite pas.

Cette maison était celle d'un opulent traiteur d'esclaves de la fin du XIX^e siècle, mort en 1905. Elle est située dans les ruelles du vieux Shangani, près de l'Africa House Hotel. On ne peut pas la visiter, mais simplement admirer sa porte en bois lourdement sculptée, précédée de beaux escaliers en marbre. Tippu Tip de son vrai nom Hamed bin Mohammed el Marjebi conduisait de nombreuses expéditions commerciales en Afrique centrale, dont certaines esclavagistes. Il était propriétaire de plantations et gouverneur de province au Congo.



LES PORTES SCULPTÉES DE STONE TOWN

Les habitants ont aujourd'hui parfois du mal à entretenir certaines de ces 1 900 maisons, travaillées par les pluies de la région malgré l'ajout de toits inclinés, alors que le modèle omanais d'origine était à terrasse. Mais les portes ont de tout temps représenté un signe de richesse dans la culture zanzibarite. Beaucoup sont aujourd'hui encore intactes, massives, incroyablement belles. C'est déjà une visite en soi que de découvrir ses belles portes sculptées au grès d'une balade. Elles signalaient en leur temps aux passants le statut du maître de la maison qu'elles protégeaient. L'art de la porte a connu son apogée au XIX^e siècle, à la faveur de la rencontre des richesses des Omanais avec le savoir-faire des artistes indiens. Les pics de fer qui recouvraient les battants des portes étaient un moyen de défense des Indiens contre les éléphants de guerre. Ces derniers, inconnus à Zanzibar, n'y ont jamais attaqué quoi que ce soit, mais les portes correspondaient parfaitement au style des maisons locales et assuraient une excellente protection. Beaucoup de ces portes comportent de petites fenêtres ainsi qu'un étroit passage pour une seule personne ; une petite porte dans une plus grande en somme. En dehors de leur aspect massif, les principales caractéristiques de ces portes sont leurs ornements. Le pilier central des portes peut montrer soit des motifs purement décoratifs, soit des représentations se rapportant plus spécialement à la personnalité du propriétaire de la maison, comme un bateau s'il est pêcheur, etc. Les portes en bois sculptées au tympan arrondi sont indiennes, tandis que les carrées sont plutôt posées sur des maisons habitées par des Arabes : les motifs habituels sont le dattier, symbole d'abondance, toutes sortes de fleurs comme le lotus, symbole de fertilité, des chaînes, symboles de protection, des ananas, des vases, parfois même des poissons plus ou moins stylisés et, de temps en temps, une inscription coranique au-dessus du linteau. Sur la plupart d'entre elles sont également tracés quelques versets du Coran. Traditionnellement, une chaîne est reliée à la porte, destinée à enchaîner les mauvais esprits et à protéger contre eux les habitants de la maison. Un petit guide des plus belles portes de la ville, illustré par une carte, est vendu dans la librairie locale Gallery (Kenyatta Road).

CULTURAL ARTS CENTRE ZANZIBAR

En face des bains persans Hamamni

© +255 773 612 551

Ouvert tous les jours de 9h à 19h. Entrée libre.

Ce centre culturel abrite des ateliers autour de l'artisanat zanzibarite, dans un bâtiment historique de la ville. Il est toujours intéressant d'y passer pour observer les artistes locaux et acheter des objets à la boutique issue des ateliers. Particularité de ce centre : tous les objets sont pensés dans l'art du recyclage, pour soutenir le développement communautaire et l'environnement. Le centre organise aussi des ateliers de découverte de la peinture des fameux *tinga tinga*.

JAW'S CORNER ★★

Baghani Street (mosquée Jaws)

Ce rendez-vous est immanquable, tout le monde connaît. Si vous n'arrivez pas à vous orienter, demandez simplement votre chemin. Placette au carrefour de nombreuses rues piétonnes, centre d'un flux de personnes jamais tarie, le Jaw's Corner est toujours très animé. C'est un haut lieu de socialisation à Stone Town, les hommes de la communauté se retrouvent autour d'un *spice coffee* traditionnel, avec beaucoup de gingembre et épices. Le sucre est remplacé ici par du *sweet peanut brittle*. Les tasses communes circulent de main en main et de bouche en bouche, convivialité et respect des traditions obligent. Sur les *baraz*, des gradins de pierre qui bordent les rues comme cette place, s'alignent en rangs d'oignons les petits vieux assis confortablement, qui papotent toute la journée. En face s'alignent des Vespa sur lesquelles sont avachis les groupes de jeunes, eux aussi en pleine discussion. Il n'y a que des hommes, les femmes, elles, ne font que passer et saluer les connaissances. Pêcheurs du petit matin viennent y faire un tour avant d'aller se coucher, commerçants après le travail le soir, chacun a son heure préférée. Sur un grand tableau noir, les nouvelles fraîches de la cité sont inscrites. Aujourd'hui il y a des funérailles d'un membre de la communauté. Un poteau électrique est à l'origine d'une bonne blague, puisqu'un farceur a suspendu ici un téléphone avec une pancarte « appels internationaux ». Petit clin d'œil aux touristes de passage qui souhaiteraient utiliser ce *taxi phone* imaginaire !



HAMAMNI PERSIAN BATHS ★★

Hamamni Street

Entrée : 5 000 TSH ou 2 US\$. Ouvert tous les jours de 9h à 16h.

Construits entre 1870 et 1888 par Barghash, le 3^e sultan de l'île, comme bains publics, ils furent utilisés de la sorte jusqu'en 1920, les femmes le matin et les hommes l'après-midi. Aujourd'hui, ils sont bien conservés, surtout les bains dont l'eau chaude était acheminée par un aqueduc sous-terrain. La visite, courte, vaut le coup d'œil pour l'intérieur richement décoré de marbre, mais aussi pour la vue depuis le sommet de l'édifice. Aucune explication écrite en revanche, donc allez-y avec un guide ou prenez-en un à l'entrée, moyennant un pourboire.

MARCHE DE DARAJANI ★★

Market Street et Benjamin Mkapa Road

Attendez-vous à en prendre plein les yeux et les narines, haut-le-coeur garanti ! Le marché central du Darajani, aussi appelé Marikiti Kuu, « grand marché » en swahili, a été construit en 1904, par le sultan Ali Bin Hamud. Une succession d'étals de viandes d'un côté, de poissons de l'autre, frais certes, mais découpés dans des conditions d'hygiène abominables. Les mouches se collent aux carcasses et les chats grappillent des restes. Cette visite est néanmoins essentielle pour comprendre la vie locale. La partie dédiée aux épices est plus agréable à visiter.

MUSÉE PRINCESSE SALME ★

240 Hurumzi Street

Ouvert de 9h à 17h, entrée 5 US\$, tour culturel princesse Salmé 30 US\$.

Ce musée est une modeste collection privée sur la vie de la fameuse princesse Sayyida Salmé, fille du premier sultan de l'île, née le 30 août 1844 à Zanzibar. A partir de son autobiographie et des sources documentaires d'époque, le musée retrace la vie au palais et les habitudes de la cour du sultan. Quelques habits (n'ayant pas appartenu à la princesse), de grands panneaux explicatifs et des objets de la vie quotidienne constituent la collection. Il existe aussi un tour culturel de Stone Town sur la thématique de la princesse. Pour les passionnés !

SHIV SHAKTI TEMPLE ★

Hurumzi street

Entrée libre, de 6h à midi et de 17h à 20h.

Il est assez difficile à trouver dans les petites rues étroites, mais les habitants vous l'indiqueront lorsque vous arriverez à proximité. La visite du temple hindou est aussi comprise dans les tours culturels. Il s'agit d'un temple en activité, fréquenté par les habitants d'origine indienne et de religion hindouiste. On trouve des statues dédiées aux divinités de cette religion polythéiste : Ganesh, Hanuman... Chacune a une chapelle dédiée autour du terre-plein central. Enlevez vos chaussures et gardez la discréction nécessaire pour ne pas perturber les prières.

UBUYU'S HOUSE ★

A côté du Jaw's corner

Visite ouverte et libre.

La maison d'Issa est connue depuis des décennies pour être le lieu de fabrication de l'Ubuyu, un bonbon populaire à Zanzibar préparé avec le fruit du baobab. A juste quelques mètres du Jaw's Corner se trouve cette vieille maison familiale de style omanais, toujours ouverte, qui est dotée d'une porte sculptée remarquable. Issa vous expliquera volontiers les différentes étapes du processus, car le bonbon est fabriqué sous vos yeux. N'hésitez pas à repartir avec un petit sachet pour un millier de shillings après la visite pour goûter le résultat.

LE PALAIS DE MTONI, À L'ÉPOQUE DE LA PRINCESSE SALMÉ

► A propos du palais. « Situé au bord de la mer, à 8 km environ de la ville de Zanzibar, Bet il Mtoni était délicieusement caché dans un bois de cocotiers, de manguiers et de tous les représentants superbes de la végétation des tropiques [...]. Dans toute l'étendue de la vaste cour, hommes et animaux vivaient paisiblement côte à côte, sans se gêner réciproquement. Les paons, les gazelles, les pintades, les flamants, les oies, les canards et les autruches courraient librement. »

► A propos des bains. « Une rangée de douze bassins placés à l'extérieur de la cour composait les différents établissements de bains, indépendamment il y avait ce qu'on appelle le bain persan, qui était en réalité un bain à vapeur turc. Cé dernier, par l'architecture artistique de sa construction, était unique à Zanzibar. Chaque établissement comprenant deux piscines de quatre mètres de long sur trois mètres de large, et dont la profondeur était calculée de façon à ce que la nappe d'eau ne montât pas plus haut que la poitrine. Ces bains, où l'on venait goûter une délicieuse fraîcheur, étaient très recherchés de tous les habitants de la maison. On y allait passer plusieurs heures par jour, aussi bien pour prier, que pour dormir, pour lire et même pour manger et boire. [...] Dès que l'on franchissait le seuil d'un de ses établissements construits partout sur le même plan, on avait à droite et à gauche des lieux de repos recouverts de nattes aux couleurs merveilleuses [...]. »

MARCHÉ AUX ESCLAVES ET ÉGLISE ANGLICANE ★★★

New Mkunazini rd

Entrée 10 000 TSH ou 5 US\$, valable pour le marché et l'église. Ouvert tous les jours de 9h à 16h.

Cette visite est un temps fort à Stone Town, elle est immanquable pour l'émotion qu'elle suscite et pour la symbolique qu'elle représente. Elle s'effectue avec un guide local sur place.

► **Le marché aux esclaves.** La visite commence par la découverte horriante d'un grand cachot, qui servait à « stocker » les esclaves avant leur vente sur le grand marché aux esclaves de Mkunazini, définitivement fermé en 1873, où se trouve aujourd'hui l'église anglicane voisine. Entassés dans quelques mètres carrés sans air ni lumière, près de cinquante hommes attendaient que leur sort soit joué entre riches marchands négociant les uns et les autres, mourant de suffocation ou d'épuisement pour nombre d'entre eux, attendant que la marée vienne nettoyer les excréments accumulés sur le sol... Idem côté femmes, terrifiant. Des fers ont été symboliquement ajoutés ici pour donner plus de force à la visite, mais elle est déjà assez traumatisante, quand on s'imagine ce bunker où sont morts des milliers de personnes sous la torture au fil des siècles. Dehors, un mémorial a été érigé par l'artiste suédoise Clara Sörnäs en 1998. De vrais fers ayant servi ici même pour retenir captifs le cou, les chevilles et les poignets des esclaves ont été installés sur des statues. Depuis 2016, des panneaux explicatifs, nombreux, bien documentés, en anglais, donnent toutes les clefs pour comprendre l'ampleur et l'horreur de la traite négrière à Zanzibar et en Afrique.

► **L'église.** Cette basilique anglicane construite de 1873 à 1880 a la particularité d'intégrer dans ses ornements des influences gothique et arabes, et d'être l'un des premiers exemples d'église chrétienne en Afrique de l'Est. Elle est immanquable dans le ciel de Stone Town. Le révérend père Arthur West et un marchand indien Jariam Senji achetèrent le site après l'abolition de l'esclavage, puis donnèrent leur part à l'évêque Ed. Steere qui supervisa la construction de l'église. Le premier office eut lieu à Noël 1877, alors que le toit n'était pas encore achevé. On dit que le sultan de l'époque fit don d'une horloge, à condition que la hauteur du saint lieu ne dépasse pas celle de son palais. On peut encore y voir à l'intérieur la dalle abimée or par les coups, où étaient punis les esclaves. Symbolique, une des croix a été fabriquée avec du bois provenant de l'arbre qui a poussé sur la tombe de l'explorateur Livingstone, ardent défenseur de l'abolition de l'esclavage lors de son passage à Zanzibar.



BEIT EL-AMANI [PEACE MEMORIAL MUSEUM]

Museum Road et Benjamin Mkapa Road
Ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 19h et le week-end de 8h30 à 15h. Entrée : 1 500 TSH.

Cette édifice blanc surmonté d'un immense dôme et de quatre petits dômes fut édifié en 1920 dans un style mêlant influences anglaises et orientales (moucharabiehs). Sa construction fut décidée par le roi George V en l'honneur des habitants de l'île morts pour le Royaume-Uni en 1914-1918, mais aussi pour commémorer la paix, d'où sa symbolique blanche. Modeste collection d'objets zanzibarites : des animaux empaillés, des livres anciens, etc., dans une ambiance poussiéreuse.

MSIKITI WA BALNARA

Rond Point de Malindi

Stone Town compte un bon nombre de mosquées, il n'y a qu'à écouter les appels à la prière qui se multiplient à l'heure du coucher du soleil pour s'en rendre compte. Celle-ci est la plus ancienne encore debout. La mosquée Msikiti wa Balnara, aussi appelée mosquée de Malindi, a été érigée en 1831 puis agrandie en 1841, puis de nouveau embellie en 1890 par le sultan Seyyid Said. Elle n'est pas visitable ni ouverte aux non-musulmans, mais vous pouvez toujours admirer son minaret caractéristique qui s'élève dans le ciel dans le quartier du port, près du front de mer.

PORT DE MALINDI

Mizingani Road
④ +255 242 231 655
www.azamarine.com

Le port de Malindi est immanquable, au bout du front de mer de Stone Town, dans le quartier éponyme en pleine vieille ville, en face du vieux dispensaire (Old Dispensary) et à côté du Mercury Restaurant. Il est grouillant d'activité du matin au soir, et vous pouvez y acheter directement vos billets de ferry la veille pour le lendemain pour Dar es Salaam ou Pemba, essentiellement à la compagnie Azam Marine, la plus sûre. Pour Mafia, pas de bateau direct, il faut repasser par Dar es Salaam. Arrivez une heure à l'avance pour embarquer.

RUINES DU PALAIS DE MARUHUBI ★★

A quelques km à la sortie nord de la ville, route de Bububu
Site libre d'accès.

Ce palais est situé à quelques pas d'une petite plage locale. Le palais fut acheté par le sultan Said Bargash à un Arabe de la tribu des Mahrubis qui lui donna son nom, et reconstruit en 1880 avant d'être incendié en 1889. Un aqueduc en pierre avait été construit pour approvisionner les bains et pour l'irrigation. Le palais était destiné à héberger les près de 100 femmes du sultan choisies parmi les esclaves. Le sultan rendait visite aux femmes pendant la journée. Selon la légende, il leur demandait de nager nues devant lui. Par ailleurs, une femme par jour lui était nécessaire. Quand le palais fut détruit par le feu en 1899, les femmes s'échappèrent et devinrent de nouveau des femmes libres (ou presque...). Il reste, dans les vestiges encore debout, de grandes colonnes de pierre qui soutenaient autrefois un grand balcon en bois et qui contournait l'étage supérieur. Ce qui resta du palais et de toutes ses richesses (marbres, dorures...) fut pillé en 1964, pendant la révolution. On peut encore visiter dans le palais les bains de style persan, avec des salles de bains séparées pour les femmes et la salle de bains principale, celle du sultan. Tout autour du site sont plantés des manguiers importés d'Inde. On trouve aussi de vastes pelouses, et des citernes d'eau d'époque, aujourd'hui envahies par des nénuphars. Un peu plus au nord du palais de Maruhubi se trouve le palais de Kibweni qui, de 1905 à 1929, était relié à la ville par un chemin de fer.

THE OLD DISPENSARY ★★

Mizingani street
Entrée gratuite.

Cette magnifique et haute demeure bleue et blanche arbore sa façade et ses balcons chargés d'ornements mêlant influences indiennes (balcons en bois et vitraux colorés) et néoclassique européen. Elle fut érigée comme hôpital public par un riche marchand indien Tharia Thopan, qui posa la première pierre en 1887. La demeure fut rachetée par un autre marchand indien qui la transforma en hôpital de charité, avant de tomber à l'abandon après la révolution. Aujourd'hui centre culturel, elle comporte en son patio central un magasin de souvenirs abordable.



LES BOUTRES DE ZANZIBAR

Abondamment décrit par Henri de Monfreid dans *Les Secrets de la mer Rouge, le monde des boutres, ou dhows*, est celui des commerçants, des pêcheurs et des contrebandiers de tout l'océan Indien. Depuis des millénaires, ces embarcations, aux lignes particulièrement élancées et au faux air de jonque, ont transporté, entre autres cargaisons, toutes celles qui arrivaient par les caravanes sur la côte d'Afrique de l'Est, et en particulier les esclaves capturés par les tribus alliées des Arabes, qui, elles, se convertirent souvent assez tôt à l'islam. Entre l'Inde, la Perse, la péninsule Arabique, le pays des Danakils ou des Afars, et Zanzibar, il y a eu bien entendu quelques variantes dans les embarcations, le modèle local étant appelé jahazi par les marins arabes, mais la technique de construction, observable sur quelques petits chantiers navals artisanaux des côtes et des îles, reste la même. Ce type d'embarcation est apparu ici il y a quelques siècles seulement à Zanzibar, venant de l'est de l'océan Indien, via Madagascar. Les bordages sont posés sur une forme, puis les membres, en branches coudées, souvent en palétuvier, si possible d'un seul tenant, réajustés avec précision à l'aide d'une herminette et calés à l'intérieur. Avec une perceuse à archet, des trous sont ensuite forés pour mettre en place des clous de forgeron dont on recourbe les extrémités à l'intérieur et qui, à l'époque des Portugais, remplacèrent les coutures en fibre de noix de coco. Des planches du même bois dur sont alors posées, presque parfaitement jointives, pour former toute la coque. Les interstices sont bouchés avec des mèches de coton imbibées de matières grasses végétales ou de résine de copal, et la

coque est pontée. La cargaison sera souvent protégée du soleil et des embruns par un toit de makuti comparable à celui de bien des habitations terrestres : des lames de palmes fixées sur une armature de mangouier. Le navire ainsi obtenu peut dépasser les 40 tonneaux. L'étambot (pièce arrière de la carène) est normalement en tableau. L'étrave droite et la poupe en plateau sont des caractéristiques locales, héritées sans doute du passage des Portugais. La plupart de ces embarcations n'ont pas de moteur, et des petites rames (hauri) en forme de fers de lance servent à approcher la côte. Le gouvernail est de type indien et la voile, du moins actuellement, n'est pas latine mais arabe (ce sont les Arabes qui l'inventèrent au VIII^e siècle), car elle présente une petite chute à l'avant ; elle permet de progresser vent debout dans la mousson. Ces boutres permirent en particulier d'acheminer une main-d'œuvre importante destinée à mettre en valeur la basse Mésopotamie. Leur rôle est comparable à celui joué par les caravanes arabes et les méharis touaregs : convoyer voyageurs et marchandises en traversant les mers. Ibn Battuta en évoque les usages, en 1331, dans son fameux Périple de la mer Erythrée. Ne confondez pas, bien entendu, les dhows avec les petits ngalawa, de jolies barques à balancier creusées dans des troncs de mangouier.

A Zanzibar, on voit des dhows au large de Stone Town et de Nungwi, là où la barrière de corail n'empêche pas ces gros bateaux d'accoster au port. Ils sont encore utilisés aujourd'hui par les locaux. Vous pouvez tenir l'expérience d'un coucher de soleil avec un verre sur un dhow toute voile dehors depuis ces deux villes. A Nungwi, un atelier de construction de dhow se visite également.

BEIT IL MTONI ★★

⌚ +255 784 374 930

Entrée : 3 US\$, guide 10 000 TSH par groupe, jusqu'à 17h.

Ce palais fut construit entre 1828 et 1834 par le premier sultan de Zanzibar, Seyyid Saïd, lorsque ce dernier délaissa Muscat, la capitale omanaise pour s'installer à Zanzibar. Le nom de Mtoni donné à cette résidence est celui d'un petit fleuve qui prend sa source dans l'intérieur de l'île et permettait de former des bassins, avant de se jeter dans la mer. Ce palais était le plus impressionnant des palais de l'île, si l'on en croit le récit fascinant de la princesse Salmé dans ses mémoires, l'une des nombreuses filles de ce sultan qui vivait ici avec ses dizaines de concubines, son unique femme officielle et des centaines d'enfants. Plus de 1 000 personnes vivaient là, en comptant les centaines d'esclaves au service de la cour royale. La description qu'elle en fait est idyllique dans ses mémoires, dont nous avons tiré les meilleurs extraits. Aujourd'hui il est malheureusement en très mauvais état, c'est vraiment dommage. On vous conseille de prendre le guide local, car les pierres ne parlent pas d'elles-mêmes et il n'y a aucune information sur place. Seulement quelques murs debout, mais une bonne imagination permet de se rendre compte de la vie des sultans de l'époque, entre multiples pièces, patio et bains. La mosquée est, elle, encore en bon état et utilisée par les villageois, on ne peut toutefois pas la visiter. On peut simplement faire le tour des ruines avant de prendre un verre au Mtoni Marine Hotel voisin qui dispose d'une belle plage pour faire une halte baignade avant ou après la visite.

CHUKWANI PALACE ★

Chukwani, derrière l'aéroport
Visite libre.

Le palais de Chukwani est situé à environ 10 km au sud de la ville. Il était la résidence de repos du sultan Saïd Bargash qui régna de 1870 à 1888. Malheureusement, seuls les bains subsistent encore, mais la vue sur la mer est splendide et vaut le détour pour sortir de Stone Town et de ses rues touristiques. A côté, on peut aussi admirer une superbe villa construite par Saïd Hamoud (1896-1902) pour son fils Ali (1902-1911). C'est dans ce coin que fut élevée l'une des premières églises d'Afrique noire, en 1882, dont il ne reste là encore que des ruines.

DOLPHINS TOUR ★★

Selon agence, dès 40 US\$ par personne, sans le transport. Tout compris de 40 à 75 US\$ par personne, selon le groupe.

Dans la baie de Kizimkazi vivent des centaines de dauphins, toute l'année. Depuis la côte, vous les voyez matin et soir en escadrons serrés. L'une des excursions les plus populaires de Zanzibar est le *Dolphin tour*, pour observer ces fameux groupes de dauphins, et, si vous avez les conditions physiques, pour nager avec eux. Car ils sont rapides ! Les bateaux vous lâchent sur leur trajectoire, il faut alors sauter rapidement avec masque et tuba et nager, jusqu'à ce qu'ils disparaissent dans les profondeurs car en un coup de nageoire, ils vous ont déjà semés. Si vous ne faites pas trop de gestes brusques, ils ne dévieront pas. Le moment est alors magique. Certains dauphins interagissent avec vous, poussent leur cri très cristallin, peuvent être d'humeur joueuse, puis regagnent leur groupe déjà loin. Plus vous arrivez tôt, plus ils sont dynamiques et joueurs, notamment vers 7h-8h. A partir d'une certaine heure, ils cherchent leur nourriture et vont plus au large. L'expérience est de recommencer ce petit manège plusieurs fois. Le tour doit durer au moins 1h sur place avec les dauphins, dont 2h tout compris depuis le village. Calculez bien car la plupart des guides essaieront de regagner la côte le plus tôt possible dans l' espoir d'emmener un nouveau groupe de touristes...

► **Mise en garde.** Cette activité est néanmoins source de polémiques. On peut se questionner néanmoins sur les méthodes des bateaux locaux. Traquer les dauphins de la sorte ne semble pas perturber les animaux qui gardent leur cap et leur cohésion de groupe, mais le bruit continu des moteurs doit être gênant. Surtout à la pleine saison, juillet et août, des hordes de bateaux les encerclent les obligeant à dévier leur trajectoire. C'est à la limite si les touristes ne leur sautent pas sur les nageoires ! A partir de cette entrave, leur vie est perturbée... Le reste de l'année, ils sont un peu plus tranquilles. Aucune mise en garde écologique, aucun encadrement de gardes marins... C'est juste une course entre bateaux autour des dauphins. On regrette qu'il n'y ait aucune explication sur le respect de la vie sauvage. Essayez de veiller à ce que votre bateau respecte la tranquillité des groupes de dauphins suivis, quitte à prendre plus de temps pour les observer. Car les « guides », qui sont en réalité des pêcheurs locaux, jouent le contre-la-montre. Si les dauphins vivent encore dans la baie et ne semblent donc pas prêts à plier bagage sous le coup des bateaux trop envahissants, leur nombre a diminué, signe sans doute d'une difficulté à se reproduire normalement.

DUNGA RUINS ★★

Dunga

Guide local sur place à 10 000 TSH. Demandez votre chemin au village de Dunga.

Dunga est une petite localité équidistante de Chwaka Bay et de Stone Town (environ à 15 km). Un village paisible qui compte, dans ses environs, d'intéressantes ruines très peu visitées, celles du palais Dunga. Construit autour de 1845, il était le palais du dernier roi afro-shirazien de l'île, Mohammed bin Ahmed el Alawi. Il portait le nom de la dynastie des rois shirazi issus de la colonisation perse du X^e siècle, héritiers du grand chef (« Mwinyi Mkuu » en swahili), qui régna sur l'île pendant 60 générations même sous les dominations portugaises, arabes et britanniques. Une structure impressionnante sur deux étages existait ici avec la mosquée, les bains et la maison. Le palais fut abandonné ; on y retrouve quelque murs encore debout, quelques débris d'escalier, rien d'impressionnant. Le roi y vécut jusqu'à sa mort en 1865, son fils de 15 ans Ahmed fut déclaré régnant à sa place mais mourut rapidement de la petite vérole. Ces deux filles se marièrent à de riches marchands arabes et la dynastie fut perdue. Des djembés magiques sculptés en bois de mangouier et gravés d'inscriptions en arabe étaient utilisés par le roi durant son règne, suivant de vieilles croyances. Ils sont exposés au musée House of Wonders à Stone Town. Selon la légende, des esclaves furent enterrés vivants dans les fondations, d'autres tués pendant la construction du palais, et leur sang mélangé au mortier pour consolider les murs. Ceux qui refusaient les ordres étaient jetés dans une fosse. En 1914, des restes humains ont été excavés sur le site.

NAKUPENDA SAND BANK

Négociable en direct sur la plage de Stone Town à 45 US\$ par personne avec lunch, ou 10 US\$ juste pour le snorkeling.

Proposé par certaines agences réceptives, le banc de sable Nakupenda est combinable avec la visite de Prison Island. L'intérêt, c'est de faire du farniente, caresser les tortues centenaires et faire du snorkeling au-dessus des coraux et poissons. Sur la plage, un copieux lunch de poissons, poulpes, seiches, cigales et homards grillés et préparé par votre équipe de pêcheurs, arrosé de ce que vous voulez. Belle couleur de l'eau et sable blanc étincelant. N'oubliez pas votre crème solaire et votre chapeau si vous ne voulez pas griller comme un poulpe sur le barbecue.

LA ROUTE DES ESCLAVES

Cette excursion débute dans le port de Malindi où étaient débarqués les esclaves en provenance de Bagamoyo, en Tanzanie continentale (« là où il n'y a plus d'espoir » en swahili). Puis, de la maison de l'esclavagiste arabe Tippu Tip au marché aux esclaves en passant par l'église anglicane, le tour continue à Mbweni, où se trouvait une école de filles esclaves affranchies. Il se poursuit jusqu'à la maison de Livingstone et aux grottes de Mangapwani, la dernière escale avant d'être embarqué vers la péninsule arabique sur des *dhow*, portés par le vent de la mousson.

SPICE TOUR ★★

Comptez 2 personnes : 25 US\$/ personne, 3 personnes 20 US\$/ personne. Inclus : le lunch les transferts, le guide.

L'île aux épices a conservé de nombreuses fermes où sont cultivées toutes sortes de plantes, arbres et fruits exotiques qui ont fait la fortune de l'île. La visite que l'on pourrait penser un peu pénible est franchement passionnante car elle est ponctuée de dégustations et de devinettes odorantes. On découvre l'arbre à cannelle, le fruit qui renferme des noix de muscade, la citronnelle, le poivre, le café, les piments, et bien sûr les clous de girofle. La visite se termine par un stand où l'on peut acheter toutes les épices à bon prix.

SUNSET CRUISE EN DHOW ★★

Selon agences : 1 personne 65 US\$, 2 personnes 70 US\$, 3 personnes 75 US\$ sans dîner. Entre 16h30 et 18h30.

Il y a peu d'endroits sur l'île où vous aurez l'occasion de partir en *dhow* – ces boutres traditionnelles de la côte swahilie avec une immense voile blanche – pour admirer le coucher de soleil. Le Tour est très appréciable, lorsque vous trinquez devant les derniers rayons du soleil sur l'océan. Cette balade est possible aussi avec le dîner compris, aux chandelles sur le bateau, et si possible avec une grosse langouste dans l'assiette. Des dauphins qui vivent dans la baie viennent souvent faire des flips, préparez vos appareils et soyez attentif.

SE LOGER



Il est indispensable de séjourner au moins une nuit à Stone Town, pour profiter d'un bon dîner, visiter la ville historique et pourquoi pas sortir. On y trouve des logements à tous les prix, du dortoir en auberge de jeunesse à l'hôtel de luxe avec piscine à débordement sur le toit. Les petits budgets trouveront des chambres avec salle de bain commune, et des logements plus abordables vers le port de Malindi. Nous avons une préférence pour les maisons historiques transformées en hôtel, qui invitent à un voyage oriental, et sont meublées localement, avec souvent de jolies antiquités exposées. Elles ont le charme de l'authentique tout en offrant un grand confort. On en trouve à prix moyen et en gamme luxe, avec spa ou piscine. Essayez de demander une chambre dans les étages, plus de lumière, moins de bruits de la rue, mais aussi plus d'escaliers ! Il n'y a pas d'ascenseur, mais ne craignez rien on vous portera votre valise.

BALCONY HOUSE €

23 Kenyatta Rd

⌚ +255 776 111 910

www.balcony-house.hotels-zanzibar.net

Dès 25 US\$ la double ventilée, 30 US\$ la double climatisée, et 50 US\$ la familiale. Salle de bains commune.

Cette guest house pour petits budgets, centrale, ouverte en 2019, propose des chambres à la zanzibarite, avec des lits à baldaquin en bois rustique, climatisées ou ventilées, avec moustiquaire et hauts plafonds, et pour certaines avec vue sur la mer. Salle de bains commune et cuisine sont bien tenues. On apprécie ses prix planchers, le fameux balcon en bois sculpté où sont disposés des canapés revêtus de wax colorés, le living et sa grande fenêtre vitrée, une terrasse avec des chaises longues, l'ambiance « roots » et tranquille et l'accueil local. Wifi.

KARIBU INN €

Fordhani Street

⌚ +255 242 233 058

Dortoir non mixte 15 US\$, avec salle de bains simple 25 US\$, double 40 US\$, triple 45 US\$, petit déjeuner compris.

Une auberge de jeunesse locale acceptable, très basique. Points forts : son emplacement plein centre, la climatisation dans toutes les chambres, des lits non superposés en dortoir, un accueil sympathique, des douches communes avec eau chaude et des prix planchers pour les 18 chambres, surtout celles avec salle de bains privative. En revanche, les matelas en mousse très molle sont peu confortables, la propreté est acceptable mais pas exceptionnelle. Une adresse qui conviendra aux routards qui cherchent le moins cher et au dernier moment car grande disponibilité.

LOST & FOUND ZANZIBAR €

57 Kenyatta Road

⌚ +255 622 253 101

www.lost57.com

Lit en dortoir 16 US\$, sans petit déjeuner.

Une auberge de jeunesse comme on en trouve en Europe, en plein centre. Tout est neuf, fonctionnel, décoré avec des œuvres de street art, des couleurs reposantes (vert d'eau et gris). Les dortoirs, avec des lits spacieux, bien divisés pour préserver l'intimité de chacun, sont dotés de lampes, prises, casiers individuels (une rareté à Stone Town) et de la climatisation. Une chambre est réservée aux filles, la seconde à l'étage est mixte et dispose d'un balcon sur la rue. Les salles de bains sont bien tenues. Salon avec des jeux, canapés, babyfoot. Wifi.

PRINCESS SALME INN €

Mizingani Road

⌚ +255 777 435 303

www.princesssalmeinn.com

Double, sdb commune, dès 43 US\$, sdb privée simple 35 US\$, double 48 US\$, quadruple 52 US\$, petit déjeuner compris.

C'est l'une des meilleures adresses pour petits budgets, mais il faut réserver tôt en haute saison car il n'y a que peu de chambres réparties autour d'un joli patio. Les meubles zanzibarites, surtout les lits en bois à baldaquin et moustiquaires, sont authentiques, les chambres colorées et surtout les prix ici restent très abordables. D'autant plus qu'elles sont toutes climatisées, avec salle de bains privative munie d'une douche chaude avec pression (sauf deux avec une salle de bains commune). Le personnel est charmant, le petit déjeuner correct. Wifi.

JAFFERJI HOUSE 

170 Gizenga Street

④ +255 776 437 153

www.jafferjihouse.net

Chambre double signature à partir de 66 US\$, supérieure 160 US\$, suite deluxe 300 US\$, petit déjeuner inclus.

Jafferji House est une perle d'architecture swahilie d'influence indienne. De petit salon en patio, on s'émerveille devant les photos et les meubles anciens. Chaque chambre a une thématique : la Mercury, tapissée de photos du chanteur, la Princesse Salmé, avec son lit à baldaquin, l'incroyable Sultan Suite. Leur splendeur dépend de leur orientation et de l'étage. Elles sont bien équipées avec des salles de bains modélées en style local et colorées. Préférez les supérieures, avec des vitraux lumineux. Toit-terrasse où se prend un petit déjeuner swahili étonnant.



© JAFFERJI HOUSE



© JAFFERJI HOUSE

TEN TO TEN 

Gizenga Street

④ +255 773 695 512

www.tentoten-stonetown.com

Lit en dortoir dès 18 US\$, chambre double dès 36 US\$, sans petit déjeuner.

Encore un hostel qui a ouvert il y a peu à Stone Town, idéal pour les petits budgets avec des lits superposés en bois fonctionnels, chacun avec prise, lampe de chevet, casier, isolé dans une alcôve individuelle pour plus d'intimité (un des dortoirs est réservé aux femmes). Les chambres doubles ou twins sont ultramodernes, toutes blanches avec des peintures arty aux murs, de quoi renouveler l'offre à Stone Town qui manquait de bonnes adresses pour backpackers. Salles de bains et cuisine collective tout aussi bien équipées. Wifi.

WARERE TOWN HOUSE 

Mizingani Road ④ +255 242 233 835

www.warere.com

Simple 35 US\$, double 55 US\$, avec balcon 70 US\$, triple 70 US\$ 85 US\$, familiale 100 US\$, petit déjeuner inclus.

Une adresse à l'esprit familial, dans le quartier populaire de Malindi. Les voyageurs y passent depuis plus de 30 ans, et certains ont pu s'apercevoir des rénovations des dix chambres pimpantes à prix syndical et bien équipées (climatisation, moustiquaire, salle de bains privative et pour certaines un balcon). L'accueil y est agréable et chaleureux, la propreté irréprochable. Le petit déjeuner, sur le toit-terrasse, se prend face à une vue imprenable sur la ville. L'établissement organise des tours classiques à bon prix et des transferts au Warere Beach à Nungwi.

ZENJI HOTEL 

Malawi Road, Malindi

④ +255 774 276 468

www.zenjihotel.com

Avec salle de bains commune simple dès 35 US\$, double 40 US\$, privée de 60 à 90 US\$, petit déjeuner inclus.

Le Zenji Hotel dans le quartier portuaire de Malindi est un lieu fort sympathique, tenu par un couple zanzibarite-hollandais. L'hôtel se compose de neuf chambres, toutes différentes (clim, ventilateur, coffre, wifi...), charmantes et lumineuses. Celles avec salle de bains partagée (une pour deux), moins chères, sont aussi bien équipées. Le petit déjeuner y est délicieux, avec des confitures maison aux fruits tropicaux... On le prend sur le toit-terrasse de l'hôtel. Transfert aéroport gratuit si vous réservez sur le site de l'hôtel. Restaurant très recommandable.

ZLIFE HOSTEL €

Près de Gizega Street

© +255 774 127 034

Dortoir à partir de 20 US\$, chambre double à partir de 50 US\$, petit déjeuner inclus.

Cette maison traditionnelle sur cour, non loin du front de mer, avec des balcons en bois sculptés et des poutres apparentes, est l'un des seuls hostels de Stone Town encore ouverts. Tout a été rénové et le résultat est très plaisant, aussi bien du côté des lits en dortoirs climatisés ou ventilés que des chambres doubles, avec ventilateur et certaines avec balcon et vue. Les dortoirs sont un peu exigus néanmoins. Petit déjeuner copieux et frais, tables en extérieur agréables, ambiance calme, propreté acceptable. Accueil sympa, prix intéressants, un plan routard.

ASMINI PALACE HOTEL €€

Kiponda Street

© +255 774 276 464

www.asminipalace.com

A partir de 95 US\$ la double avec petit déjeuner en basse saison, 110 US\$ en haute saison.

En plein cœur des ruelles de la vieille ville, cet hôtel 4 étoiles est situé juste derrière le Sultan Palace et à quelques minutes de Forodhani Garden. Les chambres sont claires, bien tenues, altières comme celles d'un palace ancien, mais car décorées sans prétention, avec des meubles typiques de Zanzibar et pour beaucoup un balcon en bois. Terrasse à l'étage, que l'on atteint par l'un des rares ascenseurs de la vieille ville, d'où l'on peut admirer la superbe vue. Il est fort agréable d'observer les dhows naviguer au coucher de soleil tout en dinant.

DHOW PALACE HOTEL €€

Près de Kenyatta Road © +255 242 230 304

www.dhowpalace-hotel.com

Simple dès 95 US\$, double 125 US\$, triple 150 US\$, suite 130 US\$. Demi-pension 40 US\$ par personne.

Cette demeure swahilie appartient à un riche marchand arabe. Elle comporte aujourd'hui 30 chambres confortables et bien équipées (climatisation, coffre, wifi, TV). Dans la partie ancienne, vous découvrirez d'étranges baignoires miniatures en mosaïques colorées, des lits à baldachin zanzibarites, des portes et du plancher en bois exotique, des antiquités swahilies héritées qui donnent du charme à l'endroit. Le restaurant se trouve au bord de la piscine, parfait pour un petit déjeuner buffet ou un dîner, dans une ambiance intimiste. Bonne cuisine de surcroît.

KISIWA HOUSE €€

572 Baghani Street

© +255 772 789 272 - www.kisiwahouse.com

Double deluxe dès 225 US\$, suite junior 258 US\$ et suite senior 288 US\$, petit déjeuner inclus et lit enfant gratuit.

Maison historique d'un riche marchand d'Oman construite en 1840, Kisiwa House se veut une forme de retour vers le passé. C'est aujourd'hui un boutique-hôtel décoré à merveille dans le style zanzibarite, et situé dans une petite rue au calme, en plein cœur du centre historique. Les chambres sont spacieuses, lumineuses et équipées parfaitement à ce niveau de confort (wifi, climatisation, coffre, téléphone, minibar, écran plasma...). Le restaurant sur le toit-terrasse est une table de cuisine swahilie fusion raffinée, tandis que le patio offre un espace frais.

Histoire. Charme. Mystique.**KISIWA HOUSE**

572 Baghani Street | Stone Town | Zanzibar

Tel: +255 772 789 272, +255 659 009 097

Email: info@kisiwahouse.com | reservations@kisiwahouse.com

Web: www.kisiwahouse.com

FORODHANI PARK HOTEL €€

Old Fort

④ +255 242 234 577

www.forodhaniparkhotel.com*A partir de 75 US\$ la double avec petit déjeuner, triple dans les 100 US\$.*

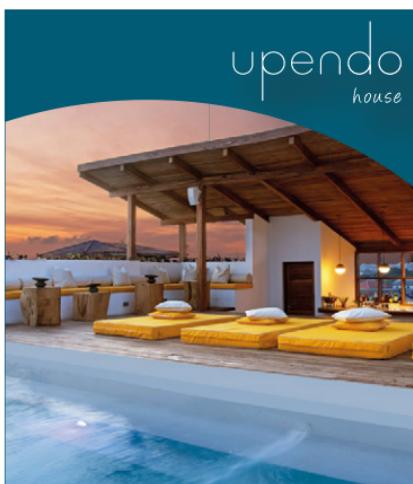
Cet hôtel historique à Stone Town à côté du Vieux Fort propose des chambres plutôt bien équipées, climatisées, avec de jolies salles de bains en mosaïques et un balcon pour certaines, des meubles zanzibarites et indiens, et un service d'hôtel appréciable, tout en ayant des prix raisonnables. Le carrelage blanc et les petits frigos sont plutôt quelconque. Son plus bel atout est sa piscine sur le toit-terrasse récemment construite, avec vue sur la mer et ouverte à toute heure, une rareté dans cette gamme de prix. Le petit déjeuner est aussi un bon point.

**UPENDO HOUSE
ZANZIBAR €€€**

213 Hurumzi Street ④ +255 777 082 176

www.upendozanzibar.com*Minimum de 2 nuits, à partir de 185 US\$ la double avec petit déjeuner.*

Le dernier-né des hôtels de luxe à Stone Town s'appelle Upendo, un mot qui traduit un concept hédoniste en swahili. Et effectivement, on se délecte ici de belles chambres trendy décorées de papiers peints somptueux, meublées élégamment avec modernité, volupté et luxe. Tout en verticalité dans le cœur des ruelles de Stone Town, le must est le dernier étage où une piscine design en rooftop avec son deck et ses matelas offre une vue contemplative sur la ville, tout comme le bar-restaurant qui sert de belles assiettes fusion et des cocktails savoureux.

**GOLDEN TULIP €€**

Beit al Ras Kibeni

④ +255 773 900 888

www.goldentulipzanzibarresort.com*A partir de 80 € la nuit avec petit déjeuner.*

Situé à Beit-El-Ras le long de la Malawi Road, cet hôtel se trouve à moins de 5 km de Stone Town. Le directeur est indien (Bony). Cet hôtel conviendra aussi bien à des hommes d'affaires qu'à des touristes qui recherchent un confort moderne assez luxueux, de l'espace et des prix raisonnables dans les environs de Stone Town. Son point fort : un restaurant avec vue panoramique au 5^e étage, des chambres joliment équipées dans un standing international, avec balcon et vue sur mer (essentiel, car l'autre côté donne sur la route), une déco en mouchrabieh oriental.

HILIKI HOUSE €€

Victoria Street

④ +255 773 340 470

Comptez à partir de 70 US\$ la chambre double avec salle de bains séparée, et 90 US\$ sdb intégrée, avec petit déjeuner.

Une guest house à prix abordable avec peu de chambres où l'on se sent comme à la maison, et francophile de surcroît. Hiliki House est située face à un rideau de bougainvilliers du Victoria Garden, au calme, à l'entrée de la vieille ville. Les chambres sont cosy (avec ventilateur, climatisation et coffre), meublées d'antiquités en bois précieux, de lits zanzibarites, et décorées avec style. Les moins chères ont une salle de bains privative mais séparée. Salon avec tapis anciens et bibliothèque où l'on prend un petit déjeuner délicieux. Excellent accueil d'Aboud.

KHOLLE HOUSE €€

607 Malindi

④ +255 772 161 033

www.khollehouse.com*Chambres climatisées : simple dès 85 US\$, double dès 100 US\$, petit déjeuner inclus.*

Kholle House est une demeure historique, construite en 1860 pour la princesse Kholle (ou Cholle), fille du premier sultan de Zanzibar. Une vraie maison royale mêlant influences arabes, indiennes et créoles : marbres de jais ou d'écorce, boiseries exotiques, vitraux colorés, étoffes chatoyantes et portes sculptées, salle de bains swahilie.... Son atout : une agréable piscine au centre d'un patio fleuri où se prend un copieux petit déjeuner. Jolie vue sur la ville depuis le rooftop, réservable pour un dîner en amoureux. Le tout à prix moyen, franchement un bon plan.

MIZINGANI SEAFRONT HOTEL €€

Mizingani Rd

⌚ +255 776 100 111

www.mizinganiseafront.co.tz

A partir de 120 US\$ la double avec petit déjeuner.

Ce joli bâtiment récemment restauré invite à découvrir le charme de l'époque du sultanat d'Oman, un vrai palais de princesse flamboyant neuf, à prix abordables. Situé sur le front de mer qui vient d'être rénové, cet hôtel a plus d'un atout : chambre avec vue sur la grande bleue, restaurant, piscine extérieure dans un patio intérieur, hammam, réception ouverte 24h/24, parking... Toutes les chambres sont climatisées et dotées d'un balcon, équipées d'un joli mobilier zanzibarite ancien et précieux, qui diffère dans chacune. Baignoires fantaisistes surprenantes !

TEMBO HOUSE HOTEL €€

Shangani Street

⌚ +255 242 233 005

www.tembohotel.com

Dans l'annexe, double, twin dès 99 US\$, simple 110 US\$, double 150 US\$ [vue mer, balcon], petit déjeuner inclus.

Le Tembo est un hôtel historique où ont séjourné plusieurs personnalités, en plein front de mer. Étrangement, il reste abordable mais il faut réserver à l'avance. Le hall est un petit musée qui regorge d'antiquités, les chambres sont équipées de meubles anciens et d'une salle de bains en mosaïque : chacune est unique. Certaines ont un balconnet qui donne sur la piscine ou la plage privée (préférez celles du haut). Le restaurant (gout et service à l'indienne), les pieds dans le sable, est honnête et bon. Également une annexe moderne moins chère en face.

EMERSON ON HURUMZI €€€

236 Hurumzi Street

⌚ +255 242 232 784

www.emersonanzibar.com

Chambres doubles entre 170 et 220 US\$, petit déjeuner inclus. Fermé de mi-avril à mi-mai.

Ce boutique-hôtel, l'un des plus beaux de Stone Town, est aménagé dans la bâtie arabe du marchand Tharia Iopan de 1870. Chacune des neuf chambres est un enchantement de coussins, d'étoffes, de meubles précieux, de détails luxueux. Les *Mille et Une Nuits* au temps des sultans. Les chambres élevées offrent une vue sur la forêt de toits, comme la suite du sultan Seyyid, ou la Tour Suite et sa terrasse en rooftop. Des marches hautes à travers une cour intérieure végétalisée mènent au bar-restaurant sur le toit où un diner est organisé chaque soir au son du taarab.

EMERSON SPICE €€€

Kiponda Street

⌚ +255 774 483 483

www.emersonanzibar.com

De 175 à 300 US\$ la double climatisée avec petit déjeuner. Promotions en ligne sur le site (3 nuits pour 2 payées).

Ce boutique-hôtel arty est un édifice historique classé, doté de belles portes en bois sculptées et de lustres. Les 11 chambres sont uniques, avec des mosaïques en marbre, des boiseries, des vitraux colorés et des lits de princesses. La chambre « Amour Toujours » par exemple est tapissée d'affiches vintage de Zanzibar et de fresques végétales et dispose d'une douche sur le balcon ! Un livre ancien est posé sur le bureau. En prime : linge délicat, salons coquet, terrasses... Secret Garden et Tea house (toit-terrasse) sont d'excellentes tables.

ZANZIBAR SERENA HOTEL €€€



Shangani Street ⌚ +255 242 233 051

www.serenahotels.com/serenazanzibar

Comptez à partir de 330 US\$ la double supérieure avec vue jardin, et 370 US\$ vue mer, petit déjeuner compris.

Ce bel hôtel 5-étoiles grand luxe est composé de deux maisons swahiliennes anciennes rénovées, sur le front de mer historique de Stone Town. Livingstone aurait séjourné dans l'une d'elles. Mais il échappe au bouillon touristique par son ambiance exclusive, ce qui n'est pas négligeable. Les chambres, toutes avec balcon, font face à l'océan ou au jardin. L'hôtel propose deux restaurants (dont un en rooftop) et dispose d'un pool bar au bord d'une merveilleuse piscine devant la plage.


**ZANZIBAR SERENA
HOTEL**



+255 24 22 33 051
zanzibar@serenahotels.com
www.serenahotels.com

SE RÉGALER



On mange bien à Stone Town, surtout le soir, souvent attablé sur un rooftop avec une vue sur la ville. C'est ainsi qu'on peut définir un dîner typique touristique, principalement au sommet des hôtels. L'ambiance y est romantique et les assiettes plutôt fusion et raffinées. On vous conseille de tester le nouveau restaurant flottant plutôt branché CT Fishmarket, en plein Forodhani Gardens. Ne pas manquez certaines adresses gastronomiques, comme les restaurants des hôtels Emerson (dont l'un comprend un concert de taarab). A l'opposé, il ne faut surtout pas passer à côté des restaurants du Vieux Stone Town, qui ne servent qu'une cuisine swahilie aux saveurs exotiques et épicees, préparée dans la tradition à prix modestes : Lukmaan et Mashallah Café. Si dès votre arrivée vous avez envie de dévorer des tonnes de fruits de mer et poissons, ils sont présents à tous les menus, jusqu'à la langouste ou la cigale de mer, pas d'inquiétude.



© KUTESIR - SHUTTERSTOCK.COM

Les mandazi sont des beignets typiques de la cuisine swahilie.

6 DEGREES SOUTH €€

Shangani Street

④ +255 620 644 611

www.6degreessouth.co.tz

A partir de 15 000 TSH le plat du jour, fruits de mer dès 21 000 TSH. Entrée week-end 10 000 TSH, dès 21h. HH 17h-19h.

Restaurant avec terrasse en *rooftop* et vue sur la mer... Excellents plats de fruits de mer, viandes et salades, à petit prix pour la qualité et la quantité servies. On vous conseille le pouple grillé mariné au vin blanc, vinaigre balsamique et origan, un *samaki wa nazi*, poisson du jour sauce coco et tomate avec un riz à la coriandre ou encore le poulet à la vanille... Le cadre de cette belle bâtie se prête à l'apéro, à une shisha. Le week-end, concert acoustique sur la terrasse, puis DJ set. L'ambiance est festive et électriques, entremêlant locaux et touristes.

CAPE TOWN FISH MARKET €€

Forodhani Gardens

④ +255 628 796 977

www.ctfmzanzibar.co.tz

Comptez 40 000 TSH par personne minimum.

Ouvert tous les jours de 11h à 23h. Wifi.

C'est LE nouveau restaurant à Stone Town. Venu d'Afrique du Sud, il a investi le spectaculaire bâtiment sur l'eau dans le parc Forodhani Gardens, la vue est donc imprenable et les tables sont nombreuses, tout comme les serveurs. On a envie de tout goûter : le poké bowl, le tataki de thon, les grillades, les « popcorns » de poissons et crevettes, et surtout les sushis, créatifs et délicieusement frais, grâce au menu aux photos alléchantes. Quand les assiettes arrivent, elles sont aussi sophistiquées que l'image : tout est réussi, jusqu'aux cocktails démentiels.

FUNKY MONKEY €€

Gizenga Street

④ +255 652 195 560

Ouvert tous les jours de 8h à 21h. Comptez 20 000 TSH le repas.

Ce petit café-restaurant sans prétention est une excellente halte pour déjeuner. Tout proche du parc des Forodhani Gardens, dans une petite ruelle entre deux auberges de jeunesse, il est tenu par de sympathiques Zanzibarites souriants. Les plats sont copieux, savoureux, avec des poignées de légumes sautés, épices, authentiques et franchement abordables. Il n'y a pas de terrasse mais le décor est soigné, particulièrement les luminaires, tout comme les assiettes. Nombreuses options végétariennes, excellent café et jus de fruits frais en prime.

KRISHNA FOOD HOUSE €

Shangani Street (près du tunnel)

④ +255 242 234 808

Plats entre 15 000 et 20 000 TSH. Ouvert tous les jours de 8h à 22h.

Cuisine indienne de qualité, mais de plats végétariens exclusivement. La qualité de l'assiette est supérieure au cadre dans lequel on mange. Le lieu est prisé des locaux, principalement d'origine indienne, et des touristes initiés à ce petit boui-boui. La spécialité de la maison : le Gujарат Thali, un ensemble de plats aux épices subtiles et relevées servis sur un plateau de la région du Gujarat, qui était délicieux. Excellents yaourts et lassis aux fruits exotiques maison. Également à emporter, pour ceux qui préfèrent manger sur la plage.

LAZULI CAFE €

Shangani Street

④ +255 777 456 277

Comptez 4 000 TSH le smoothie. Ouvert du lundi au samedi de 12h à 22h.

Dans ce joli petit espace blanc et bleu, on peut siroter d'excellents smoothies bourrés de vitamines à petit prix : mangue, ananas, fruit de la passion, banane, citron, gingembre, vous pouvez composer votre jus selon votre humeur et les fruits de saison. On apprécie aussi les belles salades (comme celle aux pois chiches, mangue, avocat et ananas), sandwichs, burgers et chapatis au curry (poulet ou végétarien) avec des fruits et légumes bien cuisinés. Parfait pour un déjeuner frais et léger, une pause gourmande ou un dîner tout aussi sain.

MARU MARU RESTAURANT €€

Ouvert midi et soir. Comptez 40 000 TSH par personne.

Le restaurant sur le toit-terrasse de l'hôtel éponyme offre forcément une belle vue sur la ville et le front de mer à 360°, pour en apprécier toute sa grandeur. La piscine est rafraîchissante. L'assiette y est excellente même si les choix sont un peu trop nombreux (swahilis, chinois, italiens, européens, indiens...). Les plats indiens sont les plus authentiques car c'est la spécialité de la maison, spécialement les currys. On peut tout à fait opter pour un cocktail raffiné avant de dîner à l'heure du coucher du soleil, un bar y est justement dédié.

MASA €€

Kenyatta Road
 ☎ +255 624 161 393

www.masazanzibar.com

Comptez dès 20 000 TSH par personne. Ouvert tous les jours de 11h à 22h30.

Ce très discret restaurant japonais à l'étage du bureau de poste de Stone Town est une excellente adresse pour les amateurs de poisson cru. Les sushis, la grande spécialité de l'établissement, sont généreux, confectionnés avec du poisson ultra frais, on en commande volontiers une table entière sur la jolie terrasse extérieure qui permet de voir la rue sans être vu et de profiter d'un calme reposant. D'autres spécialités d'influences japonaises sont généralement servies, dont un délicieux poulpe sur plat de fonte, des gyozas, noodles... Prix raisonnables.

OCEAN GRILL RESTAURANT €

Mizingani Street
 ☎ +255 779 140 600

Plat de poissons ou de fruits de mer à partir de 20 000 TSH. Ouvert tous les jours midi et soir.

Situé à l'étage d'un édifice se trouvant juste devant la plage centrale de Stone Town (au-dessus du club de plongée One Ocean), Ocean Grill propose de belles assiettes de fruits de mer et de poissons bien frais à prix raisonnables. Le *king fish* avec ses bananes vertes et les plats swahilis sont bons. La terrasse est agréable. Le service est en revanche très lent (parfait pour les contemplatifs qui observent les aller et venues des bateaux) et la carte pas toujours disponible en totalité (preuve de fraîcheur mais décevant quand on veut un plat spécifique).

STONE TOWN CAFE €

Kenyatta Road
 ☎ +255 627 880 808

www.stonetowncafe.com

Ouvert tous les jours de 8h à 22h. Comptez de 15 000 TSH à 30 000 TSH par personne.

Un café-restaurant charmant, qui dispose d'une terrasse extérieure arrangée de palmiers et tables en bois, très agréable et ombragée avec wifi. L'endroit parfait pour regarder défiler les passants avec un petit noir. Bon petit déjeuner, mais aussi déjeuner et dîner. La maison sert des plats copieux, délicieux, à des prix plus raisonnables qu'en bord de plage. Au menu : thon grillé, smoothie à l'avocat, *spice coffee*, spécialités swahiliennes... Mention spéciale pour le pain maison banane-coco le matin ! L'endroit a aussi un B&B bon marché tout juste rénové.

TAARAB RESTAURANT €€€

90 Shangani street
 ☎ +255 242 234 062

www.doubletree3.hilton.com

Ouvert du lundi au vendredi de 6h30 à 22h et le week-end de 7h à 22h. Comptez au minimum 50 000 TSH par personne.

L'hôtel Hilton Double Tree a ouvert un restaurant sophistiqué et ultra moderne sur la terrasse en rooftop crénelé d'un édifice un peu en retrait du bord de mer. Le service est impeccable et les plats à la hauteur du standing, surtout les spécialités swahiliennes (le curry de poulpe était délicieux) ou les plats de gastronomie plus fine comme la soupe de crabe coco, ou les fruits de mer (langouste, cigale...). Extrême fraîcheur et préparation subtile, panier de pains artisanaux... On s'attend à une note salée, et le prix du verre de vin est prohibitif.

TEMBO BAHARI RESTAURANT €€

Shangani Street
 ☎ +255 777 413 348

www.tembohotel.com

Comptez dès 20 000 TSH par personne. Ouvert du matin au soir tous les jours.

Le restaurant de l'hôtel Tembo, maison coloniale historique en plein cœur de Stone Town, a les pieds dans le sable, littéralement. Il propose des plats swahilis, indiens ou des salades, le tout très bien cuisiné et à prix raisonnables. On aime prendre ici des sandwichs à emporter avant une excursion en bateau, délicieux et copieux, et des noix de coco à boire bien fraîches conservées au frigo. Le service est en revanche très lent, mais on prend le temps sous les cocotiers de regarder l'animation locale. Avec un supplément, on peut utiliser la piscine.

THE SILK ROUTE €€

Shangani Street
 ☎ +255 786 879 696

www.silkroutezanzibar.com

Comptez 40 000 TSH par personne minimum. Ouvert tous les jours midi et soir.

A l'étage d'une maison très centrale sur la plage du vieux Stone Town, ce restaurant indien de standing est fréquenté par les habitués de l'île, souvent d'origine indienne, et par les touristes qui veulent s'offrir un dîner romantique sur la terrasse en hauteur. L'intérieur est renové et la cuisine actuelle, orchestrée par trois chefs différents selon leurs spécialités. Les plats sont d'une finesse et d'une saveur remarquables, surtout les currys, tandooris et autres spécialités indiennes préparées avec les épices les plus subtiles de l'île.

LUKMAAN RESTAURANT €

Mkunazini street

⌚ +255 778 283 999

Ouvert de 8h à 23h tous les jours pour le juice bar, restaurant aux heures habituelles. Comptez 30 000 TSH le repas.

Une institution à Stone Town. Chez Lukmaan, on mange local, mais dans un cadre adapté aux touristes, et à prix syndical. Tous les plats présentés en buffet se commandent au comptoir, dont les poissons et fruits de mer grillés. Vraie cuisine swahilie familiale, balancée d'épices locales, à l'image de ce pouliche curry coco et ses bananes vertes. On doit y revenir plusieurs fois pour goûter ces merveilles. Également un *juice bar* avec des smoothies incroyables (avocat-banane, betterave-orange-carotte...). Evitez la fin de service lorsqu'il ne reste plus grand-chose.

MA SHAA ALLAH CAFE €

New Mkunazini Rd

⌚ +255 24 223 3444

Ouvert de 8h à 22h tous les jours. Comptez 30 000 TSH par personne pour un repas complet. Le voisin de Lukmaan n'a rien à lui envier : lui aussi fréquenté des locaux comme des touristes. L'adresse est un peu moins agréable à l'intérieur quand il fait chaud, mais les tables dans la rue sont plus nombreuses et surtout les saveurs sont inoubliables. On monte du doigt les merveilles qu'on veut goûter ici, tout est vendu au poids et lorsque les vitrines sont vides, ça ferme ! Donc, arrivez tôt pour avoir du choix. Les soupes sont incroyables, surtout celle au pouliche délicatement épiceée, ainsi que les plats. Belle expérience sur l'île aux épices.

LA TAVERNA ITALIAN €

Creek Road

⌚ +255 776 650 301

www.latavernazanzibar.com

Comptez en moyenne 17 000 TSH la pizza. Ouvert de 11h à 23h tous les jours.

Cette trattoria et pizzeria italienne est sans doute l'une des meilleures de Stone Town. Une vraie pâte fine napolitaine cuite au feu de bois, une mozzarella de première qualité, un régal. Les plats sont tout aussi alléchants, avec des pâtes aux fruits de mer, du thon ou de la dorade marinés aux épices méditerranéennes délicatement grillés. Tout est délicieux. Le cadre est charmant avec une cour bien agencée et élégante, rafraîchie de verdure et sous des parasols. Le Stone Town Blues Club s'y produit régulièrement en concert (voir la page Facebook pour les dates).

TEA HOUSE RESTAURANT \$\$\$

Kiponda Street

⌚ +255 775 046 395

www.emersonspice.com

Pensez à réserver, menu gastronomique à 30 US\$ les 3 plats ou 50 US\$ les 5 plats. Fermé le jeudi.

Excellent restaurant sur les toits du merveilleux hôtel Emerson On Hurumzi, dominant la vieille ville. On vient siroter un cocktail devant le soleil couchant, avant de concentrer son palais sur le menu dégustation unique (avec plusieurs options), mélange des saveurs et d'épices swahiliennes en 3 ou 5 plats gastronomiques, avec des influences perses et omanaises. Le menu créé chaque soir à partir de produits de la mer est pensé par les chefs. La finesse des préparations et la sophistication des plats sont incroyables et uniques à Stone Town. L'ensemble est copieux.

THE FIFTH - UPENDO €€

213 Hurumzi Street

⌚ +255 777 082 176

www.upendozanzibar.com

Le nouveau boutique-hôtel Upendo abrite sur le toit-terrasse un restaurant très original et sophistiqué, qui mêle saveurs et cuisines swahiliennes, indiennes et fusion. Entre un thon saisi croustillant à la papaye verte et noix de cajou, une dorade mahi mahi au riz safrané, dates pochées au porto et amandes, et pléthora de petits plats végans ou de viandes délicates, difficile de se décider. Le bar à cocktails est tout aussi séduisant, surtout le jeudi soir au son du saxophone live. Brunch tous les week-ends pour profiter de la vue et de la piscine. Wifi.

THE SECRET GARDEN €€

Kiponda Street

www.emersonspice.com

Ouvert le midi pour le lunch et sert à toute heure de l'après-midi. Comptez dès 15 US\$ par personne.

DERRIÈRE la belle façade de l'hôtel Emerson Spice se trouve un autre bâtiment en ruine où la nature a repris ses droits. Ainsi s'est façonné un véritable jardin secret luxuriant que l'hôtel a emménagé d'une jolie déco d'affiches publicitaires anciennes et de tables et chaises à l'ombre des palmiers. Magnifique ! Un sanctuaire de calme et de fraîcheur. Et la carte des plats est tout aussi merveilleuse à des prix très abordables. Les crevettes épicées à la vanille avec un riz au safran étaient fabuleuses. Les cocktails sont tout aussi recherchés et délicieux.



**TAPEZ PETITFUTE.APP
DANS LE NAVIGATEUR
DE VOTRE SMARTPHONE.**

**PRENEZ UNE PHOTO
DE LA PAGE DÈS
QU'ELLE A CE PICTO !**



**VOUS AUREZ ACCÈS
À DES VIDÉOS, PLAYLISTS,
GALERIES PHOTOS...**

**PENDANT
VOTRE VOYAGE,
PRENEZ EN PHOTO
CETTE PAGE ET
VOUS AUREZ
LES BONNES
ADRESSES AUTOUR
DE VOUS !**



**CEUX QUI
AIMENT BIEN LES
QR CODE PEUVENT
SCANNER CELUI-CI
SANS PASSER PAR
PETITFUTE.APP.**

ABYSSINIAN MARITIM ETHIOPIAN €€

Vuga Street

⌚ +255 772 940 556

Ouvert le lundi de 12h à 16h, du mercredi à dimanche de 12h à 16h et de 18h à 22h. Comptez 30 000 TSH par personne.

Pour changer un peu des spécialités zanzibarites, ce restaurant éthiopien est un vrai dépaysement ! Décor exotique avec serveurs habillés en tenue traditionnelle, et plats typiques – un peu chers mais très copieux. Bons smoothies originaux, et plats végétariens servis dans les grands plateaux traditionnels avec crêpe éthiopienne *injera* pour manger avec les doigts. Service un peu lent, mais prenez votre temps, surtout en terrasse, l'ambiance est agréable le soir.

MALINDI TAKEAWAY €

Rond Point de Malindi

⌚ +255 777 124 626

Ouvert de 8h à minuit tous les jours. Comptez 10 000 shillings par personne.

Si vous cherchez pour une poignée de shillings un bon poulet (qui a grandi dans un village, donc fermier), rôti à la broche, léché par les flammes, parfumé d'épices de l'île, voici votre cantine, dans le quartier populaire du port de Malindi. De plus, il est accompagné de frites maison généreuses. Également des plats swahilis à petits prix. À dévorer sur place dans une ambiance locale, à emporter, et si vous avez la flemme de vous déplacer là-bas, la livraison est gratuite (on vous le conseille tard le soir). On aime ses horaires extensibles jusqu'à minuit.

ZENJI CAFE €

Rond point de Malindi

⌚ +255 776 705 592

www.zenjihotel.com

Ouvert de 8h à 20h tous les jours. Comptez 10 000 shillings par personne le lunch.

Le café-restaurant de l'hôtel Zenji est vraiment une bonne halte à côté du rond-point du port de Malindi. L'animation du port est un cadre passionnant pour les contemplatifs depuis la terrasse. On y mange des sandwichs, pizzas et salades à petits prix, dans un cadre vraiment sympa, car le café est aussi une boutique qui expose de très jolis objets à vendre. Également un bon plan pour prendre un petit déjeuner. On aime y boire un espresso fraîchement torréfié, un arabica venu tout droit du Kilimandjaro, ou un robusta ou un liberica poussé à Zanzibar. Wifi efficace.

FAIRE UNE PAUSE



Stone Town compte de nombreux coffee shop où il est possible de boire un vrai café expresso réconfortant, la préparés avec du caffé torréfié qui a poussé directement dans les plantations de l'île ou au pied du Kilimajaro, le café le plus réputé de Tanzanie. On peut aussi goûter des cafés ou thés swahilis typiques qu'on retrouve dans les maisons, aromatisés à la mangue séchée, à la vanille, au gingembre à la cardamome et à d'autres épices de Zanzibar. L'atmosphère humide et chaude invite aussi à une pause glacée artisanale. On peut préférer boire un bon jus vitaminé préparé avec des fruits frais. Le soir venu, on trouve toujours dans la capitale d'agréables bars pour siroter un bon cocktail ou un verre de vin importé d'Afrique du Sud, face au coucher de soleil ou après un bon dîner. Ou des tables moins sophistiquées mais au cadre agréable pour goûter une bonne bière fraîche locale aux noms inspirants (Safari, Kilimanjaro, Senerengeti).

AFRICA HOUSE SUNSET BAR

Kenyatta Road

⌚ +255 774 432 340

www.africahousehotel.com

Ouvert tous les soirs.

Africa House est l'un des plus anciens hôtels de l'île puisque, déjà en 1888, il recevait l'English Club, marquant les prémisses du tourisme local. Magnifique édifice swahili bien situé sur le front de mer, les chambres ne sont malheureusement pas assez entretenuées et rénovées, et elles restent chères, et son restaurant n'est pas recommandable. En revanche on peut boire un verre sur sa grande terrasse au coucher du soleil, face au large, et alors apprécier son charme suranné. Jetez un œil à sa bibliothèque qui dispose d'une collection de livres anciens en anglais.

BABOO BEACH CAFE

Shangani Street

⌚ +255 787 499 297

Ouvert de 8h à 22h tous les jours.

Ce petit café en plein air, situé juste au bord de la mer (face à l'hôtel The Africa House) sous un grand arbre qui offre une belle ombre, est intéressant pour la vue depuis les petites tables en terrasse, devant un café ou une boisson fraîche, le tout à petit prix. On peut y siroter des cocktails à base de jus de fruits frais savoureux. L'endroit ne paye pas de mine, il est simple mais correct. Les assiettes de fruits de mer et de poissons sont satisfaisantes, mais évitez la viande qui n'est pas exceptionnelle. Bon accueil de la patronne.

BUNI CAFÉ

Mizingani Rd

⌚ +255 719 234 821

De 10 000 à 20 000 TSH le plat.

Une adresse centrale pas trop chère, qui propose surtout des smoothies excellents, la spécialité de la maison ; mais aussi toutes sortes de sandwichs, plats du jour, salades, grillades à prix très correct. Demandez à être servi avec la sauce à part, car les fruits de mer et poissons sont noyés dans une mauvaise sauce cocktail... Le point fort ici, c'est la terrasse extérieure hyper centrale avec wifi. Idéal aussi pour le petit déjeuner si celui de votre hôtel laisse à désirer. A l'intérieur, le local mériterait néanmoins un bon coup de ménage.

CAFE AFRICA & SHOPS

Soko Muhogo street

⌚ +255 628 223 094

Café 5 000 TSH. Ouvert tous les jours sauf dimanche, de 8h à 20h.

Si vous cherchez à faire une pause swahilie dans le cœur de la vieille ville, Café Africa propose tous les cafés zanzibarites achetés à une petite coopérative de l'île et aromatisés aux épices, qu'on retrouvera d'ailleurs sur les étals : café à la mangue séchée, cardamome, cannelle, gingembre, banane, vanille... et idem pour les thés. Également des smoothies, toasts d'avocat, cheesecakes.... Le café vend aussi des petites poupées africaines zodiacales, fabriquées par des mères en difficulté via l'ONG Vassalam (www.vassalam.org). Jolie décoration de la salle.

MAMA MIA GELATO

Mizingani Road

⌚ +255 788 947 701

Ouvert tous les jours de 10h30 à 23h.

Le restaurant et glacier italien Mama Mia de Nungwi a ouvert il y a peu une enseigne en plein Stone Town, devant Forodhani Garden. C'est la meilleure adresse pour s'offrir une pause sucrée dans la capitale. A la carte, des glaces et sorbets bien sûr, mais aussi d'originaux burgers icecream, combinant glace et brioche, des gaufres à la glace, et un inénarrable tiramisu italien maison. On peut aussi faire un pause ici pour prendre à emporter un bon café espresso. La boutique n'a pas de tables en terrasse, tout est proposé à emporter.

MERCURY'S

⌚ +255 777 413 081

Ouvert tous les jours de 10h à minuit.

Il est isolé sur la jetée du port, et par sa position unique il offre un merveilleux panorama. Tenu par un admirateur de Freddie Mercury, cet agréable bar-restaurant à la déco zanzibarite qui regarde la mer en profitant du coucher du soleil propose des concerts live le vendredi (musique traditionnelle) et le samedi (groupe rock). À part les posters aux murs et une sélection musicale qui compte souvent du Queen, pas grand-chose à voir avec Freddie. Attention, la nourriture est plus que médiocre et les prix sont élevés. Recommandé uniquement pour boire un verre.

PUZZLE COFFEE SHOP

Dans une ruelle, entre Shangani street et Kenyatta Road

⌚ +255 715 781 000

www.puzzlecoffeeshop.com

Ouvert de 8h30 à 18h tous les jours.

Nouvelle adresse un brin branchée pour les inconditionnels d'un bon café de grains moulus à la brésilienne ou à la tanzanienne (café fameux du Kilimandjaro), avec des cafés moulus venus du monde entier, des modes de préparation divers et variés d'Italie ou d'ailleurs. Pour ceux qui se sont lassés du café instantané en safari, un expresso fraîchement torréfié vous y attend. On trouve aussi des pâtisseries maison pour une pause gourmande et des formules de petits déjeuners plus abordables que dans les hôtels. Idéal aussi pour une pause connectée (wifi).

THE BEACH HOUSE

Shangani Street

⌚ +255 774 271 435

www.beachhouseanzibar.com

Ouvert tous les jours de 11h à 2h. En saison : DJ le week-end de 21h à 2h. Brunch dominical de 12h à 16h.

C'est une belle maison devant la plage aménagée en bar *trendy*. Dès l'arrivée, des canapés cosy blancs invitent à se prélasser au soleil sur la terrasse ainsi que des tables pour déjeuner, dîner ou siroter un cocktail devant le coucher du soleil. Fond musical bien choisi par des DJ le week-end et pendant le brunch du dimanche. On vient ici pour boire un verre de vin sud-africain ou un bon cocktail préparé par de vrais bartenders. Les plats en revanche sont un peu décevants dans les saveurs qu'on attend plus sophistiquées, surtout à ce niveau de prix.

ZANZIBAR COFFEE HOUSE

Tharia Street

⌚ +255 24 223 9319

www.zanzibarcoffeehouse.com

A partir de 3 500 TSH le café. Ouvert tous les jours.

En plus d'être un hôtel de caractère au cœur du vieux Stone Town, cette adresse sert toutes sortes de cafés, dont le *spice coffee* (aux épices) et le *café latte* à la vanille locale, un délice ! Il s'approvisionne directement à la ferme de Utengule où est récolté le café variété Bourbon près de la frontière zambienne. La maison fait aussi des jus frais, limonades, lassis et *smoothies*, des gâteaux maison aux fruits exotiques... On peut déguster ces merveilles perché sur un *rooftop* joliment aménagé d'étoffes et de sofas et ouvert sur de petits balcons perchés.

ZNZ MSUO JUICE BAR

Gizenga St

⌚ +255 629 298 421

Ouvert tous les jours de 10h à 19h.

Si vous aimez les jus de fruits frais et les smoothies, cette adresse sera votre pause favorite à Stone Town. A la carte, des cocktails de vitamines détonnantes et exotiques, très créatifs, et dont on ne se lasse pas, d'autant plus qu'ils sont fabriqués avec des fruits juteux gorgés de soleil et saupoudrés d'épices de l'île. Vous hésitez sûrement entre le Siti Bind Saad à base d'avocat, céleri, kiwi, menthe, raisin et passion et le Freddy Mercury, un mélange d'ananas, menthe, noix de coco, carotte et pastèque. D'autres choix tout aussi tentants complètent la carte.

(SE) FAIRE PLAISIR



Stone Town est la capitale d'Unguja, mais aussi la capitale du shopping ! Une halte dans la vieille ville est indispensable pour remplir ses valises de cadeaux à offrir. Vous ne trouverez à Nungwi ou Pajé que quelques petits échoppes de peintres de tinga tinga, alors qu'à Stone Town les boutiques se succèdent dans les ruelles de Shangani et même dans le Vieux Stone Town. Les plus courants vendent les mêmes bibelots et objets, tandis que les plus originaux (mais aussi les plus chers) sont des concept-stores vendant des produits d'artisanat remarquablement élaboré. Certaines enseignes mettent les artisans locaux à contribution à travers des gammes de commerce équitable, certains aussi sont spécialisés soit dans le prêt à porter, soit dans les accessoires (notamment les sacs à main), soit dans les cosmétiques naturelles fabriquées sur l'île. Il n'y a que l'embarras du choix, et lorsque les prix ne sont pas affichés, pensez à négocier.

HURUMZI HENNA ART GALLERY

242 Hurumzi Street

⌚ +255 774 039 006

Ouvert tous les jours de 9h à 18h.

L'art du henné sous toutes ses formes est pratiqué depuis des siècles par les femmes de Zanzibar les plus douées pour le dessin et la calligraphie arabe. Ainsi ce *shop* vend artisanat, peintures, tissus imprimés, objets décoratifs, et propose des ateliers d'initiation, du *body painting* au henné. C'est une initiative locale des femmes de Stone Town, 100 % équitable. Et quel plaisir de repartir de l'île avec les mains et les pieds délicatement décorés de fresques orientales au henné.

ZANZIBAR CURIO SHOP

200 Hurumzi Street

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

Murtaza est un collectionneur, un vrai. Dans sa grotte d'Ali Baba, on trouve un bric-à-brac original d'objets anciens de toute l'Afrique empilés jusqu'au plafond, mais aussi d'Inde, d'Oman et des petits bibelots. Il faut prendre le temps de discuter et négocier avec lui, car il est très sympathique, mais seulement après avoir fouillé et creusé inlassablement tant l'endroit est dense en objets hétéroclites. L'une des plus anciennes boutiques de Stone Town où les prix sont encore raisonnables. Prenez du temps pour trouver la perle rare.

MEMORIES OF ZANZIBAR

Kenyatta Road

⌚ +255 242 239 376

www.memories-zanzibar.com

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

Situé en plein cœur de la vieille ville de Zanzibar Town, il s'agit du plus grand magasin de souvenirs de l'île. Sous le même toit et sur 2 niveaux, vous trouverez de beaux objets à ramener, essentiellement bijoux, vêtements, livres, artisanat, musique, épices, les mêmes que dans les autres magasins de souvenirs, sauf qu'il y a beaucoup de choix. Et surtout les prix sont affichés en dollars et ils ont le mérite d'être raisonnables et sans nécessité de marchander si vous êtes pressé ou fatigué par ce rituel. On y trouve aussi des timbres pour l'Europe.

ZURI RITUALS

Gizenga St

⌚ +255 774 100 546

Ouvert tous les jours de 10h à 18h.

Cette nouvelle boutique Zuri Rituals à Zanzibar est un concept-store enrichissant, d'abord pour la gamme de cosmétiques naturels qu'elle commence à développer à partir de plantes aux vertus curatives. Mais Zuri Rituals ne se limite pas aux produits de beauté, la boutique propose aussi des épices de grande qualité vendues en vrac et non broyées en sachets comme sur le marché, des photos anciennes de la ville encadrées joliment de bois flotté sculpté, des balles de compresse aux huiles essentielles drapées dans des *kitenge*, et plein d'autres belles surprises.

AFRICA BODY SHOP

Kenyatta Road

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

Contrairement à la boutique Inaya qui conçoit des produits sophistiqués, ici, toutes les huiles essentielles extraites sont conservées de la façon la plus brute possible. Des concentrés de nature de Zanzibar. La liste des huiles aromatiques est longue (jasmin, ambre, gardenia, musc, coco, vanille, etc.), ainsi que des huiles pour le corps (jojoba, sésame, amande, argan, etc.). On trouve aussi les parfums traditionnels arabiques d'Oman, qui a occupé l'île pendant deux siècles. On peut laisser son nez s'évader avec les effluves Zanzibar Queen, Zanzibar Secrets...

FAHARI

62 Kenyatta Road

⌚ +255 77 2661065

www.fahari-zanzibar.com

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

Cette boutique de sacs de créateurs haut de gamme est tenue par le dé à coudre de Hasnou Mabrouk, un tailleur connu dans la mode et par Jolie Lawrence qui a fondé cette boutique dont les objets sont confectionnés par des femmes de Zanzibar aux doigts de fées (tourisme équitable). Les prix sont élevés, mais le niveau de qualité de confection n'a rien à envier aux boutiques de créateurs occidentales. Les tissus sont locaux, de la meilleure qualité possible, tout comme le cuir. Également sur place : des bijoux et des accessoires. Une belle boutique.

INAYA ZANZIBAR

Kenyatta Road

⌚ +255 24 223 0036

www.inayazanzibar.com

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

Vous reconnaîtrez cette marque souvent présente dans les hôtels de luxe de l'île. Inaya propose des cosmétiques : savons et crèmes de beauté préparées avec des ingrédients locaux dont sont extraites les huiles essentielles. On aime les produits à base d'eau de coco, de citronnelle et épices locales (cannelle, algues, clou de girofle, etc.). Contrairement aux produits artisanaux du genre, tout a été confectionné en laboratoire et les formes galéniques scrupuleusement étudiées. Emmenez vos contenants pour les produits (lait, gel douche) vendus en vrac.

KANGA KABISA

Kenyatta Rd, Shangani

⌚ +255 242 232 100

www.kangakabisa.com

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

De très chouettes vêtements pour petits et grands designés par Lotta Gillving qui a ouvert sa boutique il y a plus de 15 ans. Retrouvez l'esprit de Zanzibar dans des habits confectionnés pour toute la famille à partir de tissus *kanga* et *kitenge* 100 % coton fabriqués dans des usines locales tanzaniennes, mais avec des coupes modernes. Les chemises arborent de jolies couleurs et des motifs originaux, les finitions sont bien faites. Les robes et tuniques pour femmes sont féminines, et la ligne enfant pour tous les âges permet de jolis cadeaux à ramener.

KIHAGA

Gizenga Street

⌚ +255 774 223 615

Ouvert tous les jours 9h-18h30. Comptez de 35 à 50 US\$ la robe confectionnée ou sur mesure et 30 US\$ le pantalon.

Magasin de robes, shorts, chemises et autres vêtements confectionnés avec des kargas, kitenge et wax locaux, mais aussi d'autres tissus contemporains. Les coupes sont actuelles, les couleurs et les matières uniques, les détails pensés avec goût. Il est possible aussi d'aller acheter soi-même ses tissus au marché et se faire confectionner sur mesure tout ce que l'on veut. Le magasin gère une ONG qui permet à des jeunes femmes de l'île de suivre une formation de 6 mois de couture et création dans les ateliers derrière la boutique. En plus d'être beau, c'est utile.

MAGO EAST AFRICA

Gizenga street

⌚ +255 777 457795

Ouvert tous les jours de 9h à 18h30.

Ce magasin de vêtements de créations élégantes combine stylisme italien aux tissus locaux, hauts en couleur et en graphisme. Le talent se retrouve dans le choix des motifs et des couleurs autant que dans les coupes. La production est artisanale, avec des éditions très limitées de pièces artistiques, des habits principalement, dans un style afromix, sophistique, tribal, massai, etc. Toutes les étoffes de la région sont déclinées en pièces très bien coupées. Des bijoux artisanaux magnifiques sont aussi présentés, tout comme toutes sortes d'accessoires.

MARCHÉ AUX TISSUS

Market street

Kangas à partir de 5 000 TSH la paire, les un peu plus épais à 10 000 TSH. Kitengés à partir de 15 000 TSH.

C'est dans cette ruelle étroite qu'il faudra venir pour acheter ses tissus avant de rentrer la valise pleine de belles étoffes à petit prix. On trouve ici différents types de kargas, kikoïs tanzaniens de différente qualité et de taille. On trouve aussi des kitengés tanzaniens, un peu plus chers. Les étoffes, motifs et couleurs sont exceptionnels, et le choix très vaste. Prenez votre temps. Pour réaliser des vêtements ou des housses avec ces tissus, vous pouvez passer commande chez l'une des nombreuses couturières sur mesure du quartier.

NJIIJA DESIGNS

Gizenga street

⌚ +255 778 956 423

www.njjadesigns.com

Ouvert tous les jours de 9h à 18h30.

Stone Town compte de très jolis magasins dont celui-ci, achalandé de vêtements de la stylise zanzibarite Njija, aux coupes étudiées et actuelles et en tissus locaux : quel talent pour trouver de si jolies créations ! Les pièces sont cousues suivant des techniques traditionnelles de l'île, et les communautés d'artisans sont d'ailleurs sollicitées pour les réaliser. La créatrice a également développé une ligne de bijoux et des accessoires mode branchés, dont la « sultan oil » combinant des huiles essentielles et des fragrances de Zanzibar.

SURTI & SONS

Gizenga street

⌚ +255 777 472 742

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

Le roi de la sandale artisanale à Zanzibar, c'est lui ! La famille Surti en fabrique depuis plus de 30 ans, un vrai savoir-faire. Vous en trouverez jusqu'au plafond dans son magasin, en plein Shangani. La boutique idéale pour dénicher de jolies sandales et tongs colorées de belle qualité en cuir principalement, mais aussi en perles massai, etc. Il y en a pour tous les goûts et toutes les couleurs. On aime le travail solide et bien fini de ces sandales confortables, que l'on peut porter tout de suite ou ramener dans sa valise en cadeau.

THE COINS SHOP

Soko Muhogo Street

⌚ +255 658 195 972

Ouvert tous les jours de 10h à 18h.

Cet atelier d'artisan situé dans les petites rues commerçantes du vieux Stone Town propose une idée originale : faire monter en bijoux vos pièces de monnaie. De l'orfèvrerie numismatique en somme, dont les pièces en vitrine sont fabriquées avec des monnaies de nombreux pays africains. On trouve des pièces tanzaniennes actuelles et anciennes, mais aussi plein de pièces régionales. Pendentifs, bagues, etc. Tout est possible à la demande. On y trouve aussi de jolies collections d'orfèvrerie locale (lettres arabes, profil du Kilimandjaro...). Très original.

THE TANZANITE EXPERIENCE

⌚ +255 767 600 990

www.tanzaniteexperience.com

2 boutiques ouvertes tous les jours, au Serena Hotel et à l'aéroport.

Voici une adresse raffinée pour trouver de beaux bijoux, particulièrement en pierre précieuse taillée et montée de tanzanite. Ce joyau à la couleur indiscutable d'un bleu cobalt aux reflets indigo translucide, mille fois plus rare que le diamant, est souvent trouvé par les Massais du continent tout proche où elle est exploitée. L'entreprise détient un savoir-faire unique en orfèvrerie et en taille de tanzanite, car elle est originaire de la région d'extraction de cette pierre précieuse et dispose de boutiques à Arusha, à Serengeti, au Kilimandjaro, etc

AROMAS OF ZANZIBAR

Gizenga street

⌚ +255 24 2235923

www.aromasofzanzibar.com

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

Rizwan coud des housses de coussins, pochettes pour ordinateurs, vêtements, sacs, étuis pour instruments de musique, tout ! Du sur-mesure et avec des kitengés et wax locaux vendus également sur place. Bananes, sacs à main précieux, étuis pochettes à main, tongs, portefeuilles, bagages, chapeaux, casquettes, tout en couleur et solidement cousu. Une belle inventivité déclinée en une large gamme d'objets et d'accessoires, fabriqués 100 % à Zanzibar. Des savons fabriqués sur l'île à partir d'algues et d'épices récoltées ici sont aussi vendus dans de jolis packagings.

FEEL AT HOME

Hurumzi Street

Cette micro-boutique située juste en face du musée de la princesse Salme, tenue par un très gentil Zanzibarite, renferme des petits trésors anciens. On aime ici discuter avec son propriétaire qui ne gonfle pas ses prix et vous dira avec honnêteté si la pièce est une antiquité ou un objet récent. Il propose entre autres de beaux téléphones anciens de l'époque britannique (à prix vraiment raisonnables), tout un tas de bric-à-brac qui s'empile densément... Comme chez tous les antiquaires de l'île, il faut fouiller ! On se sent « comme à la maison ».

SASIK

Gizenga Street

⌚ +255 777 429 332

Ouvert tous les jours de 9h à 18h.

Coopératives de femmes de Zanzibar cousant des housses de coussins avec des tissus géométriques d'inspiration arabe et swahilie. Une jolie idée cadeau solidaire. Vous en voyez certaines à l'œuvre dans la boutique, directement assises par terre. C'est un vrai travail d'artisanat authentiquement swahili, les housses de coussins ont des couleurs harmonieuses sans être trop bigarrées. Les dernières collections éditent aussi de nouveaux motifs plus actuels pour décorer son lit. Remarquez au passage la belle porte sculptée de l'entrée du magasin.

KUMI GIFTS & TREATS

Kenyatta Road

Ouvert tous les jours de 9h à 19h.

Jolie collection d'objets confectionnés à Zanzibar, mais aussi en Tanzanie continentale et en Afrique de l'Est, avec un goût pour les articles de qualité et graphiques. Vêtements, tissus, bijoux, souvenirs, trousses et sacs, maillots de bain, abat-jour en mosaïque, bougies aux senteurs de Zanzibar, vannerie colorée, kikois en coton, kangas en coupon double et bien emballé, des robes toutes très originales. Les tuniques longues très graphiques sont sa spécialité, on en trouve un grand choix. Les prix sont affichés et très corrects.

ZIVANSH AVANT-GARDE

Gizenga Street

⌚ +255 778 666 865

www.zivansh.com

Ouvert tous les jours de 9h à 18h.

Cette nouvelle boutique concept-store élégante propose des accessoires de décoration de la maison customisés avec des tissus locaux, mais très *trendy*. A savoir, principalement des taies de coussins, rideaux, petits sacs et vaiselle décorée, pochettes d'ordinateurs, des gourdes, des totebags, de la vannerie, des mugs à l'image de Zanzibar. Les finitions sont abouties et les prix élevés, mais les objets vendus sont de qualité et aux couleurs et au design graphique travaillés. La boutique travaille avec plus de 40 artisans locaux, des tailleur, des bijoutiers...

ROBIN BATISTA PHOTOGRAPHY

155 Gizenga Street

⌚ +255 777 575 664

www.robinbatista.com

Ouvert de 9h à 18h tous les jours.

Robin a ouvert en 2017 une bien jolie galerie d'art photo. Ce photographe natif de l'île a immortalisé ses habitants à travers des portraits, ses paysages, et il propose des tirages tous formats, ainsi que des cartes postales de grande qualité, à prix raisonnables. L'intérêt, c'est que les autochtones se laissent prendre en photo par les natifs mais refusent que les touristes les photographient le plus souvent. Il immortalise de jolis portraits et paysages.

ZANZIBAR LIBRARY

Kenyatta Road

Ouvert tous les jours de 8h à 18h.

Voilà un bel endroit pour trouver un beau cadeau. Javed Jafferfi est un photographe connu sur l'île pour éditer tout type de livres sur le tourisme à Zanzibar. Sa librairie présente de beaux ouvrages sur l'histoire et la culture de l'île, la plupart en anglais. On peut y trouver aussi l'autobiographie de la princesse Salme en français, un bon livre pour se donner une idée de la vie de palais à l'époque du sultan, et un pavé sur l'histoire de Zanzibar illustré par des photos historiques. C'est la seule sur l'île qui a le mérite d'exister grâce à son travail.

BOUGER & BULLER



I l n'y a pas que le nord d'Unguja qui est réputé pour la plongée (en particulier Nungwi, Matemwe et l'île de Mnemba en face), Stone Town, mais surtout son chapelet d'îles juste devant, compte de nombreux récifs coralliens incroyables à découvrir avec un masque et des bouteilles, et si on préfère le snorkeling c'est possible aussi, car les marées montent et descendent suffisamment proche des coraux pour flotter juste au dessus au moment propice. Il serait dommage de ne pas profiter d'une escale dans la capitale pour s'offrir une séance de spa relaxante ou d'une séance beauté, avec des épices de l'île. Enfin, on peut graviter autour de Stone Town à pied, mais aussi à vélo ou à moto ou scooter, ce qui permet d'en découvrir la vie authentique loin de Shangani l'épicentre touristique. Des sorties en voiliers privés sont aussi possibles depuis ce port en eau profonde, à bord des fameux dhow, ces boutres traditionnelles.

SAFARI BLUE ★★

Elles démarrent au village de Fumba au sud de l'île
⌚ +255 777 423 162

www.safariblue.net

Comptez 90 US\$ par personne tout compris
[transport A/R depuis Stone Town, bateau, lunch,
boissons, fruits].

Le Safari Blue est devenu une attraction incontournable à Zanzibar. En réalité, des *dhow*s très nombreux en saison, trop nombreux dirons-nous même. Au programme : snorkeling au-dessus des récifs coralliens, quelque peu abimés par tant d'affluence, baignade et arrêt sur un banc de sable pour goûter quelques fruits, puis découverte d'un lagon de mangrove magnifique et enfin, lunch sur une plage : poissons, poulet, bœuf, calamars, poulpes, seiches, cigales de mer... la profusion ! Chaque groupe a sa table, il y a beaucoup de monde mais c'est plaisant.

ONE OCEAN

Au bout de Kenyatta Road
⌚ +255 774 310 003

www.zanzibaroneocean.com

Ouvert tous les jours de 8h à 18h. Deux
plongées pour 110 \$.



Le club de plongée est situé dans le vieux Stone Town, à proximité du front de mer à Shangani. PADI 5-étoiles, avec une très bonne expérience de la plongée à Zanzibar. Ce club priviliege la côte ouest mais rien ne les empêche d'aller du côté de Mnemba à bord de bateaux traditionnels motorisés ou d'un bateau customisé en fibre de verre. Ils ont d'ailleurs deux centres sur cette côte (à Matemwe et à Kiwenga), qui leur permettent de couvrir toute l'île. Loue aussi du matériel. Excellent accueil. Instructions en anglais et en français et équipement récent de qualité.

STONE TOWN



One Ocean

LE CENTRE DE PLONGÉE À ZANZIBAR

PLONGEZ,

DÈS AUJOURD'HUI,

AVEC NOUS!

Plongée/Masque et Tuba

www.zanzibaroneocean.com

EAST OR WEST DIVE WITH THE BEST

Atoll de Mnemba

Une faune sous-marine riche et variée
Possibilité de nager avec les dauphins

Stone Town

Balade en bateau au coucher de soleil
Plongée sur épaves
Plongée de nuit

ZANZIBAR'S FIRST

PADI 5 STAR DIVE CENTRE



PADI

CROISIÈRES DE LUXE À ZANZIBAR



East African Yacht Charters
(+255) 777 138 642 / 778 138 642
www.eastafricanyachtcharters.cruises

EAST AFRICAN YACHT CHARTERS



© +255 777 138 642

www.eastafricanyachtcharters.cruises

Prix sur devis.

Cette agence loue des bateaux haut de gamme naviguant aussi bien autour d'Unguja, de Pemba que de Mafia. Le yacht *Fanotea* de 18 mètres compte 4 cabines doubles climatisées, des appartements pour le crew et peut naviguer de longues distance avec un service de qualité à bord (à la demi-journée, journée ou en croisière). Il loue aussi aussi un magnifique dhow swahili de 18 mètres, construit en Inde en teck, qui laisse rêveur, avec une cabine de 3 personnes et un crew qualifié à bord.

ZAMANI BIKES



© +255 628 918 133

Zamani Bikes loue des motos classiques ou stylées, rétro ou récentes de marque Royal Enfield, qui peuvent se frayer un chemin sans problème sur les chemins des villages de Zanzibar. On peut les louer avec ou sans sidecar, pour faire le tour de Zanzibar de façon originale. Les petites routes s'y prêtent car la circulation y est modérée et les paysages à travers les bananeraies et les allées de manguiers incroyables. Les mécanos contrôlent les motos scrupuleusement pour en assurer la sécurité. Zamani Bikes loue aussi des motos sur le continent tanzanien.

Découvrez Zanzibar
en Royal Enfield !

Zamani BIKEs
+255 628 918 133
didier.freteur@gmail.com

EAST AFRICAN MOTORCYCLES



Corner Nyerere Road ☎ +255 777 138 642

www.eastafricanmotorcycles.com

Scooter dès 20 US\$ par jour, moto dès 30 US\$, side-car dès 65 US\$, tour guidé dès 170 US\$.

East African Motorcycles est une agence locale qui propose une sortie originale : un ride à moto à Zanzibar, soit en formule guidée de 1 à 4 jours autour de l'île principale Unguja, soit en location simple de moto. Scooter moderne, scooter Vespa (bien pratiques pour circuler dans Stone Town), moto cross ou moto rétro, side-car, les modèles sont nombreux, les motos, bien entretenues et très sûres. L'agence loue aussi des motos en Tanzanie continentale (Lac Eyasi, Usambara Mountains, Lac Natron...). Une façon originale de découvrir le pays quand on aime la moto.



CINNAMON SPA

Shangani Street

⌚ +255 777 908 000

www.cinnamonspa.net

Ouvert tous les jours de 8h à 18h, soins et massages sur rendez-vous.

Besoin d'un massage relaxant ou d'un bon peeling après un coup de soleil ? Cet institut de beauté propose une gamme de massages internationaux (suédois, pierres chaudes, tissus profonds) mais aussi locaux, comme l'aromathérapie à base d'huiles essentielles naturelles produites sur l'île. On trouve également des massages de réflexologie, de rituels indiens et des dessins au henné. Les prix sont raisonnables, la salle de massage reposante. L'endroit est aussi fréquenté par des habitantes de Stone Town qui viennent se faire manucurer en papotant.

MREMBO SPA

Soko Muhogo street

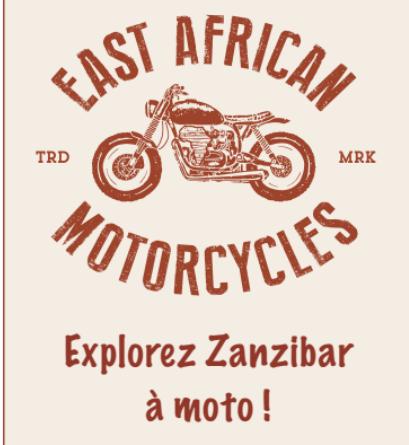
⌚ +255 777 430 117

www.mrembospa.com

Ouvert tous les jours de 10h à 18h.

Dès 30 US\$ le massage.

Situé dans une ruelle du vieux Stone Town, le Mrembo Spa est une petite structure très agréable proposant tous types de soins (massages notamment) avec des produits fabriqués à partir de plantes de Zanzibar. Les traitements utilisés sont 100 % naturels, par exemple le massage signature Mrembo avec des huiles essentielles de baobab, moringa et coco. Une boutique vend aussi savons et produits de beauté dans sa boutique à l'entrée du spa. Une adresse qui vaut le détour pour faire un cadeau ou s'offrir un moment de détente en vacances.



**Explorez Zanzibar
à moto !**

East African Motorcycles

(+255) 777 138 642

www.eastafricanmotorcycles.com





L'académie de musique Dhow Countries (le DCMA) organise quasiment un concert par soir, à 20h, un style traditionnel différent chaque soir. Ils réunissent une pléiade de musiciens et chanteurs en herbe de l'école dans un bâtiment historique du front de mer. C'est un temps fort du séjour à Stone Town. Des concerts afro jazz réguliers sont aussi programmés dans les bars (au Livingstone) et au restaurant La Taverna Italian (Stone Town Blues Club) ainsi que des DJ qui passent du son chill pour profiter de la soirée comme au Beach Club ou au 6 Degree South. Vous trouverez quelques hot spots où il y a de la toujours de la musique pour danser pendant un long week-end. Particulièrement le dernier étage du Tatoo bar. En début de soirée, on peut raisonnablement déguster un bon cocktail devant le coucher de soleil à l'un des bars en rooftops de la ville, ou faire un sunset cruise sur un Dhow, ces bateaux traditionnels (voir les excursions).

BWAWANI DISCO

Derrrière le port, à Malindi

Entrée 10 000 TSH, ouvert le week-end.

Ce club est un complexe un peu spécial : à l'étage, une piscine vide abandonnée avec un bar et des concerts de taarab ponctuels, ambiance posée. Au sous-sol, un club prend le relais quand les bars ferment. Si la musique y est commerciale, lorsque les heures tournent, le son est davantage électro afro tapageur, funk et hip-hop. C'est le seul vrai club de Stone Town, fréquenté par une population locale et interlope (prostituées notamment), son tonitruant, boules à facettes et écrans géants. Pensez à prendre un taxi car le quartier n'est pas sûr la nuit.

DHOW MUSIC COUNTRY ACADEMY [DCMA]

Mizingani Road

④ +255 777 416 529

www.zanzibarmusic.org

Entrée 10 000 TSH, concert à 20h mardi afro-jazz, mercredi ngoma, jeudi taarab, dimanche afro kabisa. Voir site.

Sur la corniche, à l'étage d'un édifice historique, le club de taarab le plus connu de l'île, le DCMA, propose des concerts réguliers tous les jours quasiment aux visiteurs qui veulent découvrir les musiques traditionnelles de Zanzibar. Le mercredi, c'est musique Ngoma, le jeudi c'est Asilia taarab extravaganza et le dimanche c'est afro-kabisa, un style afrofusion-afrojazz. Les conformations changent selon les soirs, et chaque concert est donc unique. Immanquable !

TATU BAR

Shangani Waterfront

④ +255 778 672 772

Ouvert tous les jours sauf lundi jusqu'à 6h du matin. Samedi : 5 000 TSH l'entrée.

Situé en plein cœur de la vieille ville et sur le front de mer, le Tatoo est un établissement réparti sur trois niveaux, *tatu* veut dire « trois » en kiswahili. Ambiance très animée le soir jusqu'au petit matin, surtout le week-end. L'entrée est alors payante pour accéder au 3^e étage. Entre hip-hop, funk, bongo flava, nouveaux sons nigérians et latinos, mais aussi reggae, dancehall jamaïcain et africain, le son est sacrément bon. Tout le monde danse, dans une chaleur étouffante malgré les ventilos et la brise marine (car vous êtes en terrasse).

LIVINGSTONE BEACH

A bout de Kenyatta Road

④ +255 658 310 360

Ouvert tous les jours 10h30-0h, jusqu'à 2h le week-end. Concerts vendredi et dimanche à 20h, DJ samedi, gratuit.

La terrasse a les pieds dans le sable, sous des arbres et face à la mer, éclairée à la bougie le soir venu. Un excellent spot pour prendre un verre, spécialement pendant les concerts afro-jazz suivis de jam sessions ou les soirées animées par des DJ. De grandes toiles d'artistes tanza-niens décorent une salle sous de hauts plafonds et autour d'un bar central. On aime cette bâtisse coloniale (celle de feu Livingstone), un peu délabrée. À la carte, des cocktails bien dosés, des plats swahilis et des grillades (langoustes recommandées) qu'on dévore à la bougie.

BUBUBU ★

Bububu, dont le nom fait doucement rigoler quand on y passe, est une localité située à 9 km au nord de Stone Town sur l'ancienne route menant à Nungwi, où existaient autrefois les premiers palais de sultan de l'île qui profitaient ici d'une situation exceptionnelle sur des rochers face à la mer. On y trouve quelques hôtels et des ruines à visiter. C'est surtout un point de rencontre des dala dala pour prendre des correspondances sur toute l'île. Non loin, se trouve une ferme à épices à visiter. La route y est abominable, creusées de nids de poule gigantesques, tant et si bien que désormais la nouvelle route de Nungwi passe plus à l'est.

BAINS PERSES

DE KIDICHI



A droite à la station de police de Bububu, route sur 4 km

Entrée libre mais visite guidée recommandée.

Ces bains ont été entièrement décorés de stuc blanc en 1850 pour la seconde femme du premier sultan de l'île Seyyid Saïd, la fameuse Shéhérazade, connue aussi sous le nom de Binte Irich Mizra ou Schesade, qui était par ailleurs la petite-fille du shah de Perse. Ce site est unique sur l'île et vaut une visite sur la route des nombreuses fermes à épices du coin, car les bains sont relativement bien conservés. D'ailleurs, la visite est souvent comprise avec le Spice Tour depuis Stone Town, car le site est difficile à trouver. Si vous voulez le visiter seul, demandez votre route en arrivant à Bububu. On remarque un alignement de toits pointus des bains depuis la route qui correspondent au vestiaire, à la salle des bains et à la salle de massage. Trois bains dans un style purement perse ont été érigés en parallèle pour se délecter de la fraîcheur d'une rivière naturelle dans des bassins aménagés. On peut admirer les détails des écritures et sculptures perses sur les murs encore debout, des oiseaux et des fleurs sur des bas-reliefs. C'est une rareté, car dans le strict respect de l'islam, la représentation des animaux ou des personnes est interdite. Mais pour sa femme, le sultan ferma les yeux et les acheta à un artisan perse. La princesse se baignait là après une journée dans la campagne ou après la chasse, une de ses activités favorites, là encore rare pour une femme musulmane. Elle aimait se retirer dans ses bains pour partir à la traque de ses proies en brousse et surveiller le travail dans les plantations d'épices.

KIDICHI SPICE FARM

Kidichi

⌚ +255 699 208 660

Comptez 15-20 US\$ le tour par personne avec le guide selon le nombre de personnes (négociable).

C'est autour de Kidichi que les fermes à épices existent encore aujourd'hui, et celle-ci fait le bonheur des touristes qui viennent découvrir ici les épices qui ont fait la fortune de l'île. La visite est intéressante et amusante. On en ressort le ventre plein de fruits tropicaux (carambole, noix de coco, ananas, avocat, banane, pomme de Zanzibar, jacquier, cacao) et le nez plein d'effluves de café, muscade, cannelle, clou de girofle, poivre, cardamome, citronnelle... La boutique en revanche vend très cher ses produits par rapport à Stone Town.

TANGAWIZI SPICE FARM

tangawizi

⌚ +255 776 101 586

www.tangawizispicefarm.com

Comptez 15 à 20 US\$ le spice tour par personne.

Ce qu'on aime dans cette ferme à épices, c'est qu'en plus du tour classique de la propriété à la découverte des épices de l'île, une expérience très ludique pour partir à la découverte des sentiers d'arbres comme des saveurs de fruits exotiques, on peut aussi prendre des cours de cuisine swahilie pour mettre en plats et en saveurs ces fameuses épices juste après le tour. Aisha aux commandes vous transmettra tous les secrets des petits plats épiciés de cuisine tanzanienne authentique. La ferme arrange aussi ses propres transferts sur réservation.

ZANZIBAR SPICES

AND HERITAGE CENTRE

Kidichi

⌚ +255 777 414 461

Entrée : 20 000 TSH par personne. Ouvert tous les jours.

Ce tour est une référence à Zanzibar. La visite s'inscrit pour comprendre la tradition des plantations d'épices voulues par le premier sultan omanais de Zanzibar, Seyyid Saïd, au XIX^e siècle, après l'abolition de l'esclavage. Les épices s'importent alors d'Asie du Sud-Est, et valent leur pesant d'or sur le marché mondial. Les guides sont très érudits et donnent des anecdotes historiques. Les épices sont bio et la visite se clôture par un thé masala. Le prix est raisonnable.

MANGROVE ECO LODGE  €€

A 12 km au nord de Stone Town, village de Bububu, proche des ruines de Chuini

© +255 773 516 213

www.mangrovelodge.com

Simple dès 50 US\$, double dès 90 US\$, triple 100 US\$, familiale 120 US\$ avec petit déjeuner. Repas : 15 US\$.

Mangrove Eco Lodge est géré par un couple italo-tanzanien accueillant, qui comporte 5 bungalows doubles, soit 10 chambres. Chacune est équipée de ventilateur, climatisation et salle de bain, elles sont en bois local et toit de makuti, en harmonie avec la nature, avec une terrasse pour profiter du cadre. Tout est simple, beau et romantique. L'accès à la plage se fait à travers la mangrove et les plantations de bananes. Hajji, également guide, se fera un plaisir de vous faire visiter l'île, en voiture ou en bateau, ou une ferme aux épices toute proche.

CHUINI BEACH LODGE  €€€

Bububu

© +27 214 275 900

www.newmarkhotels.com

Double à partir de 270 US\$ ou 300 US\$, villa 2 chambres dès 850 US\$, petit déjeuner inclus.

L'établissement comporte 13 bungalows confortables et une villa avec une belle vue sur l'océan. Les chambres sont grandes et plaisamment meublées. Ce lieu isolé est chargé d'histoire, car le complexe est construit à même les ruines du palais de Chuini. Pour trouver l'accès à son bungalow isolé, avec terrasse pour les couchers de soleil, on se fraie un chemin entre les blocs de pierre, qui ont délimité la terrasse et la nouvelle piscine. On y dîne le soir aux chandelles, les assiettes y sont délicieuses. Plage privée toute proche et spa.

CHAPWANI ISLAND ★ ...

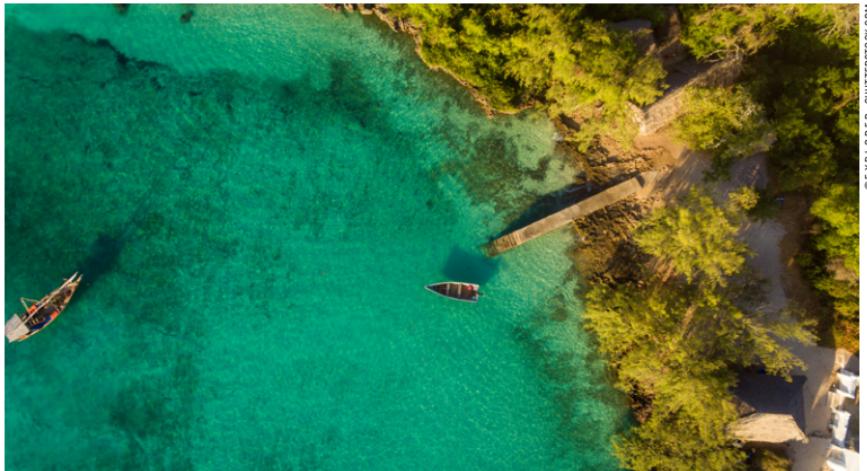
Egalement appelée Grave Island en raison d'un cimetière britannique qui s'y trouve, cette petite île est située juste en face de Stone Town. Ce cimetière compte notamment 24 tombes de marins anglais tués par les Allemands pendant la Première Guerre mondiale dans cette baie. Elle compte un écolodge très agréable, et une plage de sable blanc, rare dans ce coin de l'île, où sont éparpillés quelques transats devant les bungalows. Elle ne se visite pas, et reste réservée aux résidents de l'hôtel. Vous ne manquerez pas d'apercevoir entre Prison Island et Chapwani, Snake Island, aussi connue comme Nyoka Island, une minuscule île rocheuse. Aucune ne se visite.

PRISON ISLAND ★★

Prison Island (ou Changui Island, prison en Kiswahili) doit son nom à un marchand arabe qui y gardait des esclaves en provenance de Bagamoyo avant de les vendre. Une prison fut construite par le sultan en 1893, mais jamais utilisée ; on en aperçoit les ruines. L'île est habitée par des tortues terrestres géantes, importées il y a des siècles des Seychelles. Certaines ont plus de 100 ans. Le tour consiste à les nourrir et leur gratter le cou. Il y a aussi des paons en liberté et la plage est superbe. Combinable avec du snorkeling autour de Bawe Island et les grillades au banc de sable Nakupenda (négociable à 50 US\$ avec les pêcheurs de Malindi).



Ponton menant à Changui Island.



© EXPLORER - SHUTTERSTOCK.COM

Chumbe Island.

BAWE ISLAND ★

Cette île au large de Stone Town était la base du premier câble à télégraphe reliant Zanzibar à l'Afrique du Sud, les Seychelles et Aden (au Yémen) à l'époque coloniale britannique, alors à la pointe du progrès. La station était reliée à Stone Town par un vieux bâtiment remplacé aujourd'hui par l'hôtel Serena Inn. Bawe Island est réputée pour ses récifs sous-marins admirables en snorkeling, et compte un hôtel d'une quinzaine de bungalows. N'hésitez pas à organiser une sortie snorkeling en bateau avec les pêcheurs à petit prix depuis le port de Stone Town, couplé avec une pause au banc de sable de Nakupenda, deux excursions très complémentaires.

VISITE DE CHUMBE ISLAND

CORAL PARK

⌚ +255 242 231 040

www.chumbeisland.com

Comptez 90 US\$ la visite en journée, 50% pour les -12 ans, gratuit pour les -2 ans.

Sans forcément loger dans le complexe, on peut y réserver des journées en visite sur et autour de l'île (transfert en bateau, pique-nique, balade dans la forêt sur l'île, boissons et snorkeling compris), par groupe de 14 personnes par jour au maximum, afin de respecter les normes en vigueur. Réservation conseillée au moins 48 heures à l'avance, par courriel ou par téléphone. Les repas y sont exceptionnels, spécialement le dîner pour les chanceux qui dormiront là.

ILE DE UNGUJA

CHUMBE ISLAND ★★

A 12 km au sud-ouest de l'île de Zanzibar, Chumbe Island est une zone protégée privée depuis 1994. C'est le premier parc marin créé en Tanzanie, géré par le Chicop [Chumbe Island Coral Park] qui compte un écolodge. On reconnaît l'îlot à son grand phare, construit en 1904, devant lequel passent les ferries. Le complexe d'écotourisme de Chumbe Island est un des rares d'Afrique totalement écologiques : électricité solaire, toilettes au compost, eau de pluie recyclée et réutilisée... Les fonds environnants sont particulièrement riches. On peut y observer des dauphins et la plongée y est de grande qualité. Bateau compris dans la visite ou le séjour.

CHUMBE ISLAND

ECO BUNGALOWS



€€€

⌚ +255 242 231 040

www.chumbeisland.com

Réservations par courriel. De 260 à 280 US\$ par jour et par personne selon la saison, tout compris.

Le bâtiment principal, qui comprend un restaurant, une cuisine et une salle de réception, est une ancienne maison coloniale anglaise. Les sept bungalows de l'île sont construits en matériaux naturels, très confortables. Murs, planchers et toits sont en bois et en feuilles. Ce complexe écotouristique est totalement écologique : électricité solaire, toilettes au compost, eau de pluie recyclée et réutilisée, utilisation de savons biodégradables, filtration des eaux usées par les plantes.

NUNGWI ★★

Située à 60 km de Stone Town, Nungwi est nichée sur la pointe nord de l'île. Souvent décriée pour sa multitude de resorts et son aspect un peu construit, ce village a le mérite de donner un aperçu authentique de la vie locale zanzibarite. Les cases traditionnelles et les petites échoppes de ce village de pêcheurs de 5 500 habitants aux ruelles de sable et aux palmiers ombrageux contrastent violemment avec la richesse des complexes touristiques qui ont poussé partout autour, depuis les années 1990. Il est vrai que la plage centrale est bordée par une succession d'hôtels et de restaurants à ras les flots, mais bien souvent sur pilotis en bois, et construits en matériaux naturels. Pas d'immeubles ici, on est loin d'un bétonnage à l'occidentale. De plus, c'est vraiment l'une des plus belles plages de l'archipel, le turquoise est sidérant. La particularité, c'est qu'ici il n'y a pas de corail, juste du sable. L'eau est cristalline et transparente. À marée haute comme à marée basse, piquer une tête est possible. On peut même rester des heures assis dans le sable doux et l'eau chaude, comme dans son bain.

Nungwi est aussi un village où l'on fabrique des dhows, ces fameux bouteurs locaux. Vous les verrez filer sur l'eau à l'heure du coucher du soleil. Des petits bateaux de pêche sont amarrés vers le phare au nord du village.

Nungwi est au cœur d'une vie locale animée le soir venu, lorsque les *beach boys* (rabatteurs proposant des activités) se sont éclipssés pour laisser place aux jeunes qui jouent au foot et s'entraînent à faire des acrobaties dans le sable, aux enfants qui se baignent et aux femmes qui vont pêcher au filet au soleil couchant. L'ambiance est bon enfant et très animée, les groupes d'amis défilent, lesenceintes portables crachent des musiques locales, il faut vraiment se trouver à partir de 16h30 sur la plage jusqu'au coucher du soleil pour profiter de cette interaction privilégiée avec les habitants. De plus, la vie nocturne y est assez animée, pas branchée ni posh, mais dansante. Les fêtards de Nungwi – souvent rabatteurs la journée – sont toujours là pour lancer la soirée et il y a une fête chaque soir dans un bar différent si l'on cherche bien !

Argent

Les distributeurs de billets (ATM) en shillings les plus récents sont situés à l'entrée de Nungwi, au niveau de la station-service, aussi bien celui d'Absa Bank que ceux d'Exim et de Barclay's. Comme partout sur l'île, retirer de l'argent est sûr ici. On peut payer en CB dans tous les hôtels et dans la plupart des restaurants de Nungwi mais prévoyez des shillings en petites coupures au quotidien.

Balade

► **Randonnée Nungwi-Kendwa** en 2 heures de marche (quand la marée est basse, renseignez-vous sinon vous allez devoir passer par l'intérieur du village). La belle plage se déroule et devient de plus en plus sauvage, les resorts de plus en plus exclusifs. On peut revenir ensuite par cette même plage puis bifurquer dans le village de Nungwi (en tenue appropriée et pas en maillot de bain) pour découvrir la vie locale avant de rejoindre le centre du village.

► **Randonnée Nungwi-Ras Nungwi.** Dans l'autre sens, direction la pointe nord [Ras Nungwi], on longe les hôtels à ras le sable pour atteindre le centre du village traditionnel, avec un port et des petits chemins qui mènent aux maisons les plus proches de la mer. Cette partie n'est pas touristique, et c'est tant mieux. On apprécie d'autant plus voir flotter les petits bateaux dans les eaux turquoises et les enfants jouer dans le sable. Plus loin on peut continuer jusqu'aux hôtels situés à l'écart sur une partie rocheuse de la côte en longeant la mer.

Se loger

Les hôtels à Nungwi sont plus chers qu'ailleurs sur l'île, c'est un fait, pour des prestations équivalentes (distance plage, confort, standing, etc.). Normal, c'est le village balnéaire le plus touristique. Mais, paradoxalement, on y trouve aussi beaucoup d'hôtels bon marché, davantage à l'intérieur du village. Il faut marcher un peu, mais si la chambre est agréable et récente, c'est parfait ! La partie de Nungwi située à gauche de l'axe principal se développe beaucoup et voit ouvrir plein de nouvelles adresses à prix raisonnables, certaines avec des piscines agréables. Préférez une belle chambre avec salle de bains privative sans piscine, vu la beauté de la plage, qu'un hôtel avec une chambre à salle de bains partagée et une piscine médiocre, où vous n'irez pas ou très peu. Les hôtels les plus prisés et les plus chers se situent sur le front de mer. Certains resorts de luxe sont situés sur une plage plus exclusive en direction de Kendwa (plus on va vers le sud, plus la plage est sauvage). On trouve aussi quelques adresses de luxe à Ras Nungwi, la pointe de l'île très rocheuse et sans plage.

Se restaurer

Il y a un véritable restaurant sur la plage, trop sans doute au vu des adresses ultra touristiques qui alternent avec les bons restaurants. Choisissez bien votre enseigne pour ne pas être déçu. Quelques nouveaux lieux intéressants ont ouvert récemment, un peu en retrait de la plage, restos, mais aussi sandwicheries et cafés.



ESSQUE

ZALU ZANZIBAR



Séjournez à Essque Zalu, détendez-vous
et profitez d'un confort unique !

Essque Zalu Nungwi, Zanzibar
+255 778 683 960 - reservations@essquehotels.com
www.essquehotels.com

► **Fish market nocturne.** Passez immanquablement par la plage centrale le soir lorsque les restaurants rivalisent en sortant des stands spectaculaires achalandés de gros poissons et crustacés (langoustes, cigales, etc.) encore frétilants. Les tables sont installées les pieds dans le sable et éclairées à la bougie.

Tourisme

Mais que faire à Nungwi, si ce n'est lézarder sur la plage, ou peut-être sur un transat sous un cocotier et au bord de la piscine ? Se balader sur la plage au coucher du soleil quand tout le village est là, se promener entre les cases (en tenue appropriée), aller voir les tortues marines, l'atelier de construction des dhows ou faire un tour dessus... On peut monter sur ces fameuses boutres au coucher du soleil. Les bateaux sont plus ou moins bondés, les prix variant selon le standing de l'excursion. On peut aussi faire du snorkeling à Mnemba (le classique) ou vers l'île de Tumbatuu. Les spots de plongée sont nombreux au nord de l'île et les clubs sérieux. Il y a aussi un banc de sable à l'est, propice aux barbecues marins. Pour plus d'activités nautiques, voir Kendwa à côté.

► **Sortie en bateau à Mnemba.** Le must est la sortie à l'atoll de Mnemba, pour faire du snorkeling, pourtant au large de Matemwe, mais qui s'organise très bien, soit en une demi-journée sur un bateau à moteur puissant, soit à la journée sur un dhow plus lent, moins cher et souvent plus chargé. L'ambiance y est plus musicale aussi souvent. L'excursion comprend des fruits frais, des boissons, et en option un barbecue de fruits de mer sur un banc de sable en chemin.

Transports

► En voiture. La nouvelle route qui part de Stone Town est goudronnée jusqu'au bout et très praticable, bien indiquée. Comptez 1h de route. Les checkpoints de Mkokotoni et Nungwi à l'arrivée étaient problématiques car la police essayait de soutirer de l'argent aux conducteurs (le fameux « bachshishi ») mais désormais c'est terminé suite à de nouvelles directives sous la présidence de Magufuli (et sa remplaçante Samia Hassan depuis son décès), pas touche aux touristes ! Attention néanmoins au radar à jumelles, la vitesse est limitée à 60 km/h.

► En transfert ou en taxi. Stone Town Nungwi est à 30 US\$ l'aller simple. Les prix sont en général négociables, particulièrement hors saison ou si vous programmez plusieurs transferts.

► En dala dala. Ils sont nombreux à partir de Zanzibar Town pour rejoindre Nungwi à toute heure (n° 116).

► **Sur place.** Dans Nungwi intramuros, on peut toujours marcher à pied, c'est petit ! En taxi, il vous en coûtera en général 10 000 shilling (4 US\$) pour aller à Ras Nungwi ou Kendwa si vous n'avez pas le temps ou le courage d'aller d'un bout à l'autre du village. Votre hôtel peut vous en commander un [mais fixez le prix avant] ou vous en trouverez autour du parking central de la plage. Il existe depuis peu un service de bajaj à petit prix, renseignez-vous pour de petites distances (ras Nungwi ou Kendwa).

BARAKA NATURAL AQUARIUM

Nungwi Nord

⌚ +255 658 204 323

Nourrissage et observation des tortues

10 000 TSH, nage avec les tortues 20 000 TSH.

Ouvert tous les jours de 8h à 19h.

Cet aquarium naturel (l'eau monte et descend avec la marée) compte entre 30 et 40 tortues sauvées chaque année, car blessées par des bateaux ou prises dans des filets de pêcheurs, ou trop jeunes pour s'en sortir. Elles sont relâchées une fois par an en pleine mer, une sortie à laquelle vous pouvez assister si vous êtes dans les parages. On peut venir ici simplement pour les observer ou leur donner des algues à manger, et pour nager avec ! Cela peut sembler un peu étrange et faire peur, mais après tenté l'expérience, on peut dire que c'était fascinant et magique ! Il faut d'abord s'assoir sur un rocher plat dans l'eau, puis le guide qui vous raconte l'histoire et la biologie de ces tortues marines menacées jette des paquets d'algues attirant les tortues tout autour de vous. Attention cela peut provoquer une panique, mais elles ne mordent absolument pas, sauf si vous gestiquez et qu'elles essayent d'attraper une algue à ce moment-là par erreur : il faut rester calme et ne pas faire de geste brusques. Une fois là, on peut caresser leur carapace, certaines sont énormes, d'autres plus jeunes. Le guide prend alors des photos et des vidéos pour immortaliser l'instant. Elles ne semblent pas du tout préoccupées par votre présence, leur seul objectif est de manger les algues avant leurs copines, c'est la bataille ! On peut aussi aller nager plus loin dans l'aquarium, mais l'odeur marécageuse du bassin et l'eau trouble n'incitent pas à s'enfoncer plus loin. Nous déconseillons l'expérience avec des enfants qui pourraient prendre peur.

NUNGWI MNARANI**AQUARIUM** 

Nungwi Nord ☎ +255 773 204 320

Ouvert de 9h à 18h tous les jours. Entrée
20 000 TSH.

Il s'agit d'un centre de conservation et de sauvegarde des tortues marines. Ces espèces en danger qui sillonnent l'océan Indien pondent sur les plages de Nungwi, et sont souvent prises dans les filets des pêcheurs. Ce centre, ouvert par une ONG locale, soigne et bichonne dans des piscines naturelles les bébés tortues, que les touristes peuvent approcher et nourrir d'algues, pour les relâcher adultes dans l'océan. Les guides locaux sont dynamiques et bien informés. Egalement un squelette de dauphin et un autre de baleine. Visite chère pour le peu d'interactions.

TAZARI CAVES 

Tazari village (sur la route principale après Kigunga)

Entrée 10 US\$ par personne.

Cette grotte, découverte en 2013, renferme des stalactites, des stalagmites, des cristaux tapisant les parois et des chauves-souris qu'on peut observer à la lampe torche. A la sortie, le guide complète la visite par la découverte de caméléons dans un enclos. Vous pouvez les caresser avec délicatesse. Cette visite est chère pour 10 minutes chrono, mais l'argent est en partie reversé au village. Pour plus d'intensité, le tour à vélo de Zanzibar Cycling Adventure comprend cette visite, celle d'une autre grotte où l'on peut se baigner et un village.

**ZANZIBAR CYCLING
ADVENTURES** 

Mnarani Aquarium

☎ +255 778 677 662

30 US\$ par personne, fruits et boissons fraîches compris.

Pour un prix raisonnable, cette visite guidée de quelques heures à vélo comprend un arrêt dans deux grottes, celle de Tazari (avec stalagmites, stalactites et cristaux), et une autre, plus confidentielle, où vous pouvez vous baigner dans l'eau bleue, fraîche et pure. La visite comprend aussi un arrêt dans des ruines portugaises et dans un village local pour comprendre le travail d'un forgeron qui fabrique des clous, et aller à la rencontre de villageois, principalement des enfants.

SAFARI BY Z 

Nungwi centre

☎ +255 786 233 322

www.safaribyz.com

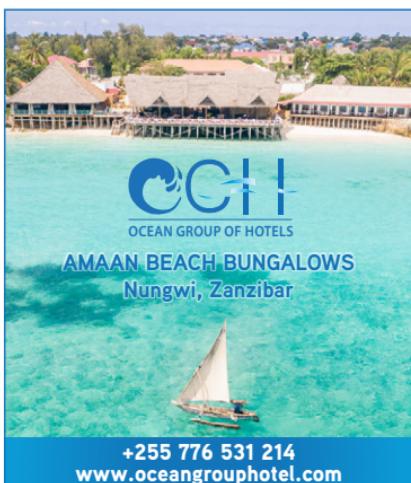
Le Z Hotel dispose à Nungwi d'une agence locale de safari, c'est d'ailleurs le seul réceptif à avoir une agence dans le nord de l'île. Quand on connaît la qualité des prestations de l'hôtel de luxe de référence ici, on envisage un safari avec cette agence avec sérénité. Les logements, les transports, les guides, les rouages logistiques et les choix de circuits sont triés sur le volet, on peut leur faire totalement confiance pour aller observer les Big 5 dans les parcs du nord de la Tanzanie continentale. Egalement toutes les excursions classiques à Zanzibar.

**AMAAN BEACH
BUNGALOWS**  €€

Nungwi centre ☎ +255 776 531 214

Double éco vue jardin dès 67 US\$, supérieure dès 90 US\$, vue piscine 125 US\$, vue mer à 215 US\$, petit déjeuner compris.

Situé sur la plage, en plein cœur du village, Amaan Bungalows offre plusieurs catégories de chambres pour différents budgets, selon la vue. Toutes fonctionnelles, propres, dans un style zanzibarite rustique et charmant, avec salle de bains privative, coffre, ventilateur, climatisation et petite terrasse personnelle. Si les chambres supérieures face au large sont luxueuses, les moins chères sont plus sobres, face au jardin. La grande piscine et son excellent restaurant sur pilotis avec vue sur mer sont autant d'atouts. Club de plongée East Africa Diving sur place.



OCEAN GROUP OF HOTELS
AMAAN BEACH BUNGALOWS
Nungwi, Zanzibar

+255 776 531 214
www.oceangroupofhotels.com

Plage de Nungwi.

© FRANK UFA - SHUTTERSTOCK.COM



ESSQUE ZALU ZANZIBAR



Nungwi est ☎ +255 778 683 960
www.essquehotels.com

Comptez à partir de 300 US\$ la double avec petit déjeuner, séjour de 2 nuits minimum. Bar.

Dès l'arrivée, le toit géant en makuti impressionne. Des meubles et éclairages design contrastent avec le paysage naturel : le bleu de l'océan se superpose à celui de la piscine. Une immensité hollywoodienne avec des îlots pour bronzer sur sa chaise longue, le tout devant un restaurant sur pilotis hors norme (The Jetty). Les bungalows sont dispersés dans la jungle, adaptés aux familles et couples (1 ou 2 chambres), faconnés avec luxe et des touches swahiliennes. Le spa, très prisé, est l'un des meilleurs de l'île.

ZANZIBAR KILOSAS CONSERVATION

Nungwi est
 ☎ +255 774 899 972
www.zanzibarkilosasconservation.com
Entrée 10 US\$ par personne. Ouvert de 8h à 18h30 tous les jours.

Ce modeste petit zoo local est situé au nord de Nungwi, tout près de l'hôtel Essque Zalu. Il compte quelques animaux intéressants à découvrir dans leurs enclos, même si la question d'enfermer des animaux sauvages pour en faire une exploitation commerciale et des peluches à selfies se pose, bien évidemment. D'autant plus qu'ici on les touche, donc ces derniers sont tripotés toute la journée par les touristes et les guides. On peut aussi remettre en question l'appellation de « conservation » car il n'y a pas non plus un objectif clair de protection et de reproduction des espèces en question ou menacées... C'est uniquement touristique et mercantile. Néanmoins, les plus grands animaux d'entre eux, les singes vervets et les dik-diks (des petites antilopes) sont des animaux qui s'apprivoisent facilement, même dans les villages par les autochtones. Les singes vervets par exemple ne sont du tout agressifs quand on entre dans leur enclos et posent volontiers pour la photo – même avec les enfants c'est sans danger – et les dik-diks vous suivent partout, sans doute une preuve de leur bien-être relatif et de leur domestication. Vous pouvez voir un adorable bushbaby (un lémurien local qu'on entend et qu'on peut surprendre à la tombée de la nuit dans les arbres), des tortues terrestres, des caméléons qu'on vous posera sur le bras ou sur la tête, un python royal qu'on vous posera sur les épaules, et un crocodile... qu'on ne vous posera nulle part, celui-là reste dans son enclos !

EXCURSION A SAADANI NATIONAL PARK

Zanzibar Nature Trails ☎ +255 767 458 093
www.zanzibarnaturetrails.com

*En bateau adulte 290 US\$, enfant 240 US\$.
 En avion (Stone Town) adulte 390 US\$, enfant 340 US\$. Transfert hôtel inclus.*

Nouveauté très originale : l'agence Zanzibar Nature Trail, tenue par le très sympathique Shauri Kondo, organise des safaris à la journée dans le parc national de Saadani en Tanzanie continentale, depuis Nungwi juste en face, à environ 25 miles nautiques (55 km), avec un transfert en bateau puissant qui fait l'aller-retour dans la journée. Une excursion assez onéreuse mais bien moins chère qu'un safari complet et plus rapide pour ceux qui n'auraient pas beaucoup de temps. Elle comprend deux game drives (matin et après-midi) dans le parc, les entrées, le lunch.

Sur la côte, entre Pangani et Bagamoyo, ce parc de près de 1 000 km² accueille des lions, des léopards, des éléphants, des hippotragues, des oryx, des girafes, des buffles et d'autres grands mammifères. C'est la seule réserve d'Afrique où l'on peut encore voir des éléphants se baigner dans la mer ! La végétation est un bush assez dense. On peut s'y promener en barque sur la rivière Wami (uniquement avec l'excursion en avion) peuplée d'hippopotames, de crocodiles et d'oiseaux. Dans le sud-ouest de la réserve sétiend l'épaisse forêt équatoriale de Zaraninge, avec une canopée en haut et des marais en bas... Le village de Saadani, le seul du genre toléré dans un parc national par les autorités tanzaniennes, a joué, lui aussi, son rôle pendant des siècles comme lieu d'échange et d'embarquement pour les esclaves et les marchandises, entre l'intérieur du continent et les îles, notamment Zanzibar.

ZANZIBUGGY

Cholo's bar
 ☎ +255 777 114 030
www.zanzibuggy.com

Comptez 60 US\$ par personne le tour de 3h, ou 40 US\$ le tour de 1h30.

Cette visite guidée en buggy de 3h est originale, sans abîmer l'environnement direct puisque, même si les buggys sont à moteur, ils passent par des chemins de terre qui sont justement difficilement praticables à vélo ou en voiture. La sortie comprend un arrêt dans le village de Kilindi, derrière Kendwa, avec une visite culturelle pour mieux comprendre la vie des habitants, un arrêt sur une belle plage déserte, et une balade à travers les plantations où le guide explique la vie agricole et rurale de l'île. On peut conduire ou se laisser conduire, au choix.

CARPE DIEM NUNGWI  €

Nungwi Nord

④ +255 622 856 152

www.carpediemnungwi.com*Chambre double avec salle de bains privée dès 35 US\$, triple 60 US\$, quadruple 70 US\$, petit déjeuner compris.*

Voilà une excellente nouvelle adresse qui vient d'ouvrir il y a peu pour les petits budgets, dans une maison locale au nord du village, plus populaire. Les chambres sont très récentes, façonnées à la zanzibarite, mais avec de belles finitions, sobrement décorées, avec des meubles charmants en bois local : rotin et corde de sisal. Les salles de bains sont tout aussi réussies, avec eau chaude et pression. On aime ici l'accueil des propriétaires, et les belles assiettes du restaurant, garnies copieusement du petit déjeuner au dîner. Wifi.

**FLAME TREE
COTTAGES**  €€

Nungwi centre ④ +255 752 526 366

www.flametrecottages.com*Chambres doubles à partir de 130 US\$ avec petit déjeuner.*

Ce couple tanzano-écossais a construit quelques bungalows dans son jardin tropical pour proposer des chambres confortables et claires. Le point fort de l'hôtel, c'est son emplacement devant la plage principale. Le petit déjeuner est servi de manière individuelle dans la véranda de votre bungalow, ce qui ajoute une touche supplémentaire à l'ambiance très reposante du lieu. Deux bungalows spacieux peuvent accueillir des familles. Parmi les activités proposées, des séances de yoga dans le jardin. Bonne cuisine. Piscine rafraîchissante. Parking.

COCCOBELLO  €

Nungwi centre

④ +255 773 515 752

A partir de 30 US\$ la chambre double avec salle de bains et terrasse, vue sur mer 44 US\$, petit déjeuner inclus.

Difficile de trouver moins cher, d'autant plus avec de telles prestations. Les chambres avec salles de bains et terrasse privatives sont en première ligne sur la plage centrale. Elles sont sans clim, avec des lits zanzibarites traditionnels, peinturlurées de couleurs vives avec un joli carrelage, une terrasse aménagée soit face au jardin, soit face à la mer ! Certaines sont familiales, avec deux lits dans un espace assez serré. Pour ne rien gâcher, le staff est sympa et le bar-restaurant posé sur la plage propose d'excellents cocktails. Un très bon plan à Nungwi.

KIGWEDENI VILLAS  €

Nungwi centre

④ +255 774 492 488

www.kigwedenivillas.com*Comptez 50 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.*

Ces jolies petites maisons blanches au toit de tôle bleu sont bien tenues, et proposent des chambres claires et bien équipées, climatisées et ventilées, avec salle de bains privative et une petite terrasse, à prix raisonnables. Elles sont bien placées dans le centre de Nungwi. Les salles de bains sont rudimentaires et locales, mais avec eau chaude et impeccablement propres. Quelques hamacs dehors, des Maasaïs qui gardent les lieux : l'ambiance est paisible et l'ensemble sans grande fierté. Le petit déjeuner est correct aussi. Efficace pour les petits budgets.

MAKOFI GUEST HOUSE  €

Nungwi centre

④ +255 653 665 886

www.makofiguesthouse.com*Dès 23 US\$ le lit en dortoir, 50 US\$ la double avec salle de bains commune, 70 US\$ privative, petit déjeuner inclus.*

Cette auberge de jeunesse ouverte il y a quelque temps est taillée pour les jeunes. D'emblée la grande bâtisse à étage en bandas posée sur le sable impressionne. Et les deux bateaux retournés qui font office de tables donnent un cachet exotique. Les chambres aux murs et sols bruts couleur ocre sont agréables avec salle de bains et terrasse privative, bien que chères pour une salle de bains partagée. Les dortoirs sont bon marché en revanche. Celles à l'étage sont de jolis cocons avec un plancher en bois. La plage est toute proche, et le petit déjeuner soigné. Wifi.




www.flametrecottages.com

MNARANI BEACH COTTAGES €€



Nungwi Nord ☎ +255 242 240 494

www.lighthousezanzibar.com

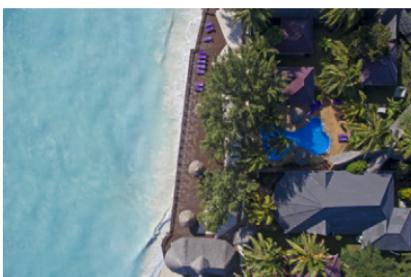
Pour 2 personnes en B&B : cottage vue jardin à partir de 100 US\$, vue sur mer dès 160 US\$.

Nassor, le très sympathique propriétaire, fut l'un des premiers à investir le village de Nungwi. Voilà pourquoi son hôtel est implanté dans un endroit magique, l'un des seuls où l'on peut admirer à la fois le lever et le coucher de soleil. Le site est calme, bien aménagé, et les cottages sont de qualité, sans superflu. Possibilité de louer un appartement tout équipé. Piscine et plage privée. Assurément l'une des adresses les plus futées de Zanzibar. Nassor a également un superbe écolodge (Pemba Lodge) sur la petite île de Shamiani près de Pemba.



**MNARANI BEACH COTTAGES
NUNGWI, ZANZIBAR**

*Le seul lieu à Zanzibar
où vous pouvez voir le lever
et le coucher de soleil !*



NUNGWI HOUSE €

Nungwi centre

✆ +255 777 777 708

www.nungwhouse.com

A partir de 70 US\$ la chambre double avec petit déjeuner compris. Wifi.

Cette maison propose des chambres neuves, climatisées, avec salle de bains privative et terrasse, et prix plancher pour ce type de prestations. Ce qui la distingue des autres adresses similaires, c'est le soin apporté à la décoration pour en faire une adresse stylée. Les portes coulissantes en bois ornées de dessins graphiques sont particulièrement réussies. La propreté est impeccable et le confort optimal. Son emplacement central, son beau jardin, le parking et le restaurant qui sert un excellent petit déjeuner sont aussi ses points forts.

PAPAYA GUEST HOUSE €

Nungwi centre

✆ +255 629 157 293

Comptez dès 40 US\$ la chambre double avec salle de bains privative et petit déjeuner.

Cette guest house à prix plancher a ouvert à deux pas de la plage et du centre. Agréable, conviviale elle est accueillante, ses balancelles design dans un beau jardin, son bar et sa cuisine collective décorés de dessins et de graphismes stylés. Les chambres, au linge coloré, disposent de salles de bains rudimentaires mais avec eau chaude et privatives, et d'une petite terrasse, à ce prix c'est du luxe ! Le soir, feu dans le boma et bar animé. Petit déjeuner incroyable, et repas délicieux à base de poissons et fruits de mer, autre point fort du lieu.

Tel/WhatsApp : +255777415551

mnarani@zanlink.com

www.lighthousezanzibar.com

PEMBA ISLAND



THE ZANZIBARI  €€€

Nungwi Nord

✆ +255 772 222 919

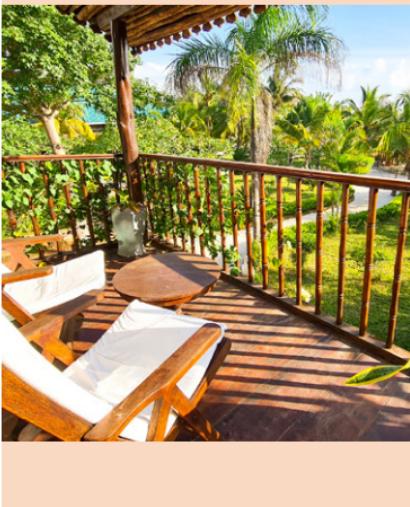
www.thezanzibari.com

Dès 200 US\$ la double vue jardin, 240 US\$ vue mer, avec petit déjeuner, dès 250 US\$ en demi-pension. Villa dès 335 US\$.

The Zanzibari boutique-hôtel est un complexe luxueux qui égraine ses villas face à la mer turquoise, dans une propriété sertie de végétation tropicale, au calme garanti. De nouveaux « love shacks », des bandas de luxe ont été construits en première ligne pour une expérience au plus près de la nature. Egalement en front de mer, des villas individuelles, dont certaines sont dotées d'une plunge pool. L'hôtel, centré sur une belle piscine, une plage privée et un restaurant gastronomique, dispose aussi de chambres classiques, côté jardin ou côté mer.



© THE ZANZIBARI



© THE ZANZIBARI

ZANZI REST BUNGALOWS  €

Nungwi est

✆ +255 776 524 763

Comptez à partir de 25 US\$ la chambre double [avec enfant possible] avec petit déjeuner.

Cette adresse pour budgets serrés est l'une des moins chères de Nungwi, mais elle est à l'écart du centre. Comptez 20 minutes de marche environ. Une petite plage calme à marée basse est néanmoins plus proche. Une fois là-bas, l'endroit est bien gardé, l'équipe est attentive, le restaurant très bon, sous une grande paillote centrale avenante. Les chambres sont vraiment confortables pour un prix de dortoir, avec de jolis meubles locaux, des wax colorés aux murs. Pas de climatisation mais un ventilateur. Pour les amateurs de calme et de nature. Wifi approximatif.

BADOLINA BUNGALOWS  €€

Nungwi centre

✆ +255 62 550 7508

www.badolinabungalow.com

Comptez à partir de 65 US\$ la chambre double avec petit déjeuner. Wifi.

Ce tout nouvel hôtel au cœur de Nungwi propose de jolies chambres à la déco bleue et blanche, marine et reposante. De plain-pied autour d'un jardin fortuitement aménagé de hamacs, balançoires, et donnant sur le restaurant éponyme, les chambres ont toutes de jolies chaises longues sur leurs terrasses personnelles. Tout est simple, soigné, les chambres sont bien équipées, climatisées et avec salles de bains privées charmantes, un fauteuil pour se lover, une ambiance romantique et chill. Chaque détail est étudié. Le petit déjeuner est aussi soigné que le restaurant.

BARAKA BEACH BUNGALOWS  €€

Plage centrale ✆ +255 777 422 910

www.barakabeachbungalow.com

Chambre double à partir de 75 US\$, triple 120 US\$, quadruple 140 US\$, avec petit déjeuner.

Cette jolie maison est un hôtel ancien posé sur le sable en première ligne (à ne pas confondre avec le Baraka Aquarium). C'est vraiment son principal atout à ce prix, car cette plage est l'une des plus belles pour se baigner, l'une des plus centrales, elle est très animée. Les chambres de plain-pied réparties autour d'un patio tropical sont vraiment basiques mais charmantes, propres et spacieuses, avec climatiseur (un peu ancien tout de même), et salle de bains. Petit déjeuner servi sur la terrasse de chaque bungalow ou sur la plage au réputé restaurant éponyme.

HIGHLAND BUNGALOWS  €€

Nungwi sud

④ +255 757 619 761

A partir de 85 US\$ la double, avec petit déjeuner.

L'un des meilleurs nouveaux plans à prix moyen à Nungwi : des bungalows tout neufs de 20 à 30 m², impeccables, simplement équipés de lits avec moustiquaires sans grandes floritures, mais avec climatisation, ventilateur, salle de bain et terrasse privative avec un sofa extérieur. Son petit plus : une belle piscine au milieu d'un jardin luxuriant, et un copieux petit déjeuner sucré-salé. Le tout bien placé non loin de la route principale de Nungwi, de la plage côté ouest, et du centre du village. Le restaurant est honnête et sert de bonnes assiettes.

WARERE BEACH  €€

Nungwi est

④ +255 782 234 564

www.warere.com

A partir de 72 US\$ la simple vue jardin, 160 US\$ la double vue sur mer, petit déjeuner inclus.

Le Warere Beach est un éco-hôtel très récent sur la côte rocheuse de Nungwi à l'est, à l'écart de l'agitation. Les chambres spacieuses sont situées dans des bungalows indépendants dotés d'une terrasse avec vue imprenable sur la mer. Elles sont ventilées naturellement (pas de clim) afin de limiter la consommation d'énergie. Au centre, une double piscine fait face à l'azur de l'océan. Au menu du restaurant, une cuisine swahilie « fusion ». Ambiance sympa et équipement de snorkeling à disposition gratuitement. Pour le prix, belle qualité de prestations.

**LANGI LANGI
BEACH BUNGALOWS**  €€

Nungwi centre ④ +255 242 240 470

www.langilangizanzibar.com

34 chambres. Avec petit déjeuner, double avec vue sur jardin à partir de 92 US\$, vue sur mer dès 120 US\$.

Cet hôtel sur la plage centrale dispose d'un restaurant face à la mer réputé pour ses assiettes. Le ponton sur pilotis est parfait pour admirer un coucher de soleil. Dans le jardin tropical où broutent de petites antilopes comporte une agréable piscine. Les bungalows en matériaux naturels sont bien équipés et climatisés, ceux avec vue sur mer sont abordables, d'autres plus sombres donnent sur le jardin ou la piscine. Seul bémol : certains ont une literie ou une salle de bains fatiguée.

**NAKUPENDA
VILLA NUNGWI**  €€

Nungwi centre ④ +255 626 747 474

www.nakupendavilla.com

A partir de 60 US\$ la chambre double ou twin, 75 US\$ la chambre supérieure, avec petit déjeuner.

Dans cet hôtel tout neuf, on mise sur le vintage. La porte d'entrée avec des vitraux colorés donne le ton. Les salles de bains en mosaïques privatives des chambres rappellent celles des hôtels bourgeois de Stone Town d'époque. Les meubles aussi ont été chinés chez les antiquaires, comme d'adorables coiffeuses zanzibarites, ce qui donne un vrai charme original à l'adresse qui reste abordable. Les équipements sont de qualité jusqu'aux climatiseurs ultra silencieux. Les chambres supérieures ont même un petit coin salon sympathique avec canapé en rotin.

ALUNA BEACH LODGE  €€€

Nungwi Nord ④ +255 773 079 125

www.alunabeach.com

A partir de 150 US\$ la chambre double, triple ou double avec bain bouillonnant 190 US\$, avec petit déjeuner.

Cet hôtel luxueux est situé à 50 mde la plage. La plus vaste des deux piscines avec son bouquet de palmiers fait rêver, posée dans un magnifique jardin avec des transats dans le sable. Pour le prix demandé le standing est exceptionnel. Récemment rénové, cet hôtel est situé près du phare au nord, à la fois au calme face à la mer et à 15 minutes par la plage de l'animation des bars et restaurants. Chambres romantiques pensées pour les familles décorées de fleurs fraîches, avec salles de bain pourvues de bain bouillonnant pour les plus luxueuses, bon petit déjeuner.

MY BLUE HOTEL  €€€

Nungwi Nord

④ +255 779 337 207

www.mybluehotel.com

Chalet pour 2 personnes à partir de 140 US\$, 180 US\$ face à la mer avec petit déjeuner, en pension complète dès 200 US\$.

Cet hôtel ultra luxueux se trouve sur une jolie plage, à l'écart du village au nord, pour garantir un esprit exclusive. Les chambres réparties de plain-pied et sur un étage, avec chacune sa terrasse, sont élégantes et parfaitement équipées, très contemporaines, elles font face au jardin ou à la mer. Cuisine italienne et fusion au restaurant (pension complète possible, on est plus dans l'esprit resort). Devant deux merveilleuses piscines, près du bar : un espace détente convivial avec bibliothèque, tables de jeu... Un spa avec bain bouillonnant invite à la détente.

THE Z HOTEL  **€€€**

Nungwi centre ☎ +255 699 109 096

www.thezhotel.com

Dès 265 US\$ la chambre double vue jardin, 300 US\$ vue mer, 390 US\$ la suite, petit déjeuner compris. Minimum 2 nuits.

Très chic et branché, le Z Hotel propose des chambres à l'accent swahili, rehaussées de wax colorés et de tapisseries contemporaines. Chambres et suites ont vue sur le jardin ou sur la mer, toutes sont luxueusement équipées, décorées avec détail et délicatesse. On se sent bien dans cet environnement fun, trendy et relax (bien que situé au cœur de Nungwi). Son principal atout : une très belle piscine à débordement avec vue imprenable sur la superbe plage. Les restaurants, le spa et le rooftop bar sont parmi les meilleurs de Nungwi. Petit déjeuner gastronomique.

PASSION & THYME  **€**

Nungwi centre

⌚ +255 777 124 092

Comptez dès 15 000 TSH par personne. Ouvert tous les jours de 8h à 20h.

Céline, une sympathique Française installée à Nungwi depuis longtemps, vient d'ouvrir cette petite sandwicherie deli toute mignonne, avec son sol en damier et ses jolies vitrines. Une délicieuse idée pour dénicher une salade ou un sandwich gourmet à la française avec du pain maison (comme le Deluxe rosbif, tomates séchées, pickles, oignons croustillants, roquette et salade). On y prend à toute heure un café expresso, un jus, un milkshake, un croissant, une pâtisserie (éclair, tarte) ou un smoothie de fruits frais et d'épices. Idéal pour faire le plein d'énergie.

CHEF'S BAKING SHOP  **€**

Nungwi centre

⌚ +255 784 461 135

Ouvert tous les jours de 7h à 22h30. Comptez de 15 000 à 20 000 TSH par personne.

Dans ce modeste restaurant local, vous trouverez quelques tables nappées de wax à l'intérieur et devant, sur la petite terrasse. Au menu, de copieuses salades, des samossas, des burgers et des plats swahilis goûteux, beaucoup de poissons et fruits de mer bien épices, accompagnés de grosses frites maison appétissantes. On peut même trouver à la carte quelques plats raffinés, en particulier le pouliche bien maîtrisé, les crustacés (frits ou grillés) et les salades, débordantes. On s'en fait vite une cantine à petit prix : le menu est assez varié pour y revenir.

CINNAMON CAFE  **€**

Nungwi centre

⌚ +255 699 109 096

www.thezhotel.com

Ouvert de 12h30 à 22h tous les jours. Comptez dès 20 000 TSH par personne.

Ce café-restaurant du Z Hôtel est situé au premier étage d'une structure couverte, posée sur la plage. Quelle vue ! Des transats sous les cocotiers viennent compléter ce cadre paradisiaque. Des cocktails signatures à base de fruits tropicaux, bien balancés et bien frais, ainsi que des jus de fruits sont servis dès le midi jusqu'au soir, même au bord de la piscine de l'hôtel. Étonnamment, les salades, burgers et assiettes gourmandes sont peu chers, copieux et élégamment assaisonnés, à l'image de ce thon tataki, avec sa petite salade et son citron lime.

M & J CAFE  **€**

Nungwi centre

⌚ +255 778 711 678

Smoothie 5 000 TSH, plat 12 000 TSH environ.

Ouvert tous les jours de 8h à 18h.

Situé au cœur du village de Nungwi, ce petit café touristique a tout de même une couleur locale. On peut observer l'animation à toute heure depuis la terrasse. Une baie vitrée avec un bar ouvert donne sur le joli comptoir. On vient ici pour siroter un smoothie ressourçant aux fruits tropicaux suivi d'un bon petit déjeuner. Le midi, la carte propose des burgers, wraps, plats au curry et grillades, le tout copieux, à prix raisonnable, et délicieux. On peut tout aussi bien commander à emporter pour pique-niquer sur la plage ou en excursion en bateau à la journée.

ALUNA GARDEN RESTAURANT  **€€**

Nungwi Nord ☎ +255 773 079 125

www.alunazanzibar.com

Ouvert tous les jours de 10h à 22h, comptez dès 30 000 TSH par personne.

Le jardin tropical d'Aluna Beach Lodge et son restaurant comptent parmi les cadres reposants qu'on a envie de goûter le temps d'un déjeuner ou d'un dîner, devant la belle piscine. On aime ici la constance de cette adresse, où l'on est toujours bien reçus, le dressage sophistiqué, les saveurs fidèles à nos espérances. Car le menu est créatif et alléchant. Son plat signature : un thon juste saisi dans un croustillant de sésame et d'épices de Zanzibar, servi avec une mousse de patate douce et des légumes grillés. Les spécialités swahilies aussi sont travaillées.

BADOLINA**SECRET GARDEN** ☺ €€

Nungwi centre ☎ +255 625 507 508

www.badolinazanzibar.com*Ouvert tous les jours de 11h à 23h. Comptez dès 30 000 TSH par personne.*

Le restaurant Badolina, nouvelle table à Nungwi, est niché dans le jardin du lodge éponyme. Il se distingue par son originalité, ses saveurs moyen-orientales travaillées et son cadre rootsy chic, sous une vaste paillote en makuti végétalisée, éclairée de lampions et parée de tables et banquettes. On a envie de tout partager, des entrées aux plats. À l'image du yalla yalla, un roll aux falafels [avec tahini, lime et persil], du ceviche de thon mariné au lime, avec gingembre, mangue et coriandre, de pétillantes salades et de plats méditerranéens inspirants.

BARAKA**BEACH RESTAURANT** ☺ €€

Nungwi centre ☎ +255 776 034 845

www.barakabungalows.com*Ouvert tous les jours de 7h30 à 22h30. Comptez dès 25 000 TSH par personne.*

Ce restaurant de pêcheurs locaux fait partie du fishmarket nocturne organisé tous les soirs sur l'une des plages centrales de Nungwi. Eclairage à la bougie, tables les pieds dans le sable et animations nomades de musique et d'acrobates façonnent une ambiance romantique et bon enfant. Le clou du spectacle, c'est l'étal d'enormes poissons à la découpe, langoustes et poulettes frétillantes qu'on admire devant le restaurant. C'est le moment de craquer pour des crustacés XXL. Les serveurs sont – chose rare à Zanzibar – efficaces et organisés, l'attente est raisonnable.

LANGI LANGI RESTAURANT ☺ €€

Nungwi centre

☎ +255 24 224 0470

www.langilangizanzibar.com*Ouvert tous les jours de 7h30 à 22h30. Comptez dès 30 000 TSH le repas.*

C'est une valeur sûre, un classique à Nungwi ! Il faut dire que ce joli restaurant sur pilotis, à la mignonne décoration zanzibarite avec des meubles d'antan, et la terrasse permettent d'apprécier les clapotis et le coucher de soleil dans une ambiance romantique. Le service est encore plus « longui longui » qu'ailleurs, mais les portions sont généreuses et les plats goûteux, surtout les démoniaques plats de poisson et fruits de mer au curry coco, et les gros poissons braisés bariolés de poivron. Un vrai effort est réalisé sur la saveur de la cuisine.

MAMA MIA RESTAURANT ☺ €€

Nungwi centre

☎ +255 773 360 584

Ouvert tous les jours de 10h30 à 22h. Comptez minimum 30 000 TSH par personne.

Ce restaurant de premier choix ne vous décevra pas. Avec sa terrasse avec vue sur la mer et sa grande salle devant une plage centrale, il est tenu par de sympathiques Italiens. On hésite devant de merveilleuses pizzas à pâte fine et croustillante et des *antipasti* tentants : carpaccio de poulpe, soupe de poisson, spaghetti aux langoustes et grillades de la mer. Le tiramisu vous fait les yeux doux, avant de conclure par un espresso serré. Le vrai goût de la cuisine italienne, servie en généreuses portions. En prime, le service est rapide.

SEXY FISH ☺ €€

Nungwi centre

☎ +255 774 266 266

www.thezhotel.com*Comptez dès 40 000 FCFA par personne. Ouvert tous les soirs de 19h30 à 22h.*

Ce nouveau restaurant signature du Z Hotel remplace le très réputé Saruche de plain-pied face à la mer et la plage. Il n'est ouvert que pour dîner et l'adresse est chic. Sexy Fish décline les produits de la mer à toutes les sauces et de toutes les façons. Le poisson est bien sûr local et ultra frais tout comme les fruits de mer, et le chef Bengali Rasel propose une carte fusion africaine-européenne, relevée par des épices de Zanzibar : ceviche de thon délicat, tempura de langouste, crabe au curry à la sénégalaise, ou simplement une belle langouste grillée.

THE JETTY ☺ €€

Nungwi Nord

☎ +255 777 555 566

www.essquehotels.com*Ouvert tous les jours de 10h à 22h30. Comptez 40 000 TSH par personne.*

Se rendre sur le ponton immense de l'hôtel Essque Zalu est déjà une balade, jalonnée de balancelles pour se détendre face aux nuances de turquoise et, pourquoi pas, siroter un bon cocktail avant de s'installer à une merveilleuse table face au large. Au menu, une palette de petits plats gourmets à partager, dont beaucoup d'options végétariennes – excellents beignets de courge et carotte au chutney de mangue –, de la mer, comme des cigales de mer grillées sauce chimichurri ou du thon confit aux câpres et haricots rouges... On a envie de tout goûter.

CHOLO'S BAR 🍺

Nungwi centre

🕒 +255 713 516 155

Entrée 5 000 TSH le jeudi et le samedi, sinon entrée libre.

Une vieille coque de bateau sert de bar (et aussi de restaurant, mais nous vous conseillerons seulement le bar). Sympathique avec de la musique locale et un petit vent frais. On se couche dans des hamacs face à la mer ou l'on discute en tête-à-tête dans une barque, sous la lumière des bougies. Parfait pour boire un verre les pieds dans l'eau, dans un magnifique décor. Le soir, le dancefloor devient le spot préféré des locaux comme des touristes pour sortir. Soirée DJ jeudi et samedi de plus ou moins bonnes musiques, mais toujours dansantes !

COCOBELLO BAR 🍺

Nungwi centre

🕒 +255 773 515 752

Ouvert tous les soirs et tard le week-end.

Telle une proue de bateau sur la plage, la petite cabine du bartender du Cocobello surplombe le sable de deux grandes marches, à la limite du petit hôtel de même nom. On y prépare ici de bons cocktails – divine pina colada à base de coco et ananas frais – et la musique est locale, mais bien choisie et dansante. Les basses sont poussées assez fort pour que l'ambiance soit festive, attirant les jeunes de Nungwi qui se posent en petits groupes sur la plage et les touristes qui sillonnent la plage. Les interactions sont faciles, le staff local est très sympa.

EXTREME BLUE WATER FREEDIVING 🏊

🕒 +255 778 138 642

www.extremebluewaterfreediving.com

Cours débutant (3h30-4h) : 85 US\$.

Les inconditionnels du *Grand Bleu* pourront ici s'adonner à la plongée en apnée (*freedive* en anglais), ou essayer, grâce à des cours dispensés par un instructeur diplômé. Les spots, accessibles en bateau, permettent de plonger de 25 à 100 mètres de profondeur, selon le niveau. L'intérêt : en nageant comme un poisson dans l'eau, on ne fait plus de bruit, les dauphins nombreux nagent avec vous dans les profondeurs à Kizimkazi. Vous pouvez aussi admirer les coraux à Mnemba sans bouteille.

GERRY'S BAR 🍺

Nungwi Nord

🕒 +255 777 123 895

<http://www.gerrysbar.com>

Ouvert tous les jours de 10h à 2h du matin.

Ce bar situé à côté du Hilton sur la plage est connu car des groupes locaux s'y produisent en live tous les vendredis (de 17h à 21h) à l'heure du coucher du soleil, mais aussi pour ses soirées DJ le samedi (à partir de 20h) avec ambiance dub, electro swing, drum'n'bass, house... mais souvent branchées reggae. En réalité, si le lieu est réputé pour ses cocktails et ses soirées, ses assiettes de poissons et fruits de mer sont bonnes et abordables tout comme ses burgers maison. Un bon plan pour dîner et prolonger la soirée.

Extreme Blue Water Freediving

La seule école de plongée en apnée (freediving) à Zanzibar !

Extreme Blue Water Freediving
 (+255) 777 138 642 / 778 138 642
www.extremebluewaterfreediving.com

MAMA MIA COCKTAIL BAR

Nungwi centre

⌚ +255 773 360 584

Bar ouvert jusqu'à 23h.

Ce bar de plage est accolé au restaurant éponyme, tourné vers la mer. Les barmaids italiens chaleureux secouent frénétiquement leurs shakers pour préparer des cocktails, parmi les mieux exécutés et les plus créatifs de Nungwi. Apple mojito, passion caïpiroska, un rafraîchissant green garden (gin Bombay, Saffire, concombre, lime, basilic, ginger soda) ou un fruité italian mule (Campari, jus d'orange, cannelle, ginger soda), le choix est cornélien. Des gradins en bois font office de petite terrasse mais on peut s'installer sur la plage avec son verre.

RAS KAJIBANGE BAR

Ce bar de plage roots reggae-rasta passe toujours de la bonne musique. Pas seulement du reggae, mais du blues, du jazz, la playlist est longue. On peut s'y attabler pour goûter une noix de coco presque glacée, un cocktail de fruits frais ou une bonne bière légère locale (Kilimajaro, Safari, Serengeti, etc.). L'ambiance est chill, particulièrement sur les chaises longues, idéales pour regarder passer les dhows devant le coucher du soleil. C'est justement l'heure où la jeunesse locale se réunit pour faire acrobaties, promenades et rencontres sur la plage devant.

ROOFTOPS BAR

Nungwi centre

www.thezhotel.com

OUVERT tous les soirs de 17h à 23h.

Le luxueux Z Hotel a consacré le dernier et second étage de son restaurant à un bar à cocktails et champagnes, avec vue sur toute la plage de Nungwi et le bleu turquoise hypnotisant de l'eau. Un des meilleurs spots aussi à l'heure du coucher de soleil, c'est selon. Le bartender propose une carte de champagnes (après tout ce cadre le vaut bien) et d'excellents cocktails (à ne pas manquer en happy hour), des compositions maison et des classiques bien balancées. Un DJ vient passer des tunes plutôt chill pour laisser les gens papoter sur de grands sofas.

EAST AFRICA DIVING

⌚ +255 777 416 425

www.diving-zanzibar.com

A partir de 125 US\$ pour 2 plongées. Snorkeling Mnemba 50 US\$.

Ce centre PADI 5-étoiles, à l' excellente réputation, dispose d'instructeurs parlant anglais et du bon matériel. Il travaille avec des hôtels de luxe de Nungwi dont le Z Hotel, et Essque Zalu. Les plongées se font depuis un bateau traditionnel (dhow) ou depuis l'un des deux Superduck, très rapides. Ce centre propose des sorties à l'île de Mnemba ainsi que le long de toute la côte nord-est, côté ouest, autour de l'île de Tumbatu, autour de l'île voisine de Pemba, au cap sud ou autour de la fabuleuse île de Missali, aire marine protégée.

KITEBOARDING ZANZIBAR

Nungwi centre

⌚ +255 779 720 259

www.kiteboardingzanzibar.com

Forfait découverte 3h 165 US\$; location équipement complet journée 90 US\$.

Après avoir testé et expérimenté différents spots à Zanzibar, cette école de kite a décidé de s'installer à Nungwi et Pwani Mchangani (côte nord-est), et non sur la côte sud-est. On trouve ici aussi des conditions parfaites toute l'année en termes de vent et vagues (le must étant janvier/février et juin/juillet). Et ici pas d'algues qui se collent à la planche ! L'école dispense des cours de différents niveaux, et loue du matériel aux kitesurfeurs chevronnés. Bon équipement et encadrement sécurisé par des instructeurs locaux très pro.

SKY SPA BY Z HOTEL

Comptez 35 US\$ le massage de 30 minutes, 50 US\$ pour 50 minutes. Ouvert de 9h à 19h, tous les jours, sur rendez-vous.

Il est tout nouveau tout beau le splendide spa du luxueux Z Hotel qui se trouve au troisième et dernier étage de l'édifice, pour allier extrême détente, soin beauté et plaisir de la contemplation. Un bel effort a été réalisé sur le magnifique papier peint, le lounge, ses canapés et transats pour se relaxer, les jolies salles de massage décorées de fleurs fraîches, la terrasse extérieure pour se faire masser à deux. Au programme : pierres chaudes, aromathérapie et massages utilisant des huiles essentielles produites sur l'île. Les prix sont tout à fait abordables.



LA FULL MOON PARTY, UNE SOIRÉE DJ AFRO CABARET FESTIVE

Le grand rendez-vous mensuel des touristes le samedi le plus proche de la pleine lune, jeunes en meute, expatriés, mais aussi des locaux attirés par une tête d'affiche tanzanienne, c'est la Full Moon Party. On a déjà entendu cette expression en Thaïlande, mais à Zanzibar, c'est quoi ? Ne vous attendez pas à des basses électro lourdes qui résonnent jusqu'à Tanga ou un set qui dure plusieurs jours, ici c'est un spectacle-cabaret bien produit, made in Zanzibar, suivi d'un DJ set. Rien de très pointu mais de quoi passer une soirée agréable. Mesdames et messieurs, en warm up, un dompteur de serpent, qui propose de déposer son ami – un énorme boa – sur les épaules des candidats qui cherchent le frisson et la photo. Le tout sur des percussions tanzaniennes tribales. Puis un groupe afro-jazz ou taarab vient feutrer l'ambiance du dîner, comme ce groupe d'éthio-jazz excellent lors de notre passage... L'ambiance est alors assez raffinée, c'est l'heure du vin frais, des bougies sur la table et du dîner buffet. Les prix sont vraiment raisonnables avec poisson ou viande au choix (et cigales de mer en option). Surprise, le sosie de Michael Jackson entre en scène : moon walk magistral, gestuelle et danse millimétrées, le public est conquis par le mimétisme du danseur avec la star. Puis le temps fort : plusieurs spectacles alternés de groupes d'acrobates et de breakdancers vénus de Stone Town. Imaginez deux dizaines d'hommes taillés comme des athlètes, dans un enchaînement de chorégraphies et de figures équilibristes à couper le souffle, muscles tendus, tout sourire. Les filles sont en transe. Le spectacle continue sur des variations de style, plus afro contemporain. Des danseurs ngoma et des échassiers se mêlent à la foule. Il est temps de faire entrer en scène le groupe invité, célébrité tanzanienne qui attire la jeunesse de l'île. Après un concert bien chaud d'une bonne heure, le DJ lance le son et c'est parti pour un set plutôt hip-hop funk dance et tubes de l'été tanzaniens. Bien sûr, les breakdancers et Mickael sont là pour chauffer le dancefloor : coupole, snake, smurf, moon walk, les cercles et les couples se forment vite. En deux pas, on peut aller se déhancher dans le sable un peu au frais (mais plus loin du bar, à vous de choisir), contempler la lune sur le sable ou prendre un bain de minuit avant de retourner dans la chaleur du dance floor.

SPANISH DANCER DIVERS

⌚ +255 777 430 005

www.divinginzanzibar.com/fr

Compter 110 \$ pour 2 plongées sur une journée.
Baptême + 2 plongées : 185 \$. L'Open Water coûte 425 \$.

Situé sur la plage de Nungwi, ce club de plongée a bonne réputation pour le professionnalisme des instructeurs et pour les sorties proposées, variées et programmées en fonction de l'intérêt des plongeurs. Il propose des cours PADI pour différents niveaux (baptême, débutant, avancé, Divemaster) ainsi que de nombreuses sorties plongée, essentiellement autour de l'atoll de Mnemba (Kichuanzi, Wattabomzi, Big Wall...) ou dans les environs de Nungwi (Tumbatu, Magic Reef...). Bon matériel, staff sympa franco-phone (pratique pour apprendre). Très recommandable.

THE ZALU SPA

Nungwi Nord

⌚ +255 778 683 960

www.essquehotels.com

A partir de 30 US\$ pour 30 minutes. Sur rendez-vous.

Essque Zalu propose son spa haut de gamme pour un moment de détente merveilleux. Ici les massages et soins sont dispensés avec des produits naturels issus de la gamme Healing Earth, conçus avec des essences et huiles essentielles extraites de plantes africaines. Des traitements signatures « Jozani Rain Forest », « African potato body wrap » ou « Rituel Massai » uniques. La paillote est près de la mer, directement sur la roche, ou dans des tipis en forêt, pour se laisser bercer par la nature. Également un centre de sport et des cours de yoga.

YOGA ZANZIBAR

Nungwi centre

⌚ +255 776 310 227

www.yogazanzibar.com

Morning Yoga 8h-9h30, Sunset Yoga 17h15-18h45 : 15 US\$, tous les jours sauf samedi.

De débutant à avancé.

Du yoga à Zanzibar, tentant non ? Cette salle de yoga en plein air, carrelée et couverte, est nichée dans le jardin de l'hôtel Flame Tree Cottage, devant la plage. C'est Marisa, une Sud-Africaine sympa, diplômée et expérimentée, qui vit désormais à Nungwi, qui dispense des cours de yoga Hatha (basé sur l'Ashtanga), Vinyasa et Kundalini. Sa voix douce vous porte dans les exercices (en anglais). D'autres profs assurent aussi des séances. On est bercé par la mer et le chant des oiseaux, au milieu de la nature. Possibilité de packages et de retraites.

KENDWA ★★★

Le village de Kendwa est un petit hameau tranquille de pêcheurs bordé des plus jolies plages de l'île. Le site avait jusqu'à présent conservé son cachet naturel car il était relativement peu construit, avec une plage bordée de nature. Mais le village a vu pousser un immeuble disgracieux à l'intérieur. Dommage ! La plage centrale a aussi été grignotée par les hôtels sans cesse agrandis. Néanmoins, elle reste d'une beauté incroyable. Le village en pente douce vers la mer offre des perspectives magnifiques d'en haut, les lignées de cocotiers laissant place au sable blanc et à l'eau azur. On apprécie comme à Nungwi la plage, mais l'ambiance le soir venu n'a pas l'authenticité des soirées à Nungwi. Ce sont uniquement les restaurants et bars des hôtels qui créent une petite émulation assez calme, sauf les soirs de full moon party un samedi par mois.

Ce petit paradis compte – outre des hôtels de luxe où l'on vient justement chercher la tranquillité – quelques restaurants abordables et bons, ainsi que des bars sympas au son bien choisi pour passer une bonne soirée. Tous les soirs sont organisées des croisières sur des dhows pour un mémorable coucher de soleil en trinquant devant une lumière sublime, tout comme à Nungwi. Si les *beach boys* (rabatteurs) sont présents (mais moins qu'à Nungwi), ils sont tenus à l'écart par les gardes des plages privées en retrait, ou des transats en bois de cocotiers appellent à la sieste. Les hôtels sont sur plusieurs niveaux depuis la plage et offrent de jolies vues depuis les balcons des chambres supérieures, contrairement à Nungwi.

Transports

► En voiture. Une piste part de la route principale en venant de Zanzibar, environ 10 km avant Nungwi. Elle est en très mauvais état, prévoyez d'aller lentement.

► En dala dala. Vous allez devoir marcher car l'embranchement où l'on vous dépose est à 20 minutes à pied du village. Tentez de vous faire déposer par les voitures qui passent sur le chemin. Des minibus et des dala dala attendent toujours dans le village de Kendwa en partance pour Nungwi. Idem en ville, il est très facile de s'embarquer pour Kendwa.

► A pied. Il faut environ 2h de marche à pied par la plage pour rejoindre le sud de Nungwi (10 km). On passe le long des resorts de luxe.

KENDWA RASTA STYLE ⚡ €

⌚ +39 346 378 6684

A partir de 50 US\$ le bungalow vue sur mer avec petit déjeuner.

Ces bungalows colorés proches de la plage, tenus par les sympathiques Carlo et Daniela, constituent une alternative agréable. On aime l'atmosphère italo-jamaïcaine chill, la musique reggae, les chambres propres, bien équipées (climatisation), neuves et spacieuses, avec une terrasse privative chacune. Mais aussi le jardin bien touffu et vert, un délicieux et copieux petit déjeuner, avec des chapatis maison. L'eau chaude et l'électricité restent aléatoires (il manque un générateur), tout comme le wifi, mais les prix sont vraiment planchers et l'accueil est au top.

SUNSET KENDWA ⚡ €€

⌚ +255 777 413 818

www.sunsetkendwa.com

Double vue sur cour dès 122 US\$, deluxe dès 132 US\$, appartement vue sur mer dès 127 US\$ pour 2 personnes.

Charmant complexe de bungalows posés sous les cocotiers, en arrière-plan d'une plage et de la mer. La décoration d'influence indienne et de couleur vive est de bon goût, les chambres ont des plafonds hauts auxquels sont suspendus d'immenses voiles moustiquaires du plus bel effet. Les salles de bains sont rénovées. Terrasse privée très agréable, équipements de qualité (grand coffre, climatisation...). Plage privée avec transats (mais ils sont rares car vendus aux gens extérieurs), centre de plongée PADI. Certains soirs, concerts au bar en live.

GOLD ZANZIBAR ⚡ €€€

⌚ +255 779 700 005

www.goldzanzibar.com

Pour 2 personnes, deluxe garden dès 390 US\$ en B&B, 495 US\$ en all inclusive, deluxe ocean view dès 435 US\$ en B&B.

Situé sur la plage de Kendwa, l'hôtel Gold Zanzibar se distingue par son environnement paisible et luxueux. Les chambres allient standing et confort, sophistication et lignes épurées, couleurs claires et contraste des matières. Immense piscine devant la plage, bordée de sofas. Le restaurant propose une délicieuse cuisine fusion. Les diners, sous forme de buffet, sont servis avec spectacle de musique, danse et acrobatie. Les guests ont le choix entre un massage au spa (dans le style balinais) ou une séance de sport dans la salle dernier cri, avec sauna.

ZURI ZANZIBAR  **€€€**

Kendwa

④ +420 226 202 981

www.zurizanzibar.com

A partir de 590 US\$ la nuit en bungalow double, petit déjeuner compris.

Ce 5-étoiles est sans aucun doute l'un des plus beaux hôtels de l'île. Zuri Zanzibar est un écrin de luxe, un boutique-hôtel pour *happy fews* qui figure dans les plus beaux magazines. Et pour cause, les 56 bungalows, suites et villas sont parés de meubles contemporains combinés à une architecture mixte, avec des matériaux locaux et des objets décoratifs artisanaux, ce qui donne un ton personnel aux chambres. Les suites les plus luxueuses ont leur propre jacuzzi. Le site est spectaculaire, étagé sur la hauteur dans une grande cocoteraie sur une plage paradisiaque.

**FISHERMAN LOCAL
RESTAURANT**  **€**

Devant la mosquée

④ +255 777 871 130

Comptez dès 20 000 FCFA par personne. Ouvert tous les jours midi et soir.

Ce restaurant local n'est pas sur la plage mais dans le village, mais sa grande paillote reste agréable pour déjeuner ou dîner. On peut tester ici de vrais plats swahilis bien balancés d'épices. Coup de cœur pour le poulpe mariné dans des saveurs piquantes, les calamars ou de généreux poissons entiers bien grillés ou encore de grandes gambas « tiger prawns » à la mode masala. Comme partout c'est *pole pole*, donc armez-vous d'un peu de patience ou faites un tour du village et revenez.

**KENDWA ROCKS
RESTAURANT**  **€***Ouvert tous les jours de 7h à 21h.*

Avec de grands sofas tournés vers la mer et des tables dans le sable, le bar-restaurant de l'hôtel Kendwa Rocks propose des pizzas ou des assiettes de fruits de mer, ainsi que des assiettes de sushis bien savoureuses. On peut prendre son café sur les transats ou sur les barques transformées en canapés, sur la plage gardée (à l'écart des beach boys insistant) dans sa partie privée. Le personnel est à l'écoute, sympathique et réactif. Le soir, surtout le week-end, l'ambiance est festive puisque c'est ici que se déroule la Full Moon Party une fois par mois. Wifi.

**KENDWA ROCKS BEACH
HOTEL**  **€€**④ +255 242 941 112 - www.kendwarocks.com*Double climatisée dès 110 US\$, beach house villa dès 200 US\$ pour 4 personnes. Petit déjeuner compris.*

Qu'ils soient en pierre ou en bois, les bungalows sont très divers : chambres abordables avec vue sur jardin, appartements devant la plage, nouvelles villas en bois luxueuses (avec bain bouillonnant privatif), appartements familiaux économiques avec plusieurs chambres... L'hôtel est étalé sur les hauteurs et en rond, avec une belle végétation. On vous conseille son centre de plongée et d'excursions en bateau associé, vraiment sérieux, à prix compétitifs, les massages du spa, qui peuvent se faire en direct sur la plage, et surtout le bar-restaurant en journée.

**SUNSET KENDWA
RESTAURANT**  **€**

④ +255 777 414 647

www.sunsetkendwa.com*Dès 25 000 TSH par personne. Ouvert tous les jours de 8h à 22h.*

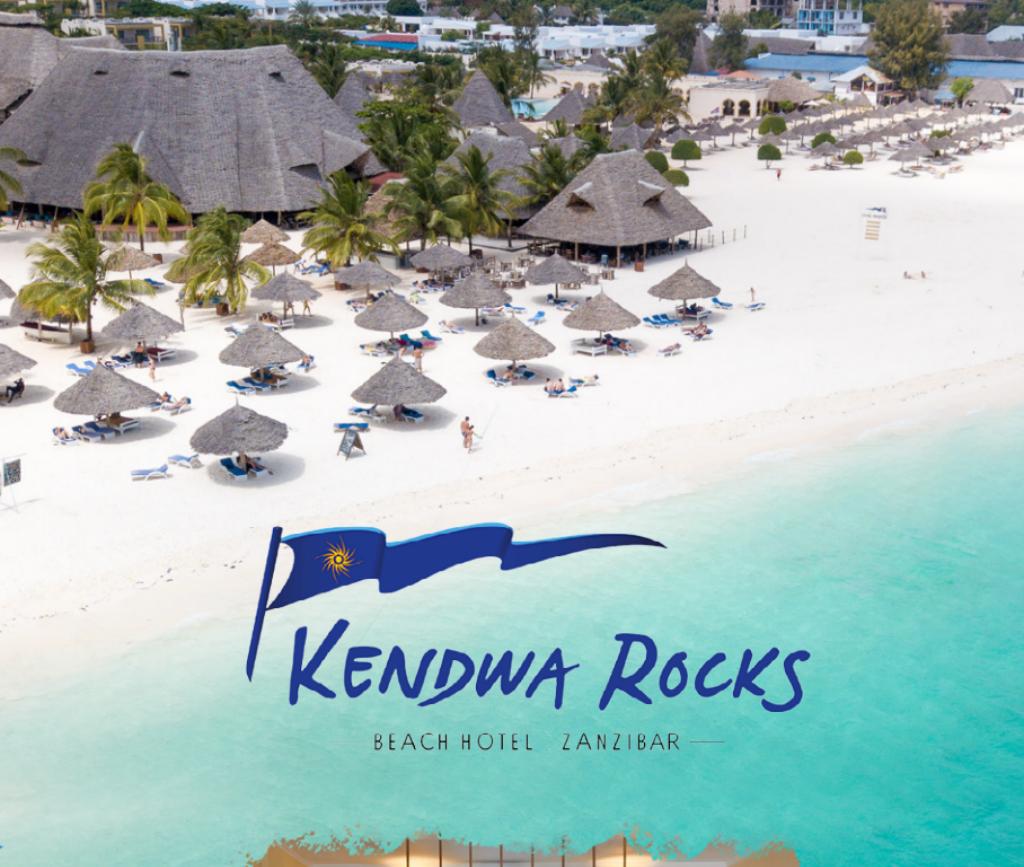
Le bar-restaurant de l'hôtel, les pieds dans le sable, sert de bons smoothies et cocktails avec des jus de fruits frais pressés à la demande. Le fond musical reggae se prête bien au cadre : une plage paradisiaque. On est ici aussi bien sous la grande paillote que sur des canapés. Le restaurant est excellent et abordable : vraiment, même si vous n'y séjournez pas, venez y goûter la langouste généreuse et bien grillée. Il y a aussi d'excellents petits déjeuners, de belles salades et des plats tanzaniens bien mijotés. Les employés sont très aimables et nombreux.

BISTRO' DEL MAR  **€€**

④ +255 777 432 491

Ouvert tous les jours de 12h30 à 14h30 et de 19h à 21h, comptez 30 000 TSH par personne minimum.

La cuisine italienne est une valeur sûre, cette table le prouve aisément. Prenez des poissons et crustacés locaux d'une fraîcheur extrême, ajoutez-y des épices locales, mijotez le tout avec des pâtes fraîches, de l'huile d'olive et des techniques de cuisson italiennes, vous obtiendrez de belles assiettes affriolantes, particulièrement les tagliatelles à la langouste, le poulpe en salade de pomme de terre (*antipasto*). Si les bonnes pizzas [rares sur l'île] vous manquent, vous ne serez pas déçu, elles sont cuites ici au four à bois, bien fines et craquantes.



KENDWA ROCKS

BEACH HOTEL - ZANZIBAR —



Bienvenue dans notre hôtel resort où la marée ne quitte jamais le rivage et où les couchers de soleil éclatants sont un plaisir quotidien. Détendez-vous sur la plage de sable blanc et dans les eaux claires et turquoises. L'atmosphère relax de Kendwa Rocks vous détendra en un rien de temps. Kendwa Rocks vous offre des vacances inoubliables sur la plage, avec des palmiers se balançant au-dessus de votre transat et des jardins tropicaux entourant votre bungalow.

Réservez vos prochaines vacances avec nous :
+255 777 415 475 - booking@kendwarocks.com
www.kendwarocks.com



Paysage de Kendwa.

© FABIAN LEU - SHUTTERSTOCK.COM



SKYDIVE ZANZIBAR

Bureau à Kendwa Rocks Hotel

✆ +255 776 200 200

www.skydive-zanzibar.com

Saut en tandem 350 US\$, avec photo pour 75 US\$ additionnels.



Il fallait que quelqu'un se jette dans le vide, Gary l'a fait. Cet Américain installé à Zanzibar a ouvert le premier club de saut en chute libre à Zanzibar il y a peu. Pour s'offrir le grand frisson au-dessus de l'île merveilleuse, ses forêts et surtout sa spectaculaire barrière de corail qu'on peut admirer précisément du ciel. Les sauts sont réalisés en tandem en toute sécurité, par une équipe très professionnelle. Angelo, Rade et Pyro sont les trois instructeurs expérimentés qui organisent les sauts. Pensez à réserver en avance.

**ZANZIBAR
WATERSPORTS**

Kendwa Rocks ✆ +255 777 415 660

www.zanzibarwatersports.com

Snorkeling dauphins 30 US\$ (la matinée).

Snorkeling Mnemba (avec lunch) 45 US\$.

Plongée simple 65 US\$, double 115 US\$.

C'est l'un des centres nautiques les plus réputés de la Côte Nord. Excursions en snorkeling à l'île de Mnemba, avec les dauphins, mais aussi en plongée dans les fonds sous-marins autour de l'atoll, de Pemba, sur le récif corallien de Tumbatu. Il est doté de trois bateaux spéciaux pour la pêche sportive, de dhows pour des excursions classiques (sun-set cruises, etc.). Également à la location (avec ou sans cours) : planche à voile, kite-surf, wakeboard, ski nautique, voile, kayak...

**ZANZIBAR PARASAILING
& DIVERS**

Plage de Kendwa ✆ +255 629 235 148

www.zanzibarparasailing.com

Parasailing seul 100 US\$, tandem 130 US\$, découverte plongée 120 US\$, snorkeling Mnemba 55 US\$, kayak 15 US\$.

Johann, récemment installé à Kendwa, est un sympathique Sud-Africain qui est le seul à proposer des activités aussi originales à Kendwa-Nungwi, comme le parasailing, un parachute ascensionnel en solo ou en tandem, qui s'élève au-dessus de l'eau, le grand frisson ! Il loue aussi des kayaks, des jet-skis... Il organise des sunset cruises, des sorties snorkeling et plongée sur l'île de Tumbatu et à Mnemba, grâce à un bateau puissant et rapide. Cours de plongée PADI anglophones.

FUKUCHANI ★★

Aux abords du petit village de Fukuchani sur la route de Nungwi, à mi-chemin entre la pointe nord de l'île et le port de Mkokotoni, se trouvent des ruines de deux villages shiraziens construits en coraux au XVI^e siècle, Fukuchani et Mvuleni. Ou plus exactement des maisons maisons domestiques. Ne vous attendez pas à trouver des édifices en bon état, à Zanzibar malheureusement les vestiges historiques se dégradent vite. On peut prendre prétexte à cette visite pour s'attarder dans le village authentique et observer la vie locale zanzibarite, rythmée par les appels à la prière, la sortie d'école, les travaux agricoles et l'arrivée de la pêche.

ILE DE UNGUJA

**ZANZIBAR
WATERSPORTS**

Le spécialiste des activités nautiques à Zanzibar :

plongée, pêche, kitesurf, jet ski, parachute ascensionnel, ski nautique...



Tél. +255 773 235030

info@zanzibarwatersports.comwww.zanzibarwatersports.com**RUINES DE FUKUCHANI****ET MVULENI** 📸★

Entrée libre, guide conseillé pour les explications.

Fukuchani était une maison domestique fortifiée construite au XVI^e siècle par des riches marchands ou fermiers, en briques de coraux, dont les portes en arche sont encore visibles. Derrière les ruines, une petite plage, et non loin une grotte avec de l'eau turquoise. La maison fortifiée de Mvuleni date du XV^e ou du XVI^e siècle. Elle est plus grande, mais tout aussi en ruine. Il reste des parties de mur debout, et une source naturelle dans une grotte à proximité.

MILELE VILLAS  **€€€**

Depuis Nungwi Rd, chemin à gauche avant les ruines ☎ +255 620 828 026

www.milelevillas.com

Shack double B&B dès 160 US\$, villas (gratuit -5 ans, gratuit 1 enfant 5-15 ans par adulte) 4 adultes 872 US\$ 2 nuits.

On dispense ici un luxe exclusif : des villas (2-12 personnes) en pleine jungle, face à la mer, mais avec les services d'un hôtel (ménage, repas...), chacune avec une piscine privée. La villa Milla est tout en verticalité : sous un immense toit de makuti qui laisse entrer air et lumière, des cocons étagés alternent avec de vastes espaces. La villa Tatu est plus classique, avec des pièces climatisées. Deux nouveaux *Love Shacks* plus petits (bandas) se partagent une autre piscine, pour une robinsonnade luxueuse. Jolis meubles en bois exotique, coton, wax colorés...



© NYIRAGONGO

Les vestiges d'une mosquée à Tumbatu.

TUMBATU ISLAND 

L'île de Tumbatu s'étire sur 8 km de long et 2 km de large au nord-ouest d'Unguja, juste en face de Kendwa et Mkokotoni. Elle porte le nom d'une des deux ethnies bantoues qui la peuplèrent dès le X^e siècle, et se métissèrent avec les Perses shiraziens qui colonisèrent la région à la même époque (ce qui dans la région créa la culture swahilie). Appelée Watumbatu, cette population avait élu cette petite île « capitale des sultans » au Moyen Age. Plantée de quelques énormes baobabs, Tumbatu est autosuffisante en électricité grâce à des panneaux solaires, et il n'y a aucune voiture sur l'île, seulement des vélos pour aller d'un village à l'autre, via un chemin construit avec des coraux.

Elle est aujourd'hui toujours peuplée par les descendants des Perses shiraziens et compte environ 14 000 habitants, répartis en deux villages : Jongowe et Kichangani. Ce sont en majorité des pêcheurs qui vont vendre leurs prises au fameux marché de Mkokotoni sur l'île principale. Ces habitants, très insulaires, parlent un dialecte swahili rural et sont décrits comme hostiles aux touristes, en tout cas à l'industrie touristique qui n'a pas été autorisée par le Sheha, le chef du village. Si vous voulez effectuer cette virée hors des sentiers battus, tentez votre chance au marché de Mkokotoni ou demandez à un guide compétent de vous y conduire, mais sachez qu'il est interdit de visiter l'île sans permission. Les clubs de plongée fréquentent en revanche les massifs coralliens entourant l'île.

MKOKOTONI 

Immanquable sur la route de Nungwi, c'est le principal port de pêche du nord de l'île où les habitants de l'île de Tumbatu juste en face viennent vendre leur prise quotidienne. Mais les poissons, fruits de mer, et surtout les homards, très prisés par tous les restaurants de l'île, débarquent surtout de Tanga, la ville côtière de Tanzanie continentale la plus proche de Zanzibar, juste en face. Ne manquez pas d'assister au débarquement des boutres jusqu'au marché aux poissons tous les jours vers 17h, l'un des plus authentiques de l'île. Vous y verrez des raies manta gigantesques, des immenses poissons portés sur le dos par de puissants pêcheurs depuis les bateaux jusqu'à l'étalement rudimentaire extérieur du marché. Une palette de poissons multicolores tirés des eaux tropicales, miroitant encore sous le soleil, est tout aussi fascinant que le spectacle des hommes et femmes démarquant les marchandises depuis le bateau au large jusqu'à la plage, immense à marée basse. Pensez à vous arrêter ici à l'allier ou au retour entre Stone Town et Nungwi, votre taxi le fera volontiers. Si vous craquez devant les beaux bestiaux encore frétillants déposés là, vous pouvez demander à votre guide ou chauffeur de négocier pour vous une poignée de cigales de mer ou de homards et demander à un restaurant de vous les cuisiner un fois arrivés. Tout se négocie à Zanzibar ! En revanche, ne prenez pas de photo sans l'autorisation des personnes concernées, ça c'est non négociable !



© SEA CLIFF RESORT & SPA



© SEA CLIFF RESORT & SPA



© SEA CLIFF RESORT & SPA

SEA CLIFF RESORT & SPA \$\$\$



✆ +255 767 702 241

www.seacliffzanzibar.com

Pour 2 personnes : de 290 US\$ en demi-pension à 320 US\$ en haute saison, de 35 à 40 US\$ de plus en pension complète.

Ce magnifique complexe de 120 chambres, construit en pur style zanzibarite (toits en makuti, tours d'architecture arabe), allie luxe et confort moderne. La plupart des chambres ont un balcon avec vue sur la mer, et offrent des prestations de haut standing. Deux restaurants, quatre bars et une superbe piscine complètent le tableau. Pour s'occuper, l'hôtel dispose d'un spa (cinq salles de soins), d'une salle de gym, d'un centre nautique de deux courts de tennis, d'un court de squash, et même d'un golf 18 trous, le seul existant sur l'île.



© SEA CLIFF RESORT & SPA



© SEA CLIFF RESORT & SPA

MANGAPWANI ★

C'est le principal village situé près des ruines de la chambre des esclaves (qui étaient enfermés ici avant d'être déportés clandestinement sur la mer, après l'abolition de l'esclavage) et des grottes de Mangapwani. Ici des esclaves rebelles fugitifs se cachaient pour fuir les marchands et les tortionnaires dans les plantations. C'est aussi près de Mangapwani que se trouve le fameux Cheetah's Rock, un nouveau parc à Zanzibar avec des guépards et d'autres animaux recueillis pour cause de blessures de braconniers ou de chasseurs ou encore orphelins. Le village est situé sur la route qui mène à une petite péninsule qui se termine par le village de Bumbwini.

MANGAPWANI

CORAL CAVES 📸 ★

Comptez 5 000 TSH l'entrée et 5 000 TSH la visite guidée. Durée 45 minutes, prenez de bonnes chaussures et un pull.

Ces grottes ont été découvertes par un jeune berger qui cherchait sa chèvre tombée dans le ravin. Pour sauver l'animal, il escalada les rochers et mit au jour une source d'eau douce au bord de l'océan. Les esclaves rebelles qui prenaient la fuite ou qui voulaient rester libres vivaient ici, dans ces maisons troglodytes, à ne pas confondre avec les Mangapwani Slave Chambers, à seulement 2 km de là [des cachots d'esclaves]. Avec une lampe torche, suivez les galeries pour arriver à deux piscines souterraines. Puis la sortie se fait par un passage d'escalade vertical.

CHEETAH'S ROCK 📸 ★

Près du Royal Cliff Hotel

www.cheetahsrock.org

Uniquement sur réservation, interdit aux moins de 15 ans. Comptez 160 US\$ par personne le tour de 3h, transfert compris.

Ce nouveau centre pour guépards (cheetahs) sauvés de la maltraitance affiche un planning de réservation toujours plein. Ces guépards sont donnés par des centres de sauvetage qui les ont recueillis, car ils ont été blessés par des braconniers, par des fermiers, ou bien les parents de bébés ont été tués, abandonnés par les hommes qui les gardaient captifs chez eux, ou enfermés dans des zoos miteux qui les laissaient dépérir, des cirques, etc. L'intention est louable, car ces animaux sont mieux à Zanzibar que derrière les grilles d'un tyran pour animaux ou morts dans la brousse, faute de savoir s'en sortir seuls. Mais soyons honnêtes, ces guépards n'ont rien à voir avec Zanzibar ! Pour les observer rien de tel qu'un safari sur le continent dans la plaine du Serengeti [qui peut être proposé à la journée depuis Zanzibar]. On peut aussi considérer que d'une exploitation à la chicotte, les bêtes passent à une exploitation touristique, devenant des grosses peluches géantes vivant dans des enclos fermés, car incapables de vivre seuls, qu'on vient caresser et avec lesquels on prend des selfies. Le centre qui se veut « protection de l'espèce » a accueilli deux mâles guépards après la mort de Tyson (très vieux), et espère accueillir deux femelles compatibles pour pouvoir commencer à œuvrer dans la reproduction de cheetahs en captivité. Ce qui serait un objectif plus sérieux que la simple exhibition des félin. On peut aussi nager avec une otarie, voir un lion blanc, des zébrés, des lémuriens... L'entrée est en revanche hors de prix.

MANGAPWANI

SLAVE CHAMBER 📸 ★

Au sud du village

Entrée 5 000 TSH. Ouvert tous les jours de 8h30 à 18h.

Quel étonnement en découvrant ces cachots creusés dans la roche corallienne, bien cachés par un toit discret et un parterre d'herbe verte. Construits au départ par le riche marchand d'esclaves Mohammed bin Nassor Al-Alwi, ces quelques mètres carrés étaient destinés à entasser des esclaves venus du continent depuis le port de Bagamoyo en Tanzanie continentale. On peut encore voir le chemin dans l'eau que prenaient les hommes débarqués, gravé dans le corail.

Beaucoup d'historiens accréditent la thèse que ce repaire discret a servi au sultan Barghah et aux riches marchands à cacher un trafic illégal mais tenace, pendant des années. Dès 1872, l'esclavagisme est interdit officiellement sur l'île par les Anglais qui ont la mainmise économique, du moins l'importation de nouveaux arrivants. Il suffisait donc de débarquer clandestinement des hommes pour qu'ils se retrouvent à vendre et contourner la loi. Cette interdiction n'empêcha donc pas les riches marchands arabes d'esclaves d'alimenter un trafic illégal depuis ce point stratégique à l'extrême nord de l'île. Ainsi les esclaves pouvaient facilement être débarqués de nuit pour être ensuite transférés au marché de Stone Town et être vendus. Le peu de ventilation, la malnutrition, les maladies, les mauvais traitements tuaient beaucoup d'entre eux. Visiter ces lieux, ces cachots de mort aussi bien à Mangapwani qu'à Stone Town est effroyable. Difficile de s'imaginer autant d'âmes humaines entassées dans si peu de mètres carrés, dans des conditions aussi abominables.



Mangapwani.

© ULANGATZ - SHUTTERSTOCK.COM

MATEMWE ★★

La partie nord-est de l'île est la région calme par excellence, bien que les choses évoluent et que des adresses ouvrent tous les ans, plus jeunes et plus festives. Le public y est plus âgé et familial qu'à Nungwi, les hôtels sont plus luxueux et chers, la vie locale plus traditionnelle.

En face de l'île de Mnemba, ce que les touristes appellent Matemwe est une bande de plage sublime qui s'étire sur 10 km environ et qui compte en réalité quatre villages. Sa forêt de cocotiers qui borde la plage, ombrageant le sable blanc de ses hautes lignes, plonge dès l'arrivée les visiteurs dans un monde sauvage préservé. Le sable blanc crisse sous les pieds, la plage est large.

Il y a peu de restaurants ou de bars indépendants, seuls ceux des hôtels existent, pour une clientèle aisée (aussi par manque de distributeurs de billets à Matemwe). Les enfants viennent facilement vous demander de l'argent avec insistance dans les coins reculés de Matemwe, sans doute par manque d'éducation, mais aussi par manque d'interaction et de retombées économiques pour eux, malgré le tourisme qui fleurit ici. Quelques échoppes, une coopérative de femmes vendant quelques vêtements et accessoires en tissu, des maisons en banco séché, une école, des vaches et des poules se baladant entre les maisons, des petites écoles locales et un terrain de foot animé caractérisent ces villages.

A Matemwe, la population est assez conservatrice. Ici ce n'est pas Pajé ou Jambiani où les locaux ont le droit d'entrer dans certains bars de plage. Il faut dire aussi qu'à marée haute, les villageois doivent faire le tour des hôtels par la route, ce qui rallonge leur chemin déjà difficile. Ils restent donc assez hermétiques face à ces hôtels exclusifs où les gens viennent chercher la vue, le luxe et des vacances de rêve dans la confidentialité. Matemwe connaît pourtant une jolie vie de village. Quelques adresses plus jeunes et plus ouvertes ont vu le jour ces dernières années, ce qui devrait faciliter les interactions avec les villageois.

Orientation. Matemwe est le gros village central où la route goudronnée (avec un *check point* et une station-service) arrive jusqu'à une jonction en T. A gauche, direction le nord, le village défile jusqu'à Kigomani où se trouve le marché aux poissons. Encore plus isolé au nord (par une route très chaotique qu'on peut maintenant éviter grâce à une nouvelle voie) se trouve Kijambani, à l'intérieur des terres. Sur la côte, quelques *resorts* perdus face à l'île de Mnemba.

A droite de la jonction en T, on longe Matemwe

pour arriver à Kilimajuu, où se trouve encore une belle poignée d'hôtels à 2 ou 3 km. On peut tout faire en se baladant sur la plage à pied, à vélo (souvent prêté par les hôtels) ou en scooter (loué à l'heure ou à la demi-journée), de Kijambani à Kilimajuu il faut compter 8 km. La localité suivante est Pwani-Mchan-gani en direction du sud.

► La plage. Ici le récif de corail est très dense, puisqu'il va jusqu'à l'atoll de Mnemba, et à marée basse on peut marcher très loin entre les rochers où se cachent les pieuvres, les étoiles de mer et les calamars. À marée très haute, la baignade peut être dangereuse à cause des courants, notamment vers le nord de Matemwe, là où le sable laisse place à des rochers. On vous conseille de venir jusqu'ici en voiture si vous en louez une pour négocier un tour en bateau jusqu'à Mnemba et faire du *snorkeling*.

► Nouveau départ pour l'excursion à Mnemba. Un ensemble de 6 hôtels à grande capacité à Muguni tout au nord de Matemwe a commencé à sortir de terre, les bulldozers sont en marche et la route est déjà créée. Son terminus est désormais le point de départ des bateaux pour Mnemba, juste en face. C'est beaucoup mieux organisé pour ceux arrivent en taxi depuis d'autres coins de l'île. On choisit son matériel (tout neuf, bien nettoyé) palmes, masque et tuba. Le prix directement négocié aux pêcheurs ici est imbattable.

Argent

Attention, il n'y a pas de banque ni de distributeurs de billets à Matemwe. C'est aussi l'une des raisons pour lesquelles le village n'a que peu d'interaction avec les touristes, qui se déplacent poches trouées avec une CB acceptée seulement dans les lodges et leurs restaurants. Ils dînent souvent dans leur propre hôtel pour payer une note finale, plus simple. Les lenteurs et dysfonctionnement de connexion Internet pour les paiements peuvent s'éterniser, et un taux de 5% de commission est appliqué. Mieux vaut franchement faire le plein de shilling à Nungwi, à Stone Town ou à l'aéroport, avant de venir jusqu'à ici. Le taux de change des euros et dollars n'est pas optimal ici.

Transports

► En dala dala. Certains partent de Stone Town pour se rendre directement à Matemwe (n° 118).

► En voiture. La nouvelle route permet d'enfin aller à Matemwe sans passer 2h30 sur une route qui n'était plus tellement praticable. Désormais elle est très bonne jusqu'à Matemwe (comptez 1h de route). Pensez à bifurquer à Mahonda vers Kinyasini.

Dans Matemwe. Sachez qu'une nouvelle route existe pour rejoindre le nord le Matemwe, où se trouve notamment le Shunshine Marine Lodge. Plus besoin de prendre la route chaotique qui suit la plage en plein village, et qui se poursuit après Kigomani. Après la saison des pluies, on passait en 4x4 d'un petit bain à l'autre, la route en dos d'ânes étant totalement inondée. Les lodges situés au nord de Matemwe (type Kasha Boutique Hotel) sont moins isolés et plus facilement accessibles désormais et le village a retrouvé sa tranquillité, auparavant chahuté par les 4x4 passant sans arrêt.

VISITE DU VILLAGE ➤

Comptez 10 000 TSH par personne. Demandez un guide du village auprès de votre hôtel.

La visite du village est un bon moyen de découvrir la vie locale, en se promenant entre les cases en banco, en découvrant le puits où les femmes vont chercher l'eau, en discutant avec les petits commerçants, en visitant l'école et en jouant avec les enfants. Pensez à enfiler une tenue appropriée hors de la plage et prenez un vrai guide local, plutôt qu'un *beach boy* (un rabatteur pas forcément du village), sinon vous allez rencontrer une certaine hostilité. En cas de doute, Hodí Hodí le propose à Kilimajuu, avec des infos et une interaction sympa avec le village.

MARCHÉ AUX POISSONS 📸 ★

Kigomani

Horaires variables en fonction de la marée, se renseigner en amont. Libre accès. Pas de photos.

Facilement combinable avec la sortie en snorkeling à Mnemba. A Kigomani, au nord de Matemwe, dans l'après-midi, se tient le très animé marché aux poissons, rendez-vous quotidien. Une sorte de « commissaire priseur » du poisson fait monter les enchères pour que le pêcheur ramasse le plus de shillings possible avec sa pêche du jour, c'est le plus offrant qui remporte le panier. On peut voir de gros poissons, des raies manta, mais aussi les enfants attendrir les poules et les calamars, à grand coup de bâton, et des mamans vendre des plats pour les marins affamés.

MORNINGSTAR BUNGALOWS ⚒ €

Matemwe village nord

⌚ +255 776 830 976

A partir de 65 US\$ le bungalow double avec petit déjeuner.

On peut avoir un petit budget et aimer un certain confort. Ce petit complexe local coche toutes les cases : bungalows en banco et makuti, ventilés mais toujours frais, salles de bains récentes, avec de beaux miroirs, de style swahili à l'ancienne, sculptées dans l'adobe. Les lits repeints aux couleurs de chaque chambre sont ingénierusement éclairés de petites lampes, la propreté est impeccable. Petit déjeuner copieux et bien composé. Sur place une sympathique patronne, Simba le chat et Tiger le chien. Il n'est pas sur la plage, juste en retrait de 50 mètres. Wifi.



Plage de Matemwe.

PANGA CHUMVI BEACH RESORT €

Matemwe village sud

⌚ +255 777 862 899

www.pangachumvi.com

Doubles dès 65 US\$, supérieure vue sur mer dès 90 US\$, petit déjeuner inclus.

Cet hôtel est posé sur la plage et ses cocotiers de Matemwe. Au total : 15 chambres, dont des bandas les pieds dans le sable avec lit swahili et meubles rustiques en bois de coco, des chambres plus confortables doubles ou familiales, et d'autres plus luxueuses, dans des villas face à la mer. Toutes sont ventilées naturellement, dans un souci d'écologie. Impliqué dans des projets de développement local, le lodge est partenaire de l'ONG Sustainable East Africa. Wifi.

SALAMA & MBUYUNI BUNGALOWS €

Matemwe village centre ⌚ +255 777 251 863

www.salamayogahouse.es

Double économique 60 US\$, le bungalow pour 2 dès 70 US\$, le studio 4 personnes dès 115 US\$, petit déjeuner compris.

Ces jolis bungalows à prix abordable ne sont pas en bord de plage, il faudra marcher un peu. Mais ils sont centrés sur une magnifique piscine rafraîchie de plantes vertes, où l'on s'attarde volontiers. Les bungalows ventilés construits en véritable pierre sont de grande qualité. Les meubles choisis donnent du caractère à l'ensemble. Des bandas plus roots ainsi qu'un beau studio familial sont aussi proposés par les sympathiques Paco et Maria, qui font table d'hôtes. Wifi.

SELES BUNGWALOWS €

Matemwe village nord

⌚ +255 624 053 101

Comptez à partir de 67 US\$ la chambre double, avec balcon dès 114 US\$, avec petit déjeuner. Wifi.

Voici la vraie bonne adresse à Matemwe pour passer des vacances fun et chill, entre une jolie piscine ombragée tapie dans la végétation et une plage merveilleuse à deux pas. Seles Bungalows est une adresse branchée et abordable, avec des chambres toutes simples, climatisées mais aux salles de bains à la locale, rudimentaires, mais avec eau chaude. Sur place tout est possible : se reposer dans les différents espaces de l'hôtel (hamacs, transats, terrasses), bien manger, bien boire, passer une bonne soirée au son de concerts. Plus besoin de bouger !

JAFFERJI BEACH RETREAT €€

Kigomani, au nord du village

⌚ +255 774 078 441

www.jafferjibeachretreat.com

Comptez à partir de 130 US\$ la chambre climatisée et bien équipée, dès 140 US\$ vue sur mer, avec petit déjeuner.

Situé à Kigomani, cet hôtel compte 12 chambres réparties dans des édifices modernes sur un étage qui entourent une très jolie piscine et le lobby du restaurant, le tout face à la plage juste devant, et au petit port de bateaux locaux. L'animation est toujours un joli spectacle sur cette plage toute proche de l'île de Mnemba au large. Les chambres sont toutes différentes. Javed le propriétaire les a décorées de dizaines de photos et d'objets hétéroclites (téléphones anciens, etc.). Une ambiance swahilie pop et excentrique, complétée par des équipements de luxe.

MARAFIKI BEACH HOTEL €€

Matemwe village sud

⌚ +255 777 119 984

www.anza-zanzibar.com

A partir 110 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.

C'est la nouvelle adresse à Matemwe (de l'hôtel Marafiki de Kiwengwa) : ce nouveau beach lodge est flambant neuf. Posés sur la plage non loin du centre du village, les bungalows, en matériaux naturel bâties dans un style swahili sur un étage, font face au turquoise de la mer juste devant. Quelques hauts palmiers jouent à faire de l'ombre sur le sable blanc. A l'intérieur, même esprit de lignes épurées et de style zanzibarite avec des meubles locaux de caractère, et de grands lits confortables. La piscine fantaisie aux formes arrondies est réussie.

ZANZIBAR SUNRISE

AT BANDAS €€

Matemwe village sud

⌚ +255 773 434 113

A partir de 230 US\$ le bungalow pour 2 personnes avec petit déjeuner.

Zanzibar Sunrise est le seul lodge *trendy* de Matemwe. On joue ici dans le luxe éco chic, visant une clientèle plus jeune. Une très élégante piscine invite à un plongeon avant farniente sous les palmiers. La plage est juste devant les bungalows, de jolies unités en bois aux finitions travaillées, avec une terrasse privative mais très simple pour le prix demandé. Certaines sont dotées d'une plunge pool privative. Le bar-restaurant est l'un des plus animés (concerts réguliers afro-jazz).



LA VILLA DE VICTOR €€



Kigomani

📞 +255 628 918 133

www.lavilladevictor.com

Comptez à partir de 125 US\$ la double avec petit déjeuner, minimum 2 nuits.

Didier et Paulette ont quitté les frimas belges pour s'installer sous le beau soleil de Kigomani. Face à l'île de Mnemba, quel panorama ! Leur villa blanche à toit plat dénote par son élégance, sa piscine de rêve, et ses chambres joliment meublées à l'europeenne, dans des tons clairs de bleu, blanc et bois. Elles sont toutes différentes, avec terrasse privative. L'ambiance est zen et épuree, la joli déco très graphique. L'accueil et l'humour hors pair des hôtes vous laisseront un souvenir mémorable, tout comme les petits plats de Paulette, également chef.



VILLA KIVA €€

Matemwe village nord

📞 +255 628 870 475

www.villakiva.com

Dès 100 US\$ la chambre double vue jardin, à partir de 150 US\$ la supérieure vue sur mer, petit déjeuner compris.

Une belle maison située en bordure de la belle et immense plage de Matemwe, qui propose seulement quelques chambres en suite, à des prix étonnamment abordables pour le standing. De plus, elle dispose d'un salon convivial. Devant la plage s'étale un jardin bien vert avec une piscine tentante et des hamacs pour apprécier le calme et la vue incroyable sur l'océan. L'ambiance est relax et fun. Son restaurant italien, comme l'équipe, est particulièrement bon et réputé. Pensez-y pour un dîner, mais réservez car il est souvent complet, comme l'hôtel.



© VILLAKIVA

SUNSHINE BAY ⚓ €€

📞 +255 774 264 781

www.sunshinebayzanzibar.com

A partir de 115 US\$ le bungalow pour 2 personnes vue jardin, avec petit déjeuner.

C'est le dernier-né des hôtels Sunshine, un petit plaisir luxueux situé sur une plage exclusive à Matemwe, et accessible par la nouvelle route au nord. Celui-ci se distingue par un esprit boutique lodge, qui lui confère une atmosphère intimiste. L'intérieur des chambres, qui peuvent accueillir jusqu'à 3 personnes, est fidèle au style swahili-chic de la marque, avec un balcon et une vue saisissante sur Mnemba ou le beau jardin. Trois piscines et un spa invitent à la relaxation et au bien-être, le restaurant sert de succulentes spécialités de la mer.

**SUNSHINE MARINE LODGE ⚓ €€€**

Kigomani 📞 +255 777 103 802

www.marinelodgezanzibar.com

Doubles dès 170 US\$, suite familiale dès 244 US\$, vue jardin, double vue océan 220 US\$, petit déjeuner inclus.

Cet hôtel se trouve sur une petite falaise au nord de Kigomani, perdu dans la jungle. Idéal pour les couples. La vue est imprenable sur l'île de Mnemba. Les chambres, certaines familiales, avec balcon ou véranda, vue jardin ou vue mer, sont réparties en bungalows et décorées dans un style swahili précieux. Le restaurant de l'hôtel est délicieux. Une piscine à l'arrière du complexe est réservée aux plongeurs débutants du club Dive Point, tenu par Simon, un jeune Français très sympa !

**KASHA BOUTIQUE HOTEL ⚓ €€€**

Kigomani 📞 +255 776 676 611

www.kasha-zanzibar.com

Suite junior à partir de 200 US\$ avec le petit déjeuner.

Cette vaste propriété tout au nord de Kigomani est un écrin de luxe dans un jardin tropical fleuri. Ici l'immense piscine à débordement surplombe l'azur cristallin de l'océan. Au total, 11 villas de standing épargnées, toutes avec vue sur la mer et l'île de Mnemba juste en face, avec une « plunge pool » privative. Dans ces maisons aux salons et salles de bains immenses se mêlent des influences swahilie, arabes et européenne dans la décoration. Le soir, des dîners gastronomiques sont servis dans le lobby de l'hôtel. Spa. Néanmoins très isolé pour dîner ailleurs.



© VILLAKIVA



Sunshine Marine Lodge
Matemwe-Muquni • Zanzibar

*Loin de la foule,
plus près de la nature*



www.marinelodgezanzibar.com



Sunshine Bay

ZANZIBAR BEACH HOTEL

*Evadez-vous vers un unique
boutique hotel de plage*



www.sunshinebayzanzibar.com

HODI • HODI

Zanzibar Boutique Beach Houses

TANZANIA



Quand le charme et l'authenticité rencontrent le calme et l'hospitalité !



+255 779 412 603

info@hodi-hodi.com

www.hodihodizanzibar.com

HODI HODI €€€

Kilimajuu ☎ +255 779 412 603

www.hodihodizanzibar.com

Compter 220 \$ la double, dès 270 US\$ la suite familiale, villa 3 chambres dès 660 US\$, avec petit déjeuner.

Posée sur une plage déserte à toute heure, ces trois boutique beach villas sont tenues par Julia, sympathique propriétaire qui prépare des repas délicieux, autour d'une table d'hôtes conviviale. On y trouve à la fois des chambres doubles, une suite familiale et une villa de trois chambres pour les grandes familles, le tout parfaitement tenu, sobrement mais élégamment décoré. Les employés de Hodi Hodi vous feront volontiers l'intéressante visite du village de Kilimajuu : du tourisme durable et des interactions sympas avec les habitants. Location de vélos.

SUNSHINE HOTEL €€€

Matemwe village centre

⌚ +255 774 388 662

www.sunshinezanzibar.com

Dès 200 US\$ la double et 306 US\$ la suite avec piscine privée, petit déjeuner inclus.

Ce superbe hôtel est posé sur une plage idyllique, au cœur de Matemwe, derrière une ligne de cocotiers, au milieu d'un jardin tropical. Le bleu des deux jolies piscines se confond avec celui de l'océan, tandis que les transats sont alignés face à l'île de Mnemba. Les chambres luxueuses au style swahili raffiné sont élégantes, aménagées dans des bungalows, certaines avec plunge pool privative. Toutes disposent d'une terrasse ou d'un balcon avec sofas confortables. Un restaurant servant une cuisine raffinée complète le cadre. Location de vélos.

BIN JABIR RESTAURANT €

Entre Matemwe et Kigomani

⌚ +255 773 083 260

Comptez 40 000 TSH la langouste grillée. Ouvert tous les jours de 11h à 22h.

Sur la plage nord de Matemwe, cette petite paillette sans prétention est tenue par une équipe locale championne en plats swahilis et en grillades de la mer savoureuses. Normal, quand on connaît les pêcheurs du village, de bien s'approvisionner. Les stars de la carte : les langoustes, cigales de mer et poulpes grillés, à prix dérisoire. Mais aussi un plat swahili de poisson aux bananes plantains et des fruits de mer au curry coco... Le tout accompagné de grosses frites maison ou de riz blanc, au choix. C'est très authentique et donc pole pole.

FURAH LOCAL RESTAURANT ⚓ €

Matemwe village sud

⌚ +255 777 562 665

Compter dès 20 000 TSH le plat. Ouvert tous les jours de 8h à 22h.

On ne vient pas ici pour le cadre, le décor est chiche : une banda avec des tables en bois brut nappées de wax, les pieds dans le sable. Mais on vient ici dévorer des gambas tiger géantes, des calamars, du poulpe et des langoustes d'une grande fraîcheur à profusion et à petit prix. On vient aussi nouer un lien privilégié avec les villageois qui tiennent ce restaurant. D'autant plus qu'il est au centre, ce qui en fait un lieu d'interaction avec les enfants qui jouent autour en attendant les plats (moment qui peut être très pole pole sans réservation préalable).

GARDEN BOB SWAHILI RESTAURANT ⚓ €

Matemwe village centre

⌚ +255 779 909 393

Ouvert tous les jours de midi à minuit. Comptez dès 25 000 TSH par personne.

Sous une haute paillote, ce restaurant local est aussi élégant que ses assiettes. On aime ici la profusion de plats swahilis tous délicieux, avec du poisson et des crustacés à toutes les sauces et toutes les épices de l'île. Les prix sont petits, on a envie de tout goûter. Poisson grillé au riz coco, poulpe épice avec de l'ugali (typique tanzanien, une polenta de maïs-manioc-millet), poisson chukū chukū sauce manioc coco, bœuf masala et chapati maison... Le choix sera cornélien.

SELES BAR AND RESTAURANT ⚓ €

Matemwe village centre

⌚ +255 777 413 449

Dans les 40 000 TSH l'assiette de crustacés de luxe. Comptez 14 000 TSH le cocktail. Ouvert tous les jours de 7h à 22h.

Le bar-restaurant des bungalows du même nom est un hot spot de Matemwe. D'abord parce qu'on y mange très bien et à prix raisonnable, dans une grande paillote à étage très sympa. On aime ici la passion dans les cuissons swahilies finement épicees des poulpes, calamars et poissons à l'ardoise du jour. Mais aussi le soin apporté aux petites salades délicates et aux légumes grillés qui accompagnent riz ou frites. Un magnifique bar tout en bois sert d'excellents cocktails. L'ambiance y est vraiment vivante, un concert ou un DJ set est organisé chaque soir ou presque.

VILLA KIVA RESTAURANT & PIZZERIA ⚓ €€

Matemwe village centre

⌚ +255 772 224 222

www.villakiva.it

Comptez dès 30 000 TSH par personne. Ouvert tous les jours de 7h30 à 10h30 et de 12h à 22h.

Pour changer des poissons et fruits de mer, Villa Kiva (au centre du village) sert de bonnes pizzas, préparées avec l'amour de la pâte croustillante dorée et de la sauce tomate vraiment italienne. Si vous avez envie de manger swahili, on trouve des plats emblématiques à la carte (currys, soupes, etc.) et des petites merveilles comme un tentant poulpe en salade. Des burgers sont aussi proposés, tout comme d'excellents cocktails pour bien commencer la soirée.

SCUBAFISH ZANZIBAR



Entre Matemwe et Kigomani

⌚ +255 779 111 888

www.scubafishzanzibar.com

Snorkeling à Mnemba : 45 US\$, avec barbecue 70 US\$. Plongée à Mnemba : 110 US\$.

Ouvert de 8h à 17h tous les jours.



ILE DE UNGUJA

Club de plongée et d'activités nautiques situé dans l'enceinte du beau Kena Beach Hotel, il propose des prestations de qualité. Un plan intéressant : la sortie snorkeling à Mnemba, avec la journée complète comprenant le barbecue de poissons, homards et fruits de mer poulpe sur un banc de sable, à un prix égal à celui des rabatteurs, mais avec la certitude que les prestations seront de qualité, surtout pour le lunch et le matériel de plongée. Le club propose de sorties à Mnemba bien sûr, mais aussi autour de Tumbatuu sur la côte nord-ouest de l'île.



DIVE POINT ZANZIBAR



© +255 778 870 101

www.divepointzanzibar.com

Comptez 110 US\$ pour 2 plongées (1 journée),
et 40 US\$ pour la sortie snorkeling à Mnemba.
Padi Open Water 500 US\$.

Ce club est situé dans l'enceinte du Sunshine Marine Lodge. Stratégique, il fait face à l'île de Mnemba, le principal spot de plongée. Trajets en bateau à moteur (plongée ou snorkeling possible) à l'île de Mnemba ou sur d'autres spots de plongée du nord-est de l'île. Dive Point organise des formations PADI en français, puisque le responsable (Simon) est un Français, particulièrement sympa. L'équipement est récent et l'avantage ici c'est que les cours sont donnés dans la piscine secondaire réservée à cet effet. Un cadre de rêve pour apprendre à plonger.



ZANZIBAR SUNRISE AT BANDAS ☕ €€

Matemwe village sud

⌚ +255 773 434 113

A partir de 40 000 TSH le repas par personne.

Ouvert tous les jours midi et soir.

Cette adresse branchée bohème chic, assez onéreuse pour séjourner, est en revanche abordable et idéale pour déjeuner ou dîner dans une ambiance plutôt jeune et décontractée, animée d'un bon fond musical. D'autant plus les weekends, quand se produisent des groupes d'afro-jazz en concert gratuit. La carte du restaurant est à l'image du lieu : sophistiquée mais avec des ingrédients locaux, on trouve des ceviches de pêche à l'ardoise et des tartares de poissons gouteux.

COOPÉRATIVE DE FEMMES 🏠

Matemwe village centre

Ouvert de façon aléatoire.

Dans le village de Matemwe, demandez le *women shop for tourists* : ne manquez pas cette petite coopérative de femmes vendant de l'artisanat local, en objets recyclés et des vêtements et objets en kargas et kitenges locaux. On peut les voir à l'œuvre derrière leurs machines à coudre et farfouiller parmi les pièces et les tissus. On a même trouvé un sac en kanga swahili à l'effigie de Barack Obama ! Vous pouvez bien entendu demander des pièces sur mesure si vous restez plusieurs jours. Une belle rencontre et un joli cadeau à ramener pour une poignée de shillings.

ONE OCEAN 🏊

Matemwe village centre

⌚ +255 774 310 003

www.zanzibaroneocean.com

Baptême de plongée 150 US\$, snorkeling 45 US\$, 2 plongées 110 US\$.

Ce club de plongée est l'un des clubs les plus anciens de l'île, c'est pour dire ! Il fournit de très bonnes prestations et il est implanté dans cinq hôtels de l'île à Matemwe et Kiwengwa, ainsi qu'à Stone Town. L'équipe, jeune et dynamique, est composée notamment de deux Français, pratique pour le passage des différents niveaux (Padi). Au programme, plongée bouteille ou snorkeling sur une dizaine de spots autour de l'atoll de Mnemba, où l'eau est si claire qu'on voit souvent à 20 mètres. Bon accueil de Gary Greig, le propriétaire australien.

MNEMBA ISLAND ★★

Une île quasi vierge, une eau aux nuances émeraude et turquoise, du sable blanc. Un confetti perdu dans l'azur qui appartient à Bill Gates ! A seulement 2 km de Matemwe, le petit atoll de Mnemba s'étire sur 1,5 km de long et 500 mde large. Il est réputé pour ses récifs coralliens qu'on découvre en snorkeling et plongée, ses poissons multicolores, dauphins et raies manta. Un hôtel de grand luxe existe, inabordable, ce qui n'empêche pas les bateaux d'approcher pour laisser le touristes admirer les fonds, endommagés par la surfréquentation. Car c'est l'excursion phare depuis Matemwe, Nungwi et Pwani Mchangani (voir ces localités pour les détails).



La petite île de Mnemba.

BOSS DHOW ➡

⌚ +33 6 33 95 45 66

Le groupe est limité à 10 personnes et le bateau privatisable. Tarifs sur demande.

Cette agence de tourisme durable à Zanzibar, créée par la sympathique Française Olympé, propose à Mnemba une excursion à contre-courant des autres bateaux, à la journée entière et non à la demi-journée. Sur un dhow toutes voiles dehors (magique avec les coussins sur le pont et une bonne ambiance) vous naviguez dans l'eau turquoise pour découvrir de beaux récifs coralliens et des poissons multicolores en snorkeling. Vous prenez votre temps pour croiser les dauphins, dévorer un barbecue de poissons à bord et profiter du coucher du soleil. Un super plan abordable.

PWANI MCHANGANI ★

Situé entre Matemwe et Kiwengwa, ce petit village est perdu sur une plage déserte, sauvage et sublime. La mer qui borde les environs est d'une clarté à s'en faire mal aux yeux ! C'est aussi un nœud commercial important dans cette partie de l'île, où les routes se rejoignent, dans un ballet permanent de *dala-dala*, ainsi que le meilleur marché du coin pour les fruits et légumes, la viande et le poisson. Ici, les quelques hôtels construits sont de moyen à haut de gamme. Des *resorts* isolés souvent repliés sur eux-mêmes, en mode pension complète ou *all inclusive*, car justement très isolés les uns des autres, avec des bungalows devant la plage sauvage.

WAIKIKI ┃ €

⌚ +255 773 286 881
www.waikikiafrica.com

A partir de 60 US\$ la double avec petit déjeuner.
 C'est LE spot de Pwani Mchangani, jeune et festif, surtout le vendredi soir. Au premier abord, les prix sont corrects : chambres spacieuses, climatisées avec des salles de bains acceptables (mais certaines un peu vétustes), la belle plage devant... Mais en réalité : une taxe de séjour de 9 US\$ par personne et par jour est exigée au check out (normalement incluse dans le prix partout ailleurs), interdiction d'apporter de l'eau de l'extérieur (quelle légalité ?), tout en la vendant très cher, beach boys qui pullulent juste devant, pas de piscine... A éviter.

MCHANGA ZANZIBAR ┃ €€

⌚ +255 78 22 34 564
www.mchangazanzibar.com

A partir de 72 US\$ la chambre double avec salle de bains privative et petit déjeuner.

Pwani Mchangani compte très peu d'hôtels abordables, celui-ci l'est, tout en étant particulièrement beau. D'abord par sa position sur le front de mer, essentielle dans ce village, avec ses transats sur le sable et sa piscine sous les cocotiers, pas très grande mais charmante. Ensuite, la décoration raffinée et l'attention portée aux détails et aux sofas et cage en rotin bordés de coussins face à la mer. Enfin, les chambres, pensées en architecture locale en banco blanc aux formes arrondies et au sol ocre, sont très épurées, jolies et bien équipées.

WARIDI BEACH RESORT & SPA ┃ €€

⌚ +255 777 125 139
www.waridibeachresort.com

A partir de 186 US\$ la double en demi-pension.

Situé sur une plage idyllique, Waridi Beach Resort & Spa est un resort familial qui dispense tous les services possibles sur place, pour ceux qui voudraient rester dans leur petit paradis sans bouger sur leur transat, face à l'azur de la mer. Les chambres, avec des lits swahilis, sont décorées dans des tons jaunes et blancs. Sur place : babysitting, centre de spa et *wellness* (aquagym, stretching, yoga), piscine, salle de jeux, vélos gratuits... Superbe buffet, personnel souriant.

NEPTUNE PWANI BEACH ┃ €€€

⌚ +255 774 567 893
A partir de 500 US\$ la double en all inclusive.

Luxe, calme et volupté : ce resort 5-étoiles all inclusive propose 154 chambres aux lits king size moelleux, décorées à la zanzibarite. Piscines de rêve, plage de rêve juste devant, multiples services compris haut de gamme : surtout un spa (avec soins beauté, fitness, yoga), animations, club enfants, concerts, spectacles... Vous ne serez pas déçu par le standing des cinq restaurants, qui servent des plats copieux et finement cuisinés (swahili, indien, italien, etc.). Vous pourrez nager avec les dauphins et les tortues ou choisir parmi un large panel d'activités.

WAIKIKI CLUB ┃

www.waikikiafrica.com
Vendredi soir : jusqu'à l'aube.

Waikiki par-ci, Waikiki par-là... Vous en entendrez beaucoup parler, de ce club, pour sa fameuse Friday Disco. Mais vous risquez d'être déçu : si le cadre sur la plage est sympa et si certains concerts live valent le détour, cette discothèque tonitruante distille de la soupe commerciale occidentale. Néanmoins si vous n'êtes pas trop difficile, l'ambiance devrait vous faire oublier ce détail. Dans le complexe voisin en revanche, un bar-disco avec billard passe de la bonne musique locale, Bongo Flava et hits Naija beaucoup plus audibles. Une atmosphère plus posée.

KIWENGWA ★

Kiwengwa est le gros village de cette côte est centrale, sans pour autant être très étalé. Le long de la plage se trouvent nombre de resorts de grand luxe qui ont choisi ce spot sublime pour son côté exclusif. Effectivement, ils sont isolés du village en lui-même, misant sur l'intimité et la tranquillité et sur les services proposés (club enfant, restaurants multiples pour varier les repas en pension complète, certaines activités et soins du spa inclus...). Sur la plage, on ne se lasse pas de voir le spectacle des pêcheurs allant au large, des femmes ramassant les crustacés et des Maasaï habillés en rouge vif tranchant avec le bleu du lagon...

SWEET HOME B&B ⚒ €

⌚ +255 774 388 846

Dès 32 US\$ le bungalow double, 36 US\$ le bungalow 3 personnes ou 2 adultes + 2 enfants, petit déjeuner compris.

Cette modeste adresse roots loue des chambres à prix donné tout en proposant une expérience chez l'habitant, dans le village de Kiwengwa mais proche de la plage (150 m). Deux bungalows et une chambre, construits à la locale, sont bien tenus, meublés en style swahili et décorés de wax. On s'y sent « comme à la maison », celle de cette famille avec un enfant qui partage ses jouets, Hamed le papa chef swahili et Machaela la maman maîtresse de maison. C'est propre, les moustiquaires sont impeccables et les salles de bains privatives (ce qui est très rare à ce prix).

MARAFIKI BUNGALOWS ⚒ €€



⌚ +255 777 799 947

www.marafikizanzibar.com

Dès 112 US\$ la double et 137 US\$ la triple, avec petit déjeuner, vue mer double dès 132 US\$, petit déjeuner inclus.

Quel petit paradis ! La vue depuis l'élégante piscine surplombant la mer aux mille variations de bleu est saisissante. Plantés dans un jardin tropical, ces éco-bungalows sont habillés de jolis meubles locaux, et façonnés de matériaux naturels. Les chambres supérieures avec vue sur la mer sont merveilleuses. Toutes ont une agréable terrasse. L'hôtel est aussi connu pour l'accueil chaleureux de l'équipe, son restaurant qui sert d'incroyables assiettes, les activités proposées (vélos, canoë...). Un coup de cœur.



HOTELS | ZANZIBAR

Marafiki Bungalows – Kiwengwa

Marafiki Beach Hotel – Matemwe



Kiwengwa



SÉJOURNEZ À MARAFIKI,
comme chez un ami!



Matemwe



WhatsApp

+255 779 426 652

+48 504 243 163

reception@marafikizanzibar.com

www.marafikizanzibar.com

MVUVI BOUTIQUE RESORT €€

(+255 777 212 917

www.mvuvizanzibar.com

A partir de 195 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.



© MVUVI BOUTIQUE RESORT

Ce boutique-resort est spectaculaire : d'abord pour son emplacement en première ligne sur le sable blanc face à l'océan Indien, un rêve éveillé, mais aussi pour son luxe exclusif, avec des services de standing, réservés à quelques *happy fews*, car les chambres sont peu nombreuses, cosy et épurées. Ici la quiétude du site est respectée, le restaurant sert des assiettes gastronomiques affriolantes mettant les poissons et fruits de mer à l'honneur, la piscine est lovée dans la nature, et le merveilleux spa sous une paillote extérieure complète ce cadre relaxant.

BLUEBAY BEACH RESORT

&SPA €€€

(+255 242 240 240

www.bluebayzanzibar.com

Comptez dans les 260 US\$ pour une chambre double en demi-pension.

Le Bluebay est un *resort* de luxe *all inclusive*. Sa piscine design immense et son bain bouillonnant sont séparés de la plage et de l'azur du lagon par une rangée de cocotiers, le rêve. Les bungalows sont très plaisants, dans un style classique, avec des touches swahili. Le buffet est une merveille : la plancha livre ses grillades abondantes, le menu est un festival gustatif indien, italien, swahili, variant selon les jours. Les dîners ont lieu en musique ou spectacle. Le *resort* dispose d'un spa, d'un centre de plongée et propose plein d'activités incluses.

SULTAN SANDS ISLAND RESORT €€€

Kiwengwa

(+255 242 240 240

www.bluebayzanzibar.com

Comptez à partir de 223 US\$ pour deux personnes en demi-pension.

Sultan Bay propose des bungalows posés sur la plage, offrant une vue sublime sur l'océan avec le bruit du vent dans les palmiers le soir venu. Ici on est « les pieds dans le sable » littéralement, puisqu'autour de la belle piscine principale se trouvent des transats et très vite, la plage. Le resort compte deux autres piscines. Les chambres sont colorées, pimpantes. Le buffet et la formule *all inclusive* sont de haut niveau, tant au niveau des cocktails que de l'exécution des plats.

LOCAL RESTAURANT

ECIAA €

Sweet Home (+255 774 388 846

Dès 20 000 TSH par personne. Ouvert tous les jours midi et soir. Pour une langouste, mieux vaut réserver [WhatsApp].

La guest house Sweet Home fait aussi table d'hôtes, car Ahmed est un chef de cuisine swahili incroyable. Même si vous ne séjournez pas ici, la porte de cette maison est ouverte. En tout cas le jardin, pour goûter de vrais plats de l'île, subtilement épices, divinement préparés, et copieusement servis et à tout petit prix, surtout si vous vissez les gros crustacés (langoustes, cigales). Le rythme en cuisine est un peu *pole pole*, mais en attendant, on peut prendre un verre et profiter d'un bon fond musical. On vient ici aussi goûter l'ambiance.

SI BURGERS €

(+255 776 047 307

Si vous vous lassez des langoustes et des poissons grillés, pourquoi ne pas déguster un burger ? Dans ce petit resto de burgers, la préparation est éclair, avec de la bonne viande de boeuf locale bien fraîche (qu'on pourrait estampiller bio car ici les vaches se baladent), et toujours d'adorables frites maison comme on en trouve partout sur l'île. Le choix des toppings est vaste, les prix sont raisonnables. Possibilité de commander sur WhatsApp et d'être livré à votre hôtel, c'est plus sympa car le resto est loin et en bord de route. Même le packaging est soigné.



MELIA ZANZIBAR **\$\$\$**

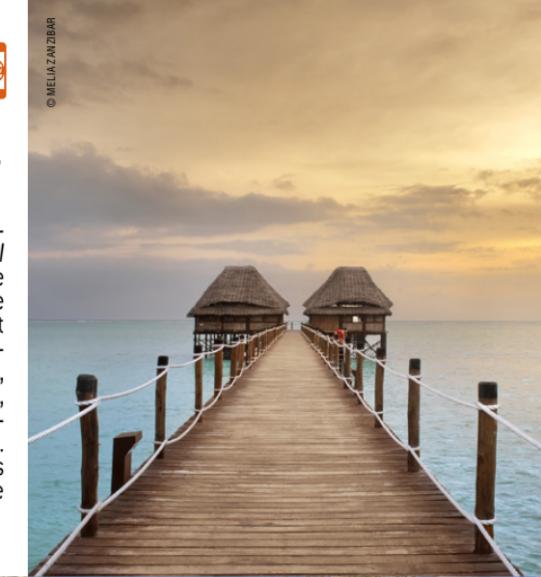


⌚ +255 774 444 477

www.melia.com

A partir de 330 US\$ la double avec petit déjeuner,
390 US\$ en demi-pension et 450 US\$ all
inclusive.

Le Melia Zanzibar, dont le sympathique directeur est français, est un complexe 5-étoiles *all inclusive* sur 40 hectares, bordé par une plage de rêve de 300 m. De la chambre romantique à la villa privée avec *infinity pool*, le choix est vaste. De nouveaux bungalows intimes surplombent la mer. On aime la jetée sur pilotis, la vaste piscine qui se confond avec l'horizon, les services exclusifs « The Level » et la palette d'activités : aquagym, plongée, kitesurf... Luxueux spa Anantara. Les cinq restaurants thématiques servent une cuisine de haute volée.



ZANBLUU BEACH HOTEL €€



⌚ +255 776 018 295

www.zanbluu.com

Double vue jardin dès 155 US\$, vue mer avec piscine privée dès 260 US\$, 2 chambres dès 415 US\$, avec petit déjeuner.

Zanbluu est bleu comme l'océan Indien cobalt et l'immense *infinity pool* turquoise qui se superposent à l'horizon. Un petit paradis 4-étoiles situé juste devant une merveilleuse plage au calme. À la carte de l'excellent restaurant, de nombreuses tapas gastronomiques espagnoles *de la casa*, avec des variantes africaines et des spécialités de la mer. L'ambiance y est exclusive, les villas sont cosy, avec des baies vitrées et portes en bois massif, tout est d'excellente facture, les supérieures en première ligne et celles avec deux chambres ont une *plunge pool* privée.



© ZANBLUU BEACH HOTEL



© ZANBLUU BEACH HOTEL

ARENA BEACH CLUB €€

Kiwengwa

⌚ +255 620 358 202

Comptez dès 40 000 TSH par personne.
Ouvert tous les jours midi et soir.

Si vous cherchez des assiettes bien dressées, une cuisine sophistiquée mais dans un cadre simple, directement sur la plage en terrasse sous les palmiers, c'est ici ! L'Arena Beach Club est tenu par un Espagnol qui magnifie les ingrédients locaux dans des recettes de chez lui. Son plat signature : le pouple à la gallega, immanquable, servi très copieusement et bien tendre. Également un guacamole affriolant et ses chips maison ainsi qu'une paella de riz safrané et fruits de mer. Le tartare de thon à l'avocat est aussi un classique. Cocktails délicieux en prime.

LA BASE JUNGLEKITE €€

Kiwengwa

⌚ +255 626 137 837

www.junglekitelabase.com/en/home-2/
Comptez dès 30 000 TSH par personne.
Ouvert tous les jours de 9h30 à 2h.

Ce centre de kitesurf dispose d'un joli restaurant sur la plage, qui sert des plats bien exécutés. Avec ses origines italiennes, on peut choisir parmi les antipasti, plats de pâtes, de poissons... Les bruschettas crevettes et avocat sont recommandables, le divin steak de thon saisi aussi, tout comme le poulet au curry ou les pâtes aux fruits de mer, bien que les toppings pourraient être plus généreux. La maison sert d'excellents cocktails et le spot est vraiment sympa, principalement la zone chill avec des banquettes sur une terrasse surélevée devant la plage.

MARAKIFI RESTAURANT & BAR €€

⌚ +255 777 999 47

www.marafikizanzibar.com

Comptez dès 30 000 TSH par personne,
ouvert midi et soir.

Ce lodge de rêve dispose d'un excellent restaurant ouvert aux non guests qui sert une cuisine raffinée à base d'ingrédients locaux, où le végétal est aussi à l'honneur. Les crevettes, langoustes, poissons grillés ou en sauce sont toujours escortés d'une salade colorée ou de légumes croquants. Les saveurs sont exceptionnelles. On aime l'attention portée aux garnitures, au dressage des assiettes, à la décoration, où aucun détail n'a été négligé, ainsi qu'aux jolis cocktails.

PAPAYA RESTAURANT & BAR ☕ €€

Kiwengwa
⌚ +255 769 568 150

Comptez 40 000 TSH par personne.
Ouvert midi et soir tous les jours.

Ce restaurant de plage est un petit paradis élégant devant la plage. En introduction, on sirote un délicieux cocktail sur les chaises longues, puis on passe à table ! La cuisine fusion italo-swahilie sert des plats tradi, comme le riz pilau poissons coco curry, tout comme des compositions propres, le tout sur des ardoises ou des assiettes plates carrées distinguées. On s'émerveille face au poulpe mariné grillé et servi sur son médaillon de purée, devant d'originales chips de banane plantain maison accompagnant un guacamole, etc.

PESCE BIRICCHINO ☕ €€

Kiwengwa
⌚ +255 777 079 957

Comptez 40 000 TSH minimum.
Ouvert tous les jours midi et soir.

On peut faire confiance aux Italiens quand il s'agit de cuisine ! Et on peut faire confiance aux Swahilis quand il s'agit de poissons frais ! Mélangez le tout, laissez mijoter et vous obtenez un très bon restaurant, en plein centre de Kiwengwa sur la plage. Calamars frits, thon grillé, langoustes dodues et bien sûr pâtes artisanales rivalisent au menu. Le poulpe à la coco est démentiel, la salade mangue avocat vitaminée. Néanmoins, privilégiez les plats en sauce avec le riz blanc sinon c'est trop sec, et l'attente peut être encore plus longue qu'ailleurs.

PONGWE ★

Encore un petit village en bord de plage peuplé de pêcheurs vivant dans des huttes traditionnelles plantées au milieu des cocotiers. Il est bordé là encore par quelques resorts isolés les uns des autres, mais les adresses ont tendance ici à se multiplier sur cette très belle plage de rêve ces dernières années. Le dernier hôtel qui fait parler de lui, c'est The Island ouvert en 2018, un boutique écolodge construit sur un rocher sur la mer accessible à pied à marée basse et en barque à marée haute. Il ouvre son excellent restaurant aux non guests et rappelle le très connu The Rocks situé à Pingwe (à une lettre près le même nom de village !).

JUNGLE KITE SCHOOL ☕

Kiwengwa
⌚ +255 626137837

www.junglekitelabase.com
Comptez 260 € le cours de 5h.

Il n'y a pas qu'à Jambiani et Pajé qu'on peut faire du kite. Cette école est située à Kiwengwa, et elle est tenue par des Italiens, comme le bar resto (sumpa pour manger) et l'hôtel (ouvert en 2020) associés, et comme beaucoup de lieux sur cette plage ! L'occasion de s'adonner à cette glisse tropicale sur une eau lisse, aussi bien à marée haute qu'à marée basse, car ici on a toujours pied. Le vent est assez constant pour les débutants qui voudraient tester l'expérience, et le matériel est assez récent, sponsorisé par la marque Ozone.

SEASONS LODGE ☕ €€

Pongwe ⌚ +255 774 348 224

www.seasonsanzibar.com

Dès 180 US\$ la double avec petit déjeuner,
vue sur mer.

Ce boutique-écolodge est une merveille. Seulement onze cottages construits en fameuse pierre de corail de l'île et en bois tropicaux, enfouis dans la végétation qu'on admire à travers de multiples baies vitrées et devant une superbe plage de rêve. Chacun est pourvu d'une salle de bains avec une baignoire îlot rétro et d'un lit extérieur face à l'océan. Le restaurant est créatif, alliant épices, délices de la mer de l'île et savoir-faire sophistiqué. Le bar est animé le dimanche d'un DJ set électro et d'*happening* artistiques ouverts aux non guests.



+255 774 348 224

www.seasonsanzibar.com

PONGWE BEACH HOTEL €€

© +255 784 336 181

www.pongwe.com

Comptez dès 225 US\$ la double côté jardin, 250 US\$ côté front de mer, petit déjeuner inclus.

Situé sur la plage, ce bel hôtel de taille humaine dégage une atmosphère intime et personnelle et sa piscine en harmonie avec la nature paradisiaque. Il se compose de 4 suites avec vue sur mer et piscine privée, 13 villas de style swahili sur la plage avec terrasse ainsi que 3 chambres avec jardin. Le restaurant propose une bonne cuisine inventive axée sur la mer. On se sent bien dans cet endroit retiré, où la tranquillité et l'intimité règnent dans les hamacs qui se balancent à l'ombre des cocotiers. L'hôtel propose des excursions et peut louer des véhicules.



© PONGWE BEACH HOTEL



© PONGWE BEACH HOTEL

AZAO RESORT ZANZIBAR €€

Uroa Road

© +255 779 567 822

www.azaoresortzanzibar.com

Comptez à partir de 140 US\$ pour une chambre double standard avec petit déjeuner vue sur jardin.

Il s'agit d'un grand complexe à Pongwe, un resort familial isolé sur la côte. Ses points forts : une grande et belle piscine extérieure et un *jetty bar*, un bar sur pilotis. L'hôtel propose ensuite 49 chambres taillées pour les familles, dans des maisons construites à l'euro-péenne (carrelage, baies vitrées) avec quelques éléments de Zanzibar (les lits notamment). Certaines avec balcon et vue sur mer. La décoration manque cependant un peu de charme. Des activités, terrains de *beach volley* et jeux pour enfants et un spa avec des massages à la carte sont proposés.

TULIA ZANZIBAR €€€

© +255 773 409 377

www.tuliazanzibar.com

Compter 850 \$ la double en bungalow côté jardin et 1 300 \$ en Seafront, petit déjeuner, transfert aéroport compris.

Luxe, calme, volupté et mille nuances de bleu : voilà ce qu'offre ce magnifique (et véritable) hôtel 5-étoiles, idéal pour des vacances romantiques et luxueuses. Il propose 5 villas vue mer (205 m²), 10 villas dans le jardin (252 m²), 1 villa royale avec jacuzzi privé (310 m²). La décoration est particulièrement soignée et raffinée, elle se distingue par son luxe incomparable. Toutes les prestations proposées sont ultra haut de gamme (repas, activités...). Un massage dans le merveilleux spa et des cours de yoga illimités sont compris dans les prestations.

THE ISLAND €€

Pongwe

© +255 774 651 988

www.theislandpongwe.com

Ouvert tous les jours midi et soir, réservation par WhatsApp. Comptez dès 50 000 TSH par personne.

Construit en 2019 sur une petite île à Pongwe, ce boutique-hôtel-restaurant ressemble à l'étonnant The Rocks de Michamvi. Ici ce n'est pas une petite maison perchée sur un rocher, mais un véritable hôtel avec piscine et restaurant. On y accède à pied à marée basse (la plage est à 100 mètres) et en petite barque à marée haute. La table y est exceptionnelle, tout comme la vue, et s'il n'est pas donné à tout le monde d'y séjourner, rien n'empêche d'y manger. Carpaccio de thon au fruit de la passion, oursins frais et langoustes grillées sont les stars du menu.

WHITE PARADISE ZANZIBAR €€



✆ +255 620 677 008

www.white-paradise.com/fr

A partir de 150 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.

« Je m'en irai dormir dans le paradis blanc... » : Michel Berger se serait senti incroyablement bien dans ce cocon de luxe 4-étoiles. Un havre de paix composé de 16 villas de standing, d'une immense piscine en forme de haricot et d'une plage sauvage face au bleu du lagon. Dans cet hôtel on parle français pour mieux vous conseiller et vous servir. Le délicieux restaurant organise des animations le soir. Les éco-villas sont spacieuses, épurées, pensées avec des matériaux pour se sentir au plus près de la nature. Le Lotus Spa est d'ailleurs sur la plage. Wifi partout.



© WHITE PARADISE ZANZIBAR



© WHITE PARADISE ZANZIBAR

UROA ★

Imaginez une plage déserte, du sable étincelant très fin et blanc qui ressemble à de la farine et crisse sous les pieds, des cocotiers pour ombrager vos après-midi sur un transat, face à l'océan qui se retire pour dévoiler la barrière de corail à marée basse... : vous y êtes ! Au milieu de nulle part, comme ses voisines Pongwe et Chwaka, Uroa est la destination idéale pour une robinsonnade isolée de tout, avec une vue sur la baie de Chwaka et la péninsule de Michamvi plus au sud. Les hôtels disposent ici d'une piscine, d'un restaurant et d'une panoplie de services pour mettre ses doigts de pied en éventail et profiter de ses vacances sans bouger.

KAMBAKOCHO RESTAURANT ☕ €€

Palumboreef Hotel

✆ +255 776 676 782

www.palumboreef.com

S'il y a une adresse à retenir pour ses assiettes à Uroa, c'est celle-ci. Ce restaurant d'inspiration italienne soigne d'abord son cadre : une salle en pierre de corail aux entrées voûtées est du plus bel effet avec les lumières romantiques allumées le soir venu. La plage est à deux pas, la terrasse offre un paysage merveilleux pour siroter un cocktail. Le restaurant sert de bons burgers, mais sa vraie spécialité, c'est le menu langoustes et cigales de mer grillées à prix abordable, tout comme un sophistiqué carpaccio de poupe aux fruits de la passion.

CHWAKA BAY ★★

A l'est de l'île à l'entrée de la baie délimitée par la péninsule de Michamvi, le village de Chwaka est situé dans la zone protégée du parc national de Jozani-Chwaka, en raison de la belle mangrove qui y pousse, et qui mérite d'être préservée. La plage est petite, pleine d'algues, on ne vient pas ici pour profiter du sable blanc mais pour préférer l'intimité d'un petit village de pêcheurs aux vacances en club. De l'autre côté de la baie, on aperçoit le village de Michamwi Kae, un bateau fait la liaison trois fois par semaine, mais il est souvent complet. Le dala dala n° 206 passe par Dunga et va jusqu'à Chwaka.



FUN
Beach Hotel

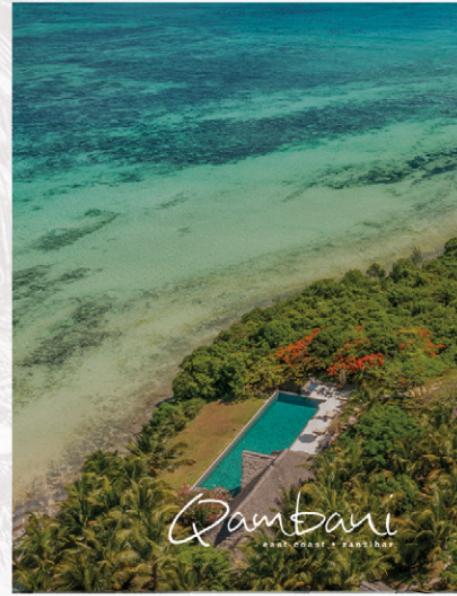
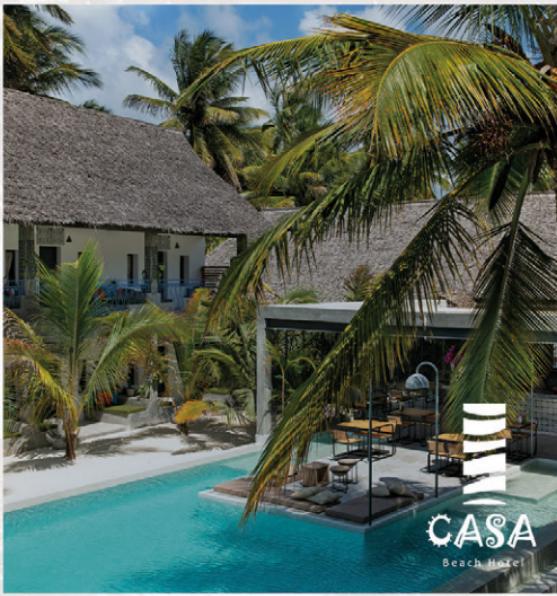


OUR
Zanzibar

Nos hôtels sont aussi
uniques que nos invités



THE LOOP
ZANZIBAR



Scannez le
code pour visiter
notre site web



www.our-zanzibar.com

reservations@our-zanzibar.com

📞 +255 773 696 310

MICHAMVI KAE ★★

Ras Michamvi est une péninsule au sud-est d'Unguja, riche en récifs coralliens sculptant le paysage. Cette avancée de terre s'étire sur 10 km, et délimite la fameuse Chwaka Bay. Sur son flanc ouest, tourné vers la baie, se trouve le village de pêcheurs de Michamvi Kae. Sur sa plage paradisiaque, quelques fabuleux hôtels de luxe et d'autres plus abordables, à l'ambiance souvent roots rasta reggae, sympa le week-end pour profiter de bonnes vibrations. Ici, on peut s'attarder sur le coucher du soleil contrairement à l'autre côté, soit sur le sable, soit en croisière en dhow. En dala dala, le n° 324 arrive jusqu'à Michamvi Kae, en passant par Pajé.

SAGANDO BUNGALOWS ┃ €

⌚ +255 773 193 236

A partir de 32 US\$ le bungalow double avec petit déjeuner.

Cette auberge de jeunesse roots rasta (il y en a quelques-unes à Michamvi Kae) est l'une des plus intéressantes pour son offre de bungalows, tous avec salle de bains privative et terrasse, bien tenus à petit prix, tout près de la plage. On aime ici le mobilier zanzibarite, le soin donné au ménage, à l'accueil et au confort des hôtes, le restaurant qui propose de bonnes assiettes copieuses de produits de la mer. Le bar « good vibes » très reggae organise des soirées barbecue et buffet de cuisine swahilie et musique live chaque samedi, avec concert de percussions.

BAREFOOT ZANZIBAR ┃ €

Michamvi Kae

⌚ +255 777 462 383

Dès 25 US\$ la chambre double (salle de bains commune), 45 US\$ la double (salle de bains privée), petit déjeuner compris.

Un merveilleux endroit roots et nature : le jardin de sable blanc et de végétation est juste devant la plage, les petits bungalows bandas sont confortables mais sobres, meublés localement, en béton brut et bois chaleureux, décorés avec soin, et ils sont surtout très abordables, particulièrement ceux avec une salle de bains commune, très agréables. Les chambres supérieures avec salle de bains sont néanmoins aussi très accessibles. L'accueil d'Halima est chaleureux, le restaurant délicieux et peu cher, parfait pour passer de bonnes vacances à petit prix.

MILELE LODGE ┃ €

Michamvi Kae

⌚ +255 716 874 054

Bungalow double salle de bains commune 30 US\$, privative 40 US\$, petit déjeuner compris.

Si vous cherchez un paradis à petit prix sur la péninsule de Michamvi, ce lodge roots est fait pour vous. Le bar vert-jaune-rouge rasta en bois tropical est un endroit qui dégage de bonnes vibrations pour passer un bon moment au son du reggae, installé dans un hamac ou sur une chaise longue en coco. Le soir, un feu de bois rassemble tout le monde pour un moment convivial. Les bungalows en dur avec salle de bains collective ou privative rudimentaire (eau froide) sont à prix vraiment imbattable, d'autant plus que ce lodge est à 5 minutes à pied de la plage.

JUA RETREAT ┃ €€€

⌚ +255 777 608 688

www.juazanzibar.com

Compter environ 650 US\$ la nuit pour une villa en haute saison, et environ 500 US\$ en basse saison, dès 3 nuits.

Voici un nouveau lieu proposant un concept intéressant pour qui souhaite passer des vacances luxueuses, dans le calme et l'intimité (et pieds nus !). Il s'agit de 4 villas pour un maximum de 8 personnes en tout. Dans les villas, il n'y pas de fenêtres, mais à la place une moustiquaire invisible, permettant d'offrir une magnifique vue à 180 degrés sur la mer et le ciel. Chaque villa est équipée d'un lit king size et d'une piscine privée. Il y a également une grande piscine avec des transats à disposition de tous les clients. Formule tout inclus.

KONO KONO BEACH VILLAS ┃ €€€

Michamvi Beach ⌚ +255 772 265 431

www.konokonozanzibar.com

Dès 335 € la villa côté jardin pour 2 personnes, 360 € vue sur la mer, dès 588 € la villa sur l'eau, en demi-pension.

Kono Kono Beach Villas est un sublime hôtel 5-étoiles exclusif. Il vient d'ouvrir une poignée de villas sur pilotis sur le lagon, chacune de 65 m² avec sa piscine et une terrasse. A l'intérieur une baignoire îlot cerclée de baie vitrées, un lit immense, un écrin de très grand luxe. D'autres villas sont parsemées dans la forêt tropicale, également avec une « plunge pool » privée, tout aussi admirablement décorées. La plage de rêve, sa piscine à débordement sublime, les multiples salons, le trendy beach bar, son restaurant, son spa complètent ce paradis terrestre.

KAE BEACH BAR 🍺

Michamvi Kae

⌚ +255 777 439 059

Ouvert tous les jours. Comptez 10 US\$ le cocktail.

C'est l'adresse branchée et festive de la pointe de Michamvi Kae, devant la plage et orientée face à la baie de Chwaka, donc face au coucher du soleil. Cela en fait le spot idéal pour siroter un cocktail bien dosé sur un sofa ou un hamac au son bien balancé. Souvent du reggae en journée, soit plus électro le soir venu. Des animations musicales et des danses sont souvent organisées pour ajouter encore à cette ambiance festive. De même, un feu brûle tous les soirs dans le boma pour faciliter les conversations et les soirées musicue.

MICHAMVI PINGWE ★★

Pingwe est le village situé le plus au nord de la face océanique de la péninsule de Michamvi. Les hôtels profitent de cette position et sa vue sur une mer de corail très dense. C'est justement ici que se trouve le fameux restaurant The Rock construit sur un rocher de corail arboré, surgit comme un rêve sur cette côte accidentée, et qui figure dans tous les cartes postales sur Zanzibar. Comme la côte est d'ailleurs est très rocallieuse par ici, la barrière de corail très large, infinie à marée basse. Attention aux oursins et aux coraux, prenez des chaussures d'eau ! Comme à Kae, on trouve des hôtels avec des bars à l'ambiance musicale raffinée et groovy.

BLUE LAGOON 📸

Juste après Zawadi Hôtel, entre Dongwe et Pingwe, un escalier mène à une jetée d'où partent les bateaux direction le récif corallien

S'adresse aux bons nageurs depuis le bord, sinon tour en bateau depuis Pajé, dès 20 US\$ par personne.

C'est le meilleur spot de snorkeling de l'île, sans comparaison. Pourquoi ? Les coraux sont très variés, étendus, colorés, et de nombreux poissons se baladant en bancs impressionnans. Mnemba ou Blue Lagoon sont beaucoup plus touristiques et moins bien préservés. A faire en priorité ! A marée basse, longez la plage à pied et positionnez-vous au niveau des bateaux au large pour enfiler vos palmes et y aller à la nage. Calculez bien le temps de la marée, car il faut être ni trop près des coraux ni trop au-dessus pour bien en profiter.

MNANA BEACH BUNGALOWS €

⌚ +255 773 600 859

www.mnanabeachbungalows.com

A partir de 110 US\$ le bungalow pour 2 personnes, 130 US\$ le banda pour 4 personnes, petit déjeuner compris.



© MNANA BEACH BUNGALOWS

Mnana Beach Bungalows, à deux pas du restaurant The Rocks, a été pensé en matériaux naturels et pour tous les budgets. Au milieu d'une forêt de cocotiers sublime, devant la plage, sont parsemés des bandas en feuilles de palmier familiaux très simples avec des lits rustiques mais charmants, des chambres en dur et toit de makuti douillettes, ou des chambres de luxe admirablement décorées. Toutes ont vue sur la mer. Le bar-restaurant sert d'excellents plats de fruits de mer, des salades, des jus frais, des cocktails tropicaux... Tout est délicieux.

HEKAYA ZANZIBAR ━━━ €€

⌚ +255 625 434 140

www.hekayazanzibar.com

Trois chambres à partir de 150 US\$ avec petit déjeuner.

Hekaya est un petit hôtel situé sur la jolie plage de Pingwe. Il se compose de trois chambres de 45 m² pensées dans un style européen avec des touches afro pouvant accueillir au maximum quatre personnes chacune (1 lit king size et 2 lits simples) et deux chambres de 35 m² pour 3 personnes maximum (1 lit king size et 1 lit simple). Toutes les chambres ont une véranda vue mer, la climatisation, un ventilateur et une grande salle de bains, le confort à prix raisonnable. Le restaurant de cuisine italo-swahili de qualité, le bar et la piscine complètent le décor.

KICHANGA LODGE €€

© +255 777 835 515

www.kichanga.com

Dès 195 US\$ la double côté jardin avec un enfant inclus en demi-pension en moyenne saison, 280 US\$ côté océan.

Le Kichanga Lodge est situé dans un endroit assez reculé. La plage y est magnifique et la baignade très agréable à marée haute. Piscine rafraîchissante à marée basse. On aime les transats dans une forêt de cocotiers, une table de massage sur le sable. L'hôtel propose des bungalows simples dans le jardin comme des villas familiales sur la mer. Il est surélevé, offrant une vue imprenable depuis les canapés et hamacs des terrasses. Le restaurant sert une cuisine de qualité. Au programme : kitesurf, plongée, volley, yoga. Bon accueil en français. Canoës à disposition.

BOUTIQUE

HOTEL MATLAI €€€

© +255 777 300 012

www.hotelmatlai.com

Comptez entre 300 et 400 € la nuit avec petit déjeuner, selon le type de chambre.

Ce boutique-hôtel est un petit paradis haut de gamme qui donne sur une plage aux eaux turquoise. Entourées d'un splendide jardin tropical, deux grandes villas luxueuses sont pensées dans un style très différent. L'hôtel Matlai a des airs de villa hollywoodienne avec son édifice blanc à colonnades et sa piscine de star d'un côté (villa Kidosho), et une vaste maison en bois et makuti traditionnel et sa piscine ronde plantée d'un palmier et bordée de canapés lounge de l'autre (Asili house). Le design de l'hôtel et le choix des meubles a été pensé avec élégance.

QAMBANI LUXURY

RESORT €€€

© +255 773 696 310

www.our-zanzibar.com

Comptez à partir de 485 US\$ par chambre double en formule all inclusive.

Cet hôtel 5-étoiles est spectaculaire par sa position de proie de navire au bout de la péninsule de Michamvi, surélevé face au large ; une vue merveilleuse. Seulement 7 villas se partagent des espaces extérieurs et intérieurs multiples, deux piscines turquoise (dont l'une est une infinity pool face à l'océan), des salons somptueux, de style afrochic ou oriental... Partout l'élégance est de mise. Les chambres spacieuses mêlent un riche artisanat local de belle facture et un confort luxueux. Le chef de l'hôtel s'occupe des repas raffinés en formule all inclusive.

THE SANDS €€€

Dongwe

© +255 77 68 64 265

www.thesandszanzibar.com

Compter environ 250 US\$ la double avec petit déjeuner, 280 US\$ la villa vue jardin, 285 US\$ vue sur mer.

Cet hôtel se compose de chambres simples ou doubles vue mer ainsi que de villas avec une ou deux chambres, piscine privée et bain bouillonnant, toutes avec vue mer également. La société qui gère The Sands est la même que celle qui gère l'hôtel Kono Kono, ce qui est une référence en matière d'hôtellerie à Zanzibar. Parmi les activités proposées, il est possible de faire de la plongée avec Bucaneer Diving ou de surfer avec l'école Aquaholics Surf. Sinon, vous pouvez juste profiter de la plage, de la piscine ou siroter un bon cocktail au beach bar.

UPENDO BEACH €€

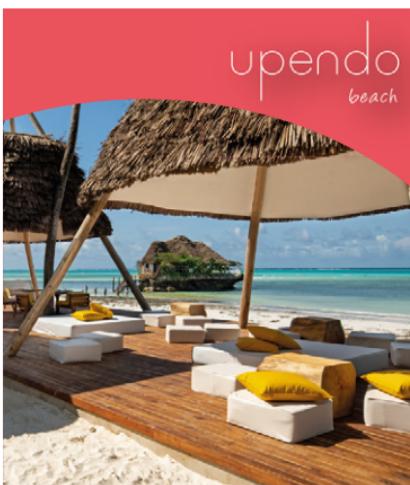


Michamvi Road © +255 777 770 667

www.upendozanzibar.com

Minimum de 2 nuits, dès 330 US\$ la nuit en suite double avec petit déjeuner.

Ce boutique-hôtel de grand luxe compte trois villas privatives avec terrasse et plunge pool hallucinante et quatre suites bohemian-chic pour un séjour de rêve. La vue est fantastique depuis ce spot peu venté, juste en face du fameux restaurant The Rocks. Ici le service est personnalisé autour d'une piscine design, d'un merveilleux spa et d'un restaurant-bar lounge raffiné. Il est d'ailleurs ouvert aux non guests. Le dimanche, un brunch est organisé l'après-midi avec un DJ qui passe du son dansant bien choisi. Un concept-store Duka élégant s'y trouve aussi.





KARAFUU BEACH RESORT & SPA €€



© +255 777 413 647

www.karafuuzanzibar.com

Chambre double à partir de 220 US\$ en demi-pension.

Situé sur une étendue isolée de sable blanc et un magnifique jardin tropical, le Karafuu est le seul hôtel où vous pouvez vous baigner confortablement dans l'océan à marée basse sur ce côté de l'île. Un chemin de 200 m devant l'hôtel vous mène de la plage à une piscine naturelle géante. Que vous fassiez un plongeon dans les eaux cristallines ou que vous profitiez d'une promenade au clair de lune à travers d'interminables palmeraies, le Karafuu Beach Resort and Spa redéfinit le luxe.



ZAWADI HOTEL  

Entre Dongwe et Pingwe

© +255 774 443 101

A partir de 735 US\$ pour 2 personnes par villa, all inclusive - plusieurs activités comprises.

Imaginez 12 villas exclusives de 100 m², avec une plunge pool pour se rafraîchir. Vous y êtes : Zawadi Hotel, griffé The Zanzibar Collection, s'adresse aux happy fews qui s'offrent le luxe d'une villa aux meubles design et au service personnalisé. Un mojito ? Il est servi dans la minute. Une assiette de fruits ? Elle arrive ! Evelyne veille (en français) au bon séjour des guests. La sublime piscine et une plage exclusive entre les rochers offrent luxe, calme et volupté. La chef concocte une cuisine de haute volée. Le must : un massage au spa.

FISHERS RESTAURANT  

Dongwe

© +255 715 110 053

Ouvert tous les jours midi et soir. Comptez dès 30 000 TSH par personne.

Ce restaurant local est le spot idéal à deux pas de la plage à Dongwe pour dévorer quantité de langoustes, cigales de mer et crustacés délicieusement grillés à prix abordables. On aime l'effort qui a été fait sur la décoration : des coquillages suspendus comme un rideau de perles. Les samosas swahilis et la citronnade sont recommandables, les accompagnements sont balancés d'épices de l'île, particulièrement le riz pilau, un délice. Bonne ambiance musicale reggae, super accueil, excellents cocktails créatifs comme le bananacolada.

BALADIN ZANZIBAR  

Michamvi Road © +255 624 979 737

www.baladinzanzibar.com

Comptez dès 204 US\$ la double, petit déjeuner inclus, minimum 2 nuits.

Le Baladin Zanzibar est un superbe boutique-hôtel de 12 chambres. On peut goûter la succulente bière artisanale de la maison Baladin au bord d'une piscine en forme d'œil avec une rotonde, ombragée par de longs palmiers. Les suites sont sublimes, tournées vers la mer, coiffées d'un toit en makuti. Le raffinement de la décoration est exquis, avec des baignoires îlots et des objets rétro. Il y règne une atmosphère conviviale et relaxante. Accueil chaleureux de Nicole, la directrice suisse francophone. Dans ce cadre idyllique, cours de yoga et spa.

**BALADIN ZANZIBAR
BEACH RESTAURANT**  

© +255 624 979 737

www.baladinzanzibar.com

Ouvert tous les jours midi et soir, comptez dès 40 000 TSH par personne.

Le restaurant du Baladin est très agréable, avec son joli (et haut) toit en makuti et sa vue sur la plage et la mer. Il propose une cuisine raffinée sous la toque d'un chef péruvien, avis aux amateurs de céviches ! Son originalité, c'est sa carte de bières artisanales Baladin, qu'on peut goûter accoudé à un comptoir réalisé avec un original tronc d'arbre. Le propriétaire est un brasseur connu en Italie, qui fait de la bière pression avec des épices de Zanzibar.

PANDU NGOZI  

Makumbi

© +255 773 090 250

Comptez dès 30 000 TSH par personne. Ouvert midi et soir tous les jours.

Le restaurant local offre une jolie vue sur The Rocks à Pingwe. On peut se régaler ici de gros poissons joufflus, de cigale de mer (*rock lobster*) et de *jumbo prawns*, des gambas géantes tropicales à se damner, le tout bien grillé. Le cadre est rustique, l'accueil chaleureux, les assiettes sont bien remplies, c'est à la bonne franquette, n'ayez pas peur de manger avec les doigts ! Le pouple en sauce épice à la mode swahilie est tout aussi extraordinaire, et la fraîcheur des produits exemplaire, d'ailleurs le restaurant est une cantine pour certains résidents.

BLUE DONGWE JETTY  

Dongwe

© +255 772 798 899

Comptez dès 40 000 TSH par personne. Ouvert midi et soir, réservation par WhatsApp recommandée.

Vous le verrez de loin : ce restaurant Jetty est installé sur une jetée sur pilotis. C'est sans doute la meilleure table du coin pour son raffinement. N'hésitez pas à venir y déjeuner ou dîner dans un cadre romantique, avec une vue exceptionnelle sur le rivage. La cuisine est métissée : méditerranéenne, italienne et végane, avec évidemment une large palette de trésors de la mer, poissons comme crustacés. Un raffinement original où tout est préparé dans une farandole de légumes colorés. Cocktails délicieux pour se mettre en bouche.



Hôtel de charme où la simplicité
plus que le luxe fera vous sentir comme chez vous !



Tél. +255 624 979 737

Whatsapp : +255 772 58 15 68

Web : www.baladinzanzibar.com

Mail : zanzibarbaladin@gmail.com

BOHO SOCIAL €€

Upendo Beach hotel

④ +255 777 770 667

www.upendozanzibar.com*Dès 50 000 TSH par personne. Ouvert tous les jours du matin au soir.*

Le bar-restaurant de l'hôtel Upendo étaie son grand deck en bois, ses sofas et coussins posés sur le sable où il fait bon siroter un cocktail créatif. Les assiettes sont incroyables : difficile de faire un choix entre bowls végans, salades (thon saisi croustillant au poivre, papaye verte et noix de cajou), burger gourmet, tapas (samosas au crabe et chutney de tamarin), curries (dont beaucoup végétariens), grillades de la mer classiques et plats plus originaux comme un mahi mahi au risotto safrané, truffe, dattes pochées au porto et amandes. Très inspirant.

THE ROCK €€€

④ +255 776 591 360

www.therockrestaurantzanzibar.com*Plats à partir de 25 US\$. Réservation indispensable pour dîner.*

Voici un lieu époustouflant, vu sur toutes les cartes postales. Comme son nom l'indique, ce restaurant est perché sur un rocher près du rivage, où l'on se rend à pied à marée basse, et en bateau à marée haute. L'ambiance est trendy, des canapés sur la terrasse font face au lagon, c'est un spot idéal pour siroter un cocktail. À l'intérieur, l'assiette est à la hauteur du lieu, avec des ingrédients nobles (langouste, cigale de mer, calamar, poulpe...). Pour avoir ce privilège, il faut y mettre le prix. Si vous n'en avez pas les moyens, venez juste pour un verre.

BWEJUU

La plage est infinie sur cette partie de l'île, sauvage et belle, le sable blanc étincelant. La barrière de corail sublime. Si le sud de Bwejuu est en continuité de Pajé, les resorts sont plus isolés au nord, plus intimes. Ici personne ne passe devant votre transat à part quelques locaux qui vont pêcher, et vous n'entendez pas les boum boum du week-end dans votre sommeil. Certaines adresses très simples invitent à de véritables robinsonnades, offrant une poignée de bungalows directement sur la plage, devant le lagon azuré. Ne manquez pas l'exceptionnel snorkeling au Blue Lagoon (spot devant Dongwe) en négociant la sortie avec des pêcheurs.

BLUE PALM GUESTHOUSE €

④ +255 628 244 977

www.bluepalmzanzibar.com*Dès 52 US\$ la double avec salle de bains commune et petit déjeuner, privative dès 60 US\$, 90 US\$ la familiale.*

Trois chambres avec salle de bains partagée très abordables et des chambres en suite et des bungalows familiaux complètent l'offre de cette guesthouse récemment ouverte au nord de Bwejuu. On aime les tissus des chemins de lit assortis aux coussins, le soin des finitions luxueuses. Pas de piscine ici, mais pour les prestations des chambres à ce prix, c'est juste. Le restaurant est savoureux, tandis qu'une hutte tiki bar distille des cocktails tropicaux qui s'accordent parfaitement au cadre, particulièrement pendant les soirées barbecue le week-end.

DUKA CONCEPT STORE

Upendo Beach hotel

Ouvert tous les jours.

Vous êtes sur la plage en tong à Pingwe, et pourtant dans un concept-store aussi chic qu'à Saint-Tropez. Duka est à l'image de l'hôtel Upendo où il est situé, très raffiné, éthique et original. La collection est triée sur le volet par Trish. Un artisanat qui décline vêtements de plage en wax et kitengé, magnifiques bijoux créés par des femmes tanzaniennes, cosmétiques bio issus du Mwani centre de Pajé ou de la fabuleuse marque Cocozonia, carnets et jouets fabriqués par des handicapés, collection de thés tanzaniens... Chaque objet est unique.

FONTAINE GARDEN VILLAGE €

④ +371 26 334 122

Bungalow double dès 25 US\$, 32 US\$ avec salle de bains privée, 45 US\$ la double ou bungalow luxe, petit déjeuner 6 US\$.

Le Fontaine Garden Village est juste à 150 mètres de la plage. Il propose plusieurs bungalows dans un style zanzibarite, du très roots et très rudimentaire, à prix plancher, à plus confortable et charmant à prix franchement abordable. Également 4 chambres confortables et colorées, chacune avec salle de bains. Ils sont disposés dans un grand jardin avec des hamacs et reliés entre eux par des chemins sablonneux, et équipés d'une salle de bains collective ou privative, c'est selon. Bar-restaurant sympa, dans un décor mexicain. Francisco vous accueille en français.



SULTAN PALACE €€



📞 +255 777 085 630

www.sultanpalacezanzibar.com

A partir de 350 US\$ la nuit pour une chambre double en demi-pension.

Sultan Palace est un bel hôtel de caractère devant la plage de Dongwe, qui a eu la belle idée d'imiter la construction des palais de sultans arabes de l'époque. Les villas sont donc en pierre de corail, crénelées à l'orientale de blanc, l'aspect est très majestueux. La piscine fait face à l'océan, surplombe la côte étagée de végétation et la plage en contrefaçons, où est situé le restaurant. Les suites à l'intérieur de cette maison bourgeoise sont princières, meublées d'antiquités zanzibarites de choix, des lits aux petits salons. Belles terrasses en bois exotique.



ALBATROSS OCEAN VIEW €€



✆ +255 777 873 788

www.albatrossoceanview.com

A partir de 156 US\$ la double, 185 US\$ en demi-pension, la familiale 470 US\$ en demi-pension.

Un hôtel à taille humaine qui propose autant des chambres doubles standards que des suites « honey moon », dans des édifices en dur, modernes et confortables. Chacune dispose d'un large balcon face à l'océan, et les chambres à l'étage permettent d'admirer la ligne de palmiers plantés entre la belle piscine et la plage. On apprécie la ligne stylée du mobilier blanc et bois, notamment le lobby avec ses fauteuils boules suspendus et sa bibliothèque. Accueil chaleureux. L'hôtel organise plongée, kitesurf, location de vélo, yoga...

HOOM €

Bwejuu

✆ +255 777 370 402

www.hoom-zanzibar.com

Comptez dès 40 US\$ la double avec petit déjeuner vue piscine, 45 US\$ vue sur mer.

Difficile de trouver moins cher pour des prestations aussi satisfaisantes. Hoom s'adresse aux petits budgets qui veulent du confort : chaque chambre à sa propre salle de bains privative et sa terrasse, les supérieures à l'étage ont même un balcon avec vue sur la mer et la piscine. Car le lodge a aussi une piscine, très agréable à marée basse. Il est juste légèrement en retrait par rapport à la plage, au nord de Bwejuu. Un lieu convivial aux propriétaires accueillants, avec une cuisine partagée où les singes velvet viennent dire bonjour.

MUSTAPHA'S PLACE €

✆ +255 242 240 069

www.mustaphasplace.com

Dès 55 US\$ le bungalow double, salle de bains commune, 77 US\$ avec salle de bains privative, petit déjeuner compris.

Une adresse « roots » très recommandable : les bandas à prix plancher perchées dans les arbres sont de jolis nids « nature », sous le toit de chaume, tandis que les chambres avec salle de bains offrent un confort supérieur, et ont été pensées selon une décoration très soignée et charmante (mais sans eau chaude). Le petit déjeuner est délicieux, tout comme les repas, préparés simplement mais avec des produits locaux de prime fraîcheur. Super accueil de Mustapha. En prime : un spa avec des massages aux huiles essentielles et une nouvelle piscine, très jolie.

UPEPO BEACH BUNGALOW €

✆ +255 784 619 579

www.zanzibarhotelbeach.com

Double à 70 US\$, triple 90 US\$, petit déjeuner inclus en haute saison.

Le luxe ici, c'est d'avoir son bungalow sur la plage, avec l'océan, une poignée de cocotiers et rien d'autre. Pas de piscine. Les bungalows sont construits simplement en matériaux naturels, mais bien décorés et propres, avec une salle de bains privée et de jolies moustiquaires assorties aux rideaux, et une terrasse privée. Quelques chambres seulement, quelques transats en toute intimité... Un appel à une robinsonnade romantique avec pour seule musique le bruit des vagues et du vent dans les palmiers. Demandez une chambre à l'étage pour la vue si possible.

AFRICAN SUN SAND SEA RESORT & SPA €€

✆ +255 779 666 690

www.africansunsand.com

Comptez 64 US\$ la simple, de 80 à 104 US\$ la double, 96 US\$ la triple, avec petit déjeuner.

Composée de 16 chambres (vue sur jardin ou sur mer) et de six bungalows pour accueillir des familles, cette structure est à taille humaine et à prix abordable. Lits zanzibarites, tons colorés et gais, ambiance familiale mais aussi salle de conférence pour séminaires font l'originalité du lieu. La jolie piscine en forme de 8 vient s'intégrer dans un paysage de plage et de palmiers. Des services classiques de resort, un bar-restaurant et un spa complètent l'offre.

EVERGREEN BUNGALOWS €€

✆ +255 686 919 081

www.zanzibar-bungalows.de

De 70 à 90 US\$ la nuit (petit déjeuner compris), selon la catégorie de la chambre.

Au beau milieu d'une palmeraie et en bordure de plage, Evergreen Bungalows est une petite structure charmante au doux parfum swahili, à l'écart des grands complexes hôteliers. En tout, 14 chambres disposées dans 9 charmants bungalows directement sur la plage tenue dans une ambiance familiale. Moustiquaire, toit de makuti pour une ventilation naturelle, meubles locaux donnent du charme à ce lieu « roots ». Côté cuisine, les fruits de mer grillés et autres cigale de mer sont préparés dans cette même philosophie de simplicité, et beaucoup de saveurs.



+255 777873 788

booking@albatrossoceanview.com

www.albatrossoceanview.com



*Profitez de vos vacances sur une plage
de rêve, au meilleur rapport
qualité prix !*



INDIGO BEACH ZANZIBAR  **€€**

④ +33 601 481 942

www.indigobeachzanzibar.com

*Chambre double dès 85 US\$, petit déjeuner inclus.
Comptez 243 US\$ la villa pour 4 personnes en
B&B.*

Indigo Beach Zanzibar est un hôtel tenu par Maelle, une Française installée à Zanzibar depuis longtemps. Le *resort* propose une dizaine de bungalows face à l'océan ou au jardin, à la décoration épurée, moderne et swahilie, pouvant accueillir jusqu'à 5 personnes, l'idéal pour une famille. L'hôtel comprend aussi une dizaine de chambres plus abordables, décorées dans les tons turquoise et bois. Son bel atout : une piscine à débordement. Le restaurant est une bonne table de produits de la mer. Bon petit déjeuner, avec un coin du buffet réservé aux spécialités locales.

BARAZA RESORT & SPA  **€€€**

④ +254 720 538148

www.baraza-zanzibar.com

*A partir de 715 US\$ pour 2 personnes la villa
côté jardin, all inclusive - plusieurs activités
comprises.*

Le Baraza Resort & Spa fait partie du groupe The Zanzibar Collection. Il compte une trentaine de luxueuses villas dans un fabuleux mélange de styles arabe, swahili et indien, côté jardin ou côté océan, chacune avec une petite « plunge pool » individuelle, certaines familiales avec deux chambres. Cuisine de haute volée à toute heure. Bien sûr, l'hôtel propose nombre d'excursions, activités (plongée, sortie snorkeling au Blue Lagoon tout proche, tours classiques) et services, ainsi qu'un spa haut de gamme (piscine, massages, yoga, etc.) et un club pour enfants.

BREEZES BEACH CLUB**& SPA**  **€€€**

④ +254 720 538 148

www.breezes-zanzibar.com

*Chambre double standard à partir de 100 US\$ par
personne en demi-pension.*

Situé à Bwejuu entre Paje et Michamvi, cet hôtel-club griffé The Zanzibar Collection dispose d'une piscine splendide et immense entourée de palmiers, d'une plage intime et merveilleuse mais aussi d'un spa (massages, soins...). Chambres luxueuses de plusieurs typologies, décorées avec finesse dans des tons bois, ocre et blanc, d'un grand confort, avec des touches décoratives zanzibarites. Breezes propose de nombreuses activités nautiques et terrestre, dont un tour du village de Bwejuu dont les bénéfices sont reversés localement.

THE PALMS  **€€€**

④ +255 242 240 294

www.palms-zanzibar.com

*Villa privée dès 685 US\$ pour 2 personnes en
basse saison. Jusqu'à 1 200 US\$ en haute
saison. All inclusive.*

Dans un endroit retiré, superbe et tranquille, ce complexe est en fait un ensemble de sept luxueuses villas incroyablement meublées dans des tons de blanc et de beige, totalement indépendantes, avec chacune son jardin, sa piscine privative, des chambres magnifiques, un salon, un restaurant gastronomique. Pas de vis-à-vis, de l'intimité en toute circonstance, et du luxe ! Du très grand luxe, avec un personnel aux petits soins. Toutes sortes d'activités nautiques (snorkeling notamment), repas en *all inclusive*, collations et boissons comprises.

BELLEVUE RESTAURANT  **€€**

④ +255 718 384 156

www.bellevuezanzibar.com/restaurant

*Dès 20 000 TSH par personne. Ouvert tous les
jours du matin au soir.*

Cette guest house 3-étoiles par ailleurs recommandable offre une belle vue depuis son restaurant à l'étage d'une paillote, effectivement. Le cadre soigné avec des coussins en wax précieux colorés et du mobilier sculpté en banco ainsi que les assiettes sont tout aussi agréables à regarder. Du petit déjeuner (avec des crêpes au miel sauvage) au dîner (grillades de langoustes et cigales de mer à tomber), en passant par les options végétariennes, tout est délicieux. On s'en fait rapidement une cantine pour ses prix abordables et son cadre cosy.

SAHARI RESTAURANT  **€€**

Bwejuu

④ +255 777 030 260

www.saharizanzibar.net

Ouvert du matin au soir, tous les jours.

Comptez dès 35 000 TSH par personne.

Vous ne pouvez pas vous tromper : ce lodge 4-étoiles avec sa piscine carrée vert d'eau et son palmier planté au milieu est unique. S'il est par ailleurs une excellente adresse pour séjourner à Bwejuu, son restaurant est ouvert à tous et mérite un bon coup de fourchette. A la carte, pléthore de plats swahilis subtilement épices, dont de nombreux curries végétariens, des plats italiens et des pizzas croustillantes réussies ainsi que des plats asiatico-fusion comme des noodles à la mode tropicale, le tout à prix modique et dans un cadre idyllique. Une bonne adresse.

PAJÉ ★★

Premier village côtier en arrivant de Stone Town en passant par la forêt de Jozani, Pajé est un village accueillant, assoupi sous les palmiers. Le lieu en lui même compte un supermarché bien pratique, et plein de stands touristiques, preuve que bon nombre d'hôtels se sont installés ici. Dans cette partie de l'île – avec Jambiani à une dizaine de km au sud – on trouve pléthore d'adresses plus abordables qui s'adressent à un public plus jeune, notamment pour les amateurs de kitesurf, nombreux sur cette plage merveilleuse et ventée. Depuis quelques années, elle s'anime de soirées festives le week-end, certaines électro. Des bars branché ont fleuri sur le sable. Ce n'est pas Ibiza mais ça bouge plus qu'ailleurs sur l'île. La côte s'est considérablement construite ici récemment, et de nouveaux écrins de luxe ont aussi ouvert. Vous ne manquerez pas de voir les femmes ramasser les algues cultivées sur la barrière de corail à marée basse, incorporées dans des produits de beauté au Seaweed center, que nous vous conseillons de visiter.

Orientation. On se repère à Pajé par rapport au rond-point central après le check point d'entrée. A gauche, vous longez la côte vers le nord direction la péninsule de Michamvi. En sortant du village, vous entrez directement dans celui de Bwejuu. Au droit, direction Jambiani et Makunduchi à la pointe sud, Pajé se déroule sur plusieurs kilomètres. Des panneaux depuis la route principale indiquent les différents lodges que l'on rejoint par des petits chemins. Puis les constructions se raréfient vers Mbuyuni, où la plage est sauvage entre Pajé et Jambiani.

Mise en garde. On ne la dira jamais assez : habillez-vous ! Le développement du touriste à Pajé entraîne un phénomène inquiétant : les touristes se promènent sans complexe en maillot dans le village, sans se soucier des habitants pour qui cette tenue est choquante. Sur la plage, aucun problème, les autochtones sont tolérants. Mais dans le village, c'est non. Et lorsque certains touristes ne respectent pas les moeurs locales, d'autres les limitent, et ce phénomène boule de neige crée un véritable fossé entre la population et les touristes. Ne faites pas partie de ces gens irrespectueux qui irritent tout le monde et couvrez-vous décemment (un tee-shirt et un paréo noué en pagne suffisent). Car Pajé est un village plus ouvert que la majorité des hameaux côtiers, qui autorise des fêtes le week-end où beaucoup de locaux et de Maasaïs se mêlent aux touristes. Il serait dommage que cette dérive altère ces relations amicales.

Pratique

Argent. Peu de villages sont dotés de distributeurs de billets à Zanzibar, Pajé en dispose de deux : ABSA Bank à la station-service à l'entrée de la ville, et Umoja Bank au niveau du rond point central un peu plus loin. Pensez toutefois à retirer à l'aéroport ou à Stone Town en priorité car il n'est pas rare que les distributeurs soient vides.

Pharmacie. La seule pharmacie de ce coin de la côte est située à Pajé, sur le rond point central. On peut y acheter notamment des antibiotiques intestinaux en cas d'intoxication alimentaire (sans ordonnance), les pharmaciens ont l'habitude.

Transports

En voiture. La route est très bonne depuis Stone Town, comptez 1h pour vous rendre soit en ville, soit à l'aéroport. On trouve une station-essence à la sortie de la ville, après le check-point de la police.

En transfert privé. Toutes les agences et les taxis proposent des transferts privés aux prix standards (en général 35 US\$), soit pour l'aéroport, soit pour Stone Town. Vous pouvez contacter Issa par WhatsApp (+255 777 483 460), un chauffeur sérieux toujours ponctuel qui parle très bien anglais, pour organiser vos transferts en avance à prix honnête dans un bon véhicule.

En dala dala. Le n° 324 qui vient de Stone Town passe par Pajé en allant vers Bwejuu.

Location de voiture. Loueur local (+255 779 380 593) qui arrange des voitures pas toute neuves mais pratiques pour visiter le coin, à 35 US\$ par jour et 10 US\$ pour le permis, un bon plan. Prix sur plusieurs jours négociable.

Location de vélo et scooter. Facilement joignable par WhatsApp, ces loueurs locaux (+255 777 213 835 / +255 777 773 269) proposent des locations de scooter (17 US\$ la journée) et de vélo (5 US\$ la journée).

Taxi local. Sur place, un taxi entre Pajé et Jambiani ne coûte que 5 US\$, que votre hôtel l'appelle, ou que vous le preniez vous-même dans le village. Ne vous laissez pas avoir, avant de monter soyez clair car beaucoup essayent de vous soutirer 10 US\$ voire 20 US\$ pour 7 à 10 km, et lorsque vous arrivez c'est plus compliqué pour négocier...

MWANI ZANZIBAR - SEWEED CENTER

Près de Simba Garden Lodge

✆ +255 774 860 870

www.mwanizanzibar.com

Ouvert tous les jours : 10 US\$ par personne.
Se renseigner sur l'heure du tour en fonction
des marées quotidiennes.

Les femmes de cette région côtière de Zanzibar s'investissent dans l'aquaculture d'algues rouges. Vous verrez beaucoup de leurs « champs » à marée basse de Pajé à Makunduchi. Elles sont de deux types, *cotton* et *spinisa*, et sont connues pour leurs vertus antioxydantes et leur propriété gélifiante utilisée dans les dentifrices ou les gelées alimentaires. Une fois récoltées, elles sont séchées, broyées et incorporées dans des savons, tout comme des épices de l'île aux senteurs harmonieuses. On peut à marée basse observer leur travail difficile – il faut être constamment baissé, sous le soleil, puis porter des sacs de 30 kg sur la tête avant de recommencer à récolter – mais aussi échanger avec elles, les aider un peu à placer des algues sur des semis, qui pousseront ainsi sans racine pendant deux mois avant d'être récoltées. Les femmes du Seeweed Center sont très sympas et se prêtent aux photos car il s'agit d'un projet de tourisme solidaire. Ce n'est pas le cas des autres femmes sur la plage qui n'aiment pas qu'on les prennent en photo de trop près. La totalité de la production de la plage de Pajé va à la fabrique de savon que l'on va visiter également pendant le tour, soit environ 15 sacs par jour ramassées par dix femmes. Ces petits savons sont vendus par le magasin de l'atelier, ainsi que des huiles essentielles pour massage et autres produits dérivés. On les retrouve aussi dans différents hôtels de l'île et dans les principaux magasins de souvenirs.

DRIFTERS ZANZIBAR

Paje

✆ +255 776 293 157

www.drifterszanzibar.com

Dès 11 US\$ le lit en dortoir (existe pour femmes),
dès 20 US\$ la double, 20 US\$ la triple, petit déjeuner en supplément.

Cette auberge de jeunesse est en première ligne sur la plage de Pajé, au cœur de l'animation. Les dortoirs sont peu chers, bien pensés sous de grandes paillotes en makuti, l'air est brassé par le vent de la mer, tandis que les lits sont espacés et surmontés d'une moustiquaire aérienne, et les salles de bains sont impeccables. Un sans-faute aussi pour les chambres doubles dans des bandas en feuilles de palmier tissées, avec salle de bains privative, la décoration rustique avec des kangas. Le restaurant est abordable et délicieux en prime. Petite piscine décorative.

MAHALI ZANZIBAR

✆ +255 778 382 915

www.mahalizanzibar.com

Dès 115 US\$ la double de plain-pied, 130 US\$ à l'étage, et 145 US\$ la familiale, petit déjeuner compris.

Ce superbe petit complexe de six maisons, tournées vers la mer toute proche, propose 24 chambres ultra confortables, très spacieuses (48 m²) avec de grandes baies vitrées et un balcon ou une terrasse pour admirer la piscine, juste devant, encadrée d'un joli deck en bois. Les prix sont abordables et l'atmosphère décontractée. On aime ici la simplicité du carrelage blanc, la modernité des salles de bains, la climatisation, le petit déjeuner continental servi dans un beach bar restaurant stylé, et même musical en soirée. Mahali est au cœur de l'animation de Jambiani.

HAKUNA MATATA VILLA

✆ +255 772 460 993

Dortoir dès 20 US\$, chambre double dès 60 US\$, avec petit déjeuner.

Situé en plein cœur du village de Pajé, non loin de la plage mais sans accès direct, ce modeste hôtel à l'avantage de proposer des chambres à prix abordable construites en dur et climatisées, très simples mais spacieuses, confortables, avec des salles de bains privatives, et un petit déjeuner délicieux. La piscine dans la cour centrale est des plus agréable, avec une végétation parsemée qui embellit le cadre. Elle est appréciable à marée basse quand on ne peut pas se baigner. Les dortoirs en revanche manquent de charme et d'intimité, surtout pour le prix demandé.

JARIBU BEACH HOTEL

✆ +255 778 880 727

www.jaribubeachhotel.com

Comptez dès 70 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.

Cet hôtel est à la fois abordable et cosy, légèrement plus onéreux que les adresses bon marché. Un bon compromis pour se payer des vacances de rêve. Indéniablement, sa vaste piscine qui se confond avec la mer à l'horizon en première ligne est un atout de luxe, d'autant plus que l'hôtel a installé des balançailles en cordes de coco habillées de jolis tissus sur sa plage. Les chambres en dur climatisées sont magnifiques, avec des meubles simples mais de belle facture, en bois tropicaux, et quelques fioritures colorées. Restaurant et petit déjeuner délicieux.



www.mahalizanzibar.com

Réservez en direct et bénéficiez d'avantages en utilisant le code de remise "mahalipetitfute"

KINAZI UPEPO BUNGALOWS

⌚ +255 776 087 780

A partir de 70 US\$ la double avec petit déjeuner.

Ce complexe de jolis bungalows avec chacun une vaste terrasse posée sur la plage entre les palmiers est l'un des plus anciens de Pajé, c'est un bon plan pour loger à prix moyen. L'hôtel ne compte que 8 maisonnettes, un vrai privilège ! Le mobilier est confortable, joli, en bois exotique, les salles de bains ont été rénovées, et sa position en toute première ligne est avantageuse, même si une piscine pour se rafraîchir à marée basse serait bienvenue. Le restaurant thaï-fusion en revanche pourrait apporter plus d'attention dans l'exécution des assiettes.

NEW JAMBO BUNGALOWS

pajé

⌚ +255 774 529 960

Chambre simple dès 30 US\$, double 38 US\$, petit déjeuner compris.

Jambo était un hostel bien connu à Pajé en retrait de la plage, désormais New Jambo Bungalows est en bord de plage en plein Pajé, et dispose d'une vaste et belle piscine, importante à marée basse. C'est l'un des meilleurs plans pour les jeunes et les petits budgets. Les chambres simples avec salle de bains privative sont très intéressantes, tout comme les doubles ou triples pour les groupes d'amis. Le tout dans des bandas en feuilles de palmier tressées. Jambo est connu pour sa grosse fête du vendredi soir, vous êtes prévenu !

PAJE BEACH BANDAS

Pajé

⌚ +255 772 338 299

www.pajebeachbandas.com

Comptez dès 55 US\$ la banda double avec salle de bains privative et petit déjeuner.

C'est l'une des dernières adresses ouvertes à Pajé. On apprécie ici des bandas toutes neuves et très confortables, avec des salles de bains récentes et individuelles à chaque unité, des matelas moelleux et des draps bien propres, le tout à prix très raisonnable. La proximité de la plage centrale de Pajé en fait un bon atout, même s'il n'y a pas de piscine. Le petit déjeuner copieux et original, avec des saveurs mexicaines, et les transats en corde de jute de cocotier au milieu du complexe sont sympathiques pour se relaxer. Eau gratuite et personnel très serviable.

SUNNY HOUSE PAJE

Pajé

⌚ +255 772 778 769

Double ou twin avec salle de bains partagée 22 US\$, privative 26 US\$, pas de petit déjeuner.

Cette guesthouse construite à la locale, tenue par la sympathique Renata, s'adresse vraiment aux routards. Difficile de trouver moins cher, et pourtant un confort minimaliste est là : les chambres très rustiques ont un matelas en mousse, une moustiquaire et un ventilateur, des serviettes et des draps, deux ou trois meubles en jute de palmier recouverts de wax, des salles de bains rudimentaires à eau froide et une cuisine commune pour faire sa popote. Des espaces extérieurs sympas agrémentent l'espace : un canapé sur la terrasse et deux transats dans le sable.

B4 BOUTIQUE & BEACH CLUB

pajé ⌚ +255 778 672 715 - www.b4beach.club

A partir de 135 US\$ le bungalow double vue sur mer, et 155 US\$ les chambres deluxe, avec petit déjeuner.

Le B4 Club, qui était au départ un club de kite-surf et un club électro, s'est étoffé de deux hôtels. Le B4 Boutique et le B4 Beach Club sont les nouvelles adresses haut de gamme incontournables pour ceux qui voudraient séjourner dans un lieu festif, où tout est beau, avec une jolie piscine et un restaurant de burgers. Le B4 Beach Club propose des bungalows et cottages individuels tandis que le B4 Boutique offre des chambres de luxe. Les deux sont superbement équipés, climatisés et meublés. La mer et l'animation de Pajé sont à deux pas, juste devant le complexe.

CRISTAL RESORT

⌚ +255 777 875 515

www.cristalresorts.com

Eco Bungalow double à partir de 110 US\$, petit déjeuner inclus.

Le Cristal Resort dispose d'une immense plage de sable blanc bordée de cocotiers, une place de premier choix à Pajé. Des éco-bungalows confortables et cosy avec vue sur la mer (3 catégories : Ecologic, Beach Room et Deluxe), une salle de bains équipée d'une jolie vasque et une terrasse privative sont épargnées devant la plage. Un spa, une magnifique piscine et un bar-restaurant complètent le complexe. Le Pam Restaurant propose un beau choix de salades, burgers et grillades de la mer. L'hôtel est calme, mais l'animation du village est toute proche.



THE NEST €€



⌚ +255 777 315 549

www.thenest.art

A partir de 200 US\$ la villa pour 2 personnes
avec petit déjeuner.

Quel hôtel spectaculaire ! Le concept et la décoration sont d'une originalité osée : un vrai boutique-hôtel arty kitesurf où chaque objet de décoration est une œuvre, où tout a été confectionné en bois sous toutes ses formes. Les œuvres les plus réussies : les têtes de lit, les salles de bains à l'africaine avec une vasque en tronc d'arbre massif. Idem pour les tables des salons. La piscine est crénelée pour conserver les palmiers, c'est très joli. La terrasse surplombant la plage est des plus magique. L'hôtel a un restaurant merveilleux et un club de kitesurf.





KISIWA
ON THE BEACH
— ZANZIBAR —
Intime. Tranquille. Idyllique.




Paje, East Coast | Zanzibar, Tanzania

Phone: +255 (0)773 667 711/22
 Reservations: +255 (0)772 789 272
inquiries@kisiwaonthebeach.com
reservations@kisiwaonthebeach.com
www.kisiwaonthebeach.com

KISIWA ON THE BEACH **€€€**

✆ +255 773 667 711

www.kisiwaonthebeach.com

A partir de 156 US\$ la double avec petit déjeuner (jusqu'à 2 enfants compris).

Cet hôtel appartient à la maison Kisiwa House de Stone Town, une ancienne demeure bourgeoise transformée en hôtel de charme. Le style de cette nouvelle structure de luxe est résolument moderne, mais le résultat est très réussi. Vingt-deux spacieuses villas sont disposées sur la plage, toutes soigneusement décorées. Pas de toits de makuti ici, mais des constructions en dur aux finitions travaillées et à la décoration aboutie. Le restaurant Bembe est une table raffinée, tout comme le cocktail-bar Poa.



DHOW INN **€€**

Pajé

✆ +255 777 525 828

www.dhowinn.com

Dès 175 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.

Ce nouvel hôtel 4-étoiles à Pajé est un complexe assez grand, qui respire grâce à des espaces créés autour de différentes piscines, le tout à deux pas de la plage privée de l'hôtel et de son club de kitesurf. Les chambres, toutes avec terrasse et sans vis-à-vis, sont décorées dans des tons blancs épurés, meublées de lits luxueux et climatisés. Le service est de grand standing. Le restaurant chic, qui sert un petit déjeuner buffet somptueux, une cuisine swahilie savoureuse et copieuse et des plats fusion, met les spécialités de la mer à l'honneur.

HAKUNA MAJIWE **€€**

✆ +255 777 454 505

www.hakunamajiwe.com

Comptez dès 100 US\$ la double avec petit déjeuner.

Cet hôtel est un havre de paix charmant. Des chaises longues face à une plage sauvage impeccablement blanche et azurée sont épapillées dans la végétation. Sur chaque terrasse privée, un hamac invite à la sieste. A l'intérieur : des lits zanzibarites drapés d'étoffes chatoyantes swahilis romantiques, un petit bureau pour écrivain rimbaudien, la clim, un ventilateur, et une salle de bains plus ou moins récente (demandez une rénovée). Cuisine indienne au restaurant. Le soir venu, les singes et les oiseaux viennent faire leur show au bord d'une grande piscine.

NDAME BEACH LODGE €€

⌚ +255 777 886 611

www.ndameanzibar.com

Compter entre 90 et 110 US \$ la nuit dans une chambre pour 2 personnes, selon la saison.

Existant depuis une dizaine d'années, cet hôtel est bien placé sur la plage de Pajé, au milieu d'un petit jardin tropical (cocotiers essentiellement). Il se compose de 14 bungalows, soit 31 chambres au total, presque toutes avec vue sur la mer. Elles sont dotées de terrasses et salles de bains, et peuvent accueillir de 1 à 4 personnes, voire des familles. Pas de fioritures inutiles ici, la décoration est basique. On regrette que, pour le prix demandé, le site ne soit doté d'une piscine. L'hôtel organise tout type d'activités et d'excursions sur l'île.

ZULA ZANZIBAR €€

⌚ +255 777 838 194

www.zulazanzibar.com

A partir de 130 US\$ la double avec petit déjeuner.

Zula Zanzibar est situé au cœur de Pajé, en première ligne au bord d'une belle plage privée. Les 32 chambres sont réparties dans des bungalows, de plain-pied ou au premier étage avec terrasse, depuis laquelle la vue sur la mer est sublime. Elles sont légèrement en retrait dans la végétation, séparées de la mer par une plage privée. Son bel atout : sa piscine avec son bain bouillonnant, ses palmiers carte postale, ses bungalows très confortables décorés de meubles locaux, climatisés et abordables, son restaurant, son beach bar et ses canapés face à la plage.

B4 BEACH BAR €

⌚ +255 778 672 715

www.b4beach.club

Comptez 20 000 TSH minimum par personne, ouvert tous les jours midi et soir.

On connaît le B4 pour ses soirées électro le samedi et aussi le mardi en haute saison, mais l'adresse est intéressante en journée et en soirée, pour ses ardoises de burgers gourmets servis rapidement et à prix modique. Pour changer un peu des grillages de fruits de mer, l'option est parfaite ! On l'accompagne de grosses frites maison et d'un smoothie, jus de fruit frais ou cocktail exotique. Des transats pour chiller sur la plage juste devant et un fond musical plutôt groovy habillent le lieu qui organise soirées ciné, BBQ ou sushis certains soirs de la semaine.

BAUSINGA RESTAURANT €

Pajé

⌚ +255 777 479 549

Ouvert tous les jours midi et soir, dès 15 000 TSH par personne.

Ce restaurant local propose ici des plats qui changent des menus habituels, particulièrement swahilis et donc authentiques. On aime ici un intéressant kebab de la mer, les samosas, le pouple au curry coco et les fameuses *jumbo prawns*, ces gambas énormissimes, une succulente soupe de crabe ainsi que d'autres curries swahilis servis avec chapati, riz coco et légumes. La langouste est préparée avec des noix de cajou et une sauce indienne épicee. Pour les végétariens, les pizzas véganes sont parfaites, tout comme la salade mangue feta et crudités.

DELIGHT ZANZIBAR €

Pajé

⌚ +255 629 000 282

Ouvert tous les jours de 8h30 à 22h. Comptez dès 20 000 TSH par personne.

Sur son deck admirablement décoré face à la mer, Delight Zanzibar est un vaisseau blanc dans lequel on a envie de s'éterniser. Plus qu'un exceptionnel coffee shop où l'on sert de doux expressos et des desserts affriolants, des salade et wraps *healthy* très gourmands, c'est aussi un excellent restaurant-pizzeria. On vient s'y régaler du petit déjeuner au dîner, aussi bien sur les balançailles que les banquettes cosy. Les pizzas sont les meilleures de Pajé, et les plats, où l'on sent le savoir-faire italien, avec des ingrédients locaux sont tous à tomber par terre.

JAHAZI RESTAURANT €

Pajé

⌚ +255 777 774 070

Ouvert de 11h à 23h30 tous les jours, comptez dès 15 000 TSH par personne.

Ce petit restaurant local situé dans le village a su mettre la barre haut pour concurrencer les restaurants d'hôtels, en misant sur une envoûtante cuisine locale. La fraîcheur des produits de la mer est d'abord irréprochable. La spécialité ici, c'est la grillade de poisson, langoustes, cigale, pouple, etc., à des prix moindres que les tables raffinées. Mais la carte brille aussi par de merveilleuses spécialités swahilies, comme le bœuf à la mangue, les crevettes coco, la soupe de poisson ou le poulet tandoori, et même de bonnes pizzas et des toasts d'avocat.

KIJIJI RESTAURANT €

Pajé

④ +255 778 706 010

Ouvert tous les jours de midi à minuit. Comptez dès 15 000 TSH par personne.

Ce restaurant situé à l'entrée du village en bord de route est une référence. Des nappes en tissu maasai à carreaux rouges habillent les tables. Un soin extrême est apporté aux plats, autant dans le dressage, dans la cuisson parfaitement maîtrisée que dans la balance des épices. Le fish wrap est aussi affriolant que la salade de pouple. Les assiettes sont toujours accompagnées d'une petite salade. Son point fort, ce sont les sauces, dont les secrets zanzibarites n'ont pas été éventés. Les crabes et langoustes grillés sont en prime abordables.

LECKER LECKER RESTAURANT €

Pajé

④ +255 773 263 762

Ouvert tous les jours de 10h à 22h. Comptez dès 20 000 TSH par personne.

Malgré son nom allemand, ne vous méprenez pas, pas de saucisse curry wurst ici, mais bien des spécialités 100 % swahiliennes ! Cette banda posée sur la plage, littéralement les pieds dans le sable, est nue, juste quelques tissus kanga et des coquillages suspendus, du mobilier en bois de coco rustique, et c'est tout. Mais le cadre paradisiaque constitue déjà un tableau unique. On vient ici pour ses assiettes de grillades de la mer à petit prix, toujours fraîches et soignées, et un accueil chaleureux. De la simplicité et de la générosité dans l'assiette, what else ?

BOUNTY RESTAURANT €€

Pajé

④ +255 777 948 155

Ouvert tous les jours de 11h à 22h. Comptez au moins 20 000 TSH par personne.

L'adresse a déménagé de la plage à la route principale, mais les assiettes sont toujours aussi goûteuses. La manager hollandaise Emmy et Steph, chef français, proposent une originale mousse de feta sur toasts et un joli carpaccio de thon, samosa au crabe en entrée, puis un poisson koke koke grillé, des calamars à la cuisson maîtrisée, des accompagnements originaux comme des spaghetti aux légumes, des burgers gourmets, des curries et la grande spécialité : le poulet cuit doucement à la flamme. Un peu cher néanmoins pour les quantités servies.

MAHALI BEACH BAR

Jambiani

④ +255 778 382 915

Ouvert tous les jours dès 8h30. Dès 15 000 TSH par personne.

Pajé voit de nouveaux lieux branchés s'ouvrir tous les ans. Mahali est un de ces cafés-bars de plage qui appartient à l'hôtel éponyme, les pieds dans le sable, avec de grands canapés chill ombragés pour se relaxer. A la carte, des burgers, sandwichs, wraps, bowls, et salades sans prétention, mais bien frais. On apprécie ici une bonne ambiance assez jeune, un fond musical festif au coucher du soleil. On y sert d'excellents cocktails avec des jus de fruits tropicaux bien frais. Tous les samedis le bar s'anime d'un concert live à partir de 19h.

MR. KAHAWA

Pajé centre

www.mrkahawa.com

Ouvert tous les jours du matin au soir.

Adresse jeune et fun à Pajé, Mr Kahawa est d'abord un café restaurant idéal pour déjeuner, avec à la carte des plats légers : salades, wraps, sandwichs, smoothies, excellent café et wi-fi, dans un esprit healthy, et green. Le soir, trois plats [viande, poisson végétarien] au choix sont proposés toujours dans cet esprit. La terrasse sous de grands arbres, avec des coussins pour s'affaler, est des plus agréable. Évidemment, on y sert un excellent café expresso. Des chambres en loft et en bungalows sont également proposées ici désormais.

SMOOTHIES JUICE BAR

Pajé

④ +255 779 331 374

Ouvert tous les jours de 7h à 19h30.

On vient s'accorder ici pour siroter un merveilleux assemblage de fruits frais tropicaux en mocktail ou smoothie, bien sucrés et mûris au soleil, qu'on pourrait estampiller bio, car ici ça pousse tout seul. On hésite par exemple entre le détonant ananas, épinard, avocat, ou encore le détox concombre, banane, eau de coco, gingembre. A la carte également : un démoniaque cheesecake au fruit de la passion, des milkshakes à la vraie vanille de Zanzibar, des glaces artisanales, de bons expressos. Le cadre est soigné, avec une dalle en carrelage originale.



Pêche sportive à Zanzibar

Extreme BlueWater Fishing

(+255) 777 138 642 / 778 138 642

www.extremebluewaterfishing.com

SUMMER BEACH 🍺

Pajé

⌚ +255 772 234 608

Ouvert tous les jours du matin au soir, et jusqu'à tard le soir le week-end. Programme sur Facebook.

On ne vous recommandera pas de séjourner à l'hôtel, surtout le week-end lorsque se déroulent de très agitées pool parties et soirées BBQ rythmées par les beats des DJ de Stone Town qui distillent de l'excellente Naija music et des hits tanzaniens. Vous pouvez venir y danser (attention les sacs, c'est très collé-serré) jusqu'au matin un cocktail à la main et vous plonger dans la piscine, tout le monde est là, locaux comme touristes. La journée l'ambiance est plus calme, et les assiettes sont généreuses, riches en légumes colorés, savoureuses et très recommandables.

THE BAKERY 🍰

Pajé

⌚ +255 776 253 743

Ouvert de 7h à 19h30 tous les jours. Comptez dès 20 000 TSH par personne.

Elle est immanquable dès l'arrivée, et pour cause elle est située devant le rond-point central de Pajé. Le cadre n'est pas pour autant dénué de charme, des porte-bobines de câble recyclés et peints font office de tables sous une pergola ombragée. Cette boulangerie propose autant des bonnes pizzas à la croûte fine que des gâteaux pâtissiers dignes de ce nom, à la française. D'ailleurs on y déguste aussi des quiches, sandwichs, burgers, du café expresso, du bon pain, des viennoiseries, smoothies et jus de fruits tropicaux. Recommandée du petit déjeuner au goûter.

EXTREME BLUE WATER FISHING 🐟



⌚ +255 778 138 642

www.extremebluewaterfishing.com

Cette agence est spécialisée dans la pêche au gros pour les amateurs de ce sport très fructueux à Zanzibar ! Le must est d'aller à la pêche au thon à dents de chien géant, qui pullule dans les eaux chaudes et limpides autour de la petite île de Latham, particulièrement de septembre à mars. Ces poissons s'y regroupent dans de grands bancs, comptant parfois jusqu'à 30 à 50 poissons à la fois, et pèsent en moyenne entre 30 et 150 kg ! Pemba et Mafia sont aussi au programme de cette agence qui vous guidera dans les eaux poissonneuses tropicales de Zanzibar.

JENGA 🎲

⌚ +255 776 887 150

www.jengazanzibar.com

Ouvert tous les jours.

Cette marque supporte les artisans de Zanzibar, Pemba, Mafia, en leur donnant une indépendance financière suivant une sorte de micro-crédit d'artisanat local. Au programme : de jolies pièces fabriquées localement et avec des tissus tanzaniens : bijoux, objets décoratifs, cosmétiques naturelles, sacs, prêt-à-porter, housses diverses, cadeaux enfants, accessoires mode... le choix est vaste. N'hésitez pas à aller à leur magasin à Michamvi en face de The Rocks ou à Pajé (dans la boutique située dans le café Mr Kahawa) pour ramener de beaux souvenirs équitables !

BUCCANEER DIVING**ZANZIBAR** 

(⌚ +255 242 240 445

www.buccaneerdiving.com

A partir de 77 US\$ la plongée avec l'équipement, 130 US\$ la double plongée. Padi Open water 490 US\$.

Basé à Pajé, Buccaneer Diving a une expérience longue de 20 ans de la plongée dans les eaux est-africaines, d'abord à Mombasa au Kenya, puis à Zanzibar. Ce club très sérieux propose des plongées dans le lagon de Jambiani, lieu privilégié pour voir des hippocampes et des raies (*stingray*), au Blue Wall de Dongwe et Bwejuu, ou dans les fonds marins réputés de l'île de Mnemba au nord et Kizimkazi au sud. Possibilité de faire un baptême de plongée ou de passer son Padi Open water.

**EXTREME BLUE WATER
SPEARFISHING** 

(⌚ +255 778 138 642

www.extremebluewaterspearfishing.com

Cette agence est spécialisée dans la pêche sous-marine, aussi bien autour d'Unguja que de Pemba. Sa flotte se compose de 5 bateaux pouvant accueillir 4 plongeurs chacun, deux des plus grands bateaux étant très rapides et idéals pour les excursions d'une journée vers l'île de Latham. Ces excursions ciblent le thon à dents de chien géant pesant jusqu'à 100 kg, tandis que l'île de Latham est généralement le premier endroit de la région pour tous les poissons de chasse.

KITE @ NEST 

(⌚ +255 777 315 549

www.thenest.art

Cours de kitesurf, kitefoil et windfoil, de 60 à 75 US\$ de l'heure suivant le nombre de personnes.

C'est le dernier club de kite à tester à Zanzibar, celui du nouvel hôtel fun luxueux et arty The Nest. La qualité du matériel est excellente, les profs sont très professionnels et sympas, et les prix vraiment abordables. Tous les fans de glisse s'y retrouveront puisqu'on peut simplement y louer du matériel pendant tout son séjour ou y tester aussi kitefoil et wind foil, ces nouveaux engins glisseurs qui semblent flotter sur l'eau grâce à un mat qui surélève la planche de kite dans l'air. Des pros sont aussi spécialisés pour ces nouveautés.

KITE AT THE NEST 

(⌚ +255 777 744 052

www.thenest.art

Cette école de kitesurf, directement posée sur la plage, fait partie du nouvel hôtel The Nest à Pajé. Elle est tenue par Stéphane, un Français sympathique qui sera le prof parfait. Le spot, juste devant l'hôtel, est vraiment merveilleux pour tous les kitesurfer, débutants ou confirmés. Un superbe lagon aux eaux turquoise, avec à 2 km du rivage de belles vagues créées par la barrière de corail. Possibilité de prendre des cours, louer du matériel ou encore stocker le sien. D'intéressants packages avec séjour dans ce merveilleux hôtel sont proposés.



Extreme Blue Water Spearfishing

Chasse sous-marine éthique à Zanzibar

Extreme Blue Water Spearfishing
(+255) 777 138 642 / 778 138 642 • www.extremebluewaterspearfishing.com

Village de Pajé.
© GALLAS - FOTOLIA



ZANZIBAR SUNSHINE KITE SCHOOL

⌚ +255 777 566 552

Cours 1h 25 US\$, 3h 75 US\$, 6h 150 US\$, location 1h 15 US\$, journée 80 US\$, semaine 300 US\$. CB acceptées.

On trouve une flopée de clubs de kitesurf locaux sur les plages de Pajé et Jambiani, mais certains se trouvent au milieu des bateaux et donnent des cours pas très sécurisés, d'autres ont du matériel un peu usé, il faut bien choisir son club. Celui-ci, tenu par des locaux formés à Pajé by Night, a ouvert une structure sérieuse, s'assure de la sécurité des apprentis « kiteurs » et propose des prix attractifs. Un bon plan et un accueil sympa. Location d'équipement possible.

B4 CLUB

Pajé centre

⌚ +255 778 672 715

www.b4beach.club

Ouvert tous les jours jusqu'à 21h et le week-end jusqu'à 4h. Voir leur page Facebook pour connaître toutes les soirées.

Enfin un club électro à Zanzibar ! Il est né à Pajé, où l'ambiance « fun & cool » s'épanouit dans de nouveaux lieux. Le B4, le dernier-né, est un bar-club qui pousse du son entre les palmiers, les pieds dans le sable. Quel cadre ! Mieux : c'est un club de kitesurf la journée et de boumboum et bons cocktails avec des fruits frais le soir venu. Le samedi spécialement : un DJ international (de Berlin, Londres, Paris...) passe derrière les platines attirant Européens en poguette, Massaïs, Tanzaniens *mainland* et locaux venus fouler le sable ensemble devant les basses.

JAMBO JAMBO FRIDAY PARTY

Jambo New Bungalow

Entrée 10 000 TSH. Tous les vendredis soir.

Jambo New Bungalow, au nord de Pajé, est un hôtel bon marché (recommandable) qui a construit une paillote immense en makuti pour son bar les pieds dans le sable, sur la plage directement. C'est là qu'est organisée une grosse fête tous les vendredis mêlant hip-hop africain, derniers hits latino et internationaux mainstream jusqu'au matin. Rien de branché ici, mais une soirée sympathique où Swahilis comme Massaïs se mêlent aux touristes. Ambiance bon enfant, festive, propice aux discussions. Bons cocktails de fruits frais servis le long d'un bar convivial.

JAMBIANI

La plage de Jambiani s'étire sur près de 8 km de long. Elle est limitée par une formation rocheuse au sud (au niveau du lodge Masai Mara) et au nord, elle est en continuité avec Pajé, séparée par une zone de végétation sauvage et le village de Mbuyuni. Sa plage est un petit bijou, très large, le sable est d'un blanc étincelant, et elle est constituée d'une belle forêt de cocotiers. La plage est vennée, la brise est rafraîchissante par grosse chaleur (attention aux coups de soleil !), le windsurf et le kitesurf sont ici rois. Dans le ciel dansent les dizaines de voiles des sportifs sur l'eau. Des hôtels de luxe et d'autres plus abordables se sont aussi installés dans ce cadre idyllique, mais, contrairement à d'autres villages de l'île, ils ne sont pas coupés des habitants du village, qui se mêlent volontiers aux événements organisés et aux fêtes le week-end.

A Jambiani, on slalome entre la multitude de cocotiers et les maisons en banco. Ces villages de pêcheurs ont un mode de vie très modeste. On peut y observer les femmes ramassant des algues cultivées à marée basse, alimentant le Seaweed Center de Pajé (visite recommandée). Le mieux est de louer un vélo pour aller jusqu'à Pajé et visiter un peu les environs. On prend plaisir à se balader dans le village (habillé de manière décente évidemment), à papillonner d'un restaurant à un bar de plage, à regarder les matchs de foot des enfants... Un bel endroit où la vie nocturne s'anime en saison, surtout les week-ends. L'ambiance est décontractée, mais plus calme qu'à Pajé néanmoins.

Transports

► En voiture. Même route que Pajé, puis arrivé au village il faut prendre à droite au rond-point. La route est rectiligne, bien goudronnée, très agréable à conduire.

► En dala dala. Le n° 309 se rend à Jambiani, en passant par Jozani et Pajé.

► En taxi local, Hassan (+255 777 865 247 / +255 772 970 642) est un taxi sérieux Aéroport Stone Town : 30 US\$, Uroa Pongwe : 45 US\$, Nungwi ou Kendwa : 50 US\$, Kizimkazi : 25 US\$, Matemwe : 45 US\$, Spice tour : 45 US\$, Upendo, The rock : 25 US\$, Kiwengwa : 45 US\$. Pour Pajé comptez 5 US\$.

KUZA CAVE

Jambiani

⌚ +255 777 672 652

www.kuzacave.com

Entrée : 10 000 TSH de 9h à 17h tous les jours.
Spectacle de danse traditionnelle tous les mardis à 19h30.

Cette impressionnante cave naturelle sculptée de stalagmites et stalactites renferme une eau limpide d'un bleu profond miroitant sous les voûtes de pierre dans la fraîcheur. Une beauté minérale où il est possible de se baigner à volonté, si l'on s'acquitte d'un droit de visite. Formée il y a 250 000 ans, elle a été habitée par l'homme il y a 20 000 ans environ, selon les ossements retrouvés ici. Les jeunes qui tiennent l'espace proposent à la sortie un moment sympathique avec percussions et chants. Une partie de l'argent est reversée à l'école locale.

SAVERA BEACH HOUSES



Jambiani ⌚ +255 629 215 796

www.saverabeach.com

Dès 130 US\$ la double avec petit déjeuner.

Deux lignes de hauts palmiers devancent une rangée de petites maisons blanches, directement posées devant la plage de rêve de Jambiani. La carte postale est sublime, surtout à l'heure du petit déjeuner servi sur sa terrasse privée ou d'un cocktail hautement créatif le soir. Un lieu magique, avec ces transats devant la mer turquoise. À l'intérieur des mai-sionnettes au toit en makuti, une chambre d'allure moderne, surtout une salle de bains avec une vasque ovale et des carreaux gris ardoise. Le restaurant sert des plats raffinés tout aussi beaux que le paysage.

saverabeach
saverabeach • jambiani • zanzibar

+255 629 215 796
www.saverabeach.com

OUR ZANZIBAR



⌚ +255 773 696 310

www.our-zanzibar.com

Our Zanzibar est une marque de 7 hôtels situés sur la côte sud-est de Zanzibar, tous magnifiques. Ils ont tous d'extraordinaires piscines, sont en première ligne sur la plage et offrent un beau standing. Casa Beach (« Casa del Mar »), Fun Beach, Nur Beach Resort, Uzuri Villa, Mwezi Boutique Resort, The Loop se trouvent à Jambiani. Le Qambani Luxury Resort est à Michamvi Pingwe. Tous ces hôtels sont souvent pensés pour les familles, soit très intimes, ou plus vastes, avec plusieurs piscines et dotés de nombreux services. Un large choix pour trouver son bonheur !

BLUE REEF FISHING LODGE



Centre de Jambiani ⌚ +255 779 633 234

www.bluereeffishinglodge.com

Chambre double à partir de 140 US\$ avec petit déjeuner. Packages pour les pêcheurs au gros.

Ce lodge propose des bungalows charmants à bon prix pour le confort et sa position en première ligne sur la plage de Jambiani. Les lits en banco traditionnel ont des matelas confortables. On aime l'ambiance du bar, ses balançailles et hamacs pour se poser face à la mer, et le restaurant, exceptionnel. Car Blue Reef est spécialisé dans la pêche au gros [avis aux amateurs !], son approvisionnement en poissons, langoustes, cigales [rock lobster], poulpe est donc personnel et ultra frais. Le bar est lui aussi réputé pour ses cocktails. Tout est soigné ici.

blue reef
SPORT & FISHING LODGE
ZANZIBAR

Le lieu idéal pour un séjour loisirs et pêche !

+255 779 633 234
bluereefzanzibar@gmail.com
www.bluereeffishinglodge.com

IFA BEACH RESORT €

Jambiani

⌚ +255 717 177 771

Dès 50 US\$ la double avec salle de bains et petit déjeuner, 96 US\$ la familiale et 130 US\$ le bungalow 6 personnes.

Cet hôtel de plage a l'avantage de proposer plusieurs catégories de chambres, pour des couples comme pour des familles de 4 à 6 personnes. Les prix sont raisonnables, et les infrastructures complètes (grande piscine pour se rafraîchir à marée basse). De plus, les chambres sont construites en dur et climatisées, pour ceux qui préféreraient ce style aux bandas de palmier tressé qu'on trouve partout. La chambre familiale à l'étage de cette maison est particulièrement belle car la vue depuis le large balcon est sensationnelle. Personnel à l'écoute et bien formé.

KIMTE BEACH LODGE €

Jambiani Mfumbwi ⌚ +255 777 854 661

www.kimtebeachlodge.com

Dès 12 US\$ en dortoir, 30 US\$ la double salle de bains commune, privative 38 US\$, triple 42 US\$, petit déjeuner compris.

Comment faire beau et local ? Kimte est une auberge de jeunesse face à la mer qui a du goût, tout en étant différentes des standards de l'île. On sent une vraie recherche dans l'emploi des matériaux (comme la pierre de corail apparente à mi-hauteur des murs), l'embellissement par des wax très graphiques et peu communs, le carrelage des salles de bains comme dans les maisons locales, les lits zanzibarites avec une armature bois pour la moustiquaire, même dans les dortoirs, etc. L'adresse est vraiment abordable, la table tout aussi soignée, bravo au Kimte !

KOBE HOUSE €

Jambiani

⌚ +255 772 249 000

www.kobehouse.org

Dès 50 US\$ l'appartement pour 2 personnes, 70 US\$ pour 3, 90 US\$ pour 4, petit déjeuner compris.

Cet hôtel propose des chambres sobres mais bien équipées et décorées, ainsi que des appartements pouvant héberger jusqu'à 4 personnes à petit prix. Les atouts de cette adresse : des salles de bains privatives dans les chambres, une position en première ligne face à la mer, et une belle et grande piscine, des prestations très rares à ce tarif. On aime les meubles zanzibarites charmants qui décorent les lieux, les hamacs et transats en coco dans le jardin, la qualité du restaurant du petit déjeuner au dîner, le personnel disponible et souriant.

MANGO-BEACH HOUSE €

⌚ +255 773 827 617

www.mango-beachhouse.com

Dès 77 US\$ la double avec vue sur mer et petit déjeuner.

Au total, cinq chambres dans une maison située sur la plage de Jambiani. Pour les familles ou les adeptes du *self catering*, il y a aussi un bungalow posé sur le sable composé de deux chambres, avec salles de bains et cuisine. Hébergement assez basique, mais bon accueil. Il faut goûter le café et les jus, délicieux. Possibilité de déjeuner ou dîner, mais à condition de commander à l'avance car il n'y a pas vraiment de restaurant. Kiddo, le manager, peut organiser toutes sortes d'activités ou d'excursions à la journée sur l'île aux épices.

MELIK'S HOTEL €

⌚ +255 777 918 812

www.melikshotel.com

Dès 115 US\$ la double, vue mer dès 130 US\$, avec petit déjeuner.

Melik's Hotel est situé devant la plage, quelques pas dans le sable blanc et vous êtes dans l'eau turquoise. On aime ici le choix des rideaux en kikoi colorés, les ouvertures joliment profilées dans un style arabe, tout comme les lampes qui distillent une lumière tamisée, les couleurs et le soin apporté aux détails pour donner une atmosphère gaie, les portes-fenêtres et volets en bois massifs, les lits à baldaquin zanzibarites... L'ensemble est charmant. Le restaurant est lui aussi décoré dans un style arabo-swahili réussi, à l'image de sa savoureuse cuisine.

NEW TEDDY'S ON THE BEACH €

⌚ +255 773 096 306

www.teddys-place.com

En saison dortoir 20 US\$, bungalow double avec salle de bains dès 54 US\$, quadruple dès 90 US\$, petit déjeuner inclus.

Teddy's, l'une des premières auberges de jeunesse de l'île, a déménagé pour se positionner sur la plage et a creusé une grande piscine. Une véritable montée en gamme qui se ressent aussi dans les dortoirs – sous de hauts plafonds en makuti – qui proposent des lits superposés très larges sous des moustiquaires, les pieds dans le sable. Les chambres dans des bungalows en dur sont toutes blanches, ultra confortables, tout en restant abordables. On aime ici les prix syndicaux, le bar aux bonnes *vibes* qui sert d'excellents cocktails et le restaurant honnête.

BLUE WAVES BUNGALOWS

Jambiani ☎ +255 625 272 354

Dès 50 US\$ la bungalow double ou twin, 77 US\$ le triple, avec salle de bains privative et petit déjeuner.

Jambiani compte de nombreuses adresses bon marché, mais toutes ne sont pas soignées. Blue Waves Bungalow est une microstructure d'une dizaine de bungalows bandas en toute première ligne, posés sur la plage littéralement. On aime ici les prix vraiment plancher pour de très belles chambres spacieuses, avec des salles de bains en adobe joliment sculptées, de l'eau chaude, du wifi, les hamacs qui invitent à la sieste dans l'espace extérieur, le personnel attentif car les clients sont peu nombreux. Une très belle adresse pour budgets serrés.

VILLA MINA BEACHHOUSE

Jambiani

A partir de 65 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.

Cette maison de deux unités de un et deux étages au ras des flots propose des chambres modernes en suites. A travers les baies vitrées de la suite supérieure à l'étage, la hauteur offre une vue imprenable sur le bleu de l'océan Indien. Elle compte un vaste salon et peut héberger jusqu'à trois personnes. Une ligne de transats dans le sable sépare la maison de la plage seulement. Des chambres plus abordables sont aussi proposées, avec salle de bains privative et ventilateur. Le personnel est ici très chaleureux et attentif à ses guests.

ZANZI BARAKA

⌚ +225 776 526 741

A partir de 35 US\$ la chambre double, sans petit déjeuner.

David, un Français installé à Zanzibar depuis de nombreuses années et propriétaire du Zanzi-barbar, propose juste à côté de son bar de modestes chambres dans une guesthouse à deux pas de la plage. Elles ont toutes leur salle de bains privative, sont sobrement meublées, munies de ventilateurs et bien tenues. La maison compte aussi un salon convivial avec un grand canapé, une terrasse et une cuisine collective bien pratique quand on ne veut pas aller au restaurant tous les jours. Bien pour les routards qui cherchent des chambres peu chères.

KUPAGA VILLAS

Jambiani

⌚ +255 620 308 230

Dès 99 US\$ la chambre double, petit déjeuner inclus. Lit additionnel 30 US\$. Blanchisserie, Equipment sanitaire moderne, Plats cuisinés à emporter, Bar, Piscine extérieure

Dans ce boutique-hôtel intimiste posé sur la plage paradisiaque de Jambiani, Ines vous réserve un magnifique accueil en français. Elle a pensé ces quelques éco-villas d'un étage dans un style local en harmonie avec le paysage, en demi-cercle face à l'océan. Toutes ont une vue imprenable sur la belle eau turquoise ou la jolie piscine au milieu. Les chambres sont très spacieuses [lit additionnel possible], dans un style swahili très élégant, épurées, climatisées et avec un grand dressing. Le restaurant est raffiné, du somptueux petit déjeuner au dîner.



SHARAZĀD

ZANZIBAR

BIENVENUE

Sharazad Boutique Hotel & Sharazad Oasis Retreat :
Ressentez les vibrations insulaires, les pieds nus dans
un cadre luxueux à la rencontre des traditions
côtières swahilie..

CHARME

AUTHENTICITÉ

BIEN-ÊTRE



KITESURF

PADDLE

FITNESS

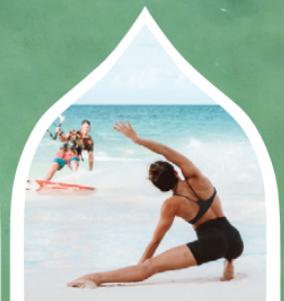
PLONGÉE

SHARAZAD

Kite & Watersport Centre



RIDEZ AU PARADIS



Réservez par tel/WhatsApp : +255 776 896 933
bookings@sharazadkitewatersportscentre.com
www.sharazadkitewatersportscentre.com



SHARAZAD BOUTIQUE HOTEL €€



Jambiani ☎ +255 778 392 213

www.sharazadboutiquehotel.com

Tarif pour 2 nuits : 450 US\$ minimum la double en B&B.

Ce boutique-hôtel 4-étoiles mise sur un design sophistiqué, un luxe de bon goût et un restaurant en finesse pour séduire une clientèle exigeante. La piscine posée devant la plage est sublime. On savoure ici la tranquillité de la belle plage sauvage. Une seconde piscine est cernée d'une villa magnifique stylée comme un riad oriental (privatisable). Au cœur de la végétation tropicale, les bungalows combinent modernité, décoration travaillée et harmonie des matériaux. Enfin, un appartement convient aux familles.

SHARAZAD OASIS RETREAT €€



© +255 778 392 213

www.sharazadboutiquehotel.com

A partir de 380 US\$ le bungalow pour 2 personnes, 544 US\$ la suite familiale, petit déjeuner compris.

Cette toute nouvelle adresse de luxe juste à côté du Sharazad Boutique Hotel, avec lequel elle partage deux magnifiques piscines, deux restaurants de haute volée et un spa, est imaginée dans le même esprit oriental-swahili chic, pour des vacances de rêve sur une plage de rêve. Les bungalows sont parés de grandes baies vitrées. On apprécie cet intérieur cosy, la décoration délicate, les finitions luxueuses et actuelles, la conformation familiale avec 2 lits simples en mezzanine. C'est ravissant et exclusif.

ZANZISTAR €

© +255 774 4407 92

www.zanzi-star.com

Comptez à partir de 80 US\$ la double, 120 US\$ la triple, 160 US\$ la familiale, avec petit déjeuner.

Cette guesthouse est exceptionnelle par sa décoration stylée très cosy et son atmosphère de cocon douillet. Elle compte 6 chambres seulement, toutes différentes, pensées dans des couleurs harmonieuses, où les matériaux naturels ont la part belle. Un vrai boutique-hôtel à petit prix, qui s'explique par le fait que l'hôtel est en deuxième ligne du front de mer, mais qu'importe le bar de plage de la guesthouse est à deux pas. Une petite piscine complète le décor dans un beau jardin luxuriant. Son restaurant est réputé pour sa cuisine de qualité.

CASA BEACH HOTEL €€

© +255 773 696 310

www.our-zanzibar.com

A partir de 95 US\$ la chambre double avec petit déjeuner inclus.

Quelle classe ! La piscine est l'une des plus originales de l'île, avec un îlot carré agrémenté de matelas et coussins, pour vraiment se reposer au fil de l'eau. La mer est juste devant, c'est un hôtel en première ligne qui a sa plage privée avec ses transats sous les palmiers. Le bar et le restaurant sont très design. C'est un véritable boutique-hôtel familial à prix abordables. Une maison à taille réduite de seulement 14 chambres conçues pour accueillir 3 personnes. On aime cette structure en « U » qui préserve l'intimité des guests.

BLUE OYSTER HOTEL €€

Au centre du village

© +255 242 240 163

www.blueoysterhotel.com

Chambre double dès 45 US\$ vue jardin, 110 US\$ vue mer, petit déjeuner compris.

Un endroit magique composé de trois maisons à un étage, directement sur la plage. Le cadre est idyllique entre palmiers et bougainvilliers fleuris. Les chambres sont simples, plaisantes et propres, à prix raisonnables, décorées de meubles zanzibarites rustiques. On sent le personnel impliqué, l'hôtel est bien tenu. Le restaurant les pieds dans le sable sert en prime une cuisine savoureuse. Le spa emploie deux soeurs de Jambiani, Zena et Kazja, qui utilisent de l'huile de coco et des épices de Zanzibar. L'hôtel loue des VTT et propose les activités classiques.

COCO BEACH HOTEL €€

Au sud du village

© +255 777 413 125

Chambre simple dès 45 US\$, double 77 US\$, triple 85 US\$, petit déjeuner compris.

Tenu par Rashid (francophone), ce petit hôtel de cinq bungalows récemment refaits se trouve au calme sur la plage et en même temps, en plein cœur du village de Jambiani où il est agréable de se promener pour s'imprégner de la vie locale. Les chambres sont correctement équipées (serviettes, coffre, eau chaude, ventilateur, wifi). Pour ne rien gâcher, on mange très bien au Coco Beach. Rashid a également une agence (Coco Beach Agency & Tours) qui propose de nombreuses activités et excursions à Zanzibar ainsi que des safaris sur le continent. Bon accueil.

CORAL ROCK HOTEL  €€

④ +255 776 031 955

A partir de 80 US\$ la chambre double standard, petit déjeuner 8 US\$.

Le Coral Rock jouit d'une magnifique vue sur la plage en contrebas, car il est perché sur un rocher de corail, comme son nom l'indique. L'azur de la piscine se superpose au turquoise de l'océan. Les transats sur le deck sont un endroit rêvé pour se dorer au soleil. L'hôtel propose quatre catégories de chambres, toutes avec une terrasse privative, décorées soit en style traditionnel, soit très modernes. En revanche, évitez celles près du restaurant si vous cherchez le calme. Celui-ci est d'ailleurs très recommandable, tout comme sa jam session Crazy Monday.

FUN BEACH  €€

④ +255 773 696 310

www.our-zanzibar.com*A partir de 115 US\$ pour 2 personnes et 125 US\$ pour 3 personnes, petit déjeuner compris.*

Le Fun Beach est un resort spectaculaire par sa piscine tout en longueur devant la plage, où l'on peut aisément nager tout en admirant la mer entre les palmiers. Il compte de nombreuses chambres de 3 lits, avec de jolies salles de bains. Les chambres sont agencées de part et d'autre des piscines, car une seconde piscine encore plus vaste avec des îlots de palmiers se trouve à l'intérieur du complexe. Ici tous les services sont dispensés sur place : restaurant, spa, plage, club nautique, mais aussi babyfoot, billard... Petit déjeuner buffet sensationnel.

MWEZI BOUTIQUE RESORT  €€

④ +255 773 696 310

<https://www.our-zanzibar.com>*A partir de 140 US\$ la double avec petit déjeuner.*

La photo est idyllique : une grande *infinity pool* en forme de « L », posée sur le sable devant la mer, des transats... le rêve ! Mais ce n'est pas tout, une piscine encore plus vaste en seconde ligne est bordée de palmiers. Les salons *lounge* afro-chic les pieds dans le sable sont très cosy. Les chambres en lambris blancs ou banco ocre sont originales, décorées de photos arty et pour certaines équipées d'une kitchenette. L'intérieur est trendy, un vrai boutique-resort avec tous les services possibles. Le restaurant, tapissé de photos, sert une cuisine raffinée.

RED MONKEY BEACH LODGE  €€

Mfumbwi Village ④ +255 778 212 051

www.redmonkeybeachlodge.com*Comptez à partir de 110 US\$ la double, 132 US\$ la triple et 165 US\$ la familiale, avec petit déjeuner inclus.*

Situé au sud de Jambiani, ce lodge a le privilège d'être fréquenté par une colonie de singes *Red Colobus* qui s'invitent dans les arbres, un vrai spectacle. Les chambres sont joliment meublées à la zanzibarite. L'hôtel possède désormais une piscine idéale, un rooftop pour se restaurer en profitant de la superbe vue sur les eaux turquoise et un club de kitesurf. Soirée barbecue et musique live (jam session) chaque dimanche soir au bar. Un lieu relax et fun.

**RED MONKEY BEACH LODGE**

POOL - BAR - RESTAURANT

www.redmonkeybeachlodge.com



BELVEDERE RESORT €€



Jambiani-Dimbuni

© +255 626 040404

www.hotelbelvederezanzibar.com

A partir de 120 US\$ la double avec petit déjeuner inclus.

Situés près de la vie animée de Jambiani mais au calme, sept bungalows de 35 m² chacun avec terrasse privée sont construits en matériaux naturels (murs en pierre de corail et toits en makuti) et décorés dans des tons taupe et miel. Ici pas de climatisation, mais la fraîcheur marine et les ventilateurs suffisent. Les bungalows s'intègrent à la nature posés sur la plage derrière une rangée de cocotiers. Leur atout : la vaste piscine, d'autant plus que les chambres sont abordables et le service attentif. Bonne cuisine à la carte avec des options végétariennes.



NUR BEACH HOTEL  €€

Jambiani

④ +255 777 162 016

www.nur-zanzibar.com*Comptez à partir de 100 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.*

Dans ce boutique-hôtel, l'accent a été mis sur l'élegance, particulièrement la piscine de rêve très design posée sur le sable en première ligne, mais aussi dans le style des salons sous une très haute paillote, qui comptent de grandes banquettes parées de dizaines de coussins. L'espace est très convivial. Les dix bungalows chics en matériaux naturels donnent sur la piscine et comptent chacun une terrasse avec des banquettes extérieures. L'adresse offre une ambiance *fun* et *cool* qui s'adresse notamment aux amateurs de kitesurf (un centre se trouve dans l'hôtel).

SPICE ISLAND  €€

④ +255 777 512 512

www.spice-island-hotel-resort.com*Dès 107 US\$ la chambre double, 169 US\$ la triple, vue jardin, 300 US\$ la suite face océan, 250 US\$ la familiale en B&B.*

Voici un hôtel 4-étoiles de qualité. Son meilleur atout : un *jetty bar* sur un ponton, d'où l'on peut se baigner à toute heure et siroter un cocktail, surtout les soirs de *full moon party*. Sa vaste piscine bordée de végétation tropicale est un vrai plaisir. Les 34 chambres avec salle de bains sont confortables et spacieuses (56 m² chacune), toutes avec terrasse, épargnées dans une jungle rafraîchissante. Le restaurant sert une bonne cuisine swahilie. Un espace *lounge* dans le style arabe (avec bibliothèque) et un spa invitent à se ressourcer.

THE LOOP BEACH RESORT  €€

Jambiani

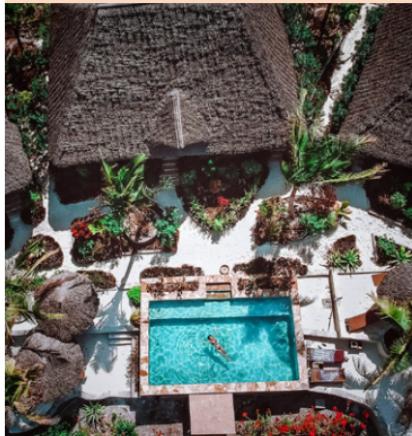
④ +255 773 696 310

www.our-zanzibar.com/*Chambre avec vue sur jardin dès 105 US\$, petit déjeuner compris.*

Cet hôtel au cadre intimiste familial a une piscine démesurément grande juste devant la plage, avec quelques palmiers en ligne de mire. Il aligne deux ailes à toit plat, toutes blanches, le long de la piscine. A l'intérieur, un cocon cosy et luxueux, aussi bien les chambres que les salles de bains avec de jolies vasques et du bois chaleureux dans un ensemble aux couleurs douces. Les salons lounge et chill, les hamacs, le restaurant, tout est beau et le service est impeccable. Un joli paradis dans lequel on a envie de revenir en boucle.

NYUMBANI RESIDENCE  €€

④ +255 628 237 872

www.nyumbanizanzibar.com/fr*Cottages dès 126 US\$ 2 personnes, 180 US\$ 4 personnes, dès 324 US\$ 6 personnes, petit déjeuner compris.*

© NYUMBANI RESIDENCE

Ce boutique-hôtel tenu par les sympathiques Daniele et Paola est situé légèrement en retrait de la plage, la mer à deux pas. Quelques cottages exotiques sont enfouis dans un joli jardin tropical agrémenté d'une belle piscine aux lignes travaillées. Ils sont bien structurés, de 2 à 4 personnes, avec une cuisine totalement équipée. Il y a aussi un cottage à double chambre pouvant accueillir 7 personnes. La décoration intérieure a été rehaussée de tissus kanga graphiques et colorés transformés en coussins, rideaux, sets de table, et plein d'objets trendy. Très joli.

UZURI VILLA  €€

④ +255 773 696 310

Dès 123 US\$ la suite double avec petit déjeuner.

Le grand luxe dans une villa cachée dans son écrin de jungle tropicale, de seulement six suites, avec tous les services d'un hôtel, avec un service et un restaurant à l'italienne. La piscine stylée et d'un beau bleu turquoise donne le ton. Les chambres sont de pures merveilles, avec du plancher aux différents tons de bois tropicaux, magnifiques, habillées dans des tons harmonieux de chocolat, de beige et de blanc. Le lit, les meubles, les salles de bains sont travaillés dans un style local élégant, presque princier, rehaussés d'une déco éthno-chic.

VILLA DE COCO  €€

(0) +255 687 529 169

www.villadecoresort.com*Comptez à partir de 85 US\$ la double, 145 US\$ l'appartement familial, petit déjeuner compris.*

Ces quatre bungalows offrent tous une vue sur la mer. Ceux qui recherchent un hôtel club avec animations en continu, passez votre chemin. Au total, 11 chambres, dont certaines peuvent accueillir jusqu'à 4 personnes, des appartements en duplex avec deux chambres et un salon. On aime ses meubles rustiques en bois de cocotier, palmier et bambou, ses kanga colorés et son architecture swahilie apaisante. Le restaurant propose des belles assiettes raffinées de la mer. La piscine invite à la baignade et les transats sur la plage à la sieste, à l'ombre des cocotiers.

MASAI MARA ZANZIBAR  €€€

(0) +255 774 300 701

www.masaimarazanzibar.com*Chambre double de 180 à 230 US\$, selon la saison, avec petit déjeuner.*

On aime cet endroit posé sur un rocher au bout de Jambiani, en hauteur pour profiter de la vue incroyable sur la mer. La belle piscine vient embellir le tableau déjà paradisiaque. Cette villa d'un étage compte quelques chambres très design décorées d'incroyables portraits ethno peints directement sur les murs. Elles sont spacieuses et luxueuses, dotées chacune d'une large terrasse. On aime ici l'ambiance hipe et clubbing du bar le week-end, le restaurant de cuisine inspirée, les espaces chill face à la vue magnifique, et l'accueil décontracté des patrons belges.

BAHARI PIZZA RESTAURANT  €€

Mbuyuni

(0) +255 624 940 614

www.baharipizza.com*Pizzas et plats dès 12 000 TSH, ouvert tous les jours midi et soir.*

Ce restaurant situé à Mbuyuni, un village très calme isolé entre Pajé et Jambiani, sert plus de 40 pizzas, croustillantes et savoureuses, réputées comme étant les meilleures du coin. Les plats de pâtes artisanales aux fruits de mer sont aussi un bon choix, car ici on ne badine pas avec les spécialités italiennes. Et si vous préférez goûter un plat swahili, les assiettes sont tout aussi savoureuses, particulièrement le pouple curry-coco. On aime l'ambiance romantique aux chandelles le soir, et sa situation directement sur la plage.

FADHIL RESTAURANT  €

Jambiani

(0) +255 714 905 651

Comptez dès 13 000 TSH par personne. Ouvert tous les jours midi et soir.

Si vous voulez manger local et d'une fraîcheur indiscutable, ce restaurant fait l'unanimité. Dans cette petite maison sans prétention, les tables sont dressées avec des nappes en tissu kanga coloré, c'est original. L'atmosphère est simple et conviviale, les assiettes sont royales. Ici les saveurs swahilie sont authentiques et relevées d'épices de l'île, les assiettes débordent de langoustes, cigales et crustacés servis en quantité gargantuesque et à prix plus que raisonnables. Une attention particulière est portée à la présentation des assiettes.

CHEZ HASSAN  €

Jambiani centre, suivez les flèches ou demandez votre route !

(0) +255 777 86 52 47

Comptez 20 000 TSH par personne, tout compris et 30 000 TSH pour du homard.

Il le dit lui même dans sa pub (non mensongère), « Vous mangez jusqu'à dire Hassan : s'il te plaît, ne me tue pas avec ta nourriture. » Sa femme concocte les plats dans de grandes marmites (les fruits de mer et poisson coco sont délicieux). En plus du plat, vous avez une soupe, une entrée, un légume, des nans (pains indiens), du jus maison dans une grande bouteille qu'il remplit constamment... Et la cuisine ne peut pas être plus authentique, bardée d'épices, haute en saveurs. Si vous êtes peu patient, nous vous conseillons de réserver.

KIM'S RESTAURANT  €

Jambiani

(0) +255 777 457 733

OUVERT de 11h30 à 22h30 tous les jours, comptez à partir de 15 000 TSH par personne.

Dans ce restaurant local familial, Kim est en salle, sa mère aux fourneaux, et les plats et le service n'en sont que plus authentiques. Le vrai goût swahili cuisiné dans des marmites suivant des recettes familiales est servi aux clients, dont beaucoup sont des habitués. On raffole des créations de la mama comme le thon en croûte de coco, et de sa recette classique de poulpe au curry de l'île, divins. Les gros poissons braisés relevés de citron lime sont parfaitement cuisinés. L'ambiance y est musicale et détendue, l'accueil très chaleureux.

LUSTANIA ☕ €

(⌚ +255 776 031 961

Comptez à partir de 10 US\$ par personne, sur réservation minimum 1/2 journée à l'avance.

Mohammed, un jeune de Jambiani, a décidé d'ouvrir ce petit restaurant local qui sert une nourriture authentique à prix raisonnables. La seule contrainte est qu'il faut réserver pour que les cuisinières puissent s'organiser avec les pêcheurs. Les grillades de fruits de mers et poissons, homards et cigales compris, offrent un vrai régal gargantuesque ! Ou alors le plat de pouple et poissons avec tomate et curry, avec chapati, riz, légumes... Les jus et plats sont élaborés avec de l'eau filtrée, pas de problème. Il est situé dans le village.

POA RESTAURANT ☕ €

Jambiani

(⌚ +255 777 875 686

Ouvert tous les jours midi et soir, comptez dès 15 000 TSH par personne.

Ce restaurant local très simple sert une cuisine swahilie savoureuse, tout en proposant des plats qui sortent des propositions des menus habituels. On aime par exemple le calamar au chutney et à la noix de coco ou le *beef kebab* aromatisé à une combinaison d'épices subtiles. Le thon en carpaccio bien relevé et ses bruschettas d'avocat sont aussi à tomber. Un bon sandwich peut s'avérer judicieux pour partir en excursion. L'adresse, victime de son succès, peut être un peu *pole pole* en cas d'affluence, mais l'attente vaut le coup.

KUPAGA VILLAS ☕ €€

Jambiani

(⌚ +255 620 308 230

*Ouvert tous les jours midi et soir.**Comptez dès 30 000 TSH par personne.**Happy Hour 1+1 gratuit tous les jours 17h-19h.*

Le restaurant de ce boutique-hôtel est directement sur le sable devant la plage, un joli cadre pour faire une pause déjeuner, siroter un cocktail ou dîner. En entrée, on se laisse tenter par de craquants samosas. En plat, difficile de faire son choix entre une délicieuse langouste grillée avec son guacamole de mangue et un pouple lentement mijoté dans sa sauce curry-coco escorté d'un riz au jasmin. A la carte également, des sandwichs (pratiques pour partir en balade), une poignée de plats veggies, plein d'options *healthy* dont des jus de fruits frais.

NOBIS BY CASA PARADIS ☕ €€

Jambiani

(⌚ +255 622 710 442

www.casaparadis.com*Sur réservation, ouvert tous les jours midi et soir, comptez dès 30 000 TSH par personne.*

C'est sans aucun doute l'une des meilleures tables de Jambiani, mais elle vient d'ouvrir et le secret n'est pas encore éventé, attendez-vous à un repas spectaculaire et délicat, absolument divin. De la gastronomie de haute volée, aussi bien le carpaccio de bœuf, mariné à l'ananas et au lime, que le poisson cuit à l'étouffée dans sa feuille de banane ou que le très osé « *lobster burger* » à la langouste et au pain brioché noir, les rolls de thon à la courgette... : tout est divin et le cadre très cosy, aussi bien à l'intérieur que sur la terrasse devant la mer.

PASSION BOUTIQUE HOTEL ☕ €€

Passion Boutique hotel

(⌚ +255 628 510 238

www.passion-zanzibar.com*Dès 40 000 TSH par personne, ouvert tous les jours midi et soir.*

Passion Boutique Hotel honore bien son nom avec ses assiettes spectaculaires et passionnément copieuses. En entrée, le délicieux guacamole se déguste avec des chips de manioc croquantes. Que dire du pouple grillé à l'ail et citron lime, avec son riz coco et sa salade swahilie kachumbari de tomate et oignons épiceé, ou des pâtes au pesto de moringa, cette plante africaine aux vertus énergétiques ? Beaucoup d'options végétariennes. En guise d'apéritif face à la plage juste devant, le restaurant propose pléthora de cocktails et de mocktails créatifs.

SHARAZAD**BOUTIQUE HOTEL** ☕ €€

Jambiani (⌚ +255 778 392 213

www.sharazadboutiquehotel.com*Ouvert tous les jours midi et soir, à partir de 40 000 TSH par personne.*

Le restaurant de ce boutique-hôtel offre un cadre raffiné. La piscine hollywoodienne distinguée est parfaite pour siroter un bon cocktail balancé de fruits tropicaux. On se laisse ensuite tenter par des assiettes d'influence swahilie, mais de style fusion internationale. En entrée, le thon tataki saisi au sésame avec une sauce wasabi est délicieux, tout comme le curry vert de l'océan Indien qui relève les saveurs des poissons et fruits de mer. Pour finir sur une note originale, on peut se délecter d'un *cheesecake coco lime* avec une glace à l'avocat.

ZANZISTAR RESTAURANT 🍴 €€

Zanzistar

✆ +255 778 456 405

www.zanzi-star.com

Comptez dès 30 000 TSH par personne. Ouvert midi et soir tous les jours.

Le restaurant du Zanzistar est connu à Jambiani pour sa cuisine raffinée et originale et l'accueil de Peter, son manager. Le cadre est des plus agréable, au milieu de la belle végétation du lodge, sous des lumières tamisées le soir. On salue en entrée un délicieux tartare thon mangue avocat, le chicken tikka à la tomate et sauce arachide qu'on peut accompagner d'un manioc sauce coco, mais aussi les grillades de poissons aux graines de sésame, lime et coco, un thon tataki parfaitement saisi et épice. Les assiettes sont généreuses, les prix raisonnables.

BLUE REEF FISHING LODGE 🍺

Centre de Jambiani

✆ +255 779 633 234

www.bluereeffishinglodge.com

Les bars de plage s'alignent et se ressemblent, mais celui-ci a notre préférence, car il propose des *smoothies* élaborés que l'on peut « arranger » avec un peu de rhum ou de vodka en soirée. Le lieu est agréable avec des tables face à la mer, animé de bars *tenders* dynamiques et un fond musical reggae funk. On vous conseille le « healthy smoothie detox red » (betterave, ananas, passion, gingembre) ou le Green Power (épinards, orange, banane, gingembre), ou l'indéboulonnaible piña colada maison. Le *lodge* propose des chambres et de la pêche aux gros, pour les amateurs.

SHARAZAD KITE & WATERSPORTS CENTRE 🏄

✆ +255 776 896 933

www.sharazadkitewatersportscentre.com

2 plongées dès 130 US\$, 2 jours de cours de kitesurf 175 US\$, stand-up paddle dès 15 US\$, fitness 10 US\$.

Le Sharazad Boutique Hotel s'est doté d'une vraie structure de sports nautiques pour garantir une pratique de qualité, tant au niveau du matériel que des professeurs. Au programme : du kitesurf donc, sur la plage la plus réputée de l'île car ventée régulièrement. A mi-marée les conditions sont optimales. De la plongée aussi, puisque le club est certifié PADI 5-étoiles et, grande nouveauté à Zanzibar, du stand-up paddle, très adapté au lagon. Il y a aussi des cours de fitness.

**MASAI MARA
BAR & RESTAURANT** 🍺

Jambiani

✆ +32 495 166 556

Restaurant ouvert sur réservation du mercredi au dimanche par WhatsApp, midi et soir.

Masai Mara est la nouvelle villa située tout au sud de Jambiani perchée sur un rocher qui organise de belles soirées clubbing électro très festives, soit à domicile, soit sur un banc de sable en saison. De gros caissons de basse, des DJ et même des percussions rythment la soirée très dansante et hipe. Le samedi c'est poolclubbing party toute la journée et les tapas sont gratuites entre 14h et 18h, tout comme l'entrée. Les plats comme les cocktails sont créatifs et fusion.

ZANZI BARBAR 🍺

✆ +255 778 900 265

Sympa le Zanzi Barbar ! Situé sur la plage, on peut y déguster de bons poissons frais provenant du village de Kizimkazi. Parmi les spécialités du chef (Yusuf), le tuna tataki, le tuna carpaccio, la langouste, la cigale de mer ou les crevettes. Zanzi Barbar organise des concerts de musique tous les samedis soir, bonne ambiance. À la carte des boissons, des cocktails (mojito, caïpirinha, mangocolada, margarita...) et une collection de rhums arrangés. David, le propriétaire français, vit dans l'océan Indien depuis des années (notamment Mayotte).

**TASTE ZANZIBAR -
OKALA'S RESTAURANT** 🍩

Jambiani

✆ +255 777 430 519

Ce restaurant local sans prétention dans sa paille en bois se distingue par une initiative intéressante : la chef Amina et Okala livrent les petits secrets de marmite swahilie à tous les cuisiniers curieux qui souhaitent s'initier aux envoûtantes saveurs des épices de Zanzibar. Le feu au charbon n'est pas évident à maîtriser. Les influences des cuisines indienne, arabe et africaine se mêlent ici. On y apprend tous les secrets des curries, du riz coco, des samoussas et des chapatis.

CRAZY MONDAY @CORAL ROCKS 🎵

Coral Rocks Hotel

⌚ +255 776 031 955

Tous les lundis de 21h à minuit. Entrée libre.

Si vous êtes d'humeur musicale, le Coral Rock organise chaque lundi une jam afro groove immanquable. Des musiciens acoustiques et des chanteurs se relaient sur la scène, puis vient le tour de DJ de faire monter la température. On peut pendant le show commander généreusement les belles assiettes du Coral Rocks, comme le thon tout juste saisi sur son lit d'avocat, ou des crevettes et poulpe simplement grillés, à prix raisonnable. Les cocktails sont aussi un bon choix.

KIZIMKAZI ★★

Les eaux de Kizimkazi sont réputées pour abriter près de 200 dauphins dans la baie de Menai, rebaptisée justement la « baie des 1 000 dauphins ». Le succès du Dolphin Tour a des répercussions sur les dauphins et n'est pas très sécurisé en revanche. Sachez qu'ici la mer est pleine de coraux, pas idéale pour la baignade. C'est dans ce village que se trouve aussi l'une des mosquées afro-shiraziennes les plus anciennes de l'île, elle date du XII^e siècle. L'endroit fut choisi par les Anglais comme centre de transmission pour l'Afrique de l'Est pendant la Seconde Guerre mondiale : des antennes étaient installées sur le baobab près du rivage.

MAKUNDUCHI ★★

Dans le prolongement de Jambiani, Makunduchi n'a pas encore connu le développement touristique de ses voisins, on vient ici pour s'échapper au bout du monde. La plage n'est pas encore trop corallienne, contrairement à l'extrême sud à Kizimkazi, ici la langue de sable est assez large, mais le vent souffle fort. Ce petit village du sud de l'île est surtout connu pour la célébration du nouvel an perse de Mwaka Kogwa (voir le chapitre Religion dans Découverte). Une célébration animiste impressionnante de purification, où même certains hommes se déguisent en femme, pourtant tentée de syncrétisme avec la religion musulmane. Elle se déroule en septembre.

MOSQUÉE DE KIZIMKAZI 📸 ★★

Ne se visite pas.

Construite vers 1107, restaurée au XIII^e siècle, cette mosquée est l'une des plus anciennes de la région encore debout et elle est miraculeusement intacte. Ses inscriptions célèbrent le cheikh qui la fit bâtir. *Kizi* est un nom persan, et *mkazi* signifie en quelque sorte le colon. Visible seulement de l'extérieur à l'heure de la prière, on peut avoir le privilège de la visiter si l'imam est dans le coin, et pour les femmes si l'on est correctement vêtue. Des ruines du XVII^e siècle sont aussi intéressantes : elles incluent notamment plusieurs tombes.

NEST STYLE ZANZIBAR ⚒ €€

⌚ +255 773 792 207

www.neststylezanzibar.com

A partir de 120 US\$ la nuit en chambre double en B&B.

Cet hôtel de 37 chambres est situé dans le village de pêcheurs de Makunduchi, au sud de Jambiani. Le calme règne dans cette partie de l'île, où les hôtels se font rares et le wifi est aléatoire. On vient s'isoler face à la mer. La plupart des chambres avec d'originales poutres apparentes au plafond offrent une vue sur l'azur depuis leur terrasse privée. Elles ont été rénovées et sont désormais magnifiques, avec des salles de bains stylées. L'hôtel dispose d'une belle plage, de plusieurs piscines (dont une enfant) et d'un spa. Les prix sont abordables.

KARAMBA RESORT ⚒ €

Près du petit port de Dimbani

⌚ +255 773 166 406

www.karambazanzibar.com

Chambre double à partir de 150 US\$ avec vue sur mer et petit déjeuner.

Parmi les meilleurs hébergements du coin, avec une vingtaine de bungalows face à la mer, clairs propres, meublés simplement mais joliment avec des meubles en matériaux naturels (bois) et de belles étoffes. Effort décoratif particulier dans le salon, très avenant et relaxant. Plage superbe pour s'adonner à la nage ou au farniente, et échelle accrochée au roc corallien pour se baigner à marée haute. Piscine face à la grande bleue. Restauration très correcte. Un havre de paix, idéal pour se ressourcer loin des villages touristiques.



En direction de la plage de Kizimkazi.

MAMA ROOT €

Kizimkazi

⌚ +255 621 871 002

www.mamaroot.com

A partir de 60 US\$ la double, petit déjeuner compris. Possibilité de louer la maison entière dès 400 US\$.

Cette maison d'hôtes de seulement 6 chambres située directement sur la plage de Kizimkazi est très originale et artistique. Quelques arbres ombragent les transats, un petit paradis. On aime beaucoup son sol peint de feuilles de palmier et d'autres motifs en couleur, le joli carrelage des salles de bains. L'utilisation du bois partout rend l'espace chaleureux. La décoration est recherchée, pensée dans le détail, on s'y sent comme à la maison. Les prix sont abordables et l'accueil des propriétaires est détendu. Le restaurant sert de délicieuses assiettes de la mer.

PROMISED LAND LODGE €

Kizimkazi

⌚ +255 779 909 168

www.promisedlandlodge.com

Chambre double à partir de 70 US\$, bungalow familial dès 125 US\$ petit déjeuner inclus.

Situé à la pointe sud de Zanzibar, à l'écart de la concentration touristique et même du centre de Kizimkazi, cet hôtel tenu par un jeune couple franco-zanzibarite, se compose de sept bungalows disposés sur la plage. Sur ce terrain de 2 hectares, se trouve un bar/resto de plage particulièrement agréable. Ambiance détendue, et très bon accueil de Laure et Shaaban. Les chambres sont coquettes et élégantes, certains bungalows peuvent héberger des familles. Une grande piscine avec sa jolie végétation donne du standing à l'hôtel qui reste abordable.

THE RESIDENCE ZANZIBAR €€€

Mchangamle

⌚ +255 245 555 000

www.cenizaro.com

Pour deux personnes, en demi-pension : à partir de 900 US\$ la villa vue sur jardin.

Du grand luxe, sur un vaste domaine de 32 hectares au cœur d'une aire marine protégée. Imaginez 66 villas immenses (de 150 m² ou 200 m²), avec piscine privée, décorées de meubles contemporains. On circule en voiturette de golf ou en VTT, tant le domaine est grand. Immense piscine en Plexiglas transparente. En toile de fond, la plage centrale avec une poignée de transats épargnés sur un sable impeccable. Le buffet est un vaste choix de viandes et de poissons à la plancha. Sur place, une autre jolie piscine très calme, un spa et un sauna très appréciables.

UNGUJA LODGE €€€

⌚ +255 774 477 477

www.ungujalodge.com

Villa vue sur mer ou jardin à partir de 394 US\$ pour 2 personnes avec un enfant.

Ce lodge est parfaitement intégré à la nature. Des baobabs géants avec des petits singes narquois servent de décor. Une mezzanine à l'étage des bungalows offre une vue merveilleuse sur la mer, tout comme les salles de bains et le salon, totalement ouverts sur l'extérieur. La décoration est cosy. Tout est soigné, jusqu'aux menus du restaurant qui sert une excellente cuisine. La mer est indomptée, inaccessible à marée haute. La piscine est alors un petit paradis. Au programme des activités : la plongée ou le snorkeling, et bien sûr les dauphins.

JOZANI CHWAKA BAY ... NATIONAL PARK ★★

Le Jozani Chwaka Bay National Park est un espace protégé de 5 000 hectares qui relie la forêt existante près du village de Jozani à une zone de mangrove près de Chwaka Bay. Il est géré par les 9 villages de la zone, dont sont originaires les guides locaux. Cette forêt est constituée principalement d'acajous (*mamamtondo* en swahili), la plupart gigantesques, plantés ici pour l'exploitation de ce bois précieux rouge au siècle dernier, mais sauvagardés depuis la création du parc dans les années 1960. Elle compte notamment un acajou remarquable de plus de 200 ans ! On trouve aussi dans la forêt – comme dans celle de Ngezi à Pemba – d'anciennes machines à moudre le mil. Sa particularité est de compter environ 300 singes Colobus rouges (*red colobus*) que vous pourrez observer facilement car ils sont habitués à la présence de l'homme. D'autres espèces endémiques à l'île sont observables ici avec un peu de chance au détour d'un sentier forestier, comme les bush babies, plus de 50 espèces de papillons et 40 espèces d'oiseaux. Autre star de la forêt, le hyrax des arbres, un rongeur assez gros qui ne compte que quatre orteils à ses pattes de devant et seulement trois à ses pattes arrière ! La mangrove (végétation poussant dans de l'eau salée) est exceptionnellement bien conservée, formant un incroyable écosystème. Elle fait partie de la zone marine de Chwaka où viennent régulièrement chasser les dauphins en raison de ses eaux protégées de la pêche, riches en thons, marlins et requins.

Tourisme

► En voiture. Le long de la route menant à Pajé, vous trouverez facilement l'entrée du parc national, et l'office où attendent des gardes forestiers effectuant la visite. Attention au passage, des ralentisseurs vous obligent à prendre garde à la traversée éventuelle de singes Colobus, assez lents dans leurs déplacements.

► En tour organisé. Cette excursion est proposée par tous les TO, notamment à Stone Town, mais aussi depuis les resorts de l'île. Mais étant donné que les guides du parc national vous attendent à l'office, vous pouvez simplement prendre un taxi et prendre un guide sur place, ça sera moins cher.

► En dala dala. Tous les dala dala qui vont à Pajé et Jambiani passent par là, vous pouvez vous arrêter en route et pour repartir prendre un autre dala dala dans la direction choisie après la visite.

BUTTERFLY CENTER 📸

Jozani forest

⌚ +255 717 004 460

Adulte : 10 000 TSH, enfant 5 000 TSH. Ouvert tous les jours de 9h à 17h.

Situé dans la forêt de Jozani, à deux pas de l'entrée du parc national (les deux visites sont combinables), le parc ravira les enfants et les amateurs de papillons multicolores mais aussi de caméléons : le centre compte cinq résidents. On vient ici pour admirer des centaines de spécimens qui vivent ici, au cœur de la forêt. La serre est petite. Toutes les espèces sont endémiques à Zanzibar, dont 50 sont des espèces géantes ! Vous apprendrez tout sur la vie des Chenilles et des papillons grâce à une visite guidée détaillée et bien expliquée.

VISITE DE LA FORÊT 📸 ★

⌚ +255 777 469 911

Entrée 15 000 TSH adulte, 7 500 TSH enfant. Ouvert tous les jours de 7h30 à 17h.

La balade avec le guide du parc (en anglais) s'articule en 3 parties : balade dans la forêt de 30 minutes à 1 heure, en fonction des chemins souhaités (petite boucle 1 km, grande boucle 7 km), 30 minutes à la recherche des singes Colobus pour les observer, 30 minutes dans la mangrove, à travers un réseau de passerelles. Prenez un taxi, plutôt qu'une excursion, les guides sont à l'office du parc, et si vous allez à Pajé ou Jambiani, arrêtez-vous en chemin. Une partie de l'argent est reversée à la conservation de la forêt et la mangrove de Jozani.

PETE VILLAGE COMMUNITY SHOP 🏠

Chemin à droite en venant de Stone Town en face de l'entrée du parc

Ouvert de 8h à 17h tous les jours.

Ce magasin d'artisanat et de tissus wax et kitenge tanzaniens, tenu par les femmes fort sympathiques des villages alentour, se trouve à la sortie de la visite de la mangrove, la deuxième partie de la visite du parc national de la forêt de Jozani. Un excellent endroit pour faire des achats équitables puisque l'argent va directement à la communauté villageoise, et les prix sont bas et affichés. On peut trouver de jolis petits cadeaux en papotant et en prenant son temps pour choisir.



Colobe roux de Zanzibar, Jozani Forest.

UNGUJA UKUU ★

Le site archéologique d'Unguja Ukoo, où était installée la première ville connue de l'île, abandonnée au X^e siècle. Ce site est connu grâce à Mohammed wa Joka, un ancien notable de l'île qui a vécu ici jusqu'à ses 80 ans, célébré en 1920. Ce personnage était souvent nommé dans les légendes locales. Il était devin et était capable de rendre le village d'Unguja Ukoo invisible aux yeux des ennemis. Grâce à son don, il pouvait aussi voir qui volait les noix de coco de ses arbres, soigner des malades incurables, retrouver des enfants perdus, dissoudre les mauvais sorts... des miracles divers et variés qui sont restés dans les écrits et les mémoires.

FUMBA ★

Fumba est un petit village situé à la pointe sud de Zanzibar, au bout de la péninsule éponyme, à environ 20 km de Stone Town. C'est d'ici que partent les bateaux pour le Safari Blue, la fameuse excursion organisée depuis Stone Town principalement, mais aussi depuis Pajé, Jambiani ou Kiwengwa. Depuis la plage, on peut admirer toute la baie de Menai, une zone de conservation marine que l'on visite en snorkeling (avec masque, palmes et tuba). Une balade en dhow (bateau traditionnel), un pique-nique avec grillade de fruits de mer et de poissons, et une baignade sur un banc de sable font partie de la journée classique d'excursion. Les pêcheurs proposent directement le tour sur la plage pour ceux qui s'y rendent en taxi par leurs propres moyens. Mais c'est rare, en général on négocie la sortie depuis Stone Town avec le trajet aller-retour compris. En dehors des hordes de touristes qui débarquent ici pour faire cette fameuse excursion, le village est très calme et sympathique. Il compte un lodge touristique seulement. Mais plus pour très longtemps, car un grand projet immobilier est en train de sortir de sable. La Fumba Town compte des appartements et des maisons familiales de luxe avec centre commercial, restaurants, docteurs, aires de jeux pour enfants, parking, terrasses et rues, pour attirer des résidents fortunés qui voudraient vivre suivant les standards de luxe à l'occidentale. Le projet est pharaonique et attire principalement des clients du Moyen-Orient qui souhaitent investir à Zanzibar et s'installer sur l'île dans des infrastructures familiales. Plus d'infos sur www.fumba.town

ÎLE DE PEMBA

À 50 km au nord d'Unguja se trouve l'île de Pemba. Plus petite (68 km sur 23 km), elle produit néanmoins davantage de clous de girofle. Les récoltes se font entre juillet et décembre. Pemba est très fertile et les Arabes l'appelaient l'île verte (« Al Khudra »). Les rizières non parcellisées qui s'étendent à l'infini, englobant cocotiers et bananiers, contribuent à renforcer cette image. Sont aussi cultivés les arbres à caoutchouc, les manguiers, le maïs, la canne à sucre, les cocotiers et quantité d'arbres fruitiers. L'île regorge de marais ou des forêts de mangroves aujourd'hui quasiment disparues à Unguja le reste étant assez vallonné, le plus haut point culminant à 930 m. Pemba est habitée par environ 450 000 personnes, et bien peu visitée par les touristes, alors que ses plages sont absolument superbes et qu'elle présente de nombreuses curiosités, dont 25 sites archéologiques, mais peu sont accessibles au public.

RAS KIGOMASHA ★



10 KM

VERANI

NGEZI FOREST

KONDE

Kwakumba

Msuka

Jiso

CHWAKA

★ ★ ★

Timbe

Shumba

Ruines de Chwaka

Viemboni

Kinazini

Finya

Pandani

Mchanganani

Kisitua

Dodeani

Mymunoni

Wingwi

Micheweni

Kiuyu

Adamson Bay

île Njao

île Fundo

île Uvinje

île Kokota

île Funzi

Ras Mkumbuu

Chake Chake Bay

WETE

★ ★ ★

WESHA

★ ★ ★

CHAKE CHAKE

Laini

Kicangani

Migenzani

Shumbaageni

Ngwachani

Jambangome

Ruines

Mtahalima

Mtambile

Keodwa

Mgagadu

Mtangani

Wawi

Chanjaari

Gombani

Mkanjuni

Stade

Mwenbedodod

Puijne

Ruines

Dodo

Chakatakani

Ukutini

Wuleni

Ngwachani

Chakatakani

Wuleni

Chakatakani

</

PAGES

● ● CENTRE

CHAKE CHAKE ★

WESHA ★

MISALI ISLAND ★★

Ce récif corallien est considéré comme l'un des plus beaux de la planète (surtout sur le côté ouest de l'île) et possède quelques records : 40 espèces coraliennes différentes, plus de 350 espèces de poissons. C'est un spot de plongée et de snorkeling privilégié.

● ● SUD

MKOANI ★

Mkoani est un petit village au bout de l'île de Pemba où se situe le port principal des ferries à destination de Zanzibar. On y trouve quelques modestes hôtels pour *travelers* invétérés et le soir une animation sympathique avec des stands de *street food* appétissante.

WAMBAA ★

● ● NORD

WETE ★

KONDE ★

Le petit village de Konde est le gros bourg le plus septentrional de l'île, c'est le dernier village avant la forêt de Ngezi. On y trouve une vraie authenticité (et aussi une station-service bien pratique). A 6 km à l'est de Konde se trouvent les ruines de Chwaka.

NGEZI FOREST RESERVE ★★

À 3 km à l'ouest de Konde, la forêt de Ngezi s'étend sur 2 500 hectares. Elle abrite de nombreuses espèces endémiques, mais surtout des chauves-souris *flying foxes*, les plus grosses du monde, qui ne vivent nulle part ailleurs et qu'on peut observer ici avec un guide.

VERANI ★

RAS KIGOMASHA ★

A 7 km de Konde, dans la même direction que la réserve de Ngezi, se trouve le village de Kigomasha, à l'extrémité de cette péninsule éponyme à l'extrême nord de l'île. On y trouve sur la belle plage de Panga Ya Watoro quelques structures hôtelières de grand luxe dédiées à la plongée.



PEMBA, UNE ÎLE HISTORIQUE ET RURALE

Pemba réfère de nombreux vestiges historiques (près de 25 sites archéologiques), dont certains dateraient du IX^e siècle, lorsque l'île était occupé par les Shiraziens venus de Perse. Peu ont été excavés et étudiés : encore aujourd'hui, l'île reste mystérieuse. En 1984, notamment, furent découverts les restes d'un lieu d'implantation très important sur l'îlot de Mtambwe Mkuu qui remonterait à 1050 (incluant, entre autres vestiges, des poteries incrustées d'hématites, de porcelaine de Chine ou décorées de peintures de style islamique, et un trésor de pièces fatimides d'argent et d'or dont les plus anciennes datent de 969). D'autres ruines encore ont été mises au jour à Mkia wa Ngombe [nord-ouest], à Jamangome [cité indienne au sud, à 23 km au nord-est de Mkoani], à Ras Mkoacha, avec des tombes chinoises... Les Portugais sont également passés sur l'île, mais pas assez longtemps pour y laisser des constructions significatives. Leurs cochons sauvages, en revanche apprécieront un peu trop les cultures des paysans locaux. De décembre à février ont lieu, dans un espace ouvert sous les manguiers, des combats de taureaux : certainement un reste du passage des Portugais. Mais les zébus ne sont pas mis à mort.

Aujourd'hui, l'île est très rurale, vivant principalement de la culture du clou de girofle et de la pêche. Le détroit qui la sépare du continent offre les eaux les plus riches qui soient pour la pêche au gros : elles sont profondes de près de 1 000 m à cet endroit. La société y est très conservatrice. Plus qu'ailleurs, les habitants de l'île pratiquent scrupuleusement la religion musulmane. Toutes les femmes sont entièrement voilées et ce, depuis le plus jeune âge. Contrairement à Unguja, jamais vous ne verrez une femme se séparer quelques instants de son voile pour le réajuster, par coquetterie ou pour se rafraîchir. Cependant, rien de tout cela n'apparaît étouffant. Les femmes, quel que soit leur âge, soutiennent votre regard et répondent à vos interrogations avec douceur, curiosité et humour. Comme d'autres îles swahiliennes de l'océan Indien (Comores, Mayotte...), l'atmosphère est ici particulièrement paisible et hospitalière. Toutefois, pour ne pas choquer outrageusement, les femmes se couvriront les épaules et porteront une jupe longue ou un pantalon et les hommes éviteront les shorts trop courts, déchirés ou exubérants.

CHAKE CHAKE ★

Il est intéressant de se balader à Chake Chake une demi-journée pour en découvrir le marché et le petit musée, mais séjourner ici est sans intérêt. De plus, il n'y a pas d'hôtels à prix raisonnables pour les non-résidents, et les chambres sont plus que rudimentaires. Mieux vaut séjourner dans des hôtels perdus au milieu de la mangrove ou sur la plage, dédiés à la plongée et au tourisme de luxe, dans d'autres villages.

► **L'aéroport de Pemba** est situé à 7 km de Chake Chake. Un taxi coûte 10 000 TSH. En bateau, vous arrivez au port de Mkoani. Les vols Unguja-Pemba sont assurés par Coastal Aviation, Tropical Air, Flight Link et Zanair.

CHAKE CHAKE PEMBA

MUSEUM

Descendre la rue du centre-ville qui passe par le marché, tourner à droite et passer devant l'hôpital. Entrée : 5 000 TSH. Ouvert tous les jours de 8h30 à 16h30 environ.

Ce musée est situé à l'intérieur d'un fort arabe du XVIII^e siècle (sur la crête dominant la crique, avec une tour et une batterie de deux canons), qui répond au nom de Oman-era. L'exposition est très modeste évidemment, mais elle est au final intéressante, car même si elle est vieillissante, on trouve de nombreuses objets exposés sur la vie locale, les mœurs, la religion, et surtout des explications en anglais assez détaillées dans les nombreuses petites pièces qui se succèdent. On en apprend plus sur la vie traditionnelle rurale et les combats de taureaux.

MARCHÉ CENTRAL

Tous les jours.

Le marché central de la ville est plaisant à visiter, c'est pour ainsi dire la seule attraction de Chake Chake, pas du tout ouverte aux touristes, ce qui la rend on ne peut plus authentique. On slalome entre les stands d'épices et de légumes frais, hauts en couleur et en senteur avec potentiellement un guide local qui nous donnera plus d'explications. Logiquement, il est beaucoup plus petit que celui de Stone Town, avec son lot de scooters locaux garés en rangs d'oignons, ces petits vieux qui discutent et les habitants qui font leurs emplettes.

PEMBA DISTILLERY

A 2 km du centre-ville, au nord-est

Entrée : 5 000 TSH. Ouvert du lundi au vendredi de 7h30 à 15h30.

Où comment observer la transformation des épices en huiles : clou de girofle, mais aussi citronnelle (*lemon grass*), eucalyptus, ylang-ylang, cannelle, basilic. Pour l'anecdote, ce sont les parfumeries Fragonard de Grasse qui ont vendu leurs vieilles machines en 1983 à cette entreprise zanzibarite ! La distillerie produit 30 kg d'huile pour 750 kg de clous de girofle, entre autres. Amateurs de chimie vintage : vous allez être comblés. Possibilité de combiner sa visite avec un tour des champs d'épices et d'acheter des huiles essentielles au bureau.

RAS MKUMBUU

Entrée libre. Guide local 5 000 TSH.

Ras signifie cap. On s'y rend facilement en bateau. Non loin de Chake Chake, s'étendent les ruines d'une ville construite vers l'an 1200 par les Perses shiraziens. Ce sont parmi les plus importants vestiges de cette époque coloniale médiévale, mais qui livre peu de secrets sur la vie des populations à cette période car le site est en ruine, et aucune fouille archéologique n'a été réalisée ici. Les ruines comportent plusieurs maisons, trois tombes et une grande mosquée du XIV^e siècle, la pièce maîtresse. Pour le visiter, demander à un chauffeur de vous y conduire.

RUINES DE PUJINI

Guide sur place 5 000 TSH. Entrée libre.

A 10 km au sud-est de Chake Chake, tout près du village de Chambani, se trouvent des ruines importantes, les restes de la ville afro-shiraziennne de Mkame Ndume, qui comprenait une citadelle fortifiée au XV^e siècle. Il ne reste de cet ensemble architectural que des remparts de 5 m de haut, entourés de douves, sur 15 ha, avec une chambre souterraine et un hall de réception de 46 m sur 8 m, à deux étages. A 300 m au sud-ouest se trouve une mosquée, bâtie sur les restes d'un bâtiment très ancien. Le site mérite une visite avec un guide qui pourra vous en dire plus.

BOSS DHOW

MNEMBA ISLAND

© +33 6 33 95 45 66

Le groupe est limité à 10 personnes et le bateau privatisable. Tarifs sur demande.

Boss Dhow est une agence réceptive francophone créée par Olympe, une jeune Française très sympa. Elle est orientée vers un tourisme durable sur Zanzibar afin de vous faire découvrir l'archipel de façon authentique, toujours respectueuse de l'environnement et des habitants, particulièrement sur l'île de Mnemba. A Pemba, Olympe va lancer prochainement une croisière d'une semaine en bateau traditionnel (un dhow) à la découverte de l'île, en alternant nuits en hôtels et sur le pont du bateau. Un voyage très original pour s'imprégner des merveilles de l'île.



© MNEMBA DHOW



© BOSS DHOW

E.A. HOLIDAYS ➡

363 Chake chake
 ☎ +255 763 008 008
www.eaholiday.com

Cette agence de tourisme locale, l'une des seules à Pemba, s'occupe des transferts aéroport-lodge (excellent chauffeur et véhicule), de la réservation de billets d'avion, de la location de 4x4 à tous les prix, et de toutes les excursions classiques : observation des *flying foxes* dans la forêt de Ngezi, snorkeling à Pemba, visite de la forêt de Ngezi, de la distillerie d'huiles essentielles et visite des ruines de villages afroshiraziens médiévaux vraiment compliquées à trouver... La meilleure agence sur Pemba du sympathique et professionnel Kassim.

WESHA ★

Petit village traditionnel en bord de mangrove, pile en face de l'île de Misali, où vit principalement une population de pêcheurs. C'est l'ancien port de Chake Chake, la principale ville de Pemba située à 10 km. Si la majorité des bateaux accostent au port de Mkoani, quelques bateaux, essentiellement des dhow, accostent ici. L'avantage de Wesha, c'est qu'on peut justement y trouver facilement des pêcheurs, qui pour une somme modique peuvent vous emmener à Misali pour voir les extraordinaires fonds marins en snorkeling. En dala dala, c'est le n°305 qui relie Chake Chake à Wesha, pour les voyageurs invétérés qui aiment se débrouiller en transports locaux.

ARCHIPELAGO HOTEL ⚓ €€

Route principale
 ☎ +255 777 254 777

Chambres simples à partir de 65 US\$, double à 90 US\$.

C'est l'hôtel le plus récent à Chake Chake, orienté « business local » mais avec une piscine et des chambres correctes, certes climatisées et confortables, mais sans grand charme. Ce n'est pas un cadre qui se prête aux vacances. Rebaptisé en 2017 Archipelago, il est cependant hors de prix pour les non-residents et pour les prestations proposées, par rapport aux hôtels touristiques. Préférez loger en bord de mer ou de mangrove dans les environs, particulièrement dans les hôtels dédiés à la plongée sous-marine si vous venez dans ce but.

**PEMBA MISALI
SUNSET BEACH** ⚓ €€

☎ +255 776 531 214

www.oceangrouphotel.com

A partir de 80 US\$ la chambre double en B&B, 110 US\$ face à la mangrove et 140 US\$ la chambre supérieure.

Hôtel de gamme moyenne, avec son restaurant sur un ponton qui domine la mangrove, et des chambres propres et simples avec salle de bains privée, climatisation et ventilation. Pas de grand confort à espérer. L'été, un bar installé sur un rocher dominant sert des cocktails. On ne vient pas ici pour faire du farinette, en revanche l'adresse est un excellent point de rayonnement pour visiter la région. Le restaurant sert des assiettes de cuisine indienne délicieuses. Wifi.

CONNECTEZ-VOUS sur petitfute.com



et partagez
VOS AVIS et BONS PLANS

MISALI ISLAND ★★

Grâce à la Pemba Channel Conservation Association (Pecca), ce récif est devenu en 1998 une zone de conservation protégée. Il y est donc possible de nager, mais pas de pêcher. Ce récif corallien est considéré comme l'un des plus beaux de la planète (surtout sur le côté ouest de l'île) et possède quelques records (40 espèces coraliennes différentes, plus de 350 espèces de poissons). Le kilomètre carré de terre émergée accueille la ponte de tortues marines, mais aussi des singes et de nombreuses variétés d'oiseaux. Une plage au nord-est, faite de sable blanc et baignée par une eau cristalline turquoise, sera idéale pour un pique-nique.

MKOANI ★

Mkoani est un petit village au bout de l'île de Pemba où se trouve le port principal des ferries à destination de Zanzibar. Azam Marine (+255 242 231 655 ; www.azammarine.com) est la compagnie qui assure des liaisons en bateau depuis Dar es Salaam et Stone Town jusqu'à Pemba (dès 35 US\$ par adulte), mais aussi dans une moindre fréquence de Tanga (Tanzanie continentale). On y trouve quelques modestes hôtels pour *travelers* invétérés et le soir une animation sympathique avec des stands de *street food* appétissante. En poursuivant sur 4 km après Mkoani, on atteint la très belle plage de Mkoasha qui fait face à celle de Wambaa, de l'autre côté de la baie.

PORT DE MKOANI

Le port principal qui dessert l'île de Pemba n'est pas situé à Chake Chake mais à l'extrême sud de l'île, à Mkoani, car les eaux sont plus profondes et donc plus adaptées aux gros bateaux qui arrivent depuis Zanzibar ou plus rarement de Tanga, en Tanzanie continentale. La compagnie Azam Marine reste la plus sérieuse et la plus sûre pour réaliser ces traversées, car certains bateaux trop vieux ont coulé il y a quelques années. Mais il semblerait que la sécurité se soit améliorée. Le Fundu Lagoon peut venir vous chercher ici en bateau privé.

EMERALD BAY

Près du village de Lankuu, en face des îles Jombe et Panza.

⌚ +255 222 601 459

www.emeraldbay.co.tz

Dès 105 US\$ par personne, en pension complète. Transfert aéroport 50 US\$ par voiture.

Emerald Bay Resort est un petit resort construit dans un style arabe, et qui se compose de sept grandes chambres, toutes avec terrasse et vue sur la mer. L'endroit est merveilleux, avec ses plages de sable blanc et ses eaux transparentes. Tout le monde en revient enchanté, pour la qualité des chambres, le service, le cadre... Un endroit parfait pour les touristes exigeants car à Pemba le confort n'est pas simple à trouver. La pension complète comprend une excursion par jour au banc de sable ou sur les îles Panzi et Jombe, ou du snorkeling à Missali.

PEMBA ECO LODGE

⌚ +255 242 240 494

www.pembalodge.com

A partir de 240 US\$ pour deux personnes en pension complète, excursions en kayak et snorkeling. Transfert non inclus.

Situé sur la petite île préservée de Shamiani, à la pointe sud de l'île, le Pemba Lodge est un superbe écolodge. Il appartient à Nassor, le propriétaire du Mnarani Beach Cottage de Nungwi (Zanzibar). L'hébergement se fait dans de spacieux bungalows et la capacité totale est de 10 personnes maximum, ce qui lui confère une atmosphère de tranquillité et de paix, d'autant que la nature ici est omniprésente. Au programme par exemple : balades sur l'île, plongée, massages.... Confort et simplicité dans un cadre exceptionnel. Personnel très sympathique et à l'écoute.

WAMBA

Ce village est situé sur la côte sud-ouest de l'île. Bifurquer à droite aux deux-tiers de la route allant de Chake Chake à Mkoani pour vous y rendre. Il s'agit d'un petit village authentique de Pemba où peu de touristes se rendent. La plage est ici idyllique et vierge de construction touristique, orientée sud-ouest elle fait face à la baie de Mkoani et au canal de Pemba, juste en face. On vient ici essentiellement pour séjourner au Fundu Lagoon, l'hôtel de luxe situé dans les environs tout proche où tout est en all inclusive, et donc sur place. Pour les aventuriers qui voudraient se rendre à Wembaa, c'est le dala dala n° 330 qui part de Chake Chake.

FUNDU LAGOON

Plage de Wambaa

⌚ +255 774 438 668

www.fundulagoon.com

Tente double standard à partir de 295 ou 350 US\$ par personne en all inclusive.

Il s'agit d'un des plus exclusifs hôtels de l'île. Ici pas de constructions en dur, mais des tentes lourdes de luxe pour être au plus près de la nature, dont certaines sont équipées d'une *plunge pool* et d'un salon extérieur. Toutes ont la vue sur l'océan et un accès privé à la plage. Au sommet, une magnifique piscine à débordement. Le soir les baby bush jouent sur les toits du *lodge*. Dîner fabuleux, à la hauteur du lieu. La formule *all inclusive* est particulièrement avantageuse. Ses points forts : son centre de plongée et son magnifique spa.

WETE ★

Capitale du nord de Pemba, Wete est la seconde ville avec près de 30 000 habitants. La ville s'est développée grâce à son port, stratégique en face de Tanga, qui depuis a été éclipsé par celui de Mkoani au sud, tourné vers Zanzibar, la capitale de région. Les bateaux débarquent du ciment et du bois pour embarquer des clous de girofle et noix de coco. Des ruines de la civilisation perse shirazienne existent sur la petite île de Mtambwe que l'on peut atteindre par un petit bateau local, tout comme la micro île de Fundo. On trouve à Wete quelques options de logement. La ville est très calme, articulée le long d'une grande rue centrale.

RUINES DE CHWAKA ★

Entrée libre.

Ces ruines sont localisées à 6 km de Kondé, au bout d'une piste d'environ 900 mètres vers Tumbe sur la route de Myumoni. Le site archéologique est indiqué depuis la route et libre d'accès. Ces ruines sont parmi les mieux conservées de toute l'île de Pemba. Des inscriptions du début du XIII^e siècle ont été relevées ici. Mais ce village swahili afro-shirazi date du XV^e siècle, érigé par Harun Bin Ali, fils de Mkame Ndume [Mkame vient du perse Makam, le roi] de Pujini (situé au centre-est de Pemba). La ville était tout de même assez vaste, étalée sur 20 hectares, comprenant un palais-forteresse impressionnant, des salles de réception, deux mosquées, un atelier de ferronnerie et un port dans la crique. Il reste aujourd'hui les murs de la grande mosquée encore debout et les arches des portes. Des fouilles ont mis au jour des vestiges (bols, poteries) visibles au Musée de Stone Town (fermé à l'heure actuelle car une partie du palais ancien s'est effondrée) et à l'Albert Museum à Londres. La légende raconte que la petite mosquée appelée Msikiti Chooko, « la mosquée des grains verts », a été construite pour la femme de Harun qui aurait demandé à ce que des graines soient mélangées avec le mortier pour maintenir la structure. De nombreuses tombes ont été découvertes derrière la mosquée, dont celle de Harun lui-même, décorée de carreaux en céramique.

► **Selon une légende locale**, le Mkame Ndume était un notable très cruel habitant le coin au XV^e siècle. Son nom signifie le castrateur, en référence à l'habitude prévenante qu'il avait de mutiler ceux qu'il n'aimait pas. Il semblerait que les Portugais l'aient tué. La femme de son fils fit construire la petite mosquée (*msikiti ya chiroko*) près de leur demeure pour éviter à son mari d'avoir à toucher à d'autres femmes en se rendant plus loin à la prière. Elle fit couper les bras du maçon qui l'avait bâtie, pour lui éviter d'avoir à construire une autre mosquée ailleurs, comme le souhaitait justement son mari. Ayant appris cet acte cruel, les membres de la tribu du maçon, issue de la proche Tanga, vinrent à Chwaka et massacrèrent tout le monde, d'où le nom d'Ukuta wa Damu donné à un endroit tout proche : le mur du sang.

► **Sur le chemin de Chwaka** près de la route, vous verrez les ruines d'un fort arabe du XVIII^e siècle, qui fut le siège du gouverneur Mazuri, à l'époque du règne des Arabes installés à Mombasa sur Pemba, avant l'arrivée définitive des sultans omanais sur l'île au XIX^e siècle. Une des six tombes porte le nom de « Mbarouk bin Khatib al Mazuri » et date de 1807.

SHAROOK RIVIERA GRAND LODGE €

⌚ +255 242 454 076

Lit en dortoir mixte de 4 lits : 30 US\$, double 65 US\$, triple 85 US\$, quadruple 105 US\$, petit déjeuner compris.

Cet hôtel est un point de chute idéal pour observer les fameuses « flying foxes » qui sillonnent le ciel par centaines à la nuit tombée. On les voit passer au-dessus de la terrasse en rooftop de l'hôtel où se prend le petit déjeuner. Très impressionnant. Les chambres sont modestes, climatisées, propres et à prix correct pour Pemba, avec une salle de bains privative pour chacune et de l'eau chaude. Excellent accueil de Mohammed et son staff, qui préparent aussi de bons dîners.

KONDE ★

A 15 km de Wete, le petit village de Konde est le gros bourg le plus septentrional de l'île. Il est surtout connu pour ses alentours, c'est d'ailleurs le dernier village avant la forêt de Ngezi. A commencer par d'exceptionnelles plages sauvages : Panga ya Watoro Beach et Yumawimbi Beach à la pointe nord-ouest, de part et d'autre de la péninsule de Kigomasha, ou encore Mbuyuni Beach, à la pointe nord-est de l'île. On y trouve une vraie authenticité (et aussi une station-service bien pratique). A 6 km à l'est de Konde se trouvent des ruines de Chwaka. Le site est accessible après 900 m de piste près de Tumbe, où se tient un marché aux poissons.

NGEZI FOREST RESERVE ★★

À 3 km à l'ouest de Konde, la forêt de Ngezi s'étend sur 2 500 hectares. Elle abrite des espèces endémiques, animales et végétales. Près de 355 espèces végétales (comme des kapokiers cultivés ici pour fabriquer des matelas ou des oreillers), près de 150 espèces d'insectes, des serpents, des oiseaux, des papillons, des chouettes à observer la nuit, mais surtout des chauves-souris *flying fox*, les plus grosses du monde, qui ne vivent nulle part ailleurs. Elle compte aussi une zone de forêt primaire intacte, non exploitée par l'homme. Près de 60 % de la forêt est en milieu humide, car il y a beaucoup de lacs qui s'y forment en saison des pluies.

RAS KIGOMASHA ★

A 7 km de Konde dans la même direction que la réserve de Ngezi, se trouve cette pointe à l'extrémité nord de l'île (« ras » veut dire « pointe » ou « cap »). C'est vraiment le cap nord, qu'on rejoint par une route étriquée juste après le village de Kigomasha, le bout du monde ! On y trouve sur la belle plage de Panga Ya Watoro quelques hôtels de luxe dédiés à la plongée, dont le fameux Manta Resort et sa spectaculaire chambre sous-marine. Le phare tout en acier qui se trouve ici est spectaculaire pour la vue qu'il offre, car on peut d'ailleurs le visiter. De ce point, part une route à l'ouest qui descend et longe la merveilleuse plage de Vumawimbi.

VERANI ★

Cette longue plage est étirée et sauvage au bout de l'île de Pemba, tout au nord, sur le flanc ouest face au continent, juste après le village de Makangale. Verani est un ensemble de maisons traditionnelles en terre séchée et toit de makuti plantées au milieu de cultures potagères et de palmiers. Le site est très joli et se trouve près de ladite *grotte des fuyards*. On y passe pour se rendre sur la plage sauvage très étendue de la pointe de Ras Kigomasha. C'est vraiment une jolie balade à faire après la visite de la forêt de Ngezi par exemple. L'hôtel Manta Lodge organise dans ce coin des sorties snorkeling car les récifs de corail y sont magnifiques.

RAS KIGOMASHA LIGHTHOUSE

Entrée 4 US\$.

Ce phare du bout du monde dénote dans le paysage entièrement naturel de Ras Kigomasha : son grand squelette en acier blanc pyramidal et hexagonal (un peu rouillé) semble sorti d'un film de science-fiction tant son aspect est original. Il a été construit en 1904 par la société de Birmingham The Chance Brothers comme en atteste une plaque à sa base. Il s'élève du haut de ses 27 mètres de hauteur et il a un seul étage, d'où la vue panoramique est époustouflante. D'ailleurs, il est possible de le visiter car il est toujours en activité.

VERANI BEACH HOTEL €

⌚ +255 777 430 149

www.veranibeach.com

A partir de 20 US\$ la double avec petit déjeuner (très sommaire) mais sans ventilateur.

Presque à l'abandon, cette auberge est au bout du monde, sur une plage déserte, et compte seulement 4 bungalows rudimentaires (pas d'eau chaude, pas d'électricité). De toute façon, c'est le seul dans le coin. L'avantage, c'est qu'ici on est isolé en robinsonnade et que les deux jeunes qui le gèrent sont sympas, même s'ils parlent un anglais limité. Pour quelques dollars on peut y manger correctement mais très simplement. Uniquement pour les aventuriers. Pour 5 US\$ par jour, on peut vous trouver des vélos, et pour 15 US\$ des mobylettes.

GECKO NATURE LODGE €€€

A côté de Makangale Village

⌚ +255 773 176 737

www.swahiligecko.com

Lit en dortoir en B&B : 35 US\$, chambre double en B&B : à partir de 110 US\$. Package spécial plongée possible.

Les bungalows sont jolis, construits en matériaux naturels et joliment décorés, la nourriture est excellente et bio. La structure est simple et confortable, avec un toit de chaume. Chaque chambre possède un lit double et un lit simple avec une salle de bains et une douche solaire (eau fraîche quand le ciel est couvert). On trouve une piscine, un salon convivial et le soir on chante au coin du feu, ambiance bohème. Un peu cher, mais pour explorer les fonds de Pemba, il n'y a aucune autre option (à part les deux resorts de luxe).



LA PLONGÉE À PEMBA

Pemba attire des plongeurs de monde entier, car ici un courant sud-nord draine dans le profond canal de Pemba une eau fraîche chargée en oxygène, qui favorise la croissance exubérante d'énormes récifs coralliens, jusqu'à 70 mde profondeur. L'île sauvage a conservé de nombreux îlots et récifs sur la côte ouest, protégée du swell [la houle]. Une barrière de corail magistrale protège l'île des courants océaniques du côté est et abrite de nombreux sites de plongée. La visibilité sous l'eau peut atteindre 60 m. La côte ouest présente d'autres îlots (Kokota Island...) et de splendides tombants (Uvinje Wall...). On y explore aussi des épaves.

THE AIYANA €€€

Ras Kigomasha

✆ +255 774 701 808

www.theaiyana.com

A partir de 400 US\$ en demi-pension pour 2 personnes.

Sérénité, luxe et volupté. C'est le dernier-né des écrins de luxe à Pemba : Aiyana est un resort et spa 5-étoiles situé sur la plage de Panga ya Watoro, l'une des plus belles de l'île. On vient chercher l'exclusivité pour *happy fews* dans les somptueuses 30 villas cocons contemporaines dans leur construction et leur mobilier, mais au style très swahili-chic avec piscine privée. Les matériaux naturels ont la part belle dans les salles de bains. La jolie piscine est posée sur la plage. Le spa est magnifique, en communion avec la nature. Club de plongée Afro Divers.

THE MANTA RESORT €€€

Plage de Panga Ya Watoro ☎ +255 776 718 853
www.themantaresort.com

Underwater room double : 1 840 US\$ par nuit (2 nuits minimum), villas de 360 à 650 US\$ par personne, all inclusive.

Le Manta Resort est un hôtel de luxe lové dans une nature exubérante sur une magnifique plage pour Robinson fortunés. On le voit régulièrement dans les magazines : ici se trouve la fameuse « Underwater Room », la chambre avec vue sous-marine, un voyage au pays de Nemo. S'ajoute un salon sur la plate-forme flottante avec un toit-terrasse pour cette pièce de choix. Des villas plus classiques et contemporaines avec vue sur mer ou jardin complètent cet hôtel de grand luxe all inclusive où même les massages du spa sont compris. Le club de plongée est exceptionnel.

SWAHILI DIVERS

✆ +255 773 176 737

www.swahiligecko.com

Réponse en 36h par mail, forfait 2 plongées 170 US\$. Snorkeling demi-journée 35 US\$.

Dans ce bout du monde à la pointe nord de Pemba, Swahili Divers est l'un des centres de plongée (PADI) les plus sérieux de l'île, avec des instructeurs qui parlent anglais et sont très bien formés. L'intérêt de venir si loin est de découvrir les fonds marins uniques de Pemba (notamment tous les récifs situés au nord de l'île, très riches près du canal de Tanga). Le centre propose donc des packages tout compris avec le Gecko Nature Lodge auquel il est associé. Ce lodge propose différents types de chambres à des tarifs raisonnables.



Nuage de poissons sur un récif de corail.

ÎLE DE MAFIA

L'île de Mafia (son nom swahili est Choleshamba) est située à 21 km du delta de la rivière Rufiji, à environ 150 km au sud de Dar es Salaam. Tout le long de l'île, de Tutia au sud à Bweni au nord, court une barrière de corail quasi ininterrompue. L'endroit est connu de tous les grands plongeurs mondiaux. On y trouve en particulier le marlin, le kingfish, le barracuda, le requin, le snapper, le maquereau, le sailfish, le wahoo et de gros rock cods. Deux animaux exceptionnels, le dugong, qui habite les eaux du détroit, et le requin-baleine qui migre dans ses eaux chaudes y sont observables. Pendant la mousson du nord-est (kaskazi, de décembre à mars), des tortues de mer viennent pondre leurs œufs ici. La baie de Chole, en forme de fer à cheval et entourée de superbes plages, accueille des eaux profondes et riches. C'est là que se trouvent les principaux hôtels, tout comme à Kilindoni, la micro-ville de l'île.



12 KM

île
Fiji

île
Shungi Mbili

Barakumi

île
Seifo

île
Al-Hadjiri

MAFIA ISLAND MARINE PARK ★★

RAS KISIMANI

KILLINDONI ★

TUMBUYU ★

Récif
Terene

Mfuruni

Tirene

Magomani

Daweni

Maskatuni

Vunjanazi

Mwera

Kiegeani

Mzini

UTENDE ★

Récif Mange

228

île
Jibondo

Jibondo

Plage



Île de Mafia

PAGES

SUD

231

KILINDONI ★

231

La ville principale de l'île de Mafia se limite à quelques maisons, un quartier administratif et un îlot de pêcheurs en bord de plage. On aime l'ambiance authentique qui règne à l'heure de la sortie des classes, lorsque le muezzin appelle à la prière, lorsque les pêcheurs reviennent du large au port.

235

RAS KISIMANI

235

UTENDE ★

Utende est la plus jolie plage de l'île. Un bout de paradis perdu dans l'océan Indien. C'est ici que se trouvent la plupart des resorts de l'île. Des bateaux de pêcheurs sont paisiblement inclinés sur le sable en attendant de prendre la mer.

237

MAFIA ISLAND MARINE PARK ★★**CHOLE ISLAND ★★**

237

Entre Mafia et Juani, on trouve la petite île de Chole où vit une communauté de pêcheurs à côté des ruines d'un palais afro-shirazi (avec mosquée) construit au XII^e siècle par les Perses. On conseille cette visite avec une sortie snorkeling et pourquoi pas une grillade sur un banc de sable.

237

JUANI ISLAND

NORD

238

MLOLA FOREST ★

238

TUMBUYU ★

238

BWENI ★

238

RAS MKUNDI ★

KILINDONI ★

La ville principale de l'île de Mafia se limite à quelques maisons, un quartier administratif et un îlot de pêcheurs en bord de plage. Les maisons en tôle bordent des pistes poussiéreuses. A part le marché central agréable à visiter, un petit port de pêche et une plage animée, il n'y a rien à y faire. On aime l'ambiance authentique qui règne à l'heure de la sortie des classes, lorsque le muezzin appelle à la prière, lorsque les pêcheurs reviennent du large au port. Le soir, un ou deux bars s'animent souvent de chanteurs, et même de joueurs de taarab traditionnels le week-end. Pour prolonger la soirée, des clubs ouvrent leurs portes jusqu'à l'aube.

Argent

Le seul distributeur de billets Visa/MasterCard sur l'île est celui de la NMB, dans la rue principale direction l'aéroport. Un bureau de poste assez archaïque permet d'envoyer et de recevoir de l'argent par Western Union. Prenez votre temps, c'est très *pole pole* et tout est à remplir manuellement.

Communication

Il existe un cybercafé à Kilindoni (sur la piste en direction de Utende), mais désormais même les hôtels les plus modestes proposent Internet à leurs guests, gratuitement et en illimité, ce qui est plus agréable qu'un cyber café. Le Ibiza Inn, qui est une excellente adresse pour déjeuner à petit prix, en fait partie si vous cherchez à vous connecter à Internet.

Se loger

On pourrait penser que loger à Kilindoni la ville principale est aisément une bonne idée. Pas vraiment en réalité. Hormis un lodge de luxe, le Butiama, et une modeste pension locale, le Ibiza Inn, mieux vaut loger directement à Utende et venir en visite à Kilindoni. Mais la plage n'est pas paradisiaque (il faut se rendre à Chole Island ou Utende pour la trouver), et les prix pratiqués à Mafia, très isolée, sont très élevés. Le seul avantage en séjournant ici, c'est qu'on ne paye pas l'entrée du parc marin de Mafia contrairement à Utende (23 US\$ par jour et par personne).

Tourisme

► Excursions et trajets en bajaj. Shehani est un conducteur de bajaj sympa qui parle anglais (+255 712 276 939). Il est ponctuel, prudent, et aussi plein d'idées. Il propose de vous emmener en tuk-tuk à petit rythme jusqu'à Bweni à l'autre bout de l'île (excursion à la journée à 70 000 TSH pour 2 personnes) en passant par une piscine à hippo, une plage

de sable blanc où il vous fera un barbecue de poissons et fruits de mer le midi (inclus). Mieux que le dala-dala bondé et moins cher que le 4x4. Il peut aussi vous conduire carrément en soirée pour sortir du calme d'Utende et connaître les soirées de taarab de l'île le week-end.

Transports

► **En avion.** Les compagnies reliant Zanzibar à Mafia, via Dar es Salaam, sont : Coastal Aviation, Tropical Air et Auric Air. Pour plus d'infos sur les prix, voir Zanzibar Town / Arrivée. Comptez dans les 200 US\$ l'aller-retour. D'ordinaire, les hôtels prennent en charge le transfert depuis et vers l'aéroport (ou, au pire, le font payer 20 US\$). Pour ceux qui veulent se rendre par leurs propres moyens dans une guesthouse, les bajaj attendent à l'aérodrome, il vous en coûtera 7000 TSH pour Kilindoni et 20 000 TSH pour Utende. Il existe aussi un dala-dala qui part de Kilindoni pour Utende.

► **En bateau.** Il y a un gros bateau par jour qui relie Mafia (Kilindoni) au village côtier de Nyamisati, mais sachez que c'est un chemin de croix, surtout à l'aller : il faut prendre en journée un dala-dala de Dar es Salaam (depuis la station Mbagala Rangi Tatú) pour environ 6 000 TSH, dormir sur place au port avec tous les gens qui attendent le bateau au milieu de milliers de moustiques (attention à la dengue et à la malaria) et prendre le bateau à 4h du matin pour 4h de traversée mouvementée pendant laquelle beaucoup de gens sont malades... Rappelez-vous que les bateaux sont bondés et sans aucune sécurité à bord. Certains ont déjà coulé dans le canal. Au retour, c'est un peu mieux : après le bateau qui part de Kilindoni à 6h du matin (toujours 4h de traversée, mais plus sûre dans ce sens), des dala-dala partent directement pour Dar (4 à 5 heures de trajet) ou pour Bungu, si vous allez vers le sud direction Kilwa. Pour acheter le billet, il faut se rendre au bureau des ferries à côté du port la veille ou l'avant-veille à Kilindoni. Il vous en coûtera 30 000 TSH l'aller-retour. Il reste toujours un moyen alternatif d'arriver par les flots : prendre un dhow, pour ceux qui en ont le courage. Le mieux est alors de quitter Dar en matatu à destination de Mtoni Mtongani. De là, des voitures (bâchées ou pick-up 4x4) rejoignent la côte jusqu'à Kisiju, au sud de Dar. En effet, la côte continentale la plus proche se trouve au niveau du delta du fleuve Rufiji, inaccessible depuis la route qui relie Dar à Mtwara. La traversée en dhow dure près de 24 heures pour 5 000 TSH. Comme toujours, c'est un peu risqué en raison des courants, l'aventure c'est l'aventure !

► Sur place. Sur place, peu de moyens de transport. Un dala-dala relie Kilindoni à Utende plusieurs fois dans la journée, un autre Kilindoni et Bweni une fois par jour. Le plus simple et pas cher est de prendre un bajaj (15 000 à 20 000 TSH selon l'heure) ou un piki piki (5 000 TSH) mais nous vous déconseillons cette option la nuit. Le bajaj est bien plus sûr et vous montez à deux. Les quelques lodges peuvent éventuellement vous louer une Jeep (50 US\$/jour) ou, mieux, vous fournir un vélo, soit gratuitement, soit en payant entre 8 et 15 US\$/jour.

SHEHANI BAJAJ MAFIA 🚗

📞 +255712276939

2 personnes : 70 000 TSH la journée jusqu'à Bweni A/R avec BBQ de poisson, 20 000 TSH l'A/R Utende-Kilindoni + visite.

Shehani est un sympathique conducteur de bajaj qui parle anglais. Sérieux, ponctuel, prudent, il est aussi plein d'idées. Il propose de vous emmener en tuk-tuk à petit rythme jusqu'à Bweni (excursion à la journée) en passant par une piscine à hippopotames, une plage de sable blanc où il vous fera un barbecue de poissons et fruits de mer le midi. Mieux que le dala dala bondé et moins cher que le 4x4. En plus du trajet Kilindoni-Utende à toute heure, il peut vous emmener à Kilindoni, au centre du village comme au quartier de pêcheurs authentique situé côté plage.

BUTIAMA MAFIA ISLAND ⚓ €€€

📞 +255 787 474 084

www.butiamamafiaisland.com/

Beach Lodge double dès 320 US\$ (demi-pension). Butiama Marine Camp, Bustani Hotel double dès 144 US\$ (demi-pension).

Butiama Beach Lodge est sans conteste le plus luxueux et le plus beau lodge à Kilindoni. Ses bungalows cosy en bleu et blanc très apaisants sont posés sur le sable, le service est très attentionné. Idem pour son restaurant de premier choix, sa piscine, son Bahai Spa sous un banda quasiment sur la plage et son excellent club de plongée Big Blu. Deux options plus abordables existent, le Butiama Marine Camp et l'hôtel Butisan, situé plus au nord de la côte de Kilindoni à Magepani.



AFRO WHALE SHARK SAFARI ➡

📞 +255 653 962 524

www.afrowhalesharksafari.com

Plongée avec les requins-baleines 60 US\$, Chole Island + lunch banc de sable + snorkeling 55 US\$.

Cette petite agence locale sérieuse et respectueuse des requins-baleines propose cette sortie en mer, et même des réductions sur plusieurs jours si vous voulez tenter votre chance plusieurs fois. Plonger tout proche de ces immenses cétacés inoffensifs est fascinant. L'agence propose aussi les sorties classiques : snorkeling, lunch de grillades de la mer sur un banc de sable, visite de Chole Island, les trois sorties sont d'ailleurs combinables à la journée. Afro Whale Shark organise aussi des sunset cruises, en dehors du parc, côté Kilindoni.

IBIZZA INN ⚓ €

Kilindoni

📞 +255 658 653 160

Double dès 35 US\$ la nuit, petit déjeuner compris.

Ce petit hôtel local a été construit dans le village de Kilindoni, donc pas en bord de mer, mais dans un beau jardin. Aucune importance, car on l'atteint en 5 minutes à pied en marchant au milieu des maisons, en saluant les habitants, très accueillants. Le plus important, c'est que cet hôtel – où séjournent beaucoup de Tanzaniens – dispose de chambres modernes, climatisées et bien équipées, sans grandes fioritures mais confortables, et les prix sont imbattables à Mafia. Le wifi fonctionne, le petit déjeuner est correct et l'accueil professionnel.

JUANI BEACH BUNGALOWS ⚓ €

Kilindoni ☎ +255 719 098 598

www.juanibeachbungalow.com

Comptez 65 US\$ la chambre double avec petit déjeuner.

Il est immanquable pour ses prix moyens et sa situation directement sur la plage du quartier de pêcheurs de Kilindoni, car en effet ici il n'y a pas beaucoup d'alternatives abordables. Mais malheureusement il n'est pas bien tenu : propriété discutable, surtout les matelas et les salles de bains [pas d'eau chaude], pas de générateur électrique, restaurant trop cher, tout comme les activités. Les patrons sont pourtant sympas mais pas très préoccupés par leurs hôtes. Mieux vaut opter pour une pension locale plus éloignée de la plage ou un hôtel de gamme supérieure.



BUTIAMA
Mafia Island
TANZANIA

Séjournez dans un de nos hôtels
de Mafia Island et plongez
avec Big Blu !



BUTIAMA
Beach



BUTIAMA
Bustani



BUTIAMA
Marine



Big Blu
Mafia Island Dive Centre

BUTIAMA MAFIA ISLAND

Tel/WhatsApp: +255 787 474084 / +255 784 575 720
info@butiamamafiaisland.com - www.butiamamafiaisland.com

BIG BLU DIVE CENTER

Tel/WhatsApp: +255 753 507691 / +255 689 649 708
info@bigblumafia.com / diving@bigblumafia.com - www.bigblumafia.com

L'ÎLE DE MAFIA, HIER ET AUJOURD'HUI

L'île était autrefois une halte pour les navigateurs arabes en provenance ou à destination de Kilwa, là où arrivaient de nombreuses caravanes de l'intérieur du continent. Elle fut prospère du XII^e au XIV^e siècle, à l'époque Shiraz. Une mosquée du XIII^e siècle a été découverte sur Ras Kisimani. Sa décoration inclut, comme à Kilwa, des fragments de porcelaines chinoises et islamiques. Sur l'îlot de Juani ont été découverts les restes de Kua, grande ville abandonnée au XVIII^e siècle, après une invasion. Sur certains palmiers de l'île subsistent encore les traces des combats brefs mais violents de la Première Guerre mondiale, entre Allemands et Anglais.

► **Aujourd'hui**, le développement de l'île est très en retard sur celui du reste du pays. Administrativement, l'île de Mafia n'est qu'un district de la province de la côte, représentée par quelques membres au Parlement. L'île n'appartient pas à la région administrative de Zanzibar et ne bénéficie donc pas d'aides substantielles comme ses voisines, même si géographiquement elle fait partie de l'archipel. L'électricité est aujourd'hui présente dans la capitale du district et à Utende, haut lieu du tourisme. Internet se développe, de même que les réseaux de téléphonie mobile. Mais il reste encore beaucoup à faire... Routes et eau courante sont les infrastructures qui font le plus défaut. Kilindoni ne dispose en outre que d'un petit hôpital. Pour rejoindre le continent en bateau, les habitants prennent souvent beaucoup de risques en se regroupant dans des embarcations de fortune. Les cas de chavirage ne sont malheureusement pas exclus, ni rares. Côté économie, en dehors de la pêche, les habitants vivent des noix de coco et de cajou.

► **Le tourisme.** Mafia est vraiment un joyau caché dans l'océan Indien, préservé de l'arrivée massive des touristes comme Zanzibar il y a quelques décennies. Une poignée de lodges de luxe éparsillés sur l'île, quelques adresses d'aventuriers, et puis c'est tout. Avec seulement 3 000 à 4 000 touristes par an, les infrastructures ne sont pas très développées. Et si les nuitées sont assez chères sur l'île, ne vous attendez pas à du très grand luxe comme à Zanzibar. Ici c'est plutôt comme à Pemba, luxo-écolo mais sans vraie route, sans magasins pour faire du shopping, et sans ribambelle de restaurants sur la plage. Sachez que pour chaque jour passé dans un hôtel du côté d'Utende, il faut s'acquitter d'un droit d'entrée au parc national maritime de 23 US\$ par personne, que vous mettiez un orteil dans l'eau ou pas. Bien évidemment, les lodges possèdent tout le confort souhaitable, mais si vous êtes un routard invétéré, vous pouvez tenter l'aventure dans les petits hôtels de Kilindoni et dans quelques adresses de plage où cette taxe n'est pas applicable.

A Mafia, on vous proposera de faire de la plongée, de pêcher en mer, de faire de la voile, mais aussi de visiter les villages de l'île, de rencontrer les pêcheurs, de vous rendre sur l'îlot de Jibondo voir la fabrication des boutres, d'aller observer les oiseaux... L'avantage, c'est que tout se fait à pied, tous les hôtels sont groupés sur la même plage et au village l'ambiance est vraiment authentique, on se sent visiteur plus que touriste, c'est très agréable d'autant plus que les habitants sont très festifs et aiment faire la fête dans les bars locaux jusqu'à tard le soir. La meilleure saison pour s'y rendre est sans doute de septembre à mars. Pour ceux qui veulent en savoir davantage, le site www.mafaisland.com est une véritable mine d'informations.

RAS KISIMANI

Ras signifie *cap* en swahili, et se trouve en adjectif devant chaque pointe des îles de l'archipel de Zanzibar. Ras Kisimani est la pointe la plus au sud-ouest de Mafia, la plus proche du continent tanzanien. Au milieu du canal de Mafia, la petite île de Bwejuu est à mi-chemin entre les deux rives. La plage sauvage est absolument magnifique. Tout est préservé dans cet environnement. Ici se trouvait une mosquée au XII^e siècle, construite par les Perses shiraziens qui y habitaient. Elle est aujourd'hui en ruine, mais il subsiste le Mihrab, remarquablement bien conservé. L'occasion de faire une balade sur cette pointe de l'île très peu visitée.

UTENDE ★

Utende est la plus jolie plage de l'île. Un bout de paradis perdu dans l'océan Indien. C'est ici que se trouvent la plupart des resorts sur l'île. Des bateaux de pêcheurs sont paisiblement inclinés sur le sable en attendant de prendre la mer. Pas de vendeur de souvenirs, rien ne viendra perturber vos vacances ici. On trouve sur cette micro plage, coincée entre la mangrove, le centre de plongée du Pole Pole qui organise des sorties en mer pour plongeurs, quelques pêcheurs proposent leurs services en dhow pour faire du snorkeling sur les dizaines de récifs tout proches et s'arrêter sur un banc de sable. Idéal pour se balader le long de la plage, absolument sauvage au cœur du parc marin.

D Info futée. L'entrée du parc marin est de 23,60 US\$ par jour et par personne (50 % pour les - 16 ans) pour toutes les nuitées passées à Utende ou lorsque vous allez naviguer pour découvrir les fonds marins de la zone classée. Vous payez pour votre séjour soit en dollars, soit en shilling, soit en CB au bureau du Parc Marin (+255 232 402 690 ; www.mafiaisland.com), situé sur la route à 1 km avant d'arriver à Utende. L'arrêt est obligatoire avant d'entrer dans la zone protégée du parc. Le seul distributeur de billets est à Kilindoni, donc pensez-y avant de prendre la route depuis l'aéroport.

D Transport. Le trajet aller-retour depuis l'aéroport est souvent compris dans le prix des hôtels à Utende (sinon c'est 20US\$). Un dala-dala relie Kilindoni à Utende plusieurs fois dans la journée. On peut aussi prendre bajaj (15 000 à 20 000 TSH) ou un piki piki (5 000 TSH), mais nous vous déconseillons cette dernière option la nuit.

BIG BLU

Utende ☎ +255 787 474 108

www.bigblumafia.com

Tente simple à 30 US\$, double à 50 US\$. Chambre double à 120 US\$, triple à 180 US\$. Demi-pension à 12 US\$ par personne.

Le seul hôtel bon marché d'Utende est une excellente adresse. Ses tentes lourdes, offrant un contact direct avec les bruits de la nature la nuit, sont bien tenues avec des lits jumeaux confortables, équipées de ventilateurs, d'électricité et de salles de bains communes. C'est parfait si vous allez plonger avec le club (pensez aux packages promotionnels). Les chambres en dur sont plus luxueuses, équipées de climatisation et ventilateur, de salles de bains et terrasses privatives et de lits avec moustiquaire. Le restaurant sert des plats savoureux en demi-pension.

SHAMBA KILOLE

ECO LODGE

⌚ +255 786 903 752

www.ecoshambakilolelodge.com

Par personne, pension complète, chalet de 170 à 200 US\$, suite de 220 à 260 US\$, 3^e personne -50 %. 6 jours dès 110 US\$.

Depuis cet écologique en pleine nature, la vue est imprenable sur la baie de Kilole. De mignons « chalets » avec toits en makuti et sol en béton brut coloré sont meublés de meubles zanzibarites. Ainsi on peut louer un chalet *makonda* dans le style oriental ou *mvuvi* avec une tête de lit stylée en planches de bois ou la Harushi Suite avec un lit en forme de vague. Il dispose d'une belle piscine, important car l'île est bordée de mangrove. Le lodge cultive son potager bio pour concocter ses repas et compose ses déchets. Accueil chaleureux de Marco et Francesca.

KINASI LODGE

⌚ +255 777 424 588

www.kinasilodge.com

Comptez à partir de 850 US\$ 3 nuits en demi-pension avec vue sur jardin, 1 060 US\$ avec vue sur mer en pension complète.

Agréables bungalows tout près de la plage, très douilletts et décorés dans un style afro-chic romantique, avec des coussins partout. On apprécie les finitions, les pièces lumineuses, les jolis plafonds en toile comme dans un cocon, et les terrasses avec des fauteuils invitant à contempler la vue sublime, surtout côté mer. Le restaurant et le bar lounge profitent eux aussi de la vue d'une grande piscine entre les palmiers devant une micro-plage entourée de mangrove. Petit déjeuner et repas fabuleux. Centre de plongée proposant les sorties classiques (Cholle, etc.).

MAFIA ISLAND LODGE   **€€€**

Utende Street

④ +255 763 527 619

www.mafialodge.com

Comptez par personne, de 115 à 135 US\$ en demi-pension et de 130 à 150 US\$ en pension complète.

Situé à 200 m du rivage, cet hôtel se distingue par son immense toit de makuti qui abrite le salon bar et restaurant, qui sert une bonne cuisine fusion italienne, indienne et swahilie. Les ailes droite et gauche des chambres s'alignent, toutes tournées vers la mer. Il se compose de 18 chambres standard, 14 chambres supérieures et 2 familiales, décorées de meubles en bois chics. Le bar de la plage est agréable, notamment pour y siroter un cocktail devant le coucher du soleil. Mais le *must* ici, c'est la plongée, avec le club Mafia Island Diving sur place.

POLE POLE BUNGALOWS   **€€€**

④ +255 755 303 044

www.polepole.com

Selon la saison, compter de 260 et 295 US\$ par personne en pension complète, certaines activités [snorkeling] incluses.

Au milieu des cocotiers, 7 « bandas » de luxe au parquet magnifique en afrormosia et aux couleurs chaudes sont pensés pour une robinsonnade romantique. Le lit est isolé par un ingénieux rideau-moustiquaire. Sur la terrasse avec un lit face au large, enfouie dans la nature qui enveloppe l'espace, la déconnexion est immédiate. On y mange l'une des meilleures cuisines créatives de l'île d'inspiration italienne, avec des produits nobles de la mer. Toutes les activités nautiques sont proposées. Un massage au spa derrière la piscine, et les vacances commencent...

BIG BLU 

Utende

④ +255 787 474 108

www.bigblumafia.com

6 plongées 240 US\$, open water 5 jours 525 US\$.

Ce centre de plongée PADI 5-étoiles appartient à l'hôtel le plus économique d'Utende, Big Blue, qui propose des tentes lourdes pour séjourner et plonger dans le bonheur. Son centre loue tous les équipements possibles, y compris des scooters sous-marins ! Une trentaine de spots sont proposés pour plonger à la découverte merveilleuse des récifs de Mafia. Il propose aussi diverses excursions sur l'île (Chole Island, Kua Lagoon et Ruines, Mange et Marimbani Sandbank, snorkelling, observation des tortues marines, baleines et requins-baleines...).

MAFIA ISLAND DIVING 

④ +255 688 218 569

www.mafiadiving.com

Snorkeling 25 US\$, Marimbani 40 US\$, Cholle Island 10 US\$, 105 US\$ 2 plongées. L'Open Water coûte 580 US\$ (4 jours).

Ce centre de plongée se trouve sur la plage de l'hôtel Mafia Island Lodge (*packages intéressants*). Dans les merveilleux récifs de Mafia, vous pouvez faire votre baptême, un PADI « open water », « advanced diver » ou « dive-master ». Bon équipement. Par ailleurs, sorties en snorkeling en dhow sur les meilleurs spots tout proches, visite de Chole Island, sunset cruise, à la rencontre des requins-baleines, des tortues... Le *must* : la sortie au banc de sable Marimbani avec le barbecue sur la plage fait en noix de coco pour griller le poisson. Une équipe pro et sympa.



Vue aérienne de la plage d'Utende.

MAFIA ISLAND MARINE PARK ★★

Cette réserve marine de 882 km² est la plus grande zone protégée de l'océan Indien et assurément l'une des plus riches avec ses 50 types de coraux et plus de 400 espèces de poissons. La majeure partie de ce qu'il y a à voir peut s'observer à une profondeur inférieure à 30 mètres sous la surface. De nombreux poissons prédateurs comme des tortues ou même des dugongs fréquentent ces eaux. La pêche et quelques autres activités sont tolérées selon un plan défini conjointement entre les autorités et les différentes communautés locales. La diversité des coraux et des poissons observée est l'une des plus prodigieuses au monde. Ce n'est pas pour rien que les plongeurs les plus chevronnés viennent y vider leurs bouteilles d'oxygène. Spectaculaire reste un mot fade face à la splendeur des fonds marins, plus préservés, plus variés, plus développés qu'à Zanzibar et Pemba. Même en snorkeling, le panorama est fascinant car les bouquets de coraux sont visibles de près quand la marée est adéquate, à environ 2 mètres au-dessus du fond.

► **Le whale shark ou requin-baleine.** Si les tortues marines sont recherchées, la star ici c'est le requin-baleine, un saisonnier qui se fait désirer de septembre à février dans les eaux alors plus chaudes de Mafia. Les hôtels sont vite pleins vu la petite capacité de l'île. Les immenses céétacés inoffensifs, avec leur damier noir et blanc imprimé sur le dos, font rêver les plongeurs du monde entier.

CHOLE ISLAND ★★

Entre Mafia et Juani, on trouve la petite île de Chole où vit une communauté de pêcheurs à côté des ruines d'un palais afro-shirazi (avec mosquée) construit au XII^e siècle par les Perses. Il fut ensuite transformé en prison pour esclaves, avant d'être réoccupé par les Arabes après le départ des Allemands à la fin de la Première Guerre mondiale. Comme à Stone Town, c'était l'antichambre des bateaux qui déportaient les esclaves vers la péninsule arabique et vers les plantations des îles coloniales du sud de l'océan Indien (Réunion, Seychelles, etc.). Aujourd'hui les murs en pierre de corail sont mangés par les racines immenses d'un figuier qui prend toute la place. Un resort existe toujours dans ces murs, mais isolé de tout.

► **Visite.** On conseille cette visite à l'heure du match de foot quand le village est animé le soir. Certaines femmes travaillent un genre de rotin local pour fabriquer toute sorte de mobilier local devant leurs cases en banco séché. On visite l'atelier de fabrication des dhows avant de pénétrer dans la forêt de « flying foxes », des chauves-souris géantes présentes uniquement à Mafia et Pemba. On passe au pied des arbres où des dizaines de chauves-souris sont suspendues dans un demi-sommeil ou souvent dans des disputes bruyantes. La traversée prend 10 minutes en dhow et la visite prend une demi-journée, pensez à vous couvrir les jambes et les épaules avant de partir. On peut combiner cette visite avec un tour de snorkeling et un barbecue de grillades de la mer sur un banc de sable proche.

MAFIA MARINE PARK OFFICE ☠

Sur la route d'Utende

④ +255 232 402 690

www.mafiaisland.com

Comptez 23,60 US\$ par jour et par personne dans le parc marin et/ou par nuitée à Utende, 50 % pour les -16 ans.

Vous payez la taxe de conservation du parc marin de Mafia pour toutes les nuits à Utende, même si vous n'allez pas naviguer. Si vous séjournez à Kilindoni, vous ne payerez que lorsque vous allez en mer visiter les îles qui font partie du parc. Le prix est fixé par jour et par personne. Le bureau se trouve sur la route et l'arrêt pour les touristes est obligatoire que vous soyez en taxi, bajaj ou dala dala. Vous payez pour votre séjour soit en dollars, soit en shilling, soit en CB au bureau du Parc Marin, situé sur la route à 1 km avant d'arriver à Utende.

JUANI ISLAND

Cette île fait face à Mafia. Pour la petite histoire, dans les années 1820, le village de Kua sur l'île de Juani fut attaqué par les cannibales Sakalava débarqués de Madagascar avec 80 canoës, qui dévorèrent de nombreux habitants et capturèrent les survivants pour en faire des esclaves. Aujourd'hui, elle est un peu plus accueillante, entourée d'une barrière de corail remarquable, qui fait le bonheur des plongeurs et des tortues. En effet c'est ici qu'elles viennent pondre, bien qu'un courant ramène des sacs plastique de la côte. L'excursion pour aller les observer en juin et juillet est intéressante.

MLOLA FOREST ★

Cette forêt côtière de palmiers classée comme une réserve longe l'île sur sa face nord-est, depuis la pointe Ras Mkundi jusqu'à la crique de Mchangani. Seuls quelques villages de paysans isolés se trouvent ici. Les paysages sont de toute beauté. On peut y observer le rare Syle's Monkey, un singe endémique à l'île, qui existe sur le continent africain mais sous d'autres formes de sous-espèces. A l'intérieur de la forêt de Mlola se trouve une belle piscine naturelle où les locaux se baignent. La forêt de Mlola subit une déforestation inquiétante car près de la moitié des villageois riverain subsistent grâce à la vente de charbon de bois.

BWENI ★

Autour de l'authentique petit village de Bweni presque au bout de l'île de Mafia s'étirent près de 3 km de plages vierges, parmi les plus belles de l'île. Situé à 47 km de Kilindoni, une piste chaotique qui longe la côte ouest y mène. Comptez deux heures en direct. Un dala-dala fait aussi le trajet. Mais nous vous recommandons de prendre un bajaj avec un chauffeur-guide sympathique : Shehani (WhatsApp : +255 712 276 939). Il organise des excursions à la journée jusqu'à Bweni en passant par une piscine à hippopotames, une plage de sable blanc où il vous fera un barbecue de poissons et fruits de mer le midi (tout compris 70 000 TSH pour 2 personnes).

TUMBUYU ★

Ce petit village côtier authentique est le plus proche de la pointe Ras Mbisi très isolée, à environ 1h30 de Kilindoni, où se trouvait auparavant un resort qui a malheureusement brûlé en 2016. On y découvre une vie tranquille, puis côté océan un spot de plage de sable blanc merveilleux idéal pour pique-niquer, si possible un bon barbecue de plage avec du poisson grillé et de la langouste. On peut nager pour se rafraîchir et faire du snorkeling, certains récifs sont tout proches. Ici la végétation est belle et sauvage, un véritable enchantement. Des guides locaux organisent facilement la sortie depuis Kilindoni en bajaj notamment.

RAS MKUNDI ★

C'est le cap nord-est de l'île de Mafia, le point le plus oriental, tourné vers l'océan indien. On a l'impression d'arriver au bout du monde, tant il n'y a que très peu de visiteurs ici. La nature est sauvage et vraiment magnifique. Il faut continuer sur la route sablonneuse après Bweni sur environ 5 kilomètres. En chemin, on pénètre dans une magnifique forêt de baobabs très impressionnantes. Puis, on finit par arriver au cap Ras Mkundi. Ici, un phare avec une tour carrée rouge et blanche signale son existence aux bateaux. Il date de 1894, et du haut de ses deux étages, il domine ce magnifique cap sauvage de ses 30 mètres de hauteur.



Le phare de Bweni.

ESCAPADE

Un séjour à Zanzibar est synonyme de plages de rêve et de farniente. Mais quitte à faire un si long voyage et payer le visa valable pour toute la Tanzanie, pourquoi ne pas combiner l'aventure mer avec l'expédition safari ? D'autant plus que les agences réceptives à Zanzibar proposent toutes des safaris à moindre coût avec des vols aller-retour inclus depuis Zanzibar vers Arusha principalement, lorsque les safaris concernent les parcs nationaux du Serengeti, Ngorongoro, Manyara et lac Eyasi (de 4 à 5 jours). Il existe aussi des charters privés affrétés par des agences pour poser le pied directement au cœur d'un parc pour 1 ou 2 jours, à Serengeti (Seronera) mais aussi dans les parcs du centre et du sud : Ruaha, Mikumi, Selous... Les prix *last minute* sont intéressants. Zanzibar Nature Trails propose aussi un safari (depuis Nungwi en bateau) dans le parc national de Saadani, en bord de mer. Carnet de vaccination fièvre jaune obligatoire.

SERENGETI NATIONAL PARK



NGORONGORO CRA



Lake Eyasi

MANYARA NATION

Mbulu



15 KM

240

Parcs du Nord-Tanzanie

TER

NAL PARK
★★★

Lake
Manyara

TARANGIRE NATIONAL PARK
★★

Monduli

Arusha

● ● ESCAPADE DANS LES PARCS DU NORD-TANZANIE

- | | |
|-----|------------------------------|
| 243 | TARANGIRE NATIONAL PARK ★★ |
| 243 | MANYARA NATIONAL PARK ★★★ |
| 246 | SERENGETI NATIONAL PARK ★★★★ |
| 247 | NGORONGORO CRATER ★★★★ |
| 252 | |



Tarangire National Park.

© CHUVIPRO - SHUTTERSTOCK.COM

TARANGIRE NATIONAL PARK ★★

Ce parc a été créé en 1970. Il s'étend sur 2 600 km², à environ 1 100 m d'altitude. Il héberge l'une des plus importantes densités d'éléphants d'Afrique. Le parc du Tarangire (prononcer *Taranneguiré* en roulant légèrement les r) est absolument superbe, très accessible à partir d'Arusha (125 km sur une route parfaitement asphaltée, soit moins d'une heure et demie). Il est cependant très aisément de l'incorporer dans un circuit comprenant les parcs Manyara, Ngorongoro et Serengeti, quasiment sur la même route, pour prendre le temps d'observer des troupeaux d'éléphants. Dans une région de savane parsemée de termitières, d'acacias et d'assez nombreux baobabs, il est situé sur le chemin de la migration de nombreux animaux : son écosystème longe le grand rift jusqu'au lac Natron, en passant en particulier par Manyara. Ce parc est fameux pour ses mouches tsé-tsé en période chaude, juste avant la saison des pluies, qui l'ont protégé de toute occupation humaine durable depuis toujours, et surtout pour ses éléphants. On estime de plus que le nombre augmente après la saison des pluies, du fait des migrations. Enfin, de nombreux jeunes sont nés récemment. En effet, jusqu'en 1994, une période de sécheresse avait sévi et les femelles éléphants, affaiblies, n'avaient quasiment pas procréé. La situation s'étant améliorée par la suite, et la période de gestation étant de presque 2 ans, c'est à partir du début de l'année 1996 que beaucoup d'éléphanteaux sont nés. Le branconnage intensif, qui avait lieu jusque dans les années 1980, les avait un moment décimés, en particulier les plus vieux pour leurs défenses. Ils sont en tout cas à présent en surpopulation relative : la végétation du parc est un peu ravagée, notamment les baobabs dont ils arrachent l'écorce (c'est alors que les termites attaquent, et transpercent l'arbre de part en part).

► **La piste principale du parc** court du nord au sud, longeant la rivière Tarangire où les animaux descendent en général se rafraîchir dans la journée, avant de remonter dans les collines le soir. Le secteur situé tout au nord s'appelle Lemmiyon ; la faune y est souvent assez abondante mais relativement classique.

► **Plus vers le sud**, le circuit de Burungi puis la zone de Kitibong du côté ouest sont souvent habitées par de gros groupes d'éléphants ; du côté est, on va vers Matete. Le mieux est de commencer par longer la rivière dans tous les sens, jusqu'au poste de rangers de Kuro,

d'où on pourra se diriger vers les marais de Larmakau, habités par de nombreux oiseaux, et où les lions attendent parfois les proies qui viennent y boire. Il reste encore toute la moitié sud du parc, mais elle n'est traversée que de très rares pistes, beaucoup moins bien entretenues. On dit que dans le sud, les animaux sont moins nombreux mais qu'il y a plus de spécimens rares. Attention aux risques d'ensablement lors des traversées de la rivière Tarangire : certains ont dû passer la nuit dans son lit (de la rivière). La meilleure saison pour visiter ce parc s'étend de la mi-août à la mi-décembre. Pendant la grande saison des pluies, de mars à mai, la végétation y est un peu haute et cache quelque peu les animaux. En revanche, vous ne serez pas nombreux dans le parc.

► **Conseil futé.** En raison de la présence de nombreuses mouches tsé-tsé (qui veut dire « mouche » en swahili, en réalité des taons pour peau d'éléphant), il faut absolument s'habiller en couleur claire avec des vêtements assez épais, car ces taons piquent à travers les vêtements et sont particulièrement attirés par le bleu marine et le noir, en journée, et s'invitent dans votre 4x4. Aucun répulsif à moustique n'y fera rien, ils vibrent à la couleur ! Leur piqûre est extrêmement douloureuse, surtout à partir du deuxième jour, et peut vous transmettre la maladie du sommeil par le parasite trypanosome (même si la probabilité est très faible en restant quelques jours dans le parc, elle existe).

Faune et Flore

Outre l'importante concentration d'éléphants, le parc abrite de nombreux lions, des léopards, des guépards pas toujours faciles à voir à cause des herbes hautes, des troupeaux de buffles, des girafes, des phacochères, de désormais rarissimes lyacons, de très nombreux impalas, des cobes et, plus vers le sud, des oryx et des petits koudous. Les oiseaux y sont également très variés : vanneaux forgerons, huppe africaine, divers martins-pêcheurs, ombrettes, autruches, outardes de Kori, serpentaires, jabirus, tantales africains, marabouts, vautours, aigles pêcheurs, bateleurs et ravisseurs...

Transports

Makuyuni est le hameau situé à l'embranchement de la route d'Arusha (situé à 80 km) et de celle menant à Mto Wa Mbu et aux autres grands parcs nationaux. Prendre la route vers le sud en direction de Dodoma. Un peu avant la fin du goudron, on bifurque au panneau sur la piste à gauche. Très accessible à partir d'Arusha, 125 km sur une route parfaitement asphaltée, soit moins d'une heure et demie.

AFRICAN SCENIC SAFARIS



MOSHI ☎ +255 784 413 801
www.africanscenicsafaris.com

Simbo, originaire de la région du Kilimandjaro, a ouvert African Scenic en 2008, et depuis son activité n'a cessé de croître. Ce tour-opérateur a aujourd'hui une très bonne réputation pour la fiabilité de son service et la qualité des prestations fournies (qualité des guides, entretien des véhicules...). Au programme, le trekking du Kilimandjaro, des safaris, et des échanges interculturels avec les tribus Chagga, Maasai ou Hadzabe. Plusieurs itinéraires sont proposés sur leur site, mais Simbo peut créer tous les types de circuits sur mesure. Très bon accueil.

MAWENINGA CAMP €€

⌚ +255 752 994 733
www.maweninga-camp.com

Réervations et tarifs par courriel.

Ce camp de 16 tentes est construit au sommet de kopjes et offre une vue exceptionnelle, en particulier au moment du coucher de soleil. Tentes façon *Out of Africa*, avec un excellent confort et une terrasse. Décoration de très bon goût, service attentif et restauration de qualité. Coup de cœur pour les coussins à même le granite pour l'apéro, et pour le petit restaurant dans l'arbre pour le dîner. A noter que le camp est 100 % *CO₂ free* (électricité et eau chaude sont créées par l'énergie solaire), sans qu'on ne voit aucun panneau photovoltaïque.



BUREAU DU PARC

⌚ +255 272 531 280

www.tanzaniaparks.go.tz

Conservation park fees 53 US\$ par jour et par personne (6-16 ans : 18 US\$, gratuit -5 ans). Concession fee 59 US\$.

Désormais, il faut payer en CB Visa ou MasterCard à la porte du parc ou avec une carte prépayée Tanapa que vous pouvez acheter et créditer dans toutes les agences de la banque Exim. Il y en a trois à Arusha. Les espèces sont interdites à la « gate ». Si le prix de votre safari est « tout compris », vous n'avez à vous occuper de rien. Si vous séjournez dans le parc en lodge, il faudra également payer la nouvelle « concession fee ». Si vous dormez à l'extérieur, il faudra payer le jour suivant car le ticket est un « single entry ».

ROIKA TARANGIRE TENTED LODGE €€

A seulement 5 kilomètres de l'entrée du Tarangire
⌚ +255 754 001 444

www.tarangireroikatentedlodge.com

A partir de 315 US\$ pour 2 personnes en demi-pension.

Les 21 tentes (reconstruites en 2018) sont camouflées dans la brousse. Elles attendent les visiteurs en quête de nature sauvage et de tranquillité. Elles sont simples, mais jolies, tout en bois, avec des salles de bain surprises (l'eau chaude est limitée). Ce lodge possède une piscine bienvenue après un safari, où viennent parfois boire les éléphants, qui font pour l'occasion le spectacle devant un parterre de fans attablés au restaurant qui sert une excellente cuisine.

ANG'ATA TARANGIRE CAMP €€€

⌚ +255 655 025 352

www.angatacamps.com

Double 560 US\$, triple 600 US\$, +50 US\$ par personne de concession fee, en pension complète.

On trouve peu de camps à l'intérieur du parc de Tarangire. Ang'ata Camp dispose ici d'un site exceptionnel au cœur du domaine où sont plantées seulement huit tentes lourdes très douillettes, dont deux plus grandes pour les familles, pensées pour un séjour intime. Ici on entend les animaux de la brousse se déplacer la nuit (hyènes, lions, éléphants), et on peut apercevoir avec un peu de chance des léopards la nuit en game drive. Boma le soir pour se retrouver au coin du feu après un excellent dîner préparé dans une ambiance romantique à la bougie.



BUDGET
-SAFARI-



Tam Tours et Budget Safari organisent votre séjour sur mesure à Zanzibar !
Au programme, des excursions et des activités uniques à Zanzibar, et des safaris
intenses à la journée (ou plus) sur le continent !

TAM TOURS



BUDGET SAFARI

WhatsApp : +255 777 232 747
www.budgetsafarizanzibar.com

TAM TOURS

WhatsApp : +32484 35 48 84
www.tamtourszanzibar.com

MANYARA NATIONAL PARK ★★★

Créé en 1960, reconnu réserve mondiale de la biosphère en 1981, le parc couvre 330 km², dont 250 km² de lac. Il est situé à 126 km d'Arusha et à 45 km de la zone de conservation du Ngorongoro. Pour y accéder, emprunter la route asphaltée qui part à gauche 4 km après la sortie de Mto Wa Mbu. Avec les pluies torrentielles qui s'accentuent ces dernières années, le lac devrait peu à peu recouvrir l'ensemble du parc, ce qui obligera les autorités compétentes à le fermer ou à l'agrandir en englobant à l'avenir la forêt de Marang, plus au sud. Situé à 950 m d'altitude, le Parc national du Manyara est encaissé entre la falaise du Grand Rift et le lac alcalin qui lui a donné son nom. Manyara vient en effet du mot maasaï *emanyara*, cette feuille d'euphorbes qu'on trouve tout autour du lac et dont les habitants se servent pour couvrir leur habitation traditionnelle (*boma*). Assez loin, vers le sud, se trouve une source d'eau chaude (*maji moto* en kiswahili) qui jaillit à environ 80 °C, riche en sodium et en carbonate. Dans cette région, on observe très fréquemment des cyclones de poussière, peu dangereux, que les autochtones appellent « doigts du démon » car ils sont censés porter malheur.

Visite. Le parc est surtout parcouru par une piste nord-sud, avec des voies parallèles, qui offre une vue panoramique plongeante sur les rives du lac où se superposent flamants roses en arrière-plan, girafes, antilopes et zèbres au premier plan, formant une jolie carte postale d'arche de Noé. Ce parc peut faire l'objet d'une visite à la demi-journée ou à la journée, pour ceux qui ont du temps avant de visiter les parcs de Tarangire, Ngo-

rongoro et Serengeti. La meilleure saison est entre juin et octobre (saison sèche).

Game drive. L'activité est comprise dans le prix d'entrée, que vous soyez en Land Cruiser loué avec les services d'une agence avec chauffeur ou en self drive avec un 4x4. Le parc est ouvert de 6h30 à 18h30. En revanche, la spécialité du parc, ce sont les balades en canoë sur le lac et les randonnées sur ses rives. Le *boat trip* est une sortie en canoë de 7h à 17h et qui dure 2 à 3 heures. Les activités sont réalisées avec des rangers, il faut réserver au préalable auprès de l'administration du parc.

Walking safari. Deux options : la rando courte qui débute à l'aire de pique-nique de Msasa et traverse les gorges de la rivière jusqu'au sommet des falaises de la vallée du rift (2 à 3 heures), ou la rando longue autour du lac sur les rives (4 à 6 heures).

Pour se dégourdir les jambes (gratuit dans le parc). L'Hippo Pool View Point est une plate-forme aménagée sur le lac devant la piscine à hippopotames, à 8 km de la gate, idéale pour observer ces gros mammifères grogner et rouler dans l'eau en communauté. Le Manyara Treetop Walkaway est un réseau de passerelles souples en bois suspendues aux arbres qui a été aménagé par le parc en 2016 dans la canopée de la forêt. Elle s'étire sur 370 mètres et s'élève jusqu'à 18 mètres. C'est un observatoire idéal pour découvrir les oiseaux, une balade entre 30 minutes et une heure pour se dégourdir les jambes. Un plaisir après des heures de 4x4 ! Le Majimoto Boardwalk Way est une passerelle en bois aménagée en 2014 sur le lac, elle est longue de 325 mètres et mène jusqu'à une plateforme d'observation, en passant par des sources chaudes et les rives du lac.



Girafes du Manyara National Park.

► **Camps publics.** Il existe deux campings publics Tanapa, le Number One situé à 100 mde l'entrée qui n'a pas d'intérêt et le Endabash situé au bord de la rivière éponyme, bien pour observer les animaux se rafraîchir. Sur place c'est rudimentaire, il faut être équipé : sanitaires avec douches à l'eau froide et WC, eau potable pour cuisiner. Bien peser les avantages de chaque option, car il existe des campings privés juste à côté à Mto Wa Mbu, bien équipés et moins chers.

Faune et Flore

C'est une très bonne introduction aux parcs nationaux car on peut y observer, assez rapidement et sur une petite étendue, la plupart des animaux habituels, à l'exception du guépard. On citera en particulier les flamants roses, qui forment d'immenses taches roses sur le lac, les pélicans, les cigognes en été, les cormorans, environ 350 espèces d'autres oiseaux, les babouins, les vervets, les girafes, les zèbres, les buffles, les hippopotames, les léopards et les éléphants. Les lions ne sont pas toujours faciles à voir en raison de l'épaisseur de la forêt qui borde le bas de l'escarpement. C'est pourquoi, et c'est une des particularités du parc, ils se perchent dans de grands acacias pour mieux repérer leurs proies. Mais, contrairement aux nombreuses photos présentant ainsi le fauve dans le parc, il faut être chanceux pour l'observer sur une branche.

SERENGETI NATIONAL PARK ★★★

Le plus ancien parc d'Afrique, créé en 1951 et classé au patrimoine mondial de l'Unesco en 1981, s'étend sur 14 763 km², soit l'équivalent de la moitié de la Belgique ! Les hauts plateaux sont à 1 500 m d'altitude. Le Serengeti (prononcez [Sérénégéti] en roulant légèrement le « r ») est l'un des sanctuaires fauniques les plus importants au monde. Son nom signifie « plaine sans fin » en langue maasai. C'est un endroit absolument mythique, à la fois pour ses paysages d'immenses plaines et de collines, pour la variété de sa faune, et pour le phénomène extraordinaire de la grande migration. Le parc est au cœur d'un écosystème plus vaste (le double en superficie) qui compte des « réserves privées » où la chasse est autorisée : la réserve de Maswa au sud, les réserves de Grumeti et d'Ikongo à l'est, le Maasai Mara au Kenya au nord et la zone de Loliondo à l'ouest, près du lac Natron.

► **Les kopjes** (prononcez [kopiz] : nom afrikaner). Ce mot provient du hollandais « petite tête » et désigne les blocs de rochers, les sommets granitiques érodés des anciennes montagnes, dont les pentes furent ensuite recouvertes, il y a 3 ou 4 millions d'années, par la lave très liquide de la chaîne des volcans du grand rift, formant les grandes plaines. Ils sont l'habitat privilégié des lions, léopards et hyènes principalement.

► **Seronera.** La région centrale du parc est celle de Seronera, où la faune est très riche. C'est la région la plus dense en fauves au cœur des grands plaines du Serengeti, juste après la « gate » de la NCA. L'écosystème compte notamment près de 3 000 lions (la maladie de Carré, qui les avait touchés en 1994, semble ne plus faire de victimes). Les lions sont présents à peu près partout, mais apprécient en particulier les plaines recouvertes par la migration, l'ombre des acacias et des kopjes. On trouve également des léopards le long des cours d'eau (au sud de Seronera) et dans les kopjes, des guépards au milieu des plaines, des hyènes, des éléphants non loin des cours d'eau, des buffles (notamment au bas des collines de Banagi), des hippopotames dans les mares, des crocodiles dans les rivières. Mais aussi toutes sortes d'antilopes : impalas, cobes et réducas, Thomson, Grant, bubales, damalisques, chacals dans les plaines, babouins dans les kopjes, et plus de 500 espèces d'oiseaux, dont les autruches, les outardes et les serpentaires.

BUREAU DU PARC

⌚ +255 272 539 112

www.tanzaniaparks.go.tz

Conservation park fee 53 US\$ par jour, 6-16 ans
18 US\$, gratuit -5 ans. Concession fee lodge :
59 US\$. Taxe d'activité.

Désormais il faut payer en CB Visa ou MasterCard aux portes du parc ou avec une carte prépayée Tanapa que vous pouvez acheter et créditer dans toutes les agences de la banque Exim. Il y en a trois à Arusha. Les espèces sont interdites à la « gate ». Si le prix de votre safari est « tout compris », vous n'avez à vous occuper de rien. En self-drive, la CB est indispensable. Si vous séjournez dans le parc en lodge, il faudra également payer la nouvelle « concession fee » qui fait grimper les tarifs des lodges depuis quelques années.



► **La zone Ndutu.** A la pointe sud du Serengeti, non loin de la réserve de chasse de Maswa, Ndutu est d'un intérêt exceptionnel pendant la grande migration, autour des lacs Ndutu justement, Masek et Lagarja, et bonne base de départ pour les safaris dans le sud du parc national. Les gnous y résident la plus grande partie de l'année de décembre à mars, et pour l'occasion des camps mobiles de luxe s'installent dans la zone avant de bouger vers les rivières Grumeti puis Mara.

► **La zone Moru Kopjes.** A une quarantaine de kilomètres au sud de Seronera, cette aire, qui concentre donc des kopjes, est en général un réservoir de faune exceptionnel. Un peu au-delà du petit lac Magadi vivent 2 ou 3 rhinocéros extrêmement sauvages car seuls rescapés du massacre. Dans un des deux derniers groupes de kopjes au sud, à gauche, se trouvent les Ngong Rocks, rochers qui résonnent avec un bruit métallique lorsqu'on les frappe, et qui permettaient jadis aux Maasais de communiquer à plusieurs kilomètres de distance. Plus loin, dans une grotte, on peut voir des peintures maasais datant du XIX^e siècle et du début du XX^e. Attention ! Il y a au moins un léopard dans le coin.

► **Les zones Gol et Barafu Kopjes,** au sud-ouest du parc (repassez par Seronera, ou coupez vers Naabi Hill si vous avez un bon chauffeur et une bonne voiture), ne peuvent être visitées qu'en compagnie d'un ranger du parc, que vous payerez en plus du chauffeur-guide de votre véhicule. On y trouve assez souvent léopards et guépards.

► **Au nord, la région de Lobo,** habitée par des lions, est intéressante en tout temps, mais devient passionnante quand elle est traversée par la migration.

► **Le Western Corridor.** A l'ouest s'étend le corridor occidental : il s'agit de la vallée de la Grumeti River, qui se jette dans le golfe de Speke, au lac Victoria, distant de quelques kilomètres seulement de l'extrême ouest du parc. La région, couverte de sous-bois et habitée par de nombreux oiseaux, par des espèces rares et par des crocodiles autour des cours d'eau, est spécialement passionnante lors du passage de la migration, notamment d'avril à juillet. Mais attention, en saison des pluies, elle n'est pas toujours accessible.

Faune et Flore

Le parc compte 2 millions de gnous, 900 000 gazelles de Thomson et 300 000 zèbres qui migrent annuellement et sont les troupeaux dominants. On y croise aussi 70 000 buffles, 27 000 damalisques, 18 000 bubales, 15 000 phacochères, 7 000 élands, 4 000 girafes, 2 700 éléphants, 500 hippopotames, quelque 50 rhinocéros noirs (contre 500 dans les années 1970). Les grands pré-

dateurs comprennent environ 3 000 lions, 1 000 léopards, 500 guépards, 3 500 hyènes tachetées et 300 chiens sauvages. Il y a plus de 500 espèces d'oiseaux, dont cinq espèces endémiques de la Tanzanie. Le parc a également la plus grande population d'autruches de Tanzanie et probablement d'Afrique.

Histoire

On a découvert dans le Serengeti de nombreux sites préhistoriques, dont certains (Nassera Rock et Gol Kopjes) se trouvent dans la zone de conservation du Ngorongoro. Leurs fouilles (réalisées entre 1977 et 1983) ainsi que celle des kopjes de Seronera ont mis au jour des céramiques du Néolithique et des os d'herbivores sauvages dépecés, dont certains décorés, ainsi que des traces de feu. Plusieurs fragments ont été datés de plus de 7 000 ans ; il s'agirait d'une population de pasteurs, pratiquant occasionnellement la chasse, peut-être des Couchites arrivés avant les autres, et plus ou moins associés aux Khoisans. Par ailleurs, des mines d'or étaient exploitées avant l'indépendance à quelques kilomètres au nord-est de Seronera (Nyabogati, Kilimafeza et Ruboho). Hugo van Lawick, sans doute le plus grand cinéaste animalier, a vécu plus de 30 ans en Tanzanie. Son œuvre a déjà été récompensée de 8 Emmy Awards.

Se loger

Pour se loger au Serengeti, plusieurs options : les budgets les plus serrés dormiront dans les camps publics et les campsite sauvages (où il faut tout emmener), les budgets moyens trouveront des camps de tentes lourdes rudimentaires et ceux qui peuvent se l'offrir opteront pour des lodges de luxe en dur, ou des camps de tentes lourdes mieux équipés.

► **Les camps publics à Seronera.** Il existe une resthouse et huit camps publics Tanapa : Nyani, Pimbi, Tumbili, Dik Dik, Nguchiro, Ngiri, Kuro et Nyegere, ouverts à tous, sans réservation par opposition aux camps privés qui se réservent en exclusivité pour des agences de safari. Nyani, Tumbili et Pimbi sont les plus populaires, à la fois surpeuplés en haute saison et au cœur de la zone la plus riche en faune sauvage, vous serez partagé entre l'inconfort, la rusticité et la saleté des sanitaires et le cadre sauvage avec le rugissement des lions et les cris des hyènes dans la nuit. Prenez bien du papier toilette, des tongs pour entrer dans la douche, attendez-vous à de l'eau froide, apportez un réchaud et de quoi manger, une lampe torche, etc. La resthouse propose trois chambres très basiques à Seronera avec des moustiquaires et des sanitaires communs dans cette « resthouse ». Souvent pleine, convient à des individuels plutôt qu'à des gros groupes.

► **Les camps aux portes nord du parc.** Il existe le Fort Ikoma campsite, un camp basique (sanitaires à eau froide, aire de cuisine) à côté de la gate Fort Ikoma, au nord-ouest du parc, dans la zone Grumeti. Cafétéria à la gate. Mais aussi le Lobo Campsite, au nord-est du pays, dans la partie dite de Lobo Kopjes, riche en lions.

► **Les migration camps** sont installés périodiquement à proximité de la migration des gnous. Ils s'adressent à des touristes fortunés, car ils se trouvent aux confins du parc. Le premier spot est dans la zone de Grumeti, tandis que le second est à la frontière avec le Kenya, là où coule la rivière Mara qu'essayent de franchir gnous, zèbres et antilopes sans se faire croquer par les crocodiles (le bruit des os broyés est impressionnant) et sans se faire prendre au piège des lionnes.

Transports

► **Nabi Hill Gate** (6h-18h). Tout le monde ou presque entre au Serengeti via la Zone de Conservation de Ngorongoro, accolée au parc. C'est en tout cas la seule route en venant d'Arusha. Les zones centrales de Seronera (à 45 km) et celle de Ndtutu sont alors très proches. La très grande majorité des touristes reste à Seronera où les gros chats (lions, guépards et léopards) sont très nombreux. Les quelques happy fews qui peuvent se payer le luxe de rester plus longtemps se promènent dans les confins du parc. Il faudra par exemple 1 à 2 jours en 4x4 pour se rendre dans les zones Grumeti ou Mara à l'ouest et au nord, pour voir la migration des gnous notamment.

► **Ndabaka Gate** (6h-18h, dernière entrée 16h). Les quelques rares aventuriers qui entrent par l'ouest arrivent souvent en avion à Mwanza, sur les rives du lac Victoria à une heure et demie de route, puis prennent un 4x4 pour entrer par le Western Corridor. L'intérêt c'est d'être tout de suite dans le couloir de migration des gnous et des zèbres en saison. La gate est à 145 km de Seronera.

► **Klein's Gate** (6h-18h, dernière entrée 16h). Dans le nord-est du parc, cette porte emmène à Loliondo et au lac Natron à 2 ou 3 heures de route. Prévoir la journée de safari et transfert. La route est particulièrement difficile à la descente du Grand Rift.

► **En avion**, il existe des connexions en petit coucou entre l'aéroport d'Arusha et les « air strips », les aérodromes du bush. Par exemple, avec le vol Arusha-Zanzibar, vous pouvez obtenir une connexion Seronera-Arusha pour un supplément raisonnable. C'est la liaison la plus abordable, et qui permet de ne pas payer la taxe dit « de transit » de 71 US\$ par personne pour traverser la Zone

de Conservation de Ngorongoro et rentrer à Arusha, mais aussi d'économiser un jour entier de 4x4 bien rude pour les lombaires. Pour observer la migration des gnous, des vols saisonniers opèrent régulièrement pour acheminer les touristes, aussi bien à Grumeti que Mara depuis Arusha, vous épargnant 3 à 4 jours de voiture. Les compagnies qui assurent des liaisons avec les « air strips » de Serengeti : Coastal Aviation, Auric Air, Air Excel, Flightlink et Regional Air.

BUREAU DU PARC

⌚ +255 282 621 515

www.tanzaniaparks.go.tz

Conservation park fee adulte 71 US\$, 6-16 ans 24 US\$, gratuit -5 ans. Concession fee rest house 35 US\$, lodge 59 US\$.

Toutes ces taxes sont à régler en avance (pas de cash ni de CB à la gate), à l'agence Barclay Bank à Arusha ou Mwanza (la ville d'entrée côté lac Victoria), ou au CRDB de ces deux mêmes villes et de Karatu, soit en CB Visa ou MasterCard, soit en dollars. La banque va vous fournir un reçu et une « NCA smart card » temporaire où sont créditées les taxes, carte qu'il faudra « bipper » à l'entrée et à la sortie du parc. Renseignez-vous auprès de votre Lodge pour savoir si ces taxes sont comprises dans le prix. Les camps publics ne sont pas taxés par nuitée.

LOBO WILDLIFE LODGE €€

Dans le nord du Serengeti, à 80 km de piste de Seronera (piste du nord-est) et à environ 50 km de Maasai Mara.

⌚ +255 272 544 595

www.hotelsandlodges-tanzania.com

Comptez à partir de 270 US\$ en pension complète.

Assurément l'un des meilleurs lodges de cette zone peu touristique. Superbe construction en bois intégrée à un gros groupe de kopjes. Donc pas mal de félins aux alentours. Les chambres sont vraiment agréables et la cuisine est excellente. Le salon est merveilleux avec de beaux fauteuils en cuir : du luxe, du vrai ! Piscine merveilleuse avec vue sur les plaines environnantes. La grande migration y passe en juin et en octobre. Le lodge n'est pas très prisé par les compagnies de safaris, notamment en raison de son éloignement, ce qui est aussi un atout.

SERENGETI HERITAGE CAMP €€

⌚ +255 767 888 376

www.serengetitheritagetcamp.com

Comptez à partir de 370 € pour 2 personnes en tente lourde en pension complète.

Situé au cœur de Seronera, le Serengeti Heritage Camp se compose de 13 tentes équipées simplement (lits, toilettes, eau courante chaude et froide). Il est moins intimiste que les camps de luxe mais les prix sont abordables et le confort appréciable, notamment pour les familles. Le restaurant sert une cuisine variée (indienne, chinoise, italienne, swahilie...). Le Serengeti Heritage possède également un campement mobile installé à Ndutu entre janvier et mars et vers la rivière Mara entre juillet et octobre, afin de suivre la grande migration des gnous.

ANG'ATA SERENGETI CAMP €€€

⌚ +255 786 025 352

www.angatacamps.com

Tente simple à 400 US\$ et double à 560 US\$ en pension complète.

Ang'ata Serengeti Camp propose un camp et un service luxueux au cœur de la nature sauvage. Douze tentes lourdes avec un sol en dur et de grands lits confortables, dont deux pour des familles, sont toutes alimentées à l'énergie solaire. Accueil chaleureux, repas délicieux, eau chaude sur demande pour la douche, et emplacement au cœur de Seronera. Le lounge est particulièrement plaisant. Ang'ata dispose aussi d'un camp mobile stationné vers Ndutu de décembre à mars et vers la rivière Mara de juillet à octobre, pour suivre la migration des gnous.

GRUMETI MIGRATION CAMP €€€

⌚ +255 687 786 611

www.ecolodgeafrica.com

Chambre simple à partir de 320 US\$ et double à partir de 500 US\$ en saison.

Idéalement situé pour observer la migration des gnous et des zèbres pendant l'été, ce camp de luxe est parfaitement intégré dans son milieu naturel. Les tentes, assez luxueuses et quasiment construites toutes en dur, sont installées sur une petite colline, ce qui offre une magnifique vue sur les grandes étendues du Serengeti et ses nombreux animaux. Le bar en terrasse devant la piscine et le restaurant sous une vaste et jolie tente sont très relaxants après une journée de safari. Les prix comprennent la pension complète et les deux game drives quotidiens.

KENZAN LUXURY CAMP €€€

⌚ +255 754 497 379

www.kenzanluxurycamp.com

A partir de 600 US\$ la tente double en pension complète avec activités.

Cette enseigne compte un camp fixe dans la zone de Seronera (nommé Kisura Serengeti) et un camp mobile qui s'installe sur le passage de la migration des gnous. Il dispose de deux spots où monter ses 5 tentes luxueuses. De juillet à octobre, il est monté vers la rivière Mara, puis le camp bouge à la rivière Ndutu de décembre à mars chaque année. Tous sont confortables et organisent des game drives matin et soir pour profiter de la vie sauvage. L'idée du luxe est ici d'être au premier plan, sans promiscuité avec son voisin. Service et nourriture de qualité.

LEMALA NDUTU TENTED CAMP €€€

Sud du Serengeti, à 3h de Seronera par les pistes

⌚ +255 272 548 966 - lemalacamp.com

Ouvert seulement du 1^{er} décembre au 31 mars.

De 600 à 750 US\$ par jour et par personne, en pension complète.

À la limite de la zone de conservation du Ngorongoro, ce camp luxueux est situé dans l'extrême Sud du Serengeti. L'endroit se veut être un véritable amphithéâtre de la vie animale et notamment de l'observation de la migration des gnous, entre décembre et mars. Hébergement sous tente meublé avec finesse de meubles exotiques et d'étoffes précieuses dans des tons orangé, gris et beige, luxe de très bon goût, aussi bien dans le salon que dans les chambres. Il s'agit de l'un des trois camps de Lemala dans le Serengeti pour observer au mieux la grande migration

MBALAGETI SERENGETI €€€

⌚ +255 282 622 387

www.mbalageti.com

Chambre double à partir de 330 US\$ en pension complète.

Situé à l'ouest du parc national Serengeti, ce lodge à l'architecture originale offre un splendide panorama à 360° sur les plaines environnantes après Seronera, en direction de Mara. Il offre notamment une vue sur la rivière Mbalageti où l'on peut assister chaque année au passage des zèbres et des gnous lors de la fameuse migration. Bonne situation et bon service. Ses atouts : une jolie et grande piscine et un décor pensé avec goût, du luxe à prix plancher. Des chambres sous tente ont même une baignoire à ciel ouvert sur la terrasse !

NGORONGORO CRATER ★★★★

Cette aire (abrégée en NCA) s'étend sur 8 300 km², dont 260 km² pour le cratère lui-même (la plus grande caldeira au monde encore intacte), et sur 890 km² de forêt. La zone de conservation de Ngorongoro est la porte d'entrée obligatoire depuis Arusha de son voisin le Parc national du Serengeti (taxe de transit à payer), avec lequel il partage près de 80 km de frontière.

Aujourd'hui, de nombreux Maasaïs vivent dans la vaste zone de conservation du Ngorongoro, mais n'ont plus le droit de descendre dans le cratère depuis 1970 pour laisser la vie sauvage suivre son cours au moins dans cette zone. Malgré la faune et les dangers qu'elle peut représenter pour l'homme (lions, serpents...), les Maasaïs marchent armés de leur bravoure et de l'expérience acquise. Dans la zone de conservation autour du cratère, on les aperçoit au loin marchant à la tête de leurs troupeaux, dans leurs villages, en bord de routes...

► **Heroes Point.** La montée depuis la porte de la zone de conservation est épique en 4x4 tant les roches sont partout, les moteurs forcent et la course est lancée ! Très éprouvante pour votre séant comme pour la voiture. Arrivé au sommet, vous pourrez enfin admirer le cratère au fameux Heroes Point, le belvédère qui offre une vue plongeante de 600 mètres de hauteur sur l'intérieur du cratère. A l'horizon les nuages léchent la ligne de crête pour s'évaporer à l'intérieur, magique ! Ensuite deux options, soit continuer à l'intérieur du cratère et le visiter, soit continuer vers le Serengeti en traversant les zones peu peuplées par les Maasaïs qui vivent encore dans la zone hors cratère pour rejoindre Seronera.

► **Le cratère.** Le premier Européen à atteindre le cratère fut, en mars 1892, Oskar Bauman, un explorateur autrichien. En 1921, le major Dugmore estimait déjà la faune présente dans le cratère à 75 000 animaux. Ce chiffre était sans doute exagéré. Aujourd'hui, les comptages estiment une présence animale supérieure à 20 000 têtes, et il semble que la végétation naturelle du sol soit exploitée au maximum par la faune herbivore. Le cratère, classé au patrimoine mondial de l'Unesco, est une caldeira, c'est-à-dire un ancien cratère gigantesque, peut-être aussi haut que le Kilimandjaro d'aujourd'hui, mais qui s'effondra il y a environ 2,5 millions d'années, après que tout l'intérieur, poussé par des gaz d'éruption, eut été vidé et déversé sur les plaines environnantes, en formant en particulier la couche supérieure du Serengeti. On dit que des fumerolles sont encore parfois présentes au-dessus du centre du cratère. Le cratère du Ngorongoro (l'un des 115

de la zone de conservation) est aujourd'hui le lieu où la densité animale est la plus importante d'Afrique. Pour les mystiques, c'est un calice où la nature montre la présence de Dieu en reflétant sa splendeur, une sorte d'Arche de Noé naturelle.

► **Orientation dans le cratère.** Il abrite le lac Magadi (qui signifie soude), un grand lac alcalin plus ou moins à sec suivant les saisons, où viennent de nombreux flamants. Au sud du lac se trouve la forêt du Leraï, habitée par les éléphants, les cobes et les singes, par définition arboricoles. Les rhinocéros y habitent aussi en principe pendant la nuit. Ils en sortent souvent entre 8h et 9h du matin pour gagner les plaines, un peu loin de la piste, où ils s'allongent s'il y a du vent. Au sud-est, près des marais de Gorigor, on rencontre fréquemment des lions derrière les hautes herbes. Au bout de ces marais se trouve un étang, Ngoitokitok Springs. C'est un coin habité par des éléphants, quelques hippopotames et de nombreux milans. En allant vers le centre du cratère, on peut trouver des hyènes, et la hippo pool où, pendant la journée, les véhicules parviennent assez près de ces mastodontes aquatiques. Au nord, on peut longer la rivière Munge, près de laquelle se trouvent les ruines d'une des fermes des frères Siedentopf, qui avaient commencé à exploiter le cratère à la fin du XIX^e siècle (l'autre ferme, derrière la forêt du Leraï, est le bâtiment des rangers).

Faune et Flore

► **Un réservoir animalier exceptionnel.** Lors du dernier recensement, en saison des pluies, on a dénombré 55 espèces de mammifères : autruches, grues couronnées, outardes de Kori, zèbres, gazelles de Thomson, gazelles de Grant, gnous, bubales, élans, cobes, buffles, phacochères, chacals, hyènes, lions, éléphants, rhinocéros noirs, hippopotames, grivets, et babouins, sans parler des flamants roses et nains, des léopards présents dans les pentes, de quelques servals... Seuls le guépard, la girafe, le damalisque et l'impala manquent à l'appel. Il est à noter qu'une bonne partie des animaux reste prisonnière des 600 m de falaises entourant le fond plat de la caldeira. Moins de la moitié des gnous, zèbres, buffles ou gazelles de Grant sortent vers les versants extérieurs du côté ouest en saison sèche ; les autruches, élans ou hippopotames sont complètement indigènes. En revanche, les éléphants, qui sont de très bons grimpeurs, n'hésitent pas à aller se désaltérer dans les plantations des versants extérieurs du côté est, ce qui pose bien entendu des problèmes avec les populations. En revanche, concernant les rhinocéros noirs, les autorités tanzaniennes font venir des spécimens d'Afrique du Sud (environ 100 000 € le prix du transfert pour chacun).



Géologie

Si une première chaîne de montagne ancienne granitique s'est formée il y a 500 millions d'années [nord de l'aire de conservation], les hauts plateaux et les volcans se sont formés pendant le même processus de fracturation qui a créé la vallée du Rift (le grand escarpement) il y a 15 à 20 millions d'années. L'aire, qui comprend donc ce cratère qui s'élève à 2 000 mètres d'altitude, se divise ensuite en hauts plateaux à l'est, avec des reliefs [pitons rocheux, cratères plus petits, gorges] également à de très hautes altitudes, et en « basses » plaines à l'ouest dans le prolongement du Serengeti, à environ 1 300 mètres d'altitude. La variation d'altitude est grande, passant de 1 230 m à 3 648 m (mont Lolmalasin, le 3^e plus haut d'Ethiopie derrière le Kilimandjaro et le Meru). La NCA compte, outre le cratère de Ngorongoro, celui d'Empakaaï et le volcan Ol Doinyo Lengai du côté du lac Natron à l'est, les gorges d'Olduvai (considéré comme l'un des berceaux de l'Humanité car des hominidés y vivaient il y a 3 millions d'années) et les rives du lac Eyasi.

Histoire

Le nom du Ngorongoro provient de celui des guerriers de la tribu autrefois installée dans le cratère, les Likorongoros (nom déformé par les colons allemands en Ngorongoro). Les Maasaïs, peuple guerrier et conquérant, ont chassé les Likorongoros (aussi appelés Datogas), une tribu également d'origine nilotique comme les Maasaïs, qui ont finalement migré vers le lac Eyasi. Les Maasaïs les appellent désormais les Mangatis, soit « les ennemis respectés ». Deux frères allemands cultivateurs vivaient dans le cratère jusqu'au début de la Première Guerre mondiale. D'ailleurs les chercheurs utilisent encore l'une de leurs anciennes fermes. Le tourisme a commencé dans les années 1930, lorsque le Ngorongoro Crater Lodge fut édifié. Créé en 1951, le Serengeti allait bien au-delà de sa frontière actuelle, et excluait les Maasaïs des pâturages des grandes plaines. Un conflit éclata en 1956 entre les parcs nationaux et les Maasaïs. La zone de conservation du Ngorongoro fut alors fondée en 1959, à la fois comme réserve naturelle pour protéger une faune exceptionnelle, comme conservatoire pour la gorge d'Olduvai, où les époux Leakey venaient de découvrir le crâne de l'*Australopithecus zinjanthropus*, et comme terre d'accueil et de protection des Maasaïs chassés du Serengeti et du cratère de Ngorongoro, et donc avec de très vastes pâturages pour leurs troupeaux. Inscrite au patrimoine mondial de l'Unesco en 1979, la NCA a été déclarée deux ans plus tard réserve internationale de la biosphère avec le Serengeti. Deux

naturalistes, les Grzimek (prononcer Jimek), ont beaucoup œuvré pour la promotion de la conservation dans la région. Michaël (1934-1959) mourut après que son avion eut heurté un vautour lors du tournage du célèbre *Serengeti shall not die*. Son père Bernhardt continua, créant aussi la Société zoologique de Francfort, et marquant la politique de protection de la nature de nombreuses régions sauvages du monde, jusqu'à sa mort en 1987. Une stèle est dressée en l'honneur de son fils sur le rebord du cratère.

Pratique

Le nombre de 4x4 entrant par cette route très accidentée a commencé à endommager le site, alors que les Masaïs en ont été chassés pour sa conservation... Ainsi un quota de véhicules par jour et un nombre d'heures par véhicule ont été instaurés. Sachez que le temps à l'intérieur du cratère est limité à 6 heures par véhicule et s'effectue par Senoto (desccente), Leraï (montée) ou Lemala (descente et montée).

► Des prix exorbitants compris dans les forfaits d'agences de safari. Les prix n'ont pas cessé de grimper depuis 2016 (30%). Désormais, il faut s'acquitter de la somme de 295 US\$ (Crater Fee Service ou CFS) par véhicule, en plus de toutes les taxes habituelles de parcs nationaux (taxe de conservation par personne et par jour, taxe de voiture et, depuis 2017, la taxe de concession par nuitée passée à l'intérieur du parc). Demandez si elle est incluse dans le prix de votre séjour au lodge ou si vous devez la régler en arrivant en supplément car elle est relativement nouvelle.

Autre extra à payer : les 4x4 qui ne font que passer en direction de Serengeti (car la zone de conservation du cratère est un passage obligé en venant d'Arusha pour qui veut visiter ce parc) doivent s'acquitter d'un droit de transit par la NCA du même prix que la taxe de conservation journalière, même sans descendre dans le cratère. Vu les complications d'organisation et les frais, préférez prendre les services d'une agence de safari « tout compris » pour éviter des mauvaises surprises et mutualiser les frais avec d'autres voyageurs pour descendre dans le cratère.

Transports

Situé à 40 km du Manyaraet à 140 km de Seronera, le cratère même n'est accessible que par deux pistes : la Seneto Descent Road, qui part du rebord à quelques kilomètres au nord du Crater Lodge, sur la piste se dirigeant vers le Serengeti, et la piste du Sopa Lodge. Pour remonter, on emprunte la piste du Sopa ou bien la piste qui part du poste des rangers à l'intérieur du cratère. Attention, on ne peut y descendre qu'en véhicule 4x4, et avec une

licence de la Zone de conservation. Compter 4 heures de route à partir d'Arusha, ou 1 heure en avion-taxi [charter]. De Karatu, compter environ 2 heures de route. Pendant la saison des pluies, la circulation est beaucoup plus lente.

ANDBEYOND NGORONGORO CRATER LODGE €€€

⌚ +255 272 524 295

En pension complète avec game drive inclus, de 1 040 US\$ à 1 670 US\$ par personne.

Les huttes de luxe comme des maisons de hobbits, rondes avec des cheminées pointues, sont tapissées de bois, véritables cocons anti-froid, avec des étoffes et des meubles de caractère, des portes sculptés magnifiques. La cheminée et la baignoire sur pieds avec vue sur le cratère sont irrésistibles. Ici, vous vous déplacez avec un *askari* (un garde) car de nombreux buffles circulent au milieu des bungalows. On peut voir au loin le Kilimandjaro et le mont Meru, une vue exceptionnelle.

BUREAU DU PARC

⌚ +255 272 537 006

www.ngorongorocrater.org

Cratere Service Fee par voiture 295 US\$.

Conservation park fee : adulte 71 US\$,

5-16 ans 24 US\$. Concession fee 59 US\$.

Toutes ces taxes sont à régler en avance (pas de cash ni de CB à la gate), à l'agence la Barclay Bank à Arusha ou Mwanza (la ville d'entrée côté lac Victoria), ou au CRDB de ces deux mêmes villes et de Karatu, soit en CB Visa ou MasterCard, soit en dollars. La banque va vous fournir un reçu et une « NCA smart card » temporaire où sont créditées les taxes, carte qu'il faudra « bipper » à l'entrée et à la sortie du parc. Pour le Crater Fee Service, il faut bipper la carte soit à la Lodware Gate, soit au bureau administratif à côté du Ngorongoro Crater Lodge.

NDUTU WILDLANDS CAMP €€

⌚ +255 686 941 778

www.wildlands-mobile-camp.com

A partir de 250 US\$ par jour et par personne

en pension complète. Camp mobile ouvert du 15 décembre au 31 mars.

Ce camp semi-luxueux doit son nom au lac Ndutu situé entre Ngorongoro et le Serengeti. Il est assez éloigné du cratère, mais au cœur du corridor de migration des gnous qu'on vient voir spécialement ici. Cet éco-camp nourri à l'énergie solaire et se déploie à Ndutu côté Ngorongoro de décembre à mars, puis à Seronera côté Serengeti de juin à novembre. Il compte 12 grandes tentes bien équipées (WC, salle de bains avec eau chaude, terrasse privée). Le chef cuisinier est remarquable par la qualité de ses repas, et le personnel par sa gentillesse.

LEMALA NGORONGORO CAMP €€€

Après le Sopa Lodge, non loin de la rivière Munge

⌚ +255 272 548 966 - www.lemalacamp.com

En pension complète par jour, par personne, de 270 à 540 US\$, concession fee 71 US\$ par adulte et 36 US\$ par enfant.

Proche de la Lemala Gate du cratère de Ngorongoro, niché dans une ancienne forêt d'acacias, ce camp de neuf tentes, dont une familiale, est intime et douillet, même quand il fait froid (bouillotte, chauffage, couvertures). Les tentes, toutes drapées de blanc et rouge, meublées de lits spacieux et d'un canapé, sont décorées de touches africaines et de photos. On apprécie les soirées au coin du boma (la « bush TV ») avec les Maasaïs et leur danse traditionnelle, ou dans le lounge, équipé de jolis canapés, d'une bibliothèque et de jeux de société.

NGORONGORO SOPA LODGE €€€

En arrivant du Manyara sur le rebord du cratère, piste tout de suite à droite pendant une demi-heure ou bien en remontant du fond de la caldeira sur le bord nord-est. ⌚ +255 272 500 630

www.sopalodges.com

Double de 540 à 583 US\$ en pension complète, selon la saison.

A l'opposé du cratère par rapport aux autres lodges, le Sopa offre de vastes chambres construites avec des matériaux de qualité. Une belle piscine tentera ceux que l'altitude et la fraîcheur ne découragent pas, c'est la seule d'ailleurs à cette altitude. L'architecture est superbe. Évoquant les cases africaines, les toits assez hauts s'harmonisent bien avec la verticalité du lieu. Les rebords de la caldeira, moins escarpés sur ce versant, offrent une vue un peu moins plongeante mais permettent la contemplation d'un très beau coucher de soleil sur le cratère.



Les Gorges d'Olduvai.

LES GORGES D'OLDUVAI



En dehors du cratère, classé parc national, la zone de conservation de Ngorongoro s'étend aux deux tiers à l'ouest de la chaîne des volcans. C'est une fracture de 40 km de long dans les plaines du Serengeti, profond d'environ 100 m et couvrant environ 250 km². La gorge d'Olduvai a été baptisée « Berceau de l'humanité » et « Jardin d'Eden », car on y a retrouvé des hominidés *Australopithecus boisei* de plus de 3 millions d'années. La plaine autour était un lac il y a près de 2 millions d'années, ce qui a aidé à leur installation, ainsi qu'à celle des animaux à la recherche d'eau.

De très nombreux rhinocéros noirs habitaient la région jusqu'au début des années 1980. La grande migration y séjourne généralement de décembre à mars. La végétation y est complètement différente, c'est le début des plaines du Serengeti. La beauté de ce pays est inoubliable, en raison de ses lumières, de ses plaines où des volcans forment l'horizon de sa faune sauvage exceptionnelle (incluant girafes et guépards qui manquaient dans le cratère) et en raison du peuple attachant qui l'habite : les Maasaïs.

► **Berceau de l'humanité.** En 1913, soit deux ans après la découverte de la gorge et des premiers os fossilisés par le professeur Katwinckle, un entomologiste y trouva un *Homo sapiens* vieux de 10 000 ans environ. Les époux Leakey, soutenus par le British Museum et la Royal Society, fouillèrent le site dès 1930. Son intérêt réside dans des strates facilement accessibles car laissées apparentes par l'érosion, du sol actuel à celles remontant à 2 millions d'années. La plaine entourant la gorge semble avoir été un immense lac, auprès duquel des animaux puis des humains ont toujours habité, malgré

les éruptions successives des volcans voisins. En collectant des fossiles d'animaux et des outils à toutes les hauteurs, on peut comprendre la lente évolution de certaines espèces animales, mais aussi des techniques humaines. Dans le lit numéro 1, datant de 1,7 à 2 millions d'années, juste au-dessus du fond magmatique noir, furent trouvés en 1959 le crâne de l'australopithèque robuste (*Zinjanthropus boisei*) et des outils très grossiers que les Leakey classifierent dans les produits de l'industrie oldowayenne. Le crâne montrait une très faible capacité intellectuelle et une forte épaisseur de l'arcade sourcière. En 1960 furent mis au jour deux crânes de la même époque mais de volume supérieur, du genre *Homo (abilis, puis sapiens)*, en triplant ainsi l'âge connu des hommes. Depuis lors, une cinquantaine d'ossements fossilisés d'hominidés ont été découverts le long de la gorge, et les fouilles continuent, grâce à l'université de Dar es Salaam, aidée d'universités américaines. Les traces les plus anciennes d'habitat humain ont été mises au jour, sous la forme de cercles de pierres vieux d'un million d'années. En 1978, fut découvert le site de Laetoli avec des traces de pas de 3,8 millions d'années. Aujourd'hui protégé, le site n'est pas ouvert au public.

► **Visite.** Un petit musée rassemble des explications, des pièces découvertes et des copies de celles envoyées au Musée national de Dar. La gorge d'Olduvai est très protégée pour éviter les vols de fossiles. On peut quand même y descendre, accompagné, là où fut découvert le crâne de l'australopithèque. Pour voir les gisements de fossiles, outils ou restes d'animaux préhistoriques, défenses de mammouth, cornes ou squelettes d'animaux préhistoriques disparus, il faut demander une autorisation.

ORGANISER SON SÉJOUR

Il est important d'organiser son séjour bien en amont pour une destination aussi lointaine que Zanzibar et surtout en haute saison, quand les hôtels se remplissent vite. Car Zanzibar est une île de plus en plus populaire et si la capacité hôtelière augmente, le nombre de touristes aussi. D'abord le ou les vols, internationaux et locaux, qu'on peut prendre directement depuis Amsterdam mais pas (encore) Paris ou en escale au Moyen-Orient. Il faut aussi organiser les transferts en taxi ou voiture de location et bien sûr les hôtels. Beaucoup d'hôtels proposent des formules avec petit déjeuner, mais certains *resorts* proposent aussi des formules all inclusive, tout comme les hôtels de luxe pour plongeurs à Pemba et Mafia. Enfin les excursions : il y a bon nombre d'agences locales qui proposent des tours et activités, tout comme des safaris sur le continent à bord d'un petit charter privé qui fait l'aller/retour pour 1 à 3 jours d'escapade.

PRATIQUE

ORGANISER SON SÉJOUR



ARGENT

► **Monnaie.** Le shilling tanzanien, ou TSH, est la monnaie nationale. Les pièces valent 5, 10, 20, 100, 200 ou 500 TSH, les billets valent 500, 1 000, 2 000, 5 000 ou 10 000 TSH. En réalité, on ne trouve quasiment jamais de pièces à Zanzibar, les prix sont touristiques, dont étant donné la valeur du plus petit billet c'est plus approprié. Veillez bien à avoir des « petites » coupures, qui représentent beaucoup d'argent à Zanzibar, mais peu pour les Européens. Les billets de 1 000, 2 000 et 5 000 TSH sont bien pratiques pour laisser des tips.

► **Taux de change.** Au 1^{er} octobre 2021 : 1 € = 2 668 TSH / 1 000 TSH = 0,37 € et 1 US\$ = 2 302 TSH / 1 000 TSH = 0,43 US\$.

Le dollar est historiquement très bas par rapport à l'euro, ce qui favorise les touristes français à Zanzibar, tout est beaucoup moins cher qu'en dollars, profitez-en !

► **Distributeurs de billets et paiements en CB.** Ils sont peu nombreux à Zanzibar, on en trouve deux à l'aéroport, environ 4 ou 5 à Stone Town dans le centre (mais souvent certains sont vides !), quelques banques en périphérie. Puis quelques distributeurs par-ci par-là : deux à Nungwi, un à Pajé et c'est tout ! Et ils peuvent être vides aussi... Faites bien le stock de shillings avant de vous rendre dans votre hôtel sur la

côte, et prenez des euros de secours à échanger au cas où. Sachez que les hôtels vous échangeront vos euros mais le taux de commission sera beaucoup moins avantageux qu'à l'aéroport. Sachez que le paiement en CB s'accompagne d'une commission de 5 %, et que si Internet ne passe pas, le paiement peut s'éterniser, voire ne jamais passer avant le lendemain ! Donc prenez vos précautions.



BUDGET / BONS PLANS

- **Une petite bouteille d'eau :** 500 à 1 000 TSH.
- **Une bière :** 3 000 à 5 000 TSH.
- **Un plat dans un restaurant local :** à partir de 10 000 TSH.
- **Un plat dans un restaurant de cuisine internationale :** à partir de 20 000 TSH.
- **Une nuit en hostel ou guest house** pour 2 personnes : 30 à 50 US\$ (avec salle de bains privative), avec petit déjeuner. En dortoir, entre 12 et 20 US\$, toujours avec petit déjeuner.
- **Une nuit dans un hôtel de moyen standing avec piscine** : entre 65 et 120 US\$, petit déjeuner buffet copieux inclus.
- **Une nuit en resort, boutique-hôtel ou hôtel de luxe :** de 150 à 400 US\$, avec tous les services, quelquefois la demi-pension, la pension complète ou en all inclusive.



© JOHAN10 - ISTOCKPHOTO.COM

Monnaie tanzanienne.

L'ASSURANCE VOYAGE, LE MEILLEUR MOYEN POUR PROTÉGER SA SANTÉ À L'ÉTRANGER

avec le DR MICHEL NAHON,
directeur médical d'Allianz Travel

En cas de souci de santé sur place, que faut-il faire ?

Si l'on se trouve dans une situation urgente (accident grave, morsure d'animaux...), il est conseillé d'appeler les numéros d'urgence locaux. Une fois à l'hôpital, appeler son assisteur pour déclencher les procédures de prise en charge.

Est-il possible d'entrer en contact avec un professionnel de santé en cas de besoin ?

Allianz Travel dispose d'un service de téléconsultation médicale accessible en visio qui permet de s'entretenir avec un médecin français 24h/24, 7 jours sur 7. La consultation se fait en français et des conseils sont donnés sur les démarches à effectuer. Une ordonnance peut également être délivrée.

S'agissant des frais médicaux, est-on forcément couvert par son assurance maladie et sa mutuelle à l'étranger ?

La sécurité sociale et la mutuelle fonctionnent en France et dans les pays de la Communauté économique européenne, à condition d'avoir fait une demande d'extension de garantie avec la carte européenne d'assurance maladie (CEAM). Il est malgré tout conseillé de souscrire une assurance voyage, car la prise en charge des frais ne sera pas la même qu'en France.

Quel est le meilleur moyen de voir ses frais médicaux pris en charge ?

Dans les pays hors Europe, il est recommandé de souscrire à un contrat d'assistance avec un bon niveau de couverture des frais médicaux. Il est également important de choisir un acteur solide, qui dispose d'un important réseau international dans le domaine médical.

L'assurance voyage prévoit-elle le rapatriement ?

Le rapatriement n'est pas systématique. Il faut un réel intérêt médical. Si le patient peut être traité sur place, l'assiste oriente vers un médecin ou une structure médicale adaptée localement. De même qu'en cas d'accident dans une zone désertique, le patient sera d'abord orienté vers l'hôpital le plus proche pour stabiliser la situation, avant d'envisager le rapatriement.

© NEIRY





ET VOUS, QUI ÊTES-VOUS EN VOYAGE ?

Assurez celui ou celle
que vous serez en voyage

www.allianz-voyage.fr - 01 73 29 06 10*



AWP FRANCE SAS - Siège social : 7, rue Dora Maar - CS 60001 - 93488 Saint-Ouen cedex - Société par Actions Simplifiée - au capital de 7 584 076,86 € - 490 381 753 RCS Bobigny - Siret : 490 381 753 00055 - Société de courtage d'assurances - immatriculée à l'OrIAS (www.orias.fr) - sous le n°07 026 669
*du lundi au vendredi de 9h à 19h et le samedi de 10h à 18h, sauf jours fériés. Octobre 2019
Photographie : Eric Vernazobres / Favorite production - Conception : Insign 2019



► **Pourboire.** Les prix sont TTC avec TVA incluse et service compris dans les restaurants, mais sachez donner du pourboire, un billet de 5 000 TSH ne représente que 1,87 €, les salaires ne sont pas élevés à Zanzibar, et grâce au taux de change très avantageux euro/dollar et au shilling tanzanien indexé sur le dollar, vous allez manger comme un pape pour un prix raisonnable.

► **Marchandise.** Dans les magasins de souvenirs, les prix sont rarement indiqués, et pour vous ce sont des tarifs spéciaux Mzungu (« Blanc » en kiswahili). Donc pour n'importe quel objet, le prix est bien souvent doublé, voire triplé. Mais ce n'est pas une généralité. Dans tous les cas, il faut bien que chacun gagne sa vie... Le magasin Memories à Stone Town affiche des prix raisonnables, vous donnant une idée du prix des objets vendus partout ailleurs. A vous de négocier à prix égal ou inférieur avec les vendeurs des petites boutiques... Les taxis se négocient environ de 30 à 50 % du prix officiel lorsque la saison est moyenne à basse, particulièrement avec ceux stationnés à Stone Town qui attendent le chaland toute la journée et si vous faites l'aller-retour. A l'aéroport c'est plus compliqué, les prix officiels sont affichés.

PASSEPORT ET VISAS

Pour entrer en Tanzanie, il vous faut un passeport en cours de validité d'au moins six mois. Un visa peut vous être délivré directement à l'aéroport de Zanzibar (qui est un aéroport international) pour 50 US\$, valable trois mois en Tanzanie, payable en cash ou en CB. On peut également vous le délivrer à l'aéroport de Dar es Salaam (si vous allez à Mafia, vous ferez escale ici), à l'aéroport international du Kilimandjaro (où arrivent les vols pour les touristes qui vont directement en safari ou grimper le Kilimandjaro). On peut aussi faire un pré-enrôlement sur le site de l'ambassade de Tanzanie pour un e-visa. Mais la queue est quasiment la même à l'arrivée. Le chaos règne de toute façon à l'aéroport de Zanzibar à l'arrivée, il est minuscule et les vols internationaux se suivent. Le personnel n'est pas assez nombreux et le Terminal 2 se fait désirer après plus de deux ans de retard de livraison. Soyez patient et tentez de sortir en premier de l'avion... Désormais d'ailleurs, seul un coup de tampon est donné à votre passeport, fini les beaux visas d'une page avec photo, trop longs...



PERMIS DE CONDUIRE

► **Un permis local** est indispensable pour conduire à Zanzibar des voitures louées. Votre agence le réalisera contre 10 000 TSH au Commissariat de police de Malindi dans la journée précédant la location. Sachez-le avant de penser pouvoir filer tout de suite avec la voiture. Ayez toujours sur vous donc ce permis local, votre permis de conduire, et si vous l'avez c'est toujours mieux, votre permis international.

► **Fini le backshishi.** Désormais les policiers n'arrêtent même plus les touristes, ils ont pour ordre de ne plus les importuner avec leur *backshishi*, ni même les taxis transportant des *mzungu* (des Blancs). Tant mieux car auparavant ils étaient leur cible privilégiée, et passer les check-points était toujours un moment stressant au volant, certains policiers demandaient beaucoup d'argent pour des fautes non commises. Une réforme imputable à l'ancien président tanzanien John Magufuli (aujourd'hui décédé) qui a eu pour effet de doper les locations de voitures sur l'île et de faire redescendre la pression sur le transport des touristes.

SANTÉ

La malaria existe à Zanzibar, mais elle est moins présente que sur le continent. Des campagnes de démoustication d'Unguja avaient entraîné une baisse spectaculaire des cas de paludisme sur l'île ces dernières années, mais elle tend à remonter légèrement depuis peu. Rien de vraiment significatif, surtout si vous logez dans des resorts en bord de mer, où les moustiques ne vont pas car c'est trop aéré. Mafia et Pemba en revanche connaissent des taux assez forts de malaria, et Mafia connaît aussi la dengue qui sévit sur toute la côte swahilie.

Évitez de vous faire piquer dans tous les cas, particulièrement à Stone Town, car ce sont toujours dans les villes que cette maladie se développe vite à cause des eaux stagnantes et d'une population dense. Il y a des saisons ventées où l'on ne trouve absolument aucun moustique sur la côte, et d'autres moments après la saison des pluies où ils peuvent vous dévorer. Prenez un anti-moustique tropical. Vous dormez de toute façon sous une moustiquaire équipant 100 % des lits sur l'île, et la climatisation les tue (surtout qu'elle est mise très fort dans les chambres : c'est le pôle Nord !).

PRATIQUE

ORGANISER SON SÉJOUR



VACCINS OBLIGATOIRES

Il n'y a aucun vaccin obligatoire pour se rendre à Zanzibar (si ce n'est le pass sanitaire Covid pour pouvoir se rendre en Tanzanie depuis la France sans motif impérial car le pays est classé orange). Un seul cas particulier, celui de la fièvre jaune.

► **Un certificat de vaccination contre la fièvre jaune** est obligatoire si vous arrivez de Tanzanie continentale ou si vous avez fait escale plus de 12 heures dans un pays concerné par cette maladie. Il est à présenter en arrivant à l'aéroport. Il est aussi obligatoire si vous avez séjourné dans un autre pays d'Afrique ou d'Amérique latine et centrale concerné par la fièvre jaune. Si vous arrivez directement d'Europe et que vous ne comptez pas aller en Tanzanie continentale, aucune obligation de vaccination, néanmoins celui contre la fièvre jaune est préconisé par les médecins européens et il est actif 10 ans.

► **Liste des pays d'Afrique** en provenance ou connexion de plus de 12 heures pour lesquels la vaccination contre la fièvre jaune est exigée : Angola, Bénin, Burkina Faso, Burundi, Cameroun, Cap Vert, République centrafricaine, Congo, Congo (RDC), Côte d'Ivoire, Ethiopie, Gabon, Gambie, Ghana, Guinée, Guinée-Bissau, Guinée équatoriale, Kenya, Liberia, Mali, Mauritanie, Niger, Nigeria, Ouganda, Rwanda, Sao Tomé-et-Principe, Sénégal, Sierra Leone, Somalie, Soudan, Tchad, Togo.

► **En provenance d'Amérique du Sud et centrale** : Argentine, Bolivie, Brésil, Colombie, Équateur, Guyane, Guyana, Panama, Paraguay, Pérou, Surinam, Trinité-et-Tobago, Venezuela.



SÉCURITÉ

De manière générale, il n'y a pas d'insécurité à Zanzibar, on se balade toute la journée tranquillement avec ses affaires. Personne ne se fait agresser ni à Stone Town ni sur les plages pour son sac en pleine journée. A Stone Town, des vigiles travaillant pour l'hôtel (de bon standing) ou vous logerez vous accompagneront lors de vos sorties nocturnes et viendront vous chercher quand vous aurez fini. Mais l'insécurité n'y est pas flagrante. Cependant, les rues sont désertes et on peut s'y perdre d'ailleurs, donc l'opportunité de « faire un sac » peut se présenter pour un voleur venu des faubourgs très pauvres périphériques. En 2017, des caméras de surveillance ont été installées partout dans la

vieille ville, et tout le monde se connaît sur l'île. Les peines de prison sont très longues, il y a donc peu de candidats au vol. Le quartier du port la nuit n'est pas très conseillé à pied. De manière générale, prenez un taxi la nuit, même un moto taxi qui attend devant les bars, c'est plus sûr. Dans les villages côtiers, les hôtels assurent la sécurité des affaires de leurs hôtes la nuit et la journée, en général ce sont des Maasais, habitués à veiller sur les cheptels la nuit qui assurent la garde des plages comme des parkings et des hôtels. Les femmes ne craignent pas plus que les hommes, il n'y a pas de harcèlement des femmes en particulier.



DÉCALAGE HORAIRE

Depuis la France, le décalage horaire avec la Tanzanie est de +2 heures en hiver (12h en France, 14h en Tanzanie) entre fin octobre et fin mars, et de +1 heure en été (12h en France, 13h en Tanzanie) entre fin mars et fin octobre.



LANGUES PARLÉES

A Zanzibar, c'est le kiswahili qui est parlé à 100 %. Seuls le kiswahili et l'anglais sont des langues officielles. L'anglais est notamment utilisé dans toute l'administration. Pour les voyageurs qui sortent des sentiers battus, quelques mots de kiswahili s'imposent. Pour les autres, un anglais de base fait l'affaire. Des *beach boys* (rabatteurs) autodidactes et pleins de volonté ont même appris le français, avec l'aide des guides qui ont eu des cours de français à la seule école de langue privée de l'île à Stone Town. Sachez qu'en Tanzanie, il existe plus de 100 langues différentes et plus de 120 groupes ethniques !



COMMUNIQUER

On trouve du wifi dans tous les hôtels, c'est une question de survie pour les hébergements ! Plus personne ne sait vivre sans Internet, d'autant plus à l'heure de Facebook et d'Instagram. Si à Stone Town et Nungwi, la vitesse du réseau permet de poster vos stories, attendez-vous à ce que ça soit alternatif et très *pole pole* sur le reste de l'île ! Néanmoins on en trouve toujours. Il est gratuit dans tous les hôtels, cafés et restaurants.



ELECTRICITÉ ET MESURES

Le courant est au standard anglais (220/230 volts), enfin en principe, car variations et coupures sont fréquentes. Tous les hébergements



sont aujourd'hui équipés de générateurs, sous peine de voir les commentaires et les notes sur Internet chuter dramatiquement. Eh oui, les touristes n'aiment pas se retrouver sans électricité et sans eau chaude, c'est le confort minimum. Les prises ne sont pas en théorie compatibles avec le standard français, il y a trois trous carrés. Mais il y a en général une sécurité sur le trou de la prise de terre que l'on peut contourner. La première fois ce n'est pas si simple : vous devez y enfoncez un stylo en plastique ou un crayon, pour pouvoir brancher les deux fiches mâles de votre câble dans les deux autres trous. Miracle, ça marche !

BAGAGES

Prévoyez des vêtements légers, en particulier des chemises de coton ou tee-shirts en quantité, pour pouvoir vous changer dans la chaleur

moite de la côte. Un chapeau, de la crème solaire et une indispensable paire de lunettes de soleil compléteront efficacement votre panoplie. Sur la côte, les couleurs ne font pas fuir les aimables autochtones rencontrés : les vêtements chatoyants font partie de la culture swahilie. Mais surtout ayez bien à l'esprit que les musulmans y sont majoritaires, et certains sont très pratiquants. Il est par conséquent déconseillé de se promener en ville en débardeur et short moulant, et encore plus en maillot de bain : c'est une question élémentaire de respect pour les autochtones. Les femmes veilleront à avoir les genoux et les épaules couverts. C'est encore plus vrai à Pemba. Au bord des piscines et sur les plages prévues à cet effet, le maillot de bain ne pose aucun problème, mais sachez que le topless ne fait pas du tout partie des traditions locales : les Tanzaniens ont des moeurs assez pudiques.



LES PHRASES CLÉS

Bonjour, je voudrais réserver un billet aller/retour pour...
Jambo, ningependa kununua tiketi moja/ya kuenda na kurudi...

J'ai raté mon avion. Je voudrais échanger mon billet s'il vous plaît.
Nimeachwa na ndege yangu. Ningependa kúbadilisha tiketi yangu tafadhali.

Mon vol est très en retard. Ma correspondance sera bien assurée ?
Ndege yangu imechelewa sana. Je nitapata ndege ya kuniunganisha hadi uko?

Mes bagages ont été égarés, à qui dois-je m'adresser ?
Mzigo wangu umepotea, ni nani ninafaa'kuongea naye?

Louez-vous des voitures avec chauffeur ?
Je unakodisha magari pamoja na dereva?

Je n'ai presque plus d'essence. Où se trouve la station-service la plus proche ?
Karibu naishiwa na mafuta. Je kituo cha mafuta cha karibu ni kípi?

S'Y RENDRE



Avant, il était très compliqué de se rendre à Zanzibar, il fallait prendre bien souvent trois vols pour arriver exténués à l'aéroport de l'île. Aujourd'hui, les vols se sont multipliés et il n'est par exemple plus indispensable de faire une escale à Nairobi en prenant KLM-Air France, les vols sont directs depuis Amsterdam. La meilleure option : les compagnies du Moyen-Orient qui assurent des vols de qualité, assez courts avec une escale au milieu du trajet, et à prix défiant toute concurrence. Qatar Airways et Emirates, et dans une moindre mesure Oman Air, un opérateur historique assurant des liaisons Paris-Zanzibar, mais pour lequel la qualité n'est pas la même que ses voisins. Brussel Airlines (peu chers) et Swiss Air sont de bonnes options. On peut aussi arriver et partir depuis l'aéroport international du Kilimandjaro ou celui de Dar es Salaam. Pour Pemba et Mafia, il faut prendre des petits avions locaux depuis Dar ou Zanzibar.

AIR FRANCE

09 69 39 36 54

www.airfrance.fr

Réservations en ligne ou par téléphone, tous les jours de 6h30 à 22h.

La compagnie française qui existe depuis 1933 est synonyme de qualité, de service et de confort. Depuis le 18 octobre 2021, Air France propose désormais deux vols depuis Paris pour l'aéroport international de Zanzibar, en continuation de Nairobi. Les vols décollent de Paris CDG lundi et vendredi à 23h45 pour arriver le lendemain à 8h45 à Nairobi, en repartir à 10h35 et se poser à 11h55 à Zanzibar. Les vols retour décollent de Tanzanie mardi et samedi à 20h05, puis de la capitale du Kenya à 23h05 pour atterrir le lendemain à Paris CDG à 6h35.

KENYA AIRWAYS

01 70 39 26 66

www.kenya-airways.com

Fondée en 1977, la compagnie aérienne porte-drapeau du Kenya propose plusieurs vols par jour au départ de Paris pour Zanzibar, avec escale à Nairobi. Elle opère avec des Boeing 737 et 777, ainsi que des Embraer 190/195. La flotte est de tout dernier cri avec un réel confort et une nourriture à la hauteur des ambitions de la compagnie aérienne. Membre de Skyteam, Kenya Airways fait partie du programme de fidélisation Air France-KLM (Flying Blue). Parmi les compagnies aériennes du continent africain, Kenya Airways offre l'une des meilleures classes Affaires.

ETHIOPIAN AIRLINES

66, avenue des Champs Elysées

PARIS (8^e)

08 25 82 61 35

www.ethiopianairlines.com

Fondée en 1945, la compagnie aérienne nationale est contrôlée à 100 % par l'Etat éthiopien. La compagnie éthiopienne relie Paris à Zanzibar tous les jours, avec deux escales, la première à Addis-Ababa, la seconde à l'aéroport de Kilimandjaro. Ethiopian Airlines est la compagnie qui dessert le plus grand nombre de pays en Afrique. Partenaire historique de Boeing, elle agrandit sa flotte, en 2015, de quatorze Airbus. Et en 2019, elle remporte le prix de la meilleure compagnie aérienne en Afrique (Skytrax 2019 Word Airlines Awards).

OMAN AIR

65, rue de Prony

PARIS (17^e)

01 47 64 21 50

www.omanaair.com

Oman Air propose plusieurs vols par semaine entre Paris-Charles de Gaulle et Zanzibar. Fondée dès 1993, la compagnie aérienne omanaise dessert trente-huit destinations dans vingt-trois pays. Elle a connu une croissance massive et a joué un rôle majeur en faisant de Mascate une importante plaque tournante du trafic aérien au Moyen-Orient, permettant un développement des secteurs commercial, industriel et touristique et des aéroports. Oman Air a d'ailleurs obtenu de nombreuses distinctions depuis sa création en récompense de la qualité de ses services.

QATAR AIRWAYS

64, rue la Boétie

PARIS (8^e)

④ 01 43 12 84 40

www.qatarairways.com

Centre d'appels joignable du lundi au samedi de 9 à 18h et le dimanche de 10h à 18h.

Excellent comme toutes les compagnies du Golfe, Qatar Airways est la compagnie aérienne nationale du Qatar. Depuis son hub à l'aéroport international de Doha, elle opère des vols internationaux sur les cinq continents vers plus de 170 destinations. Au départ de Paris Charles de Gaulle, elle propose plusieurs vols par jour vers Zanzibar, avec une escale prévue à Doha. Compagnie 5 étoiles Skytrax, Qatar Airways propose des prestations haut de gamme pour tous ses passagers et notamment des sièges larges et spacieux même en classe éco.

SWISS INTERNATIONAL AIR LINES

④ 08 92 23 25 01

www.swiss.com

Swiss International Air Lines dessert 102 destinations dans 46 pays. C'est la compagnie aérienne nationale de la Suisse et partage à ce titre les valeurs traditionnelles du pays à savoir une qualité optimale en termes de produit et services. Entreprise à taille humaine et sensible aux questions environnementales, elle est aussi une filiale du groupe Lufthansa et membre de Star Alliance. Swiss relie Paris à Zanzibar plusieurs fois par semaine, avec escale à Zurich, Francfort ou Genève.

TURKISH AIRLINES

8, place de l'Opéra

PARIS (9^e)

④ 0 825 800 902

Informations pouvant être soumises à des modifications opérationnelles.

C'est la compagnie aérienne qui dessert le plus grand nombre de pays au monde avec plus de 300 destinations. Elle propose des liaisons pour Zanzibar (avec escale à Istanbul), au départ de villes européennes, comme Paris et Bruxelles. Le vol Paris-Zanzibar est d'un bon rapport qualité-prix si l'on s'y prend à l'avance, mais le trajet est long. C'est une des meilleures compagnies en Europe. Elle a remporté plusieurs prix, dont celui pour la restauration à bord et pour les repas en classe Affaires. Découvrez de nouvelles destinations avec des offres spéciales.

EASY VOLS

④ 08 99 19 98 79

www.easyvols.fr

Pour voyager malin, il faut faire ses recherches en toute efficacité, sans perdre trop de temps à jongler d'un site à un autre. Pour trouver le bon vol au bon prix, l'idéal est la plateforme comparatrice de vols. Easyvols permet de comparer en temps réel les prix des billets d'avion chez plus de 700 compagnies aériennes et pas seulement des compagnies low-cost. Vous pouvez économiser jusqu'à 70 % du prix si vous êtes prêts à saisir au vol les meilleures offres. Des avis avisés de clients sont aussi consultables sur le site Internet.

MISTERFLY

④ 08 92 23 24 25

www.misterfly.com

Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 21h. Le samedi de 10h à 20h.

MisterFly.com est le nouveau-né de la toile pour la réservation de billets d'avion. Son concept innovant repose sur un credo : transparence tarifaire ! Cela se concrétise par un prix affiché dès la première page de la recherche, c'est-à-dire qu'aucun frais de dossier ou frais bancaire ne viendront alourdir la facture finale. Idem pour le prix des bagages ! L'accès à cette information se fait dès l'affichage des vols correspondant à la recherche. La possibilité d'ajouter des bagages en supplément à l'aller, au retour ou aux deux... tout est flexible !

OPTION WAY

④ 04 22 46 05 23

www.optionway.com

Option Way est l'agence de voyages en ligne au service des voyageurs. L'objectif est de rendre la réservation de billets d'avion facile en vous faisant économiser. 3 bonnes raisons de choisir Option Way :

- la transparence comme mot d'ordre. Finies les mauvaises surprises, les prix sont tout compris, sans frais cachés ;
- des solutions exclusives qui vous permettent d'acheter vos vols au meilleur prix ;
- le service client, basé en France, joignable gratuitement, composé de véritables experts de l'aérien. Ils sont là pour vous, n'hésitez pas à les contacter.

SÉJOURS ET CIRCUITS



Il est possible d'organiser son séjour à Zanzibar bien avant le voyage, directement avec une agence qui fait du sur mesure ou propose des séjours plus généralistes. C'est très recommandé si vous comptez faire à la fois un safari en Tanzanie continentale ou un trek sur le Kilimandjaro puis vous reposer à Zanzibar, pour coordonner les vols domestiques, les transferts à l'hôtel etc, et que vous avez peu de temps. On peut combiner Zanzibar soit avec les parcs du nord de Serengeti, Ngorongoro, Manyara lac Natron, Eyasi, etc ou avec les parcs de Ruaha, Selous ou Mikumi au centre et au sud du pays. Vous pouvez aussi faire appel à une agence réceptive – elles sont très nombreuses à Zanzibar – qui s'occupe d'organiser d'abord la logistique à Zanzibar mais aussi une escapade en safari, principalement dans les parcs du nord du pays les plus spectaculaires. On peut aussi faire son circuit directement sur place en louant une voiture.

ACABAO

01 84 17 21 16

www.acabao.com

Acabao est une agence de voyages qui propose des expéditions dans plusieurs pays d'Afrique. Le principe de cette agence est de combiner le rythme soutenu des expéditions avec le calme des flâneries et des balades. Deux séjours sont proposés à Zanzibar : un circuit de 8 jours « Robinsonnade, version charme », en compagnie d'un guide francophone. Et une formule de 5 jours et 4 nuits en extension à un safari. Au programme, visite de Stone Town et de ses alentours, journées détente en bord de mer... Sélection pointue d'adresses et d'expérience.

ANAPIA VOYAGES

04 42 54 21 52

www.anapiavoyages.fr

Ouvert du lundi au vendredi de 10h à 20h.

Anapia voyages, basée en Provence, a été créé par Sylvia, une Péruvienne vivant depuis plus de trente ans en France. La richesse de ses programmes, à dominante culture et nature, s'appuie sur l'expérience de ses collaborateurs, guides ou producteurs de séjours et circuits, notamment en Amérique latine, mais aussi en Asie et en Afrique. L'agence propose plusieurs séjours à Zanzibar, dont un circuit de 7 jours intitulé « L'île aux épices ». Au programme : promenades en dhows, farniente, visite de Stone Town, découverte des marchés...

LES ATELIERS DU VOYAGE

54-56, avenue Bosquet

PARIS (7^e)

01 40 62 16 79

www.ateliersduvoyage.com

Ouvert du lundi au jeudi de 10h à 18h.

Spécialistes du voyage sur mesure, les Ateliers du Voyage vous emmènent en Afrique, en Amérique latine, en Asie et en Inde. Leurs conseillers voyages, experts de leurs zones géographiques, sont à votre écoute pour construire le voyage de vos rêves. Ils sont aux petits soins et n'hésitent pas à faire partie de leur expérience personnelle. À Zanzibar, l'équipe saura aussi bien vous suggérer les sites incontournables que les dernières adresses tendance. Le séjour « À la croisée des mondes » programme notamment la visite de Stone Town et la découverte de la côte est.

CLUB FAUNE VOYAGES

50, rue de Passy - PARIS (16^e) 01 42 88 31 32

www.club-faune.com

Ouvert de 9h à 19h en semaine. Le vendredi ouvert de 9h30 à 18h et les samedis de 9h à 13h et de 14h à 18h30.

Club Faune est à votre écoute pour composer le voyage de vos envies. Accompagnés et conseillés par un de ses experts passionnés, vous construirez ensemble le « voyage de vos envies » et découvrirez adresses secrètes et expériences hors des sentiers battus au cours d'itinéraires à la carte. L'agence vous invite à explorer Zanzibar de différentes manières, notamment une découverte de l'île en Vespa. Un choix d'hébergements raffinés est proposé dans les principaux lieux de l'île. Club Faune organise également des voyages de noces et des séjours en famille.

COMPTOIR DES VOYAGES

2-18, rue Saint-Victor - PARIS [5^e]

© 01 53 10 30 15

www.comptoir.fr

Ouvert du lundi au samedi de 14h30 à 18h.

Conseillers disponibles dès 10h par téléphone.

Cette agence a comme concept de vendre une destination animée par de vrais spécialistes originaires ou ayant vécu dans le pays. Les Comptoirs sont tous spécialisés sur le voyage en individuel à la carte. Quatre voyages sont proposés à Zanzibar, dont un intitulé « Lagon les amarres à Zanzibar », qui permet de découvrir la vieille ville de Stone Town et les belles plages de l'océan. Bon à savoir : depuis 2018, l'enseigne a lancé un programme 100 % carbone neutre, en compensant l'intégralité des émissions de CO₂ des voyages au profit de programmes de reforestation.

EXPLORATOR

© 01 53 45 85 85

www.explo.com

Ouvert de 9h30 à 18h30 du lundi au vendredi.

Explorator propose un voyage de 10 jours « Zanzibar, l'île aux épices ». Un voyage d'immersion en petit groupe de 3 à 8 participants. Au programme : balade en boute traditionnel, observation des dauphins et colobes rouges, activités en famille, rencontre avec la population locale... Passeurs de culture, les meilleurs guides partageront avec vous leur immersion dans la vie locale, favorisant les rencontres spontanées avec les habitants. Nature, Culture et Rencontres sont les maîtres-mots des voyages proposés. Possibilité de voyage sur mesure.

H2O VOYAGE

85, rue Louis Pasteur

TRELAZÉ

© 02 41 24 69 00

www.h2ovoyage.com

Lundi 14h-19h, mardi-vendredi 9h12h30 et 14h-19h, samedi 9h-12h30 et 13h30-17h.

Cette agence est spécialisée dans les voyages d'exception, et plus particulièrement dans les plus belles destinations de plongée, aux quatre coins du monde. L'équipe est en effet composée de plongeuses et plongeurs passionnés qui ont eux-mêmes déjà visité les spots proposés. Avec eux, vous pouvez explorer les beautés sous-marines de Nungwi à Zanzibar et du parc de Mafia Island. L'équipe est composée de conseillères de voyages spécialisées dans certaines destinations, et donne de bons conseils sur la sécurité, région par région.

MAKILA VOYAGES

4, place de Valois

PARIS [1^e]

© 01 42 96 80 00

www.makila.fr

Du lundi au vendredi de 9h à 19h sans interruption (sur rendez-vous uniquement).

Que signifie Makila ? Eh bien, c'est le nom du bâton traditionnel des bergers basques, autrement dit leur compagnon de route. Si Sylvie Pons, la directrice de Makila, a choisi ce nom, c'est bien pour que son agence devienne votre compagnon de route, avançant avec vous, en vous guidant. À Zanzibar, ce spécialiste des itinéraires sur mesure et hors des sentiers battus, vous propose plusieurs voyages, dont des combinés avec un safari en Tanzanie. Notez notamment le séjour « L'île aux senteurs d'épices », qui prévoit la visite de Stone Town et de la côte est.

MELTOUR

103, avenue du Bac

LA VARENNE-SAINT-HILAIRE

© 01 73 43 43 43

www.meltour.com

Ouvert du lundi au vendredi de 9h à 19h.

Ce tour-opérateur, véritable spécialiste du voyage sur mesure depuis 1989, concocte tous les types de voyages vers une quarantaine de pays. À Zanzibar, Meltour propose un séjour de 10 jours à modular selon vos envies. L'hôtel sélectionné est tout confort et permet de profiter au mieux des activités sur place (plongée sous-marine, kitesurf, paddle, culture, détente) et de se balader en toute liberté. N'hésitez pas à interroger ces spécialistes pour préparer le voyage qui vous ressemble. Un voyage en combiné avec la Tanzanie est également au programme.

MONDE AUTHENTIQUE

5, rue Thorel - PARIS [2^e] © 01 53 34 92 71

www.monde-authentique.com

Conseillers disponibles du lundi au vendredi de 9h à 19h, le samedi de 9h30 à 18h. Prendre rdv avant de s'y rendre.

Zanzibar est une destination « historique » pour Monde Authentique, la première que l'agence a programmée dans son catalogue. Autoproclamé « Créateur de voyages hors des sentiers battus », Monde Authentique vous permet de construire votre voyage à Zanzibar sur mesure, selon vos envies et votre budget. Cette agence vous propose également des idées pour agrémenter votre voyage, des exemples de circuits découverte, comme : « Les villages de pêcheurs », « Stone Town », « Les îles et îlots »... Des itinéraires adaptés à vos attentes, que vous soyez seul ou en famille.

NOMADE AVENTURE

40, rue de la Montagne-Sainte-Geneviève
PARIS (5^e)

© 01 46 33 71 71

www.nomade-aventure.com

Ouvert du lundi au samedi de 9h30 à 18h30.

Circuits sur mesure. Activités.

Nomade Aventure, comme son nom l'indique doublement, est une agence qui vous change de vos habitudes sédentaires. Avec ses voyages placés sous le thème de la nature, de la culture et de la rencontre, elle vous propulse vers de nouvelles aventures. Loin des meutes de touristes, vous mettrez à profit les bonnes connaissances des agents sur la région en profitant à la fois de circuits originaux et de spots incontournables. Nomade Aventure fait de votre voyage de véritables vacances en vous permettant de vous détendre, ils prévoient tout !

OBJECTIF NATURE

1, impasse de la Forêt

LA MÉNITRÉ

© 01 53 44 74 30

www.objectif-nature.fr

Du lundi au jeudi 9h30-13h et 14h-18h30 et vendredi 9h30-13h et 14h-17h30.

Spécialiste depuis 1990 de safaris photos et de voyages dont l'axe est l'observation et la photographie de la faune sauvage, Objectif Nature propose également des safaris à la carte à l'aventurier qui sommeille en vous. À Zanzibar, l'agence programme un séjour balnéaire de 7 jours, avec un large choix d'activités (plongée, forêt de Jozani...). La location de matériel (ultra-sophistiqué) est possible : depuis fort longtemps, Objectif Nature a noué un partenariat étroit avec des marques reconnues comme Nikon, Canon, Olympus, Tamron, Sigma, Leica et Steiner.

TERRES DE CHARME

68, rue de Miromesnil - PARIS (8^e)

© 01 55 42 74 10

www.terresdecharme.com

Agence ouverte lundi, mercredi, jeudi et vendredi 9h30-18h30. Mardi à partir de 14h et samedi 10h30-13h et 14h-17h.

Avec Terres de Charme, partez en séjour sur mesure ou organisé à la découverte des merveilles de Zanzibar, selon vos envies. Parmi les circuits proposés par le tour-opérateur (voyage en groupe, séjour, croisières...), notez le voyage sur mesure « Repaires de rêve sur l'île d'Unguja » (10 jours), pour découvrir les sites emblématiques de l'île aux épices, des ruelles labyrinthiques de Stone Town à la côte orientale, réputée pour ses longues plages de sable blanc. Des suggestions vous sont proposées, comme la visite de la forêt de Jozani ou le village de Kizimkazi.

TREKKING

www.trekking.fr

Produits axés sur la sécurité, pochettes, ceintures de voyages, sacoches, accessoires de photos...

Trekking n'est ni un tour-opérateur ni une agence de voyage mais un spécialiste des accessoires pour les randonneurs et les globe-trotteurs. Sur son site Internet, il propose dans son catalogue tout ce dont le voyageur a besoin : trousse de voyage, ceintures multi-poches, sacs à dos, sacoches, étuis... Une mine d'objets de qualité pour voyager futé et dans les meilleures conditions. Pour les passionnés de randonnée, de trekking ou tout simplement les voyageurs avertis qui aiment les équipements aux petits oignons et les gadgets !

VIE SAUVAGE

18, rue de Londres - PARIS (9^e) © 01 44 51 08 00

www.viesauvage.fr

Ouvert du lundi au jeudi de 9h à 19h, jusqu'à 18h le vendredi. Le samedi de 10h à 13h et de 14h à 18h30.

Amis aventuriers, rêveurs et photographes, ce voyagiste est fait pour vous ! L'agence La Vie Sauvage vous envoie à la découverte des grands espaces et des cultures du bout du monde. L'enseigne est spécialisée dans l'organisation de séjours axés sur la contemplation de la nature. Le catalogue contient des circuits préalablement organisés, mais il est également possible d'aménager un séjour sur mesure. À Zanzibar, Vie Sauvage propose plusieurs « séjours plages ». Une large sélection d'hôtels et de multiples possibilités d'étendre votre séjour vous seront proposées.

ZANZIBAR VOYAGE

5, rue Thorel

PARIS (2^e)

© 01 53 34 92 77

www.zanzibar-voyage.com

Du lundi au vendredi de 9h30 à 19h (sauf le mercredi, de 14h à 19h). Le samedi, de 9h30 à 18h.

Spécialiste de Zanzibar depuis 2003, Zanzibar Voyage est l'expert incontesté de la construction de voyages à la carte. L'agence propose aux voyageurs curieux une découverte complète de l'archipel à travers de nombreuses excursions et expériences : découverte de la vieille ville de Stone Town, visite d'une plantation d'épices, balade dans la forêt de Jozani et au village de Chwaka... L'accent est mis sur les hébergements respectueux de l'architecture locale et éco-friendly. Faites un tour sur leur site Internet, c'est une mine d'informations sur la destination.

BRAVO CLUB

① 08 21 23 26 26

www.bravoclub.com

Bravo Club propose, dans le monde, une vingtaine d'hôtels très confortables et idéalement situés, avec des formules *all-inclusive* comprenant vols, transports, hébergement, restauration et boissons mais aussi spectacles et activités sportives encadrées par des animateurs enthousiastes. Toujours à taille humaine pour conserver un esprit « club » familial et convivial, les Bravo Clubs sont idéaux pour découvrir des destinations traditionnelles en Europe ou plus atypiques et lointaines, avec les enfants, sans stress ni mauvaise surprise.

LASTMINUTE

① 08 92 58 61 32

www.lastminute.com

Des vols secs à prix négociés, dégriffés ou publics sont disponibles sur Lastminute, agence de voyage en ligne, créée il y a plus de 20 ans. On y trouve également des week-ends, des séjours, de la location de voiture... Mais surtout, Lastminute est le spécialiste des offres de dernière minute permettant ainsi aux vacanciers de voyager à petits prix sans avoir à s'y prendre plusieurs semaines à l'avance. Que ce soit pour un week-end ou une semaine, une croisière ou simplement un vol, des promos sont proposées et renouvelées très régulièrement.

GO VOYAGESwww.govoyages.com

Go Voyages propose un très grand choix de vols secs, charters et réguliers au meilleur prix au départ et à destination des plus grandes villes. 155 000 itinéraires de vols, 665 compagnies aériennes et plus de 2 millions d'hôtels dans 40 000 destinations... Possibilité également d'acheter des packages sur mesure « vol + hôtel » et des coffrets cadeaux. Sans oublier le grand choix de promotions sur tous les produits et la location de voitures. La réservation est simple et rapide, le choix multiple et les prix très compétitifs.

HAVAS VOYAGES

① 08 26 08 10 20

www.havas-voyages.fr

Avec un réseau de centaines d'agences, le numéro un des clubs de vacances français propose des formules tout compris avec un bon rapport qualité-prix. Désormais, Havas Voyages cherche à renouveler l'offre des séjours *all inclusive* dans des clubs formatés pour aller vers plus de personnalisation du pack vacances. L'agence propose des idées thématiques, du sur-mesure à la demande du client, ce qui correspond à la tendance actuelle. Des vols, des offres d'hébergement, mais aussi des promotions toute l'année et en dernière minute également.

AFRICA SPIRIT

STONE TOWN

① +39 011 958 7279

www.africa-spirit.com

Africa Spirit sera votre partenaire privilégié pour découvrir Zanzibar et la Tanzanie avec son équipe d'experts. Vous profiterez de ses meilleurs services pour de mémorables « vacances épiciées ». Son professionnalisme et son expérience à Zanzibar vous permettront de bénéficier d'une gamme d'hôtels sélectionnés et d'un service sur mesure, particulièrement pour visiter l'île (excursions classiques Dolphins Tours, Mnemba Island, Nungwi Tour, Safari Blue, etc.), et pour organiser des safaris sur le continent, en partant directement de Zanzibar.


**HÔTELS • TRANSFERTS
SAFARI • EXCURSIONS**

**AFRICA
SPIRIT**
www.africa-spirit.com

AFRICA & BEYOND TOURS & TRAVEL

Shangani Street - STONE TOWN

⌚ +255 625 384 544

www.africabeyond.co.tz



Cette agence propose de nouveaux tours originaux dans ses packages Zanzibar Adventour, de la chasse sous-marine, du kitesurf, des balades à cheval, du jetski, etc. Elle innove en proposant des autotours de Zanzibar, des excursions originales en plus des tours classiques, comme le « swahili evening walking tour » ou le « photography tour » de Stone Town. Cette agence propose aussi des safaris sur le continent de 2 à 4 jours dans le parc du Selous à prix compétitif, game drive compris.

BUDGET SAFARI ZANZIBAR

Airport Road

STONE TOWN

⌚ +255 242 230 424

www.budgetsafarizanzibar.com

Voici une excellente agence, reconnue pour la qualité de ses prestations, gérée par Biubwa qui a des prix imbattables. Elle organise principalement des safaris sur le continent sous forme de packages (au départ de Zanzibar), sur un ou plusieurs jours, selon le temps dont vous disposez et votre budget, particulièrement si vous avez des petits moyens. Notamment le « day trip » dans les parcs du sud [Selous, Mikumi]. Biubwa est partenaire de l'agence Tam Tours (Fabienne) qui s'occupe principalement des programmes d'excursions à Zanzibar.

OPODO

⌚ 01 70 91 75 75

www.opodo.fr

Centre d'appel ouvert du lundi au vendredi de 9h à 18h et le samedi et dimanche de 9h à 14h.

Pour préparer votre voyage, cette agence vous permet de réserver au meilleur prix des vols de plus de 600 compagnies aériennes, des chambres d'hôtels parmi plus de 1,7 millions d'établissements et des locations de voitures partout dans le monde. Vous pouvez également y trouver des locations saisonnières ou des milliers de séjours tout prêts ou sur mesure. Des nombreuses offres de dernière minute sont proposées sur le site, de l'Amérique latine à l'Asie, en passant par l'Afrique et l'Océan Indien. Opodo dispose également de différentes options d'assistance.

PROMOVACANCES

⌚ 08 99 23 00 16

www.promovacances.com

Promovacances est une agence de voyage en ligne qui propose de nombreux séjours touristiques, des week-ends, ainsi qu'un très large choix de billets d'avion à tarifs négociés sur vols charters et réguliers, des locations, des hôtels à prix réduits. En plus de cette importante offre, n'hésitez pas à guetter en ligne des promotions de dernière minute et les bons plans du jour. Enfin, des informations pratiques sont à consulter en ligne pour préparer votre voyage : santé, formalités, aéroports, voyagistes, compagnies aériennes.

DHOW AND JEEP TOUR

STONE TOWN

⌚ +255 714 743 998

www.dhowandjeep.ru

Fondé en 2004 par les frères jumeaux Zanzibari Hassan et Hussein Mataka, dès natifs de l'île qui ont grandi et étudié en Angleterre, cette agence combine connaissance locale et savoir-faire international pour composer vos vacances. Des tours classiques (Jozani Tour, Stone Tour, etc.), des tours thématiques à Zanzibar ou des safaris en Tanzanie continentale. Les deux frères misent sur l'écotourisme et ce que cette destination offre de possibilités de séjour respectueux de la nature. Ils aiment partager avec les visiteurs l'histoire et la culture de Zanzibar.

ESCAPADE ZANZIBAR

Route de l'aéroport

STONE TOWN

⌚ +255 773 236 807

www.escapadezanzibar.com

Cette agence réceptive tanzanienne 100 % francophone organise des séjours sur mesure à Zanzibar (hébergement, transferts, excursions...), parmi un choix d'établissements sérieux, dans toutes les gammes de prix mais triés sur le volet, et prévoit des aménagements si vous voyez avec des enfants. L'agence propose aussi des safaris sur le continent, notamment au parc national de Saadani à seulement 15 minutes de vol depuis Zanzibar, où l'agence possède un superbe lodge, le Saadani Safari Lodge. Des package 2 jours et 1 nuit sont possibles.



**Voyagez autrement à Zanzibar et en Tanzanie continentale
avec votre tour operator DMC Africa & Beyond !**

FERNANDES TOURS & SAFARIS

STONE TOWN

⌚ +255 777 474 344

www.fernandestoursnz.com

Cette agence familiale tenue par Fabian Fernandes est sérieuse : les chauffeurs-guides comme Elvis sont professionnels, sympathiques et ont toujours des anecdotes à raconter. Fabian est vraiment à l'écoute de ses clients. Sa particularité : des tarifs intéressants pour les tours classiques : Spice Tour, City Tour, Jozani Forest, Prison Island, Safari Blue... Également : safaris sur le continent au PN du Serengeti, cratère de Ngorongoro, Tarangire, Kilimandjaro, etc. à prix imbattables.

NGAYA TOURS & SAFARIS

STONE TOWN

⌚ +255 773 400 240

www.ngayatourszanzibar.com

Ngaya Tours & Safaris est une agence basée à Stone Town et qui propose toutes les excursions classiques de l'île séparément ou dans des packages comprenant l'organisation généralement avec les réservations d'hôtels et les transferts, pour des séjours de 4 à 7 nuits à Zanzibar. La garantie de passer des vacances réussies avec plein d'excursions à la carte. Bon plan : l'agence organise des safaris courts au départ de Zanzibar en vol charter pour le parc national de Mikumi, près de Morogoro. L'agence peut aussi réserver des vols locaux et louer des véhicules.

GALLERY TOURS & SAFARIS

STONE TOWN

⌚ +255 774 305 165

www.gallerytours.net

Ce tour-opérateur est incontournable à Zanzibar. Javed Jafferji, également photographe et éditeur, est un véritable spécialiste de l'île qui propose toutes sortes d'hébergements (notamment à Stone Town et Matemwe) et excursions. Comme le « made in Zanzibar » sur l'artisanat local ou le « taste of Zanzibar » sur la gastronomie... Qualité de service garantie, véhicules récents, climatisés et bien équipés. Ce TO propose également des safaris sur le continent [2 à 3 jours ou 5 à 7 jours], dans les parcs de Ruaha, Selous, Ngorongoro, Serengeti, Tarangire, Manyara, etc.

SAFINA TOURS & SAFARIS

Old Stone Town

STONE TOWN

⌚ +255 777 417 879

www.zanzibarsafinatours.com

L'agence propose des safaris sur le continent (Tanzanie, Kenya, Ouganda, Rwanda) et toutes les excursions et tours classiques à Zanzibar, Pemba et Mafia. Et, bien sûr, des circuits sur mesure et d'autres hors des sentiers battus. Nous vous conseillons notamment le Cultural Tour et le Nungwi Tour, des classiques. L'équipe de Safina Tours, entièrement zanzibarite, est aussi polyglotte, à l'image du directeur, M. Kassim Abdallah, qui parle très bien français. Il dispose d'ailleurs de deux guides francophones à Zanzibar pour les visites.

KOBE TOURS

⌚ +255 777 410 195

www.kobetoursandsafaris.com

Devis rapide par WhatsApp ou mail.

Cette agence francophone excellente est reconnue pour le professionnalisme de ses prestations, Kingo, le responsable, vous accueille avec le sourire en français. Vous pouvez le contacter pour une simple excursion (tour des épices, tour des dauphins, forêt de Jozani...), pour gérer l'organisation complète d'un séjour à Zanzibar (hébergement, transferts, transport...) ou louer de petits 4x4 peu chers. Également des safaris sur le continent, de 2 à 3 jours (au PN du Selous, PN de Ruaha...), ou 5 à 6 jours (en combinant Serengeti, Ngorongoro, Tarangire et Manyara).

ZANZI PLANET TOURS & TRAVEL



Kenyatta Road

STONE TOWN

⌚ +255 777 100 670

www.zanziplanet.com

Zanziplanet Tours est une agence de voyage spécialisée dans l'organisation d'itinéraires sur mesure en Tanzanie et à Zanzibar, même en cas de logistique complexe. Elle propose des diners romantiques dans de jolis cadres, des sorties spa et des activités comme des excursions et des safaris sur le continent. L'agence est formée d'une équipe basée localement, avec une connaissance personnelle des hôtels, des circuits. Elle propose aussi des tarifs aériens compétitifs.

ZanziPlanet TOURS & TRAVEL

ZANZI PLANET TOURS & TRAVEL
Shangani Street, Stone Town Zanzibar
Tanzanie
+255 777 100 670 / +255 777 180 416
+255 777 160 505
info@zanziplanet.com / zanziplanet@gmail.com
www.zanziplanet.com



Laissez-nous organiser votre séjour sur mesure à Zanzibar !

Nous assurons toutes les prestations :
hébergement, transports, activités, excursions...

Envie d'un safari sur le continent ? Il n'y a qu'à demander !

SAMA TOURS

STONE TOWN

⌚ +255 777 430 385

www.samatours.com

Située en plein cœur du labyrinthe de la vieille ville, l'agence Sama Tours est spécialisée dans la réservation d'hôtels, les transferts, les tickets d'avion et de bateau, ce qui peut être vraiment utile pour aller à Pemba ou à Dar en bateau, par exemple. Et bien sûr les excursions à Zanzibar. Cette agence a une longue expérience (créée en 1991) et une bonne réputation, car elle est fiable et a toujours maintenu un bon niveau de prestations. Elle s'adresse aussi bien à des groupes qu'à des individuels et peut concocter des séjours totalement sur mesure.

ZAGAS EXPLORER

ARUSHA

⌚ +255 777 858 934

www.zagasexplorer.com



Zagas Explorer est une agence qui mise sur l'écologie et l'expérience au plus près de la nature extraordinaire de Tanzanie. Elle a des bureaux à Zanzibar, Arusha et Kampala. Elle vous propose de suivre les grands gorilles de montagne en Ouganda, de vous prélasser au soleil sur les plages de sable blanc de Zanzibar, de visiter la ville historique de Mombasa au Kenya, d'explorer l'immensité du Ngorongoro, Serengeti, Mikumi et Selous en Tanzanie. Mais aussi de faire de l'escalade au Kilimandjaro ou un safari sous tente original et abordable dans les parcs du nord.

SPICE TRAVEL AND TOURS

STONE TOWN

⌚ +255 77 741 07 41

www.spicetravelandtours.co.tz

Basé à Stone Town, Spice Travel & Tours est une agence réceptive proposant de nombreuses excursions sur l'île aux épices (Dolphins Tour, Spice Tour, Safari Blue, etc.) ainsi que des safaris sur le continent dans tous les parcs du pays, y compris des parcs moins fréquentés (Gombe, Katani, Saadani, Mikumi). Elle dispose d'un personnel local formé et expérimenté pour une large palette de services : assistance en escale, réservations d'hébergement, transferts, billetterie des vols/ferry. L'agence peut aussi fournir un véhicule de location, tout est « à la carte ».

ZANZIBAR NATURE TRAILS

ZSSF Building M/kwerekwe Shopping Center

STONE TOWN

⌚ +255 767 458 093

www.zanzibarnaturetrails.com

Zanzibar Nature Trails organise des séjours sur mesure sur l'île et le continent, avec une sensibilité particulière pour les trekkings. Mais aussi : location de voiture, tours classiques (Spice Tour Jozani Forest,...) : Shauri Kondo est attentif aux souhaits de ses clients et à la qualité des prestations. Dans cette approche nature, des safaris dans les parcs nationaux du nord (Serengeti, Ngorongoro, Manyara, Tarangire) du sud (Selous, Ruaha...) notamment. Nouveauté : l'agence organise des journées safari dans le parc national de Saadani depuis Nungwi en bateau.

TAM TOURS ZANZIBAR

STONE TOWN

⌚ +32 484 35 48 84

www.tamtourszanzibar.com

Cette agence vous réserve un super accueil, celui de Fabienne, belge francophone qui connaît Zanzibar comme sa poche. En plus des excursions classiques sur l'île, elle propose aussi des programmes hors des sentiers battus. Se renseigner auprès d'elle pour en savoir plus. Tam Tours travaille étroitement avec l'agence Budget Safari qui propose tout type de safaris sur le continent au départ de Zanzibar. Tous les chauffeurs conduisent prudemment et parlent anglais et swahili. L'agence peut mettre à disposition des guides francophones.

ZENITH TOURS & TRAVELS

Gizenga Street

STONE TOWN

⌚ +255 242 232 320

www.zenithtours.com

Basée en plein cœur de la vieille ville (derrière le vieux fort), Zenith Tours est une agence reconnue et qui opère depuis près de 20 ans sur l'île et qui a eu le temps de bien former ses guides. Toutes sortes de packages concernant des safaris sur le continent sont aussi proposés, principalement des safaris longs de 7 à 11 jours, dans les parcs du nord (Serengeti, Ngorongoro, Manyara, Kilimanjaro, etc.). Vous pouvez aussi leur demander une personnalisation de votre voyage, c'est leur métier. Une agence fiable qui propose aussi des hôtels à Pemba.



Zagas Explorer

Discovering East African Beauty

Zagas Explorer organise votre séjour
à Zanzibar et vos safaris sur le continent !



Bureau de Zanzibar : Kijangwani
Tél/WhatsApp : +255 777 85 89 34
+255 719 08 44 22

Email : info@zagaseplorer.com
tours@zagaseplorer.com
www.zagaseplorer.com

Bureau d'Arusha : NgaloRd, AICC Street, Sekei
Tél/WhatsApp : +255 679 44 48 86
+255 777 85 89 34

Email : info@zagaseplorer.com
safaris@zagaseplorer.com
www.zagaseplorer.com

BILLETS DISCOUNT

01 40 15 15 12

www.billetdiscount.com

Le site Internet permet de comparer les tarifs de vol de nombreuses compagnies à destination de tous les continents. Outre la page principale avec la recherche générale, des onglets spécifiques (Antilles, océan Indien, Océanie, Afrique, Amérique du Nord et Asie) permettent de cibler davantage les recherches. À noter qu'un bagage supplémentaire en soute de 23 kg est inclus dans le prix du billet. Il est possible de payer son billet d'avion en 4 fois contre une somme modique. Un service pour les enfants non accompagnés (de 4 à 12 ans) est également proposé.

ILLICOTRAVEL

www.illcotravel.com

Illicotravel permet de trouver le meilleur prix pour organiser vos voyages autour du monde. Vous y comparerez billets d'avion, hôtels, locations de voitures et séjours grâce à un métamoteur de recherche en temps réel. Ce site offre des fonctionnalités très utiles comme le baromètre des prix pour connaître les prix les plus compétitifs sur les vols à plus ou moins 8 jours. Le site propose également des filtres permettant de trouver facilement le produit qui répond à tous vos souhaits (escales, aéroport de départ, circuit, voyagiste...).

EASY VOYAGE

08 99 19 98 79

www.easyvoyage.com

Le concept peut se résumer en trois mots : s'informer, comparer et réserver. Des infos pratiques sur plusieurs destinations en ligne (saisonnalité, visa, agenda...) vous permettent de penser plus efficacement votre voyage. Après avoir choisi votre destination selon votre profil (famille, budget...), le site vous offre la possibilité d'interroger plusieurs sites à la fois concernant les vols, les séjours ou les circuits. Grâce à ce moteur performant, vous pouvez réserver directement sur plusieurs bases de réservation (Lastminute, Go Voyages et bien d'autres).

JETCOST

www.jetcost.com

Jetcost compare les prix des billets d'avion et trouve le vol le moins cher parmi les offres et les promotions des compagnies aériennes régulières et *low cost*. Le site est également un comparateur d'hébergements, de loueurs d'automobiles et de séjours, circuits et croisières. L'interface du site Internet est très simple d'utilisation. Après avoir lancé la recherche, on peut affiner les résultats en fonction de ses choix afin de trouver le vol le plus intéressant, la durée du trajet, les éventuelles escales ou encore l'aéroport d'arrivée.

EXPEDIA FRANCE

01 57 32 49 77

www.expedia.fr

Expedia est le site français n° 1 mondial du voyage en ligne. Un large choix de 300 compagnies aériennes, 240 000 hôtels, plus de 5 000 stations de prise en charge pour la location de voitures et la possibilité de réserver parmi 5 000 activités sur votre lieu de vacances. Cette approche sur mesure du voyage est enrichie par une offre très complète comprenant prix réduits, séjours tout compris, départs à la dernière minute... Son algorithme et sa base de données permettent en effet de proposer des formules vol et hôtel à peu près n'importe quand.

QUOTATRIP

www.quotatrip.com

QuotaTrip est une nouvelle plateforme de réservation de voyage en ligne qui met en relation des voyageurs à la recherche d'expériences authentiques et uniques et des agences de voyages locales sélectionnées pour leurs compétences et leur sérieux. Le réseau de QuotaTrip couvre près de 200 destinations du monde entier. Le but de ce rapprochement est simple : proposer un séjour entièrement personnalisé aux utilisateurs. QuotaTrip promet ainsi l'assurance d'un voyage serein, sur mesure, sans intermédiaires et sans frais supplémentaires.

LE VOYAGE-SUR-MESURE

AVEC STEVEN LE CHEVALIER
ET MATHIEU VALLY DE QUOTATRIP

Quel est le concept de l'agence QuotaTrip ?

Quotatrip est la première plateforme de mise en relation entre voyageurs et agences locales. Grâce à elle, les voyageurs peuvent enfin échanger en direct avec des agences qui sont sur place et concevoir un voyage unique, au meilleur prix et 100% personnalisé.

Pourquoi voyager avec des agences locales ?

À l'inverse des agences traditionnelles, les agences locales sont des expertes de la destination choisie. Ce sont aussi les mieux placées pour concevoir des séjours qui sortent des sentiers battus. Elles sont ainsi en mesure de répondre à l'ensemble des envies, le voyageur rentre dans l'univers de l'équi-tourisme = le tourisme sans intermédiaire.

Quels sont les autres avantages pour les voyageurs ?

Il y a une multitude d'avantages. Cela permet notamment de ne pas voyager comme tout le monde, d'organiser de manière simple et rapide un séjour sur mesure et au meilleur prix. Fini les mauvaises surprises, les voyageurs posent toutes les questions qu'ils souhaitent et bénéficient d'un accompagnement sur mesure, de la conception du projet jusqu'à sa réalisation en toute sécurité car les agences référencées sont sélectionnées et recommandées par les journalistes des guides du Petitfute en toute impartialité.

Les démarches sont-elles simples à effectuer ?

Les sites de voyage en ligne font perdre beaucoup de temps aux internautes sans pour autant répondre entièrement à leurs désirs. QuotaTrip propose un formulaire simple et rapide qui permet de décrire les souhaits, les envies et les besoins. L'internaute reçoit aussitôt gratuitement et sans engagement les offres de trois ou quatre agences locales avec qui il peut ensuite échanger afin de personnaliser son projet grâce à la messagerie mise en place.

Quelles sont les destinations proposées ?

Notre plateforme propose plus de 21 000 projets de voyage sur plus de 100 destinations à travers le monde. De l'Amérique latine en passant par l'Asie et l'Afrique, nos mille agences partenaires sont là pour répondre à vos projets de voyage.

Décrivez votre projet de voyage.

Echangez en direct avec les agences locales et partez au meilleur prix.

Plus d'informations : quotatrip.com

Voyagez sur-mesure sans intermédiaires
avec les meilleures agences locales du monde entier

Où souhaitez-vous partir ?



Décrivez-nous votre projet de voyage : vos envies et vos besoins



Nous envoyons votre demande aux agences locales



Recevez gratuitement jusqu'à 4 devis personnalisés



Choisissez l'agence locale qui vous correspond

[Voir la vidéo](#)

[Demander un devis](#)

Découvrez nos idées de voyage

Chaque idée de séjour est personnalisable selon vos envies



SE LOGER



Zanzibar offre une palette larges de logements : des simples bandas en paille posés sur la sable transformés en dortoir en mode roots, à l'hôtel resort de luxe avec 4 restaurants et 2 piscines et un spa. Les prix sont relativement bas pour les prestations de qualité à Unguja, plus chers à Pemba et Mafia du fait de l'isolement et de la difficulté d'approvisionnement des lodges. On peut trouver une chambre avec salle de bain privative, eau chaude en première ligne de plage dès 50 US\$ à Unguja. Nous vous recommandons de prendre un hôtel avec piscine car à marée basse on ne peut pas se baigner et il faut souvent chaud (dès 70 US\$ par nuit). Il existe pléthore de guesthouses ou boutique hotel à taille humaine constitués d'éco bungalow avec des murs en banco et des tois en makuti (paille tressée), meublés avec des lits zanzibarites dans un style swahili. C'est le plus courant, même s'il existe des adresses très contemporaines.

HELPX €€

www.helpx.net

Plateforme Internet pour séjourner chez l'habitant.

Des fermes biologiques, des B&B, des hôtels où l'étranger aide tout en bénéficiant, selon les hôtes, d'un hébergement, de repas ou de cours de langues selon le travail fourni. Un panel de lieux, partout dans le monde, où vivre durant une année ou moins, afin d'améliorer une langue ou vivre une expérience hors du commun pendant une année de séure. Lors de notre dernière visite sur le site, des propriétaires de *guesthouse* proposaient lit + déjeuner en échange de quelques heures de travail. Peut être une bonne affaire pour les plus jeunes.

HOSTEL WORLD €

www.hostelbookers.com

Depuis 2005, cette centrale de réservation en ligne permet de planifier son séjour à prix corrects dans le monde entier. Afrique, Asie, Europe, Amérique... Hostel World est spécialisé dans les logements peu onéreux (auberges de jeunesse ou *hostels*...) mais proposant des services et un cadre plutôt soignés. Pour chaque grande ville, le site propose une sélection pointue d'enseignes partenaires et vous n'aurez plus qu'à choisir l'adresse la plus pratique, la mieux située, ou tout simplement la moins chère. Une plate-forme bien pratique pour les baroudeurs.

HOME EXCHANGE €€

www.homeexchange.fr

Abonnement annuel 130 €.

Et si vous échangez votre maison avec d'autres pour partir en vacances ? HomeExchange est une plateforme d'échange de maisons et d'appartements entre particuliers. L'idée : un site Internet pour échanger son logement (studio, appartement, villa...) moyennant un abonnement annuel à l'agence en ligne, qui se charge de la présentation du bien et de la mise en contact des intéressés. Un excellent moyen de faire des économies pour partir en vacances et économiser ainsi les frais d'hébergement sur place. Le choix est large avec plus de 400 000 offres dans 159 pays.

AIRBNB €€

www.airbnb.com

Airbnb est assez développé à Zanzibar, on y trouve des logement peu chers, mais aussi à Mafia, et dans une moindre mesure à Pemba. C'est un bon plan idéal pour les petits budgets ou ceux qui cherchent vraiment une indépendance. Le site de location de logements entre particuliers est aussi intéressant pour séjourner directement chez l'habitant. Une expérience enrichissante pour partager la vie de village sur les côtes de l'île. De nombreux cafés ont ouvert pour proposer aux locataires des Airbnb des petits déjeuners à la carte.

SE DÉPLACER



Pour se déplacer entre les îles, ou depuis/vers la Tanzanie continentale, l'avion reste la meilleure solution. Des petits porteurs quelquefois de 15 personnes, ou de 25 personnes environ assurent des liaisons entre Dar es Salaam et Zanzibar, Zanzibar et Pemba, ou Dar es Salaam et Mafia. De nombreuses compagnies locales assurent les vols pour Pemba (Coastal Aviation, Tropical Air, Flight Link et Zanair). Les compagnies reliant Zanzibar à Mafia, via Dar es Salaam sont : Coastal Aviation, Tropical Air et Auric Air. Pour plus d'informations, voir la rubrique **Inspirer, Pratique Transport**. On peut aussi prendre un bateau, avec la compagnie Azam Marine, depuis Dar es Salaam pour Zanzibar et Pemba. Sur place, les dala dala assurent les transports locaux. Mais les touristes se déplacent plus en transport privé. A Zanzibar, soit en taxi soit en voiture de location. Nungwi, Pajé-Jambiani et Matemwe sont à environ 1h de route de Stone Town.

AZAM MARINE

✆ +255 242 231 655

www.azammarine.com

Dès 35 US\$ l'aller simple en économique :
Zanzibar-Dar es Salaam ou Zanzibar-Pemba ou
Pemba-Tanga.

La compagnie de bateaux la plus sûre pour rejoindre Dar es Salaam (flotte neuve) ou Pemba (un peu moins neuve, mais mieux que les autres compagnies), depuis Zanzibar, et qui n'a jamais vu ses bateaux couler... Les bateaux assurant la connexion se nomment *Kilimanjaro I, II, III et IV* et *Sea Bus I, II, III*. Il vaut mieux réserver son billet la veille au port, ou sur le site Internet : désormais ce *booking online* est très pratique et de nouveaux bateaux ultra rapides font le trajet Stone Town-Dar es Salaam en une heure et demie.

ZANZIBAR CAR HIRE

Kenyatta Road - STONE TOWN

✆ +255 786 414 044

www.zanzibarcarhire.com

Voiture 4x4 Suzuki Escudo à partir de 25 US\$
par jour.

Sabry est un professionnel local très sympathique à qui vous pouvez louer des voitures récentes et bien entretenuées, à prix compétitifs, mais aussi des mini-vans, des motos, scooters et vélos. Il s'occupera d'établir le permis local dans la journée, nécessaire pour rouler dans l'île. Vous pouvez également lui faire confiance pour organiser des safaris sur le continent avec sérieux depuis Zanzibar jusqu'aux parcs nationaux du nord. L'agence peut aussi trouver un chauffeur, organiser des transferts et des excursions sur l'île. Zanzibar Car Hire existe depuis 2002.

ISSA HAMAD DRIVER

STONE TOWN

✆ +255 777 483 460

Prix sur demande.

Issa est un excellent chauffeur qui parle très bien anglais et qui a travaillé pour de nombreuses agences avant de se mettre à son compte. Il connaît toute l'île et les meilleures options logistiques pour organiser des transferts, des visites à bord d'un van ? places climatisé, la norme des taxis à Zanzibar même si vous n'êtes que 2 ou 4. Il propose des prix intéressants sans pour autant faire des visites guidées, simplement taxi. Pratique pour ceux qui voudraient organiser eux-mêmes leurs déplacements sur l'île. Très sérieux et sympathique. Réactif sur WhatsApp.

EAST AFRICAN MOTORCYCLES

Corner Nyerere Road - STONE TOWN

✆ +255 777 138 642

www.eastafricanmotorcycles.com

Scooter dès 20 US\$ par jour, moto dès 30 US\$, side-car dès 65 US\$, tour guidé dès 170 US\$.

East African Motorcycles est une agence locale qui propose une sortie originale : un ride à moto à Zanzibar, soit en formule guidée de 1 à 4 jours autour de l'île principale Unguja, soit en location simple de moto. Scooter moderne, scooter Vespa (bien pratiques pour circuler dans Stone Town), moto cross ou moto rétro, side-car, les modèles sont nombreux, les motos, bien entretenuées et très sûres. L'agence loue aussi des motos en Tanzanie continentale (Lac Eyasi, Usambara Mountains, Lac Natron...). Une façon originale de découvrir le pays quand on aime la moto.

S'INFORMER



Partir si loin nécessite de bien se préparer au voyage mais aussi de s'informer sur la destination. D'abord sur son histoire, sa culture, ses classiques littéraires pour s'imprégner de l'ambiance et des traditions de Zanzibar. Il n'est pas aisément de se renseigner sur la culture swahilie car il y a peu d'écrits, notamment en français, sur cette histoire. On peut néanmoins trouver des sites web, magazines et librairies spécialisées dans le voyage, notamment dans les grandes villes qui peuvent trouver par exemple les livres de l'écrivain tanzanien natif de Zanzibar, Abdulrazak Gurnah, nouveau Prix Nobel de littérature en 2021. Ne pas hésiter à consulter le Ministère des Affaires Etrangères pour vous renseigner sur les conditions de sécurité. Sur place, vous trouverez peu de documentation sur Zanzibar, si ce n'est à la seule librairie locale de Zanzibar, sur Kenyatta Road vous ne pourrez pas la manquer.

ARIANE LIBRAIRIE DU VOYAGE

20, rue du Capitaine-Dreyfus

RENNES

02 99 79 68 47

librairie-voyage.com

Ouvert le lundi de 14h à 19h ; du mardi au samedi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 19h.

Depuis 1989, Ariane est une île aux voyages, à ceux qui les font et à ceux qui veulent les faire, mais aussi à ceux qui préfèrent faire voyager leur imagination en dévorant les récits des autres. On y trouve toutes sortes de guides de voyage, de cartes détaillées, mais aussi des romans et des beaux livres sur le voyage, classés par régions du monde, ainsi que des accessoires (ceintures à billets, boussoles...). Si le monde est un labyrinthe, Ariane tisse le fil pour vous y guider.

ZANZIBAR LIBRARY

Kenyatta Road

STONE TOWN

Ouvert tous les jours de 8h à 18h.

Voilà un bel endroit pour trouver un beau cadeau. Javed Jafferji est un photographe connu sur l'île pour éditer tout type de livres sur le tourisme à Zanzibar. Sa librairie présente de beaux ouvrages sur l'histoire et la culture de l'île, la plupart en anglais. On peut y trouver aussi l'autobiographie de la princesse Salmé en français, un bon livre pour se donner une idée de la vie de palais à l'époque du sultan, et un pavé sur l'histoire de Zanzibar illustré par des photos historiques. C'est la seule sur l'île qui a le mérite d'exister grâce à son travail.

CARNETS DE VOYAGE

36, Boulevard de la Bastille

PARIS (12^e)

phoenix-publications.com

Trimestriel consacré à des destinations de voyage avec des focus dédiés à la découverte des régions.

Trimestriel consacré à des destinations de voyage avec des focus dédiés à la découverte des régions, *Carnets de Voyage*, le magazine des voyages réussis. Tous les 3 mois, la revue vous invite à découvrir à travers ses reportages le meilleur des destinations. Grande ou petite escapade à la découverte d'une ville, d'une région, en France, en Europe ou dans le monde à travers des reportages photo uniques complétés de conseils pratiques et de bonnes adresses pour nous faciliter le voyage avec enfin, un agenda des rendez-vous à ne pas manquer.

FRANCE DIPLOMATIE

37, quai d'Orsay

PARIS (7^e)

www.diplomatie.gouv.fr

Ouvert toute l'année. Informations en ligne, interface de contact sur le site. CB et chèques non acceptés.

France Diplomatie, le site du ministère de l'Europe et des Affaires étrangères, donne aux voyageurs tous les renseignements nécessaires au choix d'une destination de voyage. La rubrique «Conseils aux voyageurs» permet une recherche par pays, avec les dernières informations actualisées. En fonction du contexte géopolitique ou sanitaire (risques d'attentats, d'enlèvements, épidémies en cours...), certains séjours sont fortement déconseillés. Les situations pouvant évoluer très rapidement, nous vous recommandons de vous tenir informés.

RESTER



Après avoir séjourné à Zanzibar pour des vacances reposantes ou pour un séjour en woofing dans une ferme, on peut vouloir (pourquoi pas) brûler son billet retour et ne plus jamais quitter ce paradis terrestre, c'est compréhensible. Peu de gens franchissent le cap néanmoins. Pour y travailler, il faut être spécialisé dans le tourisme, l'hôtellerie et la restauration, ou alors le sport (kitesurf, plongée, yoga), des disciplines qui recrutent des professeurs expérimentés pour assurer des cours au sein des lodges. Des ONG œuvrant dans le développement (éducatif, social et économique) sont installées à Unguja, mais aussi à Pemba et Mafia qui ne profitent pas autant de la manne financière du tourisme. Les personnes diplômées et les volontaires pourront rester sur cet archipel merveilleux pour y vivre quelques temps. Sachez qu'un visa de travail coûte 250 US\$, si vous comptez travailler dans un hôtel ou un restaurant de l'île pour une saison.

ACTION CONTRE LA FAIM

14, boulevard de Douaumont

PARIS (17^e)

01 70 84 70 70

www.actioncontrelaufaim.org/

Par téléphone de 9h à 13h et de 14h à 18h.

ONG internationale spécialisée dans la lutte contre la faim dans le monde, active dans les domaines de la nutrition, santé, sécurité alimentaire, de l'eau, de l'assainissement. L'association intervient dans des situations de crise. Le but étant de rendre les populations autonomes d'un point de vue de la nutrition, en apportant une aide concrète et en formant les intervenants locaux qui prendront le relais. Ses missions de volontariat durent de trois mois à un an en Afrique, Asie, Amérique, Europe centrale, dans le Caucase, au Moyen-Orient et dans les Caraïbes.

AGENCE POUR L'ENSEIGNEMENT FRANÇAIS À L'ÉTRANGER

23, place de Catalogne

PARIS (14^e)

01 53 69 30 90

www.aefe.fr

Cette agence, sous tutelle du ministère des Affaires étrangères, anime et gère un réseau de près de 500 établissements d'enseignement français à l'étranger, dans près de 140 pays. 370 000 élèves, dont 40 % de Français, fréquentent ces établissements. Offres d'emploi à l'international pour les titulaires de la fonction publique (Education nationale principalement) et informations sur la politique pédagogique, la scolarité et l'orientation émaillent le site Internet de cet organisme.

CIDJ

www.cidj.com

Le Centre d'Information et de Documentation Jeunesse a été créé en 1969, sous la tutelle du ministère de la Jeunesse et des Sports. Le site Internet est bien fait et très complet. La rubrique « Partir à l'étranger » fournit des informations pratiques aux jeunes qui ont pour projet d'aller vivre à l'étranger. Il y a une rubrique spécifique dédiée à chacun des thèmes suivants : travail, étude, stage, volontariat international et séjours linguistiques. Pour vous aider dans vos démarches, vous pouvez avoir un entretien gratuit avec un conseiller du CIDJ.

ÉDUCATION NATIONALE

www.education.gouv.fr

Modalités sur www.france.diplomatie.fr/mfj.

Vous êtes enseignant ou fonctionnaire d'État, vous souhaitez travailler à l'étranger ? Consultez le site du ministère de l'Éducation nationale, il informe sur les conditions de mobilité dans le monde. Cette initiative peut s'inscrire dans un parcours professionnel. Elle permet d'exercer son métier dans des conditions spécifiques, ou un autre métier et diversifier ainsi son expérience en enrichissant ses compétences. Les personnels d'encadrement peuvent aussi postuler dans des organismes internationaux ou de l'Union européenne.

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES

www.diplomatie.gouv.fr

Il est bon d'y jeter un œil avant votre départ pour connaître les formalités de départ et y glaner de bons conseils. Dans la rubrique « Services aux citoyens » vous trouverez un guide de l'expatriation, les démarches à effectuer, les modalités de demandes de documents officiels. Les informations mises à disposition dans l'espace politique, économie et socio-culturel, sont fort utiles pour les personnes qui s'intéressent aux enjeux et réalités du pays.

CAPCAMPUS

www.capcampus.com

CapCampus fut l'un des premiers portails étudiants français en ligne. Dans la rubrique dédiée aux stages et aux premiers emplois, vous trouverez aussi des offres pour l'étranger, classées par pays. Celles pour les Etats-Unis ne sont pas très nombreuses, le mieux est de consulter le site régulièrement pour ne pas passer à côté des offres intéressantes. Le site est également utile pour se familiariser avec la vie aux Etats-Unis, car il propose également toutes les informations pratiques pour bien préparer son départ et son séjour à l'étranger.

WEP FRANCE

95, avenue Ledru Rollin

PARIS (12^e)

01 48 06 26 26

www.wep.fr

WEP propose plus de 50 projets éducatifs et séjours linguistiques dans une trentaine de pays pour une durée allant de une semaine à 18 mois. Quel que soit votre projet d'études aux Etats-Unis, vous trouverez sur le site de WEP une rubrique qui y sera consacrée : étudier au lycée, dans une université, partir en séjour linguistique, faire une expérience professionnelle dans le cadre d'un stage ou vivre en immersion dans une famille américaine. Possibilité également de planifier des programmes combinés (études et projet humanitaire par exemple).

CLUB TELI

Les Clarets

SAINTE-PIERRE-D'ENTREMONT

04 79 85 24 63

www.teli.asso.fr

Le Club Teli est une association d'aide à la mobilité internationale créée voici bientôt 30 ans, forte de 4 000 adhérents en France et dans 65 pays. Si vous souhaitez séjourner à l'étranger, quel que soit votre projet, vous trouverez par le biais de ce club des infos et des offres de stages, de jobs d'été et de travail pour francophones. Si vous avez besoin d'aide pour envoyer des candidatures, le Club peut vous aider à mettre votre CV aux normes du pays où vous souhaitez partir. Pour bénéficier de ces aides et informations, il faut adhérer.

BUSINESS FRANCE

77, Boulevard Saint-Jacques

PARIS (14^e)

01 40 73 30 00

L'Agence pour le développement international des entreprises françaises travaille en étroite collaboration avec les missions économiques. Le site Internet recense toutes les actions menées, les ouvrages publiés, les événements programmés et renvoie sur la page du Volontariat International en Entreprise (VIE). Fondée en 2015, cette structure est née de la fusion entre Ubifrance et l'Agence française pour les investissements internationaux. Elle est affiliée au Ministère de l'Europe et des Affaires étrangères et au Ministère de l'Economie et des Finances.

VIE - VOLONTARIAT

INTERNATIONAL EN ENTREPRISE

www.civiweb.com

Si vous avez entre 18 et 28 ans et êtes ressortissant de l'Espace économique européen, vous pouvez partir en volontariat international en entreprise (VIE) ou en administration (VIA). Il s'agit d'un contrat de 6 à 24 mois rémunéré (avec un renouvellement de 24 mois possible) et placé sous la tutelle de l'ambassade de France. Tous les secteurs et métiers sont concernés et vous bénéficiez d'un statut public protecteur. Offres à consulter sur le site Internet.

C'EST QUOI LA FRATERNITÉ ? UN SYMBOLE, UNE DEVISE GRAVÉE DANS LA PIERRE, UNE BELLE IDÉE DE L'HUMANITÉ QUI NOUS REND FIERS. MAIS ÇA NE DOIT PLUS RESTER UNE PROMESSE EN L'AIR, LA FRATERNITÉ MAINTENANT, IL FAUT LA FAIRE. ET CE N'EST PAS FACILE.

LA FIN DE LA PAUVRETÉ N'EST PAS POUR DEMAIN, ON NE VA PAS SE MENTIR. MAIS LAISSER TOMBER, CE SERAIT ENCORE PIRE.

ALORS IL FAUT POUVOIR REGARDER EN FACE CEUX QUI NE TROUVENT PLUS LEUR PLACE, LEUR DIRE QU'ON EST TOUS SOLIDAIRES, QUE ÇA POURRAIT ÊTRE NOUS DANS LA GALÈRE. ALORS C'EST QUOI LA FRATERNITÉ ? UN ENFANT QU'ON ACCOMPAGNE DANS SA SCOLARITÉ ? UNE GRAND-MÈRE QUI SE SENT UTILE ET AIMEE ? UN COIN DE TERRE, UN BOUT DE JARDIN OU ON PEUT ENCORE SE SENTIR BIEN ? UNE MAIN QUE L'ON TEND DANS LES CRISÉS ET LES TEMPÈTES ? UN LARGE SOURIRE QUI DIT « C'EST BON, ÇA Y EST, VOUS Y ÊTES » ? OU LA CHALEUR D'UN BON CAFÉ POUR SE POSER, POUR TOUT RACONTER ? C'EST TOUT ÇA LA FRATERNITÉ, C'EST REFUSER LES INÉGALITÉS OU LA PRÉCARITÉ. PEU IMPORTE CE QU'ON FAIT OU CE QUI NOUS POUSSÉ À LE FAIRE, L'IMPORTANT EST D'AGIR, DE MONTRER QU'ON EST TOUS FRÈRES. MÊME SI C'EST PEU, MÊME SI CE N'EST PAS TOUT LE TEMPS, LE JOUR OÙ VOUS COMMENCEREZ SERA TOUJOURS LE BON MOMENT. VOUS PENSEZ QUE LA FRATERNITÉ NE VA RIEN RÉGLER ? NOUS, ON PROPOSE JUSTE UN TRUC : ET SI ON ESSAYAIT ? PARCE QU'IL SUFFIRAIT QU'ON LE DÉCIDE, VOUS, NOUS, MAINTENANT ET ÇA CHANGERAIT LA VIE DE MILLIONS DE GENS. LA FRATERNITÉ N'EST PAS UNE PROMESSE EN L'AIR, C'EST UNE RÉVOLUTION ET ENSEMBLE ON PEUT LA FAIRE.

REJOIGNEZ LA
#REVOLUTIONFRATERNELLE

revolutionfraternelle.org



NOURRIR CA VEUT DIRE SOIGNER

UNE PERSONNE MALADE PEUT RAPIDEMENT SOUFFRIR DE MALNUTRITION.

SAVEZ-VOUS QUE LES MALADIES SONT L'UNE DES PRINCIPALES CAUSES DE LA FAIM DANS LE MONDE, FRAGILISANT ENCORE L'ORGANISME DES PLUS FAIBLES ? ALORS NOUS ŒUVRONS DIRECTEMENT AUPRÈS DES POPULATIONS POUR PRÉVENIR ET SOIGNER, AFIN QU'ELLES PUISSENT RETROUVER UNE VIE ET UNE ALIMENTATION NORMALES.



ACTION
CONTRE
LA FAIM

C'EST BIEN PLUS QUE NOURRIR.

INDEX



6 DEGREES SOUTH 117

A

ABEID AMANI KARUME INTERNATIONAL AIRPORT 93
ABYSSINIAN MARITIM ETHIOPIAN 120
ACABAQ 266
ACTION CONTRE LA FAIM 281
AFRICA & BEYOND TOURS & TRAVEL 94, 270
AFRICA BODY SHOP 124
AFRICA HOUSE SUNSET BAR 121
AFRICA SPIRIT 94, 269
AFRICAN SCENIC SAFARIS 244
AFRICAN SUN SAND SEA RESORT & SPA 186
AFRO WHALE SHARK SAFARI 232
AGENCE POUR L'ENSEIGNEMENT FRANÇAIS À L'ÉTRANGER 281
AIR FRANCE 264
AIRBNB 278
ALBATROSS OCEAN VIEW 186
ALUNA BEACH LODGE 143
ALUNA GARDEN RESTAURANT 144
AMAA BEACH BUNGALOWS 137
ANAPIA VOYAGES 266
ANDBEYOND NGORONGORO CRATER LODGE 255
ANG'ATA SERENGETI CAMP 251
ANG'ATA TARANGIRE CAMP 244
ARCHIPELAGO HOTEL 222
ARENA BEACH CLUB 172
ARIANE LIBRAIRIE DU VOYAGE 280
AROMAS OF ZANZIBAR 125
ASMINI PALACE HOTEL 113
AZAM MARINE 279
AZAO RESORT ZANZIBAR 174

B

B4 BEACH BAR 195
B4 BOUTIQUE & BEACH CLUB 192
B4 CLUB 200
BABOO BEACH CAFE 121
BADOLINA BUNGALOWS 142
BADOLINA SECRET GARDEN 145
BAHARI PIZZA RESTAURANT 210
BAINS PERSES DE KIDICHI 131
BALADIN ZANZIBAR BEACH RESTAURANT 182
BALADIN ZANZIBAR 182
BALCONY HOUSE 111
BARAKA BEACH BUNGALOWS 142
BARAKA BEACH RESTAURANT 145
BARAKA NATURAL AQUARIUM 136
BARAZA RESORT & SPA 188
BAREFOOT ZANZIBAR 178
BAUSINGA RESTAURANT 195
BAWE ISLAND 133
BEIT EL-AMANI (PEACE MEMORIAL MUSEUM) 106

BEIT IL MTONI 109

BELLEVUE RESTAURANT 188

BELVEDERE RESORT 208

BIG BLU 235, 236

BILLETSDISCOUNT 276

BIN JABIR RESTAURANT 164

BISTRO' DEL MAR 150

BLUE DONGWE JETTY 182

BLUE LAGOON 179

BLUE OYSTER HOTEL 206

BLUE PALM GUESTHOUSE 184

BLUE REEF FISHING LODGE 201, 212

BLUE WAVES BUNGALOWS 203

BLUEBAY BEACH RESORT&SPA 170

BOHO SOCIAL 184

BOSS DHOW 167, 221

BOUNTY RESTAURANT 196

BOUTIQUE HOTEL MATLAI 180

BRAVO CLUB 269

BREEZES BEACH CLUB & SPA 188

BUBUBU ★ 131

BUCANEER DIVING ZANZIBAR 198

BUDGET SAFARI ZANZIBAR 94, 270

BULL FIGHTING 6, 78

BUNI CAFÉ 121

BUREAU

DU PARC 244, 247, 250, 255

BUSINESS FRANCE 282

BUTIAMA MAFIA ISLAND 232

BUTTERFLY CENTER 215

BWAWANI DISCO 130

BWEJUU ★ 184

BWENI ★ 238

C

CAFE AFRICA & SHOPS 121

CAPCAMPUS 282

CAPE TOWN FISH MARKET 117

CARNETS DE VOYAGE 280

CARPE DIEM NUNGWI 140

CASA BEACH HOTEL 206

CHAKE CHAKE PEMBA MUSEUM 220

CHAKE CHAKE ★ 220

CHAPWANI ISLAND ★ 132

CHEETAH'S ROCK 156

CHEF'S BAKING SHOP 144

CHEZ HASSAN 210

CHOLE ISLAND ★★ 237

CHOLO'S BAR 146

CHUINI BEACH LODGE 132

CHUKWANI PALACE 109

CHUMBE ISLAND

ECO BUNGALOWS 133

CHUMBE ISLAND ★★★ 133

CHWAKA BAY ★★ 175

CIDIJ 281

CINNAMON CAFE 144

CINNAMON SPA 129

CLUB FAUNE VOYAGES 266

CLUB TELI 282

COCOBELLO 140

COCO BEACH HOTEL 206

COCOBELLO BAR 146

COMPTOIR DES VOYAGES 267

COOPÉRATIVE DE FEMMES 167

CORAL ROCK HOTEL 207

CRAZY MONDAY @CORAL ROCKS 213

CRISTAL RESORT 192

CULTURAL ARTS

CENTRE ZANZIBAR 102

D

DELIGHT ZANZIBAR 195

DHOW AND JEEP TOUR 95, 270

DHOW INN 194

DHOW MUSIC COUNTRY ACADEMY (DCMA) 130

DHOW PALACE HOTEL 113

DIVE POINT ZANZIBAR 166

DIWALI 7, 79

DOLPHINS TOUR 109

DRIFTERS ZANZIBAR 190

DUKA CONCEPT STORE 184

DUNGA RUINS 110

E

E.A. HOLIDAYS 222

EAST AFRICA DIVING 147

EAST AFRICAN MOTORCYCLES 129, 279

EAST AFRICAN YACHT CHARTERS 128

EASY EXPLORE AFRICA 98

EASY VOLLS 265

EASYVOYAGE 276

ÉDUCATION NATIONALE 281

EMERALD BAY 223

EMERSON ON HURUMZI 115

EMERSON SPICE 115

ESCAPE ZANZIBAR 94, 270

ESSQUE ZALU ZANZIBAR 139

ETHIOPIAN AIRLINES 264

EVERGREEN BUNGALOWS 186

EXCURSION A SAADANI NATIONAL PARK 139

EXPEDIA FRANCE 276

EXPLORATOR 267

EXTREME BLUE WATER FISHING 197

EXTREME BLUE WATER FREEDIVING 146

EXTREME BLUE WATER SPEARFISHING 198

F

FADHIL RESTAURANT 210

FAHARI 124

FEEL AT HOME 126

FERNANDES TOURS & SAFARIS 95, 272

FISHERMAN LOCAL RESTAURANT 150

FISHERS RESTAURANT	182
FLAME TREE COTTAGES	140
FONTAINE GARDEN VILLAGE	184
FORODHANI GARDENS	100
FORODHANI PARK HOTEL	114
FRANCE DIPLOMATIE	280
FREDDY MERCURY MUSEUM	100
FUKUCHANI ★★	153
FUMBA ★	216
FUN BEACH	207
FUNDU LAGOON	223
FUNKY MONKEY	117
FURAHUA LOCAL RESTAURANT	165

G

GALLERY TOURS & SAFARIS	97, 272
GARDEN BOB	
SWAHILI RESTAURANT	165
GECKO NATURE LODGE	225
GERRY'S BAR	146
GO VOYAGES	269
GOLD ZANZIBAR	149
GOLDEN TULIP	114
GRUMETI MIGRATION CAMP	251
GUIDE FRANCOPHONE	
SULEIMAN	98

H

H2O VOYAGE	267
HAKUNA MAJWE	194
HAKUNA MATATA VILLA	190
HAMAMNI PERSIAN BATHS	103
HAVAS VOYAGES	269
HEKAYA ZANZIBAR	179
HELPX	278
HIGHLAND BUNGALOWS	143
HILIKI HOUSE	114
HODI HODI	164
HOME EXCHANGE	278
HOOM	186
HOSTEL WORLD	278
HOUSE OF WONDERS (BEIT-EL-AJAIB)	101
HURUMZI HENNA ART GALLERY	123

I

IBIZZA INN	232
IFA BEACH RESORT	202
ILICOTRAVEL	276
INAYA ZANZIBAR	124
INDIGO BEACH ZANZIBAR	188
ISSA HAMAD DRIVER	93, 279

J

JAFFERJI BEACH RETREAT	160
JAFFERJI HOUSE	112
JAHAZI LITERARY & JAZZ FESTIVAL	6, 79
JAHAZI RESTAURANT	195
JAMBIANI ★★	200

JAMBO JAMBO FRIDAY PARTY	200
JARIBU BEACH HOTEL	190
JAW'S CORNER	102
JENGA	197
JETCOST	276
JOZANI CHWAKA BAY NATIONAL PARK ★★	215
JUA RETREAT	178
JUANI BEACH BUNGALOWS	232
JUANI ISLAND	237
JUNGLE KITE SCHOOL	173

K

KAE BEACH BAR	179
KAMBAKOCHO RESTAURANT	175
KANGA KABISA	124
KARAFUJI BEACH RESORT & SPA	181
KARAMBA RESORT	213
KARIBU INN	111
KASHA BOUTIQUE HOTEL	162
KENDWA RASTA STYLE	149
KENDWA ROCKS BEACH HOTEL	150
KENDWA ROCKS RESTAURANT	150
KENDWA ★★	149
KENYA AIRWAYS	264
KENZAN LUXURY CAMP	251
KHOLLE HOUSE	114
KICHANGA LODGE	180
KIDICHI SPICE FARM	131
KIGWEDENI VILLAS	140
KIHAGA	124
KIJUI RESTAURANT	196

KILINDONI ★	231
--------------------	------------

KIM'S RESTAURANT	210
KIMTE BEACH LODGE	202
KINASI LODGE	235
KINAZI UPEPO BUNGALOWS	192

KISIWI HOUSE	113
---------------------	------------

KISIWI ON THE BEACH	194
----------------------------	------------

KITE @ NEST	198
-------------	-----

KITE AT THE NEST	198
------------------	-----

KITEBOARDING ZANZIBAR	147
-----------------------	-----

KIWENGWA ★	169
-------------------	------------

KIZIMKAZI ★★	213
---------------------	------------

KOBE HOUSE	202
------------	-----

KOBE TOURS	95, 272
-------------------	----------------

KONDE ★	224
----------------	------------

KONO KONO BEACH VILLAS	178
------------------------	-----

KRISHNA FOOD HOUSE	117
--------------------	-----

KUMI GIFTS & TREATS	126
---------------------	-----

KUPAGA VILLAS	203, 211
----------------------	-----------------

KUZA CAVE	201
-----------	-----

LA BASE JUNGLEKITE	172
--------------------	-----

LA ROUTE DES ESCLAVES	110
-----------------------	-----

LA TAVERNA ITALIAN	119
--------------------	-----

LA VILLA DE VICTOR	161
---------------------------	------------

LANGI LANGI BEACH BUNGALOWS	143
-----------------------------	-----

LANGI LANGI RESTAURANT	145
------------------------	-----

LASTMINUTE	269
LAZULI CAFE	117
LECKER LECKER RESTAURANT	196
LEMALA NDUTU TENTED CAMP	251
LEMALA NGORONGORO CAMP	255
LES ATELIERS DU VOYAGE	266
LES GORGES D'OLDUVAI	256
LIVINGSTONE BEACH	130
LOBO WILDLIFE LODGE	250
LOCAL RESTAURANT ECIAA	170
LOST & FOUND ZANZIBAR	111
LUKMAAN RESTAURANT	119
LUSTANIA	211

M

M & J CAFE	144
MA SHAH ALLAH CAFE	119
MAFIA ISLAND DIVING	236
MAFIA ISLAND LODGE	236
MAFIA ISLAND MARINE PARK ★★	237
MAFIA MARINE PARK OFFICE	237
MAGO EAST AFRICA	124
MAHALI BEACH BAR	196
MAHALI ZANZIBAR	190
MAKILA VOYAGES	267
MAKOFI GUEST HOUSE	140

MAKUNDUCHI ★★	213
----------------------	------------

MALINDI TAKEAWAY	120
------------------	-----

MAMA MIA COCKTAIL BAR	147
-----------------------	-----

MAMA MIA GELATO	122
-----------------	-----

MAMA MIA RESTAURANT	145
---------------------	-----

MAMA ROOT	214
-----------	-----

MANGAPWANI CORAL CAVES	156
------------------------	-----

MANGAPWANI SLAVE CHAMBER	156
--------------------------	-----

MANGAPWANI ★	156
---------------------	------------

MANGO-BEACH HOUSE	202
-------------------	-----

MANGROVE ECO LODGE	132
--------------------	-----

MANYARA NATIONAL PARK ★★★	246
----------------------------------	------------

MARAFIKI BEACH HOTEL	160
----------------------	-----

MARAFIKI BUNGALOWS	169
---------------------------	------------

MARAKIFI RESTAURANT & BAR	172
---------------------------	-----

MARCHÉ AUX ESCLAVES	
---------------------	--

ET ÉGLISE ANGLICANE	105
---------------------	-----

MARCHÉ AUX POISSONS	159
---------------------	-----

MARCHÉ AUX TISSUS	125
-------------------	-----

MARCHÉ CENTRAL	220
----------------	-----

MARCHE DE DARAJANI	104
--------------------	-----

MARU MARU RESTAURANT	117
----------------------	-----

MASA	118
------	-----

MASAI MARA	
------------	--

BAR & RESTAURANT	212
------------------	-----

MASAI MARA ZANZIBAR	210
---------------------	-----

MATEMWEE ★★	158
--------------------	------------

MAWENINGA CAMP	244
----------------	-----

MBALAGETI SERENGETI	251
---------------------	-----

MCHANGA ZANZIBAR	168
------------------	-----

MELIA ZANZIBAR	171
-----------------------	------------

MELIK'S HOTEL	202
---------------	-----

MELTOUR	267
---------	-----

MEMORIES OF ZANZIBAR	123
----------------------	-----

MERCURY'S	122
-----------	-----

MICHAMVI KAE ★★	178
------------------------	------------

L

LA BASE JUNGLEKITE	172
LA ROUTE DES ESCLAVES	110
LA TAVERNA ITALIAN	119
LA VILLA DE VICTOR	161
LANGI LANGI BEACH BUNGALOWS	143
LANGI LANGI RESTAURANT	145

MICHAVI PINGWE ★★	179
MILELE LODGE	178
MILELE VILLAS	154
MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGERES	282
MISALI ISLAND ★★	222
MISTERFLY	265
MIZINGANI SEAFRONT HOTEL	115
MKOANI ★	223
MKOKOTONI ★	154
MLOLA FOREST ★	238
MNANA BEACH BUNGALOWS	179
MNARANI BEACH COTTAGES	141
MNEMBA ISLAND ★★★	167
MONDE AUTHENTIQUE	267
MORNINGSTAR BUNGALOWS	159
MOSQUÉE DE KIZIMKAZI	213
MR. KAHAWA	196
MREMBU SPA	129
MSIKITI WA BALNARA	106
MUSÉE PRINCESSE SALME	104
MUSTAPHA'S PLACE	186
MVUVI BOUTIQUE RESORT	170
MWAKA KOGWA	78
MWANI ZANZIBAR- SEEWEED CENTER	190
MWEZI BOUTIQUE RESORT	207
MY BLUE HOTEL	143

N

NAKUPENDA SAND BANK	110
NAKUPENDA VILLA NUNGWI	143
NDAME BEACH LODGE	195
NDUTU WILDLANDS CAMP	255
NEPTUNE PWANI BEACH	168
NEST STYLE ZANZIBAR	213
NEW JAMBO BUNGALOWS	192
NEW TEDDY'S ON THE BEACH	202
NGAYA TOURS & SAFARIS	96, 272
NGEZI FOREST RESERVE ★★	225
NGORONGORO CRATER ★★★	252
NGORONGORO SOPA LODGE	255
NJIJA DESIGNS	125
NOBIS BY CASA PARADIS	211
NOMADE AVENTURE	268
NUNGWI HOUSE	141
NUNGWI MNARANI AQUARIUM	137
NUNGWI ★★	134
NUR BEACH HOTEL	209
NYUMBANI RESIDENCE	209

O

OBJECTIF NATURE	268
OCEAN GRILL RESTAURANT	118
OMAN AIR	264
ONE OCEAN	127, 167
OPODO	270
OPTION WAY	265
OUR ZANZIBAR	201

P	
PAJE BEACH BANDAS	192
PAJÉ ★★	189
PANDU NGOZI	182
PANGA CHUMVI BEACH RESORT	160
PAPAYA GUEST HOUSE	141
PAPAYA RESTAURANT & BAR	173
PASSION & THYME	144
PASSION BOUTIQUE HOTEL	211
PEMBA DISTILLERY	221
PEMBA ECO LODGE	223
PEMBA MISALI SUNSET BEACH	222
PEOPLE'S PALACE MUSEUM	100
PESCE BIRICCHINO	173
PETE VILLAGE COMMUNITY SHOP	215
POA RESTAURANT	211
POLE POLE BUNGALOWS	236
PONGWE BEACH HOTEL	174
PONGWE ★	173
PORT DE MALINDI	106
PORT DE MKOANI	223
PRINCESS SALME INN	111
PRISON ISLAND ★★	132
PROMISED LAND LODGE	214
PROMOVACANCES	270
PUZZLE COFFEE SHOP	122
PWANI MCHANGANI ★	168

Q

QAMBANI LUXURY RESORT	180
QATAR AIRWAYS	265
QUOTATRIP	276

R

RAS KAJIBANGE BAR	147
RAS KIGOMASHA LIGHTHOUSE	225
RAS KIGOMASHA ★	225
RAS KISIMANI	235
RAS MKUMBU	221
RAS MKUNDI ★	238
RED MONKEY BEACH LODGE	207
ROBIN BATISTA PHOTOGRAPHY	126
ROIKA TARANGIRE TENTED LODGE	244
ROOFTOPS BAR	147
RUINES DE CHWAKA	224
RUINES DE FUKUCHANI	
ET MVULENI	153
RUINES DE PUJINI	221
RUINES DU PALAIS DE MARUHUBI	106

S

SAFARI BLUE	127
SAFARI BY Z.	137
SAFINA TOURS & SAFARIS	95, 272
SAGANDO BUNGALOWS	178
SAHARI RESTAURANT	188
SAINTE JOSEPH'S CATHEDRAL	100
SALAMA & MBUYUNI BUNGALOWS	160

SAMA TOURS	96, 274
SASIK	126
SAUTI ZA BUSARA	6, 78
SAVERA BEACH HOUSES	201
SAVING TOUR	98
SCUBAFISH ZANZIBAR	165
SEA CLIFF RESORT & SPA	155
SEASONS LODGE	173
SELES BAR AND RESTAURANT	165
SELES BUNGWALOWS	160
SERENGETI HERITAGE CAMP	251
SERENGETI NATIONAL PARK ★★★★	247
SEXY FISH	145
SHAMBA KILOLE ECO LODGE	235
SHARAZAD BOUTIQUE HOTEL	206, 211
SHARAZAD KITE & WATERSPORTS CENTRE	212
SHARAZAD OASIS RETREAT	206
SHAROOK RIVIERA GRAND LODGE	224
SHEHANI BAJAJ MAFIA	232
SHIV SHAKTI TEMPLE	104
SI BURGERS	170
SKY SPA BY Z HOTEL	147
SKYDIVE ZANZIBAR	153
SMOOTHIES JUICE BAR	196
SPANISH DANCER DIVERS	148
SPICE ISLAND	209
SPICE TOUR	110
SPICE TRAVEL AND TOURS	96, 274
STONE TOWN CAFE	118
SULTAN PALACE	185
SULTAN SANDS ISLAND RESORT	170
SUMMER BEACH	197
SUN TOURS & TRAVEL	96
SUNNY HOUSE PAJE	192
SUNSET CRUISE EN DHOW	110
SUNSET KENDWA RESTAURANT	150
SUNSET KENDWA	149
SUNSHINE BAY	162
SUNSHINE HOTEL	164
SUNSHINE MARINE LODGE	162
SURTI & SONS	125
SWAHILI DIVERS	226
SWEET HOME B&B	169
SWISS INTERNATIONAL AIR LINES	265
T	
TAARAB RESTAURANT	118
TAM TOURS ZANZIBAR	96, 274
TANGAWIZI SPICE FARM	131
TARANGIRE NATIONAL PARK ★★	243
TASTE ZANZIBAR - OKALA'S RESTAURANT	212
TATU BAR	130
TAZARI CAVES	137
TEA HOUSE RESTAURANT	119
TEMBO BAHARI RESTAURANT	118
TEMBO HOUSE HOTEL	115
TEN TO TEN	112
TERRES DE CHARME	268
THE AIYANA	226

EDITION

Directeurs de collection et auteurs :

Dominique AUZIAS et Jean-Paul LABOURDETTE

Autres : Camille GRIFFOUILIERES,

Romain RISSO, Amandine GLEVAREC, Sylvie DEL COTTO, Juliette COURTOIS, Baptiste THARREAU, Mathias DESHOURS, Priscilla PARARD, Corentin LAPLANCHE-TSUTSUI, Jean-Paul LABOURDETTE, Dominique AUZIAS et alter

Directeur Editorial : Stephan SZEREMETA

Rédaction Monde : Laure CHATAIGNON,

Morgane VESLIN, Pierre-Yves SOUCHET,

Natalia COLLIER

Rédaction France : Brésilien CREACH-MENUT,

Tony DE SOUSA, Mélanie COTTARD, Audrey VEDOVOTTO

FABRICATION

Maquette et Montage : Romain AUDREN,

Julie BORDES, Delphine PAGANO

Iconographie et Cartographie : Anne DIOT,

Julien DOUCET

WEB ET NUMERIQUE

Directeur Web : Louis GENEAU de LAMARLIERE

Développeurs : Guillaume BARRET, Adeline CAUX

et Roland SPOUTIL

Intégrateur Web : Mickael LATTES, Antoine DION

Webdesigner : Caroline LAFFAITEUR

Community Traffic Manager : Alice BARBIER,

Mariana BURLAMAQUI et Noémie LE SAUX

DIRECTION COMMERCIALE

Directeur commercial : Guillaume VORBURGER

Coordinatrice des Régies commerciales :

Manon GUERIN

Account Manager Marketplace : Leila ROUGEOU

assistée de Lola FAIVRE-MOT

Responsable Régies locales : Michel GRANSEIGNE

Responsables Développement régional :

Jean-Marc FARAGUET et Guillaume LABOUREUR

Chefs de Publicité Régie internationale :

Camille ESMIEU

Chefs de Publicité Régie nationale : Caroline AUBRY,

François BRIANCON-MAROLLET, Perrine DE CARNE

MARCEIN, Yannick LE MARRE

DIFFUSION ET PROMOTION

Directrice des Ventes : Bénédicte MOULET

assistée d'Aïssatou DIOP

Responsable des ventes : Jean-Pierre GHEZ

assisté de Nelly BRION

Relations Presse-Partenariats :

Jean-Mary MARCHAL

ADMINISTRATION

Président : Jean-Paul LABOURDETTE

Directrice des Ressources Humaines :

Dina BOURDEAU assistée de Sandra DOS REIS

et Eva BAELEN

Directrice Administrative et Financière :

Valérie DECOTTIGNIES

Comptabilité : Guillaume PETIT, Aminata BAGAYOKO,

Jeanne DEMIRDJIAN

Recouvrement : Fabien BONNAN

assisté de Sandra BRUJALL

Responsable informatique : Elie NZUZI-LEBA

PETIT FUTÉ ZANZIBAR

LES NOUVELLES EDITIONS DE L'UNIVERSITÉ

18, rue des Volontaires - 75018 Paris,

© 01 53 69 70 00 - Fax 01 42 73 15 24

Internet : www.petitfute.com

SAS au capital de 1 000 000 € -

RC PARIS B 309 769 966

Couverture : @ den-belitsky

Impression : CORLET IMPRIMEUR -

14110 Condé en Normandie

Achevé d'imprimer : novembre 2021

Dépot légal : 09/2022

ISBN : 9782305044996

Pour nous contacter par email, indiquez le nom de famille en minuscule suivi de @petitfute.com

Pour le courrier des lecteurs : info@petitfute.com

IMPRIMÉ
EN FRANCE

EDITION

Directeurs de collection et auteurs :

Dominique AUZIAS et Jean-Paul LABOURDETTE

Autres : Camille GRIFFOUILIERES,

Romain RISSO, Amandine GLEVAREC, Sylvie DEL COTTO, Juliette COURTOIS, Baptiste THARREAU, Mathias DESHOURS, Priscilla PARARD, Corentin LAPLANCHE-TSUTSUI, Jean-Paul LABOURDETTE, Dominique AUZIAS et alter

Directeur Editorial : Stephan SZEREMETA

Rédaction Monde : Laure CHATAIGNON,

Morgane VESLIN, Pierre-Yves SOUCHET,

Natalia COLLIER

Rédaction France : Brésilien CREACH-MENUT,

Tony DE SOUSA, Mélanie COTTARD, Audrey VEDOVOTTO

FABRICATION

Maquette et Montage : Romain AUDREN,

Julie BORDES, Delphine PAGANO

Iconographie et Cartographie : Anne DIOT,

Julien DOUCET

WEB ET NUMERIQUE

Directeur Web : Louis GENEAU de LAMARLIERE

Développeurs : Guillaume BARRET, Adeline CAUX

et Roland SPOUTIL

Intégrateur Web : Mickael LATTES, Antoine DION

Webdesigner : Caroline LAFFAITEUR

Community Traffic Manager : Alice BARBIER,

Mariana BURLAMAQUI et Noémie LE SAUX

DIRECTION COMMERCIALE

Directeur commercial : Guillaume VORBURGER

Coordinatrice des Régies commerciales :

Manon GUERIN

Account Manager Marketplace : Leila ROUGEOU

assistée de Lola FAIVRE-MOT

Responsable Régies locales : Michel GRANSEIGNE

Responsables Développement régional :

Jean-Marc FARAGUET et Guillaume LABOUREUR

Chefs de Publicité Régie internationale :

Camille ESMIEU

Chefs de Publicité Régie nationale : Caroline AUBRY,

François BRIANCON-MAROLLET, Perrine DE CARNE

MARCEIN, Yannick LE MARRE

DIFFUSION ET PROMOTION

Directrice des Ventes : Bénédicte MOULET

assistée d'Aïssatou DIOP

Responsable des ventes : Jean-Pierre GHEZ

assisté de Nelly BRION

Relations Presse-Partenariats :

Jean-Mary MARCHAL

ADMINISTRATION

Président : Jean-Paul LABOURDETTE

Directrice des Ressources Humaines :

Dina BOURDEAU assistée de Sandra DOS REIS

et Eva BAELEN

Directrice Administrative et Financière :

Valérie DECOTTIGNIES

Comptabilité : Guillaume PETIT, Aminata BAGAYOKO,

Jeanne DEMIRDJIAN

Recouvrement : Fabien BONNAN

assisté de Sandra BRUJALL

Responsable informatique : Elie NZUZI-LEBA

THE BAKERY	197
THE BEACH HOUSE	122
THE COINS SHOP	125
THE FIFTH - UPENDO	119
THE ISLAND	174
THE JETTY	145
THE LOOP BEACH RESORT	209
THE MANTA RESORT	226
THE NEST	193

THE OLD DISPENSARY	106
THE OLD FORT	101
THE PALMS	188
THE RESIDENCE ZANZIBAR	214
THE ROCK	184
THE SANDS	180
THE SECRET GARDEN	119
THE SILK ROUTE	118
THE TANZANITE EXPERIENCE	125
THE Z HOTEL	144
THE ZALU SPA	148

THE ZANZIBAR REGGAE FESTIVAL	6, 79
------------------------------------	-------

THE ZANZIBARI	142
---------------------	-----

TIPPU TIP'S HOUSE	101
-------------------------	-----

TREKKING	268
----------------	-----

TULIA ZANZIBAR	174
----------------------	-----

TUMBATU ISLAND ★★	154
-------------------------	-----

TUMBUYU ★	238
-----------------	-----

TURKISH AIRLINES	265
------------------------	-----

UBUYU'S HOUSE	104
---------------------	-----

UHURU TRAVEL & TOURS	97
----------------------------	----

UNGUO LODGE	214
-------------------	-----

UNGUJA UKUU ★	216
---------------------	-----

UPENDO BEACH	180
--------------------	-----

UPENDO HOUSE ZANZIBAR	114
-----------------------------	-----

UPEPO BEACH BUNGALOW	186
----------------------------	-----

UROA ★	175
--------------	-----

UTENDE ★	235
----------------	-----

UZURI VILLA	209
-------------------	-----

VERANI BEACH HOTEL	225
--------------------------	-----

VERANI ★	225
----------------	-----

VIE SAUVAGE	268
-------------------	-----

VIE - VOLONTARIAT INTERNATIONAL EN ENTREPRISE	282
---	-----

VILLA DE COCO	210
---------------------	-----

VILLA KIVA RESTAURANT & PIZZERIA	165
--	-----

VILLA KIVA	162
------------------	-----

VILLA MINA BEACHHOUSE	203
-----------------------------	-----

VISITE DE CHUMBE ISLAND	133
-------------------------------	-----

VISITE DE LA FORËT	215
--------------------------	-----

VISITE DU VILLAGE	159
-------------------------	-----

WAIKIKI CLUB	168
--------------------	-----

WAIKIKI	168
---------------	-----

WAMBAA ★	223
WARERE BEACH	143
WARERE TOWN HOUSE	112
WARIDI BEACH RESORT & SPA	168
WEP FRANCE	282
WESHA ★	222
WETE ★	224
WHITE PARADISE ZANZIBAR	175

X	XPERIENCE TOURS & TRAVEL	97
---	--------------------------------	----

Y	YOGA ZANZIBAR	148
---	---------------------	-----

Z	ZAGAS EXPLORER	274
---	----------------------	-----

ZAMANI BIKES	128
--------------------	-----

ZANBLUU BEACH HOTEL	172
---------------------------	-----

ZANZI BARAKA	203
--------------------	-----

ZANZI BARBAR	212
--------------------	-----

ZANZI PLANET TOURS & TRAVEL	97, 272
-----------------------------------	---------

ZANZI REST BUNGALOWS	142
----------------------------	-----

ZANZIBAR BEACH & WATERSPORTS FESTIVAL	7, 79
---	-------

ZANZIBAR CAR HIRE	93, 279
-------------------------	---------

ZANZIBAR COFFEE HOUSE	122
-----------------------------	-----

ZANZIBAR CULTURAL DAY	6, 79
-----------------------------	-------

ZANZIBAR CURIO SHOP	123
---------------------------	-----

ZANZIBAR CYCLING ADVENTURES	137
-----------------------------------	-----

ZANZIBAR KILOSAS	139
------------------------	-----

ZANZIBAR LIBRARY	126, 280
------------------------	----------

ZANZIBAR NATURE TRAILS	98, 274
------------------------------	---------

ZANZIBAR PARASAILING & DIVERS	153
-------------------------------------	-----

ZANZIBAR SERENA HOTEL	115
-----------------------------	-----

ZANZIBAR SPICES AND HERITAGE CENTRE	131
---	-----

ZANZIBAR SUNRISE AT BANDAS	160, 167
----------------------------------	----------

ZANZIBAR SUNSHINE KITE SCHOOL	200
-------------------------------------	-----

ZANZIBAR VOYAGE	268
-----------------------	-----

ZANZIBAR WATERSPORTS	153
----------------------------	-----

ZANZIBUGGY	139
------------------	-----

ZANZISTAR RESTAURANT	212
----------------------------	-----

ZANZSTAR	206
----------------	-----

ZAWADI HOTEL	182
--------------------	-----

ZENITH TOURS & TRAVELS	98, 274
------------------------------	---------

ZENJI CAFE	120
------------------	-----

ZENJI HOTEL	112
-------------------	-----

ZIFF FESTIVAL OF DHOW COUNTRIES	6, 78
---------------------------------------	-------

ZIVANSH AVANT-GARDE	126
---------------------------	-----

ZLIFE HOSTEL	113
--------------------	-----

ZNZ MSUO JUICE BAR	122
--------------------------	-----

ZULA ZANZIBAR	195
---------------------	-----

ZURI RITUALS	123
--------------------	-----

ZURI ZANZIBAR	150
---------------------	-----

WAIKIKI CLUB	168
--------------------	-----

WAIKIKI	168
---------------	-----



ESSQUE

ZALU ZANZIBAR



Séjournez à Essque Zalu, détendez-vous et profitez d'un confort unique !



Essque Zalu Nungwi, Zanzibar

+255 778 683 960 - reservations@essquehotels.com - www.essquehotels.com

PRÉPAREZ ET PROLONGEZ VOTRE VOYAGE SUR NOTRE SITE WWW.PETITFUTE.COM

 **INSPIREZ-VOUS**
GRÂCE AUX REPORTAGES,
PHOTOS ET ACTUALITÉS
DE VOTRE PROCHAINE
DESTINATION.

 **ORGANISEZ**
VOS VACANCES EN PROFITANT
D'INFORMATIONS TOURISTIQUES
ET PRATIQUES

 **DÉCOUVREZ** PLUS
D'UN MILLION D'ADRESSES EN
FRANCE ET DANS LE MONDE
AVEC L'AVIS DE NOS AUTEURS
ET D'UNE COMMUNAUTÉ
D'1,5 MILLION DE VOYAGEURS.

 **PARTAGEZ**
VOS EXPÉRIENCES, VOS COUPS
DE CŒUR ET VOS COUPS DE
GRIFFES EN DÉPOSANT VOS AVIS.

 **INSCRIVEZ-VOUS**
À NOTRE NEWSLETTER.

 **SUIVEZ-NOUS** SUR
FACEBOOK, INSTAGRAM, TWITTER
ET PINTEREST POUR REMPORTER
DE NOMBREUX CADEAUX.



 **RÉSERVEZ** EN 1 CLIC
POUR BÉNÉFICIER DES BONS
PLANS DE NOS PARTENAIRES.



SAUT EN PARACHUTE À ZANZIBAR

 SKYDIVE
ZANZIBAR
WWW.SKYDIVE-ZANZIBAR.COM

14,95 € Prix France

9 782305 044996

 +255 776 200 200
JUMP@SKYDIVE-ZANZIBAR.COM



 SKYDIVEZANZIBAR
 SKYDIVEZANZIBAR